QRVA 54 **169**

BELGISCHE KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS DE BELGIQUE

Schriftelijke vragen en antwoorden

Questions et réponses écrites

14-09-2018

N-VA	:	*Nieuw-Vlaamse Alliantie*
PS	:	*Parti Socialiste*
MR	:	*Mouvement Réformateur*
CD&V	:	*Christen-Democratisch en Vlaams*
Open Vld	:	*Open Vlaamse liberalen en democraten*
sp.a	:	*socialistische partij anders*
Ecolo-Groen	:	*Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen*
cdH	:	*centre démocrate Humaniste*
VB	:	*Vlaams Belang*
PTB-GO!	:	*Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture*
DéFI	:	*Démocrate Fédéraliste Indépendant*
PP	:	*Parti Populaire*
Vuye&Wouters	:	*Vuye&Wouters*

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	*Parlementair document van de 54e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer*
QRVA:	*Schriftelijke Vragen en Antwoorden*
CRIV:	*Voorlopige versie van het Integraal Verslag*
CRABV:	*Beknopt Verslag*
CRIV:	*Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)*
PLEN:	*Plenum*
COM:	*Commissievergadering*
MOT:	*Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)*

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	*Document parlementaire de la 54e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif*
QRVA:	*Questions et Réponses écrites*
CRIV:	*Version Provisoire du Compte Rendu intégral*
CRABV:	*Compte Rendu Analytique*
CRIV:	*Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)*
PLEN:	*Séance plénière*
COM:	*Réunion de commission*
MOT:	*Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)*

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

INHOUD SOMMAIRE

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Page/Blz. 3

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

Page/Blz. 37

	Blz. Page	
Eerste minister	-	Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	-	Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	-	Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	-	Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	-	Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	-	Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	-	Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	-	Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	-	Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	-	Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	-	Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	-	Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	-	Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	-	Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	-	Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	-	Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

	Blz. Page	
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Page/Blz. 39

	Blz. Page	
Eerste minister	-	Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	39	Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	56	Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	227	Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	232	Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	245	Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	270	Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	288	Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	-	Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	-	Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	289	Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	294	Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	295	Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	329	Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	-	Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	-	Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	349	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

Page/Blz. 351

Lijst afgesloten op 14/09/2018.

Liste clôturée le 14/09/2018.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur							
15-06-2015	277	**Leen Dierick**	34	30-09-2015	393	**Veli Yüksel**	49
14-10-2015	409	**Philippe Blanchart**	51	20-10-2015	417	**Sybille de Coster-Bauchau**	52
20-10-2015	418	**Benoît Friart**	52	21-10-2015	424	**Veli Yüksel**	52
10-11-2015	444	**Rita Gantois**	54	19-11-2015	460	**Renate Hufkens**	57
25-11-2015	466	**Nahima Lanjri**	57	02-12-2015	497	**Benoît Friart**	57
02-12-2015	498	**Georges Gilkinet**	57	07-12-2015	510	**Sybille de Coster-Bauchau**	58
11-12-2015	541	**Stefaan Vercamer**	59	11-12-2015	542	**Meryame Kitir**	59
12-01-2016	600	**Jean-Marc Nollet**	62	13-01-2016	607	**Nele Lijnen**	62
18-01-2016	615	**Benoît Friart**	63	20-01-2016	622	**Benoît Friart**	63
25-01-2016	633	**Marco Van Hees**	64	28-01-2016	645	**Barbara Pas**	65
18-02-2016	686	**Barbara Pas**	68	01-03-2016	707	**Vincent Scourneau**	69
09-03-2016	711	**Philippe Goffin**	69	15-03-2016	719	**Barbara Pas**	70
22-03-2016	730	**Barbara Pas**	71	13-04-2016	769	**Luk Van Biesen**	74
21-04-2016	784	**Jean-Marc Nollet**	76	21-04-2016	785	**Jean-Marc Nollet**	76
22-04-2016	786	**Jean-Marc Nollet**	76	22-04-2016	787	**Peter Vanvelthoven**	76
25-04-2016	789	**Peter Vanvelthoven**	76	25-04-2016	791	**Filip Dewinter**	76
29-04-2016	799	**Meryame Kitir**	77	24-05-2016	861	**Kattrin Jadin**	80
25-05-2016	862	**Dirk Van der Maelen**	80	21-06-2016	911	**Georges Gilkinet**	84
24-06-2016	917	**Benoît Friart**	85	28-06-2016	918	**Leen Dierick**	85
04-07-2016	929	**Meryame Kitir**	85	14-07-2016	957	**Karine Lalieux**	88
16-09-2016	1017	**Jean-Marc Nollet**	93	20-09-2016	1023	**Paul-Olivier Delannois**	93
03-10-2016	1041	**An Capoen**	95	04-10-2016	1044	**Jean-Marc Nollet**	95
11-10-2016	1052	**Véronique Caprasse**	96	24-10-2016	1085	**Fabienne Winckel**	98
30-11-2016	1168	**Barbara Pas**	102	05-12-2016	1176	**Vincent Van Quickenborne**	102
06-12-2016	1189	**Barbara Pas**	102	20-12-2016	1231	**Kattrin Jadin**	104
21-12-2016	1234	**Jean-Marc Nollet**	104	29-12-2016	1240	**Paul-Olivier Delannois**	106

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
05-01-2017	1241	**Caroline Cassart-Mailleux**	106	16-01-2017	1245	**Leen Dierick**	107
17-01-2017	1248	**Barbara Pas**	107	19-01-2017	1254	**Gautier Calomne**	108
20-01-2017	1261	**Daniel Senesael**	108	30-01-2017	1264	**Leen Dierick**	109
30-01-2017	1269	**Raoul Hedebouw**	109	02-02-2017	1278	**Roel Deseyn**	110
03-02-2017	1280	**Barbara Pas**	110	09-02-2017	1291	**Jean-Marc Nollet**	111
10-02-2017	1293	**Barbara Pas**	111	13-02-2017	1302	**Johan Klaps**	111
27-02-2017	1322	**Jean-Marc Nollet**	113	09-03-2017	1340	**Griet Smaers**	115
10-03-2017	1344	**Griet Smaers**	115	10-03-2017	1346	**Griet Smaers**	115
22-03-2017	1370	**Sybille de Coster-Bauchau**	116	27-03-2017	1379	**Annick Lambrecht**	116
28-03-2017	1383	**Leen Dierick**	116	29-03-2017	1385	**Renate Hufkens**	116
30-03-2017	1394	**Sybille de Coster-Bauchau**	117	19-04-2017	1403	**Barbara Pas**	119
27-04-2017	1418	**Barbara Pas**	121	27-04-2017	1419	**Gautier Calomne**	121
04-05-2017	1436	**Benoît Friart**	122	04-05-2017	1440	**Catherine Fonck**	122
22-05-2017	1472	**Caroline Cassart-Mailleux**	124	23-05-2017	1477	**Gautier Calomne**	124
23-05-2017	1479	**Benoît Friart**	124	24-05-2017	1485	**Wouter Raskin**	124
29-05-2017	1486	**Wim Van der Donckt**	124	01-06-2017	1492	**Gautier Calomne**	125
06-06-2017	1497	**Egbert Lachaert**	125	13-06-2017	1521	**Jean-Marc Nollet**	126
14-06-2017	1522	**Leen Dierick**	126	15-06-2017	1527	**Wouter Raskin**	126
15-06-2017	1533	**Wouter Raskin**	126	15-06-2017	1535	**Caroline Cassart-Mailleux**	126
16-06-2017	1538	**Werner Janssen**	126	26-06-2017	1555	**Johan Klaps**	127
10-07-2017	1602	**Johan Klaps**	128	26-07-2017	1656	**Gautier Calomne**	132
17-08-2017	1676	**Gautier Calomne**	132	17-08-2017	1679	**Gautier Calomne**	132
07-09-2017	1699	**Frédéric Daerden**	133	12-09-2017	1708	**Gautier Calomne**	133
18-09-2017	1724	**Servais Verherstraeten**	134	25-09-2017	1748	**Gautier Calomne**	134
26-09-2017	1749	**Griet Smaers**	134	04-10-2017	1767	**Fabienne Winckel**	134
06-10-2017	1772	**Benoît Friart**	135	16-10-2017	1780	**Eric Massin**	137
23-10-2017	1793	**Caroline Cassart-Mailleux**	138	24-10-2017	1794	**Vincent Scourneau**	138
31-10-2017	1827	**Barbara Pas**	139	31-10-2017	1833	**Nele Lijnen**	139
17-11-2017	1856	**Fabienne Winckel**	141	22-11-2017	1860	**Barbara Pas**	141
24-11-2017	1862	**Muriel Gerkens**	141	24-11-2017	1863	**Gautier Calomne**	141
06-12-2017	1879	**Wouter Raskin**	142	22-12-2017	1892	**Benoît Friart**	144
28-12-2017	1895	**Nahima Lanjri**	144	04-01-2018	1901	**Jef Van den Bergh**	145
06-02-2018	1977	**Werner Janssen**	149	08-02-2018	1982	**Hendrik Vuye**	149
15-02-2018	2007	**Leen Dierick**	150	28-02-2018	2034	**Leen Dierick**	151
06-03-2018	2066	**Wouter Raskin**	152	06-03-2018	2067	**Wouter Raskin**	152
06-03-2018	2068	**Leen Dierick**	152	09-03-2018	2087	**Wouter Raskin**	153
09-03-2018	2088	**Leen Dierick**	153	13-03-2018	2094	**Gautier Calomne**	153
13-03-2018	2098	**Benoît Friart**	153	13-03-2018	2101	**Sybille de Coster-Bauchau**	153
14-03-2018	2103	**Leen Dierick**	153	20-03-2018	2124	**Jef Van den Bergh**	154

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
27-03-2018	2160	**Jean-Marc Nollet**	155	27-03-2018	2168	**Véronique Caprasse**	155
03-04-2018	2175	**Meryame Kitir**	155	03-04-2018	2179	**Georges Gilkinet**	155
04-04-2018	2192	**Werner Janssen**	155	17-04-2018	2208	**Gautier Calomne**	157
02-05-2018	2258	**Fabienne Winckel**	159	03-05-2018	2263	**Kattrin Jadin**	159
03-05-2018	2268	**Evita Willaert**	159	04-05-2018	2283	**Fabienne Winckel**	159
08-05-2018	2289	**Philippe Goffin**	159	14-05-2018	2293	**Benoît Friart**	161
14-05-2018	2294	**Benoît Friart**	161	14-05-2018	2295	**Daniel Senesael**	161
18-05-2018	2302	**Annick Lambrecht**	162	18-05-2018	2303	**Leen Dierick**	162
28-05-2018	2316	**Kattrin Jadin**	163	29-05-2018	2320	**Raoul Hedebouw**	163
04-06-2018	2329	**Kattrin Jadin**	163	11-06-2018	2342	**Kattrin Jadin**	164
13-06-2018	2349	**Leen Dierick**	164	19-06-2018	2365	**Gautier Calomne**	165
25-06-2018	2377	**Daphné Dumery**	165	25-06-2018	2382	**Gautier Calomne**	165
26-06-2018	2385	**Gautier Calomne**	165	27-06-2018	2392	**Benoît Lutgen**	165
12-07-2018	2423	**Kattrin Jadin**	167	16-07-2018	2424	**Stéphanie Thoron**	167
16-07-2018	2425	**Caroline Cassart-Mailleux**	167	17-07-2018	2426	**Philippe Goffin**	167
28-06-2018	2393	**Benoît Lutgen**	166	28-06-2018	2394	**Anne Dedry**	166
02-07-2018	2397	**Isabelle Galant**	166	04-07-2018	2406	**Kattrin Jadin**	166
05-07-2018	2411	**Anne Dedry**	166	06-07-2018	2414	**Patricia Ceysens**	166
09-07-2018	2417	**Kattrin Jadin**	166				

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

12-07-2016	1536	**Kattrin Jadin**	86	27-09-2016	1673	**Goedele Uyttersprot**	94
17-10-2016	1733	**Koenraad Degroote**	97	19-01-2017	1893	**Olivier Maingain**	108
21-03-2017	2076	**Hendrik Vuye**	116	27-03-2017	2087	**Veerle Heeren**	116
09-05-2017	2195	**Werner Janssen**	122	15-06-2017	2275	**Jan Penris**	126
20-06-2017	2290	**Hans Bonte**	126	11-07-2017	2393	**Caroline Cassart-Mailleux**	128
18-07-2017	2400	**Gautier Calomne**	129	25-07-2017	2412	**Gautier Calomne**	132
26-07-2017	2423	**Gautier Calomne**	132	26-07-2017	2425	**Gautier Calomne**	132
12-09-2017	2480	**Gautier Calomne**	133	25-09-2017	2526	**Gautier Calomne**	134
25-09-2017	2529	**Gautier Calomne**	134	12-10-2017	2617	**Emir Kir**	137
13-10-2017	2626	**Kattrin Jadin**	137	07-12-2017	2770	**Brecht Vermeulen**	143
21-12-2017	2829	**Vincent Van Peteghem**	144	11-01-2018	2845	**Barbara Pas**	146
11-01-2018	2846	**Brecht Vermeulen**	146	11-01-2018	2848	**Brecht Vermeulen**	146
12-01-2018	2852	**Brecht Vermeulen**	146	12-01-2018	2853	**Alain Top**	146
22-01-2018	2884	**Barbara Pas**	147	23-01-2018	2886	**Gautier Calomne**	147
24-01-2018	2888	**Barbara Pas**	147	24-01-2018	2889	**Brecht Vermeulen**	147
25-01-2018	2896	**Gautier Calomne**	147	05-02-2018	2936	**Nele Lijnen**	149
06-02-2018	2943	**Özlem Özen**	149	06-02-2018	2944	**Özlem Özen**	149
07-02-2018	2947	**Brecht Vermeulen**	149	21-02-2018	2972	**Daphné Dumery**	150
26-02-2018	2991	**Barbara Pas**	151	28-02-2018	2997	**Philippe Goffin**	151

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
13-03-2018	3031	**Eric Massin**	153	15-03-2018	3042	**Barbara Pas**	154
16-03-2018	3046	**Brecht Vermeulen**	154	21-03-2018	3060	**Daniel Senesael**	154
22-03-2018	3076	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3082	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3090	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3091	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3092	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3098	**Philippe Pivin**	155
26-03-2018	3113	**Philippe Pivin**	155	16-04-2018	3154	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	3167	**Vincent Van Quickenborne**	157	06-04-2018	3148	**Gautier Calomne**	156
06-04-2018	3149	**Gautier Calomne**	156	06-04-2018	3150	**Gautier Calomne**	156
19-04-2018	3175	**Emmanuel Burton**	158	24-04-2018	3193	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	3197	**Gautier Calomne**	158	26-04-2018	3198	**Françoise Schepmans**	159
26-04-2018	3205	**Veerle Wouters**	159	26-04-2018	3206	**Kattrin Jadin**	159
02-05-2018	3212	**Patrick Dewael**	159	02-05-2018	3213	**Barbara Pas**	159
09-05-2018	3231	**Gautier Calomne**	159	14-05-2018	3233	**Gautier Calomne**	161
15-05-2018	3237	**Karolien Grosemans**	161	16-05-2018	3240	**Stefaan Van Hecke**	161
17-05-2018	3242	**Françoise Schepmans**	162	23-05-2018	3250	**Gautier Calomne**	162
31-05-2018	3277	**Kattrin Jadin**	163	31-05-2018	3279	**Carina Van Cauter**	163
01-06-2018	3283	**Françoise Schepmans**	163	04-06-2018	3293	**Kattrin Jadin**	163
05-06-2018	3298	**Barbara Pas**	163	11-06-2018	3304	**Kattrin Jadin**	164
11-06-2018	3309	**Philippe Goffin**	164	13-06-2018	3310	**Benoît Friart**	164
13-06-2018	3311	**Emmanuel Burton**	164	13-06-2018	3312	**Jean-Marc Nollet**	164
13-06-2018	3313	**Jean-Jacques Flahaux**	164	13-06-2018	3314	**Jean-Jacques Flahaux**	164
13-06-2018	3315	**Philippe Goffin**	164	15-06-2018	3328	**Gautier Calomne**	165
18-06-2018	3334	**Brecht Vermeulen**	165	18-06-2018	3335	**Jean-Jacques Flahaux**	165
18-06-2018	3336	**Jean-Jacques Flahaux**	165	19-06-2018	3341	**Brecht Vermeulen**	165
19-06-2018	3342	**Brecht Vermeulen**	165	21-06-2018	3352	**Filip Dewinter**	165
21-06-2018	3353	**Nele Lijnen**	165	22-06-2018	3356	**Gautier Calomne**	165
22-06-2018	3357	**Gautier Calomne**	165	22-06-2018	3358	**Gautier Calomne**	165
22-06-2018	3359	**Gautier Calomne**	165	22-06-2018	3362	**Barbara Pas**	165
22-06-2018	3363	**Bert Wollants**	165	26-06-2018	3368	**Gautier Calomne**	165
26-06-2018	3369	**Gautier Calomne**	165	26-06-2018	3370	**Gautier Calomne**	165
26-06-2018	3372	**Nawal Ben Hamou**	165	27-06-2018	3382	**Katja Gabriëls**	165
27-06-2018	3383	**Benoît Lutgen**	165	27-06-2018	3384	**Benoît Lutgen**	165
12-07-2018	3425	**Veerle Wouters**	167	12-07-2018	3426	**Veerle Wouters**	167
12-07-2018	3427	**Veerle Wouters**	167	12-07-2018	3429	**Gautier Calomne**	167
12-07-2018	3433	**Anne Dedry**	167	12-07-2018	3434	**Carina Van Cauter**	167
12-07-2018	3435	**Brecht Vermeulen**	167	13-07-2018	3436	**Jean-Jacques Flahaux**	167

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
13-07-2018	3437	**Jean-Jacques Flahaux**	167	16-07-2018	3439	**Stéphanie Thoron**	167
16-07-2018	3440	**Katja Gabriëls**	167	17-07-2018	3441	**Philippe Goffin**	167
17-07-2018	3442	**Brecht Vermeulen**	167	18-07-2018	3443	**Goedele Uyttersprot**	167
20-07-2018	3445	**Gautier Calomne**	167	20-07-2018	3446	**Gautier Calomne**	167
20-07-2018	3447	**Françoise Schepmans**	167	20-07-2018	3448	**Gautier Calomne**	167
28-06-2018	3385	**Benoît Lutgen**	166	28-06-2018	3386	**Brecht Vermeulen**	166
28-06-2018	3387	**Caroline Cassart-Mailleux**	166	02-07-2018	3390	**Philippe Goffin**	166
04-07-2018	3394	**Koenraad Degroote**	166	04-07-2018	3395	**Sabien Lahaye-Battheu**	166
04-07-2018	3396	**Gautier Calomne**	166	04-07-2018	3397	**Gautier Calomne**	166
05-07-2018	3400	**Gautier Calomne**	166	05-07-2018	3401	**Gautier Calomne**	166
05-07-2018	3402	**Gautier Calomne**	166	05-07-2018	3405	**Georges Dallemagne**	166
06-07-2018	3409	**Karolien Grosemans**	166	09-07-2018	3410	**Kattrin Jadin**	166
09-07-2018	3412	**Brecht Vermeulen**	166	09-07-2018	3413	**Brecht Vermeulen**	166
09-07-2018	3414	**Brecht Vermeulen**	166	09-07-2018	3415	**Vincent Van Peteghem**	166
09-07-2018	3416	**Vincent Van Peteghem**	166	09-07-2018	3417	**Vincent Van Peteghem**	166
10-07-2018	3418	**Paul-Olivier Delannois**	166	10-07-2018	3419	**Paul-Olivier Delannois**	166
10-07-2018	3420	**Gautier Calomne**	166				

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen
Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

10-03-2015	99	**Peter Luykx**	21	02-04-2015	130	**Wouter De Vriendt**	25
02-04-2015	131	**Peter De Roover**	25	20-04-2015	146	**Barbara Pas**	27
24-04-2015	150	**Barbara Pas**	28	24-04-2015	151	**Barbara Pas**	28
19-05-2015	166	**Barbara Pas**	31	02-06-2015	196	**Gwenaëlle Grovonius**	32
10-06-2015	219	**Philippe Blanchart**	33	10-06-2015	220	**Luk Van Biesen**	33
01-07-2015	238	**Leen Dierick**	37	13-07-2015	254	**Georges Dallemagne**	39
10-08-2015	286	**Stéphanie Thoron**	45	08-09-2015	311	**Georges Gilkinet**	47
30-11-2015	364	**Inez De Coninck**	57	01-12-2015	367	**Kattrin Jadin**	57
08-12-2015	370	**Jean-Marc Nollet**	58	11-01-2016	433	**Barbara Pas**	62
02-02-2016	479	**Philippe Blanchart**	65	12-05-2016	580	**Nele Lijnen**	79
25-05-2016	613	**Olivier Chastel**	80	27-05-2016	616	**Philippe Blanchart**	81
01-06-2016	625	**Sybille de Coster-Bauchau**	81	10-06-2016	638	**Nele Lijnen**	83

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
13-06-2016	640	**Olivier Chastel**	83	21-06-2016	661	**Michel de Lamotte**	84
24-06-2016	665	**Olivier Chastel**	85	01-07-2016	684	**Olivier Chastel**	85
04-07-2016	689	**Philippe Blanchart**	85	08-07-2016	710	**Wouter De Vriendt**	86
12-07-2016	711	**Kattrin Jadin**	86	14-07-2016	715	**Els Van Hoof**	88
15-07-2016	716	**Olivier Chastel**	88	18-08-2016	753	**Georges Dallemagne**	91
23-09-2016	791	**Benoît Friart**	94	06-10-2016	806	**Vincent Van Quickenborne**	96
07-10-2016	807	**Barbara Pas**	96	16-11-2016	854	**Georges Gilkinet**	101
17-11-2016	856	**Gautier Calomne**	101	21-11-2016	860	**Wouter De Vriendt**	101
14-12-2016	904	**Inez De Coninck**	103	19-12-2016	908	**Wouter De Vriendt**	104
13-01-2017	922	**Brecht Vermeulen**	107	13-01-2017	923	**Brecht Vermeulen**	107
18-01-2017	928	**Jean-Marc Nollet**	107	20-01-2017	931	**Philippe Blanchart**	108
27-01-2017	940	**Georges Dallemagne**	109	16-02-2017	966	**Gautier Calomne**	112
27-02-2017	986	**Barbara Pas**	113	19-04-2017	1029	**An Capoen**	119
28-04-2017	1037	**André Frédéric**	121	28-04-2017	1042	**Eric Thiébaut**	121
13-06-2017	1072	**Stéphanie Thoron**	126	06-07-2017	1092	**Philippe Blanchart**	128
09-08-2017	1134	**Wouter De Vriendt**	132	22-08-2017	1143	**Philippe Blanchart**	132
06-11-2017	1190	**Stéphane Crusnière**	140	06-11-2017	1193	**Stéphane Crusnière**	140
07-11-2017	1209	**Philippe Blanchart**	140	29-11-2017	1256	**An Capoen**	141
13-12-2017	1264	**Stefaan Van Hecke**	143	18-12-2017	1265	**Vincent Scourneau**	143
20-02-2018	1318	**Raoul Hedebouw**	150	15-03-2018	1333	**Barbara Pas**	154
18-04-2018	1352	**Olivier Chastel**	157	18-04-2018	1357	**Olivier Chastel**	157
26-04-2018	1365	**Peter Luykx**	159	02-05-2018	1367	**Patrick Dewael**	159
14-05-2018	1374	**Françoise Schepmans**	161	28-05-2018	1378	**Kattrin Jadin**	163
31-05-2018	1381	**Peter De Roover**	163	07-06-2018	1416	**Wouter De Vriendt**	164
12-06-2018	1427	**Peter Luykx**	164	18-06-2018	1433	**Georges Dallemagne**	165
18-06-2018	1434	**Georges Dallemagne**	165	27-06-2018	1448	**Inez De Coninck**	165
12-07-2018	1460	**Inez De Coninck**	167	12-07-2018	1461	**Inez De Coninck**	167
13-07-2018	1463	**Jean-Jacques Flahaux**	167	16-07-2018	1464	**Stéphanie Thoron**	167
16-07-2018	1467	**Kattrin Jadin**	167	17-07-2018	1468	**Kattrin Jadin**	167
19-07-2018	1470	**Olivier Chastel**	167	19-07-2018	1471	**Olivier Chastel**	167
19-07-2018	1472	**Gautier Calomne**	167	28-06-2018	1450	**Jean-Marc Nollet**	166
02-07-2018	1452	**Kattrin Jadin**	166	02-07-2018	1453	**Kattrin Jadin**	166
02-07-2018	1454	**Benoit Hellings**	166	02-07-2018	1455	**Jean-Jacques Flahaux**	166
04-07-2018	1456	**Benoit Hellings**	166	10-07-2018	1459	**Veerle Wouters**	166

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
		Minister van Justitie Ministre de la Justice					
22-12-2014	137	**Olivier Maingain**	10	26-03-2015	278	**Kristien Van Vaerenbergh**	24
05-06-2015	386	**David Geerts**	33	24-06-2015	417	**Georges Gilkinet**	36
03-09-2015	533	**Filip Dewinter**	47	25-11-2015	672	**Barbara Pas**	57
12-01-2016	758	**Raoul Hedebouw**	62	12-01-2016	759	**Filip Dewinter**	62
20-01-2016	789	**Benoit Hellings**	63	26-01-2016	811	**Brecht Vermeulen**	64
02-02-2016	828	**Jean-Marc Nollet**	65	25-02-2016	875	**Georges Gilkinet**	69
29-02-2016	881	**Nele Lijnen**	69	10-03-2016	905	**Brecht Vermeulen**	70
16-03-2016	915	**Gautier Calomne**	70	04-04-2016	936	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
04-04-2016	937	**Sabien Lahaye-Battheu**	73	25-04-2016	978	**Barbara Pas**	76
03-05-2016	1010	**Nele Lijnen**	77	09-05-2016	1032	**Kristien Van Vaerenbergh**	77
25-05-2016	1133	**Fabienne Winckel**	80	27-05-2016	1148	**Goedele Uyttersprot**	81
02-06-2016	1167	**Barbara Pas**	82	02-06-2016	1178	**Barbara Pas**	82
02-06-2016	1185	**Barbara Pas**	82	22-06-2016	1250	**Kristien Van Vaerenbergh**	84
30-06-2016	1280	**Olivier Chastel**	85	01-07-2016	1281	**Françoise Schepmans**	85
14-07-2016	1305	**Stefaan Van Hecke**	88	11-08-2016	1335	**Kattrin Jadin**	91
11-08-2016	1337	**Dirk Van Mechelen**	91	16-08-2016	1342	**Barbara Pas**	91
23-08-2016	1344	**Barbara Pas**	91	30-08-2016	1353	**Barbara Pas**	91
31-08-2016	1356	**Roel Deseyn**	91	14-09-2016	1369	**Barbara Pas**	92
14-09-2016	1370	**Sabien Lahaye-Battheu**	92	15-09-2016	1372	**Sébastian Pirlot**	93
20-09-2016	1381	**Sébastian Pirlot**	93	27-09-2016	1392	**Stéphanie Thoron**	94
11-10-2016	1421	**Vincent Scourneau**	96	12-10-2016	1430	**Jean-Marc Nollet**	96
14-10-2016	1444	**Jean-Marc Nollet**	97	17-10-2016	1457	**Kristien Van Vaerenbergh**	97
18-10-2016	1463	**Barbara Pas**	97	24-10-2016	1488	**Olivier Maingain**	98
27-10-2016	1510	**Barbara Pas**	99	10-11-2016	1529	**Caroline Cassart-Mailleux**	101
16-11-2016	1533	**Georges Gilkinet**	101	24-11-2016	1560	**Gautier Calomne**	102
01-12-2016	1582	**Monica De Coninck**	102	09-12-2016	1599	**Leen Dierick**	103
12-12-2016	1603	**Jean-Marc Nollet**	103	13-01-2017	1643	**Jan Penris**	107
17-01-2017	1655	**Barbara Pas**	107	17-01-2017	1656	**Barbara Pas**	107
18-01-2017	1660	**Leen Dierick**	107	19-01-2017	1661	**Barbara Pas**	108
19-01-2017	1663	**Gautier Calomne**	108	23-01-2017	1675	**Sophie De Wit**	108
24-01-2017	1682	**Brecht Vermeulen**	108	24-01-2017	1683	**Jef Van den Bergh**	108
03-02-2017	1713	**Barbara Pas**	110	03-02-2017	1714	**Barbara Pas**	110

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
06-02-2017	1717	**Jef Van den Bergh**	110
13-02-2017	1730	**Carina Van Cauter**	111
16-02-2017	1738	**Goedele Uyttersprot**	112
21-02-2017	1751	**Barbara Pas**	112
01-03-2017	1763	**Barbara Pas**	113
01-03-2017	1770	**Barbara Pas**	113
23-03-2017	1802	**Annick Lambrecht**	116
24-03-2017	1806	**Gautier Calomne**	116
30-03-2017	1816	**Barbara Pas**	117
03-04-2017	1823	**Wim Van der Donckt**	117
05-04-2017	1829	**Annick Lambrecht**	117
19-04-2017	1838	**Olivier Maingain**	119
26-04-2017	1865	**Sonja Becq**	120
27-04-2017	1874	**Hendrik Vuye**	121
28-04-2017	1882	**Eric Thiébaut**	121
03-05-2017	1892	**Kattrin Jadin**	121
04-05-2017	1900	**Françoise Schepmans**	122
10-05-2017	1914	**Caroline Cassart-Mailleux**	122
22-05-2017	1934	**Gautier Calomne**	124
29-05-2017	1943	**Barbara Pas**	124
01-06-2017	1952	**Stefaan Van Hecke**	125
07-06-2017	1957	**Caroline Cassart-Mailleux**	125
07-06-2017	1960	**Goedele Uyttersprot**	125
14-06-2017	1978	**Benoît Friart**	126
26-06-2017	2001	**Vincent Scourneau**	127
29-06-2017	2014	**Vincent Scourneau**	127
05-07-2017	2026	**Caroline Cassart-Mailleux**	127
24-07-2017	2063	**Gautier Calomne**	132
10-08-2017	2076	**Gautier Calomne**	132
30-08-2017	2083	**Sonja Becq**	132
30-08-2017	2086	**Fabienne Winckel**	132
06-09-2017	2092	**Kattrin Jadin**	132
13-09-2017	2100	**Barbara Pas**	133
10-02-2017	1725	**Gilles Vanden Burre**	111
15-02-2017	1734	**Barbara Pas**	111
21-02-2017	1748	**Barbara Pas**	112
27-02-2017	1759	**Sabien Lahaye-Battheu**	113
01-03-2017	1769	**Barbara Pas**	113
13-03-2017	1786	**Barbara Pas**	115
24-03-2017	1804	**Annick Lambrecht**	116
27-03-2017	1808	**Els Van Hoof**	116
31-03-2017	1821	**Barbara Pas**	117
03-04-2017	1824	**Wim Van der Donckt**	117
18-04-2017	1836	**Sonja Becq**	119
20-04-2017	1848	**Barbara Pas**	120
27-04-2017	1872	**Hendrik Vuye**	121
28-04-2017	1878	**André Frédéric**	121
03-05-2017	1891	**Gautier Calomne**	121
04-05-2017	1897	**Kristien Van Vaerenbergh**	122
09-05-2017	1911	**Wouter De Vriendt**	122
12-05-2017	1921	**Jan Penris**	123
24-05-2017	1942	**Sabien Lahaye-Battheu**	124
29-05-2017	1946	**Annick Lambrecht**	124
02-06-2017	1954	**Hendrik Vuye**	125
07-06-2017	1958	**Sonja Becq**	125
08-06-2017	1968	**Gautier Calomne**	126
21-06-2017	1997	**Caroline Cassart-Mailleux**	126
29-06-2017	2009	**Veli Yüksel**	127
03-07-2017	2024	**Emir Kir**	127
07-07-2017	2035	**Philippe Pivin**	128
10-08-2017	2075	**Gautier Calomne**	132
10-08-2017	2077	**Jef Van den Bergh**	132
30-08-2017	2085	**Benoît Lutgen**	132
05-09-2017	2089	**Philippe Pivin**	132
12-09-2017	2098	**Jef Van den Bergh**	133
13-09-2017	2101	**Sybille de Coster-Bauchau**	133

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
13-09-2017	2102	**Barbara Pas**	133	13-09-2017	2104	**Sabien Lahaye-Battheu**	133
19-09-2017	2114	**Fabienne Winckel**	134	20-09-2017	2118	**Jean-Marc Nollet**	134
20-09-2017	2119	**Jean-Marc Nollet**	134	20-09-2017	2122	**Benoit Hellings**	134
20-09-2017	2123	**Peter Vanvelthoven**	134	25-09-2017	2127	**Annick Lambrecht**	134
26-09-2017	2130	**Olivier Chastel**	134	27-09-2017	2132	**Sophie De Wit**	134
02-10-2017	2139	**Barbara Pas**	134	02-10-2017	2142	**Gautier Calomne**	134
02-10-2017	2145	**Gautier Calomne**	134	04-10-2017	2151	**Olivier Chastel**	134
06-10-2017	2161	**Sabien Lahaye-Battheu**	135	16-10-2017	2167	**Kattrin Jadin**	137
17-10-2017	2175	**Sabien Lahaye-Battheu**	137	17-10-2017	2181	**Sonja Becq**	137
17-10-2017	2182	**Sonja Becq**	137	18-10-2017	2187	**Fabienne Winckel**	137
18-10-2017	2189	**Gautier Calomne**	137	18-10-2017	2190	**Gautier Calomne**	137
18-10-2017	2192	**Gautier Calomne**	137	20-10-2017	2199	**Carina Van Cauter**	138
20-10-2017	2200	**Carina Van Cauter**	138	20-10-2017	2210	**Özlem Özen**	138
23-10-2017	2213	**Gautier Calomne**	138	23-10-2017	2215	**Gautier Calomne**	138
06-11-2017	2232	**Philippe Blanchart**	140	07-11-2017	2234	**Vincent Scourneau**	140
13-11-2017	2239	**Goedele Uyttersprot**	140	13-11-2017	2241	**Goedele Uyttersprot**	140
13-11-2017	2243	**Goedele Uyttersprot**	140	16-11-2017	2254	**Annick Lambrecht**	141
17-11-2017	2256	**Françoise Schepmans**	141	20-11-2017	2260	**Stefaan Van Hecke**	141
21-11-2017	2263	**Peter Dedecker**	141	21-11-2017	2264	**Barbara Pas**	141
22-11-2017	2266	**Annick Lambrecht**	141	22-11-2017	2267	**Barbara Pas**	141
23-11-2017	2268	**Jef Van den Bergh**	141	27-11-2017	2271	**Nawal Ben Hamou**	141
28-11-2017	2272	**Gautier Calomne**	141	29-11-2017	2275	**Kristien Van Vaerenbergh**	141
29-11-2017	2278	**Gautier Calomne**	141	08-12-2017	2315	**Sabien Lahaye-Battheu**	143
11-12-2017	2318	**Carina Van Cauter**	143	13-12-2017	2323	**Philippe Blanchart**	143
14-12-2017	2327	**Gautier Calomne**	143	18-12-2017	2329	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
19-12-2017	2330	**Gilles Foret**	143	20-12-2017	2332	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
20-12-2017	2333	**Daphné Dumery**	143	20-12-2017	2337	**Daphné Dumery**	143
30-11-2017	2279	**Jan Penris**	142	01-12-2017	2280	**Carina Van Cauter**	142
04-12-2017	2289	**Philippe Pivin**	142	05-12-2017	2299	**Annick Lambrecht**	142
22-12-2017	2339	**Kattrin Jadin**	144	04-01-2018	2349	**Hendrik Vuye**	145
04-01-2018	2350	**Hendrik Vuye**	145	04-01-2018	2351	**Hendrik Vuye**	145
04-01-2018	2352	**Hendrik Vuye**	145	11-01-2018	2355	**Stefaan Van Hecke**	146
12-01-2018	2357	**Brecht Vermeulen**	146	12-01-2018	2359	**Brecht Vermeulen**	146

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
15-01-2018	2361	**Jan Penris**	146	15-01-2018	2362	**Daphné Dumery**	146
17-01-2018	2372	**Barbara Pas**	146	17-01-2018	2373	**Hans Bonte**	146
18-01-2018	2376	**Koenraad Degroote**	147	22-01-2018	2386	**Barbara Pas**	147
24-01-2018	2392	**Barbara Pas**	147	24-01-2018	2394	**Philippe Goffin**	147
25-01-2018	2398	**Jan Penris**	147	25-01-2018	2400	**Egbert Lachaert**	147
25-01-2018	2401	**Philippe Pivin**	147	25-01-2018	2403	**Barbara Pas**	147
25-01-2018	2404	**Gautier Calomne**	147	25-01-2018	2406	**Gautier Calomne**	147
26-01-2018	2407	**Sabien Lahaye-Battheu**	147	26-01-2018	2408	**Sabien Lahaye-Battheu**	147
29-01-2018	2410	**Benoît Friart**	147	29-01-2018	2413	**Barbara Pas**	147
29-01-2018	2414	**Barbara Pas**	147	29-01-2018	2416	**Barbara Pas**	147
30-01-2018	2418	**Goedele Uyttersprot**	147	30-01-2018	2419	**Veli Yüksel**	147
31-01-2018	2421	**Barbara Pas**	147	31-01-2018	2422	**Gautier Calomne**	147
31-01-2018	2424	**Gautier Calomne**	147	31-01-2018	2426	**Gautier Calomne**	147
01-02-2018	2431	**Georges Gilkinet**	149	01-02-2018	2432	**Gilles Foret**	149
02-02-2018	2435	**Gilles Foret**	149	02-02-2018	2439	**Jean-Jacques Flahaux**	149
02-02-2018	2441	**Patrick Dewael**	149	05-02-2018	2443	**Nele Lijnen**	149
05-02-2018	2444	**Jean-Marc Nollet**	149	05-02-2018	2445	**Eric Thiébaut**	149
06-02-2018	2446	**Sabien Lahaye-Battheu**	149	07-02-2018	2454	**Els Van Hoof**	149
13-02-2018	2464	**Elio Di Rupo**	149	13-02-2018	2465	**Elio Di Rupo**	149
15-02-2018	2468	**Barbara Pas**	150	19-02-2018	2471	**Olivier Chastel**	150
20-02-2018	2474	**Annick Lambrecht**	150	20-02-2018	2476	**Raoul Hedebouw**	150
21-02-2018	2481	**Carina Van Cauter**	150	21-02-2018	2483	**Carina Van Cauter**	150
21-02-2018	2485	**Carina Van Cauter**	150	22-02-2018	2486	**Gautier Calomne**	151
22-02-2018	2488	**Gautier Calomne**	151	22-02-2018	2489	**Gautier Calomne**	151
22-02-2018	2491	**Barbara Pas**	151	22-02-2018	2494	**Caroline Cassart-Mailleux**	151
22-02-2018	2495	**Caroline Cassart-Mailleux**	151	22-02-2018	2496	**Philippe Goffin**	151
22-02-2018	2497	**Barbara Pas**	151	26-02-2018	2502	**Leen Dierick**	151
26-02-2018	2504	**Olivier Maingain**	151	27-02-2018	2508	**Sabien Lahaye-Battheu**	151
27-02-2018	2511	**Kristien Van Vaerenbergh**	151	27-02-2018	2512	**Goedele Uyttersprot**	151
27-02-2018	2514	**Annick Lambrecht**	151	27-02-2018	2516	**Sabien Lahaye-Battheu**	151
28-02-2018	2517	**Kattrin Jadin**	151	01-03-2018	2521	**Gautier Calomne**	152
01-03-2018	2523	**Gautier Calomne**	152	01-03-2018	2525	**Gautier Calomne**	152
01-03-2018	2527	**Barbara Pas**	152	02-03-2018	2531	**Koen Metsu**	152
02-03-2018	2533	**Benoit Hellings**	152	05-03-2018	2536	**Vincent Scourneau**	152
05-03-2018	2537	**Egbert Lachaert**	152	06-03-2018	2538	**Barbara Pas**	152

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
07-03-2018	2539	**Barbara Pas**	152	08-03-2018	2549	**Carina Van Cauter**	153
09-03-2018	2550	**Gilles Vanden Burre**	153	12-03-2018	2553	**Barbara Pas**	153
13-03-2018	2555	**Nele Lijnen**	153	13-03-2018	2560	**Emmanuel Burton**	153
13-03-2018	2562	**Sybille de Coster-Bauchau**	153	14-03-2018	2564	**Barbara Pas**	153
15-03-2018	2567	**Gautier Calomne**	154	16-03-2018	2571	**Veerle Wouters**	154
16-03-2018	2572	**Els Van Hoof**	154	20-03-2018	2582	**Jef Van den Bergh**	154
21-03-2018	2583	**Jef Van den Bergh**	154	23-03-2018	2587	**Philippe Pivin**	155
28-03-2018	2596	**Patricia Ceysens**	155	29-03-2018	2597	**Gautier Calomne**	155
30-03-2018	2608	**Gautier Calomne**	155	04-04-2018	2611	**Elio Di Rupo**	155
16-04-2018	2613	**Gautier Calomne**	157	16-04-2018	2618	**Els Van Hoof**	157
17-04-2018	2620	**Barbara Pas**	157	17-04-2018	2621	**Barbara Pas**	157
17-04-2018	2622	**Gautier Calomne**	157	17-04-2018	2623	**Koenraad Degroote**	157
17-04-2018	2624	**Barbara Pas**	157	18-04-2018	2627	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	2628	**Olivier Chastel**	157	18-04-2018	2629	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	2630	**Olivier Chastel**	157	19-04-2018	2635	**Emmanuel Burton**	158
19-04-2018	2636	**Philippe Goffin**	158	23-04-2018	2638	**Yoleen Van Camp**	158
24-04-2018	2643	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	2654	**Kristien Van Vaerenbergh**	158
25-04-2018	2655	**Dirk Van der Maelen**	158	25-04-2018	2658	**Olivier Maingain**	158
25-04-2018	2659	**Caroline Cassart-Mailleux**	158	25-04-2018	2660	**Gautier Calomne**	158
26-04-2018	2665	**Filip Dewinter**	159	26-04-2018	2667	**Stefaan Van Hecke**	159
27-04-2018	2669	**Jean-Jacques Flahaux**	159	27-04-2018	2671	**Stefaan Van Hecke**	159
02-05-2018	2672	**Patrick Dewael**	159	02-05-2018	2674	**Annick Lambrecht**	159
02-05-2018	2675	**Veli Yüksel**	159	03-05-2018	2678	**Kristien Van Vaerenbergh**	159
04-05-2018	2680	**Goedele Uyttersprot**	159	08-05-2018	2683	**Philippe Goffin**	159
09-05-2018	2684	**Annick Lambrecht**	159	09-05-2018	2687	**Gautier Calomne**	159
14-05-2018	2689	**Goedele Uyttersprot**	161	14-05-2018	2691	**Goedele Uyttersprot**	161
14-05-2018	2692	**Goedele Uyttersprot**	161	14-05-2018	2694	**Annick Lambrecht**	161
14-05-2018	2696	**Gautier Calomne**	161	14-05-2018	2697	**Gautier Calomne**	161
15-05-2018	2698	**Hendrik Vuye**	161	15-05-2018	2699	**Nele Lijnen**	161
15-05-2018	2700	**Daphné Dumery**	161	16-05-2018	2702	**Barbara Pas**	161
18-05-2018	2704	**Sabien Lahaye-Battheu**	162	18-05-2018	2705	**Nahima Lanjri**	162
18-05-2018	2706	**Barbara Pas**	162	18-05-2018	2707	**Nele Lijnen**	162
22-05-2018	2709	**Olivier Chastel**	162	23-05-2018	2711	**Gautier Calomne**	162
23-05-2018	2714	**Kattrin Jadin**	162	24-05-2018	2715	**Nele Lijnen**	163

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
24-05-2018	2716	**Fabienne Winckel**	163	24-05-2018	2717	**Carina Van Cauter**	163
28-05-2018	2718	**Brecht Vermeulen**	163	29-05-2018	2721	**Kattrin Jadin**	163
31-05-2018	2723	**Peter De Roover**	163	04-06-2018	2724	**Özlem Özen**	163
04-06-2018	2728	**Kattrin Jadin**	163	11-06-2018	2736	**Jean-Jacques Flahaux**	164
11-06-2018	2743	**Gilles Foret**	164	11-06-2018	2744	**Gilles Foret**	164
11-06-2018	2745	**Kattrin Jadin**	164	13-06-2018	2746	**Jean-Marc Nollet**	164
15-06-2018	2749	**Eric Thiébaut**	165	15-06-2018	2750	**Sophie De Wit**	165
18-06-2018	2752	**Gautier Calomne**	165	18-06-2018	2753	**Brecht Vermeulen**	165
18-06-2018	2754	**Olivier Chastel**	165	19-06-2018	2759	**Philippe Goffin**	165
20-06-2018	2762	**Gautier Calomne**	165	20-06-2018	2763	**Gautier Calomne**	165
20-06-2018	2764	**Gautier Calomne**	165	20-06-2018	2765	**Gautier Calomne**	165
21-06-2018	2769	**Jean-Jacques Flahaux**	165	21-06-2018	2770	**Carina Van Cauter**	165
22-06-2018	2771	**Gautier Calomne**	165	22-06-2018	2773	**Gautier Calomne**	165
22-06-2018	2774	**Barbara Pas**	165	25-06-2018	2775	**Brecht Vermeulen**	165
25-06-2018	2776	**Kattrin Jadin**	165	26-06-2018	2779	**Gautier Calomne**	165
26-06-2018	2780	**Gautier Calomne**	165	26-06-2018	2781	**Gautier Calomne**	165
26-06-2018	2782	**Gautier Calomne**	165	26-06-2018	2783	**Gautier Calomne**	165
27-06-2018	2784	**Philippe Goffin**	165	27-06-2018	2786	**Benoît Lutgen**	165
27-06-2018	2787	**Benoît Lutgen**	165	12-07-2018	2807	**Jean-Jacques Flahaux**	167
12-07-2018	2808	**Gautier Calomne**	167	12-07-2018	2809	**Jean-Jacques Flahaux**	167
13-07-2018	2811	**Sophie De Wit**	167	18-07-2018	2814	**Goedele Uyttersprot**	167
18-07-2018	2815	**Goedele Uyttersprot**	167	18-07-2018	2817	**Goedele Uyttersprot**	167
18-07-2018	2818	**Goedele Uyttersprot**	167	18-07-2018	2820	**Goedele Uyttersprot**	167
18-07-2018	2821	**Jean-Jacques Flahaux**	167	20-06-2018	2767	**Gautier Calomne**	166
28-06-2018	2790	**Jean-Jacques Flahaux**	166	28-06-2018	2792	**Stéphane Crusnière**	166
28-06-2018	2796	**Jean-Marc Nollet**	166	02-07-2018	2797	**Philippe Goffin**	166
02-07-2018	2798	**Philippe Goffin**	166	04-07-2018	2799	**Brecht Vermeulen**	166
04-07-2018	2800	**Fabienne Winckel**	166	05-07-2018	2802	**Gautier Calomne**	166
06-07-2018	2803	**Nele Lijnen**	166	06-07-2018	2804	**Barbara Pas**	166
09-07-2018	2805	**Jean-Jacques Flahaux**	166	10-07-2018	2806	**Hendrik Vuye**	166

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

05-11-2014	36	**Jan Spooren**	4	12-01-2015	95	**Maya Detiège**	12
16-06-2015	298	**Georges Gilkinet**	34	14-07-2015	352	**Elio Di Rupo**	39
08-09-2015	418	**Barbara Pas**	47	08-09-2015	419	**Georges Gilkinet**	47

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
22-10-2015	499	**Robert Van de Velde**	53	23-11-2015	564	**Benoît Friart**	57
24-11-2015	570	**Anne Dedry**	57	08-12-2015	585	**Jean-Marc Nollet**	58
17-12-2015	606	**Ahmed Laaouej**	60	12-01-2016	638	**Alain Mathot**	62
18-02-2016	755	**Georges Gilkinet**	68	23-02-2016	760	**Barbara Pas**	68
12-04-2016	819	**Anne Dedry**	74	20-04-2016	837	**Jean-Marc Nollet**	75
22-04-2016	841	**Yoleen Van Camp**	76	26-04-2016	853	**Barbara Pas**	76
13-05-2016	887	**Anne Dedry**	79	01-06-2016	936	**Barbara Pas**	81
09-06-2016	958	**Benoît Friart**	83	14-06-2016	963	**Benoît Lutgen**	83
21-06-2016	980	**Olivier Chastel**	84	30-06-2016	995	**Peter Vanvelthoven**	85
20-09-2016	1144	**Sébastian Pirlot**	93	03-10-2016	1168	**Philippe Blanchart**	95
06-10-2016	1175	**Yoleen Van Camp**	96	19-10-2016	1195	**Caroline Cassart-Mailleux**	97
19-10-2016	1197	**Benoît Friart**	97	25-10-2016	1217	**Jean-Marc Nollet**	98
25-10-2016	1218	**Jean-Marc Nollet**	98	26-10-2016	1219	**Jean-Marc Nollet**	98
26-10-2016	1222	**Fabienne Winckel**	98	28-10-2016	1226	**Yoleen Van Camp**	99
28-10-2016	1229	**Yoleen Van Camp**	99	28-10-2016	1230	**Yoleen Van Camp**	99
28-10-2016	1232	**Anne Dedry**	99	10-11-2016	1258	**Jean-Marc Nollet**	101
16-11-2016	1261	**Jean-Marc Nollet**	101	30-11-2016	1281	**Benoît Friart**	102
01-12-2016	1285	**Els Van Hoof**	102	20-12-2016	1308	**Jean-Marc Nollet**	104
28-12-2016	1313	**Anne Dedry**	105	29-12-2016	1316	**Vincent Scourneau**	106
29-12-2016	1318	**Hans Bonte**	106	17-01-2017	1334	**Caroline Cassart-Mailleux**	107
18-01-2017	1336	**Jean-Marc Nollet**	107	18-01-2017	1338	**Jean-Marc Nollet**	107
18-01-2017	1340	**Jean-Marc Nollet**	107	24-01-2017	1354	**Emmanuel Burton**	108
27-01-2017	1357	**Yoleen Van Camp**	109	27-01-2017	1358	**Benoît Friart**	109
03-02-2017	1375	**Barbara Pas**	110	03-02-2017	1378	**Nathalie Muylle**	110
07-02-2017	1380	**Leen Dierick**	110	07-02-2017	1382	**Jean-Marc Nollet**	110
08-02-2017	1384	**Nawal Ben Hamou**	110	08-02-2017	1385	**Els Van Hoof**	110
09-02-2017	1388	**Jean-Marc Nollet**	111	09-02-2017	1394	**Jean-Marc Nollet**	111
13-02-2017	1398	**Nathalie Muylle**	111	17-02-2017	1409	**Jan Vercammen**	112
22-02-2017	1417	**Barbara Pas**	112	22-02-2017	1419	**Benoît Friart**	112
22-02-2017	1422	**Julie Fernandez Fernandez**	112	01-03-2017	1433	**Leen Dierick**	113
07-03-2017	1442	**Yoleen Van Camp**	114	07-03-2017	1443	**Kattrin Jadin**	114
13-03-2017	1448	**Vincent Scourneau**	115	14-03-2017	1450	**Benoît Friart**	115
16-03-2017	1459	**Jean-Marc Nollet**	116	22-03-2017	1469	**Jean-Marc Nollet**	116
24-03-2017	1473	**Caroline Cassart-Mailleux**	116	28-03-2017	1481	**Kattrin Jadin**	116
03-04-2017	1498	**Yoleen Van Camp**	117	05-04-2017	1507	**Barbara Pas**	117
06-04-2017	1511	**Barbara Pas**	118	20-04-2017	1529	**Alain Mathot**	120
24-04-2017	1544	**Caroline Cassart-Mailleux**	120	27-04-2017	1555	**Vincent Scourneau**	121
05-05-2017	1573	**Caroline Cassart-Mailleux**	122	05-05-2017	1574	**Caroline Cassart-Mailleux**	122
05-05-2017	1575	**Benoît Friart**	122	05-05-2017	1576	**Benoît Friart**	122
05-05-2017	1578	**Benoît Friart**	122	09-05-2017	1591	**Jean-Marc Nollet**	122

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
17-05-2017	1604	**Nathalie Muylle**	123
22-05-2017	1608	**Jean-Marc Nollet**	124
24-05-2017	1612	**Vincent Scourneau**	124
29-05-2017	1623	**Eric Thiébaut**	124
30-05-2017	1633	**Yoleen Van Camp**	124
02-06-2017	1671	**Kattrin Jadin**	125
12-06-2017	1695	**Alain Mathot**	126
14-06-2017	1703	**Benoît Friart**	126
19-06-2017	1713	**Yoleen Van Camp**	126
19-06-2017	1715	**Yoleen Van Camp**	126
19-06-2017	1717	**Yoleen Van Camp**	126
22-06-2017	1733	**Jean-Marc Nollet**	127
26-06-2017	1739	**Wouter Raskin**	127
03-07-2017	1759	**Nathalie Muylle**	127
05-07-2017	1765	**Caroline Cassart-Mailleux**	127
05-07-2017	1767	**Caroline Cassart-Mailleux**	127
11-07-2017	1773	**Gautier Calomne**	128
18-07-2017	1780	**Philippe Goffin**	129
24-07-2017	1790	**Caroline Cassart-Mailleux**	132
24-07-2017	1799	**Benoît Friart**	132
24-08-2017	1817	**Gautier Calomne**	132
12-09-2017	1823	**Kattrin Jadin**	133
13-09-2017	1829	**Caroline Cassart-Mailleux**	133
14-09-2017	1839	**Fabienne Winckel**	134
20-09-2017	1847	**Jean-Marc Nollet**	134
04-10-2017	1879	**Caroline Cassart-Mailleux**	134
05-10-2017	1889	**Leen Dierick**	135
06-10-2017	1894	**Leen Dierick**	135
06-10-2017	1897	**Benoît Friart**	135
06-10-2017	1901	**Benoît Friart**	135
12-10-2017	1911	**Fabienne Winckel**	137
17-10-2017	1916	**Isabelle Galant**	137
18-10-2017	1919	**Gautier Calomne**	137
20-10-2017	1927	**Nathalie Muylle**	138
23-10-2017	1929	**Caroline Cassart-Mailleux**	138
24-10-2017	1935	**Vincent Scourneau**	138
25-10-2017	1946	**Yoleen Van Camp**	138
30-10-2017	1954	**Yoleen Van Camp**	139
19-05-2017	1606	**Kattrin Jadin**	124
22-05-2017	1609	**Maya Detiège**	124
24-05-2017	1615	**Benoît Friart**	124
29-05-2017	1628	**Kattrin Jadin**	124
02-06-2017	1657	**Catherine Fonck**	125
09-06-2017	1680	**Wim Van der Donckt**	126
12-06-2017	1696	**Leen Dierick**	126
14-06-2017	1705	**Benoît Friart**	126
19-06-2017	1714	**Yoleen Van Camp**	126
19-06-2017	1716	**Yoleen Van Camp**	126
21-06-2017	1729	**Jean-Marc Nollet**	126
26-06-2017	1738	**Vincent Scourneau**	127
28-06-2017	1751	**Raoul Hedebouw**	127
05-07-2017	1764	**Caroline Cassart-Mailleux**	127
05-07-2017	1766	**Caroline Cassart-Mailleux**	127
10-07-2017	1771	**Fabienne Winckel**	128
18-07-2017	1778	**Alain Mathot**	129
19-07-2017	1786	**Alain Mathot**	129
24-07-2017	1791	**Caroline Cassart-Mailleux**	132
25-07-2017	1801	**Leen Dierick**	132
06-09-2017	1819	**Alain Mathot**	132
12-09-2017	1828	**Els Van Hoof**	133
13-09-2017	1831	**Philippe Goffin**	133
20-09-2017	1842	**Jean-Marc Nollet**	134
26-09-2017	1856	**Leen Dierick**	134
04-10-2017	1881	**Caroline Cassart-Mailleux**	134
05-10-2017	1893	**Alain Mathot**	135
06-10-2017	1895	**Roel Deseyn**	135
06-10-2017	1898	**Benoît Friart**	135
06-10-2017	1905	**Benoît Friart**	135
17-10-2017	1913	**David Geerts**	137
17-10-2017	1917	**Annick Lambrecht**	137
19-10-2017	1924	**Fabienne Winckel**	138
23-10-2017	1928	**Vincent Scourneau**	138
24-10-2017	1934	**Caroline Cassart-Mailleux**	138
25-10-2017	1943	**Brecht Vermeulen**	138
26-10-2017	1950	**Stefaan Vercamer**	139
07-11-2017	1964	**Jean-Jacques Flahaux**	140

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-11-2017	1971	**Caroline Cassart-Mailleux**	141	16-11-2017	1972	**Caroline Cassart-Mailleux**	141
17-11-2017	1973	**Alain Mathot**	141	17-11-2017	1976	**Nawal Ben Hamou**	141
22-11-2017	1980	**Nawal Ben Hamou**	141	22-11-2017	1981	**Yoleen Van Camp**	141
22-11-2017	1982	**Yoleen Van Camp**	141	27-11-2017	1985	**Jean-Marc Nollet**	141
27-11-2017	1986	**Gautier Calomne**	141	28-11-2017	1989	**Philippe Goffin**	141
29-11-2017	1992	**Stéphanie Thoron**	141	29-11-2017	1993	**An Capoen**	141
13-12-2017	2012	**Kattrin Jadin**	143	13-12-2017	2013	**Alain Mathot**	143
13-12-2017	2014	**Sébastian Pirlot**	143	13-12-2017	2015	**Sébastian Pirlot**	143
14-12-2017	2016	**Yoleen Van Camp**	143	18-12-2017	2018	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
18-12-2017	2019	**Caroline Cassart-Mailleux**	143	18-12-2017	2020	**Vincent Scourneau**	143
19-12-2017	2028	**Benoît Friart**	143	20-12-2017	2032	**Vincent Scourneau**	143
20-12-2017	2035	**Caroline Cassart-Mailleux**	143	20-12-2017	2036	**Fabienne Winckel**	143
20-12-2017	2039	**Caroline Cassart-Mailleux**	143	30-11-2017	1997	**Stéphanie Thoron**	142
01-12-2017	2000	**Ine Somers**	142	06-12-2017	2005	**Anne Dedry**	142
06-12-2017	2006	**Gautier Calomne**	142	28-12-2017	2044	**Benoît Friart**	144
28-12-2017	2045	**Benoît Friart**	144	08-01-2018	2055	**Benoît Lutgen**	145
08-01-2018	2056	**Benoît Lutgen**	145	11-01-2018	2058	**Nathalie Muylle**	146
12-01-2018	2061	**Evita Willaert**	146	15-01-2018	2065	**Alain Mathot**	146
15-01-2018	2067	**Nele Lijnen**	146	16-01-2018	2069	**Renate Hufkens**	146
17-01-2018	2075	**Nathalie Muylle**	146	24-01-2018	2086	**Caroline Cassart-Mailleux**	147
24-01-2018	2087	**Barbara Pas**	147	24-01-2018	2088	**Brecht Vermeulen**	147
25-01-2018	2092	**Fabienne Winckel**	147	01-02-2018	2102	**Gilles Foret**	149
02-02-2018	2104	**Gautier Calomne**	149	05-02-2018	2112	**Benoît Friart**	149
07-02-2018	2123	**Caroline Cassart-Mailleux**	149	08-02-2018	2124	**Jean-Jacques Flahaux**	149
08-02-2018	2125	**Karin Jiroflée**	149	13-02-2018	2144	**Catherine Fonck**	149
13-02-2018	2146	**Isabelle Galant**	149	13-02-2018	2147	**Jean-Jacques Flahaux**	149
15-02-2018	2156	**Jean-Marc Nollet**	150	19-02-2018	2161	**Elio Di Rupo**	150
19-02-2018	2162	**Anne Dedry**	150	20-02-2018	2163	**Wouter Raskin**	150
20-02-2018	2177	**Catherine Fonck**	150	22-02-2018	2199	**Gautier Calomne**	151
22-02-2018	2200	**Gautier Calomne**	151	22-02-2018	2203	**Elio Di Rupo**	151
23-02-2018	2205	**Yoleen Van Camp**	151	26-02-2018	2206	**Anne Dedry**	151
28-02-2018	2207	**Benoît Friart**	151	01-03-2018	2209	**Gautier Calomne**	152
02-03-2018	2216	**Alain Mathot**	152	05-03-2018	2220	**Jan Spooren**	152
05-03-2018	2223	**Nathalie Muylle**	152	09-03-2018	2233	**Jean-Marc Nollet**	153
09-03-2018	2234	**Isabelle Galant**	153	13-03-2018	2247	**Emmanuel Burton**	153
14-03-2018	2249	**Muriel Gerkens**	153	14-03-2018	2250	**Barbara Pas**	153
15-03-2018	2253	**Vincent Scourneau**	154	15-03-2018	2254	**Yoleen Van Camp**	154
20-03-2018	2267	**Frédéric Daerden**	154	21-03-2018	2269	**Nathalie Muylle**	154
21-03-2018	2272	**Elio Di Rupo**	154	29-03-2018	2277	**Raoul Hedebouw**	155
30-03-2018	2281	**Kattrin Jadin**	155	30-03-2018	2282	**Fabienne Winckel**	155

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
03-04-2018	2285	**Eric Thiébaut**	155	03-04-2018	2286	**Eric Thiébaut**	155
04-04-2018	2291	**Nathalie Muylle**	155	04-04-2018	2292	**Nathalie Muylle**	155
13-04-2018	2304	**Vincent Scourneau**	157	18-04-2018	2312	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	2316	**Stéphanie Thoron**	157	18-04-2018	2317	**Caroline Cassart-Mailleux**	157
05-04-2018	2298	**Anne Dedry**	156	19-04-2018	2334	**Nathalie Muylle**	158
19-04-2018	2337	**Caroline Cassart-Mailleux**	158	19-04-2018	2339	**Caroline Cassart-Mailleux**	158
19-04-2018	2341	**Philippe Goffin**	158	20-04-2018	2342	**Nathalie Muylle**	158
23-04-2018	2347	**Gautier Calomne**	158	24-04-2018	2353	**Servais Verherstraeten**	158
25-04-2018	2354	**Gautier Calomne**	158	26-04-2018	2356	**Caroline Cassart-Mailleux**	159
26-04-2018	2359	**Caroline Cassart-Mailleux**	159	26-04-2018	2360	**Caroline Cassart-Mailleux**	159
26-04-2018	2361	**Emmanuel Burton**	159	26-04-2018	2363	**Emmanuel Burton**	159
26-04-2018	2364	**Philippe Goffin**	159	27-04-2018	2366	**Benoît Friart**	159
02-05-2018	2370	**Barbara Pas**	159	03-05-2018	2371	**Kattrin Jadin**	159
08-05-2018	2387	**Fabienne Winckel**	159	08-05-2018	2388	**Jean-Jacques Flahaux**	159
08-05-2018	2392	**Philippe Goffin**	159	09-05-2018	2394	**Jan Spooren**	159
09-05-2018	2396	**Gautier Calomne**	159	09-05-2018	2397	**Caroline Cassart-Mailleux**	159
14-05-2018	2398	**Gautier Calomne**	161	14-05-2018	2400	**Olivier Chastel**	161
14-05-2018	2401	**André Frédéric**	161	15-05-2018	2403	**Monica De Coninck**	161
16-05-2018	2406	**Gautier Calomne**	161	17-05-2018	2408	**Barbara Pas**	162
18-05-2018	2409	**Anne Dedry**	162	23-05-2018	2414	**Gautier Calomne**	162
23-05-2018	2417	**Jean-Jacques Flahaux**	162	25-05-2018	2423	**Egbert Lachaert**	163
25-05-2018	2424	**Griet Smaers**	163	25-05-2018	2425	**Els Van Hoof**	163
25-05-2018	2426	**Els Van Hoof**	163	29-05-2018	2427	**Fabienne Winckel**	163
29-05-2018	2428	**Nathalie Muylle**	163	31-05-2018	2429	**Leen Dierick**	163
01-06-2018	2430	**Philippe Goffin**	163	01-06-2018	2431	**Kattrin Jadin**	163
04-06-2018	2432	**Kattrin Jadin**	163	04-06-2018	2433	**Kattrin Jadin**	163
04-06-2018	2434	**Kattrin Jadin**	163	05-06-2018	2442	**Alain Mathot**	163
06-06-2018	2444	**Elio Di Rupo**	163	06-06-2018	2446	**Philippe Goffin**	163
08-06-2018	2447	**Jean-Marc Nollet**	164	08-06-2018	2448	**Philippe Goffin**	164
08-06-2018	2449	**Philippe Goffin**	164	08-06-2018	2450	**Jef Van den Bergh**	164
08-06-2018	2451	**Wouter Raskin**	164	11-06-2018	2452	**Jean-Marc Nollet**	164
11-06-2018	2453	**Alain Mathot**	164	11-06-2018	2454	**Alain Mathot**	164
11-06-2018	2456	**Caroline Cassart-Mailleux**	164	11-06-2018	2457	**Wouter Raskin**	164
11-06-2018	2458	**Wouter Raskin**	164	11-06-2018	2459	**Kattrin Jadin**	164
12-06-2018	2472	**Nathalie Muylle**	164	13-06-2018	2473	**Yoleen Van Camp**	164
13-06-2018	2474	**Kattrin Jadin**	164	13-06-2018	2475	**Kattrin Jadin**	164
13-06-2018	2477	**Stéphanie Thoron**	164	13-06-2018	2478	**Stéphanie Thoron**	164
13-06-2018	2479	**Stéphanie Thoron**	164	14-06-2018	2480	**Benoît Friart**	165

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
14-06-2018	2482	**Benoît Friart**	165	14-06-2018	2483	**Benoît Friart**	165
14-06-2018	2484	**Yoleen Van Camp**	165	15-06-2018	2485	**Fabienne Winckel**	165
19-06-2018	2487	**Jean-Jacques Flahaux**	165	20-06-2018	2488	**Maya Detiège**	165
20-06-2018	2489	**Anne Dedry**	165	21-06-2018	2490	**Gautier Calomne**	165
21-06-2018	2491	**Gautier Calomne**	165	22-06-2018	2499	**Barbara Pas**	165
25-06-2018	2503	**Gautier Calomne**	165	26-06-2018	2505	**Damien Thiéry**	165
26-06-2018	2506	**Gautier Calomne**	165	27-06-2018	2512	**Nathalie Muylle**	165
27-06-2018	2513	**Nathalie Muylle**	165	12-07-2018	2551	**Fabienne Winckel**	167
12-07-2018	2552	**Yoleen Van Camp**	167	12-07-2018	2553	**Yoleen Van Camp**	167
16-07-2018	2557	**Servais Verherstraeten**	167	16-07-2018	2558	**Els Van Hoof**	167
28-06-2018	2514	**Benoît Lutgen**	166	28-06-2018	2515	**Anne Dedry**	166
28-06-2018	2516	**Caroline Cassart-Mailleux**	166	28-06-2018	2517	**Caroline Cassart-Mailleux**	166
02-07-2018	2518	**Caroline Cassart-Mailleux**	166	02-07-2018	2519	**Caroline Cassart-Mailleux**	166
03-07-2018	2520	**Sébastian Pirlot**	166	04-07-2018	2523	**Nathalie Muylle**	166
04-07-2018	2524	**Caroline Cassart-Mailleux**	166	05-07-2018	2535	**Gautier Calomne**	166
06-07-2018	2537	**Karin Jiroflée**	166	06-07-2018	2538	**Fabienne Winckel**	166
06-07-2018	2539	**Nathalie Muylle**	166	06-07-2018	2540	**Nathalie Muylle**	166
06-07-2018	2543	**Barbara Pas**	166	09-07-2018	2544	**Kattrin Jadin**	166
09-07-2018	2545	**Kattrin Jadin**	166	10-07-2018	2546	**Kattrin Jadin**	166
10-07-2018	2547	**Anne Dedry**	166	10-07-2018	2548	**Els Van Hoof**	166

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude
Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

17-03-2015	235	**Dirk Van der Maelen**	22	26-05-2015	358	**Barbara Pas**	31
01-07-2015	438	**Barbara Pas**	37	27-07-2015	488	**Roel Deseyn**	45
28-07-2015	492	**Bert Wollants**	45	31-07-2015	498	**Leen Dierick**	45
25-11-2015	653	**Peter Dedecker**	57	08-01-2016	713	**Olivier Chastel**	62
08-01-2016	714	**Peter Dedecker**	62	21-01-2016	748	**Robert Van de Velde**	64
03-03-2016	839	**Leen Dierick**	69	09-03-2016	858	**Georges Gilkinet**	69
10-03-2016	860	**Rita Gantois**	70	14-03-2016	867	**Rita Gantois**	70
15-03-2016	869	**Alain Mathot**	70	25-03-2016	894	**Roel Deseyn**	72
12-04-2016	907	**Patrick Dewael**	74	12-04-2016	911	**Gautier Calomne**	74
19-05-2016	967	**Benoît Friart**	80	01-06-2016	1014	**Barbara Pas**	81
21-06-2016	1063	**Georges Gilkinet**	84	22-06-2016	1070	**Peter Dedecker**	84
23-06-2016	1080	**Peter Vanvelthoven**	85	01-08-2016	1149	**Benoît Piedboeuf**	91
18-08-2016	1164	**Kattrin Jadin**	91	23-08-2016	1165	**Dirk Van der Maelen**	91
06-09-2016	1176	**Peter Vanvelthoven**	91	19-09-2016	1191	**Luk Van Biesen**	93

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
22-09-2016	1196	**Caroline Cassart-Mailleux**	94
11-10-2016	1228	**Vincent Scourneau**	96
14-10-2016	1240	**Jean-Marc Nollet**	97
14-10-2016	1244	**Jean-Marc Nollet**	97
26-10-2016	1269	**Benoît Piedboeuf**	98
27-10-2016	1276	**Stefaan Van Hecke**	99
21-11-2016	1289	**Nathalie Muylle**	101
22-11-2016	1291	**Leen Dierick**	101
28-11-2016	1310	**Kattrin Jadin**	102
02-12-2016	1346	**Peter Vanvelthoven**	102
06-12-2016	1356	**Jean-Marc Nollet**	102
07-12-2016	1359	**Jean-Marc Nollet**	102
21-12-2016	1372	**Roel Deseyn**	104
21-12-2016	1375	**Jean-Marc Nollet**	104
29-12-2016	1392	**Vincent Scourneau**	106
18-01-2017	1417	**Leen Dierick**	107
19-01-2017	1423	**Patricia Ceysens**	108
03-02-2017	1459	**Alain Mathot**	110
10-02-2017	1487	**Barbara Pas**	111
14-02-2017	1493	**Gautier Calomne**	111
15-02-2017	1496	**Ahmed Laaouej**	111
17-02-2017	1501	**Christian Brotcorne**	112
20-02-2017	1506	**Johan Klaps**	112
21-02-2017	1510	**Vincent Scourneau**	112
27-02-2017	1529	**Dirk Van Mechelen**	113
28-02-2017	1532	**Stefaan Vercamer**	113
14-03-2017	1550	**Jean-Marc Nollet**	115
22-03-2017	1561	**Peter Vanvelthoven**	116
22-03-2017	1567	**Peter Vanvelthoven**	116
27-03-2017	1578	**Gwenaëlle Grovonius**	116
29-03-2017	1581	**Christian Brotcorne**	116
29-03-2017	1583	**Christian Brotcorne**	116
29-03-2017	1585	**Goedele Uyttersprot**	116
22-09-2016	1199	**Dirk Van der Maelen**	94
12-10-2016	1231	**Roel Deseyn**	96
14-10-2016	1241	**Jean-Marc Nollet**	97
17-10-2016	1245	**Nathalie Muylle**	97
27-10-2016	1273	**Olivier Chastel**	99
08-11-2016	1281	**Filip Dewinter**	100
22-11-2016	1290	**Roel Deseyn**	101
23-11-2016	1294	**Roel Deseyn**	101
01-12-2016	1333	**Monica De Coninck**	102
06-12-2016	1355	**Jean-Marc Nollet**	102
06-12-2016	1357	**Jean-Marc Nollet**	102
13-12-2016	1366	**Jean-Marc Nollet**	103
21-12-2016	1374	**Leen Dierick**	104
22-12-2016	1385	**Peter Vanvelthoven**	105
04-01-2017	1393	**Nahima Lanjri**	106
19-01-2017	1420	**Barbara Pas**	108
03-02-2017	1455	**Barbara Pas**	110
08-02-2017	1480	**Roel Deseyn**	110
10-02-2017	1489	**Barbara Pas**	111
14-02-2017	1495	**Leen Dierick**	111
17-02-2017	1500	**Christian Brotcorne**	112
17-02-2017	1502	**Christian Brotcorne**	112
21-02-2017	1509	**Stéphane Crusnière**	112
23-02-2017	1520	**Kattrin Jadin**	113
27-02-2017	1530	**Meyrem Almaci**	113
10-03-2017	1545	**Luk Van Biesen**	115
16-03-2017	1552	**Georges Gilkinet**	116
22-03-2017	1565	**Peter Vanvelthoven**	116
23-03-2017	1575	**Sybille de Coster-Bauchau**	116
28-03-2017	1579	**Jef Van den Bergh**	116
29-03-2017	1582	**Christian Brotcorne**	116
29-03-2017	1584	**Christian Brotcorne**	116
30-03-2017	1590	**Gautier Calomne**	117

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
19-04-2017	1600	**Véronique Caprasse**	119
26-04-2017	1611	**Gautier Calomne**	120
27-04-2017	1612	**Vincent Scourneau**	121
28-04-2017	1613	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1614	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1618	**Eric Thiébaut**	121
02-05-2017	1621	**Robert Van de Velde**	121
03-05-2017	1624	**Robert Van de Velde**	121
03-05-2017	1625	**Robert Van de Velde**	121
04-05-2017	1627	**Stefaan Van Hecke**	122
08-05-2017	1630	**Bert Wollants**	122
17-05-2017	1658	**Brecht Vermeulen**	123
22-05-2017	1665	**Benoît Piedboeuf**	124
23-05-2017	1667	**Gautier Calomne**	124
23-05-2017	1671	**Peter Vanvelthoven**	124
29-05-2017	1673	**Peter Vanvelthoven**	124
07-06-2017	1680	**Anne Dedry**	125
07-06-2017	1681	**Anne Dedry**	125
08-06-2017	1683	**Christian Brotcorne**	126
08-06-2017	1684	**Christian Brotcorne**	126
12-06-2017	1686	**Christian Brotcorne**	126
13-06-2017	1689	**Christian Brotcorne**	126
14-06-2017	1691	**Marco Van Hees**	126
14-06-2017	1692	**Jef Van den Bergh**	126
15-06-2017	1701	**Peter Vanvelthoven**	126
16-06-2017	1702	**Griet Smaers**	126
16-06-2017	1704	**Peter Vanvelthoven**	126
16-06-2017	1706	**Griet Smaers**	126
06-07-2017	1720	**Marco Van Hees**	128
13-07-2017	1752	**Georges Gilkinet**	129
25-07-2017	1759	**Barbara Pas**	132
27-07-2017	1762	**Gautier Calomne**	132
27-07-2017	1763	**Gautier Calomne**	132
27-07-2017	1774	**Marco Van Hees**	132
31-07-2017	1775	**Kattrin Jadin**	132
08-08-2017	1777	**Leen Dierick**	132
09-08-2017	1778	**Koenraad Degroote**	132
10-08-2017	1780	**Gautier Calomne**	132
16-08-2017	1794	**Griet Smaers**	132
24-08-2017	1799	**Nele Lijnen**	132
24-08-2017	1800	**Barbara Pas**	132
06-09-2017	1812	**Marco Van Hees**	132
06-09-2017	1813	**Jean-Jacques Flahaux**	132
06-09-2017	1814	**Johan Klaps**	132
12-09-2017	1817	**Fabienne Winckel**	133
14-09-2017	1822	**Georges Gilkinet**	134
19-09-2017	1826	**Philippe Goffin**	134
25-09-2017	1832	**Emmanuel Burton**	134
27-09-2017	1842	**Peter Vanvelthoven**	134
02-10-2017	1851	**Kattrin Jadin**	134
04-10-2017	1857	**Brecht Vermeulen**	134
05-10-2017	1860	**Johan Klaps**	135
12-10-2017	1863	**Peter Vanvelthoven**	137
13-10-2017	1864	**Philippe Pivin**	137
13-10-2017	1865	**Philippe Pivin**	137
13-10-2017	1866	**Kattrin Jadin**	137
13-10-2017	1867	**Kattrin Jadin**	137
13-10-2017	1868	**Kattrin Jadin**	137
13-10-2017	1874	**Georges Gilkinet**	137
13-10-2017	1875	**Nahima Lanjri**	137
13-10-2017	1876	**Kattrin Jadin**	137
13-10-2017	1877	**Fabienne Winckel**	137
17-10-2017	1880	**Luk Van Biesen**	137
23-10-2017	1884	**Georges Gilkinet**	138
23-10-2017	1886	**Georges Gilkinet**	138
23-10-2017	1887	**Georges Gilkinet**	138
23-10-2017	1891	**Caroline Cassart-Mailleux**	138
23-10-2017	1892	**Caroline Cassart-Mailleux**	138

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
24-10-2017	1894	**Servais Verherstraeten**	138	25-10-2017	1895	**Leen Dierick**	138
25-10-2017	1896	**Brecht Vermeulen**	138	26-10-2017	1897	**Christian Brotcorne**	139
26-10-2017	1898	**Christian Brotcorne**	139	26-10-2017	1899	**Christian Brotcorne**	139
08-11-2017	1909	**Vincent Scourneau**	140	09-11-2017	1910	**Leen Dierick**	140
13-11-2017	1912	**Olivier Chastel**	140	14-11-2017	1914	**Kristof Calvo**	140
14-11-2017	1915	**Kristof Calvo**	140	14-11-2017	1917	**Kristof Calvo**	140
20-11-2017	1923	**Anne Dedry**	141	20-11-2017	1924	**Raoul Hedebouw**	141
22-11-2017	1925	**Georges Gilkinet**	141	22-11-2017	1926	**David Geerts**	141
27-11-2017	1929	**Raoul Hedebouw**	141	29-11-2017	1934	**An Capoen**	141
29-11-2017	1935	**Gautier Calomne**	141	07-12-2017	1969	**Gautier Calomne**	143
07-12-2017	1974	**Peter Dedecker**	143	08-12-2017	1984	**Jean-Jacques Flahaux**	143
11-12-2017	1987	**Nahima Lanjri**	143	11-12-2017	1988	**Georges Gilkinet**	143
11-12-2017	1989	**Vincent Scourneau**	143	11-12-2017	1991	**Benoît Dispa**	143
12-12-2017	1994	**Georges Dallemagne**	143	14-12-2017	1998	**Peter Buysrogge**	143
14-12-2017	1999	**Gautier Calomne**	143	20-12-2017	2005	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
20-12-2017	2006	**Caroline Cassart-Mailleux**	143	20-12-2017	2007	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
30-11-2017	1944	**Stefaan Van Hecke**	142	05-12-2017	1952	**Sybille de Coster-Bauchau**	142
05-12-2017	1953	**Roel Deseyn**	142	03-01-2018	2012	**Gautier Calomne**	144
03-01-2018	2014	**Gautier Calomne**	144	08-01-2018	2018	**Benoît Lutgen**	145
08-01-2018	2019	**Benoît Lutgen**	145	08-01-2018	2020	**Benoît Lutgen**	145
09-01-2018	2022	**Peter Vanvelthoven**	145	09-01-2018	2023	**Peter Vanvelthoven**	145
12-01-2018	2026	**Brecht Vermeulen**	146	15-01-2018	2027	**Nele Lijnen**	146
15-01-2018	2029	**Karin Temmerman**	146	17-01-2018	2030	**Roel Deseyn**	146
17-01-2018	2032	**Goedele Uyttersprot**	146	18-01-2018	2033	**Goedele Uyttersprot**	147
18-01-2018	2034	**Goedele Uyttersprot**	147	19-01-2018	2035	**Barbara Pas**	147
19-01-2018	2037	**Peter Vanvelthoven**	147	22-01-2018	2038	**Peter Vanvelthoven**	147
24-01-2018	2040	**Vincent Scourneau**	147	24-01-2018	2045	**Patricia Ceysens**	147
29-01-2018	2050	**Georges Dallemagne**	147	29-01-2018	2051	**Barbara Pas**	147
31-01-2018	2057	**Gautier Calomne**	147	31-01-2018	2058	**Gautier Calomne**	147
02-02-2018	2062	**Vincent Van Quickenborne**	149	07-02-2018	2067	**Vincent Scourneau**	149
07-02-2018	2069	**Barbara Pas**	149	08-02-2018	2071	**Marco Van Hees**	149
09-02-2018	2072	**Gautier Calomne**	149	09-02-2018	2073	**Elio Di Rupo**	149

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
13-02-2018	2074	**Jean-Marc Nollet**	149
20-02-2018	2078	**Luk Van Biesen**	150
22-02-2018	2086	**Caroline Cassart-Mailleux**	151
28-02-2018	2088	**Kristof Calvo**	151
01-03-2018	2092	**Barbara Pas**	152
05-03-2018	2096	**Egbert Lachaert**	152
07-03-2018	2102	**Leen Dierick**	152
12-03-2018	2106	**Bert Wollants**	153
13-03-2018	2111	**Gautier Calomne**	153
14-03-2018	2113	**Vincent Scourneau**	153
14-03-2018	2115	**Leen Dierick**	153
14-03-2018	2117	**Werner Janssen**	153
14-03-2018	2123	**Dirk Van der Maelen**	153
14-03-2018	2128	**Griet Smaers**	153
14-03-2018	2133	**Fabienne Winckel**	153
14-03-2018	2135	**Jean-Jacques Flahaux**	153
14-03-2018	2137	**Vincent Scourneau**	153
15-03-2018	2144	**Alain Top**	154
19-03-2018	2146	**Benoît Piedboeuf**	154
20-03-2018	2149	**Benoît Piedboeuf**	154
20-03-2018	2152	**Benoît Piedboeuf**	154
21-03-2018	2155	**Gautier Calomne**	154
22-03-2018	2158	**Gautier Calomne**	155
27-03-2018	2161	**Jean-Marc Nollet**	155
27-03-2018	2164	**Leen Dierick**	155
29-03-2018	2167	**Gautier Calomne**	155
30-03-2018	2171	**Barbara Pas**	155
03-04-2018	2174	**Meryame Kitir**	155
16-04-2018	2180	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	2182	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	2184	**Gautier Calomne**	157
05-04-2018	2175	**Meyrem Almaci**	156
06-04-2018	2177	**Gautier Calomne**	156
19-04-2018	2187	**Barbara Pas**	158
19-04-2018	2190	**Luk Van Biesen**	158
19-04-2018	2192	**Roel Deseyn**	158
19-04-2018	2194	**Marco Van Hees**	158
19-04-2018	2196	**Caroline Cassart-Mailleux**	158
19-04-2018	2198	**Kattrin Jadin**	158
19-04-2018	2200	**Vincent Van Peteghem**	158
20-02-2018	2076	**Dirk Van Mechelen**	150
20-02-2018	2079	**Raoul Hedebouw**	150
23-02-2018	2087	**Kristien Van Vaerenbergh**	151
28-02-2018	2090	**Philippe Goffin**	151
01-03-2018	2093	**Sybille de Coster-Bauchau**	152
05-03-2018	2098	**Olivier Chastel**	152
07-03-2018	2103	**Meyrem Almaci**	152
12-03-2018	2108	**Annick Lambrecht**	153
14-03-2018	2112	**Peter Dedecker**	153
14-03-2018	2114	**Vincent Scourneau**	153
14-03-2018	2116	**Luk Van Biesen**	153
14-03-2018	2119	**Kattrin Jadin**	153
14-03-2018	2125	**Marco Van Hees**	153
14-03-2018	2132	**Muriel Gerkens**	153
14-03-2018	2134	**Isabelle Galant**	153
14-03-2018	2136	**Vincent Scourneau**	153
14-03-2018	2143	**Roel Deseyn**	153
16-03-2018	2145	**Roel Deseyn**	154
19-03-2018	2147	**Benoît Piedboeuf**	154
20-03-2018	2151	**Benoît Piedboeuf**	154
21-03-2018	2154	**Gautier Calomne**	154
22-03-2018	2156	**Isabelle Galant**	155
26-03-2018	2160	**Luk Van Biesen**	155
27-03-2018	2163	**Gautier Calomne**	155
28-03-2018	2165	**Gautier Calomne**	155
30-03-2018	2169	**Barbara Pas**	155
30-03-2018	2173	**Gautier Calomne**	155
16-04-2018	2179	**Gautier Calomne**	157
16-04-2018	2181	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	2183	**Gautier Calomne**	157
18-04-2018	2185	**Benoît Piedboeuf**	157
05-04-2018	2176	**Barbara Pas**	156
19-04-2018	2186	**Georges Gilkinet**	158
19-04-2018	2189	**Luk Van Biesen**	158
19-04-2018	2191	**Leen Dierick**	158
19-04-2018	2193	**Georges Gilkinet**	158
19-04-2018	2195	**Vincent Van Peteghem**	158
19-04-2018	2197	**Benoît Friart**	158
19-04-2018	2199	**Benoît Piedboeuf**	158
19-04-2018	2202	**Philippe Goffin**	158

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
20-04-2018	2203	**Nele Lijnen**	158	20-04-2018	2204	**Roel Deseyn**	158
20-04-2018	2205	**Roel Deseyn**	158	20-04-2018	2206	**Roel Deseyn**	158
24-04-2018	2207	**Jean-Jacques Flahaux**	158	24-04-2018	2208	**Gautier Calomne**	158
24-04-2018	2209	**Gautier Calomne**	158	24-04-2018	2210	**Griet Smaers**	158
25-04-2018	2211	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	2212	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	2213	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	2214	**Elio Di Rupo**	158
25-04-2018	2215	**Elio Di Rupo**	158	25-04-2018	2216	**Gautier Calomne**	158
26-04-2018	2217	**Isabelle Galant**	159	26-04-2018	2218	**Servais Verherstraeten**	159
27-04-2018	2219	**Dirk Van der Maelen**	159	27-04-2018	2220	**Jean-Jacques Flahaux**	159
02-05-2018	2221	**Barbara Pas**	159	03-05-2018	2222	**Olivier Maingain**	159
03-05-2018	2223	**Gautier Calomne**	159	03-05-2018	2224	**Gautier Calomne**	159
03-05-2018	2225	**Gautier Calomne**	159	04-05-2018	2226	**Eric Thiébaut**	159
08-05-2018	2227	**Caroline Cassart-Mailleux**	159	08-05-2018	2228	**Philippe Goffin**	159
09-05-2018	2229	**Gautier Calomne**	159	09-05-2018	2230	**Caroline Cassart-Mailleux**	159
14-05-2018	2231	**Caroline Cassart-Mailleux**	161	14-05-2018	2232	**Françoise Schepmans**	161
16-05-2018	2233	**Gautier Calomne**	161	16-05-2018	2234	**Vincent Van Peteghem**	161
17-05-2018	2235	**Servais Verherstraeten**	162	17-05-2018	2236	**Servais Verherstraeten**	162
17-05-2018	2237	**Servais Verherstraeten**	162	17-05-2018	2238	**Servais Verherstraeten**	162
17-05-2018	2239	**Griet Smaers**	162	18-05-2018	2240	**Peter Vanvelthoven**	162
18-05-2018	2241	**Yoleen Van Camp**	162	18-05-2018	2242	**Dirk Van der Maelen**	162
22-05-2018	2243	**Olivier Chastel**	162	23-05-2018	2244	**Peter Dedecker**	162
25-05-2018	2245	**Johan Klaps**	163	25-05-2018	2246	**Barbara Pas**	163
25-05-2018	2247	**Monica De Coninck**	163	25-05-2018	2248	**Meyrem Almaci**	163
25-05-2018	2249	**Egbert Lachaert**	163	29-05-2018	2250	**Marco Van Hees**	163
29-05-2018	2251	**Marco Van Hees**	163	29-05-2018	2252	**Marco Van Hees**	163
29-05-2018	2253	**Marco Van Hees**	163	29-05-2018	2254	**Marco Van Hees**	163
30-05-2018	2255	**Kattrin Jadin**	163	30-05-2018	2256	**Fabienne Winckel**	163
30-05-2018	2257	**Nathalie Muylle**	163	30-05-2018	2258	**Luk Van Biesen**	163
30-05-2018	2259	**Luk Van Biesen**	163	30-05-2018	2260	**Kattrin Jadin**	163
30-05-2018	2261	**Kattrin Jadin**	163	31-05-2018	2262	**Georges Gilkinet**	163
31-05-2018	2263	**Benoît Friart**	163	31-05-2018	2264	**Annick Lambrecht**	163
01-06-2018	2265	**Ahmed Laaouej**	163	05-06-2018	2266	**Kattrin Jadin**	163
06-06-2018	2267	**Georges Gilkinet**	163	06-06-2018	2268	**Georges Gilkinet**	163
06-06-2018	2269	**Jean-Marc Nollet**	163	08-06-2018	2271	**Kattrin Jadin**	164
08-06-2018	2272	**Jean-Marc Nollet**	164	11-06-2018	2273	**Karin Temmerman**	164

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
11-06-2018	2274	**Peter Vanvelthoven**	164	12-06-2018	2275	**Wouter De Vriendt**	164
13-06-2018	2276	**Benoît Friart**	164	13-06-2018	2277	**Kattrin Jadin**	164
13-06-2018	2278	**Jean-Marc Nollet**	164	13-06-2018	2279	**Sybille de Coster-Bauchau**	164
13-06-2018	2280	**Benoît Friart**	164	15-06-2018	2281	**Meyrem Almaci**	165
15-06-2018	2282	**Meyrem Almaci**	165	15-06-2018	2283	**Meyrem Almaci**	165
15-06-2018	2284	**Meyrem Almaci**	165	15-06-2018	2285	**Meyrem Almaci**	165
15-06-2018	2286	**Meyrem Almaci**	165	15-06-2018	2287	**Meyrem Almaci**	165
15-06-2018	2288	**Johan Klaps**	165	19-06-2018	2289	**Gautier Calomne**	165
20-06-2018	2290	**Sabien Lahaye-Battheu**	165	20-06-2018	2291	**Gautier Calomne**	165
20-06-2018	2292	**Gautier Calomne**	165	20-06-2018	2293	**Gautier Calomne**	165
20-06-2018	2294	**Gautier Calomne**	165	21-06-2018	2295	**Griet Smaers**	165
21-06-2018	2296	**Griet Smaers**	165	21-06-2018	2297	**Griet Smaers**	165
21-06-2018	2298	**Jean-Jacques Flahaux**	165	21-06-2018	2299	**Jean-Jacques Flahaux**	165
21-06-2018	2300	**Jean-Jacques Flahaux**	165	21-06-2018	2301	**Marco Van Hees**	165
21-06-2018	2302	**Marco Van Hees**	165	21-06-2018	2303	**Georges Gilkinet**	165
21-06-2018	2304	**Gautier Calomne**	165	21-06-2018	2305	**Gautier Calomne**	165
22-06-2018	2306	**Gautier Calomne**	165	22-06-2018	2307	**Gautier Calomne**	165
22-06-2018	2308	**Gautier Calomne**	165	22-06-2018	2309	**Gautier Calomne**	165
22-06-2018	2310	**Gautier Calomne**	165	22-06-2018	2311	**Gautier Calomne**	165
22-06-2018	2312	**Roel Deseyn**	165	25-06-2018	2313	**Caroline Cassart-Mailleux**	165
25-06-2018	2314	**Gautier Calomne**	165	25-06-2018	2315	**Frédéric Daerden**	165
26-06-2018	2316	**Vincent Scourneau**	165	26-06-2018	2317	**Kattrin Jadin**	165
26-06-2018	2318	**Stéphane Crusnière**	165	26-06-2018	2319	**Benoît Dispa**	165
26-06-2018	2320	**Roel Deseyn**	165	26-06-2018	2321	**Isabelle Galant**	165
27-06-2018	2322	**Benoît Piedboeuf**	165	27-06-2018	2323	**Benoît Piedboeuf**	165
27-06-2018	2324	**Benoît Piedboeuf**	165	27-06-2018	2325	**Benoît Piedboeuf**	165
27-06-2018	2326	**Benoît Lutgen**	165	27-06-2018	2327	**Benoît Lutgen**	165
12-07-2018	2337	**Stefaan Vercamer**	167	13-07-2018	2338	**Roel Deseyn**	167
13-07-2018	2339	**Roel Deseyn**	167	13-07-2018	2340	**Stefaan Van Hecke**	167
13-07-2018	2341	**Roel Deseyn**	167	13-07-2018	2342	**Roel Deseyn**	167
16-07-2018	2343	**Roel Deseyn**	167	17-07-2018	2344	**Meyrem Almaci**	167
17-07-2018	2345	**Luk Van Biesen**	167	28-06-2018	2328	**Benoît Lutgen**	166
28-06-2018	2329	**Benoît Lutgen**	166	28-06-2018	2330	**Benoît Lutgen**	166
03-07-2018	2331	**Caroline Cassart-Mailleux**	166	03-07-2018	2332	**Gilles Foret**	166
05-07-2018	2333	**Barbara Pas**	166	05-07-2018	2334	**Gautier Calomne**	166
06-07-2018	2335	**Caroline Cassart-Mailleux**	166	09-07-2018	2336	**Vincent Van Peteghem**	166

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA

Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling
Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable

01-02-2018	562	**Vincent Van Quickenborne**	149	01-02-2018	563	**Gilles Foret**	149
01-02-2018	564	**Jean-Marc Nollet**	149	01-02-2018	565	**Jean-Marc Nollet**	149
01-02-2018	566	**Jean-Marc Nollet**	149	01-02-2018	567	**Jean-Marc Nollet**	149
01-02-2018	568	**Jean-Marc Nollet**	149	02-02-2018	569	**Jean-Marc Nollet**	149
02-02-2018	570	**Jean-Marc Nollet**	149	02-02-2018	571	**Jean-Marc Nollet**	149
19-02-2018	578	**Raoul Hedebouw**	150	08-03-2018	587	**Jean-Jacques Flahaux**	153
08-03-2018	588	**Jean-Jacques Flahaux**	153	09-03-2018	589	**Jean-Marc Nollet**	153
09-03-2018	590	**Jean-Marc Nollet**	153	09-03-2018	591	**Jean-Marc Nollet**	153
09-03-2018	592	**Jean-Marc Nollet**	153	09-03-2018	593	**Jean-Marc Nollet**	153
09-03-2018	594	**Kristof Calvo**	153	09-03-2018	595	**Jean-Marc Nollet**	153
09-03-2018	596	**Jean-Marc Nollet**	153	12-03-2018	597	**Bert Wollants**	153
12-03-2018	598	**Bert Wollants**	153	12-03-2018	599	**Jean-Marc Nollet**	153
13-03-2018	600	**Jean-Marc Nollet**	153	20-03-2018	601	**Jean-Marc Nollet**	154
29-03-2018	605	**Jean-Marc Nollet**	155	29-03-2018	607	**Karin Temmerman**	155
05-04-2018	609	**Fabienne Winckel**	156	04-06-2018	618	**Kattrin Jadin**	163
04-06-2018	621	**Isabelle Galant**	163	13-07-2018	632	**Kattrin Jadin**	167
18-07-2018	633	**Françoise Schepmans**	167				

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen
Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

02-05-2016	1421	**David Geerts**	77	19-10-2016	1799	**Roel Deseyn**	97
08-11-2016	1859	**Jean-Marc Nollet**	100	10-11-2016	1870	**Jean-Marc Nollet**	101
18-11-2016	1900	**Emmanuel Burton**	101	24-11-2016	1922	**Inez De Coninck**	102
24-11-2016	1925	**Inez De Coninck**	102	24-11-2016	1927	**Inez De Coninck**	102
30-11-2016	1948	**Jean-Marc Nollet**	102	30-11-2016	1952	**Barbara Pas**	102
01-12-2016	1955	**Jean-Marc Nollet**	102	07-12-2016	1969	**Jean-Marc Nollet**	102
21-12-2016	1997	**Bert Wollants**	104	28-12-2016	2004	**Bert Wollants**	105
13-02-2017	2141	**Veli Yüksel**	111	17-02-2017	2152	**Inez De Coninck**	112
17-02-2017	2153	**Inez De Coninck**	112	27-02-2017	2176	**Inez De Coninck**	113
28-02-2017	2186	**Sabien Lahaye-Battheu**	113	07-03-2017	2199	**Inez De Coninck**	114
08-03-2017	2201	**Jean-Marc Nollet**	114	09-03-2017	2204	**Inez De Coninck**	115
03-04-2017	2238	**Bert Wollants**	117	27-04-2017	2293	**Gautier Calomne**	121
08-05-2017	2323	**Françoise Schepmans**	122	08-06-2017	2390	**Gautier Calomne**	126
29-06-2017	2454	**Veli Yüksel**	127	25-07-2017	2507	**Inez De Coninck**	132
26-07-2017	2509	**Marco Van Hees**	132	26-07-2017	2510	**Gautier Calomne**	132
31-07-2017	2511	**Marco Van Hees**	132	24-08-2017	2514	**Philippe Blanchart**	132

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
29-08-2017	2535	**Inez De Coninck**	132	30-08-2017	2552	**Caroline Cassart-Mailleux**	132
30-08-2017	2553	**Caroline Cassart-Mailleux**	132	30-08-2017	2554	**Gautier Calomne**	132
30-08-2017	2555	**David Geerts**	132	31-08-2017	2557	**Jef Van den Bergh**	132
31-08-2017	2558	**Sonja Becq**	132	31-08-2017	2559	**David Geerts**	132
31-08-2017	2560	**Karin Temmerman**	132	31-08-2017	2561	**David Geerts**	132
31-08-2017	2563	**Bert Wollants**	132	05-09-2017	2567	**Dirk Van der Maelen**	132
13-09-2017	2595	**Inez De Coninck**	133	20-09-2017	2604	**Jean-Marc Nollet**	134
25-09-2017	2612	**Véronique Caprasse**	134	02-10-2017	2649	**Inez De Coninck**	134
04-10-2017	2658	**Wouter Raskin**	134	06-10-2017	2668	**Wouter Raskin**	135
12-10-2017	2671	**Laurent Devin**	137	12-10-2017	2672	**Marcel Cheron**	137
12-10-2017	2673	**Jef Van den Bergh**	137	12-10-2017	2674	**Jef Van den Bergh**	137
12-10-2017	2675	**Stefaan Vercamer**	137	17-10-2017	2689	**Sabien Lahaye-Battheu**	137
17-10-2017	2690	**Els Van Hoof**	137	18-10-2017	2694	**Veli Yüksel**	137
26-10-2017	2712	**David Geerts**	139	26-10-2017	2713	**Inez De Coninck**	139
26-10-2017	2714	**Frédéric Daerden**	139	26-10-2017	2715	**Kattrin Jadin**	139
27-10-2017	2716	**Gwenaëlle Grovonius**	139	27-10-2017	2717	**Isabelle Poncelet**	139
27-10-2017	2718	**Kattrin Jadin**	139	27-10-2017	2719	**Jean-Jacques Flahaux**	139
27-10-2017	2720	**Jean-Jacques Flahaux**	139	27-10-2017	2721	**Georges Gilkinet**	139
27-10-2017	2722	**Georges Gilkinet**	139	27-10-2017	2723	**Georges Gilkinet**	139
27-10-2017	2724	**David Geerts**	139	27-10-2017	2725	**Inez De Coninck**	139
30-10-2017	2732	**Jef Van den Bergh**	139	30-10-2017	2735	**Wouter Raskin**	139
30-10-2017	2736	**Wouter Raskin**	139	30-10-2017	2737	**David Geerts**	139
31-10-2017	2741	**Inez De Coninck**	139	22-11-2017	2777	**Inez De Coninck**	141
22-11-2017	2779	**Barbara Pas**	141	23-11-2017	2783	**Laurent Devin**	141
23-11-2017	2784	**Laurent Devin**	141	23-11-2017	2785	**Laurent Devin**	141
23-11-2017	2786	**Laurent Devin**	141	23-11-2017	2787	**Laurent Devin**	141
23-11-2017	2788	**Laurent Devin**	141	23-11-2017	2789	**Laurent Devin**	141
23-11-2017	2790	**Gilles Foret**	141	23-11-2017	2791	**Gilles Foret**	141
23-11-2017	2792	**Sabien Lahaye-Battheu**	141	23-11-2017	2793	**Sabien Lahaye-Battheu**	141
23-11-2017	2794	**Tim Vandenput**	141	23-11-2017	2795	**David Geerts**	141
23-11-2017	2796	**Wouter Raskin**	141	23-11-2017	2797	**Wouter Raskin**	141
23-11-2017	2798	**Wouter Raskin**	141	23-11-2017	2799	**Wouter Raskin**	141
23-11-2017	2800	**Gilles Foret**	141	23-11-2017	2801	**Gilles Foret**	141
23-11-2017	2802	**Jean-Jacques Flahaux**	141	23-11-2017	2803	**Gilles Foret**	141
24-11-2017	2804	**Daphné Dumery**	141	24-11-2017	2805	**Jef Van den Bergh**	141
24-11-2017	2806	**Jef Van den Bergh**	141	24-11-2017	2807	**Jef Van den Bergh**	141
24-11-2017	2808	**Katja Gabriëls**	141	24-11-2017	2809	**Karine Lalieux**	141

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
24-11-2017	2810	**Koen Metsu**	141	24-11-2017	2811	**David Geerts**	141
24-11-2017	2812	**Emir Kir**	141	24-11-2017	2813	**Emir Kir**	141
24-11-2017	2814	**Gilles Foret**	141	27-11-2017	2816	**Georges Gilkinet**	141
27-11-2017	2817	**Sabien Lahaye-Battheu**	141	27-11-2017	2818	**Gautier Calomne**	141
27-11-2017	2819	**Gautier Calomne**	141	27-11-2017	2820	**Véronique Caprasse**	141
27-11-2017	2821	**Véronique Caprasse**	141	29-11-2017	2831	**Gautier Calomne**	141
29-11-2017	2835	**Gautier Calomne**	141	29-11-2017	2837	**Gautier Calomne**	141
07-12-2017	2866	**David Geerts**	143	11-12-2017	2869	**David Geerts**	143
11-12-2017	2870	**David Geerts**	143	30-11-2017	2843	**Gilles Foret**	142
01-12-2017	2844	**Gilles Foret**	142	01-12-2017	2845	**Sabien Lahaye-Battheu**	142
01-12-2017	2847	**Els Van Hoof**	142	01-12-2017	2848	**Gautier Calomne**	142
01-12-2017	2849	**Daphné Dumery**	142	01-12-2017	2850	**Tim Vandenput**	142
01-12-2017	2851	**Gilles Foret**	142	01-12-2017	2852	**Muriel Gerkens**	142
01-12-2017	2853	**Eric Thiébaut**	142	04-12-2017	2854	**Jef Van den Bergh**	142
04-12-2017	2855	**Jef Van den Bergh**	142	22-01-2018	2910	**Bert Wollants**	147
24-01-2018	2913	**Gilles Foret**	147	24-01-2018	2916	**Brecht Vermeulen**	147
25-01-2018	2921	**Gautier Calomne**	147	25-01-2018	2923	**Gautier Calomne**	147
29-01-2018	2925	**Barbara Pas**	147	30-01-2018	2930	**Karin Temmerman**	147
30-01-2018	2931	**Laurent Devin**	147	30-01-2018	2932	**Laurent Devin**	147
30-01-2018	2933	**Gautier Calomne**	147	30-01-2018	2934	**Kattrin Jadin**	147
30-01-2018	2935	**Kattrin Jadin**	147	30-01-2018	2936	**Catherine Fonck**	147
30-01-2018	2937	**Gilles Foret**	147	30-01-2018	2938	**Eric Massin**	147
31-01-2018	2939	**Jean-Jacques Flahaux**	147	07-02-2018	2954	**Gwenaëlle Grovonius**	149
07-02-2018	2955	**Catherine Fonck**	149	07-02-2018	2956	**Barbara Pas**	149
22-02-2018	2978	**Gautier Calomne**	151	26-02-2018	2984	**Yoleen Van Camp**	151
27-02-2018	2987	**Raoul Hedebouw**	151	27-02-2018	2988	**Peter Dedecker**	151
28-02-2018	2989	**Jef Van den Bergh**	151	28-02-2018	2990	**Jef Van den Bergh**	151
28-02-2018	2991	**Veerle Heeren**	151	02-03-2018	3001	**Benoît Friart**	152
05-03-2018	3003	**Jean-Marc Nollet**	152	05-03-2018	3006	**Jef Van den Bergh**	152
06-03-2018	3012	**Jean-Marc Nollet**	152	06-03-2018	3013	**Jean-Marc Nollet**	152
09-03-2018	3018	**Caroline Cassart-Mailleux**	153	12-03-2018	3019	**Bert Wollants**	153
12-03-2018	3021	**Jean-Marc Nollet**	153	13-03-2018	3022	**Caroline Cassart-Mailleux**	153
14-03-2018	3026	**Wouter Raskin**	153	15-03-2018	3029	**Nele Lijnen**	154
19-03-2018	3031	**Vincent Scourneau**	154	20-03-2018	3035	**Jean-Jacques Flahaux**	154
20-03-2018	3036	**Laurent Devin**	154	20-03-2018	3037	**Laurent Devin**	154
20-03-2018	3038	**Kattrin Jadin**	154	20-03-2018	3039	**Kattrin Jadin**	154
20-03-2018	3040	**Kattrin Jadin**	154	20-03-2018	3041	**Isabelle Poncelet**	154
20-03-2018	3042	**Isabelle Poncelet**	154	20-03-2018	3043	**Daphné Dumery**	154
20-03-2018	3044	**Kristof Calvo**	154	20-03-2018	3045	**Stefaan Van Hecke**	154

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
20-03-2018	3046	**Egbert Lachaert**	154	20-03-2018	3047	**Servais Verherstraeten**	154
20-03-2018	3048	**Stefaan Van Hecke**	154	20-03-2018	3049	**Jef Van den Bergh**	154
20-03-2018	3050	**David Geerts**	154	20-03-2018	3051	**David Geerts**	154
27-03-2018	3065	**Jean-Marc Nollet**	155	29-03-2018	3070	**Emir Kir**	155
29-03-2018	3071	**Isabelle Galant**	155	29-03-2018	3072	**Emir Kir**	155
29-03-2018	3073	**Gautier Calomne**	155	16-04-2018	3084	**Wouter Raskin**	157
17-04-2018	3087	**Gautier Calomne**	157	18-04-2018	3090	**Emmanuel Burton**	157
18-04-2018	3092	**Gilles Foret**	157	23-04-2018	3101	**Yoleen Van Camp**	158
23-04-2018	3102	**Yoleen Van Camp**	158	24-04-2018	3111	**Jef Van den Bergh**	158
24-04-2018	3112	**Jef Van den Bergh**	158	24-04-2018	3113	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3114	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3115	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3116	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3117	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3118	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3119	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3120	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3121	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3122	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3123	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3124	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3125	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3126	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3127	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3128	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3129	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3130	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3131	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3132	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3134	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3135	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3136	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3137	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3138	**Laurent Devin**	158
25-04-2018	3139	**Gautier Calomne**	158	26-04-2018	3141	**Gilles Foret**	159
02-05-2018	3148	**Barbara Pas**	159	03-05-2018	3151	**Gautier Calomne**	159
07-05-2018	3156	**Marcel Cheron**	159	08-05-2018	3158	**Jean-Marc Nollet**	159
08-05-2018	3159	**Jean-Marc Nollet**	159	08-05-2018	3160	**Jean-Marc Nollet**	159
08-05-2018	3161	**Jean-Marc Nollet**	159	08-05-2018	3163	**Jean-Marc Nollet**	159
09-05-2018	3167	**Gautier Calomne**	159	09-05-2018	3171	**Caroline Cassart-Mailleux**	159
16-05-2018	3179	**Jean-Jacques Flahaux**	161	16-05-2018	3180	**Olivier Chastel**	161
18-05-2018	3182	**Stefaan Van Hecke**	162	23-05-2018	3187	**Jean-Jacques Flahaux**	162
29-05-2018	3193	**Inez De Coninck**	163	01-06-2018	3197	**Stefaan Van Hecke**	163
06-06-2018	3200	**Emmanuel Burton**	163	06-06-2018	3202	**Emmanuel Burton**	163
08-06-2018	3204	**Karin Temmerman**	164	11-06-2018	3212	**Emmanuel Burton**	164
12-06-2018	3214	**Stefaan Van Hecke**	164	12-06-2018	3215	**Stefaan Van Hecke**	164
12-06-2018	3216	**Stefaan Van Hecke**	164	12-06-2018	3217	**Stefaan Van Hecke**	164
12-06-2018	3218	**Stefaan Van Hecke**	164	12-06-2018	3219	**Jef Van den Bergh**	164
12-06-2018	3220	**Sabien Lahaye-Battheu**	164	12-06-2018	3221	**Sabien Lahaye-Battheu**	164
12-06-2018	3222	**Jef Van den Bergh**	164	12-06-2018	3223	**Jef Van den Bergh**	164
12-06-2018	3224	**Annick Lambrecht**	164	12-06-2018	3225	**Tim Vandenput**	164
12-06-2018	3226	**Benoit Hellings**	164	12-06-2018	3227	**Georges Gilkinet**	164
12-06-2018	3228	**Paul-Olivier Delannois**	164	12-06-2018	3229	**Karine Lalieux**	164

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
12-06-2018	3230	**Catherine Fonck**	164	13-06-2018	3236	**Jean-Jacques Flahaux**	164
13-06-2018	3237	**Kattrin Jadin**	164	13-06-2018	3239	**Emmanuel Burton**	164
13-06-2018	3240	**Emmanuel Burton**	164	13-06-2018	3241	**Kattrin Jadin**	164
14-06-2018	3243	**Gilles Foret**	165	14-06-2018	3244	**Caroline Cassart-Mailleux**	165
14-06-2018	3248	**Veli Yüksel**	165	19-06-2018	3251	**Egbert Lachaert**	165
19-06-2018	3252	**Vincent Van Quickenborne**	165	20-06-2018	3255	**Patrick Dewael**	165
20-06-2018	3256	**Gautier Calomne**	165	22-06-2018	3258	**Barbara Pas**	165
22-06-2018	3259	**Els Van Hoof**	165	22-06-2018	3261	**Barbara Pas**	165
25-06-2018	3266	**Gilles Foret**	165	26-06-2018	3269	**Gautier Calomne**	165
26-06-2018	3270	**Emmanuel Burton**	165	27-06-2018	3271	**Leen Dierick**	165
27-06-2018	3274	**Benoît Lutgen**	165	27-06-2018	3275	**Benoît Lutgen**	165
12-07-2018	3298	**Inez De Coninck**	167	13-07-2018	3302	**Jef Van den Bergh**	167
13-07-2018	3303	**Jef Van den Bergh**	167	13-07-2018	3304	**Jef Van den Bergh**	167
13-07-2018	3305	**Griet Smaers**	167	13-07-2018	3306	**Marco Van Hees**	167
13-07-2018	3307	**Dirk Van der Maelen**	167	13-07-2018	3308	**Marco Van Hees**	167
13-07-2018	3309	**Wouter Raskin**	167	13-07-2018	3310	**Georges Dallemagne**	167
13-07-2018	3311	**Franky Demon**	167	13-07-2018	3312	**Véronique Caprasse**	167
13-07-2018	3313	**Roel Deseyn**	167	16-07-2018	3314	**Katja Gabriëls**	167
17-07-2018	3315	**Stefaan Van Hecke**	167	17-07-2018	3316	**Stefaan Van Hecke**	167
17-07-2018	3317	**Kristof Calvo**	167	18-07-2018	3320	**Françoise Schepmans**	167
18-07-2018	3321	**Benoît Friart**	167	19-07-2018	3322	**Inez De Coninck**	167
03-07-2018	3280	**Caroline Cassart-Mailleux**	166	04-07-2018	3281	**Dirk Van der Maelen**	166
04-07-2018	3283	**Frank Wilrycx**	166	04-07-2018	3284	**Frank Wilrycx**	166
04-07-2018	3285	**Frank Wilrycx**	166	04-07-2018	3286	**Caroline Cassart-Mailleux**	166
05-07-2018	3287	**Inez De Coninck**	166	05-07-2018	3288	**Jef Van den Bergh**	166
06-07-2018	3289	**Jef Van den Bergh**	166	06-07-2018	3290	**Brecht Vermeulen**	166
06-07-2018	3291	**Bert Wollants**	166	06-07-2018	3293	**Brecht Vermeulen**	166
10-07-2018	3296	**Gautier Calomne**	166	10-07-2018	3297	**Wouter Raskin**	166

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie
Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale

15-01-2018	1026	**Valerie Van Peel**	146	25-01-2018	1041	**Wouter De Vriendt**	147
09-03-2018	1084	**Jean-Jacques Flahaux**	153	02-05-2018	1139	**Elio Di Rupo**	159
22-05-2018	1176	**Isabelle Galant**	162	25-05-2018	1186	**André Frédéric**	163
28-05-2018	1187	**Elio Di Rupo**	163	29-05-2018	1188	**Anne Dedry**	163
13-07-2018	1265	**Anne Dedry**	167	28-06-2018	1230	**Benoît Lutgen**	166
05-07-2018	1237	**Anne Dedry**	166	10-07-2018	1241	**Anne Dedry**	166

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
10-07-2018	1250	**Anne Dedry**	166	10-07-2018	1251	**Anne Dedry**	166
10-07-2018	1254	**Anne Dedry**	166				

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

07-01-2016	423	**Françoise Schepmans**	62	25-01-2016	484	**Els Van Hoof**	64
25-01-2016	487	**Barbara Pas**	64	28-01-2016	501	**Barbara Pas**	65
28-01-2016	503	**Wouter De Vriendt**	65	04-02-2016	516	**Barbara Pas**	66
22-02-2016	550	**Carina Van Cauter**	68	23-02-2016	556	**Emir Kir**	68
02-03-2016	567	**Wouter De Vriendt**	69	04-03-2016	579	**Philippe Pivin**	69
11-03-2016	585	**Emir Kir**	70	15-03-2016	590	**Barbara Pas**	70
23-03-2016	606	**Wouter De Vriendt**	71	18-05-2016	674	**Franky Demon**	79
10-06-2016	709	**Barbara Pas**	83	15-06-2016	716	**Brecht Vermeulen**	83
16-06-2016	730	**Marco Van Hees**	84	19-07-2016	787	**Marco Van Hees**	88
24-08-2016	811	**Marco Van Hees**	91	25-08-2016	813	**Barbara Pas**	91
07-09-2016	831	**Barbara Pas**	91	13-09-2016	839	**Georges Gilkinet**	92
28-09-2016	862	**Olivier Chastel**	94	12-10-2016	873	**Monica De Coninck**	96
14-10-2016	879	**Brecht Vermeulen**	97	18-10-2016	884	**Monica De Coninck**	97
20-10-2016	887	**Françoise Schepmans**	98	21-10-2016	889	**Sarah Smeyers**	98
03-11-2016	906	**Monica De Coninck**	100	16-11-2016	918	**Georges Gilkinet**	101
29-11-2016	944	**Filip Dewinter**	102	01-12-2016	948	**Monica De Coninck**	102
01-12-2016	949	**Monica De Coninck**	102	12-12-2016	964	**Wouter De Vriendt**	103
15-12-2016	969	**Jean-Marc Nollet**	104	15-12-2016	970	**Jean-Marc Nollet**	104
15-12-2016	971	**Jean-Marc Nollet**	104	15-12-2016	972	**Jean-Marc Nollet**	104
19-12-2016	978	**Olivier Chastel**	104	21-12-2016	979	**Barbara Pas**	104
22-12-2016	984	**Monica De Coninck**	105	29-12-2016	989	**Marco Van Hees**	106
11-01-2017	1001	**Filip Dewinter**	106	12-01-2017	1009	**Monica De Coninck**	107
13-01-2017	1015	**Filip Dewinter**	107	13-01-2017	1017	**Filip Dewinter**	107
13-01-2017	1019	**Filip Dewinter**	107	16-01-2017	1024	**Monica De Coninck**	107
26-01-2017	1049	**Kattrin Jadin**	109	03-02-2017	1065	**Barbara Pas**	110
15-02-2017	1072	**Stéphane Crusnière**	111	24-02-2017	1080	**Monica De Coninck**	113
27-02-2017	1083	**Barbara Pas**	113	28-02-2017	1085	**Olivier Maingain**	113
09-03-2017	1093	**Filip Dewinter**	115	22-03-2017	1103	**Barbara Pas**	116

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
23-03-2017	1105	**Nahima Lanjri**	116	23-03-2017	1106	**Nahima Lanjri**	116
23-03-2017	1107	**Nahima Lanjri**	116	23-03-2017	1108	**Nahima Lanjri**	116
23-03-2017	1109	**Barbara Pas**	116	23-03-2017	1110	**Barbara Pas**	116
23-03-2017	1111	**Barbara Pas**	116	05-04-2017	1126	**Filip Dewinter**	117
19-04-2017	1132	**Vincent Van Quickenborne**	119	27-04-2017	1138	**Kattrin Jadin**	121
28-04-2017	1146	**Eric Thiébaut**	121	08-05-2017	1156	**Françoise Schepmans**	122
10-05-2017	1158	**Monica De Coninck**	122	10-05-2017	1159	**Monica De Coninck**	122
10-05-2017	1160	**Filip Dewinter**	122	16-05-2017	1165	**Kattrin Jadin**	123
22-05-2017	1171	**Jean-Marc Nollet**	124	30-05-2017	1174	**Annemie Turtelboom**	124
01-06-2017	1181	**Barbara Pas**	125	01-06-2017	1183	**Nahima Lanjri**	125
06-06-2017	1188	**Els Van Hoof**	125	12-06-2017	1194	**Monica De Coninck**	126
14-06-2017	1198	**Barbara Pas**	126	22-06-2017	1207	**Wouter De Vriendt**	127
07-07-2017	1217	**Philippe Pivin**	128	07-07-2017	1218	**Philippe Pivin**	128
09-08-2017	1230	**Brecht Vermeulen**	132	30-08-2017	1234	**Barbara Pas**	132
07-09-2017	1238	**Olivier Chastel**	133	07-09-2017	1240	**Olivier Chastel**	133
03-10-2017	1266	**Hendrik Vuye**	134	04-10-2017	1268	**Barbara Pas**	134
04-10-2017	1275	**Olivier Chastel**	134	06-10-2017	1280	**Annick Lambrecht**	135
12-10-2017	1281	**Els Van Hoof**	137	16-10-2017	1283	**Filip Dewinter**	137
16-10-2017	1287	**Filip Dewinter**	137	17-10-2017	1289	**Filip Dewinter**	137
19-10-2017	1293	**Veli Yüksel**	138	19-10-2017	1295	**Gautier Calomne**	138
20-10-2017	1298	**Monica De Coninck**	138	31-10-2017	1303	**Philippe Pivin**	139
31-10-2017	1306	**Sarah Smeyers**	139	31-10-2017	1308	**Barbara Pas**	139
06-11-2017	1312	**Brecht Vermeulen**	140	22-11-2017	1317	**Barbara Pas**	141
22-11-2017	1318	**Barbara Pas**	141	22-11-2017	1319	**Barbara Pas**	141
28-11-2017	1320	**Monica De Coninck**	141	07-12-2017	1326	**Barbara Pas**	143
12-12-2017	1328	**Gautier Calomne**	143	12-12-2017	1329	**Barbara Pas**	143
13-12-2017	1330	**Stéphane Crusnière**	143	05-12-2017	1323	**Monica De Coninck**	142
06-12-2017	1324	**Monica De Coninck**	142	06-12-2017	1325	**Monica De Coninck**	142
04-01-2018	1335	**Gautier Calomne**	145	08-01-2018	1338	**Benoît Lutgen**	145
08-01-2018	1339	**Benoît Lutgen**	145	08-01-2018	1340	**Benoît Lutgen**	145
11-01-2018	1341	**Filip Dewinter**	146	11-01-2018	1342	**Brecht Vermeulen**	146
11-01-2018	1344	**Barbara Pas**	146	11-01-2018	1345	**Barbara Pas**	146
12-01-2018	1346	**Monica De Coninck**	146	15-01-2018	1347	**Filip Dewinter**	146
18-01-2018	1349	**Filip Dewinter**	147	18-01-2018	1350	**Filip Dewinter**	147
18-01-2018	1351	**Filip Dewinter**	147	18-01-2018	1352	**Filip Dewinter**	147
18-01-2018	1353	**Filip Dewinter**	147	18-01-2018	1354	**Filip Dewinter**	147
18-01-2018	1355	**Filip Dewinter**	147	18-01-2018	1356	**Filip Dewinter**	147
19-01-2018	1359	**Filip Dewinter**	147	19-01-2018	1360	**Filip Dewinter**	147

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
19-01-2018	1361	**Filip Dewinter**	147	19-01-2018	1363	**Filip Dewinter**	147
19-01-2018	1364	**Filip Dewinter**	147	22-01-2018	1365	**Sébastian Pirlot**	147
23-01-2018	1366	**Gautier Calomne**	147	23-01-2018	1367	**Emir Kir**	147
24-01-2018	1368	**Barbara Pas**	147	25-01-2018	1369	**Barbara Pas**	147
25-01-2018	1372	**Barbara Pas**	147	25-01-2018	1373	**Barbara Pas**	147
25-01-2018	1374	**Barbara Pas**	147	25-01-2018	1375	**Barbara Pas**	147
26-01-2018	1377	**Filip Dewinter**	147	26-01-2018	1378	**Barbara Pas**	147
29-01-2018	1379	**Barbara Pas**	147	29-01-2018	1380	**Barbara Pas**	147
30-01-2018	1382	**Barbara Pas**	147	31-01-2018	1384	**Vincent Van Quickenborne**	147
01-02-2018	1385	**Barbara Pas**	149	01-02-2018	1386	**Barbara Pas**	149
01-02-2018	1388	**Gilles Foret**	149	02-02-2018	1389	**Kattrin Jadin**	149
05-02-2018	1392	**Barbara Pas**	149	05-02-2018	1394	**Barbara Pas**	149
05-02-2018	1395	**Barbara Pas**	149	05-02-2018	1396	**Barbara Pas**	149
06-02-2018	1400	**Barbara Pas**	149	07-02-2018	1401	**Benoit Hellings**	149
08-02-2018	1404	**Emir Kir**	149	14-02-2018	1406	**Monica De Coninck**	149
15-02-2018	1408	**Filip Dewinter**	150	15-02-2018	1410	**Barbara Pas**	150
15-02-2018	1411	**Barbara Pas**	150	15-02-2018	1412	**Barbara Pas**	150
15-02-2018	1414	**Barbara Pas**	150	19-02-2018	1419	**Benoit Hellings**	150
19-02-2018	1420	**Benoit Hellings**	150	20-02-2018	1421	**Ine Somers**	150
21-02-2018	1422	**Gautier Calomne**	150	22-02-2018	1423	**Barbara Pas**	151
23-02-2018	1425	**Barbara Pas**	151	23-02-2018	1426	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	1427	**Barbara Pas**	151	26-02-2018	1429	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	1430	**Barbara Pas**	151	26-02-2018	1431	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	1432	**Barbara Pas**	151	26-02-2018	1433	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	1434	**Barbara Pas**	151	26-02-2018	1435	**Barbara Pas**	151
28-02-2018	1438	**Barbara Pas**	151	01-03-2018	1439	**Benoît Friart**	152
01-03-2018	1440	**Barbara Pas**	152	01-03-2018	1441	**Wouter De Vriendt**	152
01-03-2018	1442	**Wouter De Vriendt**	152	01-03-2018	1443	**Wouter De Vriendt**	152
01-03-2018	1444	**Olivier Chastel**	152	02-03-2018	1445	**Olivier Chastel**	152
05-03-2018	1446	**Barbara Pas**	152	06-03-2018	1447	**Barbara Pas**	152
07-03-2018	1448	**Barbara Pas**	152	07-03-2018	1449	**Barbara Pas**	152
07-03-2018	1450	**Annick Lambrecht**	152	07-03-2018	1451	**Annick Lambrecht**	152
08-03-2018	1452	**Barbara Pas**	153	08-03-2018	1453	**Barbara Pas**	153
09-03-2018	1455	**Wouter De Vriendt**	153	12-03-2018	1456	**Olivier Chastel**	153
12-03-2018	1457	**Barbara Pas**	153	15-03-2018	1458	**Nele Lijnen**	154
16-03-2018	1459	**Barbara Pas**	154	16-03-2018	1460	**Barbara Pas**	154
19-03-2018	1461	**Jean-Jacques Flahaux**	154	19-03-2018	1462	**Jean-Jacques Flahaux**	154
19-03-2018	1463	**Barbara Pas**	154	19-03-2018	1464	**Barbara Pas**	154
19-03-2018	1465	**Wouter De Vriendt**	154	21-03-2018	1467	**Barbara Pas**	154
21-03-2018	1468	**Gautier Calomne**	154	26-03-2018	1470	**Emir Kir**	155
29-03-2018	1471	**André Frédéric**	155	29-03-2018	1472	**André Frédéric**	155
29-03-2018	1473	**Benoit Hellings**	155	30-03-2018	1474	**Benoit Hellings**	155
30-03-2018	1475	**Benoit Hellings**	155	03-04-2018	1477	**Barbara Pas**	155
04-04-2018	1478	**Benoit Hellings**	155	12-04-2018	1483	**Leen Dierick**	157
16-04-2018	1484	**Gautier Calomne**	157	17-04-2018	1485	**Gautier Calomne**	157

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
17-04-2018	1486	**Gautier Calomne**	157	17-04-2018	1487	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	1488	**Gautier Calomne**	157	17-04-2018	1490	**Benoit Hellings**	157
17-04-2018	1491	**Benoit Hellings**	157	17-04-2018	1492	**Benoit Hellings**	157
17-04-2018	1493	**Vincent Van Quickenborne**	157	17-04-2018	1494	**Yoleen Van Camp**	157
18-04-2018	1495	**Olivier Chastel**	157	18-04-2018	1497	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	1498	**Olivier Chastel**	157	18-04-2018	1499	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	1500	**Monica De Coninck**	157	18-04-2018	1502	**Carina Van Cauter**	157
18-04-2018	1503	**Barbara Pas**	157	05-04-2018	1480	**Filip Dewinter**	156
05-04-2018	1481	**Filip Dewinter**	156	06-04-2018	1482	**Brecht Vermeulen**	156
20-04-2018	1505	**Monica De Coninck**	158	23-04-2018	1507	**Vincent Van Peteghem**	158
23-04-2018	1508	**Vincent Van Peteghem**	158	23-04-2018	1509	**Gautier Calomne**	158
24-04-2018	1510	**Gautier Calomne**	158	24-04-2018	1511	**Els Van Hoof**	158
25-04-2018	1512	**Olivier Chastel**	158	25-04-2018	1513	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	1514	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	1515	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	1516	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	1517	**Brecht Vermeulen**	158
25-04-2018	1518	**Brecht Vermeulen**	158	26-04-2018	1519	**Barbara Pas**	159
02-05-2018	1520	**Barbara Pas**	159	03-05-2018	1521	**Wouter De Vriendt**	159
03-05-2018	1522	**Sarah Smeyers**	159	04-05-2018	1523	**Barbara Pas**	159
08-05-2018	1524	**Julie Fernandez Fernandez**	159	14-05-2018	1525	**Gautier Calomne**	161
14-05-2018	1526	**Olivier Chastel**	161	14-05-2018	1527	**Olivier Chastel**	161
14-05-2018	1528	**Olivier Chastel**	161	15-05-2018	1529	**Gautier Calomne**	161
15-05-2018	1530	**Gautier Calomne**	161	15-05-2018	1531	**Gautier Calomne**	161
16-05-2018	1532	**Olivier Chastel**	161	18-05-2018	1533	**Barbara Pas**	162
18-05-2018	1534	**Barbara Pas**	162	22-05-2018	1535	**Olivier Chastel**	162
22-05-2018	1536	**Olivier Chastel**	162	22-05-2018	1537	**Olivier Chastel**	162
23-05-2018	1538	**Gautier Calomne**	162	23-05-2018	1539	**Gautier Calomne**	162
23-05-2018	1540	**Gautier Calomne**	162	24-05-2018	1541	**Brecht Vermeulen**	163
28-05-2018	1542	**Jean-Jacques Flahaux**	163	28-05-2018	1543	**Julie Fernandez Fernandez**	163
13-06-2018	1544	**Jean-Marc Nollet**	164	15-06-2018	1545	**Gautier Calomne**	165
18-06-2018	1546	**Gautier Calomne**	165	18-06-2018	1547	**Olivier Chastel**	165
19-06-2018	1548	**Benoit Hellings**	165	19-06-2018	1549	**Barbara Pas**	165
20-06-2018	1550	**Marco Van Hees**	165	25-06-2018	1551	**Filip Dewinter**	165
25-06-2018	1552	**Gautier Calomne**	165	25-06-2018	1553	**Benoit Hellings**	165
26-06-2018	1554	**Kattrin Jadin**	165	26-06-2018	1555	**Kattrin Jadin**	165
26-06-2018	1556	**Emir Kir**	165	26-06-2018	1557	**Wouter De Vriendt**	165
26-06-2018	1558	**Olivier Chastel**	165	26-06-2018	1559	**Gautier Calomne**	165
12-07-2018	1567	**Benoit Hellings**	167	13-07-2018	1568	**Benoit Hellings**	167
13-07-2018	1569	**Wouter De Vriendt**	167	16-07-2018	1570	**Katja Gabriëls**	167
17-07-2018	1571	**Wouter De Vriendt**	167	19-07-2018	1572	**Olivier Chastel**	167
03-07-2018	1560	**Olivier Chastel**	166	04-07-2018	1561	**Monica De Coninck**	166
05-07-2018	1562	**Gautier Calomne**	166	06-07-2018	1563	**Benoit Hellings**	166

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
06-07-2018	1564	**Barbara Pas**	166	09-07-2018	1565	**Katja Gabriëls**	166
09-07-2018	1566	**Benoit Hellings**	166				

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

24-05-2018	498	**Jean-Jacques Flahaux**	163	25-06-2018	515	**Eric Van Rompuy**	165

(Fr.): In het Frans gestelde vraag. - (N.): In het Nederlands gestelde vraag.

(N.): Question posée en néerlandais. - (Fr.): Question posée en français.

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel

DO 2017201824135

Vraag nr. 2407 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 05 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Achterstand van de Belgische internethandelaars.

In de pers werd er onlangs bericht over de achterstand, qua performantie, van de Belgische internethandelaars.

1. Welke activiteitensectoren doen het goed en welke zijn niet competitief genoeg?

2. Hoeveel procent van de bedrijven maakt vandaag gebruik van e-commerce? Bestaan er grote verschillen tussen de drie Gewesten?

3. Welke nieuwe maatregelen worden er momenteel door uw diensten bestudeerd om de ontwikkeling van de e-commerce in ons land in samenwerking met de deelgebieden te ondersteunen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2407 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 05 juli 2018 (Fr.):

1. E-commerce groeit voortdurend in België en zou in 2017 een recordomzet van meer dan 10 miljard euro hebben bereikt (inclusief producten en diensten). Volgens verschillende bronnen zijn de goederen die het gemakkelijkst worden verkocht speelgoed, kleding, schoenen en elektronische apparaten en informaticamateriaal. Op het vlak van diensten zijn vrijetijdsdiensten (concerten, enz.) en reizen het meest populair.

Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur

DO 2017201824135

Question n° 2407 de monsieur le député Gautier Calomne du 05 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le retard des acteurs belges de l'e-commerce.

La presse s'est récemment fait l'écho du retard, en termes de performances, des acteurs belges de l'e-commerce.

1. Quels sont les secteurs d'activité qui tirent leur épingle du jeu et quels sont ceux qui souffrent d'un déficit de compétitivité?

2. Quelle est la proportion actuelle d'entreprises qui recourent à l'e-commerce? Existe-t-il de grandes disparités entre les Régions du pays?

3. Quelles nouvelles mesures sont actuellement à l'étude auprès de vos services, et cela pour soutenir, en synergie avec les entités fédérées, le développement de l'e-commerce dans notre pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2407 de monsieur le député Gautier Calomne du 05 juillet 2018 (Fr.):

1. L'e-commerce est en croissance continue en Belgique et aurait généré un chiffre d'affaires record de plus de 10 milliards d'euros en 2017 (produits et services inclus). Selon diverses sources, les biens qui se vendent le plus facilement sont les jouets, les vêtements, les chaussures et les appareils électroniques et le matériel informatique. Au niveau des services, ce sont les services de loisirs (concerts, *etc*.) et les voyages qui sont plébiscités.

De trend is aan het veranderen en traditionele verkoopmodellen moeten opnieuw uitgevonden worden. Klanten zijn op zoek naar zowel een *in-store* (diensten en klantenondersteuning kunnen een verschil maken) als online ervaring want beide kanalen kunnen complementair zijn. Volgens verschillende bronnen lijkt het erop dat België op het vlak van de onlineverkoop van voedingsproducten achterblijft ten opzichte van de buurlanden. Volgens deze bronnen zijn bedrijven in België momenteel voorzichtig en als ze geen vernieuwend model vinden, kunnen buitenlandse concurrenten ze inhalen.

In België vindt een groot deel van de onlineaankopen plaats via buitenlandse sites. De top drie van e-commercebedrijven met de hoogste omzet in België zijn Amazon, Coolblue en Bol.com.

2. Volgens een onderzoek van Kompass Benelux van 2016 zijn er 9.869 webwinkels actief in Vlaanderen, 5.195 in Wallonië en 2.142 in Brussel (dit is 17.206 in België). Wallonië doet het in relatieve waarden dus beter dan de andere gewesten omdat één op 76 bedrijven daar een onlineshop heeft, terwijl deze verhouding 1 op 91 bedraagt in Vlaanderen en 1 op 116 in Brussel.

3. Op het vlak van informatie aan kmo's en consumenten over de regels die van toepassing zijn op de e-commerce, legt de FOD Economie momenteel de laatste hand aan de update van zijn website Infoshopping. Via deze site kunnen kmo's die van start willen gaan met e-commerce gevulgariseerde informatie vinden over de regels die gelden voor de verkoop op afstand.

Ik wens u ook attent te maken op de verordening (EU) 2018/644 van 18 april 2018 betreffende grensoverschrijdende pakketbezorgdiensten. Vanuit de vaststelling dat er nog altijd relatief hoge tarieven gelden voor verzenders van kleine hoeveelheden grensoverschrijdende pakketten en andere postzendingen, met name voor kleine en middelgrote ondernemingen en particulieren, voert zij een reeks maatregelen in ter verlaging van die tarieven, zonder ze evenwel te reglementeren.

De FOD Economie maakt een studie over de digitalisering van kmo's, Op dit vlak verwijs ik naar de minister van Middenstand die daartoe opdracht heeft gegeven.

Les tendances changent et les modèles de vente traditionnels doivent se réinventer. Les clients recherchent tant une expérience en magasin (les services et l'aide au client peuvent faire la différence) qu'en ligne, les deux canaux pouvant être complémentaires. Selon diverses sources, il semblerait que la Belgique accuse un retard dans la vente en ligne de produits alimentaires par rapport aux pays voisins. Selon ces sources, les entreprises sont actuellement prudentes en Belgique et, à défaut de trouver un modèle innovant, pourraient se voir dépasser par des concurrents étrangers.

En Belgique, une part importante des achats effectués en ligne le sont auprès de sites étrangers. Le top trois des entreprises d'e-commerce qui réalisent le plus gros chiffre d'affaires en Belgique est constitué d'Amazon, Coolblue et Bol.com.

2. Selon une étude de Kompass Benelux de 2016, 9.869 magasins en ligne sont actifs en Flandre, 5.195 en Wallonie et 2.142 à Bruxelles (soit 17.206 en Belgique). En termes relatifs, la Wallonie est plus performante que les autres régions car une entreprise sur 76 dispose d'une boutique en ligne, tandis que ce ratio se monte à 1 sur 91 en Flandre et de 1 sur 116 à Bruxelles.

3. En matière d'information des PME et des consommateurs concernant les règles applicables au commerce électronique, le SPF Économie est actuellement en train de finaliser la mise à jour de son site internet Infoshopping. Ce dernier offre aux PME souhaitant se lancer dans le commerce en ligne une information vulgarisée sur les règles régissant la vente à distance.

Je souhaite également attirer votre attention sur le Règlement (UE) 2018/644 du 18 avril 2018 relatif aux services de livraison transfrontière de colis. Partant du constat que les tarifs applicables aux colis et autres envois postaux transfrontaliers d'expéditeurs de petits volumes, notamment aux PME et aux particuliers, demeurent relativement élevés, il met en place une série de mesures, dont l'objectif est de diminuer ces tarifs, sans pour autant les réglementer.

Le SPF Économie procède à une étude relative à la digitalisation des PME. À ce sujet, je vous renvoie vers le ministre des Classes moyennes qui en a donné l'instruction.

DO 2017201824138

Vraag nr. 2410 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 05 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Valse webshops.

In de pers was er aandacht voor een onderzoek van Test-Aankoop over de problematiek van valse webshops. Er zouden maar liefst 800 valse webshops ontmaskerd zijn, die erop uit zijn om potentiële kopers op te lichten.

1. Hoe kijkt u aan tegen de resultaten van dat onderzoek?

2. Welke maatregelen bestaan er al om valse webshops tegen te gaan en dus om de consumenten te beschermen?

3. Hoeveel valse webshops werden er sinds het begin van de legislatuur ontmaskerd? Gebeurde dat na tussenkomst of op verzoek van uw diensten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2410 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 05 juli 2018 (Fr.):

1. Deze problematiek is gekend door mijn diensten. Vorig jaar sloot de Economische Inspectie 3.060 *.be*- en *.eu*-domeinnamen met daarop namaakwebwinkels, een nieuw record, waarmee België ook in de Europese kopgroep zit in de strijd tegen zulke webwinkels.

Deze namaakwebwinkels bevinden zich echter niet alleen op Belgische websites. Daarom treedt de Economische Inspectie niet alleen repressief op, maar informeert ze ook consumenten over hoe ze zulke webwinkels kunnen herkennen.

2. De Economische Inspectie neemt hiervoor sinds 2013, samen met de Douane, deel aan de Europol-actie *In Our Sites*, met als doel het sluiten van namaakwebwinkels op *.be*- en *.eu*-domeinnamen. De Economische Inspectie zoekt proactief naar zulke webwinkels en ontvangt meldingen van consumenten, merkhouders en buitenlandse autoriteiten.

DO 2017201824138

Question n° 2410 de monsieur le député Gautier Calomne du 05 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les fausses boutiques en ligne.

La presse s'est fait l'écho d'une enquête menée par l'association Test-Achats concernant la problématique des fausses boutiques en ligne. Cet exercice aurait permis de comptabiliser pas moins de 800 fausses enseignes, lesquelles servent à escroquer des acheteurs potentiels.

1. Quel regard posez-vous sur les résultats obtenus par ladite étude?

2. Quelles sont les mesures actuellement déployées pour lutter contre ce phénomène et, partant, protéger les consommateurs?

3. Quel est le nombre de fausses enseignes qui ont été démantelées depuis le début de la législature, et cela suite à l'intervention ou à la demande de vos services?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2410 de monsieur le député Gautier Calomne du 05 juillet 2018 (Fr.):

1. Cette problématique est connue de mes services. L'année dernière, l'Inspection économique a fermé 3.060 noms de domaines *.be* et *.eu* utilisés par de boutiques de contrefaçon en ligne, un nouveau record qui place également la Belgique dans le peloton de tête européen de la lutte contre les boutiques en ligne de ce type.

Ces boutiques de contrefaçon en ligne ne se trouvent toutefois pas uniquement sur des sites internet belges, c'est pourquoi l'Inspection économique n'intervient pas seulement de façon répressive mais informe aussi les consommateurs afin qu'ils puissent reconnaître les boutiques en ligne de ce type.

2. Dans ce cadre, l'Inspection économique participe depuis 2013 avec les Douanes à l'action Europol *In Our Sites*, dont l'objectif est de fermer les boutiques de contrefaçon en ligne utilisant des noms de domaines *.be* et *.eu*. L'Inspection économique cherche aussi ces magasins en ligne de façon proactive et reçoit des signalements de consommmateurs, de titulaires de marques et d'autorités étrangères.

Ook ondernemen registry's zoals DNS Belgium en EURid voor bijvoorbeeld de *.be*- en *.eu*-extensies zelf steeds meer actie tegen online fraude door de registratie van nieuwe domeinnamen op frauduleuze gegevens te controleren.

3. De Economische Inspectie sloot sinds het begin van de legislatuur in 2014 volgend aantal namaakwebwinkels.

Les registres tels que DNS Belgium et EURid entreprennent également de plus en plus d'actions contre la fraude en ligne, par exemple pour les extensions *.be* et *.eu*, notamment en contrôlant la présence éventuelle de données frauduleuses dans les enregistrements de nouveaux noms de domaine.

3. Depuis le début de la législature en 2014, l'Inspection économique a fermé le nombre suivant de boutiques de contrefaçon en ligne.

Jaar/*Année*	Aantal websites/ *Nombre de sites web*
2014	53
2015	328
2016	2 599
2017	3 060
2018 (tot op heden/ *à ce jour)*	945
Totaal/*Total*	6 985

DO 2017201824158

Vraag nr. 2412 van de heer volksvertegenwoordiger Johan Klaps van 06 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Online woonkredieten.

Sinds enige tijd is het mogelijk om online een woonkrediet aan te gaan.

1. Hoeveel aanvragen zijn er de afgelopen vier jaar geweest voor een hypothecaire lening, en hoeveel keer leidde dit tot een online afgesloten overeenkomst?

2. Wat is de verhouding tussen de aangevraagde hypothecaire leningen en de definitief afgesloten leningen verleden door een notaris?

3. Bij indeling volgens de quotiteit van de lening van de aanvragers, zijn daar significante verschillen in aantal aanvragen?

DO 2017201824158

Question n° 2412 de monsieur le député Johan Klaps du 06 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Crédits hypothécaires conclus en ligne.

Depuis peu, il est possible de contracter un crédit hypothécaire en ligne.

1. Ces quatre dernières années, combien de demandes de crédit hypothécaire ont-elles été introduites et combien de fois ces demandes ont-elles débouché sur la conclusion d'un contrat de crédit hypothécaire en ligne?

2. Quel est le rapport entre le nombre de crédits hypothécaires demandés et le nombre de contrats de crédit hypothécaire définitivement conclus et passés devant un notaire?

3. La ventilation des différentes quotités des crédits conclus par les demandeurs fait-elle apparaître des différences significatives au niveau du nombre de demandes?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2412 van de heer volksvertegenwoordiger Johan Klaps van 06 juli 2018 (N.):

1. Er zijn geen gegevens beschikbaar over online aangevraagde of afgesloten woonkredieten.

De Centrale voor Kredieten aan Particulieren maakt geen onderscheid wat betreft de manier waarop het krediet wordt aangevraagd.

Ook de beroepsvereniging voor het krediet beschikt niet over dergelijke cijfers.

2. Zie antwoord op vraag nr. 1.

3. Zie antwoord op vraag nr. 1.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2412 de monsieur le député Johan Klaps du 06 juillet 2018 (N.):

1. Il n'y a pas de données disponibles sur les crédits logement demandés ou conclus en ligne.

La Centrale des crédits aux particuliers ne fait pas de distinction par rapport à la manière dont le crédit est demandé.

L'Union professionnelle du Crédit ne dispose pas de tels chiffres non plus.

2. Voir réponse à la question n° 1.

3. Voir réponse à la question n° 1.

DO 2017201824160

Vraag nr. 2413 van de heer volksvertegenwoordiger Johan Klaps van 06 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Online consumentenkredieten.

Sinds enige tijd is het mogelijk om online een consumentenkrediet aan te gaan.

1. Wat is de verhouding tussen online afgesloten consumentenkredieten en deze aangegaan in een kantoor?

2. Is er een verschil in terugbetalingsgedrag tussen de twee wijzen van het aangaan van de kredieten?

3. Is er een correlatie tussen het doel van het krediet (auto, verbouwing, enz.) en de wijze waarop deze wordt afgesloten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2413 van de heer volksvertegenwoordiger Johan Klaps van 06 juli 2018 (N.):

Ik verwijs het geachte lid naar het antwoord van 10 september 2018 op zijn schriftelijke vraag n° 2412 van 6 juli 2018 (Zie huidig bulletin).

DO 2017201824160

Question n° 2413 de monsieur le député Johan Klaps du 06 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Crédits à la consommation conclus en ligne.

Depuis peu, il est possible de contracter des crédits à la consommation en ligne.

1. Quel est le rapport entre le nombre de crédits à la consommation conclus en ligne et le nombre de crédits à la consommation conclus en présence physique de l'emprunteur?

2. Observe-t-on une différence dans le comportement de remboursement des emprunteurs entre ces deux modalités de conclusion de crédits?

3. Existe-t-il une corrélation entre l'objectif du crédit (l'achat d'une voiture, des travaux de rénovation, *etc*.) et sa modalité de conclusion?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2413 de monsieur le député Johan Klaps du 06 juillet 2018 (N.):

Je renvoie l'honorable membre à la réponse du 10 septembre 2018 à sa question écrite n° 2412 du 6 juillet 2018 (Voir bulletin actuel).

DO 2017201824220

Vraag nr. 2419 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 10 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Oneerlijke concurrentie.

Onlangs werd me de volgende situatie voorgelegd.

Een veelbelovende jonge ingenieur kon jarenlang op de steun van zijn baas rekenen. Hij hield zich met name bezig met de contacten met de klanten van zijn bedrijf, dat een omzet van enkele miljoenen euro's had. De ingenieur, die zich alle knowhow van het bedrijf eigen had gemaakt, heeft dan beslist een eigen bedrijf op te richten.

Het probleem is dat hij een bedrijf opgericht heeft dat dezelfde producten maakt als zijn gewezen bedrijf en direct naast dat bedrijf ligt. Voorts heeft de ingenieur veel van zijn ex-collega's in dienst genomen en zelfs zijn gewezen klanten ervan overtuigd hem te volgen omdat hij hun veel lagere prijzen kan aanbieden. Hij kan die veel aantrekkelijkere prijzen aanbieden omdat hij sinds de oprichting van zijn bedrijf in de betrokken industriezone overheidssubsidies ontvangt.

Hoewel ik duidelijk voorstander ben van vrije marktconcurrentie, verbaast het me dat de betrokkene vlakbij met overheidssubsidies een identiek bedrijf kon oprichten en daarbij de knowhow en het klantenbestand van zijn voormalige werkgever kon overnemen. Wat die subsidies betreft, is er duidelijk sprake van oneerlijke concurrentie. De onderneming beschikt niet over de middelen om zich daartegen te beschermen.

1. Is er, gelet op de geldende wettelijke bepalingen inzake oneerlijke concurrentie, daar in dit geval sprake van?

2. Over welke manoeuvreerruimte beschikt de ondernemer die het slachtoffer van dergelijke praktijken is?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2419 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 10 juli 2018 (Fr.):

DO 2017201824220

Question n° 2419 de madame la députée Kattrin Jadin du 10 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La concurrence déloyale.

Le cas de figure suivant m'a été rapporté dernièrement.

Un jeune ingénieur prometteur a reçu pendant des années le soutien de son patron. Il était notamment chargé de contacts avec les clients de son entreprise. Cette dernière avait un chiffre d'affaires de plusieurs millions d'euros. L'ingénieur, qui s'est accaparé de tout le savoir-faire de l'entreprise, a alors décidé de créer sa propre entreprise.

Le hic: il a créé une entreprise ayant exactement la même production que son ancien employeur et cela directement à côté de ce dernier. De plus, l'ingénieur a recruté un bon nombre de ses anciens collègues et même persuadé ses anciens clients à le suivre car il a su leur proposer des prix bien moins élevés. Il a pu proposer ces prix nettement plus attractifs car depuis la création de son entreprise dans le zoning industriel en question, il bénéficie de subsides étatiques.

Alors que je suis clairement en faveur de la libre concurrence du marché, le fait de créer la même entreprise dans le voisinage à l'aide de subsides étatiques avec le savoir-faire et la clientèle de son ancien employeur me laisse quand même perplexe. Au regard, en particulier, de ces subsides, on peut clairement parler de concurrence déloyale. L'entreprise, elle, ne dispose pas de moyens pour se protéger face à ce cas de figure.

1. Eu égard aux dispositions légales en vigueur et ayant trait aux pratiques de concurrence déloyale, le cas exposé supra entre-t-il dans un cas de concurrence déloyale?

2. En l'espèce, quels sont les marges de manoeuvre pour l'entrepreneur victime de telles pratiques?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2419 de madame la députée Kattrin Jadin du 10 juillet 2018 (Fr.):

1. Oneerlijke marktpraktijken kunnen worden aangevochten krachtens artikel VI.104 van het Wetboek van Economisch Recht, dat heel algemeen iedere met de eerlijke marktpraktijken strijdige daad verbiedt waardoor een onderneming de beroepsbelangen van één of meer andere ondernemingen schaadt of kan schaden. "Parasitaire concurrentie", met andere woorden het onrechtmatig profijt halen uit de activiteiten en bekendheid van een concurrent, kan een vorm van oneerlijke concurrentie zijn. Ook concurrentievervalsing door het afwenden van het doel waarvoor subsidies toegekend worden is een vorm van oneerlijke concurrentie.

Dit vraagt steeds een onderzoek van de concrete feiten, wat enkel door de rechter kan gebeuren. Ik merk tenslotte nog op dat in arbeidsovereenkomsten doorgaans een niet-concurrentieclausule bedongen is, die dan kan ingeroepen worden.

Er kan voor wat het voorgelegde geval betreft in het bijzonder worden verwezen naar een op 19 juli 2018 definitief door de Kamer genomen wetsontwerp (Doc. 54, nr. 3154/004) betreffende de bescherming van bedrijfsgeheimen. Dit wetsontwerp biedt, in omzetting van de richtlijn 2016/943 van het Europees Parlement en de Raad van 8 juni 2016, een bijzondere bescherming tegen het onrechtmatig verkrijgen, gebruiken en openbaar maken van niet-openbaar gemaakte knowhow en bedrijfsinformatie (bedrijfsgeheimen).

2. De benadeelde onderneming kan, indien hij van oordeel is dat er sprake is van oneerlijke concurrentie, onder meer een vordering tot staking van de activiteiten van de concurrent instellen, waardoor deze ertoe gedwongen kan worden die activiteit stop te zetten (zie art. XVII.1 van het Wetboek van Economisch Recht). In het kader van de wetgeving inzake bedrijfsgeheimen heeft de rechter hiertoe trouwens een hele reeks mogelijke bijkomende opties.

DO 2017201824253

Vraag nr. 2420 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 12 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Het toenemende aantal klachten van Belgische consumenten in 2017.

Het Europees Centrum voor de Consument (ECC) in België kreeg in 2017 10.155 klachten te verwerken, een stijging met 7,7% ten opzichte van 2016.

1. Les pratiques du marché déloyales sont visées par l'article VI.104 du Code de droit économique qui, de manière générale, interdit tout acte contraire aux pratiques loyales du marché par lequel une entreprise porte atteinte ou peut porter atteinte aux intérêts professionnels d'une ou de plusieurs autres entreprises. La "concurrence parasitaire", c'est-à-dire le fait de tirer indûment profit des activités et de la notoriété d'un concurrent, peut constituer une forme de concurrence déloyale. La distorsion de concurrence par le détournement du but pour lequel des subsides étaient attribués, constitue également une sorte de concurrence déloyale.

Étant donné que ceci demande toujours un examen des faits concrets, seul le juge peut apprécier s'il y a concurrence déloyale. En outre, j'attire votre attention sur le fait que dans les contrats de travail une clause de non-concurrence est généralement stipulée et que celle-ci peut alors être invoqué.

En ce qui concerne le cas soumis, il peut être fait référence en particulier à un projet de loi définitivement adopté par la Chambre le 19 juillet 2018 (Doc. 54, n° 3154/004) relatif à la protection des secrets d'affaires. Ce projet de loi offre, en transposition de la directive 2016/943 du Parlement européen et du Conseil du 8 juin 2016, une protection particulière contre l'obtention, l'utilisation et la divulgation de *know how* ou d'informations de l'entreprise non rendu publics (secrets d'affaires).

2. L'entreprise lésée peut, si elle estime qu'en l'espèce il s'agit de concurrence déloyale, entre autres, intenter une action en cessation des activités du concurrent, par laquelle elle pourra solliciter la cessation des activités de ce dernier(voir l'article XVII.1 et suivants du Code de droit économique). Dans le cadre de la législation relative à la protection de secrets d'affaires, le juge dispose, par ailleurs, de toute une série d'options complémentaires.

DO 2017201824253

Question n° 2420 de madame la députée Isabelle Galant du 12 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'augmentation des plaintes des clients belges en 2017.

Le Centre Européen des Consommateurs (CEC) en Belgique a dû traiter 10.155 plaintes en 2017, soit une augmentation de 7,7 % par rapport à 2016.

De drie meest voorkomende problemen zijn:

- op de eerste plaats gezondheidsproducten. Consumenten klaagden over misleidende online verkooptechnieken: gratis stalen van gezondheidsproducten blijken uiteindelijk een betalend abonnement te zijn;

- prijsverlagingen of -kortingen voor aantrekkelijke aanbiedingen waarbij de consument impliciet en onbewust instemde met een betalend abonnement;

- klachten over vliegreizen.

1. Hoe verklaart u het toenemende aantal klachten bij het ECC?

2. Neemt het aantal klachten in onze buurlanden ook toe?

3. Consumenten klagen regelmatig over misleidende verkooptechnieken, die zowel via het internet als telefonisch worden toegepast. Welke maatregelen kunnen er worden genomen om de consumenten te wapenen en beter te beschermen tegen dat soort verkooptechnieken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2420 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 12 juli 2018 (Fr.):

1. Er zijn ongetwijfeld verschillende redenen die de toename van het aantal dossiers bij het Europees Centrum voor de Consument kunnen verklaren:

- de mogelijkheden die de consument krijgt om een consumentengeschil te laten behandelen door een instantie die aan buitengerechtelijke regeling van zo'n geschillen doet;

- de sterke toename van de grensoverschrijdende handel;

- de aanwijzing van het ECC als contactpunt in het kader van de ODR-verordening.

Deze elementen leiden tot een verhoogde visibiliteit van het ECC.

2. Bij onze buurlanden is een gelijkaardige trend waar te nemen. ECC Nederland ontving 21 % meer klachten in 2017 en ECC Frankrijk 47 % meer aanvragen en 3 % meer klachten.

3. De Europese richtlijnen over oneerlijke handelspraktijken en over consumentenrechten bij overeenkomsten op afstand beogen een quasi maximale harmonisering. De Lidstaten hebben dus geen eigen mogelijkheden meer om strengere regels vast te stellen. Een krachtige handhaving van deze regelgeving is dus van groot belang.

Dans le top trois des problèmes les plus fréquemment rencontrés on retrouve:

- les produits de santé qui arrivent en tête. Les consommateurs se sont plaints des techniques de vente trompeuses en ligne. Des échantillons gratuits de produits de santé conduisaient en réalité à un abonnement payant;

- les réductions de prix ou les remises de prix sur des offres alléchantes où, implicitement, les consommateurs devaient payer la facture d'un abonnement qu'ils ignoraient;

- les plaintes concernant les voyages en avions.

1. Comment expliquez-vous la hausse des plaintes constatée par le CEC?

2. Cette hausse se vérifie-t-elle aussi parmi nos voisins européens?

3. Les consommateurs se plaignent régulièrement des techniques de ventes trompeuses que ce soit par Internet ou par téléphone. Quelles mesures pourraient renforcer et protéger davantage les consommateurs?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2420 de madame la députée Isabelle Galant du 12 juillet 2018 (Fr.):

1. Sans aucun doute, plusieurs raisons peuvent expliquer la croissance du nombre de dossiers auprès du Centre européen pour le consommateur:

- les possibilités dont dispose le consommateur pour faire traiter un litige de consommation par une instance qui procède au règlement extrajudiciaire de tels litiges;

- la forte progression du commerce transfrontalier;

- la désignation du CEC en tant que point de contact dans le cadre du réglement ODR.

Ces éléments conduisent à une plus grande visibilité du CEC.

2. Une tendance similaire est à constater dans nos pays voisins. En 2017, le CEC Pays-Bas a connu une augmentation des plaintes de 21 % et le CEC France a reçu 47 % de demandes et 3 % de plaintes en plus.

3. Les directives européennes relatives au pratiques commerciales déloyales et aux droits des consommateurs lors de contrats à distance visent une harmonisation qui est presque maximale. Les États membres n'ont donc plus la possibilité de fixer des règles plus strictes. Un strict respect de cette réglementation est donc essentiel.

DO 2017201824262

Vraag nr. 2421 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Dedecker van 12 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Beheersvennootschappen. - Niet-conformiteit van de jaarrekeningen 2015.

De controledienst van de beheersvennootschappen van de FOD Economie maakt in haar jaarverslag 2016 melding van zeven beheersvennootschappen die geen gebruik gemaakt hebben van het model van jaarrekening conform het koninklijk besluit van 25 april 2014. In 2016 werden dan ook procedures opgestart.

In het kader van deze procedures hebben de betrokken beheersvennootschappen hun argumenten gegeven en/of hebben zij een regularisering van hun jaarrekeningen gedaan.

1. Welke beheersvennootschappen waren in deze niet conform?

2. Tegen welke beheersvennootschappen loopt vandaag nog een procedure?

3. Welke beheersvennootschappen hebben zich intussen in regel gesteld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2421 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Dedecker van 12 juli 2018 (N.):

1. Zeven beheersvennootschappen hebben met betrekking tot het boekjaar 2015 hun jaarrekening niet opgesteld conform het koninklijk besluit van 25 april 2014 betreffende de administratieve en boekhoudkundige organisatie, de interne controle, de boekhouding en de jaarrekeningen van de vennootschappen voor het beheer van auteursrechten en naburige rechten alsook de informatie die zij moeten verschaffen, met name Agicoa, BAVP, Procibel, SACD, SCAM, Auteursbureau Almo en Güfa.

DO 2017201824262

Question n° 2421 de monsieur le député Peter Dedecker du 12 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Sociétés de gestion. - Non-conformité des comptes annuels 2015.

Le Service de contrôle des sociétés de gestion du SPF Finances fait mention dans son rapport annuel 2016 de sept sociétés de gestion n'ayant pas utilisé le modèle de comptes annuels conformément à l'arrêté royal du 25 avril 2014. Dès lors, des procédures ont été entamées en 2016.

Dans le cadre de ces procédures, les sociétés de gestion concernées ont présenté leurs arguments et/ou ont effectué une régularisation de leurs comptes annuels.

1. Quelles sociétés de gestion étaient-elles concernées par ces non-conformités?

2. Quelles sociétés de gestion font-elles encore l'objet d'une procédure à l'heure actuelle?

3. Quelles société de gestion se sont-elles mises en conformité entre-temps?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2421 de monsieur le député Peter Dedecker du 12 juillet 2018 (N.):

1. Sept sociétés de gestion, à savoir Agicoa, BAVP, Procibel, SACD, SCAM, Auteursbureau Almo et Güfa, n'avaient pas établi leurs comptes annuels relatifs à l'exercice 2015 de façon conforme à l'arrêté royal du 25 avril 2014 relatif à l'organisation administrative et comptable, au contrôle interne, à la comptabilité et aux comptes annuels des sociétés de gestion de droits d'auteur et de droits voisins ainsi qu'aux informations que celles-ci doivent fournir.

2. In 2017 konden deze procedures allemaal worden afgesloten daar de betrokken beheersvennootschappen een geregulariseerde jaarrekening overmaakten aan de Controledienst en/of hun argumenten gaven die een afwijking rechtvaardigden. Onder deze laatste categorie vallen twee vennootschappen die ten gevolge van de wet van 8 juni 2017 tot omzetting in Belgisch recht van de richtlijn 2014/26/EU van het Europees Parlement en de Raad van 26 februari 2014 betreffende het collectieve beheer van auteursrechten en naburige rechten en de multiterritoriale licentieverlening van rechten inzake muziekwerken voor het online gebruik ervan op de interne markt niet langer als een beheersvennootschap worden aanzien, maar wel respectievelijk als een onafhankelijke beheerentiteit en een collectieve beheersorganisatie zonder bijkantoor of vestiging in België.

Hierdoor zijn ze er niet langer toe gehouden een model van jaarrekening op te stellen conform het voormelde koninklijk besluit van 25 april 2014.

3. Alle zeven beheersvennootschappen hebben zich intussen in regel gesteld. Vijf van hen hebben hun jaarrekening geregulariseerd, de overige twee dienen niet langer aan deze specifieke verplichting te voldoen.

2. Ces procédures ont toutes pu être clôturées en 2017 étant donné que les sociétés de gestion concernées ont transmis des comptes annuels régularisés au Service de contrôle et/ou ont communiqué leurs arguments justifiant une dérogation. Cette dernière catégorie reprend deux sociétés de gestion qui, à la suite de la loi du 8 juin 2017 transposant en droit belge la directive 2014/26/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 février 2014 concernant la gestion collective du droit d'auteur et des droits voisins et l'octroi de licences multiterritoriales de droits sur des oeuvres musicales en vue de leur utilisation en ligne dans le marché intérieur, n'étaient plus considérées comme des sociétés de gestion mais respectivement comme une entité de gestion indépendante et un organisme de gestion collective sans succursale ou établissement en Belgique.

Elles ne sont dès lors plus tenues d'établir de comptes annuels selon le modèle prévu par l'arrêté royal du 25 avril 2014 précité.

3. Les sept sociétés de gestion se sont entre-temps mises en règle. Cinq d'entre elles ont régularisé leurs comptes annuels, les deux autres ne doivent plus satisfaire à cette obligation spécifique.

DO 2017201824269

Vraag nr. 2422 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Inbreuken op de koopjeswetgeving.

Ter vervollediging van mijn gegevens over de inbreuken op de koopjeswetgeving zou ik graag voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 een antwoord op de volgende vragen krijgen.

1. Hoeveel inbreuken werden er door uw diensten in elk der Gewesten vastgesteld?

2. Hoeveel boetes werden er opgelegd?

3. Wat is het totaalbedrag van voornoemde boetes?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2422 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 juli 2018 (Fr.):

DO 2017201824269

Question n° 2422 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les infractions commises à l'égard de la législation sur les soldes.

Afin de compléter mon information sur les infractions commises à l'égard de la législation sur les soldes, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le nombre de cas identifiés par vos services, par Région du pays?

2. Combien d'amendes ont été infligées?

3. Quel est le montant total afférent aux amendes précitées?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2422 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 juillet 2018 (Fr.):

1. De Economische Inspectie heeft tijdens de periode 2014 tot en met 2017 in totaal 90 inbreuken vastgesteld op de solden-reglementering (met name: realiteit prijsverminderingen, gebruik benaming solden buiten de officiële soldenperiodes, enz.). De opsplitsing hiervan per jaartal en per Gewest is terug te vinden in onderstaande tabel.

1. De 2014 à 2017, l'Inspection économique a constaté un total de 90 infractions à la réglementation sur les soldes (à savoir: réalité des diminutions de prix, utilisation de la dénomination "soldes" en dehors des périodes officielles de soldes, *etc.*). Le tableau ci-dessous en donne la répartition par année et par Région.

Jaar/ *Année*	Brusselse Hoofdstedelijke Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	Vlaamse Gewest/ *Région flamande*	Waalse Gewest/ *Région wallonne*	Totaal/ *Total*
2014	4	17	13	34
2015		9	11	20
2016	2	10	5	17
2017	4	10	5	19
Totaal/ *Total*	10	46	34	90

2. Het aantal voorgestelde transactiesommen is terug te vinden in onderstaande tabel.

2. Le nombre de sommes transactionnelles proposées figure dans le tableau ci-dessous.

Jaar/ *Année*	Brusselse Hoofdstedelijke Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	Vlaamse Gewest/ *Région flamande*	Waalse Gewest/ *Région wallonne*	Totaal/ *Total*
2014	4	17	13	34
2015		9	11	20
2016	2	10	1	13
2017		7	3	10
Totaal/ *Total*	6	43	28	77

3. Het totale bedrag aan voorgestelde transactiesommen bedraagt.

3. Le montant total des sommes transactionnelles proposées s'élève à.

Jaar/ *Année*	Brusselse Hoofdstedelijke Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	Vlaamse Gewest/ *Région flamande*	Waalse Gewest/ *Région wallonne*	Totaal/ *Total*
2014	4 550	12 350	58 800	75 700
2015		8 050	4 600	12 650
2016	3 000	7 500	250	10 750
2017		500	1 500	2 000
Totaal/ *Total*	7 550	28 400	65 150	101 100

DO 2017201824356

Vraag nr. 2427 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 17 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Cashback.

Cashback is een marketingtechniek waarbij men de klant belooft dat er een deel van het bedrag dat hij betaalt voor de aankoop van een nieuw product achteraf terugbetaald zal worden. Dit van oorsprong Amerikaanse systeem, dat voor de consumenten aanlokkelijk is, was oorspronkelijk bedoeld om het gebruik van kredietkaarten te bevorderen door de recuperatie van een bepaald percentage van de met zo'n kaart betaalde aankoopsom in het vooruitzicht te stellen.

De cashbackprocedures zijn echter weinig transparant voor de consumenten die bijkomende handelingen moeten stellen, die ze niet altijd goed begrijpen. Om de cashback te verkrijgen moeten ze vaak het aankoopbewijs en de originele barcode van het artikel naar een derde bedrijf verzenden. Voor sommige consumenten is de operatie complex en demotiverend, waardoor er een deel van de cashbacks nooit geclaimd wordt en daar doen de verkopers natuurlijk een goede zaak mee.

Die procedure biedt nog andere voordelen voor die bedrijven, zoals het vergaren van klantgegevens. De klanten moeten immers bepaalde gegevens verstrekken om het beloofde geld te verkrijgen. Als de verkoper die verbintenis niet nakomt, is het voor de benadeelde consument moeilijk om zijn rechten te doen gelden. Hij zou zich op een wilsgebrek of een oneerlijke handelspraktijk kunnen beroepen, maar dat biedt nog geen garantie dat hij de verschuldigde som verkrijgt.

1. Hoe staat u tegenover de marketingtechniek van de cashback? Bestaat er een specifiek wettelijk kader voor?

2. Hoeveel klachten of andere rechtsmiddelen werden er in 2017 wegens een niet-uitbetaalde cashback ingediend?

3. Hoeveel klanten hebben uiteindelijk het beloofde bedrag ontvangen?

4. Werd die kwestie al aan de Consumentenombudsdienst voorgelegd?

5. Hoe kunnen de bedrijven ertoe gedwongen worden de cashbackprocedure voor de consumenten eenvoudiger en transparanter te maken?

DO 2017201824356

Question n° 2427 de monsieur le député Philippe Goffin du 17 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le procédé du cashback.

Le *cashback* est un procédé marketing qui vise à promettre au client le remboursement a posteriori d'une partie du montant déboursé pour l'achat d'un nouveau produit. D'inspiration américaine, ce système attrayant pour le consommateur avait pour but originel de promouvoir l'utilisation des cartes de crédit en permettant de récupérer un certain pourcentage de la somme de l'achat payé par ce biais.

Ces procédés de *cashback* demeurent néanmoins peu transparents pour le consommateur et impliquent une démarche additionnelle de sa part, démarche pas toujours bien comprise. En effet, pour obtenir le *cashback*, il est bien souvent demandé d'adresser à une société tierce la preuve d'achat et le code barre original de l'article. L'opération s'avérant complexe et décourageante pour certains consommateurs, une partie des *cashbacks* ne sont ainsi jamais réclamés, au profit du vendeur.

Le procédé présente d'autres avantages pour ces entreprises comme la récolte des données du client, obligé de fournir certaines informations pour récupérer l'argent promis. Dans les cas où le vendeur ne respecte pas cet engagement, il est compliqué pour le consommateur lésé de faire valoir ses droits. Ce dernier pourrait invoquer un vice de consentement ou une pratique commerciale déloyale, sans aucune garantie d'obtenir son dû.

1. Quel est votre avis sur le procédé marketing du *cashback*? Bénéficie-t-il d'un cadre légal spécifique?

2. Combien de plaintes ou autres actions ont été introduites suite à un *cashback* non récupéré en 2017?

3. Parmi elles, combien de consommateurs ont finalement récupéré le montant promis?

4. Le service de Médiation pour le consommateur a-t-il déjà été sollicité à ce sujet?

5. Comment contraindre les entreprises à rendre la procédure de *cashback* plus simple et plus transparente pour le consommateur?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2427 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 17 juli 2018 (Fr.):

1. *Cashback*-acties worden reeds lang als marketingmethode gebruikt en zijn mijns inziens niet problematisch zolang er geen misleiding is omtrent de voorwaarden van de actie.

Het specifieke juridische kader hieromtrent is terug te vinden in afdeling 4. - "Titels die recht geven op terugbetaling of prijsvermindering" van boek VI, titel 2, hoofdstuk 6, van het Wetboek van economisch recht (WER).

Artikel VI.31 WER regelt de uitgave van titels die worden aangeboden bij de aanschaf van een goed of een dienst en die recht geven op een latere terugbetaling van de prijs of een deel daarvan. Het gaat in het bijzonder om de zogenaamde *cashback*acties waarbij na de aankoop van een goed of een dienst een gedeelte van de verkoopprijs door de distributeur, de fabrikant, of een derde partij aan de koper wordt teruggestort. Om de houder van een dergelijke titel voldoende informatie te verschaffen omtrent zijn schuldenaar, de omvang en de voorwaarden van de schuld en de wijze waarop zij kan worden ingevorderd, moet de titel minstens de gegevens, zoals opgesomd in artikel VI.31 WER, vermelden.

Naast deze specifieke bepalingen, vinden uiteraard de regels inzake oneerlijke en misleidende handelspraktijken, toepassing.

2. De Algemene Directie Economische Inspectie heeft in 2017 41 meldingen ontvangen die betrekking hadden op een *cashback*actie.

3. De Algemene Directie Economische Inspectie beschikt niet over gegevens hieromtrent.

4. Aangezien de Consumentenombudsdienst geen afzonderlijke statistieken bijhoudt, kunnen geen concrete cijfers worden meegedeeld inzake *cashback*dossiers. Desalniettemin is de problematiek hen niet onbekend en worden er regelmatig dossiers behandeld inzake problemen omtrent *cashback*. Het zijn dan ook (vaak) de platformen die dergelijke *cashbacks* aanbieden en fungeren als een soort tussenpersoon tussen de consument en de fabrikant van het product die aan de bron van het geschil liggen.

5. Wordt het de consument onnodig moeilijk gemaakt om terugbetaling te verkrijgen, dan kan hiertegen worden opgetreden krachtens de wettelijke regelen inzake oneerlijke handelspraktijken.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2427 de monsieur le député Philippe Goffin du 17 juillet 2018 (Fr.):

1. Les actions *cashback* sont utilisées depuis longtemps en tant que méthode de marketing et, selon moi, elles ne sont pas problématiques tant qu'il n'y a aucune tromperie quant aux conditions de l'action.

Le cadre juridique spécifique se trouve à la section 4. - "Des titres donnant droit à un remboursement ou à une réduction de prix" du livre VI, titre 2, chapitre 6, du Code de droit économique (CDE).

L'article VI.31 CDE régit l'émission de titres offerts lors de l'acquisition d'un bien ou d'un service et donnant droit à un remboursement ultérieur du prix ou d'une partie du prix. Il s'agit en particulier des actions dites de *cashback*, lors desquelles le distributeur, le fabricant ou une tierce partie rembourse à l'acheteur une partie du prix de vente après l'achat d'un bien ou d'un service. Afin de fournir à son détenteur des informations suffisantes sur le débiteur, la portée et les conditions de la créance ainsi que sur les modalités de remboursement, un tel titre doit au moins mentionner les données énumérées à l'article VI.31 CDE.

Outre ces dispositions spécifiques, il va de soi que les règles en matière de pratiques commerciales trompeuses et déloyales trouvent à s'appliquer.

2. En 2017, la Direction générale de l'Inspection économique a reçu 41 signalements portant sur une action *cashback*.

3. La Direction générale de l'Inspection économique ne dispose pas de données à ce sujet.

4. Étant donné que le Service de médiation pour le consommateur n'enregistre pas de statistiques séparées, il est impossible de communiquer des chiffres concrets sur les dossiers de *cashback*. Néanmoins, la problématique ne lui est pas inconnue et il traite régulièrement des dossiers relatifs au *cashback*. Ce sont dès lors (souvent) les plateformes qui proposent ces *cashbacks* et fonctionnent comme une sorte d'intermédiaire entre le consommateur et le fabricant du produit qui sont à la source du litige.

5. Si l'obtention du remboursement est rendue inutilement difficile pour le consommateur, il est possible d'intervenir dans ce cadre en vertu des règles légales relatives aux pratiques commerciales déloyales.

DO 2017201824365

Vraag nr. 2428 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 17 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

3D-printen.

In Nederland zal er in het kader van een door de gemeente Eindhoven opgestart project een vastgoedcomplex bestaande uit vijf woningen 3D-geprint worden, een internationale primeur.

Het is een revolutionaire technologie en een nieuwe manier van bouwen, die zich in in de toekomst nog verder zal ontwikkelen.

Volgens de initiatiefnemers van het project zullen er over enkele jaren onvoldoende vaklui, zoals metselaars enz. zijn

1. Hoe staat het met het 3D-printen in België? Wat kan er op dit ogenblik via 3D gerealiseerd worden?

2. In welke sectoren wordt het 3D-printen vooral gebruikt?

3. Wat is bij benadering de kostprijs van de verschillende machines in ons land?

4. In Nederland verwacht men een daling van het aantal vaklui. Is dat ook in België het geval?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2428 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 17 juli 2018 (Fr.):

1. De hiernavolgende informatie biedt een interessant - weliswaar onvolledig - beeld van de 3D-*printing* in ons land. In februari 2018 voerde Agoria bij haar leden een enquête over 3D-*printing*. Hieronder volgen enkele resultaten van die enquête. 58 % van de 150 bevraagde ondernemingen spelen een rol in de additieve fabricage. Daarvan zijn 59 % gebruikers, 32 % maken er intern gebruik van, 9 % zijn verkopers. Deze technologie wordt naar verluidt het meest gebruikt voor de fabricage van een prototype (36 %), gevolgd door de productie (13 %) en ondersteuning van de productie (8 %). De analisten van Agoria stellen vast dat alle industriële sectoren, ook die van de bouw, een potentiële markt vormen voor 3D-*printing*, meer in het bijzonder voor de industriële toepassingen en de productie van machines.

DO 2017201824365

Question n° 2428 de madame la députée Kattrin Jadin du 17 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'impression 3D.

Aux Pays-Bas, un nouveau projet initié par la mairie d'Eindhoven va permettre de créer un complexe immobilier composé de cinq maisons construites à l'aide d'imprimantes 3D, l'une des premières innovations du genre dans le monde.

Il s'agit d'une technologie révolutionnaire et d'une nouvelle manière de construire qui va se développer avec le temps.

Selon les initiateurs de ce projet, d'ici quelques années, nous n'aurons plus assez d'artisans comme les maçons, *etc*.

1. Où en est l'état de l'impression 3D en Belgique? Qu'est-on capable de réaliser à l'heure actuelle?

2. Dans quels secteurs se manifeste principalement cette technique d'impression?

3. Approximativement, quels sont les coûts des diverses machines présentes chez nous?

4. Aux Pays-Bas, il semblerait qu'ils anticipent une baisse du nombre d'artisans. Constate-t-on également cela en Belgique?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2428 de madame la députée Kattrin Jadin du 17 juillet 2018 (Fr.):

1. Les informations qui suivent donnent une image intéressante sans être exhaustive sur l'état de l'impression 3D dans notre pays. En février 2018, Agoria a mené une enquête sur l'impression 3D auprès de ses membres. Voici quelques résultats de cette enquête. 58 % des 150 entreprises interrogées ont un rôle lié à la fabrication additive. Parmi elles, 59 % sont des utilisateurs, 32 % en font un usage interne, 9 % sont des vendeurs. Quant à l'usage connu de cette technologie, le plus cité est la fabrication d'un prototype (36 %), suivi par la production (13 %) et le support à la production (8 %). Les analystes d'Agoria observent que tous les secteurs de l'industrie, y compris celui de la construction, constituent un marché potentiel pour l'impression 3D, plus particulièrement pour les applications industrielles et la production de machines.

Hier enkele diverse voorbeelden van wat tegenwoordig zo al kan vervaardigd worden: turbines, brandstofpompen, sleutels, juwelen, golfstokken, tot zelfs kaakimplantaten. Volgens een rapport van de Organisatie voor de Economische Samenwerking en Ontwikkeling (OESO) worden de 3D-printprocessen veelal gebruikt om modellen, sjablonen of gereedschapsonderdelen te fabriceren op basis van plastic, metaal, keramiek of glas. Men kan drie grote toepassingen onderscheiden: de snelle prototypering wordt gebruikt in de industrie, in RD voor de productie van modellen en prototypen; de snelle bewerking gebeurt in de verdere fasen van de productontwikkeling; tot slot de snelle fabricage, de productie van eindstukken, waarbij rechtstreeks gebruik wordt gemaakt van productietechnieken via overlapping van lagen.

2. Volgens een uittreksel van het rapport dat in 2014 door Wholers Associates (opgenomen in een OESO-verslag) werd gepubliceerd, zijn de vijf sectoren waar het aandeel van de productieomzet in de wereldindustrie het grootst is (in percentage van het totale omzetcijfer) de industriële/commerciële machines, de elektronische consumptieproducten, de motorvoertuigen, de medische/tandheelkundige sector, de lucht- en ruimtevaartsector.

Volgens Agoria zijn de additieve fabricagetechnologieën vrij ruim geïmplementeerd in België. Men schat grosso modo dat 80 % van de ondernemingen die producten vervaardigen dergelijke technologieën al gebruiken voor het prototypen van nieuwe onderdelen. Sommige ondernemingen gebruiken die technologieën ook voor de productie van onderdelen, zoals bijvoorbeeld de "semi-medische" sector (zolen, brillen, hoorapparaten, enz.) of voor de productie van grijparmen of robotgestuurde ondersteuningselementen die een hoge graad van personalisering vereisen.

3. De prijs van de bestaande machines is zeer variabel en hangt uiteraard van veel verschillende parameters af, onder meer van hun gebruik (industrieel of thuis). Volgens de experten van Agoria kan de prijs van machines voor industrieel gebruik schommelen tussen 30.000 euro en 800.000 euro. Volgens een databank van het platform Flam3D situeert de prijs zich tussen iets minder dan 300 euro en iets meer dan 6.500 euro; deze prijsvork heeft betrekking op de 3D-printers die de FDD-technologie gebruiken (*fused deposing modeling*).

4. De erkenning als ambachtsman is een procedure die op vrijwillige basis wordt uitgevoerd. De gegevens van de Commissie Ambachtslieden zijn a priori niet representatief voor het aantal ambachtslieden in België.

Voici quelques exemples divers de ce qu'il est possible de réaliser à l'heure actuelle: des turbines, des distributeurs de carburant, des clés, des bijoux, des clubs de golf, voire même des implants de mâchoire. Plus généralement, selon un rapport de l'Organisation de Coopération et de Développement Économiques (OCDE), les processus d'impression 3D sont utilisés pour fabriquer des modèles, des gabarits ou des pièces d'outillage à partir de plastique, de métal, de céramique ou de verre. On peut opérer une distinction entre trois grandes applications: le prototypage rapide est utilisé dans l'industrie, en RD pour la production de modèles et prototypes; l'ouvraison rapide intervient à des étapes ultérieures du développement de produit; enfin, la fabrication rapide désigne la production de pièces finies, utilisant directement les techniques de production par superposition de strates.

2. Selon un extrait du rapport publié en 2014 par Wholers Associates (repris dans un rapport de l'OCDE), les cinq secteurs dans lesquels la part du chiffre d'affaires de la production dans l'industrie mondiale est la plus importante (en pourcentage du chiffre d'affaires total) sont les machines industrielles/commerciales, les produits de consommation (électroniques), les véhicules à moteur, le secteur médical/dentaire, l'aérospatial.

Selon Agoria, l'implémentation des technologies de fabrication additive est assez large en Belgique. On estime grossièrement que 80 % des entreprises de fabrication de produits utilisent déjà ces technologies pour le prototypage de nouvelles pièces. Certaines entreprises utilisent également ces technologies pour la production de pièces, comme par exemple le secteur "semi-médical" (semelles, lunettes, appareils auditifs, *etc*.) ou la production de préhenseurs ou dispositifs d'aide robotiques qui requièrent un haut degré de personnalisation.

3. Le prix des machines existantes est très variable et dépend évidemment de beaucoup de paramètres différents, notamment de leur usage (industriel ou domestique). Selon les experts d'Agoria, le prix peut varier entre 30.000 euros et 800.000 euros pour les machines à usage industriel. Selon une base de données établie par la plateforme Flam3D, le prix se situe entre un peu moins de 300 euros et un peu plus de 6.500 euros; cette fourchette de prix porte sur les imprimantes 3D utilisant la technologie FDD (*fused deposing modeling*).

4. L'agrément en tant qu'artisan est une procédure effectuée sur base volontaire. Les données enregistrées par la Commission Artisans ne sont, a priori, pas représentatives du nombre d'artisans en Belgique.

Op advies van de experten van mijn administratie stel ik bijgevolg voor de gegevens van de btw-plichtigen te gebruiken om een representatief beeld van de sector te schetsen.

In het algemeen vertegenwoordigt de sector van "Overige gespecialiseerde bouwactiviteiten, n.e.g." 15.712 btw-plichtige ondernemingen in 2012 ten opzichte van 17.033 in 2016, een stijging van 8,4 %.

Binnen dezelfde sector waren er 2.736 actieve btw-plichtige ondernemingen in de sector "Uitvoeren van metsel- en voegwerken" in 2016, in vergelijking met 2.073 in 2012, een stijging van 32 % ten opzichte van de referentieperiode.

Sur les conseils des experts de mon administration, je propose dès lors d'utiliser les assujettis TVA pour dépeindre une image représentative du secteur.

D'une manière générale, le secteur des "autres travaux de construction spécialisés n.c.a." représente 15.712 entreprises assujetties à la TVA en 2012 contre 17.033 en 2016, soit une progression de 8,4 %.

Au sein de ce même secteur, on dénombre 2.736 entreprises assujetties à la TVA actives dans le secteur des "travaux de maçonnerie et de rejointoiement" en 2016 contre 2.073 en 2012, soit une augmentation de 32 % sur la période de référence.

DO 2017201824385

Vraag nr. 2429 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 18 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Valse webshops.

Volgens de kranten van 28 juni 2018 zou Test Aankoop onlangs een onderzoek uitgevoerd hebben waarbij er bijna 800 malafide webshops met een domeinnaam eindigend op *.be* ontmaskerd werden. Test Aankoop heeft beslist de lijst met die webshops aan de FOD Economie en DNS Belgium (de beheerder van de domeinnamen met de extensie *.be*) te bezorgen met de vraag ze offline te halen. Die frauduleuze websites, die gebruikmaken van neplogo's, -foto's en -promoties, zetten de consumenten ertoe aan voor een product te betalen dat ze (meer dan waarschijnlijk) nooit zullen ontvangen.

Die internetzwendelaars maken misbruik van het feit dat men thans enkel een identiteitsbewijs moet voorleggen om een domeinnaam te laten registreren. Test Aankoop zou ter zake op een betere omkadering aandringen.

1. Heeft de FOD Economie reeds gelijkaardige onderzoeken besteld? Zo ja, is men tot dezelfde resultaten gekomen? Zo niet, waarom niet en heeft u beslist zo'n onderzoek te laten uitvoeren om na te gaan of de door Test Aankoop vermelde cijfers kloppen?

2. Zal u samen met DNS Belgium en de registratiekantoren naar relevante oplossingen voor dat probleem zoeken, met name via een beter toezicht op de toekenning van de domeinnamen?

DO 2017201824385

Question n° 2429 de madame la députée Françoise Schepmans du 18 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les fausses boutiques en ligne.

Il me revient que Test-Achats a récemment mené une enquête afin de débusquer les fausses boutiques en ligne qui se servent d'un nom de domaine finissant par *.be*. Cette enquête, citée par la presse le jeudi 28 juin 2018, semblerait rassembler près de 800 de ces fausses boutiques. Afin de les faire interdire, Test-Achats a décidé de transmettre la liste au SPF Économie et à DNS Belgium (le gestionnaire des noms de domaine *.be*). Ces sites frauduleux, utilisant des logos, photos et promotions factices, incitent le consommateur à payer pour un produit qu'il ne recevra (plus que probablement) jamais.

Il semble que l'une des failles exploitées par ces escrocs évoluant sur Internet se trouve dans le fait qu'il ne faille, aujourd'hui, qu'une preuve d'identité pour enregistrer un nom de domaine. À ce sujet, Test-Achats serait demandeur d'un meilleur encadrement.

1. Des enquêtes similaires ont-elles déjà été commanditées par le SPF Économie? Le cas échéant, arrivait-elle aux mêmes chiffres? Si non, pourquoi et avez-vous décidé d'en réaliser une afin de confirmer ou d'infirmer les chiffres évoqués par Test-Achats?

2. Avez-vous décidé de mener une concertation avec DNS Belgium et les bureaux d'enregistrement pour développer des solutions pertinentes afin de lutter contre cette problématique, notamment en contrôlant plus efficacement l'attribution des noms de domaine?

3. Hoeveel klachten over valse webshops werden er in 2017 en 2018 bij *meldpunt.belgie.be* ingediend? Liggen die cijfers hoger dan de voorgaande jaren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 10 september 2018, op de vraag nr. 2429 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 18 juli 2018 (Fr.):

1. Deze problematiek is gekend door mijn diensten. Vorig jaar sloot de Economische Inspectie 3.060 *.be*- en *.eu*-domeinnamen die gebruikt werden door namaakwebwinkels, een nieuw record, waarmee België ook in de Europese kopgroep zit in de strijd tegen zulke webwinkels.

De Economische Inspectie neemt hiervoor sinds 2013, samen met de Douane, deel aan de Europol-actie *In Our Sites*, met als doel het sluiten van namaakwebwinkels die van *.be*- en *.eu*-domeinnamen gebruik maken. De Economische Inspectie zoekt proactief naar zulke webwinkels en ontvangt meldingen van consumenten, merkhouders en buitenlandse autoriteiten.

Sinds het begin van de legislatuur in 2014 sloot de Economische Inspectie volgend aantal namaakwebwinkels:

3. Combien de plaintes pour des fausses boutiques en ligne ont été enregistrées par *pointdecontact.belgique.be* au cours des années 2017 et 2018? Ces chiffres sont-ils en augmentation par rapport aux années précédentes?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 2429 de madame la députée Françoise Schepmans du 18 juillet 2018 (Fr.):

1. Cette problématique est connue de mes services. L'année dernière, l'Inspection économique a fermé 3.060 noms de domaines *.be* et *.eu* utilisés par des boutiques de contrefaçon en ligne, un nouveau record qui place également la Belgique dans le peloton de tête européen de la lutte contre les boutiques en ligne de ce type.

Dans ce cadre, l'Inspection économique participe depuis 2013 avec les Douanes à l'action Europol *In Our Sites*, dont l'objectif est de fermer les boutiques de contrefaçon en ligne utilisant des noms de domaines *.be* et *.eu*. L'Inspection économique cherche aussi ces magasins en ligne de façon proactive et reçoit des signalements de consommateurs, de titulaires de marques et d'autorités étrangères.

Depuis le début de la législature en 2014, l'Inspection économique a fermé le nombre suivant de boutiques de contrefaçon en ligne:

Jaar/*Année*	Aantal websites/ *Nombre de sites web*
2014	53
2015	328
2016	2 599
2017	3 060
2018 (tot op heden/*à ce jour)*	945
Totaal/*Total*	6 985

2. De formele vereiste van het voorleggen van een identiteitsbewijs werd vroeger door meerdere *registry's* gehanteerd bij de registratie van een domeinnaam. Sinds de liberalisering van domeinnamen begin jaren 2000 werd dit echter bij de meeste *registry's* afgeschaft, waarna het aantal domeinnamen sterk toenam.

2. Plusieurs registres exigeaient auparavant la présentation d'une pièce d'identité lors de l'enregistrement d'un nom de domaine. Depuis la libéralisation des noms de domaine au début des années 2000, la plupart des registres ont cependant supprimé cette exigence formelle, à la suite de quoi le nombre de noms de domaine a fortement augmenté.

Wel ondernemen *registry's* zoals DNS Belgium en EURid voor bijvoorbeeld de *.be*- en *.eu*-extensies zelf steeds meer actie tegen online fraude door de registratie van nieuwe domeinnamen op frauduleuze gegevens te controleren.

Tot slot is de Economische Inspectie sinds vorig jaar in overleg met DNS Belgium om meer efficiënte controleprocedures te creëren.

3. De Economische Inspectie ontving via *meldpunt.belgie.be* volgend aantal meldingen betreffende namaakwebwinkels:

Toutefois, les registres tels que DNS Belgium et EURid entreprennent de plus en plus d'actions contre la fraude en ligne, par exemple pour les extensions *.be* et *.eu*, notamment en contrôlant la présence éventuelle de données frauduleuses dans les enregistrements de nouveaux noms de domaine.

Enfin, l'Inspection économique est en concertation depuis l'année dernière avec DNS Belgium afin de créer des procédures de contrôle plus efficaces.

3. L'Inspection a reçu le nombre suivant de signalements concernant des boutiques de contrefaçon en ligne via *Pointdecontact.belgique.be*:

Jaar/ Année	Aantal meldingen/ *Nombre de signalements*
2016	635
2017	1 283
Totaal/*Total*	1 918

Aangezien de cijfers van het aantal meldingen in 2018 nog niet beschikbaar zijn, worden de cijfers van 2016 en 2017 vergeleken. Deze kennen een grote stijging die deels te wijten is aan de promotie van het Meldpunt en de persaandacht rond namaakwebwinkels.

Étant donné que les chiffres relatifs au nombre de signalements en 2018 ne sont pas encore disponibles, les chiffres de 2016 et 2017 sont comparés. Il y a eu une forte hausse, partiellement due à la promotion du Point de contact et à l'attention accordée par la presse aux boutiques de contrefaçon en ligne.

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

DO 2016201715028

Vraag nr. 2020 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 27 februari 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Toename van de pestproblematiek.

De problematiek van geweld, pesterijen en ongewenste seksuele intimiteiten grijpt verder om zich heen, en de daders maken met name steeds meer gebruik van de nieuwe technologieën.

1. Hoeveel gevallen van pesterijen en ongewenst seksueel gedrag hebben de politiediensten in 2014, 2015 en 2016 geregistreerd?

DO 2016201715028

Question n° 2020 de monsieur le député Philippe Pivin du 27 février 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Développement du phénomène de harcèlement.

Nous savons que la violence et le harcèlement moral et sexuel se développent de plus en plus et ce notamment au travers des nouvelles technologies.

1. Combien de faits de harcèlement moral et sexuel ont été enregistrés en 2014, en 2015 et en 2016 par les services de police?

2. Welke nieuwe maatregelen werden er in 2016 getroffen om deze feiten op het federale niveau en op het niveau van de lokale politiezones te bestrijden?

3. Slachtoffers van pesterijen krijgen begeleiding op het niveau van de lokale politiezones. Welke diensten en departementen houden zich hiermee bezig bij de federale politie?

4. Op welke manier wordt de Federal Computer Crime Unit ingezet in de strijd tegen pesterijen, en meer bepaald in de strijd tegen pesterijen op webplatforms en andere sociale netwerken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2020 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 27 februari 2017 (Fr.):

1. Voor dit antwoord beperk ik mij tot de feiten van seksuele afpersing (intimidatie) met minderjarigen als slachtoffer. De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz. De seksuele *modi operandi* kunnen niet gecombineerd worden met afpersing. Bijgevolg kunnen er geen cijfers gegeven worden.

2. DJSOC neemt deel aan het Europees EMPACT-project dat de strijd tegen seksuele uitbuiting van minderjarigen coördineert. Eén van de actiepunten behelst concreet de aanpak van seksuele afpersing van minderjarigen. Een eerste model van aanpak is het ter beschikking stellen van een preventieve videoclip (die beschikbaar in alle EU talen zal zijn) ten behoeve van minderjarige slachtoffers. De bedoeling van deze clip is de minderjarigen meer weerbaar te maken. De videoclip zal ook informatie verstrekken waar de minderjarigen hulp en uitleg kunnen krijgen. Child Focus is hiervoor de voornaamste partner.

Voor de aanpak van de daders gaat het fenomeen op Europees vlak nauwkeurig geinventariseerd worden om vervolgens op basis van de resultaten een operationele aanpak voor te stellen. We mogen hierbij niet uit het oog verliezen dat pestgedrag onder minderjarigen een totaal andere aanpak vraagt dan afpersing gepleegd door georganiseerde criminelen. Voor België bevraagt DJSOC de SICAD hieromtrent.

2. Quelles mesures nouvelles ont été mises en place en 2016 pour lutter contre ce phénomène au niveau fédéral et au niveau des zones de police?

3. Outre l'assistance aux victimes de faits de harcèlement au niveau des zones de police locale, quels services et départements sont dédiés à ce phénomène au sein de la police fédérale?

4. De quelle façon est utilisée la *Computer Crime Unit* dans le cadre de la lutte contre ce phénomène de harcèlement et précisément visant les plate-formes web et autres réseaux sociaux?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2020 de monsieur le député Philippe Pivin du 27 février 2017 (Fr.):

1. Pour cette réponse, je me limiterai aux faits de chantage sexuel (intimidation) dont la victime est mineure. La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une banque de données policière où sont enregistrés des faits sur base de procès-verbaux découlant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet d'effectuer des comptages sur base de différentes variables statistiques, telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets utilisés pour commettre les faits, les moyens de transport utilisés, la destination, *etc*. Les *modi* à caractère sexuel ne peuvent être combinés à de l'extorsion. Dès lors, aucun chiffre ne peut être fourni.

2. DJSOC participe au projet européen EMPACT coordonnant la lutte contre l'exploitation sexuelle de mineurs. L'un de ses plans d'action englobe concrètement l'approche de l'extorsion sexuelle de mineurs. Un premier modèle d'approche consiste à mettre à la disposition des victimes mineures un clip vidéo de prévention (qui sera disponible dans toutes les langues de l'UE). L'objectif étant que les mineurs puissent davantage se défendre. Le clip fournira également des informations sur les endroits où obtenir de l'aide et des informations. Child Focus en est le principal partenaire.

En ce qui concerne l'approche des auteurs, ce phénomène sera inventorié scrupuleusement au niveau européen pour ensuite présenter une approche opérationnelle sur base des résultats. Il ne faut pas perdre de vue que le harcèlement parmi les mineurs requiert une approche totalement différente que le chantage commis par des criminels organisés. Pour la Belgique, DJSOC travaille en collaboration avec les SICAD.

3. DJSOC ondersteunt de preventie-initiatieven, maar de hulp aan slachtoffers is als dusdanig geen taak van de federale politie.

4. De Federal Computer Crime Unit (FCCU) is niet betrokken in de strijd tegen het fenomeen. DJSOC/Child Abuse - waar nodig ondersteund door de sectie internetrecherche van DJSOC - is het aanspreekpunt. DJSOC/Child Abuse ontvangt meldingen van Child Focus en informatie van buitenlandse politiediensten. Deze meldingen vormen waar nodig de basis van een aanvankelijk proces-verbaal overgemaakt aan de bevoegde magistraat.

DO 2016201716017

Vraag nr. 2169 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Inschakelen van studie- en consultancybureaus.

De regering en de FOD's, agentschappen en ministeries die ervan afhangen, doen regelmatig een beroep op studie- en consultancybureaus.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de studie- en consultancybureaus waaraan een opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2169 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

3. DJSOC soutient les initiatives préventives, mais l'aide aux victimes en tant que telle n'incombe pas à la police fédérale.

4. La Federal Computer Crime Unit (FCCU) n'est pas impliquée dans la lutte contre le phénomène. DJSOC/Child Abuse - si nécessaire avec l'appui de la section recherche internet de DJSOC - est le point de contact. DJSOC/Child Abuse reçoit des alertes de Child Focus et des informations de services de police étrangers. Ces alertes servent le cas échéant de base pour un procès-verbal initial transmis au magistrat compétent.

DO 2016201716017

Question n° 2169 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Recours aux bureaux d'études et de consultance.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des bureaux d'études et de consultance.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les bureaux d'études et de consultance auxquels il a été confié une mission;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2169 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201718500

Vraag nr. 2542 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Liedekerke. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

Elk van die diensten heeft toegewezen taken en werkt samen met de andere hulpinstanties. De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. Omdat elk optreden dringend is, is de coördinatie een belangrijke factor om ervoor te zorgen dat elke speler efficiënt kan optreden.

Om in crisissituaties efficiënt te reageren, is de voorbereiding doorslaggevend. Zo moet de Civiele Bescherming een risicoanalyse uitvoeren voor de zone waarvoor ze bevoegd is. Op die manier kan elke eenheid met kennis van zaken de nodige investeringen realiseren (in materieel, opleiding, enz.) om uit te rukken op de als risicovol geregistreerde sites.

Aangezien de geografische situatie en het risiconiveau van de sevesosites variëren, zal de aanpak voor die sites ook voor elke eenheid verschillend zijn. De operationele eenheid van Liedekerke treedt op in de provincie Vlaams-Brabant en in een deel van West- en Oost-Vlaanderen.

1. Welke sevesosites liggen er in de zone waarvoor de eenheid van Liedekerke bevoegd is? Wat is het risiconiveau van elk van die sites?

2. Hoeveel keer moest de eenheid in de loop van de jongste vijf jaar uitrukken voor die sites?

3. Op welke manier geeft de risicoanalyse van de operationele eenheid van Liedekerke richting aan haar actie en haar beslissingen, bijvoorbeeld op het stuk van investeringen?

4. Welke specialisaties brengt dat mee voor die eenheid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2542 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.):

DO 2016201718500

Question n° 2542 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Liedekerke. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendie, les services de secours et la Protection civile.

Chacun détient une fonction préétablie et mène son action en collaboration avec les autres organes de secours. La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. De par l'urgence attachée à chaque intervention, la coordination est un facteur important pour assurer l'efficacité de chaque acteur.

Pour réagir efficacement en cas de crise, la préparation est essentielle. Il importe notamment, pour la Protection civile, de réaliser une analyse des risques dans son périmètre d'action. De cette manière, chaque unité peut consciemment réaliser les investissements (matériels, formation, *etc*.) nécessaires à une intervention sur les sites répertoriés.

Vu que la situation géographique et le niveau de risques des sites Seveso varient, la prise en charge de ces sites est donc propre à chaque unité. L'unité de Liedekerke couvre la province du Brabant flamand et une partie de la Flandre occidentale et orientale.

1. Quels sont les sites Seveso identifiés et couverts par l'unité de Liedekerke? Quel est le niveau de danger pour chacun de ces sites?

2. Quel est le nombre d'interventions réalisées sur ces sites au cours des cinq dernières années?

3. De quelle manière l'analyse de risques réalisée par l'unité de Liedekerke oriente-t-elle son action et ses décisions, par exemple d'investissements?

4. Quelles spécialisations cela implique-t-il pour cette unité?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2542 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.):

1. In bijlage vindt u een kaart met het aantal Seveso-sites op het volledige nationale grondgebied met een onderscheid per interventiegrondgebied van elke van de zes operationele eenheden van de Civiele Bescherming.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

De eenheid van Liedekerke heeft op haar interventiegrondgebied 98 Seveso-sites, waaronder 56 hogedrempelinrichtingen en 42 lagedrempelinrichtingen.

2. Het is eerst en vooral belangrijk om te preciseren dat de implementering van een nieuwe databank inzake de interventies van de operationele eenheden van de Civiele Bescherming sinds januari 2015 niet langer de compatibiliteit van de gegevens met de oude databank mogelijk maakt, want de classificaties zijn niet meer dezelfde.

Bovendien laat deze databank geen extractie van de interventieverslagen via het criterium "Seveso" toe. Het is dus onmogelijk om rechtstreeks te antwoorden op de vraag via de databank die gebruikt wordt binnen de Civiele Bescherming. Niettemin lijkt het gebruik van andere bronnen aan te geven dat het aantal interventies op de Seveso-sites op het interventiegrondgebied van Liedekerke zich op het niveau bevindt van zeven interventies over een periode van vijf jaar.

De eenheid van Liedekerke heeft deze incidenten dus in de boeken opgenomen en geklasseerd als een risico met een redelijk kleine waarschijnlijkheid, maar met een grote impact. Het niveau van het risico is dus hoog. Bijgevolg worden alle Seveso-sites regelmatig opgevolgd zoals de geldende wetgeving dit overigens oplegt.

3. De eenheid van Liedekerke neemt deel aan het beheer van het Seveso-risico met alle disciplines. In het kader van de noodplanning en de opstelling van de bijzondere noodplannen voor elke Seveso-site, maakt elke discipline zo een risicoanalyse op voor haar eigen discipline die bijdraagt aan de opstelling van het (multidisciplinair) BNIP. In dit kader heeft de eenheid van Liedekerke een risicoanalyse gemaakt die rekening houdt met de volgende stappen: vermijden, beperken, externaliseren, aanvaarden.

1. Vous trouverez en annexe une carte indiquant le nombre de sites Seveso repris sur l'ensemble du territoire national comprenant une distinction par territoire d'intervention de caque des six unités opérationnelles de la Protection civile.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

L'unité de Liedekerke a sur son territoire d'intervention 98 sites Seveso dont 56 de seuil haut et 42 de seuil bas.

2. Il est, tout d'abord, important de préciser que l'implémentation d'une nouvelle base de données relative aux interventions des unités opérationnelles de la Protection civile depuis janvier 2015 ne permet plus la compatibilité des données avec l'ancienne base de données car les classifications ne sont plus les mêmes.

De plus, cette base de données ne permet pas une extraction des rapports d'intervention via le critère "Seveso". Il est donc impossible de pouvoir répondre directement à la question via la base de données utilisée au sein de la Protection civile. Néanmoins, l'utilisation d'autres sources semble indiquer que le nombre d'interventions sur les sites Seveso du territoire d'intervention de Liedekerke se situe au niveau de sept interventions sur une période de cinq ans.

L'unité de Liedekerke a donc comptabilisé ces incidents et classé cela comme un risque avec une probabilité assez faible mais avec un impact important. Le niveau du risque est donc élevé. Par conséquent tous les sites Seveso font objet d'un suivi régulier comme l'impose d'ailleurs la législation en vigueur.

3. L'unité de Liedekerke participe à gestion du risque Seveso avec l'ensemble des disciplines. Ainsi dans le cadre de la planification d'urgence et l'établissement de Plans particuliers d'Urgence pour chaque site Seveso, chaque discipline établit une analyse de risque pour sa propre discipline qui contribue à développer le PPUI (multidisciplinaire). Dans ce cadre l'unité de Liedekerke a réalisé une analyse de risques qui prend en compte les différentes étapes suivantes. évitement, limitation, externalisation, acceptation.

Vervolgens houdt het beheer van het geïdentificeerde risico rekening met de volgende stappen: de preventie (hoewel deze zich eerder op het niveau van de firma zelf situeert), de opleiding, de oefeningen, en de aankoop van uitrustingen.

Er wordt opgemerkt dat het type interventies dat de operationele eenheden van de Civiele Bescherming moeten kunnen uitvoeren op een Seveso-site redelijk gevarieerd is en zeer sterk afhangt van de aard van het incident. Dit kan gaan om ondersteuning van de brandweer voor de bevoorrading met water bij brand, het blussen van de brand met zware blusmiddelen, het uitvoeren van metingen en de identificatie van gevaarlijke stoffen, maar ook om de decontaminatie van de intervenanten of de bevolking, enz.

De eenheden van de Civiele Bescherming bereiden zich dus voor op verschillende scenario's.

De eenheden van de Civiele Bescherming beheren het risico dus globaal, des te meer omdat het chemisch risico niet beperkt is tot de Seveso-sites.

Het is zeer nuttig om te preciseren dat de manier om de chemische stoffen te bevatten, homogeen is. De interventieprocedures zijn dus voldoende precies om een interventie correct uit te voeren, maar ook redelijk soepel om rekening te houden met de aard van de chemische stof in kwestie en een zekere flexibiliteit te hebben. Dat is dus onderdeel van de voorbereiding en de opleiding.

Elke eenheid neemt deel aan regelmatige oefeningen op de Seveso-sites op haar interventiegrondgebied. Dat laat de eenheid toe om haar interventie aan te passen in functie van de specificiteit van de site. Maar soms ook om identificatiecellen van zeer specifieke chemische stoffen te verkrijgen in hun meet- en detectietoestellen.

Met andere woorden, de Seveso-risico's impliceren bijzondere voorbereidingen (het in een specifieke context plaatsen) en bijzondere opleidingen, maar ook het gebruikte materieel kan bijzonder zijn ten opzichte van andere interventietypes omdat het beschikt over specifieke identificatiecellen voor de chemische risico's die eigen zijn aan elke Seveso-site.

4. Zoals hoger uitgelegd, impliceert dit dus strikt genomen geen specialisatie voor de eenheid, want het beheer van een chemisch risico is voldoende ruim om alle scenario's te bevatten. Desondanks wordt bijzondere aandacht geschonken aan de specificiteiten van de site die een impact kunnen hebben op de inzet van de middelen en op de specificiteit van bepaalde stoffen die soms vereisen om bijkomende identificatiecellen van deze stoffen te verwerven.

Par la suite, la gestion du risque identifié prend en compte les étapes suivantes: la prévention (bien que celle-ci se situe plus au niveau de la firme elle-même, la formation, les exercices, et l'achat d'équipements,

Il faut savoir que le type d'interventions que les unités opérationnelles de la PC seraient susceptibles de mener sur un site Seveso est assez variable et dépend très fortement de la nature de l'incident. Cela peut aller du soutien aux pompiers pour l'acheminement d'eau en cas d'incendie, de l'extinction de l'incendie via de moyens lourds d'extinction, de la prise de mesures et d'identification des substances dangereuses mais aussi de la décontamination des intervenants ou de la population, *etc*.

Les unités de la Protection civile se préparent donc à ces différents cas de figure.

Les unités de la Protection civile gèrent donc le risque de manière générale d'autant plus que le risque chimique n'est pas limité aux sites Seveso.

Il est très utile de préciser que la manière d'appréhender les substances chimiques est homogène. Les procédures d'intervention sont donc suffisamment précises que pour mener correctement une intervention mais aussi assez souples que pour prendre en compte la nature de la substance chimique en cause et avoir une certaine flexibilité en la matière. Cela fait donc partie de la préparation et de la formation.

Chaque unité, participe à des exercices réguliers sur les sites Seveso présents sur son territoire d'intervention. Cela lui permet d'adapter son intervention en fonction de la spécificité du site. Mais aussi parfois d'acquérir des cellules d'identification des substances chimiques très spécifiques dans leurs appareils de mesure et de détection.

En d'autres termes, les risques Seveso impliquent des préparations particulières (mise en contexte spécifique) et formations particulières mais le matériel utilisé peut également l'être sur d'autres types d'intervention tout en disposant de cellules d'identification spécifiques au risques chimiques propres de chaque site Seveso.

4. Comme expliqué plus haut, cela n'implique donc pas de spécialisation à proprement parlé pour l'unité car la gestion d'un risque chimique est suffisamment large que pour appréhender tous les cas de figures. Malgré tout une attention particulière est portée aux spécificités du site qui pourraient avoir un impact sur le déploiement des moyens et sur la spécificité de certaines substances qui nécessitent parfois d'acquérir des cellules supplémentaires d'identification de ces substances.

DO 2016201718501

Vraag nr. 2543 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Libramont. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

Elk van die diensten heeft toegewezen taken en werkt samen met de andere hulpinstanties. De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. Omdat elk optreden dringend is, is de coördinatie een belangrijke factor om ervoor te zorgen dat elke speler efficiënt kan optreden.

Om in crisissituaties efficiënt te reageren, is de voorbereiding doorslaggevend. Zo moet de Civiele Bescherming een risicoanalyse uitvoeren voor de zone waarvoor ze bevoegd is. Op die manier kan elke eenheid met kennis van zaken de nodige investeringen realiseren (in materieel, opleiding, enz.) om uit te rukken op de als risicovol geregistreerde sites.

Aangezien de geografische situatie en het risiconiveau van de sevesosites variëren, zal de aanpak voor die sites ook voor elke eenheid verschillend zijn. De operationele eenheid van Libramont treedt op in de provincie Luxemburg en in een deel van de provincie Namen.

1. Welke sevesosites liggen er in de zone waarvoor de eenheid van Libramont bevoegd is? Wat is het risiconiveau van elk van die sites?

2. Hoeveel keer moest de eenheid in de loop van de jongste vijf jaar uitrukken voor die sites?

3. Op welke manier geeft de risicoanalyse van de operationele eenheid van Libramont richting aan haar actie en haar beslissingen, bijvoorbeeld op het stuk van investeringen?

4. Welke specialisaties brengt dat mee voor die eenheid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2543 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.):

DO 2016201718501

Question n° 2543 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Libramont. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendie, les services de secours et la Protection civile.

Chacun détient une fonction préétablie et mène son action en collaboration avec les autres organes de secours. La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. De par l'urgence attachée à chaque intervention, la coordination est un facteur important pour assurer l'efficacité de chaque acteur.

Pour réagir efficacement en cas de crise, la préparation est essentielle. Il importe notamment, pour la Protection civile, de réaliser une analyse des risques dans son périmètre d'action. De cette manière, chaque unité peut consciemment réaliser les investissements (matériels, formation, *etc*.) nécessaires à une intervention sur les sites répertoriés.

Vu que la situation géographique et le niveau de risques des sites Seveso varient, la prise en charge de ces sites est donc propre à chaque unité. L'unité de Libramont couvre la province du Luxembourg et une partie de la province de Namur.

1. Quels sont les sites Seveso identifiés et couverts par l'unité de Libramont? Quel est le niveau de danger pour chacun de ces sites?

2. Quel est le nombre d'interventions réalisées sur ces sites au cours des cinq dernières années?

3. De quelle manière l'analyse de risques réalisée par l'unité de Libramont oriente-t-elle son action et ses décisions, par exemple d'investissements?

4. Quelles spécialisations cela implique-t-il pour cette unité?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2543 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.):

1. In bijlage vindt u een kaart met het aantal Seveso-sites op het volledige nationale grondgebied met een onderscheid per interventiegrondgebied van elke van de zes operationele eenheden van de Civiele Bescherming.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

De eenheid van Libramont heeft op haar interventiegrondgebied negen Seveso-sites, waaronder drie hogedrempelinrichtingen en zes lagedrempelinrichtingen.

2. Het is eerst en vooral belangrijk om te preciseren dat de implementering van een nieuwe databank inzake de interventies van de operationele eenheden van de Civiele Bescherming sinds januari 2015 niet langer de compatibiliteit van de gegevens met de oude databank mogelijk maakt, want de classificaties zijn niet meer dezelfde.

Bovendien laat deze databank geen extractie van de interventieverslagen via het criterium "Seveso" toe. Het is dus onmogelijk om rechtstreeks te antwoorden op de vraag via de databank die gebruikt wordt binnen de Civiele Bescherming. Niettemin lijkt het gebruik van andere bronnen aan te geven dat het aantal interventies op de Sevesosites op het interventiegrondgebied van Libramont zich op het niveau bevindt van vier interventies over een periode van vijf jaar.

3. De eenheid van Libramont neemt deel aan het beheer van het Seveso-risico met alle disciplines. In het kader van de noodplanning en de opstelling van de bijzondere noodplannen voor elke Seveso-site, maakt elke discipline zo een risicoanalyse op voor haar eigen discipline die bijdraagt aan de opstelling van het (multidisciplinair) BNIP. In dit kader heeft de eenheid van Libramont een risicoanalyse gemaakt die rekening houdt met de volgende stappen: vermijden, beperken, externaliseren, aanvaarden.

Vervolgens houdt het beheer van het geïdentificeerde risico rekening met de volgende stappen: de preventie (hoewel deze zich eerder op het niveau van de firma zelf situeert), de opleiding, de oefeningen, en de aankoop van uitrustingen.

1. Vous trouverez en annexe une carte indiquant le nombre de sites Seveso repris sur l'ensemble du territoire national comprenant une distinction par territoire d'intervention de caque des six unités opérationnelles de la Protection civile.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

L'unité de Libramont a sur son territoire d'intervention neuf sites Seveso dont trois de seuil haut et six de seuil bas.

2. Il est, tout d'abord, important de préciser que l'implémentation d'une nouvelle base de données relative aux interventions des unités opérationnelles de la Protection civile depuis janvier 2015 ne permet plus la compatibilité des données avec l'ancienne base de données car les classifications ne sont plus les mêmes.

De plus, cette base de données ne permet pas une extraction des rapports d'intervention via le critère "Seveso". Il est donc impossible de pouvoir répondre directement à la question via la base de données utilisée au sein de la Protection civile. Néanmoins, l'utilisation d'autres sources semble indiquer que le nombre d'interventions sur les sites Seveso du territoire d'intervention de Libramont se situe au niveau de quatre interventions sur une période de cinq ans.

3. L'unité de Libramont participe à gestion du risque Seveso avec l'ensemble des disciplines. Ainsi dans le cadre de la planification d'urgence et l'établissement de Plans particuliers d'Urgence pour chaque site Seveso, chaque discipline établit une analyse de risque pour sa propre discipline qui contribue à développer le PPUI (multidisciplinaire). Dans ce cadre l'unité de Libramont a réalisé une analyse de risques qui prend en compte les différentes étapes suivantes. évitement, limitation, externalisation, acceptation.

Par la suite, la gestion du risque identifié prend en compte les étapes suivantes: la prévention (bien que celle-ci se situe plus au niveau de la firme elle-même, la formation, les exercices, et l'achat d'équipements.

Er wordt opgemerkt dat het type interventies dat de operationele eenheden van de Civiele Bescherming moeten kunnen uitvoeren op een Seveso-site redelijk gevarieerd is en zeer sterk afhangt van de aard van het incident. Dit kan gaan om ondersteuning van de brandweer voor de bevoorrading met water bij brand, het blussen van de brand met zware blusmiddelen, het uitvoeren van metingen en de identificatie van gevaarlijke stoffen, maar ook om de decontaminatie van de intervenanten of de bevolking, enz.

De eenheden van de Civiele Bescherming bereiden zich dus voor op verschillende scenario's.

De eenheden van de Civiele Bescherming beheren het risico dus globaal, des te meer omdat het chemisch risico niet beperkt is tot de Seveso-sites.

Het is zeer nuttig om te preciseren dat de manier om de chemische stoffen te bevatten, homogeen is. De interventieprocedures zijn dus voldoende precies om een interventie correct uit te voeren, maar ook redelijk soepel om rekening te houden met de aard van de chemische stof in kwestie en een zekere flexibiliteit te hebben. Dat is dus onderdeel van de voorbereiding en de opleiding.

Elke eenheid neemt deel aan regelmatige oefeningen op de Seveso-sites op haar interventiegrondgebied. Dat laat de eenheid toe om haar interventie aan te passen in functie van de specificiteit van de site. Maar soms ook om identificatiecellen van zeer specifieke chemische stoffen te verkrijgen in hun meet- en detectietoestellen.

Met andere woorden, de Seveso-risico's impliceren bijzondere voorbereidingen (het in een specifieke context plaatsen) en bijzondere opleidingen, maar ook het gebruikte materieel kan bijzonder zijn ten opzichte van andere interventietypes omdat het beschikt over specifieke identificatiecellen voor de chemische risico's die eigen zijn aan elke Seveso-site.

4. Zoals hoger uitgelegd, impliceert dit dus strikt genomen geen specialisatie voor de eenheid, want het beheer van een chemisch risico is voldoende ruim om alle scenario's te bevatten. Desondanks wordt bijzondere aandacht geschonken aan de specificiteiten van de site die een impact kunnen hebben op de inzet van de middelen en op de specificiteit van bepaalde stoffen die soms vereisen om bijkomende identificatiecellen van deze stoffen te verwerven.

Il faut savoir que le type d'interventions que les unités opérationnelles de la PC seraient susceptibles de mener sur un site Seveso est assez variable et dépend très fortement de la nature de l'incident. Cela peut aller du soutien aux pompiers pour l'acheminement d'eau en cas d'incendie, de l'extinction de l'incendie via de moyens lourds d'extinction, de la prise de mesures et d'identification des substances dangereuses mais aussi de la décontamination des intervenants ou de la population, *etc*.

Les unités de la Protection civile se préparent donc à ces différents cas de figure.

Les unités de la Protection civile gèrent donc le risque de manière générale d'autant plus que le risque chimique n'est pas limité aux sites Seveso.

Il est très utile de préciser que la manière d'appréhender les substances chimiques est homogène. Les procédures d'intervention sont donc suffisamment précises que pour mener correctement une intervention mais aussi assez souples que pour prendre en compte la nature de la substance chimique en cause et avoir une certaine flexibilité en la matière. Cela fait donc partie de la préparation et de la formation.

Chaque unité, participe à des exercices réguliers sur les sites Seveso présents sur son territoire d'intervention. Cela lui permet d'adapter son intervention en fonction de la spécificité du site. Mais aussi parfois d'acquérir des cellules d'identification des substances chimiques très spécifiques dans leurs appareils de mesure et de détection.

En d'autres termes, les risques Seveso impliquent des préparations particulières (mise en contexte spécifique) et formations particulières mais le matériel utilisé peut également l'être sur d'autres types d'intervention tout en disposant de cellules d'identification spécifiques au risques chimiques propres de chaque site Seveso.

4. Comme expliqué plus haut, cela n'implique donc pas de spécialisation à proprement parlé pour l'unité car la gestion d'un risque chimique est suffisamment large que pour appréhender tous les cas de figures. Malgré tout une attention particulière est portée aux spécificités du site qui pourraient avoir un impact sur le déploiement des moyens et sur la spécificité de certaines substances qui nécessitent parfois d'acquérir des cellules supplémentaires d'identification de ces substances.

DO 2016201718502

Vraag nr. 2544 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Jabbeke. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

Elk van die diensten heeft toegewezen taken en werkt samen met de andere hulpinstanties. De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. Omdat elk optreden dringend is, is de coördinatie een belangrijke factor om ervoor te zorgen dat elke speler efficiënt kan optreden.

Om in crisissituaties efficiënt te reageren, is de voorbereiding doorslaggevend. Zo moet de Civiele Bescherming een risicoanalyse uitvoeren voor de zone waarvoor ze bevoegd is. Op die manier kan elke eenheid met kennis van zaken de nodige investeringen realiseren (in materieel, opleiding, enz.) om uit te rukken op de als risicovol geregistreerde sites.

Aangezien de geografische situatie en het risiconiveau van de sevesosites variëren, zal de aanpak voor die sites ook voor elke eenheid verschillend zijn. De operationele eenheid van Jabbeke treedt op in een deel van de provincie West-Vlaanderen en bevindt zich op 20 kilometer van de kust, waardoor ze met specifieke risico's wordt geconfronteerd.

1. Welke sevesosites liggen er in de zone waarvoor de eenheid van Jabbeke bevoegd is? Wat is het risiconiveau van elk van die sites?

2. Hoeveel keer moest de eenheid in de loop van de jongste vijf jaar uitrukken voor die sites?

3. Op welke manier geeft de risicoanalyse van de operationele eenheid van Jabbeke richting aan haar actie en haar beslissingen, bijvoorbeeld op het stuk van investeringen?

4. Welke specialisaties brengt dat mee voor die eenheid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2544 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.):

DO 2016201718502

Question n° 2544 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Jabbeke. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendie, les services de secours et la Protection civile.

Chacun détient une fonction préétablie et mène son action en collaboration avec les autres organes de secours. La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. De par l'urgence attachée à chaque intervention, la coordination est un facteur important pour assurer l'efficacité de chaque acteur.

Pour réagir efficacement en cas de crise, la préparation est essentielle. Il importe notamment, pour la Protection civile, de réaliser une analyse des risques dans son périmètre d'action. De cette manière, chaque unité peut consciemment réaliser les investissements (matériels, formation, *etc*.) nécessaires à une intervention sur les sites répertoriés.

Vu que la situation géographique et le niveau de risques des sites Seveso varient, la prise en charge de ces sites est donc propre à chaque unité. L'unité de Jabbeke couvre une partie de la Flandre occidentale et est située à 20 km de la côte, ce qui présente des risques spécifiques.

1. Quels sont les sites Seveso identifiés et couverts par l'unité de Jabbeke? Quel est le niveau de danger pour chacun de ces sites?

2. Quel est le nombre d'interventions réalisées sur ces sites au cours des cinq dernières années?

3. De quelle manière l'analyse de risques réalisée par l'unité de Jabbeke oriente-t-elle son action et ses décisions, par exemple d'investissements?

4. Quelles spécialisations cela implique-t-il pour cette unité?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2544 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.):

1. In bijlage vindt u een kaart met het aantal Seveso-sites op het volledige nationale grondgebied met een onderscheid per interventiegrondgebied van elke van de zes operationele eenheden van de Civiele Bescherming.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

De eenheid van Jabbeke heeft op haar interventiegrondgebied 31 Seveso-sites, waaronder 15 hogedrempelinrichtingen en 16 lagedrempelinrichtingen.

2. Het is eerst en vooral belangrijk om te preciseren dat de implementering van een nieuwe databank inzake de interventies van de operationele eenheden van de Civiele Bescherming sinds januari 2015 niet langer de compatibiliteit van de gegevens met de oude databank mogelijk maakt, want de classificaties zijn niet meer dezelfde.

Bovendien laat deze databank geen extractie van de interventieverslagen via het criterium "Seveso" toe. Het is dus onmogelijk om rechtstreeks te antwoorden op de vraag via de databank die gebruikt wordt binnen de Civiele Bescherming. Niettemin lijkt het gebruik van andere bronnen aan te geven dat het aantal interventies op de Seveso-sites op het interventiegrondgebied van Jabbeke zich op het niveau bevindt van vijf interventies over een periode van vijf jaar.

3. De eenheid van Jabbeke neemt deel aan het beheer van het Seveso-risico met alle disciplines. In het kader van de noodplanning en de opstelling van de bijzondere noodplannen voor elke Seveso-site, maakt elke discipline zo een risicoanalyse op voor haar eigen discipline die bijdraagt aan de opstelling van het (multidisciplinair) BNIP. In dit kader heeft de eenheid van Jabbeke een risicoanalyse gemaakt die rekening houdt met de volgende stappen: vermijden, beperken, externaliseren, aanvaarden.

Vervolgens houdt het beheer van het geïdentificeerde risico rekening met de volgende stappen: de preventie (hoewel deze zich eerder op het niveau van de firma zelf situeert), de opleiding, de oefeningen, en de aankoop van uitrustingen.

1. Vous trouverez en annexe une carte indiquant le nombre de sites Seveso repris sur l'ensemble du territoire national comprenant une distinction par territoire d'intervention de caque des six unités opérationnelles de la Protection civile.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

L'unité de Jabbeke a sur son territoire d'intervention 31 sites Seveso dont 15 de seuil haut et 16 de seuil bas.

2. Il est, tout d'abord, important de préciser que l'implémentation d'une nouvelle base de données relative aux interventions des unités opérationnelles de la Protection civile depuis janvier 2015 ne permet plus la compatibilité des données avec l'ancienne base de données car les classifications ne sont plus les mêmes.

De plus, cette base de données ne permet pas une extraction des rapports d'intervention via le critère "Seveso". Il est donc impossible de pouvoir répondre directement à la question via la base de données utilisée au sein de la Protection civile. Néanmoins, l'utilisation d'autres sources semble indiquer que le nombre d'interventions sur les sites Seveso du territoire d'intervention de Jabbeke se situe au niveau de cinq interventions sur une période de cinq ans.

3. L'unité de Jabbeke participe à gestion du risque Seveso avec l'ensemble des disciplines. Ainsi dans le cadre de la planification d'urgence et l'établissement de Plans particuliers d'Urgence pour chaque site Seveso, chaque discipline établit une analyse de risque pour sa propre discipline qui contribue à développer le PPUI (multidisciplinaire). Dans ce cadre l'unité de Jabbeke a réalisé une analyse de risques qui prend en compte les différentes étapes suivantes. évitement, limitation, externalisation, acceptation.

Par la suite, la gestion du risque identifié prend en compte les étapes suivantes: la prévention (bien que celle-ci se situe plus au niveau de la firme elle-même, la formation, les exercices, et l'achat d'équipements,

Er wordt opgemerkt dat het type interventies dat de operationele eenheden van de Civiele Bescherming moeten kunnen uitvoeren op een Seveso-site redelijk gevarieerd is en zeer sterk afhangt van de aard van het incident. Dit kan gaan om ondersteuning van de brandweer voor de bevoorrading met water bij brand, het blussen van de brand met zware blusmiddelen, het uitvoeren van metingen en de identificatie van gevaarlijke stoffen, maar ook om de decontaminatie van de intervenanten of de bevolking, enz.

De eenheden van de Civiele Bescherming bereiden zich dus voor op verschillende scenario's.

De eenheden van de Civiele Bescherming beheren het risico dus globaal, des te meer omdat het chemisch risico niet beperkt is tot de Seveso-sites.

Het is zeer nuttig om te preciseren dat de manier om de chemische stoffen te bevatten, homogeen is. De interventieprocedures zijn dus voldoende precies om een interventie correct uit te voeren, maar ook redelijk soepel om rekening te houden met de aard van de chemische stof in kwestie en een zekere flexibiliteit te hebben. Dat is dus onderdeel van de voorbereiding en de opleiding.

Elke eenheid neemt deel aan regelmatige oefeningen op de Seveso-sites op haar interventiegrondgebied. Dat laat de eenheid toe om haar interventie aan te passen in functie van de specificiteit van de site. Maar soms ook om identificatiecellen van zeer specifieke chemische stoffen te verkrijgen in hun meet- en detectietoestellen.

Met andere woorden, de Seveso-risico's impliceren bijzondere voorbereidingen (het in een specifieke context plaatsen) en bijzondere opleidingen, maar ook het gebruikte materieel kan bijzonder zijn ten opzichte van andere interventietypes omdat het beschikt over specifieke identificatiecellen voor de chemische risico's die eigen zijn aan elke Seveso-site.

4. Zoals hoger uitgelegd, impliceert dit dus strikt genomen geen specialisatie voor de eenheid, want het beheer van een chemisch risico is voldoende ruim om alle scenario's te bevatten. Desondanks wordt bijzondere aandacht geschonken aan de specificiteiten van de site die een impact kunnen hebben op de inzet van de middelen en op de specificiteit van bepaalde stoffen die soms vereisen om bijkomende identificatiecellen van deze stoffen te verwerven.

Il faut savoir que le type d'interventions que les unités opérationnelles de la PC seraient susceptibles de mener sur un site Seveso est assez variable et dépend très fortement de la nature de l'incident. Cela peut aller du soutien aux pompiers pour l'acheminement d'eau en cas d'incendie, de l'extinction de l'incendie via de moyens lourds d'extinction, de la prise de mesures et d'identification des substances dangereuses mais aussi de la décontamination des intervenants ou de la population, *etc*.

Les unités de la Protection civile se préparent donc à ces différents cas de figure.

Les unités de la Protection civile gèrent donc le risque de manière générale d'autant plus que le risque chimique n'est pas limité aux sites Seveso.

Il est très utile de préciser que la manière d'appréhender les substances chimiques est homogène. Les procédures d'intervention sont donc suffisamment précises que pour mener correctement une intervention mais aussi assez souples que pour prendre en compte la nature de la substance chimique en cause et avoir une certaine flexibilité en la matière. Cela fait donc partie de la préparation et de la formation.

Chaque unité, participe à des exercices réguliers sur les sites Seveso présents sur son territoire d'intervention. Cela lui permet d'adapter son intervention en fonction de la spécificité du site. Mais aussi parfois d'acquérir des cellules d'identification des substances chimiques très spécifiques dans leurs appareils de mesure et de détection.

En d'autres termes, les risques Seveso impliquent des préparations particulières (mise en contexte spécifique) et formations particulières mais le matériel utilisé peut également l'être sur d'autres types d'intervention tout en disposant de cellules d'identification spécifiques au risques chimiques propres de chaque site Seveso.

4. Comme expliqué plus haut, cela n'implique donc pas de spécialisation à proprement parlé pour l'unité car la gestion d'un risque chimique est suffisamment large que pour appréhender tous les cas de figures. Malgré tout une attention particulière est portée aux spécificités du site qui pourraient avoir un impact sur le déploiement des moyens et sur la spécificité de certaines substances qui nécessitent parfois d'acquérir des cellules supplémentaires d'identification de ces substances.

DO 2016201718503

Vraag nr. 2545 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Ghlin. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

Elk van die diensten heeft toegewezen taken en werkt samen met de andere hulpinstanties. De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. Omdat elk optreden dringend is, is de coördinatie een belangrijke factor om ervoor te zorgen dat elke speler efficiënt kan optreden.

Om in crisissituaties efficiënt te reageren, is de voorbereiding doorslaggevend. Zo moet de Civiele Bescherming een risicoanalyse uitvoeren voor de zone waarvoor ze bevoegd is. Op die manier kan elke eenheid met kennis van zaken de nodige investeringen realiseren (in materieel, opleiding, enz.) om uit te rukken op de als risicovol geregistreerde sites.

Aangezien de geografische situatie en het risiconiveau van de sevesosites variëren, zal de aanpak voor die sites ook voor elke eenheid verschillend zijn.

1. Welke sevesosites liggen er in de zone waarvoor de eenheid van Ghlin bevoegd is? Wat is het risiconiveau van elk van die sites?

2. Hoeveel keer moest de eenheid in de loop van de jongste vijf jaar uitrukken voor die sites?

3. Op welke manier geeft de risicoanalyse van de operationele eenheid van Ghlin richting aan haar actie en haar beslissingen, bijvoorbeeld op het stuk van investeringen?

4. Welke specialisaties brengt dat mee voor die eenheid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2545 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.):

DO 2016201718503

Question n° 2545 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Ghlin. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendie, les services de secours et la Protection civile.

Chacun détient une fonction préétablie et mène son action en collaboration avec les autres organes de secours. La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. De par l'urgence attachée à chaque intervention, la coordination est un facteur important pour assurer l'efficacité de chaque acteur.

Pour réagir efficacement en cas de crise, la préparation est essentielle. Il importe notamment, pour la Protection civile, de réaliser une analyse des risques dans son périmètre d'action. De cette manière, chaque unité peut consciemment réaliser les investissements (matériels, formation, *etc*.) nécessaires à une intervention sur les sites répertoriés.

Vu que la situation géographique et le niveau de risques des sites Seveso varient, la prise en charge de ces sites est donc propre à chaque unité.

1. Quels sont les sites Seveso identifiés et couverts par l'unité de Ghlin? Quel est le niveau de danger pour chacun de ces sites?

2. Quel est le nombre d'interventions réalisées sur ces sites au cours des cinq dernières années?

3. De quelle manière l'analyse de risques réalisée par l'unité de Ghlin oriente-t-elle son action et ses décisions, par exemple d'investissements?

4. Quelles spécialisations cela implique-t-il pour cette unité?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2545 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.):

1. In bijlage vindt u een kaart met het aantal Seveso-sites op het volledige nationale grondgebied met een onderscheid per interventiegrondgebied van elke van de zes operationele eenheden van de Civiele Bescherming.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

De eenheid van Ghlin heeft op haar interventiegrondgebied 52 Seveso-sites, waaronder 30 hogedrempelinrichtingen en 22 lagedrempelinrichtingen.

2. Het is eerst en vooral belangrijk om te preciseren dat de implementering van een nieuwe databank inzake de interventies van de operationele eenheden van de Civiele Bescherming sinds januari 2015 niet langer de compatibiliteit van de gegevens met de oude databank mogelijk maakt, want de classificaties zijn niet meer dezelfde.

Bovendien laat deze databank geen extractie van de interventieverslagen via het criterium "Seveso" toe. Het is dus onmogelijk om rechtstreeks te antwoorden op de vraag via de databank die gebruikt wordt binnen de Civiele Bescherming. Niettemin lijkt het gebruik van andere bronnen aan te geven dat het aantal interventies op de Seveso-sites op het interventiegrondgebied van Ghlin zich op het niveau bevindt van zes interventies over een periode van vijf jaar.

3. De eenheid van Ghlin neemt deel aan het beheer van het Seveso-risico met alle disciplines. In het kader van de noodplanning en de opstelling van de bijzondere noodplannen voor elke Seveso-site, maakt elke discipline zo een risicoanalyse op voor haar eigen discipline die bijdraagt aan de opstelling van het (multidisciplinair) BNIP. In dit kader heeft de eenheid van Ghlin een risicoanalyse gemaakt die rekening houdt met de volgende stappen: vermijden, beperken, externaliseren, aanvaarden.

Vervolgens houdt het beheer van het geïdentificeerde risico rekening met de volgende stappen: de preventie (hoewel deze zich eerder op het niveau van de firma zelf situeert), de opleiding, de oefeningen, en de aankoop van uitrustingen.

1. Vous trouverez en annexe une carte indiquant le nombre de sites Seveso repris sur l'ensemble du territoire national comprenant une distinction par territoire d'intervention de caque des six unités opérationnelles de la Protection civile.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

L'unité de Ghlin a sur son territoire d'intervention 52 sites Seveso dont 30 de seuil haut et 22 de seuil bas.

2. Il est, tout d'abord, important de préciser que l'implémentation d'une nouvelle base de données relative aux interventions des unités opérationnelles de la Protection civile depuis janvier 2015 ne permet plus la compatibilité des données avec l'ancienne base de données car les classifications ne sont plus les mêmes.

De plus, cette base de données ne permet pas une extraction des rapports d'intervention via le critère "Seveso". Il est donc impossible de pouvoir répondre directement à la question via la base de données utilisée au sein de la Protection civile. Néanmoins, l'utilisation d'autres sources semble indiquer que le nombre d'interventions sur les sites Seveso du territoire d'intervention de Ghlin se situe au niveau de six interventions sur une période de cinq ans.

3. L'unité de Ghlin participe à gestion du risque Seveso avec l'ensemble des disciplines. Ainsi dans le cadre de la planification d'urgence et l'établissement de Plans particuliers d'Urgence pour chaque site Seveso, chaque discipline établit une analyse de risque pour sa propre discipline qui contribue à développer le PPUI (multidisciplinaire). Dans ce cadre l'unité de Ghlin a réalisé une analyse de risques qui prend en compte les différentes étapes suivantes. évitement, limitation, externalisation, acceptation.

Par la suite, la gestion du risque identifié prend en compte les étapes suivantes: la prévention (bien que celle-ci se situe plus au niveau de la firme elle-même, la formation, les exercices, et l'achat d'équipements,

Er wordt opgemerkt dat het type interventies dat de operationele eenheden van de Civiele Bescherming moeten kunnen uitvoeren op een Seveso-site redelijk gevarieerd is en zeer sterk afhangt van de aard van het incident. Dit kan gaan om ondersteuning van de brandweer voor de bevoorrading met water bij brand, het blussen van de brand met zware blusmiddelen, het uitvoeren van metingen en de identificatie van gevaarlijke stoffen, maar ook om de decontaminatie van de intervenanten of de bevolking, enz.

De eenheden van de Civiele Bescherming bereiden zich dus voor op verschillende scenario's.

De eenheden van de Civiele Bescherming beheren het risico dus globaal, des te meer omdat het chemisch risico niet beperkt is tot de Seveso-sites.

Het is zeer nuttig om te preciseren dat de manier om de chemische stoffen te bevatten, homogeen is. De interventieprocedures zijn dus voldoende precies om een interventie correct uit te voeren, maar ook redelijk soepel om rekening te houden met de aard van de chemische stof in kwestie en een zekere flexibiliteit te hebben. Dat is dus onderdeel van de voorbereiding en de opleiding.

Elke eenheid neemt deel aan regelmatige oefeningen op de Seveso-sites op haar interventiegrondgebied. Dat laat de eenheid toe om haar interventie aan te passen in functie van de specificiteit van de site. Maar soms ook om identificatiecellen van zeer specifieke chemische stoffen te verkrijgen in hun meet- en detectietoestellen.

Met andere woorden, de Seveso-risico's impliceren bijzondere voorbereidingen (het in een specifieke context plaatsen) en bijzondere opleidingen, maar ook het gebruikte materieel kan bijzonder zijn ten opzichte van andere interventietypes omdat het beschikt over specifieke identificatiecellen voor de chemische risico's die eigen zijn aan elke Seveso-site.

4. Zoals hoger uitgelegd, impliceert dit dus strikt genomen geen specialisatie voor de eenheid, want het beheer van een chemisch risico is voldoende ruim om alle scenario's te bevatten. Desondanks wordt bijzondere aandacht geschonken aan de specificiteiten van de site die een impact kunnen hebben op de inzet van de middelen en op de specificiteit van bepaalde stoffen die soms vereisen om bijkomende identificatiecellen van deze stoffen te verwerven.

Il faut savoir que le type d'interventions que les unités opérationnelles de la PC seraient susceptibles de mener sur un site Seveso est assez variable et dépend très fortement de la nature de l'incident. Cela peut aller du soutien aux pompiers pour l'acheminement d'eau en cas d'incendie, de l'extinction de l'incendie via de moyens lourds d'extinction, de la prise de mesures et d'identification des substances dangereuses mais aussi de la décontamination des intervenants ou de la population, *etc*.

Les unités de la Protection civile se préparent donc à ces différents cas de figure.

Les unités de la Protection civile gèrent donc le risque de manière générale d'autant plus que le risque chimique n'est pas limité aux sites Seveso.

Il est très utile de préciser que la manière d'appréhender les substances chimiques est homogène. Les procédures d'intervention sont donc suffisamment précises que pour mener correctement une intervention mais aussi assez souples que pour prendre en compte la nature de la substance chimique en cause et avoir une certaine flexibilité en la matière. Cela fait donc partie de la préparation et de la formation.

Chaque unité, participe à des exercices réguliers sur les sites Seveso présents sur son territoire d'intervention. Cela lui permet d'adapter son intervention en fonction de la spécificité du site. Mais aussi parfois d'acquérir des cellules d'identification des substances chimiques très spécifiques dans leurs appareils de mesure et de détection.

En d'autres termes, les risques Seveso impliquent des préparations particulières (mise en contexte spécifique) et formations particulières mais le matériel utilisé peut également l'être sur d'autres types d'intervention tout en disposant de cellules d'identification spécifiques au risques chimiques propres de chaque site Seveso.

4. Comme expliqué plus haut, cela n'implique donc pas de spécialisation à proprement parlé pour l'unité car la gestion d'un risque chimique est suffisamment large que pour appréhender tous les cas de figures. Malgré tout une attention particulière est portée aux spécificités du site qui pourraient avoir un impact sur le déploiement des moyens et sur la spécificité de certaines substances qui nécessitent parfois d'acquérir des cellules supplémentaires d'identification de ces substances.

DO 2016201718504

Vraag nr. 2546 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Crisnée. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

Elk van die diensten heeft toegewezen taken en werkt samen met de andere hulpinstanties. De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. Omdat elk optreden dringend is, is de coördinatie een belangrijke factor om ervoor te zorgen dat elke speler efficiënt kan optreden.

Om in crisissituaties efficiënt te reageren, is de voorbereiding doorslaggevend. Zo moet de Civiele Bescherming een risicoanalyse uitvoeren voor de zone waarvoor ze bevoegd is. Op die manier kan elke eenheid met kennis van zaken de nodige investeringen realiseren (in materieel, opleiding, enz.) om uit te rukken op de als risicovol geregistreerde sites.

Aangezien de geografische situatie en het risiconiveau van de sevesosites variëren, zal de aanpak voor die sites ook voor elke eenheid verschillend zijn. De eenheid van Crisnée treedt op in de provincie Luik, een deel van de provincie Namen en een deel van de provincie Waals-Brabant. Ze heeft dus een uitgebreid actieterrein.

1. Welke sevesosites liggen er in de zone waarvoor de eenheid van Crisnée bevoegd is? Wat is het risiconiveau van elk van die sites?

2. Hoeveel keer moest de eenheid in de loop van de jongste vijf jaar uitrukken voor die sites?

3. Op welke manier geeft de risicoanalyse van de operationele eenheid van Crisnée richting aan haar actie en haar beslissingen, bijvoorbeeld op het stuk van investeringen?

4. Welke specialisaties brengt dat mee voor die eenheid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2546 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.):

DO 2016201718504

Question n° 2546 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Crisnée. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendie, les services de secours et la Protection civile.

Chacun détient une fonction préétablie et mène son action en collaboration avec les autres organes de secours. La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. De par l'urgence attachée à chaque intervention, la coordination est un facteur important pour assurer l'efficacité de chaque acteur.

Pour réagir efficacement en cas de crise, la préparation est essentielle. Il importe notamment, pour la Protection civile, de réaliser une analyse des risques dans son périmètre d'action. De cette manière, chaque unité peut consciemment réaliser les investissements (matériels, formation, *etc*.) nécessaires à une intervention sur les sites répertoriés.

Vu que la situation géographique et le niveau de risques des sites Seveso varient, la prise en charge de ces sites est donc propre à chaque unité. L'unité de Crisnée couvre la province de Liège, une partie de la province de Namur et une partie de la province du Brabant wallon, soit un champ d'action conséquent.

1. Quels sont les sites Seveso identifiés et couverts par l'unité de Crisnée? Quel est le niveau de danger pour chacun de ces sites?

2. Quel est le nombre d'interventions réalisées sur ces sites au cours des cinq dernières années?

3. De quelle manière l'analyse de risques réalisée par l'unité de Crisnée oriente-t-elle son action et ses décisions, par exemple d'investissements?

4. Quelles spécialisations cela implique-t-il pour cette unité?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2546 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.):

1. In bijlage vindt u een kaart met het aantal Seveso-sites op het volledige nationale grondgebied met een onderscheid per interventiegrondgebied van elke van de zes operationele eenheden van de Civiele Bescherming.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

De eenheid van Crisnée heeft op haar interventiegrondgebied 43 Seveso-sites, waaronder 18 hogedrempelinrichtingen en 25 lagedrempelinrichtingen.

2. Het is eerst en vooral belangrijk om te preciseren dat de implementering van een nieuwe databank inzake de interventies van de operationele eenheden van de Civiele Bescherming sinds januari 2015 niet langer de compatibiliteit van de gegevens met de oude databank mogelijk maakt, want de classificaties zijn niet meer dezelfde.

Bovendien laat deze databank geen extractie van de interventieverslagen via het criterium " Seveso " toe. Het is dus onmogelijk om rechtstreeks te antwoorden op de vraag via de databank die gebruikt wordt binnen de Civiele Bescherming. Niettemin lijkt het gebruik van andere bronnen aan te geven dat het aantal interventies op de Seveso-sites van het interventiegrondgebied van Crisnée zich op het niveau bevindt van acht interventies over een periode van vijf jaar, en dit voornamelijk in de provincie Luik.

3. De eenheid van Crisnée neemt deel aan het beheer van het Seveso-risico met alle disciplines. In het kader van de noodplanning en de opstelling van de bijzondere noodplannen voor elke Seveso-site, maakt elke discipline zo een risicoanalyse op voor haar eigen discipline die bijdraagt aan de opstelling van het (multidisciplinair) BNIP. In dit kader heeft de eenheid van Crisnée een risicoanalyse gemaakt die rekening houdt met de volgende stappen: vermijden, beperken, externaliseren, aanvaarden.

Vervolgens houdt het beheer van het geïdentificeerde risico rekening met de volgende stappen: de preventie (hoewel deze zich eerder op het niveau van de firma zelf situeert), de opleiding, de oefeningen, en de aankoop van uitrustingen.

1. Vous trouverez en annexe une carte indiquant le nombre de sites Seveso repris sur l'ensemble du territoire national comprenant une distinction par territoire d'intervention de caque des six unités opérationnelles de la Protection civile.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

L'unité de Crisnée a sur son territoire d'intervention 43 sites Seveso dont 18 de seuil haut et 25 de seuil bas.

2. Il est, tout d'abord, important de préciser que l'implémentation d'une nouvelle base de données relative aux interventions des unités opérationnelles de la Protection civile depuis janvier 2015 ne permet plus la compatibilité des données avec l'ancienne base de données car les classifications ne sont plus les mêmes.

De plus, cette base de données ne permet pas une extraction des rapports d'intervention via le critère "Seveso". Il est donc impossible de pouvoir répondre directement à la question via la base de données utilisée au sein de la Protection civile. Néanmoins, l'utilisation d'autres sources semble indiquer que le nombre d'interventions sur les sites Seveso du territoire d'intervention de Crisnée se situe au niveau de huit interventions sur une période de cinq ans et ce essentiellement sur la Province de Liège.

3. L'unité de Crisnée participe à gestion du risque Seveso avec l'ensemble des disciplines. Ainsi dans le cadre de la planification d'urgence et l'établissement de Plans particuliers d'Urgence pour chaque site Seveso, chaque discipline établit une analyse de risque pour sa propre discipline qui contribue à développer le PPUI (multidisciplinaire). Dans ce cadre l'unité de Crisnée a réalisé une analyse de risques qui prend en compte les différentes étapes suivantes. évitement, limitation, externalisation, acceptation.

Par la suite, la gestion du risque identifié prend en compte les étapes suivantes: la prévention (bien que celle-ci se situe plus au niveau de la firme elle-même, la formation, les exercices, et l'achat d'équipements.

Er wordt opgemerkt dat het type interventies dat de operationele eenheden van de Civiele Bescherming moeten kunnen uitvoeren op een Seveso-site redelijk gevarieerd is en zeer sterk afhangt van de aard van het incident. Dit kan gaan om ondersteuning van de brandweer voor de bevoorrading met water bij brand, het blussen van de brand met zware blusmiddelen, het uitvoeren van metingen en de identificatie van gevaarlijke stoffen, maar ook om de decontaminatie van de intervenanten of de bevolking, enz.

De eenheden van de Civiele Bescherming bereiden zich dus voor op verschillende scenario's.

De eenheden van de Civiele Bescherming beheren het risico dus globaal, des te meer omdat het chemisch risico niet beperkt is tot de Seveso-sites.

Het is zeer nuttig om te preciseren dat de manier om de chemische stoffen te bevatten, homogeen is. De interventieprocedures zijn dus voldoende precies om een interventie correct uit te voeren, maar ook redelijk soepel om rekening te houden met de aard van de chemische stof in kwestie en een zekere flexibiliteit te hebben. Dat is dus onderdeel van de voorbereiding en de opleiding.

Elke eenheid neemt deel aan regelmatige oefeningen op de Seveso-sites op haar interventiegrondgebied. Dat laat de eenheid toe om haar interventie aan te passen in functie van de specificiteit van de site. Maar soms ook om identificatiecellen van zeer specifieke chemische stoffen te verkrijgen in hun meet- en detectietoestellen.

Met andere woorden, de Seveso-risico's impliceren bijzondere voorbereidingen (het in een specifieke context plaatsen) en bijzondere opleidingen, maar ook het gebruikte materieel kan bijzonder zijn ten opzichte van andere interventietypes omdat het beschikt over specifieke identificatiecellen voor de chemische risico's die eigen zijn aan elke Seveso-site.

4. Zoals hoger uitgelegd, impliceert dit dus strikt genomen geen specialisatie voor de eenheid, want het beheer van een chemisch risico is voldoende ruim om alle scenario's te bevatten. Desondanks wordt bijzondere aandacht geschonken aan de specificiteiten van de site die een impact kunnen hebben op de inzet van de middelen en op de specificiteit van bepaalde stoffen die soms vereisen om bijkomende identificatiecellen van deze stoffen te verwerven.

Il faut savoir que le type d'interventions que les unités opérationnelles de la PC seraient susceptibles de mener sur un site Seveso est assez variable et dépend très fortement de la nature de l'incident. Cela peut aller du soutien aux pompiers pour l'acheminement d'eau en cas d'incendie, de l'extinction de l'incendie via de moyens lourds d'extinction, de la prise de mesures et d'identification des substances dangereuses mais aussi de la décontamination des intervenants ou de la population, *etc*.

Les unités de la Protection civile se préparent donc à ces différents cas de figure.

Les unités de la Protection civile gèrent donc le risque de manière générale d'autant plus que le risque chimique n'est pas limité aux sites Seveso.

Il est très utile de préciser que la manière d'appréhender les substances chimiques est homogène. Les procédures d'intervention sont donc suffisamment précises que pour mener correctement une intervention mais aussi assez souples que pour prendre en compte la nature de la substance chimique en cause et avoir une certaine flexibilité en la matière. Cela fait donc partie de la préparation et de la formation.

Chaque unité, participe à des exercices réguliers sur les sites Seveso présents sur son territoire d'intervention. Cela lui permet d'adapter son intervention en fonction de la spécificité du site. Mais aussi parfois d'acquérir des cellules d'identification des substances chimiques très spécifiques dans leurs appareils de mesure et de détection.

En d'autres termes, les risques Seveso impliquent des préparations particulières (mise en contexte spécifique) et formations particulières mais le matériel utilisé peut également l'être sur d'autres types d'intervention tout en disposant de cellules d'identification spécifiques au risques chimiques propres de chaque site Seveso.

4. Comme expliqué plus haut, cela n'implique donc pas de spécialisation à proprement parlé pour l'unité car la gestion d'un risque chimique est suffisamment large que pour appréhender tous les cas de figures. Malgré tout une attention particulière est portée aux spécificités du site qui pourraient avoir un impact sur le déploiement des moyens et sur la spécificité de certaines substances qui nécessitent parfois d'acquérir des cellules supplémentaires d'identification de ces substances.

DO 2016201718505

Vraag nr. 2547 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Brasschaat. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

Elk van die diensten heeft toegewezen taken en werkt samen met de andere hulpinstanties. De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. Omdat elk optreden dringend is, is de coördinatie een belangrijke factor om ervoor te zorgen dat elke speler efficiënt kan optreden.

Om in crisissituaties efficiënt te reageren, is de voorbereiding doorslaggevend. Zo moet de Civiele Bescherming een risicoanalyse uitvoeren voor de zone waarvoor ze bevoegd is. Op die manier kan elke eenheid met kennis van zaken de nodige investeringen realiseren (in materieel, opleiding, enz.) om uit te rukken op de als risicovol geregistreerde sites.

Aangezien de geografische situatie en het risiconiveau van de sevesosites variëren, zal de aanpak voor die sites ook voor elke eenheid verschillend zijn. De operationele eenheid van Brasschaat treedt op in de provincies Antwerpen en Limburg. Ze heeft dus een uitgebreid actieterrein.

1. Welke sevesosites liggen er in de zone waarvoor de eenheid van Brasschaat bevoegd is? Wat is het risiconiveau van elk van die sites?

2. Hoeveel keer moest de eenheid in de loop van de jongste vijf jaar uitrukken voor die sites?

3. Op welke manier geeft de risicoanalyse van de operationele eenheid van Brasschaat richting aan haar actie en haar beslissingen, bijvoorbeeld op het stuk van investeringen?

4. Welke specialisaties brengt dat mee voor die eenheid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2547 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 27 september 2017 (Fr.):

DO 2016201718505

Question n° 2547 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Brasschaat. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendie, les services de secours et la Protection civile.

Chacun détient une fonction préétablie et mène son action en collaboration avec les autres organes de secours. La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. De par l'urgence attachée à chaque intervention, la coordination est un facteur important pour assurer l'efficacité de chaque acteur.

Pour réagir efficacement en cas de crise, la préparation est essentielle. Il importe notamment, pour la Protection civile, de réaliser une analyse des risques dans son périmètre d'action. De cette manière, chaque unité peut consciemment réaliser les investissements (matériels, formation, *etc*.) nécessaires à une intervention sur les sites répertoriés.

Vu que la situation géographique et le niveau de risques des sites Seveso varient, la prise en charge de ces sites est donc propre à chaque unité. L'unité de Brasschaat s'occupe ainsi de la province d'Anvers et du Limbourg, soit d'un champ d'action conséquent.

1. Quels sont les sites Seveso identifiés et couverts par l'unité de Brasschaat? Quel est le niveau de danger pour chacun de ces sites?

2. Quel est le nombre d'interventions réalisées sur ces sites au cours des cinq dernières années?

3. De quelle manière l'analyse de risques réalisée par l'unité de Brasschaat oriente-t-elle son action et ses décisions, par exemple d'investissements?

4. Quelles spécialisations cela implique-t-il pour cette unité?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2547 de monsieur le député Philippe Goffin du 27 septembre 2017 (Fr.):

1. In bijlage vindt u een kaart met het aantal Seveso-sites op het volledige nationale grondgebied met een onderscheid per interventiegrondgebied van elke van de zes operationele eenheden van de Civiele Bescherming.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

De eenheid van Brasschaat heeft op haar interventiegrondgebied 156 Seveso-sites, waaronder 95 hogedrempelinrichtingen en 61 lagedrempelinrichtingen.

2. Het is eerst en vooral belangrijk om te preciseren dat de implementering van een nieuwe databank inzake de interventies van de operationele eenheden van de Civiele Bescherming sinds januari 2015 niet langer de compatibiliteit van de gegevens met de oude databank mogelijk maakt, want de classificaties zijn niet meer dezelfde.

Bovendien laat deze databank geen extractie van de interventieverslagen via het criterium "Seveso" toe. Het is dus onmogelijk om rechtstreeks te antwoorden op de vraag via de databank die gebruikt wordt binnen de Civiele Bescherming. Niettemin lijkt het gebruik van andere bronnen aan te geven dat het aantal interventies op de Sevesosites van het interventiegrondgebied van Brasschaat zich op het niveau bevindt van 11 interventies over een periode van vijf jaar, en dit voornamelijk in de provincie Antwerpen.

3. De eenheid van Brasschaat neemt deel aan het beheer van het Seveso-risico met alle disciplines. In het kader van de noodplanning en de opstelling van de bijzondere noodplannen voor elke Seveso-site, maakt elke discipline zo een risicoanalyse op voor haar eigen discipline die bijdraagt aan de opstelling van het (multidisciplinair) BNIP. In dit kader heeft de eenheid van Brasschaat een risicoanalyse gemaakt die rekening houdt met de volgende stappen: vermijden, beperken, externaliseren, aanvaarden.

Vervolgens houdt het beheer van het geïdentificeerde risico rekening met de volgende stappen: de preventie (hoewel deze zich eerder op het niveau van de firma zelf situeert), de opleiding, de oefeningen, en de aankoop van uitrustingen.

1. Vous trouverez en annexe une carte indiquant le nombre de sites Seveso repris sur l'ensemble du territoire national comprenant une distinction par territoire d'intervention de caque des six unités opérationnelles de la Protection civile.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

L'unité de Brasschaat a sur son territoire d'intervention 156 sites Seveso dont 95 de seuil haut et 61 de seuil bas.

2. Il est, tout d'abord, important de préciser que l'implémentation d'une nouvelle base de données relative aux interventions des unités opérationnelles de la Protection civile depuis janvier 2015 ne permet plus la compatibilité des données avec l'ancienne base de données car les classifications ne sont plus les mêmes.

De plus, cette base de données ne permet pas une extraction des rapports d'intervention via le critère "Seveso". Il est donc impossible de pouvoir répondre directement à la question via la base de données utilisée au sein de la Protection civile. Néanmoins, l'utilisation d'autres sources semble indiquer que le nombre d'interventions sur les sites Seveso du territoire d'intervention de Brasschaat se situe au niveau de 11 interventions sur une période de cinq ans et ce essentiellement sur la Province d'Anvers.

3. L'unité de Brasschaat participe à gestion du risque Seveso avec l'ensemble des disciplines. Ainsi dans le cadre de la planification d'urgence et l'établissement de Plans particuliers d'Urgence pour chaque site Seveso, chaque discipline établit une analyse de risque pour sa propre discipline qui contribue à développer le PPUI (multidisciplinaire). Dans ce cadre l'unité de Brasschaat a réalisé une analyse de risques qui prend en compte les différentes étapes suivantes. évitement, limitation, externalisation, acceptation.

Par la suite, la gestion du risque identifié prend en compte les étapes suivantes: la prévention (bien que celle-ci se situe plus au niveau de la firme elle-même, la formation, les exercices, et l'achat d'équipements,

Er wordt opgemerkt dat het type interventies dat de operationele eenheden van de Civiele Bescherming moeten kunnen uitvoeren op een Seveso-site redelijk gevarieerd is en zeer sterk afhangt van de aard van het incident. Dit kan gaan om ondersteuning van de brandweer voor de bevoorrading met water bij brand, het blussen van de brand met zware blusmiddelen, het uitvoeren van metingen en de identificatie van gevaarlijke stoffen, maar ook om de decontaminatie van de intervenanten of de bevolking, enz.

De eenheden van de Civiele Bescherming bereiden zich dus voor op verschillende scenario's.

De eenheden van de Civiele Bescherming beheren het risico dus globaal, des te meer omdat het chemisch risico niet beperkt is tot de Seveso-sites.

Het is zeer nuttig om te preciseren dat de manier om de chemische stoffen te bevatten, homogeen is. De interventieprocedures zijn dus voldoende precies om een interventie correct uit te voeren, maar ook redelijk soepel om rekening te houden met de aard van de chemische stof in kwestie en een zekere flexibiliteit te hebben. Dat is dus onderdeel van de voorbereiding en de opleiding.

Elke eenheid neemt deel aan regelmatige oefeningen op de Seveso-sites op haar interventiegrondgebied. Dat laat de eenheid toe om haar interventie aan te passen in functie van de specificiteit van de site. Maar soms ook om identificatiecellen van zeer specifieke chemische stoffen te verkrijgen in hun meet- en detectietoestellen.

Met andere woorden, de Seveso-risico's impliceren bijzondere voorbereidingen (het in een specifieke context plaatsen) en bijzondere opleidingen, maar ook het gebruikte materieel kan bijzonder zijn ten opzichte van andere interventietypes omdat het beschikt over specifieke identificatiecellen voor de chemische risico's die eigen zijn aan elke Seveso-site.

4. Zoals hoger uitgelegd, impliceert dit dus strikt genomen geen specialisatie voor de eenheid, want het beheer van een chemisch risico is voldoende ruim om alle scenario's te bevatten. Desondanks wordt bijzondere aandacht geschonken aan de specificiteiten van de site die een impact kunnen hebben op de inzet van de middelen en op de specificiteit van bepaalde stoffen die soms vereisen om bijkomende identificatiecellen van deze stoffen te verwerven.

Il faut savoir que le type d'interventions que les unités opérationnelles de la PC seraient susceptibles de mener sur un site Seveso est assez variable et dépend très fortement de la nature de l'incident. Cela peut aller du soutien aux pompiers pour l'acheminement d'eau en cas d'incendie, de l'extinction de l'incendie via de moyens lourds d'extinction, de la prise de mesures et d'identification des substances dangereuses mais aussi de la décontamination des intervenants ou de la population, *etc*.

Les unités de la Protection civile se préparent donc à ces différents cas de figure.

Les unités de la Protection civile gèrent donc le risque de manière générale d'autant plus que le risque chimique n'est pas limité aux sites Seveso

Il est très utile de préciser que la manière d'appréhender les substances chimiques est homogène. Les procédures d'intervention sont donc suffisamment précises que pour mener correctement une intervention mais aussi assez souples que pour prendre en compte la nature de la substance chimique en cause et avoir une certaine flexibilité en la matière. Cela fait donc partie de la préparation et de la formation.

Chaque unité, participe à des exercices réguliers sur les sites Seveso présents sur son territoire d'intervention. Cela lui permet d'adapter son intervention en fonction de la spécificité du site. Mais aussi parfois d'acquérir des cellules d'identification des substances chimiques très spécifiques dans leurs appareils de mesure et de détection.

En d'autres termes, les risques Seveso impliquent des préparations particulières (mise en contexte spécifique) et formations particulières mais le matériel utilisé peut également l'être sur d'autres types d'intervention tout en disposant de cellules d'identification spécifiques au risques chimiques propres de chaque site Seveso.

4. Comme expliqué plus haut, cela n'implique donc pas de spécialisation à proprement parlé pour l'unité car la gestion d'un risque chimique est suffisamment large que pour appréhender tous les cas de figures. Malgré tout une attention particulière est portée aux spécificités du site qui pourraient avoir un impact sur le déploiement des moyens et sur la spécificité de certaines substances qui nécessitent parfois d'acquérir des cellules supplémentaires d'identification de ces substances.

DO 2016201718524

Vraag nr. 2566 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Brasschaat. - Onderhoud van het materieel.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. De Civiele Bescherming rukt uit bij rampen die een technische en gespecialiseerde hulpverlening vereisen, met middelen waarover de brandweerkazernes niet beschikken.

Dat zware en gespecialiseerde materieel moet worden onderhouden en vernieuwd om het goede verloop van de hulpacties te verzekeren. Nu er een hervorming van de Civiele Bescherming in het verschiet ligt, is het tijd voor een check-up van het materieel waarover de operationele eenheid van Brasschaat beschikt.

1. Over welk soort materieel beschikt de kazerne van Brasschaat?

2. Met welke regelmaat wordt dat materieel onderhouden? Worden de onderhoudswerkzaamheden volledig door het personeel van de kazerne uitgevoerd?

3. Zijn er specifieke instrumenten en vaardigheden nodig afhankelijk van het type materieel?

4. Hoeveel kost het onderhoud van het materieel van de kazerne van Brasschaat per jaar?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2566 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.):

1. Het materieel waarover de operationele eenheden van de Civiele Bescherming beschikken, is zeer gevarieerd. Het omvat alle voertuigen, gaande van kleine voertuigen (karweiwagens, commandovoertuigen, enz.) tot zware en/of zeer gespecialiseerde voertuigen (aanhangwagens, opleggers, graafmachines, boten, enz.). Het omvat ook al het niet-rollend materieel, zoals de zware pompen, het reddingsmaterieel, het materieel voor de detectie van gevaarlijke stoffen, enz.

DO 2016201718524

Question n° 2566 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Brasschaat. - Entretien du matériel.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendies, les services de secours et la Protection civile.

La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. La Protection civile est en mesure de réaliser des interventions techniques et spécialisées, à l'aide de moyens dont les casernes de pompiers ne disposent pas.

Le matériel lourd et pointu dont disposent les unités de la Protection civile doit être renouvelé et entretenu afin de garantir le bon déroulement des interventions. À l'aube d'une réforme importante de la Protection civile, un état des lieux du matériel de l'unité de Brasschaat devrait être réalisé.

1. De quel type de matériel dispose la caserne de Brasschaat?

2. À quelle fréquence le matériel de la caserne est-il entretenu? Les agents réalisent-ils eux-mêmes l'ensemble des actions d'entretien du matériel?

3. Des outils et des compétences spécifiques sont-ils requis en fonction du type de matériel?

4. Quel est le coût annuel de l'entretien du matériel de la caserne de Brasschaat?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2566 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.):

1. Le matériel dont disposent les unités opérationnelles de la Protection civile est très varié. Il comporte tout le charroi allant de petits véhicules (véhicules de corvée, véhicules de commandement, *etc*.) jusqu'à des véhicules lourds et/ou très spécialisés (remorques, porte-conteneurs, excavatrices, bateaux, *etc*.). Il comporte aussi tout le matériel non roulant comprenant par exemple des pompes lourdes, du matériel de sauvetage, du matériel de détection de substances dangereuses, *etc*.

2. De periodiciteit van het onderhoud hangt af van de regel in kwestie. Dit onderhoud kan drie verschillende vormen aannemen. In het eerste geval is het onderhoud en de controle van het materiaal voor bepaalde types materieel vastgelegd door de geldende wetgeving (bijvoorbeeld onderhoud van de valbeschermingsuitrusting voor werken op hoogte). In een dergelijk geval wordt het onderhoud en zeker de controle uitbesteed. In het tweede geval is het mogelijk dat de leverancier zelf de frequentie van het onderhoud vastlegt om de goede werking van het materieel te garanderen. In dat geval wordt het onderhoud gerealiseerd in de eenheid of rechtstreeks bij de leverancier. In het derde geval is er geen enkele regel voorzien en beslissen de eenheden zelf over de frequentie van het onderhoud dat ofwel uitgevoerd wordt in de eenheid ofwel door een externe firma met de vereiste competenties om dit onderhoud te doen.

De frequentie van het onderhoud wordt in elk geval genoteerd in een databank. Dit maakt een optimale opvolging van het onderhoud mogelijk.

Tot slot moet gepreciseerd worden dat de periodiciteit van het onderhoud kan variëren naargelang het type materieel, gaande van een maandelijks onderhoud tot een jaarlijks of tweejaarlijks onderhoud.

3. In functie van het materieel kunnen specifieke tools en competenties vereist zijn. Dit hangt van het materieel af. Wanneer dit het geval is, wordt dit in eerste instantie voorzien in het lastenboek en de leverancier leidt het personeel van de eenheden op inzake het onderhoud.

Hoe complexer het materieel wordt, hoe moeilijker het wordt om intern de competenties te hebben om het materieel te kunnen onderhouden. In andere gevallen is dat zelfs niet toegestaan.

4. Bijgevoegd vindt u een bijlage met alle werkingskosten van de eenheden van de Civiele Bescherming voor de periode 2013-2017. Het detail per eenheid op het niveau van de basisallocaties is niet gekend.

Deze tabel omvat alle werkingskosten waarbij de onderhoudskosten in het licht van de voorlopige vastleggingen en de punctuele facturen 7 % van alle werkingskosten uitmaken. Over deze periode van vijf jaar bedragen de onderhoudskosten gemiddeld 43.630 euro per eenheid per jaar (286+297+247+254+225 = 1.309/5 jaar = 261,8/6 eenheden).

2. La périodicité des entretiens dépend des règles en la matière. Celles-ci peuvent prendre trois formes différentes. Premièrement, pour certains types de matériel, l'entretien et la vérification du matériel est fixée par la législation en vigueur (par exemple: entretien des équipements anti-chute pour le travail en hauteur. Dans pareil cas de figure l'entretien et certainement le contrôle sont externalisés. Deuxièmement, il se peut que le fournisseur fixe lui-même la fréquence des entretiens afin de garantir le bon fonctionnement du matériel. Dans ce cas, l'entretien est soit réalisé en unité ou directement chez le fournisseur. Troisièmement, aucune règle n'est prévue et dès lors les unités décident elles-mêmes de la fréquence des entretiens qui sont soit réalisés en unité ou par une firme externe qui détient les compétences requises que pour effectuer l'entretien.

De toute manière, la fréquence des entretiens est inscrite dans une base de données. Ceci permet le suivi optimal de ceux-ci.

Enfin, il convient de préciser que la périodicité des entretiens peut varier selon le type de matériel allant d'entretiens mensuels à des entretiens annuels voire bisannuels.

3. Des outils et des compétences spécifiques peuvent être requis en fonction du matériel. Ceci dépend du matériel. Si c'est le cas, ceci est initialement prévu dans le cahier des charges et le fournisseur forme le personnel des unités à la maintenance.

Au vu de la complexification du matériel, il devient de plus en plus difficile d'avoir les compétences en interne que pour pouvoir entretenir le matériel. Dans d'autres cas, cela n'est même pas permis.

4. Vous trouverez, ci-joint, une annexe reprenant l'ensemble des frais de fonctionnement des unités de la Protection civile pour la période 2013-2017. Le détail par unité à ce niveau d'allocations de base n'est pas connu.

Ce tableau comprend l'ensemble des frais de fonctionnement pour lesquels les frais d'entretiens représentent au vu des provisionnels engagés et des factures ponctuelles, un pourcentage de 7 % de l'ensemble des frais de fonctionnement. Sur cette période cinq ans, les frais d'entretien s'élèvent en moyenne à 43.630 euros par unité par an (286+297+247+254+225 = 1.309/5 ans = 261,8/6 unités).

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201718525

Vraag nr. 2567 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Liedekerke. - Onderhoud van het materieel.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. De Civiele Bescherming rukt uit bij rampen die een technische en gespecialiseerde hulpverlening vereisen, met middelen waarover de brandweerkazernes niet beschikken.

Dat zware en gespecialiseerde materieel moet worden onderhouden en vernieuwd om het goede verloop van de hulpacties te verzekeren. Nu er een hervorming van de Civiele Bescherming in het verschiet ligt, is het tijd voor een check-up van het materieel waarover de operationele eenheid van Liedekerke beschikt.

1. Over welk soort materieel beschikt de kazerne van Liedekerke?

2. Met welke regelmaat wordt dat materieel onderhouden? Worden de onderhoudswerkzaamheden volledig door het personeel van de kazerne uitgevoerd?

3. Zijn er specifieke instrumenten en vaardigheden nodig afhankelijk van het type materieel?

4. Hoeveel kost het onderhoud van het materieel van de kazerne van Liedekerke per jaar?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2567 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.):

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201718525

Question n° 2567 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Liedekerke. - Entretien du matériel.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendies, les services de secours et la Protection civile.

La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. La Protection civile est en mesure de réaliser des interventions techniques et spécialisées, à l'aide de moyens dont les casernes de pompiers ne disposent pas.

Le matériel lourd et pointu dont disposent les unités de la Protection civile doit être renouvelé et entretenu afin de garantir le bon déroulement des interventions. À l'aube d'une réforme importante de la Protection civile, un état des lieux du matériel de l'unité de Liedekerke devrait être réalisé.

1. De quel type de matériel dispose la caserne de Liedekerke?

2. À quelle fréquence le matériel de la caserne est-il entretenu? Les agents réalisent-ils eux-mêmes l'ensemble des actions d'entretien du matériel?

3. Des outils et des compétences spécifiques sont-ils requis en fonction du type de matériel?

4. Quel est le coût annuel de l'entretien du matériel de la caserne de Liedekerke?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2567 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.):

1. Het materieel waarover de operationele eenheden van de Civiele Bescherming beschikken, is zeer gevarieerd. Het omvat alle voertuigen, gaande van kleine voertuigen (karweiwagens, commandovoertuigen, enz.) tot zware en/of zeer gespecialiseerde voertuigen (aanhangwagens, opleggers, graafmachines, boten, enz.). Het omvat ook al het niet-rollend materieel, zoals de zware pompen, het reddingsmaterieel, het materieel voor de detectie van gevaarlijke stoffen, enz.

2. De periodiciteit van het onderhoud hangt af van de regel in kwestie. Dit onderhoud kan drie verschillende vormen aannemen. In het eerste geval is het onderhoud en de controle van het materiaal voor bepaalde types materieel vastgelegd door de geldende wetgeving (bijvoorbeeld onderhoud van de valbeschermingsuitrusting voor werken op hoogte). In een dergelijk geval wordt het onderhoud en zeker de controle uitbesteed. In het tweede geval is het mogelijk dat de leverancier zelf de frequentie van het onderhoud vastlegt om de goede werking van het materieel te garanderen. In dat geval wordt het onderhoud gerealiseerd in de eenheid of rechtstreeks bij de leverancier. In het derde geval is er geen enkele regel voorzien en beslissen de eenheden zelf over de frequentie van het onderhoud dat ofwel uitgevoerd wordt in de eenheid ofwel door een externe firma met de vereiste competenties om dit onderhoud te doen.

De frequentie van het onderhoud wordt in elk geval genoteerd in een databank. Dit maakt een optimale opvolging van het onderhoud mogelijk.

Tot slot moet gepreciseerd worden dat de periodiciteit van het onderhoud kan variëren naargelang het type materieel, gaande van een maandelijks onderhoud tot een jaarlijks of tweejaarlijks onderhoud.

3. In functie van het materieel kunnen specifieke tools en competenties vereist zijn. Dit hangt van het materieel af. Wanneer dit het geval is, wordt dit in eerste instantie voorzien in het lastenboek en de leverancier leidt het personeel van de eenheden op inzake het onderhoud.

Hoe complexer het materieel wordt, hoe moeilijker het wordt om intern de competenties te hebben om het materieel te kunnen onderhouden. In andere gevallen is dat zelfs niet toegestaan.

4. Bijgevoegd vindt u een bijlage met alle werkingskosten van de eenheden van de Civiele Bescherming voor de periode 2013-2017. Het detail per eenheid op het niveau van de basisallocaties is niet gekend.

1. Le matériel dont disposent les unités opérationnelles de la Protection civile est très varié. Il comporte tout le charroi allant de petits véhicules (véhicules de corvée, véhicules de commandement, *etc*.) jusqu'à des véhicules lourds et/ou très spécialisés (remorques, porte-conteneurs, excavatrices, bateaux, *etc*.). Il comporte aussi tout le matériel non roulant comprenant par exemple des pompes lourdes, du matériel de sauvetage, du matériel de détection de substances dangereuses, *etc*.

2. La périodicité des entretiens dépend des règles en la matière. Celles-ci peuvent prendre trois formes différentes. Premièrement, pour certains types de matériel, l'entretien et la vérification du matériel est fixée par la législation en vigueur (par exemple: entretien des équipements anti-chute pour le travail en hauteur. Dans pareil cas de figure l'entretien et certainement le contrôle sont externalisés. Deuxièmement, il se peut que le fournisseur fixe lui-même la fréquence des entretiens afin de garantir le bon fonctionnement du matériel. Dans ce cas, l'entretien est soit réalisé en unité ou directement chez le fournisseur. Troisièmement, aucune règle n'est prévue et dès lors les unités décident elles-mêmes de la fréquence des entretiens qui sont soit réalisés en unité ou par une firme externe qui détient les compétences requises que pour effectuer l'entretien.

De toute manière, la fréquence des entretiens est inscrite dans une base de données. Ceci permet le suivi optimal de ceux-ci.

Enfin, il convient de préciser que la périodicité des entretiens peut varier selon le type de matériel allant d'entretiens mensuels à des entretiens annuels voire bisannuels.

3. Des outils et des compétences spécifiques peuvent être requis en fonction du matériel. Ceci dépend du matériel. Si c'est le cas, ceci est initialement prévu dans le cahier des charges et le fournisseur forme le personnel des unités à la maintenance.

Au vu de la complexification du matériel, il devient de plus en plus difficile d'avoir les compétences en interne que pour pouvoir entretenir le matériel. Dans d'autres cas, cela n'est même pas permis.

4. Vous trouverez une annexe reprenant l'ensemble des frais de fonctionnement des unités de la Protection civile pour la période 2013-2017. Le détail par unité à ce niveau d'allocations de base n'est pas connu.

Deze tabel omvat alle werkingskosten waarbij de onderhoudskosten in het licht van de voorlopige vastleggingen en de punctuele facturen 7 % van alle werkingskosten uitmaken. Over deze periode van vijf jaar bedragen de onderhoudskosten gemiddeld 43.630 euro per eenheid per jaar (286+297+247+254+225 = 1.309/5 jaar = 261,8/6 eenheden).

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Ce tableau comprend l'ensemble des frais de fonctionnement pour les lesquels les frais d'entretiens représentent au vu des provisionnels engagés et des factures ponctuelles, un pourcentage de 7% de l'ensemble des frais de fonctionnement. Sur cette période cinq ans, les frais d'entretien s'élève en moyenne à 43.630 euros par unité par an (286+297+247+254+225 = 1.309/5 ans = 261,8/6 unités).

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201718526

Vraag nr. 2568 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Libramont. - Onderhoud van het materieel.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. De Civiele Bescherming rukt uit bij rampen die een technische en gespecialiseerde hulpverlening vereisen, met middelen waarover de brandweerkazernes niet beschikken.

Dat zware en gespecialiseerde materieel moet worden onderhouden en vernieuwd om het goede verloop van de hulpacties te verzekeren. Nu er een hervorming van de Civiele Bescherming in het verschiet ligt, is het tijd voor een check-up van het materieel waarover de operationele eenheid van Libramont beschikt.

1. Over welk soort materieel beschikt de kazerne van Libramont?

2. Met welke regelmaat wordt dat materieel onderhouden? Worden de onderhoudswerkzaamheden volledig door het personeel van de kazerne uitgevoerd?

3. Zijn er specifieke instrumenten en vaardigheden nodig afhankelijk van het type materieel?

4. Hoeveel kost het onderhoud van het materieel van de kazerne van Libramont per jaar?

DO 2016201718526

Question n° 2568 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Libramont. - Entretien du matériel.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendies, les services de secours et la Protection civile.

La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. La Protection civile est en mesure de réaliser des interventions techniques et spécialisées, à l'aide de moyens dont les casernes de pompiers ne disposent pas.

Le matériel lourd et pointu dont disposent les unités de la Protection civile doit être renouvelé et entretenu afin de garantir le bon déroulement des interventions. À l'aube d'une réforme importante de la Protection civile, un état des lieux du matériel de l'unité de Libramont devrait être réalisé.

1. De quel type de matériel dispose la caserne de Libramont?

2. À quelle fréquence le matériel de la caserne est-il entretenu? Les agents réalisent-ils eux-mêmes l'ensemble des actions d'entretien du matériel?

3. Des outils et des compétences spécifiques sont-ils requis en fonction du type de matériel?

4. Quel est le coût annuel de l'entretien du matériel de la caserne de Libramont?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2568 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.):

1. Het materieel waarover de operationele eenheden van de Civiele Bescherming beschikken, is zeer gevarieerd. Het omvat alle voertuigen, gaande van kleine voertuigen (karweiwagens, commandovoertuigen, enz.) tot zware en/of zeer gespecialiseerde voertuigen (aanhangwagens, opleggers, graafmachines, boten, enz.). Het omvat ook al het niet-rollend materieel, zoals de zware pompen, het reddingsmaterieel, het materieel voor de detectie van gevaarlijke stoffen, enz.

2. De periodiciteit van het onderhoud hangt af van de regel in kwestie. Dit onderhoud kan drie verschillende vormen aannemen. In het eerste geval is het onderhoud en de controle van het materiaal voor bepaalde types materieel vastgelegd door de geldende wetgeving (bijvoorbeeld onderhoud van de valbeschermingsuitrusting voor werken op hoogte). In een dergelijk geval wordt het onderhoud en zeker de controle uitbesteed. In het tweede geval is het mogelijk dat de leverancier zelf de frequentie van het onderhoud vastlegt om de goede werking van het materieel te garanderen. In dat geval wordt het onderhoud gerealiseerd in de eenheid of rechtstreeks bij de leverancier. In het derde geval is er geen enkele regel voorzien en beslissen de eenheden zelf over de frequentie van het onderhoud dat ofwel uitgevoerd wordt in de eenheid ofwel door een externe firma met de vereiste competenties om dit onderhoud te doen.

De frequentie van het onderhoud wordt in elk geval genoteerd in een databank. Dit maakt een optimale opvolging van het onderhoud mogelijk.

Tot slot moet gepreciseerd worden dat de periodiciteit van het onderhoud kan variëren naargelang het type materieel, gaande van een maandelijks onderhoud tot een jaarlijks of tweejaarlijks onderhoud.

3. In functie van het materieel kunnen specifieke tools en competenties vereist zijn. Dit hangt van het materieel af. Wanneer dit het geval is, wordt dit in eerste instantie voorzien in het lastenboek en de leverancier leidt het personeel van de eenheden op inzake het onderhoud.

Hoe complexer het materieel wordt, hoe moeilijker het wordt om intern de competenties te hebben om het materieel te kunnen onderhouden. In andere gevallen is dat zelfs niet toegestaan.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2568 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.):

1. Le matériel dont disposent les unités opérationnelles de la Protection civile est très varié. Il comporte tout le charroi allant de petits véhicules (véhicules de corvée, véhicules de commandement, *etc.*) jusqu'à des véhicules lourds et/ou très spécialisés (remorques, porte-conteneurs, excavatrices, bateaux, *etc.*). Il comporte aussi tout le matériel non roulant comprenant par exemple des pompes lourdes, du matériel de sauvetage, du matériel de détection de substances dangereuses, *etc*.

2. La périodicité des entretiens dépend des règles en la matière. Celles-ci peuvent prendre trois formes différentes. Premièrement, pour certains types de matériel, l'entretien et la vérification du matériel est fixée par la législation en vigueur (par exemple: entretien des équipements anti-chute pour le travail en hauteur. Dans pareil cas de figure l'entretien et certainement le contrôle sont externalisés. Deuxièmement, il se peut que le fournisseur fixe lui-même la fréquence des entretiens afin de garantir le bon fonctionnement du matériel. Dans ce cas, l'entretien est soit réalisé en unité ou directement chez le fournisseur. Troisièmement, aucune règle n'est prévue et dès lors les unités décident elles-mêmes de la fréquence des entretiens qui sont soit réalisés en unité ou par une firme externe qui détient les compétences requises que pour effectuer l'entretien.

De toute manière, la fréquence des entretiens est inscrite dans une base de données. Ceci permet le suivi optimal de ceux-ci.

Enfin, il convient de préciser que la périodicité des entretiens peut varier selon le type de matériel allant d'entretiens mensuels à des entretiens annuels voire bisannuels.

3. Des outils et des compétences spécifiques peuvent être requis en fonction du matériel. Ceci dépend du matériel. Si c'est le cas, ceci est initialement prévu dans le cahier des charges et le fournisseur forme le personnel des unités à la maintenance.

Au vu de la complexification du matériel, il devient de plus en plus difficile d'avoir les compétences en interne que pour pouvoir entretenir le matériel. Dans d'autres cas, cela n'est même pas permis.

4. Bijgevoegd vindt u een bijlage met alle werkingskosten van de eenheden van de Civiele Bescherming voor de periode 2013-2017. Het detail per eenheid op het niveau van de basisallocaties is niet gekend.

Deze tabel omvat alle werkingskosten waarbij de onderhoudskosten in het licht van de voorlopige vastleggingen en de punctuele facturen 7 % van alle werkingskosten uitmaken. Over deze periode van vijf jaar bedragen de onderhoudskosten gemiddeld 43.630 euro per eenheid per jaar (286+297+247+254+225 = 1.309/5 jaar = 261,8/6 eenheden).

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201718527

Vraag nr. 2569 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Jabbeke. - Onderhoud van het materieel.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. De Civiele Bescherming rukt uit bij rampen die een technische en gespecialiseerde hulpverlening vereisen, met middelen waarover de brandweerkazernes niet beschikken.

Dat zware en gespecialiseerde materieel moet worden onderhouden en vernieuwd om het goede verloop van de hulpacties te verzekeren. Nu er een hervorming van de Civiele Bescherming in het verschiet ligt, is het tijd voor een check-up van het materieel waarover de operationele eenheid van Jabbeke beschikt.

1. Over welk soort materieel beschikt de kazerne van Jabbeke?

2. Met welke regelmaat wordt dat materieel onderhouden? Worden de onderhoudswerkzaamheden volledig door het personeel van de kazerne uitgevoerd?

4. Vous trouverez une annexe reprenant l'ensemble des frais de fonctionnement des unités de la Protection civile pour la période 2013-2017. Le détail par unité à ce niveau d'allocations de base n'est pas connu.

Ce tableau comprend l'ensemble des frais de fonctionnement pour les lesquels les frais d'entretiens représentent au vu des provisionnels engagés et des factures ponctuelles, un pourcentage de 7 % de l'ensemble des frais de fonctionnement. Sur cette période cinq ans, les frais d'entretien s'élève en moyenne à 43.630 euros par unité par an (286+297+247+254+225 = 1.309/5 ans = 261,8/6 unités).

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201718527

Question n° 2569 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Jabbeke. - Entretien du matériel.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendies, les services de secours et la Protection civile.

La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. La Protection civile est en mesure de réaliser des interventions techniques et spécialisées, à l'aide de moyens dont les casernes de pompiers ne disposent pas.

Le matériel lourd et pointu dont disposent les unités de la Protection civile doit être renouvelé et entretenu afin de garantir le bon déroulement des interventions. À l'aube d'une réforme importante de la Protection civile, un état des lieux du matériel de l'unité de Jabbeke devrait être réalisé.

1. De quel type de matériel dispose la caserne de Jabbeke?

2. À quelle fréquence le matériel de la caserne est-il entretenu? Les agents réalisent-ils eux-mêmes l'ensemble des actions d'entretien du matériel?

3. Zijn er specifieke instrumenten en vaardigheden nodig afhankelijk van het type materieel?

4. Hoeveel kost het onderhoud van het materieel van de kazerne van Jabbeke per jaar?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2569 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.):

1. Het materieel waarover de operationele eenheden van de Civiele Bescherming beschikken, is zeer gevarieerd. Het omvat alle voertuigen, gaande van kleine voertuigen (karweiwagens, commandovoertuigen, enz.) tot zware en/of zeer gespecialiseerde voertuigen (aanhangwagens, opleggers, graafmachines, boten, enz.). Het omvat ook al het niet-rollend materieel, zoals de zware pompen, het reddingsmaterieel, het materieel voor de detectie van gevaarlijke stoffen, enz.

2. De periodiciteit van het onderhoud hangt af van de regel in kwestie. Dit onderhoud kan drie verschillende vormen aannemen. In het eerste geval is het onderhoud en de controle van het materiaal voor bepaalde types materieel vastgelegd door de geldende wetgeving (bijvoorbeeld onderhoud van de valbeschermingsuitrusting voor werken op hoogte). In een dergelijk geval wordt het onderhoud en zeker de controle uitbesteed. In het tweede geval is het mogelijk dat de leverancier zelf de frequentie van het onderhoud vastlegt om de goede werking van het materieel te garanderen. In dat geval wordt het onderhoud gerealiseerd in de eenheid of rechtstreeks bij de leverancier. In het derde geval is er geen enkele regel voorzien en beslissen de eenheden zelf over de frequentie van het onderhoud dat ofwel uitgevoerd wordt in de eenheid ofwel door een externe firma met de vereiste competenties om dit onderhoud te doen.

De frequentie van het onderhoud wordt in elk geval genoteerd in een databank. Dit maakt een optimale opvolging van het onderhoud mogelijk.

Tot slot moet gepreciseerd worden dat de periodiciteit van het onderhoud kan variëren naargelang het type materieel, gaande van een maandelijks onderhoud tot een jaarlijks of tweejaarlijks onderhoud.

3. In functie van het materieel kunnen specifieke tools en competenties vereist zijn. Dit hangt van het materieel af. Wanneer dit het geval is, wordt dit in eerste instantie voorzien in het lastenboek en de leverancier leidt het personeel van de eenheden op inzake het onderhoud.

3. Des outils et des compétences spécifiques sont-ils requis en fonction du type de matériel?

4. Quel est le coût annuel de l'entretien du matériel de la caserne de Jabbeke?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2569 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.):

1. Le matériel dont disposent les unités opérationnelles de la Protection civile est très varié. Il comporte tout le charroi allant de petits véhicules (véhicules de corvée, véhicules de commandement, *etc*.) jusqu'à des véhicules lourds et/ou très spécialisés (remorques, porte-conteneurs, excavatrices, bateaux, *etc*.). Il comporte aussi tout le matériel non roulant comprenant par exemple des pompes lourdes, du matériel de sauvetage, du matériel de détection de substances dangereuses, *etc*.

2. La périodicité des entretiens dépend des règles en la matière. Celles-ci peuvent prendre trois formes différentes. Premièrement, pour certains types de matériel, l'entretien et la vérification du matériel est fixée par la législation en vigueur (par exemple: entretien des équipements anti-chute pour le travail en hauteur. Dans pareil cas de figure l'entretien et certainement le contrôle sont externalisés. Deuxièmement, il se peut que le fournisseur fixe lui-même la fréquence des entretiens afin de garantir le bon fonctionnement du matériel. Dans ce cas, l'entretien est soit réalisé en unité ou directement chez le fournisseur. Troisièmement, aucune règle n'est prévue et dès lors les unités décident elles-mêmes de la fréquence des entretiens qui sont soit réalisés en unité ou par une firme externe qui détient les compétences requises que pour effectuer l'entretien.

De toute manière, la fréquence des entretiens est inscrite dans une base de données. Ceci permet le suivi optimal de ceux-ci.

Enfin, il convient de préciser que la périodicité des entretiens peut varier selon le type de matériel allant d'entretiens mensuels à des entretiens annuels voire bisannuels.

3. Des outils et des compétences spécifiques peuvent être requis en fonction du matériel. Ceci dépend du matériel. Si c'est le cas, ceci est initialement prévu dans le cahier des charges et le fournisseur forme le personnel des unités à la maintenance.

Hoe complexer het materieel wordt, hoe moeilijker het wordt om intern de competenties te hebben om het materieel te kunnen onderhouden. In andere gevallen is dat zelfs niet toegestaan.

4. Bijgevoegd vindt u een bijlage met alle werkingskosten van de eenheden van de Civiele Bescherming voor de periode 2013-2017. Het detail per eenheid op het niveau van de basisallocaties is niet gekend.

Deze tabel omvat alle werkingskosten waarbij de onderhoudskosten in het licht van de voorlopige vastleggingen en de punctuele facturen 7 % van alle werkingskosten uitmaken. Over deze periode van vijf jaar bedragen de onderhoudskosten gemiddeld 43.630 euro per eenheid per jaar (286+297+247+254+225 = 1.309/5 jaar = 261,8/6 eenheden).

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201718528

Vraag nr. 2570 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Ghlin. - Onderhoud van het materieel.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. De Civiele Bescherming rukt uit bij rampen die een technische en gespecialiseerde hulpverlening vereisen, met middelen waarover de brandweerkazernes niet beschikken.

Dat zware en gespecialiseerde materieel moet worden onderhouden en vernieuwd om het goede verloop van de hulpacties te verzekeren. Nu er een hervorming van de Civiele Bescherming in het verschiet ligt, is het tijd voor een check-up van het materieel waarover de operationele eenheid van Ghlin beschikt.

1. Over welk soort materieel beschikt de kazerne van Ghlin?

Au vu de la complexification du matériel, il devient de plus en plus difficile d'avoir les compétences en interne que pour pouvoir entretenir le matériel. Dans d'autres cas, cela n'est même pas permis.

4. Vous trouverez, ci-joint, une annexe reprenant l'ensemble des frais de fonctionnement des unités de la Protection civile pour la période 2013-2017. Le détail par unité à ce niveau d'allocations de base n'est pas connu.

Ce tableau comprend l'ensemble des frais de fonctionnement pour les lesquels les frais d'entretiens représentent au vu des provisionnels engagés et des factures ponctuelles, un pourcentage de 7 % de l'ensemble des frais de fonctionnement. Sur cette période cinq ans, les frais d'entretien s'élève en moyenne à 43.630 euros par unité par an (286+297+247+254+225 = 1.309/5 ans = 261,8/6 unités).

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201718528

Question n° 2570 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Ghlin. - Entretien du matériel.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendies, les services de secours et la Protection civile.

La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. La Protection civile est en mesure de réaliser des interventions techniques et spécialisées, à l'aide de moyens dont les casernes de pompiers ne disposent pas.

Le matériel lourd et pointu dont disposent les unités de la Protection civile doit être renouvelé et entretenu afin de garantir le bon déroulement des interventions. À l'aube d'une réforme importante de la Protection civile, un état des lieux du matériel de l'unité de Ghlin devrait être réalisé.

1. De quel type de matériel dispose la caserne de Ghlin?

2. Met welke regelmaat wordt dat materieel onderhouden? Worden de onderhoudswerkzaamheden volledig door het personeel van de kazerne uitgevoerd?

3. Zijn er specifieke instrumenten en vaardigheden nodig afhankelijk van het type materieel?

4. Hoeveel kost het onderhoud van het materieel van de kazerne van Ghlin per jaar?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2570 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.):

1. Het materieel waarover de operationele eenheden van de Civiele Bescherming beschikken, is zeer gevarieerd. Het omvat alle voertuigen, gaande van kleine voertuigen (karweiwagens, commandovoertuigen, enz.) tot zware en/of zeer gespecialiseerde voertuigen (aanhangwagens, opleggers, graafmachines, boten, enz.). Het omvat ook al het niet-rollend materieel, zoals de zware pompen, het reddingsmaterieel, het materieel voor de detectie van gevaarlijke stoffen, enz.

2. De periodiciteit van het onderhoud hangt af van de regel in kwestie. Dit onderhoud kan drie verschillende vormen aannemen. In het eerste geval is het onderhoud en de controle van het materiaal voor bepaalde types materieel vastgelegd door de geldende wetgeving (bijvoorbeeld onderhoud van de valbeschermingsuitrusting voor werken op hoogte). In een dergelijk geval wordt het onderhoud en zeker de controle uitbesteed. In het tweede geval is het mogelijk dat de leverancier zelf de frequentie van het onderhoud vastlegt om de goede werking van het materieel te garanderen. In dat geval wordt het onderhoud gerealiseerd in de eenheid of rechtstreeks bij de leverancier. In het derde geval is er geen enkele regel voorzien en beslissen de eenheden zelf over de frequentie van het onderhoud dat ofwel uitgevoerd wordt in de eenheid ofwel door een externe firma met de vereiste competenties om dit onderhoud te doen.

De frequentie van het onderhoud wordt in elk geval genoteerd in een databank. Dit maakt een optimale opvolging van het onderhoud mogelijk.

Tot slot moet gepreciseerd worden dat de periodiciteit van het onderhoud kan variëren naargelang het type materieel, gaande van een maandelijks onderhoud tot een jaarlijks of tweejaarlijks onderhoud.

2. À quelle fréquence le matériel de la caserne est-il entretenu? Les agents réalisent-ils eux-mêmes l'ensemble des actions d'entretien du matériel?

3. Des outils et des compétences spécifiques sont-ils requis en fonction du type de matériel?

4. Quel est le coût annuel de l'entretien du matériel de la caserne de Ghlin?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2570 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.):

1. Le matériel dont disposent les unités opérationnelles de la Protection civile est très varié. Il comporte tout le charroi allant de petits véhicules (véhicules de corvée, véhicules de commandement, *etc.*) jusqu'à des véhicules lourds et/ou très spécialisés (remorques, porte-conteneurs, excavatrices, bateaux, *etc.*). Il comporte aussi tout le matériel non roulant comprenant par exemple des pompes lourdes, du matériel de sauvetage, du matériel de détection de substances dangereuses, *etc*.

2. La périodicité des entretiens dépend des règles en la matière. Celles-ci peuvent prendre trois formes différentes. Premièrement, pour certains types de matériel, l'entretien et la vérification du matériel est fixée par la législation en vigueur (par exemple: entretien des équipements anti-chute pour le travail en hauteur. Dans pareil cas de figure l'entretien et certainement le contrôle sont externalisés. Deuxièmement, il se peut que le fournisseur fixe lui-même la fréquence des entretiens afin de garantir le bon fonctionnement du matériel. Dans ce cas, l'entretien est soit réalisé en unité ou directement chez le fournisseur. Troisièmement, aucune règle n'est prévue et dès lors les unités décident elles-mêmes de la fréquence des entretiens qui sont soit réalisés en unité ou par une firme externe qui détient les compétences requises que pour effectuer l'entretien.

De toute manière, la fréquence des entretiens est inscrite dans une base de données. Ceci permet le suivi optimal de ceux-ci.

Enfin, il convient de préciser que la périodicité des entretiens peut varier selon le type de matériel allant d'entretiens mensuels à des entretiens annuels voire bisannuels.

3. In functie van het materieel kunnen specifieke tools en competenties vereist zijn. Dit hangt van het materieel af. Wanneer dit het geval is, wordt dit in eerste instantie voorzien in het lastenboek en de leverancier leidt het personeel van de eenheden op inzake het onderhoud.

Hoe complexer het materieel wordt, hoe moeilijker het wordt om intern de competenties te hebben om het materieel te kunnen onderhouden. In andere gevallen is dat zelfs niet toegestaan.

4. Bijgevoegd vindt u een bijlage met alle werkingskosten van de eenheden van de Civiele Bescherming voor de periode 2013-2017. Het detail per eenheid op het niveau van de basisallocaties is niet gekend.

Deze tabel omvat alle werkingskosten waarbij de onderhoudskosten in het licht van de voorlopige vastleggingen en de punctuele facturen 7 % van alle werkingskosten uitmaken. Over deze periode van vijf jaar bedragen de onderhoudskosten gemiddeld 43.630 euro per eenheid per jaar (286+297+247+254+225 = 1.309/5 jaar = 261,8/6 eenheden).

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201718529

Vraag nr. 2571 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Civiele Bescherming van Crisnée. - Onderhoud van het materieel.

België beschikt over een groot aantal hulpdiensten, onder meer de brandweer, de hulpdiensten en de Civiele Bescherming.

De Civiele Bescherming treedt op wanneer zich een min of meer grote ramp voordoet. Ze staat de andere hulpdiensten ook bij met zwaar en gespecialiseerd materieel. De Civiele Bescherming rukt uit bij rampen die een technische en gespecialiseerde hulpverlening vereisen, met middelen waarover de brandweerkazernes niet beschikken.

3. Des outils et des compétences spécifiques peuvent être requis en fonction du matériel. Ceci dépend du matériel. Si c'est le cas, ceci est initialement prévu dans le cahier des charges et le fournisseur forme le personnel des unités à la maintenance.

Au vu de la complexification du matériel, il devient de plus en plus difficile d'avoir les compétences en interne que pour pouvoir entretenir le matériel. Dans d'autres cas, cela n'est même pas permis.

4. Vous trouverez, ci-joint, une annexe reprenant l'ensemble des frais de fonctionnement des unités de la Protection civile pour la période 2013-2017. Le détail par unité à ce niveau d'allocations de base n'est pas connu.

Ce tableau comprend l'ensemble des frais de fonctionnement pour les lesquels les frais d'entretiens représentent au vu des provisionnels engagés et des factures ponctuelles, un pourcentage de 7 % de l'ensemble des frais de fonctionnement. Sur cette période cinq ans, les frais d'entretien s'élève en moyenne à 43.630 euros par unité par an (286+297+247+254+225 = 1.309/5 ans = 261,8/6 unités).

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201718529

Question n° 2571 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protection civile de Crisnée. - Entretien du matériel.

En Belgique, le paysage des services de secours est large. Il regroupe en effet, une multitude d'acteurs tels que les services d'incendies, les services de secours et la Protection civile.

La Protection civile intervient lors de petites et grandes catastrophes. Elle vient aussi en renfort des autres services de secours avec des moyens lourds et spécialisés. La Protection civile est en mesure de réaliser des interventions techniques et spécialisées, à l'aide de moyens dont les casernes de pompiers ne disposent pas.

Dat zware en gespecialiseerde materieel moet worden onderhouden en vernieuwd om het goede verloop van de hulpacties te verzekeren. Nu er een hervorming van de Civiele Bescherming in het verschiet ligt, is het tijd voor een check-up van het materieel waarover de operationele eenheid van Crisnée beschikt.

1. Over welk soort materieel beschikt de kazerne van Crisnée?

2. Met welke regelmaat wordt dat materieel onderhouden? Worden de onderhoudswerkzaamheden volledig door het personeel van de kazerne uitgevoerd?

3. Zijn er specifieke instrumenten en vaardigheden nodig afhankelijk van het type materieel?

4. Hoeveel kost het onderhoud van het materieel van de kazerne van Crisnée per jaar?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2571 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 28 september 2017 (Fr.):

1. Het materieel waarover de operationele eenheden van de Civiele Bescherming beschikken, is zeer gevarieerd. Het omvat alle voertuigen, gaande van kleine voertuigen (karweiwagens, commandovoertuigen, enz.) tot zware en/of zeer gespecialiseerde voertuigen (aanhangwagens, opleggers, graafmachines, boten, enz.). Het omvat ook al het niet-rollend materieel, zoals de zware pompen, het reddingsmaterieel, het materieel voor de detectie van gevaarlijke stoffen, enz.

2. De periodiciteit van het onderhoud hangt af van de regel in kwestie. Dit onderhoud kan drie verschillende vormen aannemen. In het eerste geval is het onderhoud en de controle van het materiaal voor bepaalde types materieel vastgelegd door de geldende wetgeving (bijvoorbeeld onderhoud van de valbeschermingsuitrusting voor werken op hoogte). In een dergelijk geval wordt het onderhoud en zeker de controle uitbesteed. In het tweede geval is het mogelijk dat de leverancier zelf de frequentie van het onderhoud vastlegt om de goede werking van het materieel te garanderen. In dat geval wordt het onderhoud gerealiseerd in de eenheid of rechtstreeks bij de leverancier. In het derde geval is er geen enkele regel voorzien en beslissen de eenheden zelf over de frequentie van het onderhoud dat ofwel uitgevoerd wordt in de eenheid ofwel door een externe firma met de vereiste competenties om dit onderhoud te doen.

De frequentie van het onderhoud wordt in elk geval genoteerd in een databank. Dit maakt een optimale opvolging van het onderhoud mogelijk.

Le matériel lourd et pointu dont disposent les unités de la Protection civile doit être renouvelé et entretenu afin de garantir le bon déroulement des interventions. À l'aube d'une réforme importante de la Protection civile, un état des lieux du matériel de l'unité de Crisnée devrait être réalisé.

1. De quel type de matériel dispose la caserne de Crisnée?

2. À quelle fréquence le matériel de la caserne est-il entretenu? Les agents réalisent-ils eux-mêmes l'ensemble des actions d'entretien du matériel?

3. Des outils et des compétences spécifiques sont-ils requis en fonction du type de matériel?

4. Quel est le coût annuel de l'entretien du matériel de la caserne de Crisnée?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2571 de monsieur le député Philippe Goffin du 28 septembre 2017 (Fr.):

1. Le matériel dont disposent les unités opérationnelles de la Protection civile est très varié. Il comporte tout le charroi allant de petits véhicules (véhicules de corvée, véhicules de commandement, *etc*.) jusqu'à des véhicules lourds et/ou très spécialisés (remorques, porte-conteneurs, excavatrices, bateaux, *etc*.). Il comporte aussi tout le matériel non roulant comprenant par exemple des pompes lourdes, du matériel de sauvetage, du matériel de détection de substances dangereuses, *etc*.

2. La périodicité des entretiens dépend des règles en la matière. Celles-ci peuvent prendre trois formes différentes. Premièrement, pour certains types de matériel, l'entretien et la vérification du matériel est fixée par la législation en vigueur (par exemple: entretien des équipements anti-chute pour le travail en hauteur. Dans pareil cas de figure l'entretien et certainement le contrôle sont externalisés. Deuxièmement, il se peut que le fournisseur fixe lui-même la fréquence des entretiens afin de garantir le bon fonctionnement du matériel. Dans ce cas, l'entretien est soit réalisé en unité ou directement chez le fournisseur. Troisièmement, aucune règle n'est prévue et dès lors les unités décident elles-mêmes de la fréquence des entretiens qui sont soit réalisés en unité ou par une firme externe qui détient les compétences requises que pour effectuer l'entretien.

De toute manière, la fréquence des entretiens est inscrite dans une base de données. Ceci permet le suivi optimal de ceux-ci.

Tot slot moet gepreciseerd worden dat de periodiciteit van het onderhoud kan variëren naargelang het type materieel, gaande van een maandelijks onderhoud tot een jaarlijks of tweejaarlijks onderhoud.

3. In functie van het materieel kunnen specifieke tools en competenties vereist zijn. Dit hangt van het materieel af. Wanneer dit het geval is, wordt dit in eerste instantie voorzien in het lastenboek en de leverancier leidt het personeel van de eenheden op inzake het onderhoud.

Hoe complexer het materieel wordt, hoe moeilijker het wordt om intern de competenties te hebben om het materieel te kunnen onderhouden. In andere gevallen is dat zelfs niet toegestaan.

4. Bijgevoegd vindt u een bijlage met alle werkingskosten van de eenheden van de Civiele Bescherming voor de periode 2013-2017. Het detail per eenheid op het niveau van de basisallocaties is niet gekend.

Deze tabel omvat alle werkingskosten waarbij de onderhoudskosten in het licht van de voorlopige vastleggingen en de punctuele facturen 7 % van alle werkingskosten uitmaken. Over deze periode van vijf jaar bedragen de onderhoudskosten gemiddeld 43.630 euro per eenheid per jaar (286+297+247+254+225 = 1.309/5 jaar = 261,8/6 eenheden).

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Enfin, il convient de préciser que la périodicité des entretiens peut varier selon le type de matériel allant d'entretiens mensuels à des entretiens annuels voire bisannuels.

3.Des outils et des compétences spécifiques peuvent être requis en fonction du matériel. Ceci dépend du matériel. Si c'est le cas, ceci est initialement prévu dans le cahier des charges et le fournisseur forme le personnel des unités à la maintenance.

Au vu de la complexification du matériel, il devient de plus en plus difficile d'avoir les compétences en interne que pour pouvoir entretenir le matériel. Dans d'autres cas, cela n'est même pas permis.

4.Vous trouverez, ci-joint, une annexe reprenant l'ensemble des frais de fonctionnement des unités de la Protection civile pour la période 2013-2017. Le détail par unité à ce niveau d'allocations de base n'est pas connu.

Ce tableau comprend l'ensemble des frais de fonctionnement pour les lesquels les frais d'entretiens représentent au vu des provisionnels engagés et des factures ponctuelles, un pourcentage de 7 % de l'ensemble des frais de fonctionnement. Sur cette période cinq ans, les frais d'entretien s'élève en moyenne à 43.630 euros par unité par an (286+297+247+254+225 = 1.309/5 ans = 261,8/6 unités).

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201819194

Vraag nr. 2680 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Veerle Heeren van 26 oktober 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De werking van ALINE.

Sinds 1 maart 2010 dienen alle in België geplaatste alarmsystemen geregistreerd te zijn in het "meldpunt alarmsystemen", ook gekend onder de naam ALINE (*Alarm Information Exchange*), zoals voorzien in het koninklijk besluit van 25 april 2007.

DO 2017201819194

Question n° 2680 de madame la députée Veerle Heeren du 26 octobre 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le fonctionnement du système ALINE.

Depuis le 1er mars 2010, en vertu de l'arrêté royal du 25 avril 2007, tous les systèmes d'alarme installés en Belgique doivent être enregistrés auprès du "point de contact des systèmes d'alarme", également connu sous le nom d'ALINE (*Alarm Information Exchange*).

De gegevens die de gebruiker invoert (plaats van installatie en persoonsgegevens) worden opgeslagen in een databank en zijn toegankelijk voor alle politiezones. Deze gegevensbank wordt beheerd door de FOD Binnenlandse Zaken. Deze aangifte moet gebeuren via de website van Police-on-web (*www.policeonweb.be*) en dus niet meer op het plaatselijk politiecommissariaat zoals vroeger het geval was.

Veel gebruikers ondervinden problemen bij de aangifte van het alarmsysteem. Ofwel werkt de webapplicatie niet, ofwel kan men geen token aanvragen.

Eens de aangifte werd ingediend, ontvangt de gebruiker jaarlijks (uitsluitend) een mailbericht om de melding te bevestigen. Indien men hierop niet antwoordt, wordt de aangifte verwijderd uit de databank.

De kans is reëel dat de burger hierdoor zal nalaten om zijn alarmsysteem te registreren of de registratie te bevestigen waardoor de politie niet over accurate informatie beschikt op het terrein.

1. Hoeveel alarminstallaties werden sinds 1 maart 2010 in de databank ALINE geregistreerd?

2. Hoeveel gekende installaties bevestigen sedertdien betreffende jaarlijkse mail?

3. Kan er geen meer gebruiksvriendelijke oplossing worden voorgesteld voor de aangifte (bijvoorbeeld een formulier dat men online invult, zoals een aangifte van bewakingscamera)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2680 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Veerle Heeren van 26 oktober 2017 (N.):

1. De nieuwe aangiften geregistreerd tussen 1 maart 2010 tot 1 maart 2018:

Les données introduites par l'utilisateur (lieu de l'installation et renseignements personnels) sont stockées dans une banque de données et accessibles à toutes les zones de police. Cette banque de données est gérée par le SPF Intérieur. Cette déclaration doit se faire via le site Internet de police-on-web *(www.policeonweb.be)* et non plus au commissariat de police local comme c'était le cas auparavant.

De nombreux utilisateurs rencontrent des difficultés au moment de la déclaration de leur système d'alarme. Soit l'application web ne fonctionne pas, soit il n'est pas possible de demander un *token*.

Une fois la déclaration introduite, l'utilisateur reçoit chaque année (exclusivement) un courriel lui demandant de confirmer cette déclaration. Faute de réponse, la déclaration est effacée de la banque de données.

Par conséquent, il existe un risque important que le citoyen néglige d'enregistrer son système d'alarme ou de confirmer son enregistrement et de ce fait, la police ne dispose pas des informations qui lui sont nécessaires.

1. Combien de systèmes d'alarme ont-ils été enregistrés dans la banque de données ALINE depuis le 1er mars 2010?

2. Combien d'installations connues ont-elles depuis lors été confirmées après l'envoi du courriel annuel?

3. Ne pourrait-on imaginer une solution plus conviviale pour cette déclaration (par exemple, un formulaire à compléter en ligne, comme celui utilisé pour la déclaration d'une caméra de surveillance)?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2680 de madame la députée Veerle Heeren du 26 octobre 2017 (N.):

1. Les nouvelles déclarations enregistrées entre le 1*er* mars 2010 et le 1*er* mars 2018:

Personen/*Personnes*	110213
Ondernemingen/*Entreprises*	10684
Alarmcentrales/*Centrales d'alarmes*	251870

2. De aangiften die voor het eerst geregistreerd werden tussen 1 maart 2010 en 1 maart 2018 via de toepassing ALINE en die gevalideerd werden tussen 1 maart 2017 en 1 maart 2018:

2. Les déclarations qui ont été enregistrées pour la première fois entre le 1*er* mars 2010 et le 1*er* mars 2018 via l'application ALINE et qui ont été validées entre le 1*er* mars 2017 et le 1*er* mars 2018:

Personen/*Personnes*	14046
Ondernemingen/*Entreprises*	1483
Alarmcentrales/*Centrales d'alarmes*	59047

3. De aangifte van alarmsystemen dient te gebeuren via de toepassing ALINE. Deze toepassing is beschikbaar via *www.policeonweb.be* en *www.registreerjealarm.be*. Eind 2017 werd een nieuwe versie van deze toepassing gelanceerd. De aanmeldingsmogelijkheden werden uitgebreid en momenteel is het mogelijk om zich aan te melden met een eID of digitale identiteit (eID kaartlezer, draadloze eID kaartlezer en itsme) of een beveiligingscode en gebruikersnaam (via mobiele app of token).

Een aantal gegevens zijn reeds vooraf ingevuld en men kan op eenvoudige wijze het online formulier verder vervolledigen. Dit duurt slechts enkele minuten. Bij problemen met de aangifte staat er steeds een Servicedesk ter beschikking die zowel telefonisch als per mail beschikbaar is om de mensen verder te helpen met hun aangifte.

Naar aanleiding van de recent gewijzigde camerawetgeving werd er in opdracht van de FOD Binnenlandse Zaken ook een nieuw platform ontwikkeld waarmee men op eenvoudige wijze een camerabewakingssysteem kan aangeven. De aanmeldprocedure verloopt via de website *www.aangiftecamera.be*. Er is eveneens een helpdesk om vragen te beantwoorden.

Beide aangiftesystemen functioneren afzonderlijk van elkaar, maar via de overzichtspagina na aanmelding op *www.policeonweb.be* is het wel mogelijk om een overzicht te krijgen van de geregistreerde alarmsystemen en camerabewakingssystemen. Bij de aangifte van een camerabewakingssysteem kan er ook een link gelegd worden naar een geregistreerd alarmsysteem.

3. La déclaration des systèmes d'alarme doit être effectuée via l'application ALINE. Cette application est disponible sur les sites web *www.policeonweb.be* et *www.enregistrezvotrealarme.be*. Fin 2017, une nouvelle version de cette application a été lancée. Les possibilités de s'identifier ont été élargies et actuellement, il est possible de s'identifier avec une eID ou une identité numérique (lecteur de cartes eID, lecteur de cartes eID sans fil et itsme) ou un code de sécurité et un nom d'utilisateur (via app mobile ou token).

Certaines données sont déjà préalablement complétées et il est possible de continuer à remplir de manière simple le formulaire en ligne. Cela ne dure que quelques minutes. En cas de problème pour une déclaration, un Service Desk se tient à la disposition des citoyens pour les aider tant par téléphone que par mail à compléter leur déclaration.

Dans le cadre des récentes modifications apportées à la législation sur les caméras, une nouvelle plateforme a également été développée pour le compte du SPF Intérieur; celle-ci permet de déclarer une caméra de surveillance de façon assez simple. La procédure de déclaration s'effectue sur le site web *www.declarationcamera.be*. Un helpdesk est également disponible pour répondre aux questions éventuelles.

Si les deux systèmes de déclaration fonctionnent indépendamment, il est toutefois possible, sur la page d'accueil après s'être enregistré sur *www.policeonweb.be*, d'obtenir un aperçu des systèmes d'alarmes et de caméras de surveillance enregistrés. Au moment de la déclaration d'une caméra de surveillance, un lien peut également être établi vers un système d'alarme enregistré.

DO 2017201819635

Vraag nr. 2727 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 21 november 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Infoavond voor moslims in het stadhuis van Genk.

Het Nederlandse nieuwsprogramma *Nieuwsuur* woonde zopas een salafistische sessie bij in het stadhuis van Genk (*https://www.youtube.com/watch?v=kR4zhPWJrvU*).
Daarin spoorden twee orthodoxe moslims, de Nederlanders Abid Tounssi en Ali Houri, een zaal vol jonge moslims aan om vooral niet te integreren en zich via diverse islamitische apartheidsprincipes af te zonderen van onze vrije, westerse samenleving.

Westerse muziek, westerse kleding, overspel, nog maar in de buurt komen van een plek waar alcohol wordt geschonken (café, verjaardag of receptie), enz.: het is allemaal haram en dus verboden, en het moet vooral vervangen worden door de Koran. Want "de straf binnen islam" voor zulke zondige gedragingen "is buitengewoon ernstig". De invloed van de twee salafistisch-orthodoxe predikers is duidelijk groot. Aanwezige moslima's: "ik ben een hoofddoek gaan dragen en heb mijn modestudie opgegeven omdat ik het niet vond passen met islam". Of ook: "ik zou geen werk meer accepteren als ik niet mag bidden" en "ik probeer meer lange jurken te dragen en lossere kleding".

Een goede moslim moet volgens de twee sluwe islamitische predikers zogezegd meedoen aan onze samenleving, maar tegelijkertijd propageren ze allerlei islamitische regels, wetten en principes die dat integreren en samenleven *de facto* juist onmogelijk maken. De vrees voor Allah is daarbij dé reden waarom jonge moslims er zo vatbaar voor zijn. Met name op school en op de werkvloer zijn dit soort islamitische apartheidsregels een enorm probleem.

Voorts zaten tijdens de spreeksessie in het stadhuis van Genk mannen en vrouwen gescheiden: mannen voorin de zaal, vrouwen achterin. De titel van de orthodox-islamitische lezing *Van de wieg tot het graf*, is symbolisch voor het allesbepalende, totalitaire karakter ervan. Een beter voorbeeld van de geweldloze islamisering van onze samenleving is nauwelijks denkbaar.

DO 2017201819635

Question n° 2727 de madame la députée Barbara Pas du 21 novembre 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La séance d'information organisée pour les musulmans à la maison communale de Genk.

L'émission d'information néerlandaise *Nieuwsuur*a récemment assisté à une session de propagande salafiste à la maison communale de Genk (*https://www.youtube.com/watch?v=kR4zhPWJrvU*). Abid Tounssi et Ali Houri, deux musulmans orthodoxes néerlandais y ont incité une salle bondée de jeunes musulmans à ne surtout pas s'intégrer et à se distancer de notre société occidentale libre, en appliquant divers principes islamistes.

Écouter de la musique occidentale, s'habiller à l'occidentale, se livrer à l'adultère, se trouver à proximité d'un établissement ou d'un endroit où de l'alcool est servi (café, anniversaire ou réception), *etc*.: toutes ces pratiques sont haram et dès lors interdites et doivent être remplacées par la lecture du Coran. En effet, l'islam sanctionne sévèrement ces comportements coupables. L'influence des deux prédicateurs salafistes traditionalistes est manifestement énorme. Quelques déclarations recueillies parmi les musulmans présents: "J'ai décidé de porter le voile et de renoncer à mes études de mode car je les jugeais incompatibles avec l'islam". Ou encore: "je n'accepterais plus de travailler pour un employeur qui m'interdirait de prier librement" et "je m'efforce de porter davantage de jupes longues et des vêtements plus lâches".

Selon les deux prédicateurs islamistes rusés, un bon musulman doit faire semblant de participer à la vie de notre société, tout en propageant simultanément diverses règles, lois et principes islamistes empêchant concrètement toute intégration et cohabitation. La crainte que leur inspire Allah est la principale raison de la perméabilité des jeunes musulmans à ce type de prêche. Dans les milieux scolaire et professionnel, cet apartheid islamiste est un problème énorme.

Par ailleurs, durant la réunion organisée à la maison communale de Genk, hommes et femmes étaient assis séparément: les hommes devant et les femmes à l'arrière de la salle. "Du berceau à la tombe", le titre de la conférence islamiste traditionaliste illustre le caractère déterminant et totalitaire de l'islam. Difficile d'imaginer plus bel exemple de l'islamisation non violente de notre société.

1. Volgens de burgemeester van Genk, Wim Dries, werden die twee salafistische sprekers/predikers, de Nederlandse moslims Abid Tounssi en Ali Houri, gescreend. Werden ze ook gescreend door de betreffende diensten van de federale overheid? Zo neen, waarom niet (beide predikers/sprekers hebben immers de Nederlandse identiteit)?

Zo ja, hoe komt het dat er kennelijk geen bezwaar werd gevonden om hen toe te laten tot het Belgisch grondgebied of om hier in het openbaar te spreken/prediken?

2. Hoe is het mogelijk dat een uit Nederland afkomstige prediker als Ali Houri, die eerder op Facebook opriep om geld te storten voor een zware jihadterreurverdachte als Tarik Ibn Ali, hier komt prediken voor een zaal vol jonge moslims en dan nog in het stadhuis van Genk? Tarik Ibn Ali of Tarik Chadlioui werd eerder dit jaar opgepakt omdat hij een terreurcel op Mallorca zou hebben geleid die leden voor Islamitische Staat rekruteerde, en tevens zou hij verantwoordelijk zijn voor de radicalisering van één van de terroristen van de aanslag in de Batacalan in Parijs in 2015.

3. Wat zult u ondernemen om te voorkomen dat in de toekomst dergelijke islamitische sprekers/predikers afkomstig uit binnen- en buitenland, die jonge moslims indoctrineren met islamitische apartheidsboodschappen die haaks staan op een goede integratie en die het vredig en goed samenleven onmogelijk maken, toegang hebben tot ons grondgebied of hier een podium krijgen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2727 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 21 november 2017 (N.):

De opvolging van de haatpredikers is geregeld via de omzendbrief van 18 juli 2016. Dit werd hernomen in de nieuwe omzendbrief betreffende de opvolging van *terrorist fighters* en de haatpropagandisten van 22 mei 2018.

Deze omzendbrief geeft concrete uitvoering aan de koninklijk besluiten inzake de gemeenschappelijke gegevensbanken - onder andere betreffende de haatpropagandisten - van 23 april 2018.

De haatpropagandist wordt binnen de scope van het koninklijk besluit en de omzendbrief gedefinieerd als de natuurlijke rechtspersoon, rechtspersoon, feitelijke vereniging of de door hen aangewende middelen, ongeacht hun nationaliteit, verblijfplaats of plaats van vestiging, die voldoen aan de volgende cumulatieve criteria:

1. Selon Wim Dries, bourgmestre de Genk, les deux conférenciers/prédicateurs salafistes néerlandais Abid Tounssi et Ali Houri ont fait l'objet d'un *screening*. Les services concernés des autorités fédérales ont-ils également procédé à ce *screening*? Dans la négative, pourquoi (en effet, les deux conférenciers/prédicateurs sont de nationalité néerlandaise)?

Dans l'affirmative, comment est-il possible qu'aucune objection n'ait été formulée à leur entrée sur le territoire belge ou à leur prise de parole/prêche en public?

2. Comment est-il possible qu'un prédicateur néerlandais tel qu'Ali Houri, qui a précédemment appelé sur Facebook à faire des dons en faveur d'un dangereux terroriste djihadiste présumé tel que Tarik Ibn Ali, soit autorisé à venir prêcher en Belgique devant une salle remplie de jeunes musulmans, qui plus est à la maison communale de Genk? Tarik Ibn Ali ou Tarik Chadlioui avait été arrêté précédemment cette année car il était soupçonné d'avoir dirigé à Majorque une cellule terroriste recrutant pour l'État islamique. Il serait en outre responsable de la radicalisation de l'un des terroristes, auteurs des attentats commis au Bataclan, à Paris en 2015.

3. Quelles mesures prendrez-vous pour éviter à l'avenir que de tels conférenciers/prédicateurs islamistes nationaux ou étrangers qui viennent endoctriner de jeunes musulmans en leur inculquant des principes d'apartheid islamistes contraires à une bonne intégration et empêchant toute cohabitation pacifique et harmonieuse aient accès au territoire belge ou y obtiennent une tribune pour s'exprimer?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2727 de madame la députée Barbara Pas du 21 novembre 2017 (N.):

Le suivi des propagandistes de haine est organisé par la circulaire du 18 juillet 2016. Cela a été repris dans la nouvelle circulaire relative au suivi des *terrorist fighters* et des propagandistes de haine du 22 mai 2018.

Cette circulaire exécute concrètement les arrêtés royaux relatifs aux banques de données communes, concernant notamment les propagandistes de haine, du 23 avril 2018.

Dans le cadre de l'arrêté royal et de la circulaire, le propagandiste de haine est défini comme une personne physique ou morale, une association de fait ou les moyens utilisés, indépendamment de leur nationalité, de leur lieu de résidence ou lieu d'établissement, qui répondent aux critères cumulatifs suivants:

a) om schade te berokkenen aan de beginselen van de democratie of de mensenrechten, de goede werking van de democratische instellingen of andere grondslagen van de rechtsstaat;

b) het gebruik van geweld of dwang als actiemethode rechtvaardigen;

c) deze overtuiging verspreiden naar anderen met de bedoeling om een radicaliserende invloed uit te oefenen;

d) met een aanknopingspunt in België.

Het komt het Coördinatieorgaan voor de dreigingsanalyse (OCAD) toe om op basis van de beschikbare informatie aangeleverd door de veiligheids- en politiediensten de identificatie als haatpropagandist te valideren.

Op basis van de beschikbare informatie kunnen de twee personen in kwestie niet beschouwd worden als haatpropagandisten. Zij voldoen niet aan de criteria. Het Nationaal Coördinator Terrorismebestrijding en Veiligheid deelt deze appreciatie die door het OCAD gemaakt werd. In Nederland, waar zij woonachtig zijn, worden zij niet als haatprediker of als extremisten beschouwd. Er is vanuit Nederland trouwens nooit een waarschuwing naar onze diensten gekomen over deze personen.

Dit betekent overigens niet dat dergelijke personen niet zouden opgevolgd worden. In het kader van het plan R maken zij voorwerp uit van de aandacht van onze diensten en van overleg in de LTF's. Mochten er zich elementen aandienen die erop wijzen dat zij alsnog als haatpropagandisten moeten beschouwd worden, dan zal hieraan adequaat gevolg gegeven worden.

DO 2017201820230

Vraag nr. 2827 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 21 december 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De spoorwegpolitie.

1. Graag verkreeg ik van u volgende gegevens en cijfers:

a) de globale cartografie betreffende het functioneren van de spoorwegpolitie;

b) het aantal door de spoorwegpolitie geregistreerde criminele feiten per provincie voor de jaren 2016 en 2017;

a) porter atteinte aux principes de la démocratie ou des droits de l'homme, au bon fonctionnement des institutions démocratiques ou aux fondements de l'État de droit;

b) justifient le recours à la force ou à la violence comme méthode d'action;

c) propagent cette conviction à d'autres dans le but d'exercer une influence radicalisante;

d) ont un lien de rattachement en Belgique.

Il appartient à l'Organe de coordination pour l'analyse de la menace (OCAM) de valider, sur la base des informations disponibles fournies par les services de sécurité et de police, l'identification en qualité de propagandiste de haine.

Sur la base des informations disponibles, les deux personnes en question ne peuvent pas être considérées comme des propagandistes de haine. Elles ne répondent pas aux critères. Le *Nationaal Coördinator Terrorrismebestrijding en Veiligheid* partage cette appréciation faite par l'OCAM. Aux Pays-Bas, où elles sont domiciliées, elles ne sont pas considérées comme des propagandistes de haine ou comme des extrémistes. Par ailleurs, les Pays-Bas n'ont jamais transmis d'avertissement à nos services concernant ces personnes.

Cela ne signifie d'ailleurs pas que de telles personnes ne feraient pas l'objet d'un suivi. Dans le cadre du plan R, elles font l'objet de l'attention de nos services et d'une concertation au sein de la TFL. Si de nouveaux éléments devaient montrer qu'elles doivent quand même être considérées comme des propagandistes de haine, une suite adéquate sera alors donnée.

DO 2017201820230

Question n° 2827 de monsieur le député Alain Top du 21 décembre 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La police des chemins de fer.

1. Je souhaiterais obtenir auprès de vous les données et chiffres suivants:

a) la cartographie globale concernant le fonctionnement de la police des chemins de fer;

b) le nombre de faits criminels enregistrés par la police des chemins de fer par province pour les années 2016 et 2017;

c) de top tien van de door de spoorwegpolitie geregistreerde criminele feiten per provincie voor de jaren 2016 en 2017;

d) het aantal bij de spoorwegpolitie in dienst zijnde personeelsleden.

2. Begin dit jaar werden er 26 vacatures opengesteld bij de politie. Hoeveel daarvan werden al ingevuld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 2827 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 21 december 2017 (N.):

1. a) Zie bijlage 1 voor de cartografie van de 5 hoofddiensten van de spoorwegpolitie. De satellietdiensten zullen de interventies, verbonden aan de noodoproepen, verder blijven afhandelen vanaf Leuven, Hasselt en Brugge, evenals vanuit Libramont, Namen en Bergen.

b en c) Er wordt in tabel 1 een overzicht gegeven van het aantal geregistreerde gerechtelijke feiten (niet-verkeer) door de spoorwegpolitie (SPC), gepresenteerd per provincie, op basis van de processen-verbaal voor de periode 2016-2017. Tabellen 2. a) en 2. b) geven de top 10 van de geregistreerde gerechtelijke feiten (niet-verkeer), vastgesteld door de spoorwegpolitie per provincie voor de jaren 2016 en 2017.

Deze gegevens zijn afkomstig uit de ISLP-databank (*Integrated System for the Local Police*) van de spoorwegpolitie (databankafsluiting van 12/01/2018) waarin enkel de vaststellingen van de spoorwegpolitie gevat zijn.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

d) Voorziene plaatsen OT SPC Brussel = 242

Aantal plaatsen daadwerkelijk ingevuld op basis van de onbeschikbaarheden van lange duur = 195,5

(Onbeschikbaarheden van meer dan 10 dagen afgetrokken: ziekte, werkongeval, schorsing, NAVAP, loopbaanonderbreking, gedetacheerd OUT, ...)

Voor de directie SPC, OT 36 - in werkelijkheid 30,5

Voor SPC Wallonië, OT 116 - in realiteit 104

Voor SPC Vlaanderen, OT 93, in realiteit 87,5

c) le top dix des faits criminels enregistrés par la police des chemins de fer par province pour les années 2016 et 2017;

d) le nombre de membres du personnel en service à la police des chemins de fer.

2. Au début de cette année, 26 postes ont été déclarés vacants à la police. Combien ont déjà été pourvus?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 2827 de monsieur le député Alain Top du 21 décembre 2017 (N.):

1. a) Voir l'annexe 1 pour la cartographie des 5 services principaux de la police des chemins de fer. Les services satellites continueront à fournir les équipes de police secours à partir de Louvain, Hasselt et Bruges ainsi que de Libramont, Namur et Mons.

b et c) Le tableau 1 fournit un relevé par province du nombre de faits judiciaires (non-roulage) enregistrés par la police des chemins de fer (SPC), sur la base des procès-verbaux établis durant la période 2016-2017. Les tableaux 2. a) et 2. b) donnent le top 10 des faits judiciaires (non-roulage) enregistrés, constatés par la police des chemins de fer par province pour les années 2016 et 2017.

Ces données proviennent de la banque de données ISLP (*Integrated System for the Local Police*) de la police des chemins de fer (clôture de la banque de données au 12 janvier 2018) dans laquelle sont uniquement reprises les constatations de la police de chemins de fer.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

d) Places prévues TO SPC Bruxelles = 242

Nombre de places réellement occupées sur la base des indisponibilités longue durée = 195,5

(Indisponibilités de plus de 10 jours décomptées: maladie, AccT, suspension disciplinaire, NAPAP, IC, détaché OUT, ...)

Pour SPC Direction, TO 36 - réel 30,5

Pour SPC Wallonie, TO 116 - réel 104

Pour SPC Flandre, TO 93 - réel 87,5

2. Met betrekking tot de recruteringsmogelijkheden, werden er eind 2017 53 plaatsen opengesteld. 19 van de 20 kandidaten werden aangeworven. De recruteringsreserve werd systematisch aangeboord en de GPI 73, de zogenaamde aspirantenmobiliteit, werd geactiveerd. Via deze aspirantenmobiliteit werden 11 kandidaten gerekruteerd.

DO 2017201821902

Vraag nr. 3052 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 19 maart 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Posttraumatische stress stoornis.

Naar aanleiding van het antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 1736 van 17 oktober 2016 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 100, blz. 178) met betrekking tot de weerbaarheidstraining van de politie heb ik enkele bijkomende vragen.

Er werd vermeld dat er maar één geval van posttraumatische stress stoornis (PTSS) werd vastgesteld bij de federale politie, de afgelopen drie jaar. Echter werd deze enige PTSS-vaststelling niet erkend als beroepsziekte.

1. Wat is, volgens u, de reden dat er slechts één geval van PTSS werd gemeld?

2. Hoe wordt beoordeeld of de melding van PTSS kan worden gekwalificeerd als beroepsziekte?

3. Dient de betekenis van PTSS niet beter ingeburgerd te worden bij de politiediensten? Hoe verwacht u dat dit zal gebeuren?

4. Zal er naar de toekomst toe meer worden ingezet op het naar voor brengen van PTSS?

5. Hoeveel agenten werden nog, sinds de vorige opvraging van cijfers (17 oktober 2016), in ons land met PTSS erkend?

6. Zaten in de cijfers van uw antwoord op mijn bovenvermelde vraag ook de aanslagen van 22 maart 2016 in Maalbeek en Zaventem reeds verwerkt?

Zo ja, is één geval van PTSS niet zeer weinig na zo'n ingrijpende gebeurtenis? Waaraan ligt het volgens u, dat er slechts één geval werd genoteerd, na dergelijke gebeurtenissen? Hoe wilt u dit naar de toekomst toe veranderen?

Zo neen, hoeveel gevallen van PTSS zijn gerelateerd aan de aanslagen van 22 maart 2016?

2. En ce qui concerne les possibilités de recrutement, 53 places ont été ouvertes fin 2017. 19 des 20 candidats ont été recrutés. Il a été systématiquement puisé dans la réserve de recrutement et la GPI 73, qu'on appelle mobilité aspirants, a été activée. Au travers de cette mobilité aspirants, 11 candidats ont été recrutés.

DO 2017201821902

Question n° 3052 de madame la députée Nele Lijnen du 19 mars 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Trouble de stress post-traumatique.

J'ai quelques sous-questions à vous poser après la réponse que vous avez donnée à ma question écrite n° 1736 du 17 octobre 2016 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 100, page 178) ayant trait à l'entraînement des policiers à la résistance psychique.

Il a été signalé qu'un seul cas de PTSS avait été constaté à la police fédérale au cours des trois dernières années. Toutefois, ce cas unique n'a pas été reconnu comme maladie professionnelle.

1. Pour quelle raison un seul cas de PTSS a-t-il été signalé, à votre avis?

2. Comment évalue-t-on si un cas de PTSS peut être reconnu comme maladie professionnelle?

3. Ne conviendrait-il pas de veiller à ce que les services de police soient mieux informés de la signification du trouble de stress post-traumatique? Comment ce travail d'information devrait-il s'effectuer, selon vous?

4. Des efforts accrus seront-ils fournis à l'avenir pour mieux faire connaître le PTSS?

5. Combien d'agents ont-ils encore été diagnostiqués PTSS depuis ma précédente demande de chiffres (le 17 octobre 2016)?

6. Les attentats de Maelbeek et de Zaventem du 22 mars 2016 étaient-ils déjà pris en compte dans les chiffres que vous avez communiqués dans votre réponse à ma question susmentionnée?

Dans l'affirmative, un seul cas de PTSS n'est-il pas fort peu après des événements d'une telle gravité? A quoi est dû le fait qu'un seul cas ait été consigné après de tels événements? Comment envisagez-vous de changer cet état de choses à l'avenir?

Dans la négative, combien de cas de PTSS sont liés aux attentats du 22 mars 2016?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3052 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 19 maart 2018 (N.):

1. De voorbije drie jaar kwam er inderdaad slechts één aanvraag binnen om een posttraumatische stressstoornis als beroepsziekte te erkennen. Die aanvraag leidde niet tot een erkenning, zoals ik reeds aangaf in het antwoord op parlementaire vraag 1736 van 17 oktober 2016.

Die ene aanvraag is absoluut niet representatief, want het posttraumatische stresssyndroom valt onder de wetgeving op de arbeidsongevallen. Het gaat dus niet om een beroepsziekte.

Beroepsziekten worden erkend door de Belgische wetgeving en door internationale verdragen waardoor België gebonden is. Hun unieke en bepalende oorzaak ligt in de beroepsuitoefening (wat dus in het algemeen een chronische blootstelling aan die ziekteverwekker inhoudt). Arbeidsongevallen zijn het gevolg van een eenmalige, plotse gebeurtenis die een letsel heeft veroorzaakt.

De aanslagen van 22 maart 2016 hebben inderdaad tot een reeks gebeurtenissen geleid die als arbeidsongeval gekwalificeerd zijn of nog onderzocht worden door de gerechtelijk-geneeskundige dienst (Medex) en waarbij het gaat om posttraumatische stress.

2. De procedure voor de erkenning van een beroepsziekte is volledig anders dan voor de aangifte van een arbeidsongeval. De erkenningsaanvraag moet in een formulier onder gesloten omslag ingediend worden door het slachtoffer, diens rechthebbenden, diens leidinggevende of eender welke andere belanghebbende. Dat formulier wordt naar de gerechtelijk-geneeskundige dienst (Medex) gestuurd.

Voor arbeidsongevallen moet het personeelslid een medisch attest, een aangifte van ongeval (model B), een attest dat het verband aangeeft tussen het letsel en het ongeval, alsook eventuele getuigenverklaringen opsturen. Daarna neemt de Directie van het personeel van de Algemene directie van het middelenbeheer en de informatie de passende vervolgmaatregelen.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3052 de madame la députée Nele Lijnen du 19 mars 2018 (N.):

1. Il est vrai qu'il n'y a eu qu'une seule demande pour reconnaître un cas de stress post-traumatique en tant que maladie professionnelle ces trois dernières années. Celui-ci n'a pas été reconnu, ainsi que je l'ai expliqué dans la réponse à la question parlementaire 1736 du 17 octobre 2016.

Cette unique demande n'est absolument pas représentative car le syndrome de stress post-traumatique relève de la législation sur les accidents du travail. Il ne s'agit donc pas d'une maladie professionnelle.

La maladie professionnelle est reconnue par la législation belge et par les conventions internationales qui lient la Belgique. Elle trouve sa cause unique et déterminante dans l'exercice de sa profession (et qui implique donc, en général, une exposition chronique à cet élément pathogène). L'accident du travail, quant à lui, fait suite à un fait unique, soudain et ayant entraîné une lésion.

Suite aux attentats du 22 mars 2016, il y a effectivement eu une série d'accidents du travail qui ont été qualifiés ou qui sont en cours d'expertise par l'office médico-légal (Medex) et qui concernent des cas de stress post-traumatiques.

2. La reconnaissance d'une maladie comme maladie professionnelle est une procédure totalement différente de la déclaration d'un accident du travail. La demande de reconnaissance doit être introduite par la victime, ses ayants droit, son chef ou toute autre personne intéressée au moyen d'un formulaire, sous pli fermé. Ce formulaire sera envoyé à l'Office Médico-Légal (Medex).

En ce qui concerne les accidents du travail, le membre du personnel doit envoyer un certificat médical, une déclaration d'accident (modèle B), un certificat établissant le lien entre la lésion et l'accident ainsi que les déclarations des éventuels témoins. La Direction du Personnel de la Direction Générale Ressources et Information de la Police Fédérale prend ensuite les mesures adéquates dans le suivi du dossier.

3. en 4. Ik ben mij ervan bewust dat politiemensen zich herhaaldelijk, interventie na interventie, aan zeer stresserende, zelfs traumatische situaties blootstellen. Ze worden ingezet voor gevaarlijke opdrachten en kunnen worden geconfronteerd met gebeurtenissen die hun leven in gevaar brengen. De federale politie hecht enorm veel belang aan preventie (door het verstrekken van informatie, opleidingen, vroegtijdig ingrijpen bij crisissituaties, enz.) en aan de behandeling van personeelsleden die een traumatische gebeurtenis hebben meegemaakt die tot posttraumatische stress kan leiden.

Het *stressteam* van de federale politie verleent emotionele, individuele en collectieve steun.

Om een idee te geven, volgt hieronder het aantal "consultaties" bij het *stressteam* van de federale politie.

3. et 4. Je suis conscient qu'intervention après intervention, les policiers s'exposent de façon répétée à des situations hautement stressantes, voire traumatiques. Ils sont affectés à des missions dangereuses et ils peuvent être confrontés à des événements qui mettent leur vie en péril. La police fédérale accorde énormément d'importance à la prévention (par l'information, par les formations, par l'intervention précoce en cas de situations de crise, *etc*.) et au traitement des membres du personnel qui ont subi un événement traumatogène susceptible d'engendrer un stress post traumatique.

Le soutien apporté par le *stressteam* de la police fédérale se fait au niveau émotionnel, de manière individuelle et collective.

À titre indicatif, voici le nombre de "consultations" au *stressteam* de la police fédérale.

Jaar/ *Année*	Federale Politie/ *Police Fédérale*	Lokale Politie/ *Police Locale*	Aanslagen van 22 maart 2016/ *Attentats du 22 mars 2016*
2016	271	25	315
2017	108	26	153
2018	52	9	15

De cijfers voor 2018 werden verzameld op 22 maart 2018.

Het *stressteam* verstrekt ook inlichtingen over de administratieve procedures die gevolgd moeten worden. Het begeleidt het personeelslid ook naar de diensten die kunnen omgaan met de situaties waarmee hij of zij geconfronteerd wordt. De bedoeling van al die maatregelen is om zo vroeg mogelijk in te grijpen en zodoende het risico op het ontstaan van een posttraumatische stressstoornis te beperken.

Enkele grote politiezones hebben hun eigen *stressteam*. De lokale politie kan ook een beroep doen op het *stressteam* van de federale politie.

Mogelijks doen politiemedewerkers een beroep op andere/externe diensten. Deze informatie wordt niet gevat en is dus niet beschikbaar.

5. Zoals ik hierboven reeds aanhaalde, werd na de aanslagen van 22 maart 2016 een reeks arbeidsongevallen die tot een posttraumatische stressstoornis geleid hebben als dusdanig erkend, of loopt het onderzoek door de gerechtelijk-geneeskundige dienst (Medex) nog.

Les chiffres de 2018 ont été relevés le 22 mars 2018.

Le *stressteam* donne aussi des informations sur les procédures administratives à suivre. Il oriente également le membre du personnel vers les services aptes à gérer les situations auxquelles celui-ci est confronté. Toutes ces interventions ont pour objectif d'intervenir au plus tôt et de diminuer les risques de développer un syndrome de stress post-traumatique.

Certaines grandes zones de police disposent également de leur propre *stressteam*. La police locale peut également faire appel au *stressteam* de la police fédérale.

Il est possible que des agents de police utilisent d'autres services externes. Cette information n'est pas reprise et n'est donc pas disponible.

5. Comme je le mentionnais plus haut, il y a eu une série d'accidents du travail ayant entraînés un syndrome de stress post-traumatique qui ont été qualifiés comme tel ou qui sont encore en cours d'expertise par l'office médico-légal (Medex) suite aux attentats du 22 mars 2016.

De cijfers voor de federale politie zijn als volgt: er zijn 156 dossiers voor arbeidsongevallen ingediend, waarvan er 146 als arbeidsongeval werden erkend. In 142 van die dossiers is posttraumatische stress als letsel erkend.

6. Die inlichtingen zijn in het vorige punt overgenomen.

DO 2017201821980

Vraag nr. 3274 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 29 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Handelaars. - Omgaan met crisissituaties.

In een recent persbericht onderstreept het Neutraal Syndicaat voor Zelfstandigen (NSZ) dat de leden van de ondernemersorganisatie zeer duidelijke en gerichte informatie van de overheid willen ontvangen over de manier waarop ze moeten handelen in crisissituaties (onder andere wanneer er een aanslag zou worden gepleegd). Er werd in dat verband gevraagd dat er een gids met richtlijnen voor probleemsituaties zou worden opgesteld en verspreid.

1. Wist u dat er vraag was naar dergelijke informatie en zo ja, hoe werd er gevolg aan gegeven?

2. Wordt er bekeken hoe er kan worden tegemoetgekomen aan die vraag van werkgeverszijde?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3274 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 29 mei 2018 (Fr.):

In de huidige context zou het risico op een gewapende aanslag permanent aanwezig kunnen blijven. Het terrorisme heeft zich in België zoals in andere Europese landen doen gelden als een blijvende bedreiging voor onze veiligheid en onze sociale samenhang. In dat kader moet de aanvraag die werd gedaan door de horecafederatie van Brussel en het Neutraal Syndicaat voor Zelfstandigen, zeer snel bijgetreden door alle beroepsverenigingen, worden gezien. Er is gebleken dat de kleinhandel, de kmo's en de horeca, twee jaar na de aanslagen van 22 maart 2016, nog steeds een nieuwe aanslag vrezen. Bovendien voelen zij zich onvoldoende voorbereid als er nieuwe aanslagen of andere crisissituaties zouden plaatsvinden. Slechts 15 % heeft een opleiding gevolgd om eventuele risico's op te sporen en 12 % heeft een procedure ingevoerd die bij aanslagen moet worden gevolgd.

Pour la police fédérale , les chiffres sont les suivants: 156 dossiers d'accidents du travail ont été introduits, 146 sont qualifiés comme étant des accidents du travail et parmi ces dossiers, 142 reconnaissent au minimum un syndrome de stress post-traumatique comme lésion.

6. Ces informations sont reprises dans le point précédent.

DO 2017201821980

Question n° 3274 de monsieur le député Gautier Calomne du 29 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La gestion des situations de crise par les commerçants.

Dans une récente communication de presse, le Syndicat neutre des indépendants a mis en évidence le fait que ses affiliés sont demandeurs d'informations très claires et précises de la part des autorités publiques sur la manière de gérer des situations de crise (entre autres liées au risque d'attentat). À cet égard, il a été formulé le souhait qu'il soit produit et diffusé un guide de bonnes pratiques en cas de difficultés.

1. Pourriez-vous dire si vous avez eu connaissance desdites demandes et, le cas échéant, quelles suites leur ont été réservées?

2. Une réflexion a-t-elle été ouverte pour répondre à cette demande du banc patronal?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3274 de monsieur le député Gautier Calomne du 29 mai 2018 (Fr.):

Dans le contexte actuel, le risque d'attaque armée pourrait se maintenir durablement. Le terrorisme s'est affirmé en Belgique à l'instar d'autres pays européens, comme une menace durable pour notre sécurité et notre cohésion sociale. C'est dans ce cadre que s'inscrit la demande faite par la fédération Horeca de Bruxelles et le Syndicat Neutre pour les Indépendants, très vite rejointe par l'ensemble des associations professionnelles. Il appert que deux ans après les attentats du 22 mars 2016, le commerce de détail, les PME et l'horeca se disent toujours craindre un nouvel attentat. Par ailleurs, ils mettent en avant leur sentiment d'impréparation si de nouvelles attaques ou autres situations de crise devaient avoir lieu. Ils sont seulement 15 % à avoir suivi une formation pour détecter des risques éventuels et 12 % à avoir établi une procédure à suivre en cas d'attentats.

De sector vraagt dan ook om een gids op te stellen met duidelijke informatie, adviezen en richtlijnen zodat de ondernemers van deze verschillende sectoren hierop kunnen inspelen en de goede gedragingen kunnen aannemen in geval van een aanslag.

Er is hieromtrent een werkgroep opgericht (die NSZ, Unizo, Comeo, Federatie Horeca, federale politie, Crisiscentrum samenbracht en geleid door Algemene directie Veiligheid en Preventie). Bedoeling hiervan is een gids op te stellen in de vorm van een tool om de verschillende sectoren te ondersteunen bij het invoeren van veiligheidsprocedures in hun vestigingen. Het is de bedoeling de individuele en collectieve gedragingen die moeten worden aangenomen in geval van een crisissituatie in de kijker te zetten, maar eveneens om een waakzaamheids-, preventie- en veiligheidsinitiatief op te starten, om een veiligheidscultuur te ontwikkelen teneinde op alles voorbereid te zijn.

Deze gids is bijna klaar.

La demande du secteur est donc de délivrer un guide reprenant des informations claires, des conseils et des directives permettant aux entrepreneurs de ces différents secteurs de pouvoir faire face et d'adopter les bons comportements en cas d'attaque.

Un groupe de travail (rassemblant SNI, Unizo, Comeo, Federation Horeca, police fédérale, Centre de Crise et piloté par la Direction générale Sécurité et Prévention) a donc été constitué autour de cette question. Son objectif est de produire un guide qui se présente tel un outil permettant de soutenir les différents secteurs dans la production de procédures de sécurité au sein de leurs établissements. Il a pour objectif de mettre en lumière les comportements individuels et collectifs à adopter en cas de situation de crise mais également de s'inscrire dans une démarche de vigilance, de prévention et de sécurité et ainsi, de développer une culture de sécurité afin de se préparer à toute éventualité.

Ce guide est actuellement en phase de finalisation.

DO 2017201822038

Vraag nr. 3086 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 23 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Bestuurlijke aanpak van de veiligheid.

In het kader van de versterking van de bestuurlijke aanpak van de politiediensten wil ik u graag de volgende vragen stellen.

1. Welke sensibiliseringsinitiatieven werden er ten aanzien van de gemeentebesturen ontwikkeld?

2. Welke stappen heeft de FOD Binnenlandse Zaken op dat stuk al ten aanzien van de gemeentebesturen gedaan en welke procedures bestaan er voor de informatie-uitwisseling tussen de diensten van de federale overheid, de gemeentebesturen en de lokale politie?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3086 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 23 maart 2018 (Fr.):

DO 2017201822038

Question n° 3086 de monsieur le député Philippe Pivin du 23 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Approche administrative de la sécurité.

Dans le cadre du renforcement de l'approche administrative des services de police, j'aimerais vous poser les questions suivantes.

1. Quelles initiatives de sensibilisation sont mises en place auprès des administrations communales?

2. Quelles démarches le SPF Intérieur a-t-il déjà prises en la matière auprès de ces administrations et quels processus d'échanges d'information sont en place entre services fédéraux, communaux et des polices locales?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3086 de monsieur le député Philippe Pivin du 23 mars 2018 (Fr.):

Vanuit de federale overheid willen we vooral de lokale besturen sensibiliseren voor de nood aan een geïntegreerde aanpak van georganiseerde criminaliteit en de cruciale rol die zij hierbij spelen. Door heel doelbewust gebruik te maken van een aantal bestuurlijke maatregelen, kunnen de lokale besturen voorkomen dat criminele entiteiten zich via legale structuren innestelen in de gemeente om van daaruit hun illegale activiteiten te ontplooien.

Denk bijvoorbeeld maar aan witwaspraktijken via bepaalde nachtwinkels of horeca-uitbatingen. Of nog de hennepteelt in bepaalde leegstaande gebouwen.

Bestuurlijke aanpak is echter meer dan de som van een aantal losstaande bestuurlijke handhavingsmaatregelen. Wil men komen tot een geslaagde bestuurlijke aanpak, dan is een goede informatiehuishouding cruciaal.

Dit betekent dat op lokaal niveau, diverse actoren met enige bevoegdheid tot handelen worden samengebracht om afspraken te maken over hoe er gezamenlijk, door onderling informatie uit te wisselen, met respect van eenieders bevoegdheden, rechten en plichten, efficiënt kan opgetreden worden tegen een bepaald criminaliteitsfenomeen.

Om het lokale niveau te ondersteunen in de strijd tegen criminaliteit (en overlast), voorziet het wetsontwerp betreffende de gemeentelijke bestuurlijke handhaving, dat eind juni door de Ministerraad in tweede lezing werd goedgekeurd, in een aanpassing van het juridische kader voorzien, zodat de burgemeesters over een optimaal instrumentarium aan mogelijke bestuurlijke handhavingsmaatregelen en sanctiemogelijkheden beschikken, niettegenstaande er - mits enige creativiteit en dynamisme - al veel mogelijk is binnen het bestaande wettelijke kader.

Het studierapport *Bestuurlijke handhaving van georganiseerde misdaadfenomenen, een leidraad*, van wijlen professor Dr. Brice De Ruyver (UGent), bracht al heel wat geslaagde voorbeelden van bestuurlijke aanpak in kaart. Toch is een wettelijke regeling rond informatiedeling, zoals de BIBOB-wetgeving in Nederland, noodzakelijk omwille van de rechtszekerheid. Ook in dit verband is er een wetsontwerp in voorbereiding, samen met mijn collega de minister van Justitie.

Les autorités fédérales entendent principalement sensibiliser les pouvoirs locaux au besoin d'une approche intégrée de la criminalité organisée, ainsi qu'au rôle crucial qu'ils remplissent à cet égard. En appliquant délibérément toute une série de mesures administratives, les pouvoirs locaux peuvent empêcher des entités criminelles de s'installer dans la commune, au travers de structures légales, pour exercer à partir de là leurs activités illégales.

Citons à titre d'exemple les pratiques de blanchiment par l'intermédiaire de certains magasins de nuit ou d'exploitations horeca, mais aussi la culture de cannabis dans des immeubles à l'abandon.

Cela étant, l'approche administrative représente plus que la somme de plusieurs mesures de maintien administratives isolées. Si l'objectif est de parvenir à une approche administrative efficace, il est indispensable de mettre en place une bonne gestion de l'information.

Cela implique de réunir, au niveau local, différents intervenants qui ont un pouvoir d'action afin de convenir d'une façon efficace de lutter ensemble contre un phénomène de criminalité déterminé, par l'échange d'informations et dans le respect des compétences, droits et devoirs de chacun.

En vue de soutenir le niveau local dans la lutte contre la criminalité (et les incivilités), le projet de loi relatif à l'approche administrative communale, qui a été approuvé en seconde lecture par le Conseil des ministres fin juin, prévoit d'apporter une adaptation au cadre juridique pour permettre aux bourgmestres de disposer d'un ensemble optimal de mesures de maintien administratives et de moyens de sanction, bien que le cadre légal existant offre déjà de nombreuses possibilités - moyennant une certaine créativité et un certain dynamisme.

Le rapport d'étude *Application des règles administratives aux phénomènes de criminalité organisée - un guide*, de feu professeur Dr. Brice De Ruyver (UGent), a déjà permis de mettre en lumière bon nombre d'exemples avérés en matière d'approche administrative. Cependant, une réglementation légale concernant le partage d'informations s'impose pour garantir la sécurité juridique, à l'instar de la législation BIBOB en vigueur aux Pays-Bas. À cet égard également, un projet de loi est en cours d'élaboration, en collaboration avec mon collègue en charge de la Justice.

De ARIEC's (de Arrondissementele Informatie- en Expertisecentra) in Limburg, Antwerpen en weldra ook in Namen, hebben tot doel de lokale overheden operationeel te adviseren en te ondersteunen bij de bestuurlijke aanpak op hun grondgebied. Deze proefprojecten moeten een beter inzicht bieden in de knelpunten die de evolutie naar een effectieve en efficiënte bestuurlijke aanpak vandaag nog belemmeren.

Ook de Algemene Directie Veiligheid en Preventie (ADVP) staat als federaal kennis- en ondersteuningsplatform ter beschikking van de bestuurlijke overheden die op zoek zijn naar informatie, expertise of een ondersteunend instrumentarium, en dit door bij te dragen tot een verdere bewustzijnsvergroting inzake het belang van bestuurlijke aanpak, het optimaliseren van de contacten en de uitwisseling van ervaringen tussen de betrokken actoren, en het aanbrengen van mogelijke oplossingen voor de gedetecteerde knelpunten.

Bij wijze van voorbeeld van concrete acties kan ik hier onder meer verwijzen naar:

- zo werden er het voorbije jaar twee *kick-off's* bestuurlijke aanpak georganiseerd - één op 11 mei 2017 in het Provinciaal Instituut voor Vorming en Opleiding (PIVO) te Asse en één in het *Centre de Congrès La Bourse* te Namur - om de lokale bestuurlijke overheden (burgemeesters, veiligheidsbeleidsmedewerkers, gemeentesecretarissen en -diensten, korpschefs, enz. te sensibiliseren en bewust te maken voor het concept;

- vorig jaar werden een Nederlandstalige en een Franstalige denktank opgericht die de voeling met het terrein moeten vertolken. In die denktanks zetelen experten uit de academische wereld, politiemensen, vertegenwoordigers van de gemeenten en lokale actoren en van de verenigingen van steden en gemeenten. Ook de ARIEC's zijn er vertegenwoordigd. Zij leveren allemaal inzichten vanuit hun eigen achtergrond en ervaring. Ze denken na en discussiëren over de problemen die gemeentes en politiezones ervaren bij de toepassing van bestuurlijke aanpak, wisselen ervaring en praktijken uit en formuleren bedenkingen, adviezen en beleidsvoorstellen aangaande mogelijke juridische en/of pragmatische en realistische oplossingen;

Les ARIEC (Centres d'Information et d'Expertise d'Arrondissement) du Limbourg, d'Anvers et prochainement de Namur ont pour objectif de conseiller les autorités locales sur le plan opérationnel et de les soutenir dans la mise en place d'une approche administrative sur leur territoire. Ces projets pilotes doivent permettre de mieux cerner les difficultés qui empêchent aujourd'hui encore les pouvoirs locaux d'évoluer vers une approche administrative efficace.

En tant que plate-forme fédérale de connaissances et d'appui, la Direction générale Sécurité et Prévention (DGSP) se tient elle aussi à la disposition des autorités administratives qui sont à la recherche d'informations, d'expertise ou de soutien, ce en renforçant la prise de conscience de l'importance de l'approche administrative, en contribuant à optimiser les contacts et l'échange d'expériences entre les acteurs concernés et en proposant des pistes de solution pour remédier aux problèmes décelés.

À titre d'exemple, on peut faire entre autres référence aux actions concrètes suivantes:

- deux journées de *kick-off* ont été organisées l'an dernier sur l'approche administrative: l'une a eu lieu le 11 mai 2017 au *Provinciaal Instituut voor Vorming en Opleiding* (PIVO) d'Asse et l'autre au Centre de Congrès La Bourse à Namur - pour sensibiliser les autorités administratives locales (bourgmestres, collaborateurs de sécurité, secrétaires et services communaux, chefs de corps, *etc.*) et leur faire prendre conscience du concept;

- l'an dernier, une cellule de réflexion francophone et une néerlandophone ont été mises sur pied dans le but d'exprimer les besoins du terrain. Dans ces cellules siègent des experts du monde académique, des policiers, des représentants des communes, des acteurs locaux et des associations des villes et communes. Les ARIEC y sont également représentés. Tous les participants apportent leur vision en fonction de leur propre contexte et expérience. Ils réfléchissent et discutent des problèmes rencontrés par les communes et zones de police dans l'application de l'approche administrative, échangent des expériences et pratiques, formulent des observations, avis et proposent des pistes stratégiques de solutions d'ordre juridique et/ou pragmatique et réalistes;

- als documentatie en expertisecentrum wil de ADVP expertise, kennis en kunde van diverse actoren bundelen, diverse informatie, good practices, rechtspraak en rechtsleer verzamelen, analyseren en ter beschikking stellen, alsook nuttige tools zoals modelbesluiten en -protocols, voorbeeldreglementen en -vergunningen, enz.

- de website van de Algemene Directie wordt vernieuwd zodat de informatie met betrekking tot bestuurlijke aanpak volledi ger en toegankelijker wordt.

Het spreekt voor zich dat mijn administratie zich zal blijven inzetten in deze materie, onder meer door informatie-uitwisseling en samenwerkingsverbanden tussen diensten aan te moedigen en te faciliteren.

- en tant que centre de documentation et d'expertise, la DGSP entend recueillir le savoir et l'expertise de différents acteurs, mais aussi rassembler, analyser et mettre à disposition des informations diverses, des bonnes pratiques, la jurisprudence et la doctrine, de même que des outils utiles comme des modèles d'arrêtés et de protocoles, de règlements et d'autorisations, *etc*.;

- le site web de la Direction générale va être renouvelé afin de proposer des informations encore plus complètes et accessibles en matière d'approche administrative.

Il va de soi que l'ensemble de mon administration continuera à investir dans cette matière, notamment en encourageant et en facilitant l'échange d'informations et les accords de coopération entre les services concernés.

DO 2017201822116

Vraag nr. 3117 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 27 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Misdrijven in religieuze gebouwen.

Ook in gebedshuizen vinden er jammer genoeg strafbare feiten plaats. Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel diefstallen hebben uw diensten geregistreerd? Kunt u de cijfers uitsplitsen per Gewest en indien mogelijk per religie?

2. Hoeveel gevallen van vandalisme hebben uw diensten geregistreerd? Kunt u de cijfers uitsplitsen per Gewest en indien mogelijk per religie?

3. Hoeveel gevallen van fysieke agressie hebben uw diensten geregistreerd? Kunt u de cijfers uitsplitsen per Gewest en indien mogelijk per religie?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3117 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 27 maart 2018 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201822116

Question n° 3117 de monsieur le député Gautier Calomne du 27 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les infractions commises dans les édifices religieux.

Les lieux de culte ne sont malheureusement guère épargnés par la criminalité. Aussi, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel fut le nombre de cas de vols enregistrés par vos services par Région du pays ainsi que, si possible, par culte concerné?

2. Quel fut le nombre de cas de vandalisme enregistrés par vos services par Région du pays ainsi que, si possible, par culte concerné?

3. Quel fut le nombre de cas d'agressions physiques enregistrés par vos services par Région du pays ainsi que, si possible, par culte concerné?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3117 de monsieur le député Gautier Calomne du 27 mars 2018 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201822145

Vraag nr. 3124 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 28 maart 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aantal nieuw aanwervingen en opleidingen bij de politiediensten in 2018 (MV 23492).

De regering heeft het aantal nieuw aanwervingen en opleidingen voor politiemensen in 2017 opgetrokken tot 1.400 voltijdequivalenten (VTE). Voor 2018 verklaarde u bij de bespreking van de beleidsverklaring dat de regering deze inspanningen zou verder zetten. Ook in 2018 zou men dus 1.400 nieuwe politiemensen aanwerven en opleiden.

Daarnaast doet de regering ook promotiecampagnes voor de invulling van de nieuwe Directie Beveiliging. Voor deze dienst gaat men ook op zoek naar beveiligingsagenten en de bedoeling is om op termijn hiervoor 1.800 VTE aan het werk te zetten.

1. Kan u een overzicht geven van het aantal opleidingen dat in 2017 werd voleindigd?

2. Hoeveel aspiranten werden uiteindelijk aangeworven?

3. Welke planning heeft men voorop geplaatst voor 2018?

4. Kunnen de politiescholen deze vraag voldoende aan? Hebben zij hiervoor ook meer middelen gekregen? Hoeveel bedragen deze extra middelen?

5. Kan u een verdeling geven van het aantal aanwervingen per niveau van de geïntegreerde politie? Hoeveel nieuwe mensen gaan naar de lokale politie, hoeveel naar de federale?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3124 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 28 maart 2018 (N.):

1. Ik veronderstel dat uw vraag eerder slaat op het aantal aspiranten die hun opleiding beëindigd hebben, dan op het aantal "beëindigde opleidingen", vindt u voor 2017 de gevraagde cijfers:

- opleiding basiskader, 1.190 aspirant inspecteurs INP (AINP);

- opleiding middenkader, 229 aspirant hoofdinspecteurs (AHINP);

- opleiding officierenkader, 72 aspirant commissarissen (ACP).

DO 2017201822145

Question n° 3124 de monsieur le député Franky Demon du 28 mars 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Chiffres relatifs aux nouveaux recrutements et aux formations au sein des services de police en 2018 (QO 23492).

Le gouvernement a porté le nombre de nouveaux recrutements et de formations dans les services de police en 2017 à 1.400 équivalents temps plein (ETP). Pour 2018, vous avez déclaré lors de la discussion de l'exposé d'orientation politique que le gouvernement poursuivrait ces efforts. Ainsi, en 2018 aussi, il devrait être procédé au recrutement et à la formation de 1.400 nouveaux policiers.

Par ailleurs, le gouvernement mène également des campagnes promotionnelles en vue de pourvoir la nouvelle de Direction de la Sécurisation. Pour ce service, il faudra également recruter des agents de sécurité et l'objectif est d'engager à terme 1.800 ETP.

1. Pourriez-vous fournir un aperçu du nombre de formations achevées en 2017?

2. Combien d'aspirants ont-ils finalement été recrutés?

3. Quel planning a-t-on fixé pour 2018?

4. Les écoles de police sont-elles en mesure de faire face à cette demande? Ont-elles reçu des moyens supplémentaires à cet effet? À combien se chiffrent-ils?

5. Pourriez-vous fournir une répartition du nombre de recrutements par niveau de la police intégrée? Combien d'aspirants ont-ils rejoint la police locale et combien la police fédérale?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3124 de monsieur le député Franky Demon du 28 mars 2018 (N.):

1. En supposant que votre question porte davantage sur le nombre d'aspirants qui ont terminé leur formation que sur le nombre de "formations terminées", je vous prie de bien vouloir trouver ci-dessous les chiffres demandés pour 2017:

- formation cadre de base, 1.190 aspirants-inspecteurs INP (AINP);

- formation cadre moyen, 229 aspirants-inspecteurs principaux (AINPP);

- formation cadre d'officiers, 72 aspirants-commissaires (ACP).

2. In de loop van 2017 zijn 1.077 externe kandidaten aan de opleiding tot inspecteur (INP) van politie begonnen. Dit betreft dan ook een daadwerkelijke nieuwe instroom van 1.077 INP (nieuwe aanwervingen).

Daarnaast werd een werfreserve aangelegd van 383 laureaten die op een latere datum aan hun opleiding tot INP kunnen starten.

3. Voor 2018 is de aanwerving voorzien van 1.400 inspecteurs.

Voor de directie DAB bij de federale politie, is voor 2018 de aanwerving voorzien van 350 beveiligingsagenten (BAGP).

65 hoofdinspecteurs (HINP) met bijzondere specialisatie zijn gepland voor oktober.

Aspirant-Commissarissen (ACP):

2. Dans le courant de 2017, 1.077 candidats externes ont débuté la formation d'inspecteur (INP) de police. Cela représente un nouveau flux effectif de 1.077 INP (nouveaux recrutements).

En outre, une réserve de recrutement a été constituée avec 383 lauréats qui peuvent entamer ultérieurement leur formation d'INP.

3. Pour 2018, le recrutement comprendra 1.400 inspecteurs.

Pour la direction DAB de la police fédérale, le recrutement de 350 agents de sécurité (BAGP) est prévu pour 2018.

65 INPP avec spécialisation particulière sont planifiées pour octobre.

Aspirants Commissaires (ACP):

Start opleiding/*Formation commencée*	Type	Jaar afstuderen/ *Année fin d'étude*	Aantal/ *Nombre*
03/*2018 (uitgesteld okt 2017 naar maart 2018)/ (reporté oct 2017 à mars 2018)*	externen	2020	40
Mar-18	Inex	2019	7
Mar-18	Inex	2019	10
Mar-18	externen	2020	30
Mar-18	Externen DAB	2020	20
Mar-18	sociale promotie	2019	40
Tota(a)l			147

Voor de sociale promotie gaat het in het totaal om 380 HINP, waarvan 300 in oktober en 80 in oktober voor DAB.

Pour la promotion sociale cela concerne au total 380 INPP, dont 300 en octobre et 80 en octobre pour DAB.

DO 2017201822160

Vraag nr. 3126 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 28 maart 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

BE-Alert en Alert-SMS.

Nadat het tussen 2014 en 2016 getest werd bij 30 pilootgemeenten, werd BE-Alert op 13 juni 2017 gelanceerd, waarmee het Crisiscentrum en de overheid burgers in noodsituaties kunnen waarschuwen via SMS, mail en sociale media. Burgers dienen zich eerst te registreren, en kunnen daarna bij een noodsituatie in hun buurt verwittigd worden met concrete instructies.

DO 2017201822160

Question n° 3126 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 28 mars 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les systèmes BE-Alert et Alert-SMS.

Après avoir été testé de 2014 à 2016 dans 30 communes pilotes, le système BE-Alert a été lancé le 13 juin 2017. En situation d'urgence, il permet au Centre de Crise et aux autorités d'alerter les citoyens par SMS, par e-mail ou sur les réseaux sociaux. Après s'être préalablement enregistrés, les citoyens peuvent ainsi être avertis et recevoir des instructions concrètes lorsqu'une situation d'urgence se présente dans leur quartier.

Daarnaast is er ook het platform Alert-SMS dat iedere SIM-kaart in een bepaalde straal rond een incident opspoort en hen automatisch een sms verstuurt, zelfs al zijn ze niet geregistreerd. Hiervoor moeten steden en gemeenten zich wel inschrijven. Bijna 200 gemeenten waren al van bij de start ingeschreven. Na zes maanden waren veel steden en gemeenten in West-Vlaanderen en Vlaams-Brabant nog niet aangesloten.

Het is de bedoeling dat de automatische alarmsystemen rond de kerncentrales en Seveso-bedrijven die ernstige chemische risico's kennen, te laten vervangen door moderne communicatiemiddelen zoals BE-Alert.

1. Hoeveel burgers zijn op heden geregistreerd bij de app van BE-Alert? Graag een opsplitsing per provincie? Hoeveel zijn er bijgekomen sedert 31 december 2017?

2. Zal er periodiek (bijvoorbeeld jaarlijks) een test gebeuren bij geregistreerde burgers om na te gaan of het systeem nog goed werkt? Hoe?

3. Hoeveel steden en gemeenten zijn op heden aangesloten bij Alert-SMS? Graag een opsplitsing per provincie.

4. Welke steden en gemeenten zijn op heden nog niet aangesloten bij Alert-SMS? Graag een verdeling per provincie.

5. Wat is de reden dat er nog steeds vrij veel steden en gemeenten op heden nog niet aangesloten zijn bij Alert-SMS? Zijn er die expliciet geweigerd hebben om mee te werken?

6. Zijn er kosten, verplichtingen of veranderingen in de organisatie (bijvoorbeeld van politie of hulpdiensten) verbonden aan de aansluiting van steden en gemeenten?

7. Elke overheid die instapt op het systeem moeten een test uitvoeren. Zijn er dergelijke testen geweest van het systeem die slechte resultaten opleverden of die aantoonden dat er nog bijsturingen nodig waren?

8. Welke inspanning zal u nog leveren om zo veel mogelijk gemeentebesturen te laten aansluiten?

9. Zijn er negatieve bemerkingen geweest door burgers, gemeenten of organisaties over de correcte werking van het systeem? Heeft het Crisiscentrum al vaststellingen of evaluaties gedaan waardoor het systeem verbeterd moest worden?

Parallèlement, la plate-forme Alert-SMS a également été mise en place. Ce système détecte toutes les cartes SIM se trouvant dans un rayon donné autour du lieu d'un incident et il leur envoie automatiquement un SMS, même si leur titulaire n'est pas enregistré. En revanche, les villes et les communes doivent s'inscrire pour pouvoir bénéficier de ce service. Près de 200 communes s'étaient déjà enregistrées lors du lancement. Toutefois, six mois plus tard, de nombreuses villes et communes de Flandre occidentale et du Brabant flamand ne l'ont toujours pas fait.

L'objectif est de remplacer les systèmes d'alerte automatique aux abords de centrales nucléaires et d'entreprises Seveso à risque chimique important par des moyens de communication modernes, tels que le système BE-Alert.

1. Combien de citoyens sont-ils actuellement enregistrés sur l'application BE-Alert? Pourriez-vous ventiler votre réponse par province? Combien se sont-ils ajoutés depuis le 31 décembre 2017?

2. Un test sera-t-il effectué sur une base périodique (annuelle, par exemple) auprès des citoyens enregistrés pour vérifier le bon fonctionnement du système? Dans l'affirmative, comment?

3. Combien de villes et de communes sont-elles actuellement enregistrées dans le système Alert-SMS? Pourriez-vous ventiler votre réponse par province?

4. Quelles villes et communes ne sont-elles pas encore enregistrées dans le système Alert-SMS à l'heure actuelle? Pourriez-vous ventiler votre réponse par province?

5. Comment expliquez-vous qu'un nombre assez important de villes et de communes ne soient pas encore connectées au système Alert-SMS? Ont-elles explicitement refusé de collaborer?

6. L'inscription des villes et des communes implique-t-elle des frais, des obligations ou des changements d'organisation (au sein de la police ou des services de secours, par exemple)?

7. Chaque autorité qui intègre le système doit effectuer un test. Est-il déjà arrivé qu'un test donne de mauvais résultats ou montre que des adaptations sont encore nécessaires?

8. Quels efforts déploierez-vous encore pour que le plus grand nombre possible d'administrations communales intègrent le système?

9. Des observations négatives ont-elles été formulées par des citoyens, des communes ou des organisations à l'égard du fonctionnement du système? Le Centre de Crise a-t-il déjà fait des constatations ou des évaluations indiquant que le système doit être amélioré?

10. Hoeveel automatische Seveso-alarmsystemen zijn er in België? Waar zijn die gelegen? Graag een opsplitsing per provincie en per stad of gemeente.

11. Op welke manier wordt verzekerd dat bij een incident de bevolking zo snel en zo ruim mogelijk zal verwittigd worden?

12. Binnen welke timing zal de afbouw van de Seveso-sirenes en de omschakeling naar efficiëntere communicatiesystemen gebeuren? Gebeurt dit in een stappenplan? Zullen die stappen gelijktijdig over het ganse land gebeuren, of zal dit per provincie of op een andere manier gedifferentieerd worden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3126 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 28 maart 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

10. Combien de systèmes d'alerte automatique Seveso sont-ils installés en Belgique? Où sont-ils situés? Pourriez-vous ventiler votre réponse par province et par ville ou commune?

11. Comment s'assure-t-on que la population est avertie le plus rapidement et le plus largement possible en cas d'incident?

12. Dans quel délai la suppression des sirènes Seveso et la transition vers un système de communication plus efficace s'effectueront-elles? Une feuille de route a-t-elle été établie à cet égard? L'opération sera-t-elle menée simultanément dans tout le pays, par province ou d'une autre manière?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3126 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 28 mars 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201822174

Vraag nr. 3127 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 29 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politie. - Diverse cijfers.

1. Wat is het verschil tussen het aantal aanwervingen voor kaderfuncties en het werkelijke aantal aangeworven politieagenten per gerechtelijk arrondissement of provincie?

2. Wat is het verschil tussen het kader en de werkelijke personeelsbezetting per afdeling van de federale politie?

3. Hoeveel deelnemers aan de selectieproeven van de politie hebben een diploma hoger secundair onderwijs, hoeveel een hogeschooldiploma en hoeveel een universitair diploma?

4. Hoeveel gediplomeerden komen er uiteindelijk in een functie terecht?

5. Hoe zijn de gediplomeerden over de verschillende eenheden verdeeld?

DO 2017201822174

Question n° 3127 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 29 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Police. - Divers chiffres.

1. Au niveau des embauches des policiers, quelle est la différence entre le cadre et le nombre d'effectifs réels par arrondissement judiciaire ou par province?

2. Quelle est la différence entre le cadre et les effectifs réels par département de la police fédérale?

3. En ce qui concerne les personnes inscrites à l'examen d'entrée à la police, combien sont des personnes diplômées de l'enseignement secondaire supérieur, de hautes écoles et d'universités?

4. Quel taux de personnes diplômées arrive réellement sur le terrain?

5. Quelle est la répartition des personnes diplômées dans les différentes unités?

6. Hoeveel mensen verlaten er hun functie (vrijwillig of door ontslag) tijdens de eerste vijf dienstjaren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3127 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 29 maart 2018 (Fr.):

1 en 2. Bijlagen 1 en 2 geven een overzicht van het personeelsbestand (organieke tabel + effectief) van de Federale Politie sensu stricto (1) per provincie of juridisch arrondissement en (2) per directie; op datum van 31 mei 2018.

Bijlage 3 geeft een overzicht van het personeelsbestand (enkel effectief) van de Lokale Politie per provincie of juridisch arrondissement op datum van 31 mei 2018.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

3. Uit de vraag leiden we af dat het hier gaat om de cijfers voor het operationeel kader en dus niet over het logistiek en administratief kader.

Voor wat betreft de operationele kaders stellen we voor het basiskader in 2017 volgende verdeling per kwalificatieniveau vast:

6. Combien de personnes quittent leur fonction (départ volontaire ou renvois) dans les cinq premières années de service?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3127 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 29 mars 2018 (Fr.):

1. et 2. Les annexes 1 et 2 donnent un aperçu de l'effectif du personnel (tableau organique et effectif) de la police fédérale *stricto sensu* (1) par province ou par arrondissement judiciaire et (2) par direction, à la date du 31 mai 2018.

L'annexe 3 donne un aperçu de l'effectif du personnel (uniquement l'effectif) de la police locale par province ou par arrondissement judiciaire, à la date du 31 mai 2018.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

3. Je déduis de la question qu'il s'agit des chiffres concernant le cadre opérationnel et non de ceux concernant la cadre administratif et logistique.

En ce qui concerne le cadre opérationnel, pour le cadre de base, nous constatons la répartition qui suit par niveau de qualification, en 2017:

Kandidaten titularis van een diploma van het/*Candidats titulaire d'un diplôme de niveau*	%
Universitair niveau/*Universitaire*	4
Bachelor niveau/*Bachelier*	15
Algemeen secundair onderwijs/*Enseignement secondaire général*	17
Technisch secundair onderwijs/*Enseignement secondaire technique*	44
Secundair beroepsonderwijs/*Enseignement secondaire professionnel*	20

Hoofdinspecteurs worden enkel aangesteld via het proces van sociale promotie (en dus niet via externe aanwerving), met uitzondering voor de gespecialiseerde hoofdinspecteurs die minstens over een bachelor diploma met specialisatie beschikken.

Voor de externe instroom van commissarissen is een masterdiploma de vereiste toelatingsvoorwaarde.

4. Uit de vraag leiden we af dat het hier gaat om de cijfers voor het operationeel kader en dus niet over het logistiek en administratief kader.

Les inspecteurs principaux sont recrutés uniquement via le processus de promotion sociale (et donc pas via recrutement externe), avec une exception pour les inspecteurs principaux spécialisés qui disposent au minimum d'un diplôme de *bachelor* avec spécialisation.

Pour l'entrée externe des commissaires un diplôme de *master* est exigé lors de la condition d'admission.

4. Je déduis de la question qu'il s'agit des chiffres concernant le cadre opérationnel et non de ceux concernant la cadre administratif et logistique.

Voor het basiskader bedraagt het totale slaagpercentage per diplomatype in 2017:

Pour le cadre de base, le taux de réussite global par type de diplôme s'élève en 2017 à:

Kandidaten titularis van een diploma van het/ *Candidats titulaire d'un diplôme de niveau*	%
Universitair niveau/*Universitaire*	8
Bachelor niveau/*Bachelier*	24
Algemeen secundair onderwijs/*Enseignement secondaire général*	22
Technisch secundair onderwijs/*Enseignement secondaire technique*	39
Secundair beroepsonderwijs/*Enseignement secondaire professionnel*	6

Zoals uit vraag 3 reeds blijkt is een dergelijke verdeling voor (gespecialiseerde) hoofdinspecteurs en commissarissen niet relevant omdat aan deze graden/functies specifieke diploma vereisten zijn gekoppeld.

5. Uit de vraag leiden we af dat het hier gaat om de cijfers voor het operationeel kader en dus niet over het logistiek en administratief kader.

De informatie of het personeelslid al dan niet beschikt over andere diploma's dan deze vereist voor de uitoefening van zijn functie wordt niet systematisch in kaart gebracht. Deze informatie is dan ook centraal niet beschikbaar.

6. Onderstaande tabel geeft een overzicht van de vertrekken van de operationele personeelsleden binnen de eerste vijf jaar na hun aanwerving vanuit de geïntegreerde politie. Het betreft ontslagen, vrijwillig vertrekken, sancties, definitieve lichamelijke ongeschiktheden.

Ainsi que je l'ai mentionné au point 3, une telle répartition concernant les inspecteurs (spécialisés) et les commissaires n'est pas pertinent car une exigence de diplôme est couplée à ces grades/fonctions.

5. Je déduis de la question qu'il s'agit des chiffres concernant le cadre opérationnel et non de ceux concernant la cadre administratif et logistique.

L'information selon laquelle le membre du personnel dispose d'autres diplômes que ceux exigés pour l'exercice de sa fonction ou pas n'est pas systématiquement disponible. Cette information n'est dès lors pas disponible au niveau central.

6. Le tableau ci-dessous donne un aperçu des départs des membres du personnel opérationnels dans les cinq premières années après leur engagement au sein de la police intégrée. Il s'agit de licenciements, de départs volontaires, de sanctions ou d'inaptitudes physiques définitives.

Jaar/ *Année*	Federale politie/ *Police Fédérale*	Lokale politie/ *Police Locale*	Totaal/ *Total*
2010	60	19	79
2011	51	19	70
2012	53	14	67
2013	72	12	84
2014	70	20	90
2015	41	13	54
2016	45	15	60
2017	88	19	107

Bron: SSGPI/ *Source: SSGPI*

DO 2017201822606

Vraag nr. 3181 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 20 april 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Kempen. - Gemeenschapswachten.

1. Kan u voor de voorbije vijf jaar, opgesplitst per jaar, per politiezone en per gemeente/stad uit het voormalig gerechtelijk arrondissement Turnhout, het aantal gemeenschapswachters geven?

2. Hoe worden de kosten verdeeld tussen de verschillende bestuursniveaus betreffende het aanstellen van gemeenschapswachters?

3. Kan u een recent overzicht geven van de federale tegemoetkoming per gemeente/stad uit het voormalig gerechtelijk arrondissement Turnhout in het kader van de federale ondersteuning van gemeenschapswachten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3181 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 20 april 2018 (N.):

1. en 2. In bijlage wordt een gedetailleerd overzicht gegeven van het aantal (ongeacht werkregime: voltijds, halftijds, enz.) gemeenschapswachten per gemeente. De gemeenten die deel uitmaken van het voormalig gerechtelijk arrondissement Turnhout werden in kleur aangeduid. Het gaat hier over gegevens die gebaseerd zijn op de informatie die door steden en gemeenten werden ingegeven in het kadaster in de periode 2016. Er dient dus rekening mee te worden gehouden dat er ondertussen al wijzigingen kunnen zijn in de aantallen.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Het gaat ook enkel over de aantallen die gesubsidieerd worden via de FOD Binnenlandse Zaken en meer bepaald via de strategische veiligheids- en preventieplannen, via het bijkomend contingent ACTIVA 346 en via het dispositief ACTIVA 90.

De gemeenschapswachten die door de gemeenten zelf worden betaald of via andere middelen dan deze afkomstig van de FOD Binnenlandse Zaken zijn niet opgenomen in dit overzicht.

DO 2017201822606

Question n° 3181 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 20 avril 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les gardiens de la paix en Campine.

1. Pourriez-vous indiquer, pour les cinq dernières années, par an, par zone de police et par commune/ville de l'ancien arrondissement judiciaire de Turnhout, le nombre de gardiens de la paix en service?

2. Comment les frais afférents à la nomination des gardiens de la paix sont-ils répartis entre les différents niveaux de pouvoir?

3. Pourriez-vous fournir un relevé actualisé des subventions fédérales accordées par commune/ville de l'ancien arrondissement judiciaire de Turnhout dans le cadre du soutien fédéral aux gardiens de la paix?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3181 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 20 avril 2018 (N.):

1. et 2. En annexe figure un aperçu détaillé du nombre de gardiens de la paix par commune (indépendamment de leur régime de travail: temps plein, mi-temps, *etc*.). Les communes qui font partie de l'ancien arrondissement judiciaire de Turnhout sont surlignées en couleur. Il s'agit de données qui se basent sur les informations fournies par les villes et communes dans le cadastre au cours de la période 2016. Il faut donc tenir compte du fait que les chiffres peuvent avoir fait l'objet de modifications depuis lors.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

En outre, il s'agit uniquement du nombre de gardiens de la paix subventionnés par l'intermédiaire du SPF Intérieur et, plus précisément, au travers des plans stratégiques de sécurité et de prévention, du contingent complémentaire ACTIVA 346 et du dispositif ACTIVA 90.

Les gardiens de la paix qui sont payés par les communes ou par d'autres moyens que ceux provenant du SPF Intérieur ne sont pas repris dans cet aperçu.

Op dit ogenblik wordt de procedure uitgewerkt voor de aanmaak en verspreiding van de identificatiekaarten voor de gemeenschapswachten. Nadat deze zijn verspreid, zal er een duidelijk en actueel zicht zijn op de verdeling van de gemeenschapswachten over het ganse land. In dit overzicht zullen dan alle gemeenschapswachten zijn opgenomen ongeacht de manier waarop ze worden betaald daar elke gemeenschapswacht dient voorzien te zijn van een identificatiekaart volgens het artikel 12 van de wet van 13 januari 2014 tot wijziging van de wet van 15 mei 2007 tot instelling van de functie van gemeenschapswacht, tot instelling van de dienst gemeenschapswachten en tot wijziging van artikel 119*bis* van de nieuwe gemeentewet.

3. Binnen het voormalig gerechtelijk arrondissement Turnhout zijn er vier gemeenten die momenteel genieten van een federale ondersteuning met name Geel, Herentals, Mol en Turnhout.

Deze vier gemeenten genieten een financiële ondersteuning via de strategische veiligheids- en preventieplannen die lopen tot 31 december 2019.

In die kader ontvangen zij respectievelijk:

- Geel: 32.864,63 euro;
- Herentals: 103.495,33 euro;
- Mol: 32.441,38 euro;
- Turnhout: 236.131,86 euro.

De vier gemeenten bepalen zelf hoe zij dit bedrag besteden nadat zij de prioriteiten inzake preventie hebben gedetecteerd na de opmaak van een lokale veiligheidsdiagnostiek (LVD), welke een voorwaarde is vanuit de FOD Binnenlandse Zaken voor het verkrijgen van een strategisch veiligheids- en preventieplan.

Een deel kan hierbij gaan naar gemeenschapswachten, een ander deel naar de bestrijding van bepaalde criminaliteitsfenomenen (bvb. inbraak, fietsdiefstal, overlast, enz.).

Turnhout is de enige gemeente van de vier die naast de middelen via het strategisch veiligheids- en preventieplan, nog een budget van 12.146,07 euro ontvangt via het bijkomend contingent 346 (bedrag bepaald via het koninklijk besluit betreffende de verlenging 2018-2019 van de strategische veiligheids- en preventieplannen 2014-2017 - bijlage 1 van 14 december 2017).

Dit budget kan enkel worden aangewend in het kader van het project gemeenschapswachten.

La procédure de fabrication et de distribution des cartes d'identification pour les gardiens de la paix est actuellement en cours d'élaboration. Après délivrance des cartes, il sera possible de disposer d'une vue d'ensemble claire et actualisée de la répartition des gardiens de la paix sur l'ensemble du territoire. Cet aperçu reprendra la totalité des gardiens de la paix, quelle que soit la façon dont ils sont payés, dans la mesure où chaque gardien de la paix doit être muni d'une carte d'identification conformément à l'article 12 de la loi du 13 janvier 2014 modifiant la loi du 15 mai 2007 relative à la création de la fonction de gardien de la paix, à la création du service des gardiens de la paix et à la modification de l'article 119*bis* de la nouvelle loi communale.

3. Au sein de l'ancien arrondissement judiciaire de Turnhout, les quatre communes suivantes bénéficient du soutien de l'autorité fédérale: Geel, Herentals, Mol et Turnhout.

Ces quatre communes bénéficient d'un soutien financier via les plans stratégiques de sécurité et prévention en vigueur jusqu'au 31 décembre 2019.

Dans ce cadre, elles reçoivent respectivement les montants suivants:

- Geel: 32.864,63 euros;
- Herentals: 103.495,33 euros;
- Mol: 32.441,38 euros;
- Turnhout: 236.131,86 euros.

Les quatre communes déterminent elles-mêmes à quoi ces montants sont affectés après que les priorités en matière de prévention aient été détectées et mises en évidence par un diagnostic local de sécurité (DLS), imposé par le SPF Intérieur au préalable à l'attribution d'un PSSP aux communes bénéficiaires.

Une partie peut être affectée aux gardiens de la paix, une autre à la lutte contre divers phénomènes de criminalité (par exemple: cambriolage, vol de vélo, nuisances, *etc*.).

Turnhout est la seule commune parmi les quatre qui reçoit, à côté des moyens du Plan stratégique de sécurité et de prévention, une intervention de 12.146,07 euros via le contingent complémentaire 346 (montant arrêté par l'arrêté royal relatif à la prolongation 2018-2019 des plans stratégiques de sécurité et de prévention 2014-2017 - Annexe 1 du 14 décembre 2017).

Ce budget ne peut-être qu'affecté exclusivement au projet gardiens de la paix.

DO 2017201822607

Vraag nr. 3182 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 20 april 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Ladingdiefstallen vrachtwagens.

Diefstal van lading komt steeds vaker door. Voor een deel heeft dat wellicht te maken met de verbeterde beveiliging van winkels en logistieke centra, waardoor de criminaliteit verschuift naar het transport op de weg.

In Nederland werd enkele jaren geleden volgens het Verbond van Verzekeraars de helft van alle transportbedrijven getroffen door diefstal van lading.

België, en vooral dan Vlaanderen, is een logistieke draaischijf met de havens van Antwerpen, Zeebrugge en Gent, maar ook met een druk bereden snelwegennetwerk. In mei 2007 verscheen in *De Tijd* een artikel dat vermeldde dat België koploper was inzake het aantal diefstallen van vrachtwagens en/of hun lading. In de EU worden alleen in Nederland meer vrachtwagens gestolen. Dat bleek uit onderzoek in opdracht van het Europees Parlement. Volgens de studie kostten de diefstallen in de EU jaarlijks 8,2 miljard euro. Maar men nuanceerde dat dit een onderschatting kon zijn omdat veel diefstallen niet worden aangegeven om de verzekeringspremie niet te laten stijgen.

Sedert mei 2017 kunnen vrachtwagenchauffeurs die slachtoffer zijn geworden van ladingdiefstal in Nederland 24 uur per dag telefonisch aangifte doen op het nummer 088-0087444. De politie hoopt dat hiermee meer chauffeurs aangifte zullen doen. Het aantal ladingdiefstallen en pogingen daartoe lag in Nederland tijdens het eerste kwartaal van 2017 46 % hoger dan in hetzelfde kwartaal van 2016. De Nederlandse politie deelde in 2017 mee dat het vooral buitenlandse bendes zouden zijn die verantwoordelijk zijn voor de toegenomen ladingdiefstallen.

Transport en Logistiek Nederland (TLN) schat de schade van ladingdiefstallen op 350 miljoen euro per jaar. Volgens TLN hebben bedrijven vaak het gevoel dat er niets met hun aangifte gedaan wordt,

DO 2017201822607

Question n° 3182 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 20 avril 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le vol de chargements de camions.

Le vol de chargements de camions est de plus en plus fréquent. Ce phénomène résulte sans doute en partie du renforcement de la sécurisation des magasins et des centres logstiques qui a pour effet de déplacer la criminatité vers le transport routier.

La Fédération des Assureurs avait estimé il y a quelques années aux Pays-Bas que la moitié des entreprises de transport étaient touchées par les vols de chargements.

Avec les ports d'Anvers, de Zeebrugge et de Gand mais aussi un réseau autoroutier dense, la Belgique, et principalement la Flandre, est une plaque tournante logistique. En mai 2017, le quotidien *De Tijd* a publié un article présentant la Belgique comme le pays où le nombre de vols de camions et/ou de chargements était le plus élevé. Dans l'UE, seuls les Pays-Bas se distinguent par un nombre de vols de camions plus élevé encore. Les chiffres proviennent d'une étude réalisée à la demande du Parlement européen. Selon cette étude, ces vols ont coûté chaque année 8,2 milliards d'euros dans l'UE. Il y était toutefois précisé que cette perte était peut-être sous-estimée parce que de nombreux vols ne sont pas déclarés pour éviter une hausse des primes d'assurance.

Depuis mai 2017, les chauffeurs de poids-lourds qui ont été victimes d'un vol de chargement aux Pays-Bas peuvent faire une déclaration 24 heures par jour au numéro 088-0087444. La police espère ainsi que davantage de chauffeurs signaleront les vols dont ils ont été les victimes. Au cours du premier trimestre de 2017, le nombre de vols ou de tentatives de vol de chargements a été supérieur de 46 % par rapport au même trimestre de 2016. La police néerlandaise a indiqué en 2017 que cette hausse serait principalement due à des bandes étrangères.

Transport en Logistiek Nederland (TLN) estime les dommages consécutifs aux vols de chargements à 350 millions par an. Selon TLN, les entreprises ont souvent le sentiment qu'aucune suite n'est réservée à leurs déclarations.

In maart 2018 werd via Radio 2 bekend dat het aantal ladingdiefstallen zo sterk toeneemt - sommige bedrijven spreken van bijna dagelijks - dat zij steeds vaker beveiligde trailers aankopen. Die zijn ofwel volledig afgesloten ofwel hebben ze aluminiumroosters, waardoor dieven niet zo makkelijk in het zeil kunnen snijden. De meerkost daarvan bedraagt 7.500 euro.

1. Hoeveel gevallen waren er van diefstal van vrachtwagens of opleggers in de voorbije vijf jaar in België? Is er een verschil tussen de drie Gewesten? Worden er meer vrachtwagens of opleggers gestolen in België dan in de omliggende landen?

2. Hoeveel bedraagt het aantal meldingen/aangiftes van ladingdiefstal uit vrachtwagens in de voorbije vijf jaar in België? Zijn er verschillen merkbaar tussen de Gewesten? Hoe verhoudt het aantal meldingen zich moet bijvoorbeeld 10 of 20 jaar geleden? Welke tendensen zijn er? Zijn er meer ladingdiefstallen in België dan in de omliggende landen?

3. Waar doen de gevallen van ladingdiefstal zich vooral voor? Is dit op snelwegparkings, langs gewestwegen, langs lokale wegen, op bedrijvenzones, nabij maritieme of luchthavens, enz.?

4. Wat is de voornaamste buit? Naar welk soort ladingen zijn dieven vooral op zoek?

5. Wie zijn de daders doorgaans? Gaat het dikwijls over georganiseerde bendes, al dan niet uit het buitenland? Zit daar een patroon in?

6. Hoe gebeurt de aangifte van de diefstal doorgaans? Is er nood of wenselijkheid om een nieuw systeem (met een app, of zoals in Nederland, of nog een ander systeem) in te voeren om aangiftes sneller te laten gebeuren?

7. In hoeverre is duidelijk of er een groot verschil is tussen het aantal aangiftes en het werkelijk aantal gevallen van ladingdiefstal? Doen bijvoorbeeld buitenlandse chauffeurs meer of minder aangifte van ladingdiefstal?

8. Welke zouden de redenen zijn waarom ladingdiefstallen niet worden aangegeven bij de politie?

9. Hoe groot wordt de totale waarde van de geleden schade?

10. Is er overleg tussen de transportsector, de politie, de Gewesten en de verzekeringssector geweest om het probleem van ladingdiefstallen en vrachtwagendiefstallen beter te bestrijden?

11. Welke diensten zijn betrokken bij de preventie en aanpak van ladingdiefstallen en diefstallen van vrachtwagens?

En mars 2018, Radio 2 a annoncé que le nombre de vols augmente dans une mesure telle - quotidiennement même selon certaines entreprises - que les entreprises font plus souvent l'acquisition de remorques sécurisées. Ces dernières sont entièrement fermées ou sont pourvues de grillages en aluminium, de sorte que les voleurs éprouvent plus de difficultés à découper la toile. Le surcoût s'élève à 7.500 euros.

1. Combien de cas de vols de camions ou de remorques a-t-on enregistrés au cours des cinq dernières années en Belgique? Observe-t-on une différence entre les trois Régions? Les vols de camions ou de remorques sont-ils plus nombreux en Belgique que dans les pays voisins?

2. Combien de vols de chargements de camions ont été signalés/déclarés au cours des cinq dernières années en Belgique? Où ces chiffres se situent-ils par rapport à ceux d'il y a 10 ou 20 ans par exemple? Les vols de chargements sont-ils plus nombreux en Belgique que dans les pays voisin?

3. Où sont perpétrés principalement les vols de chargements? Sur des parkings d'autoroute, le long de routes régionales, le long de routes locales, sur des zonings, à proximité de ports maritimes ou d'aéroports, *etc*.?

4. En quoi consiste principalement le butin? Quels types de chargements les voleurs recherchent-ils principalement?

5. Qui sont généralement les auteurs? S'agit-il souvent de bandes organisées, venues ou non de l'étranger? Observe-t-on une constante à cet égard?

6. Comment s'effectue généralement la déclaration de vol? Est-il nécessaire ou souhaitable d'instaurer un nouveau système (au moyen d'une app, comme aux Pays-Bas ou encore par une autre voie) pour accélérer les déclarations?

7. Sait-on s'il existe une différence importante entre le nombre de déclarations et le nombre réel de vols de chargements commis? Par exemple, les chauffeurs étrangers déclarent-ils plus ou moins les vols de chargements?

8. Pour quelles raisons les vols de chargements ne seraient-ils pas signalés à la police?

9. À combien est estimé le dommage total subi?

10. Une concertation a-t-elle été menée entre le secteur du transport, la police, les Régions et le secteur des assurances pour lutter plus efficacement contre le phénomène des vols de chargements et des vols de camions?

11. Quels services sont associés à la prévention et à la lutte contre les vols de chargements et les vols de camions?

12. Bestaat er een overleg met andere Europese landen zodat een vlotte grensoverschrijdende samenwerking mogelijk is? Zo ja, welke contacten waren er de laatste jaren en tot welke afspraken heeft dit geleid?

13. Is het nuttig dat er in de toekomst een aparte code ingevoerd en gebruikt wordt bij het opstellen van PV's en bij het registreren in de Algemene Nationale Gegevensbank voor het misdrijf ladingdiefstallen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3182 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 20 april 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

12. Y a-t-il une concertation avec d'autres pays voisins en vue d'une bonne coopération? Dans l'affirmative, quels contacts y a-t-il eux ces dernières années et quels accords ont-ils permis?

13. Est-il utile d'instaurer et d'utiliser à l'avenir un code distinct lors de l'établissement de PV et de l'enregistrement dans la Banque de données générale nationale pour le délit de vol de chargement?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3182 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 20 avril 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201822861

Vraag nr. 3216 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Veerle Heeren van 02 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

ANPR-project. - Financiering.

De Limburgse lokale overheden hebben de laatste jaren enorm geïnvesteerd in de uitrol van een ANPR-netwerk. Er werden bovendien afspraken gemaakt om te komen tot een uniform interventiebeleid. Uniek voor Limburg is dat hier alle ANPR-camera's op dezelfde software draaien en via centrale backoffice servers ook toegankelijk zijn voor het communicatiecentrum Limburg.

Daarnaast werden er op nationaal niveau voorbereidingen getroffen (in het kader van de strijd tegen terrorisme) om een ANPR-netwerk uit te bouwen waarbij vooral de buitengrenzen van het land dienden beveiligd te worden via een ANPR-netwerk op de centrale invalswegen.

Er dringt zich nu, om technische, budgettaire en wettelijke redenen, een integratie op van alle bestaande ANPR-systemen binnen een centraal beheersysteem (CBS) voor de opslag en verwerking van de informatie aangeleverd vanuit alle ANPR-installaties, teneinde snel en uniform te kunnen reageren op hits op deze ANPR-installaties.

DO 2017201822861

Question n° 3216 de madame la députée Veerle Heeren du 02 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Projet LAPI. - Financement.

Ces dernières années, les autorités locales limbourgeoises ont énormément investi dans le déploiement d'un réseau de caméras LAPI (lecture automatisée de plaques d'immatriculation). Des accords ont également été conclus en vue d'instaurer une politique d'intervention uniforme en la matière. La situation du Limbourg est unique car l'ensemble des caméras LAPI dépendent du même logiciel et le centre de communication limbourgeois peut y accéder via des serveurs d'administrationcentraux.

Des travaux préparatoires ont, par ailleurs, été entrepris au niveau national (dans le cadre de la lutte contre le terrorisme) en vue de mettre en place un réseau LAPI permettant particulièrement de sécuriser les frontières nationales extérieures le long des voies d'accès centrales.

Pour des raisons techniques, budgétaires et juridiques, il convient à présent d'intégrer les systèmes LAPI existants dans un système de gestion central destiné au traitement et à l'enregistrement des informations fournies par les installations LAPI. Cette mesure permettrait de réagir rapidement et uniformément aux signalements (*hits*) générés par ces installations.

Het logische voordeel hierbij moet zijn dat alle politiediensten toegang krijgen tot alle relevante gegevens uit deze nationale ANPR. Door te integreren in een CBS zullen de actuele eigenaars van deze lokale ANPR-sites wettelijk gezien niet verantwoordelijk zijn voor de verwerking, maar blijven zij wel verantwoordelijk voor het onderhoud en de operationele werking van deze lokale ANPR.

In de politiezone Sint-Truiden - Gingelom - Nieuwerkerken zijn momenteel negen ANPR-sites operationeel, goed voor 356.000 euro installatiekosten. De globale onderhouds- en connectiviteitskost is ruim 40.000 euro per jaar.

Om de lokale ANPR te kunnen integreren in de nationale ANPR blijken er updates nodig te zijn van de camerasoftware en zijn er bijkomende kosten voor programmatie.

1. Kan u alle gemaakte en toekomstige kosten voor ANPR door de politiezones voorzien in een specifieke dotatie zodat alle globale kosten kunnen verdeeld worden onder alle (toekomstige) gebruikers?

2. Kan u faciliteren met Proximus, zijnde de enige contractant in het raamcontract ANPR, zodat er één globaal onderhoudscontract kan worden voorzien voor alle ANPR-installaties en zo de prijs van onderhoud en connectiviteit kan gedrukt worden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3216 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Veerle Heeren van 02 mei 2018 (N.):

Vooreerst twee opmerkingen.

Ik moet u erop wijzen dat de situatie in Limburg niet uniek is. De meeste systemen in de provincies Antwerpen, Oost-Vlaanderen en Vlaams-Brabant gebruiken immers dezelfde camera's en software als in Limburg. Ook de communicatie met de meldkamers in de andere provincies in Vlaanderen is operationeel.

Om de lokale ANPR te kunnen integreren in de nationale ANPR zijn updates niet noodzakelijk maar blijken wel aangewezen om de camera's een hogere performantie te geven. Dergelijke software-updates zijn eerder regel dan uitzondering in softwaregestuurde systemen zoals ANPR-camera's.

Ce système national de caméras LAPI permettra logiquement à l'ensemble des services de police d'accéder à toutes les données pertinentes. Dans le cadre de l'intégration dans un système de gestion central, les propriétaires actuels des sites LAPI locaux ne seront plus juridiquement responsables du traitement des données, mais bien de la maintenance et du fonctionnement opérationnel des caméras LAPI locales.

Dans la zone de police Saint-Trond-Gingelom-Nieuwerkerken, neuf sites LAPI sont actuellement opérationnels, ce qui représente des frais d'installation de 356 000 euros. Les coûts de maintenance et de connectivité s'élèvent à plus de 40.000 euros par an.

Une mise à jour du logiciel de caméras est nécessaire pour intégrer le système LAPI local dans le système national. En outre, la programmation engendrera des coûts supplémentaires.

1. Pouvez-vous regrouper l'ensemble des coûts qu'ont pris en charge et que devront prendre en charge les zones de police pour les systèmes LAPI dans une dotation spécifique pour veiller à répartir la globalité des coûts entre tous les (futurs) utilisateurs?

2. Pouvez-vous intervenir auprès de Proximus, qui est le seul contractant du contrat-cadre LAPI, pour veiller à ce que les installations LAPI fassent l'objet d'un seul contrat de maintenance global et à ce que le prix de la maintenance et de la connectivité soit réduit?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3216 de madame la députée Veerle Heeren du 02 mai 2018 (N.):

Deux remarques préalables.

Permettez-moi de vous signaler que la situation au Limbourg n'est pas unique. La plupart des systèmes dans les provinces d'Anvers, de Flandre orientale et du Brabant flamand emploient en effet les mêmes caméras et logiciels que le Limbourg. La communication avec les centres d'appel dans les autres provinces de Flandre est également opérationnelle.

Les mises à jour ne sont pas nécessaires pour permettre l'intégration de l'ANPR local dans l'ANPR national, mais elles sont toutefois recommandées afin d'assurer de meilleures performances aux caméras. Pareilles mises à jour logicielles constituent plutôt la règle que l'exception dans les systèmes pilotés par logiciels tels que les caméras ANPR.

1. De federale overheid investeert in totaal reeds 36,5 miljoen euro in het ANPR-project dat de politiediensten ondersteunt in hun strijd tegen het terrorisme en andere vormen van criminaliteit, en waardoor ze hun personeel en middelen doelgerichter zullen kunnen inzetten.

Dat bedrag dekt onder meer de volgende kosten in het project:

- de hard- en software die op centraal niveau vereist is en die onder meer in de nabije toekomst de lokale servers vervangt (in totaal ongeveer 3,5 miljoen euro investeringen);

- het netwerk achter het politie-portaal waardoor alle politiezones toegang zullen hebben tot de ANPR-applicaties zonder dat ze daar financieel in moeten bijdragen:

- ongeveer 300 sites (camerainstallaties) op het autosnelwegennet.

Het dekt niet de kosten van de lokale zones om zich te connecteren op het nationale netwerk, deze vallen logischerwijze en zoals in het verleden steeds het geval was ten laste van de zones zelf.

Het is ook zo dat de verbindingskost tussen een camera en een lokale server of tussen die camera en de centrale infrastructuur identiek is (op basis van een huurverbinding) en er derhalve geen meerkost is in vergelijking met de huidige situatie wanneer men zich rechtstreeks connecteert op het centrale systeem.

Lokale besturen, maar ook de Gewesten en eventueel provincies die investeren in ANPR-camerainstallaties op hun "onderliggend" wegennet dragen zo bij aan de opbouw van een voor de bestrijding van terrorisme, georganiseerde criminaliteit en banditisme waardevolle nationale databank.

Zelfs havenbesturen zoals Antwerpen hebben besloten hun belangrijke steentje in deze gezamenlijke investering bij te dragen.

Daarnaast kunnen deze "lokale" investeringen tevens onmiskenbaar de verkeersveiligheid bevorderen aan de hand van trajectcontroles en andere verkeershandhavingsfuncties.

2. De door de THV Proximus-Trafiroad aangeboden prijzen omvatten de mogelijkheid tot overname van het onderhoud van eerder op het contract van het Vlaamse Gewest (12D06) aangekochte systemen.

Indien u hiervan gebruik maakt, stapt u dus in in het gezamenlijke onderhoudscontract op basis van een *split billing* waarbij eenieder de kosten van de eigen installaties draagt.

1. Les autorités fédérales investissent 36,5 millions d'euros dans le projet ANPR qui soutient les services de police dans leur combat contre le terrorisme et d'autres formes de criminalité, ce qui leur permet de pouvoir engager leur personnel et moyens de manière plus ciblée.

Ce montant couvre notamment les coûts suivants dans le projet:

- le matériel informatique (hardware) et les logiciels (software) requis au niveau central et remplaçant notamment dans un futur proche les serveurs locaux (au total, environ 3,5 millions d'euros d'investissement);

- le réseau sous-jacent au portail policier, au travers duquel l'ensemble des zones de police auront accès aux applications ANPR sans devoir apporter une contribution financière;

- environ 300 sites (installations de caméras) sur le réseau autoroutier.

Cela ne couvre pas les frais des zones locales de se connecter au réseau national, ceux-ci relèvent logiquement et comme c'était déjà le cas dans le passé à charge des zones elles-mêmes.

Actuellement, les frais de connexion entre une caméra et un serveur local ou entre cette même caméra et l'infrastructure centrale sont également identiques (sur la base d'une connexion de location) et il n'y a par conséquent pas de surcoût en comparaison avec la situation actuelle lorsqu'on se connecte directement au système central.

Non seulement les administrations locales mais aussi les Régions et éventuellement les provinces investissant dans les installations de caméras ANPR sur le réseau routier "secondaire" contribuent ainsi au développement d'une banque de données nationale précieuse dans la lutte contre le terrorisme, la criminalité organisée et le banditisme.

Même des administrations portuaires telles qu'Anvers ont décidé d'apporter leur importante pierre à l'édifice en contribuant à cet investissement commun.

En outre, ces investissements "locaux" peuvent indéniablement favoriser la sécurité routière grâce aux radars-tronçons et aux autres fonctions de contrôle du respect des règles de circulation routière.

2. Les prix proposés par THV Proximus-Trafiroad comprennent une possibilité de reprise de la maintenance des systèmes acquis antérieurement sur le contrat de la Région flamande (12D06).

Si vous y recourez, vous passerez dès lors sous le régime du contrat de maintenance commun basé sur le principe du *split billing* (facturation partagée), où chacun supporte les frais liés à ses propres installations.

De prijzen in het door mij gegunde contract zijn contractueel vastgelegd en niet onderhandelbaar. Rekening houdend met de concurrentie die gespeeld heeft bij de aanbesteding, mogen we ervan uitgaan dat het scherpe prijzen betreft.

DO 2017201822898

Vraag nr. 3218 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Handelaars. - Omgaan met crisissituaties.

In een recent persbericht onderstreept het Neutraal Syndicaat voor Zelfstandigen (NSZ) dat de leden van de ondernemersorganisatie zeer duidelijke en gerichte informatie van de overheid willen ontvangen over de manier waarop ze moeten handelen in crisissituaties (onder andere wanneer er een aanslag zou worden gepleegd).

Er werd in dat verband gevraagd dat er een gids met richtlijnen voor probleemsituaties zou worden opgesteld en verspreid.

Wist u dat er vraag was naar dergelijke informatie en zo ja, hoe werd er gevolg aan gegeven? Wordt er bekeken hoe er kan worden tegemoetgekomen aan die vraag van werkgeverszijde?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3218 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2018 (Fr.):

Het terrorisme heeft zich in België zoals in andere Europese landen doen gelden als een blijvende bedreiging voor onze veiligheid en onze sociale samenhang. In dat kader moet de aanvraag die werd gedaan door de horecafederatie van Brussel en het Neutraal Syndicaat voor Zelfstandigen, zeer snel bijgetreden door alle beroepsverenigingen, worden gezien.

Er is gebleken dat de kleinhandel, de kmo's en de horeca, twee jaar na de aanslagen van 22 maart 2016, nog steeds een nieuwe aanslag vrezen. Bovendien voelen zij zich onvoldoende voorbereid als er nieuwe aanslagen of andere crisissituaties zouden plaatsvinden. Slechts 15 % heeft een opleiding gevolgd om eventuele risico's op te sporen en 12 % heeft een procedure ingevoerd die bij aanslagen moet worden gevolgd.

Les prix figurant dans le contrat que j'ai attribué sont fixés contractuellement et non négociables. Compte tenu de la concurrence ayant joué dans le marché public, nous pouvons partir du principe qu'il s'agit de prix compétitifs.

DO 2017201822898

Question n° 3218 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La gestion des situations de crise par les commerçants.

Dans une récente communication de presse, le Syndicat Neutre pour Indépendants a mis en évidence le fait que ses affiliés sont demandeurs d'informations très claires et précises de la part des autorités publiques sur la manière de gérer des situations de crise (entre autres liées au risque d'attentat).

À cet égard, il a été formulé le souhait qu'il soit produit et diffusé un guide de bonnes pratiques en cas de difficultés.

Avez-vous connaissance desdites demandes? Le cas échéant, quelle suite leur a été réservée? Une réflexion a-t-elle été ouverte pour répondre à cette demande du banc patronal?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3218 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2018 (Fr.):

Le terrorisme s'est affirmé en Belgique à l'instar d'autres pays européens, comme une menace durable pour notre sécurité et notre cohésion sociale. C'est dans ce cadre que s'inscrit la demande faite par la fédération Horeca de Bruxelles et le Syndicat Neutre pour les Indépendants, très vite rejointe par l'ensemble des associations professionnelles.

Il appert que deux ans après les attentats du 22 mars 2016, le commerce de détail, les PME et l'horeca se disent toujours craindre un nouvel attentat. Par ailleurs, ils mettent en avant leur sentiment d'impréparation si de nouvelles attaques ou autres situations de crise devaient avoir lieu. Ils sont seulement 15 % à avoir suivi une formation pour détecter des risques éventuels et 12 % à avoir établi une procédure à suivre en cas d'attentats.

De sector vraagt dan ook om een gids op te stellen met duidelijke informatie, adviezen en richtlijnen zodat de ondernemers van deze verschillende sectoren hierop kunnen inspelen en de goede gedragingen kunnen aannemen in geval van een aanslag.

Er is hieromtrent een werkgroep opgericht (die NSZ, UNIZO, Comeo, Federatie Horeca, federale politie, Crisiscentrum samenbracht en geleid door Algemene directie Veiligheid en Preventie).

Bedoeling hiervan is een gids op te stellen in de vorm van een tool om de verschillende sectoren te ondersteunen bij het invoeren van veiligheidsprocedures in hun vestigingen.

Het is de bedoeling de individuele en collectieve gedragingen die moeten worden aangenomen in geval van een crisissituatie in de kijker te zetten, maar eveneens om een waakzaamheids-, preventie- en veiligheidsinitiatief op te starten, om een veiligheidscultuur te ontwikkelen teneinde op alles voorbereid te zijn.

Deze gids is bijna klaar.

La demande du secteur est donc de délivrer un guide reprenant des informations claires, des conseils et des directives permettant aux entrepreneurs de ces différents secteurs de pouvoir faire face et d'adopter les bons comportements en cas d'attaque.

Un groupe de travail (rassemblant SNI, Unizo, Comeo, Fédération Horeca, police fédérale, Centre de Crise et piloté par la Direction générale Sécurité et Prévention) a donc été constitué autour de cette question.

Son objectif est de produire un guide qui se présente tel un outil permettant de soutenir les différents secteurs dans la production de procédures de sécurité au sein de leurs établissements.

Il a pour objectif de mettre en lumière les comportements individuels et collectifs à adopter en cas de situation de crise mais également de s'inscrire dans une démarche de vigilance, de prévention et de sécurité et ainsi, de développer une culture de sécurité afin de se préparer à toute éventualité.

Ce guide est actuellement en phase de finalisation.

DO 2017201822921

Vraag nr. 3222 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 04 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Toezichtsbevoegdheid (MV 24882).

De wet op de geïntegreerde politie bepaalt een wettelijke controle op de besluiten van de gemeenteraad (ééngemeentezone), de politieraad alsook de besluiten van het college van burgemeester en schepenen (ééngemeentezone), het politiecollege en de burgemeester.

Sommige besluiten zijn onderworpen aan gewestelijk toezicht, andere aan federaal toezicht.

1. Kunt u een overzicht geven van het aantal dossiers die werden opgevraagd in het kader van het federale toezicht voor de jaren 2016 en 2017?

2. Kunt u een overzicht geven van het aantal schorsingen en vernietigingen voor de jaren 2016 en 2017?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3222 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 04 mei 2018 (N.):

DO 2017201822921

Question n° 3222 de monsieur le député Koenraad Degroote du 04 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le pouvoir de tutelle (QO 24882).

La loi relative à la police intégrée organise un contrôle légal des décisions du conseil communal (zone unicommunale), du conseil de police, ainsi que des décision du collège des bourgmestre et échevins (zone unicommunale), du collège de police et du bourgmestre.

Certaines décisions sont soumises à une tutelle régionale, d'autre à la tutelle fédérale.

1. Pourriez-vous fournir un récapitulatif pour les années 2016 et 2017 du nombre de dossiers réclamés dans le cadre de la tutelle fédérale?

2. Pourriez-vous communiquer un récapitulatif du nombre de décisions suspendues et annulées pour ces deux années?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3222 de monsieur le député Koenraad Degroote du 04 mai 2018 (N.):

1. De wet tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus (WGP) voorziet in zijn artikelen 65 tot en met 88 een (federaal) specifiek "bijzonder" en "algemeen" administratief toezicht door de gouverneur en de minister van Binnenlandse Zaken op de besluiten van de gemeenteoverheid of de overheid van de meergemeentezone met betrekking tot de lokale politie (personeel, financiën, overige). Het betreft een controle op de schending van de wets- en verordeningsbepalingen, waarbij de regelgever uitgaat van een cascademechanisme.

De gouverneur oefent in eerste lijn zijn bevoegdheid uit en hij kan overgaan tot niet-goedkeuring of schorsing van de besluiten die aan zijn toezicht zijn onderworpen (via de inzendingsplicht). Mijn ambt treedt dan in tweede lijn op, wanneer de bestuurlijke overheid niet akkoord gaat en een beroep of rechtvaardiging wenst in te stellen. Ik beschik dan als toezichthoudende overheid over de mogelijkheid om het beroep (niet) te aanvaarden of het geschorste besluit (niet) te vernietigen, in functie van de eventuele schending van de regelgeving.

Bij uitzondering kan ik ook rechtstreeks tussenkomen en een vernietigingsbesluit nemen bij vaststelling van een inbreuk door de gemeenteoverheid of deze van de meergemeentezone, onverminderd de schorsingsbevoegdheid van de gouverneur. Met de omzendbrieven ZPZ 17 en PLP 12 verzoek ik de politiezones om mij, net als aan de gouverneur, een kopie te zenden van de lijst en de volledige tekst van besluiten, in overeenstemming met de artikelen 85 en 86 WGP. In bepaalde gevallen word ik geïnformeerd over onregelmatigheden door derden, zoals bijvoorbeeld de syndicale organisaties. In het kader van deze rechtstreekse vernietigingsbevoegdheid bestaat de mogelijkheid voor mijn ambt om bijkomende inlichtingen in te winnen of het dossier betreffende een bepaald besluit op te vragen.

Wat betreft uw eerste vraag (dossiers opgevraagd - dus rechtstreekse tussenkomst), gaat dit om twee in 2016 en geen in 2017.

2. Aantal schorsingen op het niveau van de gouverneur/hoge ambtenaar.

1. La loi organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux (LPI) prévoit, en ses articles 65 à 88 inclus, une tutelle (fédérale) administrative "spécifique" et "générale", exercée par le gouverneur et le ministre de l'Intérieur, sur les délibérations de l'autorité communale ou de l'autorités de la zone pluricommunale en ce qui concerne la police locale (personnel, finances et autres). Il s'agit d'un contrôle du non-respect des dispositions légales et réglementaires, par l'application d'un système de cascade prévu par le législateur.

Le gouverneur exerce sa compétence en première ligne et il peut procéder à la non-approbation ou à la suspension des délibérations qui sont soumises à son contrôle (obligation d'envoi). Mon administration intervient en seconde ligne, quand l'autorité administrative n'est pas d'accord et qu'elle souhaite introduire un recours ou une délibération justificative. En ma qualité d'autorité de tutelle, j'ai la possibilité d'accepter (ou non) le recours ou d'annuler (ou non) la délibération suspendue, en fonction de l'éventuelle violation de la réglementation.

À titre exceptionnel, je peux aussi intervenir directement et prendre un arrêté d'annulation si une infraction commise par une autorité communale ou celle de la zone pluricommunale était constatée, sans préjudice de la compétence suspensive du gouverneur. Par le biais des circulaires ZPZ 17 et PLP 12, j'invite les zones de police à m'envoyer, comme au gouverneur, une copie de la liste ainsi que l'intégralité des délibérations, conformément aux articles 85 et 86 LPI. Dans certains cas, des irrégularités me sont signalées par des tiers, par exemple les organisations syndicales. Dans le cadre de cette compétence d'annulation directe, mon administration a la possibilité de recueillir des renseignements complémentaires ou de demander le dossier relatif à une délibération précise.

En ce qui concerne votre première question (dossiers demandés - donc intervention directe), cela concerne deux en 2016 et aucun en 2017.

2. Nombre de suspensions au niveau du gouverneur/haut fonctionnaire.

Provincie /*Province* / Administratief arrondissement / *Arrondissement administratif*	2016	2017
Antwerpen /*Anvers*	1	1
Limburg /*Limbourg*	0	0
Vlaams-Brabant /*Brabant flamand*	0	1
Oost-Vlaanderen /*Flandre orientale*	6	4
West-Vlaanderen /*Flandre occidentale*	0	0
Brussel-Hoofdstad /*Bruxelles-Capitale*	/	/
Waals-Brabant /*Brabant wallon*	0	0
Luik /*Liège*	2	1
Luxemburg /*Luxembourg*	1	0
Namen /*Namur*	3	16
Henegouwen /*Hainaut*	3	0

Wat de vernietigingen betreft, heeft mijn ambt er één uitgesproken in 2016 en drie in 2017.

DO 2017201823010

Vraag nr. 3229 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 09 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Vermiste bejaarden.

De Cel Vermiste Personen van de federale politie maakt gewag van een zorgwekkende trend. Bejaarden zijn bijzonder kwetsbaar in geval van een verdwijning. Jaarlijks verdwijnen er gemiddeld 150 bejaarden. 10 % van hen wordt levenloos teruggevonden. Die personen zijn meestal ouder dan 70 jaar en hebben vaak geheugenproblemen. De kou waaraan ze tijdens hun al te lange rondzwervingen worden blootgesteld, is een van de rechtstreekse of onrechtstreekse doodsoorzaken.

In 2013 heeft de cel het proefproject 'Vermiste Bejaarden' opgestart, dat synergieën tussen de betrokken actoren (federale en lokale politiedienst, rust- en verzorgingstehuizen, thuiszorgdiensten en de Alzheimer Liga) ontwikkelt. Dat project heeft als specifiek doel de interventietijden door het proactieve optreden van alle betrokkenen te verkorten.

1. Is het aantal vermiste bejaarden de jongste vijf jaar geëvolueerd? Kan u die cijfers per jaar en per Gewest meedelen?

En ce qui concerne les annulations, mon administration en a prononcé une en 2016 et trois en 2017.

DO 2017201823010

Question n° 3229 de monsieur le député Philippe Goffin du 09 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les disparitions de seniors.

La Cellule personnes disparues de la police fédérale dresse un constat alarmant. Les personnes âgées sont particulièrement vulnérables en cas de disparition. Parmi les 150 cas répertoriés en moyenne chaque année, 10 % des seniors disparus sont retrouvés morts. Ces individus ont généralement plus de 70 ans et présentent, bien souvent, des troubles de la mémoire. Les causes de décès sont essentiellement liées au froid après une période d'égarement trop longue.

Depuis 2013, la Cellule a lancé le projet "Disparitions Seniors" qui développe les synergies d'actions entre acteurs concernés: les polices fédérale et locale, les maisons de retraite et de soins, les services d'aide à domicile et la Ligue Alzheimer. Ce projet vise spécifiquement à raccourcir les délais d'intervention grâce à la proactivité de tous.

1. Constatez-vous une évolution du nombre de disparitions de seniors au cours des cinq dernières années? Quelle en serait la ventilation annuelle et par Région?

2. Is het aantal vermiste bejaarden die dood teruggevonden werden, geëvolueerd? Kan u die cijfers per jaar en per Gewest meedelen?

3. Kan u een balans opmaken van het project 'Vermiste Bejaarden' sinds de invoering ervan in 2013?

4. Sommige politiezones aarzelen om zich bij het project aan te sluiten. Wat zijn de oorzaken van die terughoudendheid?

5. Welke bijkomende middelen zullen er in het licht van de toenemende vergrijzing worden uitgetrokken om op de potentiële toename van het aantal verdwijningen van bejaarden te anticiperen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3229 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 09 mei 2018 (Fr.):

1. De cijfers met betrekking tot verontrustende verdwijningen van senioren zijn vrij stabiel de laatste jaren (ongeveer 150 per jaar). Er zijn enkel nationale cijfers beschikbaar.

2. Het sterftecijfer is met de helft gedaald (van 16 % naar 8 %) sinds het opstarten van de protocol in 2013.

Er zijn enkel nationale cijfers beschikbaar.

3. Een protocol werd ondertekend door bijna 1.000 rusthuizen. Partners (Politiezones, parketten, rusthuizen, thuiszorg en thuishulp) geven een heel positieve feedback want de maatregelen zijn concreet, doeltreffend en gratis.

4. Tot nu toe zijn slechts drie politiezones tegen dit project, namelijk Herstal (de korpschef verklaarde dat hij zich niet wou onderwerpen aan een project van de federale politie), Schaarbeek en Ukkel (de korpschef hebben het voorgelegde project niet afgerond om onbekende reden).

5. We sensibiliseren verder de actoren op het terrein via informatiesessies (cel vermiste personen) over de goede praktijken inzake verdwijningen (doorzoeking, geen tijdsverlies, kwaliteit van de info gestuurd aan de politiediensten via het formulier, sensibilisering kwetsbaarheid van de bejaarden).

2. Constatez-vous également une évolution de la proportion de décès parmi ces disparitions? Quelle en serait la ventilation annuelle et par Région?

3. Que bilan pouvez-vous dresser du projet "Disparitions Seniors" depuis son lancement en 2013?

4. Il existe une réticence de certaines zones de police à intégrer le projet. Quelles en sont les causes?

5. Face à la dynamique démographique du vieillissement de la population, quels moyens supplémentaires seront déployés pour anticiper la croissance potentielle du nombre de disparitions de seniors?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3229 de monsieur le député Philippe Goffin du 09 mai 2018 (Fr.):

1. Les chiffres relatifs aux disparitions inquiétantes des seniors sont relativement stables ces dernières années (150 par an environ). Nos chiffres ne concernent que le niveau national.

2. En effet, depuis 2013, date de la première mise en place du protocole, le taux de mortalité des seniors disparus a diminué de moitié (16 % à 8 %).

Nos chiffres ne concernent que le niveau national.

3. Nous avons réussi à signer un protocole avec presque 1.000 maisons de repos. Les partenaires (maisons de repos, services d'aide et de soin à domicile, zones de police et parquets) répercutent un *feed-back* très positif car les mesures sont concrètes, efficaces et ne coûtent rien.

4. Jusqu'à présent seules trois zones de police se sont montrées réticentes vis-à-vis de ce projet: il s'agit d'Herstal (le chef de corps ayant déclaré ne pas vouloir se soumettre à un projet de la police fédérale), de Schaerbeek et d'Uccle (les chefs de corps n'ayant pas voulu finaliser le projet qui leur avait été présenté, raison ignorée).

5. Nous continuerons surtout à sensibiliser les acteurs sur le terrain via des séances d'information prodiguées par nos soins (Cellule personnes disparues) qui portent sur les bonnes pratiques en matière de disparition (fouille des lieux, ne pas perdre de temps, qualité de l'information transmise aux services de police via le formulaire, sensibilisation par rapport à la vulnérabilité des personnes âgées).

DO 2017201823016

Vraag nr. 3230 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Big data.

Big data vormen tegenwoordig een grote opportunity voor overheidsinstanties om hun dienstverlening te faciliëren en te verbeteren en goed bestuur te bewerkstelligen.

1. Wat is de huidige strategie voor het algemene beheer van de gekruiste gegevens door de administraties die onder uw bevoegdheid vallen?

2. Wat zijn de resultaten van de tot nu toe genomen maatregelen? Kunt u die maatregelen kort beschrijven?

3. Welke maatregelen zullen er worden genomen om de bigdatadynamiek in 2018 te ondersteunen en te versterken bij de administraties die onder uw bevoegdheid vallen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3230 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.):

IBZ

1. Dienst Vreemdelingenzaken

De Dienst Vreemdelingenzaken heeft in het kader van de uitvoering van haar wettelijke opdrachten in toepassing van de wet op de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen toegang tot diverse externe databanken van andere Belgische overheidsdiensten en van Europese databanken. Binnen de definitie van big data vallen potentieel en in beperkte mate enkel de synchronisatie van de databank van de Dienst Vreemdelingenzaken met het Rijksregister voor zover dit personen betreft die niet beschikken over de Belgische nationaliteit, en vingerafdrukvergelijkingen met het Europese EURODAC vingerafdruksysteem.

DO 2017201823016

Question n° 3230 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le big data.

Pour faciliter et renforcer le niveau de performance des services offerts par les organismes publics, le recours au *big data* constitue aujourd'hui une opportunité importante en termes de bonne gouvernance.

1. Quelle est actuellement la stratégie déployée en termes de gestion globale des données croisées par les administrations qui dépendent de votre tutelle ministérielle?

2. Quel est le bilan des opérations menées jusqu'à présent? Pourriez-vous en communiquer brièvement la teneur?

3. Quelles sont les mesures prévues pour soutenir et renforcer la dynamique *big data* durant l'année 2018 au sein des administrations qui dépendent de votre tutelle ministérielle?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3230 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.):

IBZ

1. Office des Etrangers

Dans le cadre de l'exécution des missions légales qui lui sont conférées conformément à la loi sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, l'Office des Etrangers a accès à plusieurs banques de données externes d'autres administrations belges ainsi qu'à des banques de données européennes. La définition des big data recouvre potentiellement et, dans une moindre mesure, uniquement la synchronisation de la banque de données de l'Office des Etrangers avec le Registre national en ce qui concerne les personnes qui ne possèdent pas la nationalité belge, et les comparaisons d'empreintes digitales avec le système dactyloscopique européen EURODAC.

Big Data is een specifieke techniek die nuttig is in geval van specifieke gevallen. Indien men alle gegevens in Big Data giet omwille van het 'moderne' gehalte, dan betekent dit dat men substantiële extra budgetten zal nodig hebben om een dergelijke infrastructuur/gegevensopslag te implementeren. IBZ is van de opinie dat extra budgetten kosten/baten moeten worden geanalyseerd wanneer de nood er is, en niet wanneer de markt met een nieuw buzzword komt.

Instellingen en Bevolking

Eén van de belangrijkste opdrachten van de Algemene Directie Instellingen en Bevolking van de FOD Binnenlandse Zaken bestaat erin via het Rijksregister de uitwisseling van de authentieke identificatiegegevens van de natuurlijke personen te verzekeren tussen de verschillende door de wet gemachtigde overheidsdiensten en instanties.

In deze context zijn de door de ADIB en het Rijksregister beheerde informatiegegevens gebaseerd op zeer gestructureerde gegevens die beantwoorden aan welbepaalde categorieën en doeleinden, zoals bedoeld in de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen. Deze informatiegegevens vereisen geen grondige opzoekingen en analyses in grote hoeveelheden gegevens. Rekening houdend met de vertrouwelijke aard van deze gegevens, gebeuren de verwerking en de uitwisseling van deze informatiegegevens bovendien op basis van de bepalingen voorzien ter bescherming van de persoonlijke levenssfeer.

Over het algemeen vormt de ADIB, zonder zich te beperken tot de strikte contouren van de Big data, een authentieke informatiebron voor de statistieken op basis van de gegevens uit het Rijksregister en de organisatie van de verkiezingen. Deze informatiegegevens zijn beschikbaar voor het publiek op de website van de ADIB. De ADIB voert eveneens op aanvraag specifieke onderzoekswerkzaamheden uit in de gegevens uit het Rijksregister.

2. Dienst Vreemdelingenzaken

Momenteel voert de Dienst Vreemdelingenzaken een digitaliseringsproject uit, om alle databronnen in één digitaal systeem te integreren en gegevens uit de diverse databronnen te combineren. Kaderend in dit project wordt ook gestreefd naar procesoptimalisatie rond het verzamelen van statistische gegevens over de workflows, en zal de nieuwe applicatie toestaan de rechtmatigheid van de verwerkingen van in het systeem verwerkte gegevens te verifiëren

Verder zijn er tot op heden geen dergelijke projecten geweest wegens hoge kost en geen specifieke vraag van de klanten.

Le big data est une technique spéciale utile dans certains cas spécifiques. Convertir l'ensemble des données en big data pour devenir plus "moderne" nécessiterait des budgets supplémentaires substantiels pour implémenter une telle infrastructure/un tel stockage de données. L'Intérieur estime qu'il y a lieu d'analyser les coûts/bénéfices afin de recourir à des budgets supplémentaires lorsque le besoin se présente, et non lorsqu'un nouveau buzzword apparaît sur le marché.

Institutions et population

Une des principales missions de la Direction générale Institutions et Population du SPF Intérieur est d'assurer le partage via le Registre national des données authentiques d'identification des personnes physiques entre les différents services publics et instances autorisés par la loi.

Dans ce contexte, les informations gérées par la DGIP et le Registre national sont basées sur des données très structurées qui répondent à des catégories et finalités bien précises telles que prévues dans la loi du 8 août 1983 organisant un Registre national des personnes physiques. Ces informations ne nécessitent pas des recherches et analyses approfondies au sein de gros volumes de données. Compte tenu de la nature confidentielle de ces données, le traitement et le partage de ces informations se font en outre sur la base des dispositions prévues pour la protection de la vie privée.

De manière générale, sans se limiter aux contours stricts du Big data, la DGIP constitue une source authentique d'informations pour les statistiques sur la base des données issues du Registre national et de l'organisation des élections. Ces informations sont disponibles pour le public sur le site internet de la DGIP. Des travaux d'exploitation spécifiques des données issues du Registre national sont également effectués par la DGIP sur demande.

2. Office des Etrangers

Actuellement, l'Office des Etrangers réalise un projet de numérisation visant à intégrer toutes les sources de données dans un seul et même système numérique et à combiner les données provenant de plusieurs sources de données. Dans le cadre de ce projet, des travaux sont également mis en oeuvre en vue d'optimiser les processus liés à la collecte de données statistiques associées aux workflows, et la nouvelle application permettra de vérifier la régularité des opérations des données exploitées dans le système.

En outre, pour l'heure, aucun projet de cette envergure n'avait encore été mené en raison du coût élevé et de l'absence d'une demande spécifique des clients.

Instellingen en Bevolking

Zoals aangegeven in het bovenvermelde antwoord, lenen de activiteiten van de ADIB en de aard van de verwerkte gegevens zich niet strikt tot de invoering van een echt Big-databeleid. Er worden op gerichte wijze initiatieven betreffende het gebruik van de gegevens ontwikkeld naargelang van de opportuniteiten en binnen de beperkingen gekoppeld aan de hierboven aangehaalde wettelijke bepalingen.

3. Dienst Vreemdelingenzaken

De Europese Algemene Verordening Gegevensbescherming stelt strenge eisen voor het gebruik van big data. Alle bestaande machtigingen voor externe databanken vereisen op dit ogenblik een door een gemachtigde dossierbehandelaar gemotiveerde aanvraag tot consultatie van persoonsgegevens. Dit is moeilijk verenigbaar met big data.

Instellingen en Bevolking

Zie antwoord 2 supra.

Over het algemeen zou ik u willen verwiizen naar minister De Croo die bevoegd is voor digitale agenda en Bosa als diensten integrator. Zij zijn bevoegd om een beleid van big data en de interactie tussen de verschillende overheid databases te organiseren.

Regie der Gebouwen

1. Voor het beheer van de data over haar corebusiness (vastgoedbeheer/werken en onderhoud/bouw en renovatie) maakt de Regie der Gebouwen op dit moment op beperkte schaal gebruik van een facility management information-systeem. In de toekomst zal het gebruik van dat systeem sterk uitgebreid worden.

2. In 2017 werd bij de Regie der Gebouwen in het kader van haar Redesign-project een analyse uitgevoerd van het bestaande IT-applicatielandschap. Daaruit bleek dat het centraliseren van data uit verscheidene bestaande applicaties in een beperkt aantal meer geïntegreerde applicaties de datakwaliteit en -ontsluiting ten goede zou komen.

3. In 2018 ging de Regie der Gebouwen van start met het uitwerken van haar "to be"-applicatielandschap, waarin data meer gecentraliseerd, geïntegreerd en automatisch zal kunnen worden beheerd. De prioriteiten zijn het verder uitbouwen van het huidige facility management information-systeem, een nieuwe tool voor de financiële opvolging en een veelzijdig human resource management-systeem, met een sterke integratie tussen die verschillende systemen.

Politie

Institutions et population

Comme indiqué dans la réponse ci-dessus, les activités de la DGIP et la nature des données traitées ne se prêtent pas strictement à la mise en place d'une véritable politique Big data. Des initiatives relatives à l'exploitation des données sont développées de manière ponctuelle en fonction des opportunités et dans les limites liées aux dispositions légales évoquées plus haut.

3. Office des Etrangers

Le Règlement général européen sur la protection des données fixe des exigences strictes en matière d'utilisation de big data. Toutes les autorisations existantes liées aux banques de données externes requièrent actuellement une demande de consultation des données à caractère personnel motivée par un gestionnaire de dossiers habilité. Or ce principe est difficilement conciliable avec les big data.

Institutions et population

Voir réponse 2 ci-dessus.

De manière générale, je voudrais vous renvoyer vers le ministre De Croo, qui est responsable de l'agenda numérique et à Bosa en tant qu'intégrateur de services. Ils sont responsables de l'organisation de la politique de big data et l'interaction entre les différentes bases de données gouvernementales.

Régie des Bâtiments

1. Pour la gestion des données ayant trait à son core business (gestion immobilière/travaux et entretien/ construction et rénovation), la Régie des Bâtiments utilise actuellement à petite échelle un *Facility Management Information System* (FMIS). À l'avenir, l'utilisation de ce système sera fortement étendue.

2. En 2017, dans le cadre de son projet Redesign, une analyse du parc d'applications existant a été réalisée au sein de la Régie des Bâtiments. Il en est ressorti que la centralisation des données issues de différentes applications existantes dans un nombre limité d'applications plus intégrées profiterait à la qualité et à l'accès des données.

3. En 2018, la Régie des Bâtiments a entamé la réalisation de son parc d'applications "to be", dans lequel les données pourront être gérées de manière plus centralisée, intégrée et automatique. Les priorités sont le développement du FMIS actuel, un nouvel outil pour le suivi financier et un human resource management system à applications multiples, avec une forte intégration entre les différents systèmes.

Police

1. Eerst en vooral bestaat de strategie van de politie erin de geïntegreerde politie voor de toekomst voor te bereiden door middel van de uitrol van i-Police, over meerdere jaren te beginnen vanaf 2020. Het programma i-Police moet de politie onder andere in staat stellen om gekruiste gegevens op technische, functionele en wettelijke wijze te kunnen integreren en beheren, waarbij de gekruiste gegevens uit verschillende bronnen komen (open of authentieke bronnen, interne of externe bronnen, gestructureerde of niet-gestructureerde gegevens zoals beelden, teksten, geluiden, enz.), en dit om het politieambt te verbeteren zonder hierbij de rechten van de burgers in het algemeen en de bescherming van hun privacy in het bijzonder uit het oog te verliezen.

Een fundamenteel onderdeel van deze strategie is dat, daar waar de nadruk tot op heden op de registratie van de gegevens werd gelegd (waarbij strenge regels gelden voor het vatten van deze gegevens in de politionele databanken), de nadruk nu omgekeerd wordt gelegd op de raadpleging van de ter beschikking gestelde (gekruiste) gegevens. Dit komt omdat de technologie het nu mogelijk maakt om massale gegevensvolumes te doorzoeken, maar ook omdat zowel interne als externe bronnen meer openlijk ter beschikking worden gesteld en de politie over grote hoeveelheden digitale gegevens (foto's, audio, tekst, enz.) beschikt, die vooraf niet digitaal exploiteerbaar waren (door een gebrek aan software waarmee men intelligente opzoekingen kan doen in deze massa aan beschikbare gegevens).

Parallel aan de ontwikkeling van het programma i-Police, heeft de politie een aantal andere projecten lopen, gericht op gekruiste gegevens. Het gebruik van de ANPR-camera's en van de nationale server (nationale technische gegevensbank) die de ANPR-"reads" beheert, is een goed voorbeeld van het kruisen van gegevens met politionele doeleinden. Dit project beoogt het verhogen van de verkeersveiligheid (snelheidsovertredingen, gevaarlijk rijgedrag, onverzekerd rijden, enz.) maar ook het verbeteren van de gerechtelijke onderzoeken, waarbij de onderzoekers in staat worden gesteld om verbanden te leggen tussen de verschillende situaties die zich voordoen, door middel van het exploiteren van de gegevens verzameld door de ANPR-camera's. De wetgever laat immers toe om "koppelingen" (het verrijken van gegevens) en "correlaties" (het vergelijken van gegevens) te maken tussen de gegevens die via ANPR in een nationale technische databank worden verzameld en de politionele databanken (ANG, internationale gegevensbanken, enz.).

1. Tout d'abord, la stratégie de la police consiste à préparer la police intégrée au futur grâce au déploiement de i-Police, sur plusieurs années à partir de 2020. Le programme i-Police doit permettre, entre autres, à la police d'intégrer et de gérer de manière technique, fonctionnelle et légale des données croisées, provenant de différentes sources (ouvertes ou authentiques, internes ou externes, données structurées ou non-structurées comme des images, des textes, des sons...) afin d'améliorer la fonction de police sans pour autant perdre de vue les droits des citoyens en général, et la protection de leur vie privée en particulier.

Un élément fondamental de cette stratégie consiste à inverser l'accent qui était mis jusqu'à présent sur l'enregistrement des données (avec des règles strictes d'enregistrement de ces données dans les bases de données policières) vers la consultation des données (croisées) mises à disposition. Cela est dû au fait que la technologie permet maintenant de fouiller des volumes énormes de données, mais aussi au fait que des sources aussi bien internes qu'externes sont mises plus ouvertement à disposition et que la police dispose de beaucoup de données numériques (photos, audio, texte ...) qui n'étaient auparavant pas exploitables numériquement parlant (absence de logiciels permettant d'aller chercher de manière intelligente dans toute cette masse de données disponibles).

En parallèle avec le développement du programme i-Police, la police a d'autres projets axés sur les données croisées. L'utilisation des caméras ANPR et du serveur national (banque de données technique nationale) qui gère les "reads" ANPR est un bon exemple de croisement de données avec des finalités policières. Ce projet vise à améliorer la sécurité routière (excès de vitesse, conduite dangereuse, infractions de roulage, rouler sans assurance...) mais également les enquêtes judiciaires en permettant notamment aux enquêteurs de faire des liens entre différentes situations rencontrées en exploitant les informations collectées par ces caméras ANPR. Le législateur permet en effet de réaliser des "interconnexions" (enrichissements de données) et des "corrélations" (comparaisons de données) entre les données rassemblées via les ANPR dans une banque de données technique nationale et les banques de données policières (BNG, banque de données internationales ...).

In het kader van de aanbevelingen van de parlementaire onderzoekscommissie wordt momenteel ook binnen de regering bekeken op welke manier gegevens tussen veiligheidsdiensten in de toekomst gekruist kunnen worden in een Kruispuntdatabank Veiligheid.

2. De "Big Data"-aanpak is terug te vinden in talrijke projecten van de federale gerechtelijke politie, aangezien dit concept rechtstreeks verband houdt met de informatie die moet worden gecapteerd, geanalyseerd, geëxploiteerd en ter beschikking gesteld in het kader van de gerechtelijke onderzoeken

Om het hoofd te kunnen bieden aan de beheersbehoeften op dit vlak, heeft de federale gerechtelijke politie specifieke aanpakken opgebouwd, zoals:

- de analyse van de gegevens gelinkt aan de captatie van technische informatie (voor bepaalde operaties gaat het om tientallen tot zelfs honderdduizenden informatielijnen). De oplossingen die worden aangewend, laten toe om deze massa aan gegevens te analyseren maar ook om deze met andere gegevens in de politionele databanken te kruisen. Elke onderzoeker van de federale gerechtelijke politie heeft toegang tot deze functionaliteit, die nu deel uitmaakt van de "toolbox" van de onderzoeker;

- een oplossing die toelaat om de gegevens gelinkt aan videobeelden te verwerken;

- een oplossing om de operationele misdrijfanalisten te helpen bij het exploiteren van grote volumes aan gegevens gelinkt aan complexe gerechtelijke onderzoeken. De gegevens komen uit verschillende bronnen en worden gekruist door middel van zeer gespecialiseerde tools. Hiermee kan men matches, verbanden en gelijkenissen zien die totaal onmogelijk zouden kunnen worden ontdekt zonder het gebruik van deze tools.

3. Het is belangrijk de technologische evolutie op te volgen en uit de verschillende ontwikkelingen de elementen te halen die een behoefte gelinkt aan de politieopdrachten kunnen beantwoorden. Dit is een voortdurend werk dat in 2018 door de federale gerechtelijke politie zal worden voortgezet om de oplossingen beschreven in het vorige punt verder uit te breiden.

In dit opzicht dient de notie van Big Data niet te worden gezien als een volwaardig project maar eerder als een element die volledig in acht moet worden genomen telkens als men nadenkt over de inzet van middelen noodzakelijk voor het uitvoeren van de politieopdrachten.

In de provincie Limburg neemt de politie deel aan een pilootproject qua Big Data, C-Lim, met publieke en privé partners om opportuniteiten uit te testen die van aard zijn het politieambt te steunen.

Dans le cadre des recommandations de la commission d'enquête parlementaire, le gouvernement étudie actuellement la façon dont les données entre les services de sécurité peuvent être croisées à l'avenir dans une base de donnée carrefour sécurisée.

2. L'approche "Big Data" se retrouve dans de nombreux projets de la police judiciaire fédérale dans la mesure où ce concept est directement lié à l'information devant être captée, analysée, exploitée et mise à disposition dans le cadre des enquêtes judiciaires.

La police judiciaire fédérale, pour faire face aux besoins de gestion dans ce domaine, a mis en place des approches spécifiques comme:

- l'analyse des données liées à la captation d'informations techniques (pour certaines opérations, il s'agit de plusieurs dizaines voire centaines de milliers de lignes d'informations). Les solutions mises en oeuvre permettent d'analyser cette masse de données mais également de les recouper avec d'autres données contenues dans les banques de données policières. Chaque enquêteur de la police judiciaire fédérale dispose de l'accès à cette fonctionnalité qui fait désormais partie de la "boîte à outils" de l'enquêteur;

- une solution permettant de traiter les données liées à des images vidéos;

- une solution visant à aider les analystes criminels opérationnels à exploiter des volumes importants de données liées à des enquêtes judiciaires complexes. Les données proviennent de multiples sources et sont recoupées au travers d'outils très pointus. Cela permet de voir des correspondances, des liens, des similitudes qu'il serait totalement impossible de déceler sans l'utilisation de ces outils.

3. Il est important de suivre l'évolution technologique et de retirer des différents développements ce qui peut apporter une réponse à un besoin lié aux missions policières. Il s'agit là d'un travail permanent qui sera poursuivi en 2018 par la police judiciaire fédérale dans le but d'étendre les solutions décrites au point précédent.

A ce titre, la notion de Big Data ne doit pas être perçue comme un projet à part entière mais plutôt comme une élément devant être intégré dans toute réflexion concernant la mise en oeuvre de moyens indispensables à la réalisation des missions policières.

Dans la province du Limbourg, la police participe à un projet pilote en Big Data, C-Lim, avec des partenaires publics et privés afin de tester des opportunités qui sont de nature à soutenir la fonction de police.

Wat de ANPR-oplossing betreft, wordt het project dat in 2016 werd opgestart met het oog op het creëren van een nationaal cameranetwerk, in 2018 voortgezet.

Ten slotte zijn er ongetwijfeld andere initiatieven lopend op dit vlak bij de lokale politie, want iedereen is er zich ter dege van bewust dat de politie de meest geschikte middelen moet zoeken om de openbare veiligheid te verzekeren. Mijn administratie beschikt echter niet over een structurele feedback over dit type van initiatieven. Nochtans worden alle politiezones en alle diensten op het terrein van de federale politie betrokken bij de voorbereiding van het programma i-Police. Met andere woorden rekent men op hun input, op basis van hun pilootprojecten, om een geïntegreerde oplossing tot stand te brengen die het best mogelijk aansluit bij de terreinbehoeftes.

FANC

Er bestaat op dit ogenblik geen specifieke strategie met betrekking tot de big data op het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle. Voor 2018 is er geen big data strategie gepland.

Quant à la solution ANPR, le projet démarré en 2016 visant à créer un réseau national de caméras, sera poursuivi en 2018.

Enfin, il y a, à n'en pas douter, d'autres initiatives en cours en la matière au niveau de la police locale car tout le monde est bien conscient que la police doit chercher les moyens les plus adaptés afin d'assurer la sécurité publique. Mon administration ne dispose cependant pas d'un feedback structurel sur ce type d'initiatives. Néanmoins, toutes les zones de police et les services de terrain de la police fédérale sont impliqués dans la préparation du programme i-Police, ce qui veut dire que l'on compte sur leur input, sur base de leurs projets pilotes, pour créer la solution intégrée qui est la mieux adaptée possible aux besoins du terrain.

AFCN

Il n'existe pas, à l'heure actuelle, de stratégie spécifique concernant le big data au sein de l'Agence Fédérale de Contrôle Nucléaire. Aucune stratégie sur le big data n'est prévue pour 2018.

DO 2017201823046

Vraag nr. 3235 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Problematiek van de voertuigen zonder keuringsbewijs.

Bij wegcontroles stellen politieagenten soms vast dat de gecontroleerde chauffeurs geen geldig keuringsbewijs in hun auto hebben liggen. Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (reeds verstreken periode).

1. In hoeveel gecontroleerde voertuigen per Gewest ontbrak er een geldig keuringsbewijs?

2. Hoeveel boetes werden er in totaal per Gewest opgelegd?

3. Wat is per Gewest het totaalbedrag van die boetes?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3235 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.):

DO 2017201823046

Question n° 3235 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La problématique des véhicules sans certificat du contrôle technique.

À l'occasion des missions de contrôle opérées sur le terrain, il arrive parfois que les policiers constatent que des automobilistes ne disposent pas dans leur véhicule d'un certificat du contrôle technique en cours de validité. Pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée)?

1. Quel est le total des véhicules contrôlés qui ne disposaient pas d'un certificat du contrôle technique valide, par Région du pays?

2. Quel est le total des amendes infligées par Région du pays?

3. Quel est le total financier afférent aux amendes précitées par Région du pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3235 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.):

1. Wij beschikken niet over exacte cijfers met betrekking tot voertuigen, waarvan het attest van de technische keuring niet in het voertuig aanwezig of waarvan de geldigheidsduur verlopen was.

2. Hieronder vindt u het aantal processen-verbaal dat werd opgesteld omdat er geen of geen geldig attest van de technische keuring kon worden vertoond, voor de periode 2014-2017, opgesplitst per Gewest. Dit cijfer omvat onder meer (maar niet alleen) het aantal processen-verbaal van waarschuwing waarbij de overtreder zich niet (tijdig) in regel heeft gesteld.

1. Nous ne disposons pas de chiffres exacts concernant les véhicules dont l'attestation du contrôle technique ne se trouvait pas à bord du véhicule ou dont la durée de la validité était échue.

2. Ci-après vous trouverez le nombre de procès-verbaux qui ont été établis pour absence d'attestation ou attestation non valable du contrôle technique, pour la période 2014-2017, répartis par Région. Ce chiffre comprend, entre autres (mais pas seulement) le nombre de procès-verbaux d'avertissement pour lesquels le contrevenant ne s'est pas mis en règle (à temps).

	2014	2015	2016	2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ Région Bruxelles-Capitale	18 661	16 537	16 567	14 676
Vlaams Gewest/ Région flamande	38 912	36 739	31 010	30 239
Waals Gewest/ Région wallonne	19 167	19 919	18 622	18 638
Niet gekend/ Inconnu	38	42	48	4
TOTAAL/*TOTAL*	76 778	73 237	66 247	63 557

3. Deze overtreding maakt steeds het voorwerp uit van een proces-verbaal dat aan het Parket wordt overgemaakt. De wettelijke bepalingen laten immers niet toe om voor deze inbreuk een onmiddellijke inning voor te stellen. Voor exacte cijfers verwijs ik u dan ook graag door naar collega minister K. Geens van Justitie (vraag nr. 2879 van 3 oktober 2018).

3. Cette infraction fait toujours l'objet d'un procès-verbal qui est transmis au parquet. Les dispositions légales ne permettent cependant pas de proposer une perception immédiate pour ce type d'infraction. Je vous renvoie vers mon collègue de la Justice, K. Geens afin d'obtenir les chiffres exacts (question n° 2879 du 3 octobre 2018).

DO 2017201823085

Vraag nr. 3239 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Problematiek van de voertuigen zonder verzekeringsbewijs.

Bij wegcontroles stellen politieagenten soms vast dat de gecontroleerde chauffeurs geen geldig verzekeringsbewijs in hun auto hebben liggen (omdat het document niet fysiek aanwezig is, de geldigheidsdatum is verstreken, enz.). Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (reeds verstreken periode).

DO 2017201823085

Question n° 3239 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La problématique des vehicules sans certificat d'assurance.

À l'occasion des missions de contrôle opérées sur le terrain, il arrive parfois que les policiers constatent que des automobilistes ne disposent pas dans leur véhicule d'un certificat d'assurance (absence physique du document, date de validité périmée, *etc*.). Pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée)?

1. In hoeveel gecontroleerde voertuigen per Gewest ontbrak er een geldige groene kaart?

2. Hoeveel boetes werden er in totaal per Gewest opgelegd?

3. Wat is per Gewest het totaalbedrag van die boetes?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3239 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.):

1. Wij beschikken niet over cijfers met betrekking tot voertuigen, waarvan het verzekeringsattest niet in het voertuig aanwezig was of waarvan de geldigheidsduur verlopen is. Wanneer een dergelijke overtreding wordt vastgesteld en er zijn redenen om aan te nemen dat de burgerlijke aansprakelijkheid waartoe het motorrijtuig aanleiding kan geven, nog gedekt is, schrijft de politie een proces-verbaal van waarschuwing uit.

Indien de bestuurder, of de eigenaar van het voertuig, zich dan binnen de gestelde termijn, die meestal wordt beperkt tot twee à drie werkdagen, in regel stelt, wordt deze akte niet overgemaakt aan het bevoegde Parket. Er is evenwel geen registratie van de processen-verbaal, waarbij de overtreder zich in regel heeft gesteld.

2. Hieronder vindt u het aantal processen-verbaal dat werd opgesteld uit hoofde van niet verzekering. Het gaat dus om voertuigen waarvan de burgerlijke aansprakelijkheid, waartoe het aanleiding kan geven, niet is gedekt. In dit geval wordt er niet alleen een proces-verbaal opgesteld, maar wordt het voertuig tevens ambtshalve in beslag genomen en pas vrij gegeven nadat het bewijs van de verzekering kan worden voorgelegd en na betaling van eventuele takel- en stallingskosten.

3. Deze overtreding maakt steeds het voorwerp uit van een proces-verbaal dat aan het Parket wordt overgemaakt. De wettelijke bepalingen laten immers niet toe om voor deze inbreuk een onmiddellijke inning voor te stellen.

Aantal processen-verbaal, opgesteld wegens niet verzekering, voor de periode 2014 - 2017, opgesplitst per Gewest

1. Quel est le total des véhicules contrôlés qui ne disposaient pas d'une carte verte en cours de validité par Région du pays?

2. Quel est le total des amendes infligées par Région du pays?

3. Quel est le total financier afférent aux amendes précitées par Région du pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3239 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.):

1. Nous ne disposons pas de chiffres relatifs aux véhicules dont l'attestation d'assurance n'était pas présente à bord du véhicule ou dont la durée de validité est échue. Lorsqu'une infraction de ce type est constatée et qu'il y a des raisons de supposer que la responsabilité civile à laquelle le véhicule à moteur peut donner lieu est encore couverte, la police dresse un procès-verbal d'avertissement.

Si le conducteur ou le propriétaire du véhicule se met en règle dans le délai imparti qui est la plupart du temps limité à deux à trois jours ouvrés, cet acte n'est pas transmis au parquet compétent. Il n'y a cependant pas d'enregistrement des procès-verbaux pour lesquels le contrevenant s'est mis en règle.

2. Ci-dessous, vous trouverez le nombre de procès-verbaux qui ont été rédigés en raison d'un défaut d'assurance. Il s'agit donc de véhicules dont la responsabilité civile à laquelle ils peuvent donner lieu, n'est pas couverte. Dans ce cas, non seulement, un procès-verbal est rédigé mais le véhicule est également saisi d'office et n'est restitué qu'après que la preuve de l'assurance peut être présentée et qu'après paiement d'éventuels frais d'enlèvement et d'entreposage.

3. Cette infraction fait toujours l'objet d'un procès-verbal qui est transmis au parquet. Les dispositions légales ne permettent d'ailleurs pas de proposer une perception immédiate pour cette infraction.

Nombre de procès-verbaux rédigés pour défaut d'assurance, pour la période 2014- 2017, répartis par Région:

	2014	2015	2016	2017
Inconnu/*Onbekend*	80	75	78	6
Région Bruxelles-Capitale/*Brussels Hoofdstedelijk Gewest*	3 971	2 717	3 009	2 570
Région flamande/*Vlaams Gewest*	16 116	14 892	14 657	13 948
Région wallonne/*Waals Gewest*	11 276	12 088	11 747	11 133
TOTAL / *TOTAAL*	31 443	29 772	29 491	27 657

Bron/*Source : Federale Politie/ police fédérale - DGR/DRI-Bipol (23/05/2018)*

DO 2017201823111

Vraag nr. 3241 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 16 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gsm'en achter het stuur.

In deze tijden waarin de smartphone voor sommigen als het ware het verlengstuk van hun hand geworden is, worden er niet zelden automobilisten betrapt op het fotograferen of filmen van verkeersongevallen terwijl ze aan het rijden zijn.

1. Hoeveel processen-verbaal werden er door de federale politie sinds 2014 opgesteld tegen automobilisten die, waarschijnlijk uit voyeurisme, al rijdend verkeersongevallen filmden of fotografeerden?

2. Hoeveel boetes werden er al uitgeschreven wegens gsm-gebruik achter het stuur in die specifieke omstandigheden?

3. Hoeveel boetes zijn dat in totaal?

4. Bestaan er statistieken van?

5. Werden er recidives vastgesteld?

6. Wordt er door de jaren heen een daling of net een stijging van het gsm-gebruik achter het stuur opgemerkt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3241 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 16 mei 2018 (Fr.):

DO 2017201823111

Question n° 3241 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 16 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'utilisation du GSM au volant.

À l'heure où les smartphones ne sont plus que le prolongement d'une main pour certains, il n'est pas rare surprendre des automobilistes en train de prendre des photos ou filmer des accidents de la route alors même qu'ils conduisent.

1. Depuis 2014, combien de procès-verbaux ont-ils été dressés par la police fédérale dans ces conditions particulières où, pour des raisons vraisemblablement de voyeurisme, des automobilistes en train de conduire ont filmé ou pris en photo des accidents de la route?

2. Dans ces conditions, combien d'amendes ont-elles été distribuées pour cause d'usage du GSM au volant?

3. Combien cela représente-t-il au total?

4. Existe-t-il des statistiques?

5. Des récidives ont-elles été constatées?

6. Constate-t-on, avec les années, une diminution de l'utilisation du GSM au volant ou au contraire une augmentation?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3241 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 16 mai 2018 (Fr.):

1. Het koninklijk besluit van 1 december 1975, houdende algemeen reglement op de politie van het wegverkeer en het gebruik van de openbare weg, beter gekend als de wegcode, artikel 8.4 verbiedt bestuurders om gebruik te maken van een draagbare telefoon die hij in de hand houdt, behalve wanneer het voertuig stilstaat of geparkeerd is. De wetgever heeft de reden van het gebruik niet nader omschreven. Bijgevolg geldt het verbod om te telefoneren, een sms te versturen, te gamen of om een foto te nemen.

De politionele gegevensbank laat echter niet toe om na te gaan welk het gebruik er geverbaliseerd werd.

2. Ingevolge artikel 2.3° van het koninklijk besluit van 30 september 2005 tot aanwijzing van de overtredingen per graad van de algemene reglementen genomen ter uitvoering van de wet betreffende de politie over het wegverkeer is de voornoemde inbreuk een overtreding van de tweede graad. Enkele uitzonderingen buiten beschouwing gelaten, maken deze het voorwerp uit van een onmiddellijke inning ten bedrage van 116 euro.

3. Aangezien er geen onderscheid gemaakt wordt volgens het gebruik van het toestel, kan hierop geen antwoord gegeven worden.

4. Hieronder vindt u een overzicht van het aantal vastgestelde inbreuken, voor de periode 2013 - 2017, met dien verstande dat de cijfers voor het laatste jaar nog kunnen wijzigen.

- 2013: 118.662
- 2014: 121.405
- 2015: 108.842
- 2016: 108.683
- 2017: 100.323

5. Centrex Wegverkeer heeft geen zicht op de gevallen van recidive.

6. Zie antwoord op vraag nr. 4.

DO 2017201823166

Vraag nr. 3244 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 22 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

BE-Alert.

1. Hoeveel mensen zijn er nu ingeschreven bij het alarmeringssysteem BE-Alert?

1. L'article 8.4. de l'arrêté royal du 1*er* décembre 1975 portant règlement général sur la police de la circulation routière et de l'usage de la voie publique (mieux connu sous le nom de code de la route) interdit aux conducteurs d'utiliser un téléphone portable tenu en mains, sauf lorsque le véhicule est à l'arrêt ou en stationnement. Le législateur n'a pas détaillé les motifs de l'utilisation. Par conséquent, l'interdiction vaut pour téléphoner, envoyer un SMS, jouer à un jeu vidéo ou prendre une photo.

La banque de données de la police ne permet cependant pas de vérifier pour quelle utilisation on a verbalisé.

2. Conformément à l'article 2.3° de l'arrêté royal du 30 septembre 2005 désignant les infractions par degré aux règlements généraux pris en exécution de la loi relative à la police de la circulation routière, l'infraction susmentionnée est une infraction du deuxième degré. Si l'on ne tient pas compte de quelques exceptions, ces infractions font l'objet d'une perception immédiate d'un montant de 116 euros.

3. Étant donné qu'il n'est pas fait de distinction selon l'utilisation de l'appareil, on ne peut donner de réponse à cette question.

4. Vous trouverez, ci-dessous, un aperçu du nombre d'infractions constatées pour la période de 2013 à 2017, sachant que les chiffres relatifs à la dernière année peuvent encore changer.

- 2013: 118.662
- 2014: 121.405
- 2015: 108.842
- 2016: 108.683
- 2017: 100.323

5. Centrex Circulation routière n'a aucune idée des cas de récidive.

6. Voir réponse à la question n° 4.

DO 2017201823166

Question n° 3244 de monsieur le député Olivier Chastel du 22 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

BE-Alert.

1. Combien de personnes sont désormais inscrites au système BE-Alert?

2. Hoe beoordeelt u de bewustmaking over BE-Alert, in het bijzonder door de gemeenten of de bedrijven ten opzichte van de burgers of hun personeel/klanten? Zijn de ondernomen acties toereikend of zullen er nieuwe initiatieven worden genomen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3244 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 22 mei 2018 (Fr.):

1. In juli 2018 hadden meer dan 335.000 burgers hun adres ingegeven in de databank BE-Alert. Ik ben er blij mee, maar tegelijk leert het mij dat we moeten inzetten op een nog grotere sensibilisering van zo veel mogelijk burgers.

2. Bij de start van BE-Alert op 13 juni 2017 werd een campagne gelanceerd om de bevolking te sensibiliseren voor dit alarmsysteem.

De burgers werden via verschillende actiekanalen uitgenodigd (radiospot, website, affiches in de grote stations, acties op de sociale media, didactisch videomateriaal, animatie op het terrein met een *virtual reality game*, brochures, uitnodigingen, infosessies) om zich in te schrijven op BE-Alert, zodat de gemeentelijke, provinciale of federale overheden hen in geval van noodsituaties onmiddellijk kunnen alarmeren.

Bepaalde acties lopen nog steeds, maar bij de eerste verjaardag van BE-Alert heb ik een tweede golf van sensibiliseringsacties gelanceerd, opdat nog meer burgers zich zouden inschrijven op BE-Alert, teneinde de alarmering van de bevolking in geval van een overstroming, een brand, een industrieramp of een terreuraanslag nog te verbeteren.

Sinds 13 juni 2018 werd er een nieuwe videospot verspreid, alsook enkele video- en reclamefilmpjes op de sociale media.

Vervolgens werd een specifieke actie op touw gezet met onze partners, in het bijzonder de 407 gemeenten die aangesloten zijn bij BE-Alert: een grootschalige alarmtest op donderdag 5 juli.

Sinds januari 2018 worden een beetje overal in het land elke eerste donderdag van de maand testen voor BE-Alert georganiseerd. Naast het operationeel belang ervan dat de lokale overheden hun procedure kunnen testen, vormt elke test een opportuniteit om de burgers te sensibiliseren voor hun eigen alarmering en voor het belang zich in te schrijven op BE-Alert.

2. Comment jugez-vous l'évolution de la sensibilisation à BE-Alert notamment réalisée par les communes ou les entreprises envers les citoyens ou leur personnel/clients? Les actions menées sont-elles suffisantes ou de nouvelles initiatives seront-elles lancées?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3244 de monsieur le député Olivier Chastel du 22 mai 2018 (Fr.):

1. En juillet 2018, plus de 335.000 adresses ont été inscrites par les citoyens dans la base de données BE-Alert. Cela me réjouit mais appelle également à continuer la sensibilisation pour qu'un maximum de citoyens suivent cette voie.

2. Le lancement de BE-alert, le 13 juin 2017, a été accompagné d'une campagne nationale de sensibilisation de la population à son alerte.

Via différentes actions multicanales (spot radio, site web, affichages dans les grandes gares, actions sur les médias sociaux, capsules vidéo didactique, animation sur le terrain avec un *virtual reality game*, brochures, cartes d'invitation, sessions d'information), les citoyens ont été invités à s'inscrire à BE-Alert afin de permettre aux autorités communales, provinciales ou fédérale de les alerter directement en situation d'urgence.

Certaines de ces actions se poursuivent, mais à l'occasion du premier anniversaire de BE-Alert, j'ai souhaité relancer une deuxième vague d'actions de sensibilisation afin d'obtenir davantage d'inscriptions citoyennes à BE-Alert et d'améliorer de la sorte l'alerte de la population en cas d'inondation, d'incendie, d'accident industriel ou encore d'attentat terroriste.

Depuis le 13 juin 2018, un spot radio a tout d'abord été relancé tout comme la diffusion de capsules-vidéos et de publicités sur les médias sociaux.

Une action spécifique a ensuite été mise sur pied avec nos partenaires, et en particulier les 407 communes ayant déjà adhéré à BE-Alert: un grand test d'alerte le jeudi 5 juillet.

Depuis janvier 2018, chaque premier jeudi du mois, des tests de BE-Alert sont réalisés un peu partout dans le pays. Outre leur intérêt opérationnel permettant aux autorités locales de tester leur procédure, chacun de ces tests constitue une opportunité pour sensibiliser les citoyens à sa propre alerte et à l'intérêt de s'inscrire à BE-Alert.

Ter gelegenheid van deze eerste verjaardag van de start van BE-Alert werd op donderdag 5 juli in een groot aantal gemeenten samen een grootschalige alarmtest gehouden. In dat kader kregen deze gemeenten promotiemateriaal om hen te helpen bij het welslagen van de sensibilisering van hun inwoners.

In de loop van deze zomer legden andere acties op nationaal en lokaal niveau de nadruk op het feit dat het voor onze medeburgers belangrijk is om zich op het platform in te schrijven. Het Crisiscentrum werkt immers aan een gezamenlijke sensibiliseringsactie, die duidelijk moet maken dat elke burger, door zich in te schrijven, bijdraagt tot een grotere veiligheid in het algemeen.

Tot slot werden er tevens contacten gelegd met andere actoren om een doelgericht partnerschap te ontwikkelen: federale en lokale overheden, gewestelijke en provinciale besturen, sectoriële actoren, private ondernemingen of verenigingen en NGO's werden gemobiliseerd om hun interne communicatiekanalen te gebruiken om hun personeel, gebruikers of klanten te sensibiliseren voor het belang van BE-Alert.

Alvast 50 van deze actoren hebben iets ondernomen in 2018 of zijn van plan iets te ondernemen: Europese instellingen, FOD's, hulpdiensten, ziekenhuizen, openbare vervoersmaatschappijen, telecommunicatie- en netbeheerders, instellingen hoger onderwijs, jeugdbewegingen.

Het is immers dankzij ieders engagement, actoren uit de overheids- en private sector en het verenigingsleven, dat wij erin slagen de weerbaarheid van onze maatschappij en de veiligheid te verhogen. Zich inschrijven voor BE-Alert maakt deel uit van deze persoonsgebonden en verantwoorde aanpak om het hoofd te bieden aan de risico's

À l'occasion de ce premier anniversaire du lancement de BE-Alert, le jeudi 5 juillet a vu un nombre conséquent de communes participer ensemble à un grand test d'alerte. À cette occasion, ces communes ont reçu du matériel promotionnel pour les aider à réussir la sensibilisation de leurs habitants.

Cet été, d'autres actions ont été menées au niveau national et local en vue de mettre l'accent sur l'intérêt de l'inscription à la plateforme pour nos concitoyens. Le Centre de crise prépare notamment une action de sensibilisation collaborative, ou chaque citoyen pourra, par son inscription, contribuer à renforcer la sécurité de tous.

Enfin, des contacts ont également eu lieu avec d'autres acteurs pour lancer un partenariat ciblé: des autorités fédérales et locales, des administrations régionales et provinciales, des acteurs sectoriels, des entreprises privées ou encore des associations et ONG se sont mobilisés et ont utilisé leurs canaux internes de communication pour sensibiliser leur personnel, usagers ou clients à l'intérêt de BE-Alert.

En 2018, pas moins de 50 de ces acteurs ont déjà agi ou vont prochainement le faire: institutions européennes, SPF, services de secours, hôpitaux, sociétés de transport en commun, entreprises de télécommunication et de la grande distribution, établissements d'enseignement supérieur, mouvements de jeunesse.

C'est en effet grâce à l'engagement de tous, acteurs du secteur public, privé et associatif, que nous veillerons ensemble à augmenter la résilience de notre société et la sécurité de tous. S'inscrire à BE-Alert fait partie de cette démarche personnelle et responsable de chacun face aux risques et crises de notre société.

DO 2017201823207

Vraag nr. 3254 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Seksistisch geweld.

Ter vervollediging van mijn informatie over seksistisch geweld kreeg ik graag een antwoord op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (reeds verstreken periode).

1. Hoeveel klachten werden er per Gewest door de politiediensten geregistreerd?

DO 2017201823207

Question n° 3254 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les violences à caractère sexiste.

Afin de compléter mon information sur les violences à caractère sexiste, pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée)?

1. Quel est le nombre de plaintes enregistrées auprès des forces de police, par Région du pays?

2. Hoeveel personen werden er per Gewest op heterdaad betrapt en meteen aangehouden wegens seksistisch fysiek geweld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3254 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om, op basis van de processen-verbaal, te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van het geslacht (seksisme). Wat het aantal arrestaties betreft moet ik het Geachte Lid meedelen dat deze geen deel uitmaken van de ANG.

Onderstaande tabel bevat het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van het geslacht (seksisme), zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het niveau van de gewesten voor de jaren 2015-2016 en de eerste drie trimesters van 2017. Deze gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 26 januari 2018.

Tabel: Aantal geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van het geslacht (seksisme)

2. Quel est le nombre d'arrestations en flagrant délit pour des violences physiques à caractère sexiste, par Région du pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3254 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

À l'appui de la définition ci-dessus de la BNG, il est possible, sur base des procès-verbaux, de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de discrimination fondée sur le sexe (sexisme). Concernant les arrestations, nous devons informer l'Honorable Membre qu'elles ne sont pas reprises dans la BNG.

Le tableau ci-dessous reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de discrimination fondée sur le sexe (sexisme), tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau des régions pour les années 2015-2016 et les trois premiers trimestres de 2017.

Les données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 26 janvier 2018.

Tabel: Aantal geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van het geslacht (seksisme)/
Tableau: Nombre de faits enregistrés en matière de discrimination fondée sur le sexe (sexisme)

	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	3	10	8
Vlaams Gewest/*Région flamande*	11	17	17
Waals Gewest/*Région wallonne*	5	17	11
Totaal/*Total:*	19	44	36
(Bron: federale politie/*Source: police fédérale)*			

Het betreft hier door de politie geregistreerde inbreuken op de Wet van 22 mei 2014 ter bestrijding van seksisme in de openbare ruimte en tot aanpassing van de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van discriminatie teneinde de daad van discriminatie te bestraffen. Voor de voorgaande jaren zijn geen cijfers beschikbaar, aangezien de feitcode in de politienomenclatuur pas sinds mei 2015 bestaat.

Gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld: opzettelijke slagen en verwondingen) die met een seksistisch motief gepleegd werden, vallen hier dus niet onder.

Voor bepaalde gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld slagen en verwondingen) geldt dat indien het feit gepleegd werd (onder meer) uit afkeer van iemands etnische afkomst, geloof, geslacht, seksuele geaardheid, enz. (een zogenaamde *bias motivation*), dit een verzwarende omstandigheid uitmaakt. Dit worden ook wel *hate crimes* genoemd.

De feitcodes binnen de politienomenclatuur zijn echter niet gedetailleerd genoeg om deze *hate crimes* te herkennen. Ook andere beschikbare velden brengen geen soelaas.

Bijgevolg betekent dit dat het momenteel niet mogelijk is om deze haatmisdrijven te filteren op basis van de informatie aanwezig in de ANG.

Met betrekking tot de jaarcijfers van 2017 dien ik het geachte lid mee te delen dat deze cijfers binnenkort, na de vereiste goedkeuring voor hun vrijgave, beschikbaar zullen zijn.

Il s'agit ici d'infractions enregistrées par la police à la Loi du 22 mai 2014 tendant à lutter contre le sexisme dans l'espace public et modifiant la Loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre la discrimination entre les femmes et les hommes afin de pénaliser l'acte de discrimination. Pour les années précédentes, il n'y a pas de données disponibles, vu que le code-fait dans la nomenclature policière n'existe que depuis mai 2015.

Les délits de droit commun (par exemple: coups et blessures volontaires) commis avec un motif sexiste ne sont ainsi pas repris dans le cas présent.

Pour certaines infractions de droit commun (par exemple: coups et blessures), si le fait est commis (entre autres) en raison d'une aversion envers l'appartenance ethnique, la religion, le sexe, la nature sexuelle, *etc*. d'une personne (appelé une motivation discriminatoire), c'est considéré comme une circonstance aggravante. Ces infractions sont aussi appelées crimes de haine (*hate crimes*).

Les codes-faits présents dans la nomenclature policière ne sont toutefois pas assez détaillés pour identifier ces crimes de haine. D'autres champs disponibles n'apportent non plus aucune alternative.

En conséquence, cela signifie que, à l'heure actuelle, il n'est pas possible d'extraire ces crimes de haine sur base des informations présentes dans la BNG.

Concernant les chiffres de l'année 2017, nous portons à la connaissance de l'honorable membre que ces données seront prochainement mises à disposition, après l'approbation requise pour leurs divulgation.

DO 2017201823261

Vraag nr. 3264 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 25 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Bidden op de openbare weg.

In Frankrijk bestaat al enkele jaren een probleem met moslims die het openbaar domein, meer in het bijzonder trottoirs en wegen, innemen om er in groep te bidden. In 2011 werd zelfs een expliciet verbod op het bidden op straat opgelegd.

Ook in Duitsland en in mindere mate in Nederland bestaat het fenomeen. In België waren er eerder gelijkaardige incidenten in Antwerpen-Noord, in Sint-Agatha-Berchem en in Schaarbeek.

DO 2017201823261

Question n° 3264 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 25 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Prier sur la voie publique.

La France est confrontée depuis plusieurs années déjà au problème des musulmans qui investissent le domaine public, plus particulièrement des trottoirs et des rues, pour y prier en groupe. Une interdiction explicite de prier dans la rue a même été édictée en 2011.

L'Allemagne également et, dans une moindre mesure, les Pays-Bas sont confrontés au même phénomène. En Belgique, des incidents similaires se sont produits à Anvers-Nord, à Berchem-Sainte-Agathe et à Schaerbeek.

Als een dergelijke inname van het openbaar domein gebeurt zonder voorafgaande toestemming van de lokale overheid, stellen de overtreders zich bloot aan sancties. Artikel 135, § 2, 1° van de nieuwe gemeentewet bepaalt immers dat de gemeenten politiemaatregelen moeten nemen om in te staan voor "alles wat verband houdt met een veilig en vlot verkeer op openbare wegen".

Artikel 406, derde lid van het Strafwetboek bepaalt: "met gevangenisstraf van acht dagen tot twee maanden en met een geldboete van zesentwintig euro tot vijfhonderd euro wordt gestraft hij die, door enige andere handeling, kwaadwillig het verkeer dat gaande is op de spoorweg of op de weg, belet." Die bepaling veronderstelt echter dat het feit gepleegd werd met het opzet om het verkeer te belemmeren.

1. Van hoeveel incidenten waarbij moslims de straat en/of het trottoir hebben ingenomen om er hun gebeden te houden, heeft u weet in de voorbije vijf jaar? Waar vonden die plaats?

2. Gebeuren die incidenten naar aanleiding van een concreet voorval, bijvoorbeeld de weigering van een bouwvergunning voor een nieuwe moskee of een gewelddaad op een lid van hun geloofsgemeenschap? Of gaat het eerder over toevallige gebeurtenissen?

3. Werden er processen-verbaal opgemaakt betreffende die incidenten?

4. Zijn ooit mensen veroordeeld geweest voor die incidenten?

5. Kan een burgemeester op grond van zijn politionele bevoegdheden personen die het verkeer op de openbare weg belemmeren door de politie laten verwijderen?

6. Welke sancties kan de burgemeester of het gemeentebestuur eventueel opleggen aan de personen die tot die gebedsdienst op straat opgeroepen hadden?

7. Zouden de lokale overheden op grond van artikel 406, derde lid van het Strafwetboek een klacht kunnen indienen en de personen die verantwoordelijk zijn voor dergelijke praktijken kunnen vervolgen?

8. Bestaan er specifieke instructies voor de politie om op te treden bij dergelijke incidenten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3264 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 25 mei 2018 (N.):

1. tot 4. De door aangehaalde (mogelijke) incidenten worden niet afzonderlijk geregistreerd en er zijn bijgevolg geen historische cijfers beschikbaar bij de politiediensten.

Lorsqu'une tel investissement du domaine public se produit sans autorisation préalable des autorités locales, les contrevenants s'exposent à des sanctions. L'article 135, § 2, 1° de la nouvelle loi communale dispose en effet que les communes doivent prendre des mesures de police pour "tout ce qui intéresse la sûreté et la commodité du passage dans les rues".

L'article 406, alinéa 3 du Code pénal dispose que "sera puni d'une peine de huit jours à deux mois et d'une amende de vingt-six à cinq cents euros celui qui, par toute autre action, aura méchamment empêché la circulation en cours sur la voie ferroviaire ou routière." Cette disposition suppose toutefois que les faits aient été commis dans l'intention d'entraver la circulation.

1. À votre connaissance, combien d'incidents concernant des musulmans ayant investi la rue et/ou le trottoir pour y accomplir leurs prières se sont-ils produits au cours des cinq dernières années? Où se sont-ils produits?

2. Ces incidents se produisent-ils à l'occasion d'un fait concret, par exemple le refus d'un permis de bâtir pour une nouvelle mosquée ou un acte de violence dont a été victime un membre de la communauté? Où s'agit-il plutôt d'événements aléatoires?

3. Des procès-verbaux ont-ils été établis concernant ces procès-verbaux?

4. Des condamnations ont-elles été prononcées concernant ce type d'incident?

5. Un bourgmestre peut-il, sur la base de ses compétences policières, ordonner l'évacuation par la police de personnes entravant la voie publique?

6. Quelles sanctions le bourgmestre ou l'administration communale peuvent-ils le cas échéant imposer aux personnes qui avaient appelé à la prière dans la rue?

7. Les autorités locales pourraient-elles, sur la base de l'article 406, 3ème alinéa du Code pénal, porter plainte et engager des poursuites contre les personnes responsables de telles pratiques?

8. La police a-t-elle reçu des instructions spécifiques pour intervenir lorsque de tels incidents se produisent?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3264 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 25 mai 2018 (N.):

1. à 4. Les incidents (possibles) cités ne sont pas enregistrés séparément et, par conséquent, aucun chiffre historique n'est disponible auprès des services de police.

5. en 6. Het beheer van de bezetting van de openbare weg komt de gemeenteraad toe op grond van artikel 117 van de nieuwe gemeentewet (NGW). Zij kan dus een gemeenteverordening treffen waarbij de praktische voorwaarden voor het gebruik van de openbare weg worden vastgelegd. Het gaat om een gemeentelijk "preventief" optreden dat gepaard kan gaan met politiemaatregelen of sancties bij niet naleving van de opgelegde voorwaarden.

In de mate dat de activiteit die plaatsvindt op de openbare weg een daadwerkelijke bedreiging van de openbare veiligheid veroorzaakt, is de gemeentelijke overheid gerechtigd alle noodzakelijke maatregelen te treffen om er een einde aan te stellen (artikel 135, §2 van de NGW), binnen de perken echter van het proportionaliteitsprincipe.

In dat raam, kan de burgemeester, bij besluit, iedere volkstoeloop van een bepaald aantal personen op de openbare weg verbieden.

De burgemeester zou zich hier ook kunnen steunen op artikel 134 van de NGW en een politieverordening kunnen nemen om te reageren op de zeer zeldzame hypothese wanneer het gebruik van de openbare weg volksopstanden, vijandige samenscholingen, ernstige inbreuken op de openbare veiligheid of andere onvoorziene evenementen meebrengt en er een dringende noodzaak is.

Een reactieve politie-interventie is ook mogelijk op basis van de artikelen 16, 22 en 31 van de wet op het politieambt, dewelke toelaten aan de politiediensten om, in bepaalde omstandigheden, over te gaan tot de uiteendrijving van volkstoelopen en tot de bestuurlijke arrestatie van personen die een inbreuk plegen op het vrij verkeer. Het zich beroepen op deze bepalingen blijft te allen tijde onderworpen aan de principes van proportionaliteit, subsidiariteit en opportuniteit.

Bijgevolg is het beroepen op deze dwangmaatregelen niet gerechtvaardigd dan wanneer ze absoluut noodzakelijk zijn om de vrijheid van het verkeer te garanderen en/of de openbare veiligheid te herstellen. Met betrekking tot de opportuniteitsvraag om deze maatregelen ten uitvoer te brengen, is het essentieel om rekening te houden met de richtlijnen gegeven, in voorkomend geval, door de bevoegde lokale bestuurlijke politieoverheid.

7. Ter herinnering, de inbreuk bedoeld in artikel 406, derde lid van het Strafwetboek vereist een speciaal opzet: de belemmering van het verkeer moet "kwaadwillig" gepleegd zijn, dat betekent dat de daad gepleegd moet worden met de uitdrukkelijke bedoeling het door de wet verboden gevolg te veroorzaken, in dit geval het belemmeren van het verkeer.

5. et 6. La gestion de l'occupation de la voie publique incombe au conseil communal sur base de l'article 117 de la nouvelle loi communale (NLC). Il peut donc prendre une ordonnance communale réglant les conditions pratiques d'utilisation de la voie publique. Il s'agit d'une intervention communale "préventive" pouvant s'accompagner de mesures de police ou de sanctions administratives en cas de non-respect des conditions imposées.

Dans la mesure où l'activité se déroulant sur la voie publique engendre une menace concrète pour la sécurité publique, l'autorité communale est habilitée à prendre toutes les mesures nécessaires afin d'y mettre fin (article 135, §2 de la NLC), dans le respect toutefois du principe de proportionnalité.

Dans ce cadre, le bourgmestre pourrait, par arrêté, interdire tout rassemblement d'un certain nombre de personnes sur la voie publique.

Le bourgmestre pourrait également se prévaloir de l'article 134 de la NLC et prendre une ordonnance de police pour réagir à l'hypothèse, fort rare, où l'utilisation de la voie publique entraine des émeutes, des attroupements hostiles, des atteintes graves à la paix publique ou d'autres évènements imprévus et qu'il y aurait urgence.

Une intervention policière réactive est par ailleurs envisageable sur la base des articles 16, 22 et 31 de la loi sur la fonction de police, lesquels permettent aux services de police de procéder, dans certaines circonstances, à la dispersion de rassemblements et à l'arrestation administrative des personnes portant atteinte à la liberté de la circulation. Le recours à ces dispositions reste toutefois subordonné aux principes de proportionnalité, de subsidiarité et d'opportunité.

Ainsi, le recours à ces mesures contraignantes ne sera justifié que dans la mesure où elles sont absolument nécessaires pour garantir la liberté de la circulation et/ou rétablir la sécurité publique. Relativement à la question de l'opportunité de mettre en oeuvre de telles mesures, il est essentiel de tenir compte des directives données, le cas échéant, par l'autorité de police administrative localement compétente.

7. Pour rappel, l'infraction visée à l'article 406, alinéa 3 du Code pénal exige un dol spécial: l'entrave à la circulation doit être commise "méchamment", cela signifie que l'acte doit être commis dans le but exprès de réaliser la conséquence interdite par la loi, en l'espèce entraver la circulation.

Niets belet de burgemeester noch het gemeentebestuur om een klacht in te dienen op basis van artikel 406, derde lid van het Strafwetboek. De beslissing tot vervolging wordt genomen door de procureur des Konings, terwijl het de grondrechter toekomt om het bestaan van het speciaal opzet te beoordelen.

8. Aangezien deze incidenten een lokaal karakter vertonen, komt het aan de bevoegde lokale bestuurlijke of gerechtelijke politieoverheid toe om, naargelang het geval, bestuurlijke politierichtlijnen op te stellen of om ter zake een vervolgpolitiek te bepalen.

Rien ne s'oppose à ce que le bourgmestre ou l'administration communale introduise une plainte sur la base de l'article 406, alinéa 3 du Code pénal. La décision d'entreprendre des poursuites revient toutefois au procureur du Roi, tandis qu'il appartiendra au juge du fond d'apprécier l'existence du dol spécial.

8. Ces incidents présentant un caractère local, c'est à l'autorité de police administrative ou judiciaire localement compétente qu'il revient, selon le cas, d'établir des directives de police administrative ou de déterminer une politique de poursuites en la matière.

DO 2017201823288

Vraag nr. 3270 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

SPC Brussel. - Aanwezigheid van Nederlandstaligen.

Ik verwijs naar uw antwoord op mijn mondelinge vraag nr. 25454 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2017-2018, CRIV 54 COM 905) betreffende de spoorwegpolitie in Brussel. Daarin stelde u dat de personeelsformatie binnen SPC Brussel voor 75 % uit Franstalig en voor 25 % uit Nederlandstalig personeel bestaat.

Op 18 mei 2016 antwoordde u op mijn schriftelijke vraag nr. 1155 van 16 maart 2016 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 74) nog dat 27,8 % toen Nederlandstalig was in deze dienst. Indien deze cijfers kloppen, gaat het aantal Nederlandstaligen er dus op achteruit in plaats van vooruit en dit hoewel de taalverhouding paritair zou moeten zijn en u stelde dat er "echt wel inspanningen worden geleverd om vooral Nederlandstalige medewerkers in te zetten in SPC Brussel".

1. Bevestigt u de achteruitgang van het aantal Nederlandstaligen in deze dienst? Zo ja, wat is daarvan de oorzaak?

2. Welke bijkomende maatregelen neemt u om deze evolutie om te keren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3270 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 mei 2018 (N.):

1. Ik bevestig de terugloop van de verhouding Nederlandstaligen bij de spoorwegpolitie van Brussel.

DO 2017201823288

Question n° 3270 de madame la députée Barbara Pas du 28 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Personnel néerlandophone à la Police des chemins de fer de Bruxelles.

Je me réfère à votre réponse à ma question orale n° 25454 (*Compte rendu intégral*, Chambre, 2017-2018, CRIV 54 COM 905) concernant la Police des chemins de fer à Bruxelles. Vous y indiquiez que le cadre du personnel de la SPC Bruxelles est constitué à 75 % de francophones et à 25 % de néerlandophones.

Le 18 mai 2016 encore, vous aviez répondu à ma question écrite n° 1155 du 16 mars 2016 (*Questions et Réponses,* Chambre, 2015-2016, n° 74) que 27,8 % du personnel de ce service étaient néerlandophones. Si les chiffres que vous citez sont exacts, le nombre de néerlandophones est en recul plutôt qu'en progrès alors que le rapport devrait être paritaire et que vous aviez laissé entendre que des efforts devaient être faits pour déployer surtout du personnel néerlandophone au SPC Bruxelles.

1. Confirmez-vous le recul du nombre de néerlandophones dans ce service? Dans l'affirmative, quelle en est la cause?

2. Quelles mesures supplémentaires prenez-vous pour inverser cette évolution?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3270 de madame la députée Barbara Pas du 28 mai 2018 (N.):

1. Je confirme ce recul de la proportion des collègues néerlandophones à la police des chemins de fer de Bruxelles.

Daarvoor zijn er meerdere redenen: het uitwijken naar een werkplek dichter bij de woonplaats, de mobiliteitscyclus met een gevarieerd aanbod aan functies, de algemene moeilijkheid om Nederlandstalige personeelsleden in Brussel aan te werven.

2. Sedert enkele maanden doet de directeur-generaal van de bestuurlijke politie, samen met zijn directeurs en beleidsadviseurs, bijzondere inspanningen inzake communicatie. Zo stellen zij bijvoorbeeld hun directie voor aan de aspiranten in de politiescholen. Ook hebben zij een marketingcampagne opgezet om hun opdrachten met betrekking tot de openbare veiligheid te tonen en toe te lichten aan de verschillende directies van de bestuurlijke politie.

Les causes sont multiples: le rapprochement vers le domicile, les cycles de mobilité avec des offres variées, la difficulté généralisée de recruter du personnel néerlandophone à Bruxelles.

2. Depuis quelques mois, le directeur général de la police administrative, en collaboration avec ses directeurs et conseillers stratégiques, multiplie ses efforts de communication. Ainsi, ils présentent notamment leur direction aux aspirants dans les écoles de police. Ils ont également mis sur pied une campagne de marketing afin de montrer et d'expliquer leurs missions en lien avec la sécurité publique aux différentes directions de la police administrative.

DO 2017201823298

Vraag nr. 3272 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 28 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Opdrachten van de beveiligingsagenten.

De nieuwe beveiligingsagenten zullen niet enkel opdrachten zoals bepaald in artikel 23 van de wet op het politieambt uitvoeren, maar ook de beveiliging van de koninklijke paleizen, de gebouwen van het SHAPE en van de NAVO, de internationale en Europese instellingen, de gebouwen van de nationale en internationale overheden, de kritische infrastructuren, de nucleaire sites en de luchthaveninfrastructuur van Brussels Airport voor hun rekening nemen. Ze zullen ook politieoperaties en supralokale escortes beveiligen.

De wervingscampagne voor de agenten werd al gestart.

1. Hoeveel mensen hebben zich tot nu toe kandidaat gesteld?

2. Kunt u zeggen hoeveel kandidaten respectievelijk extern zijn, militair, personeelslid van de Civiele Bescherming, personeelslid van de nv BAC en agenten van het veiligheidskorps?

3. Hoever staan ze in de selectieprocedure?

4. Wanneer zullen de eerste agenten operationeel zijn?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3272 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 28 mei 2018 (Fr.):

DO 2017201823298

Question n° 3272 de madame la députée Françoise Schepmans du 28 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Missions des agents de sécurisation.

Les nouveaux agents de sécurisation seront chargés des missions prévues à l'article 23 de la loi sur la fonction de police, ainsi que de la sécurisation des palais royaux, des infrastructures du SHAPE et de l'OTAN, des institutions internationales et européennes, des bâtiments des autorités nationales et internationales, des infrastructures critiques, des sites nucléaires et des infrastructures de l'aéroport de Bruxelles National. Ils assumeront également la sécurisation des opérations de police et l'exécution des escortes à caractère supra local.

La campagne de recrutement des agents a déjà été lancée.

1. Combien de personnes ont déjà candidaté à ce jour?

2. Pouvez-vous indiquer respectivement pour chaque catégorie combien de candidats sont "externes", militaires, personnel de la Sécurité civile, membres du personnel de la SA BAC ainsi que agents du corps de sécurité?

3. Où en sont-ils dans la procédure de sélection?

4. Quand est-ce que les premiers agents seront opérationnels?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3272 de madame la députée Françoise Schepmans du 28 mai 2018 (Fr.):

1. Tot op heden (28 mei 2018) zijn er 7.313 kandidaten (2.046 Nederlandstalige, 5.262 Franstalige en vijf Duitstalige) beveiligingsagent van politie ingeschreven.

2. Van de 7.313 kandidaten zijn er 90 militairen. De overige doelgroepen (civiele bescherming, veiligheidspersoneel *Brussels Airport Company* - BAC, veiligheidskorps FOD Justitie - VKCS) zitten momenteel nog niet in de selectieketting. Het ministerieel besluit is nog niet gepubliceerd.

De overgang van VKCS naar de politie staat vanaf 2019 gepland.

3. Eind 2017 zijn de selectieproeven gestart. Dit betreft een continu proces. Zodra een kandidaat zich inschrijft, wordt hij uitgenodigd voor de proeven. De selectieprocedure neemt gemiddeld drie maanden in beslag. De procedure bestaat uit de volgende proeven: cognitieve test, sportproef, persoonlijkheidsonderzoek, moraliteitsonderzoek, selectiecommissie en medisch onderzoek. In elke fase zijn er momenteel kandidaten.

4. De eerste aspiranten zijn op 1 maart met hun opleiding gestart. Zij zullen dus begin september afstuderen en operationeel zijn.

1. À ce jour (28 mai 2018) sont inscrits 7.313 candidats agents de sécurisation de la police (2.046 néerlandophones, 5.262 francophones et cinq germanophones).

2. Parmi les 7.313 candidats, on compte 90 militaires. Pour l'instant, les autres groupes cibles (Protection civile, personnel de sécurité *Brussels Airport Company* - BAC, Corps de sécurité du SPF Justice - VKCS) ne sont pas encore dans le processus de sélection. L'arrêté ministériel n'a pas encore été publié.

Le transfert du VKCS vers la police est prévu à partir de 2019.

3. Les épreuves de sélection ont démarré fin 2017. Il s'agit d'un processus continu. Dès qu'un candidat s'inscrit, il est invité aux épreuves. La procédure de sélection dure en moyenne trois mois. Cette procédure se compose des épreuves suivantes: test cognitif, épreuve sportive, examen de la personnalité, enquête de moralité, commission de sélection et examen médical. Il y a actuellement des candidats dans chaque phase.

4. Les premiers aspirants ont entamé leur formation le 1*er* mars. Début septembre, ils auront terminé cette formation et seront donc opérationnels.

DO 2017201823349

Vraag nr. 3280 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 31 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Geweld tegen de politie.

De jongste jaren wordt er steeds vaker geweld gebruikt tegen de politie. Jan Publiek schijnt geen respect meer te hebben voor de politie, en deinst er niet voor terug verbaal en ook fysiek geweld te gebruiken. Die gewelddaden leiden niet noodzakelijk tot een arbeidsongeval, maar ze kunnen de politiemensen wel erg zwaar vallen.

Op grond van een analyse van dat fenomeen kwamen de voormalige ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie, Joëlle Milquet en Annemie Turtelboom, tot de vaststelling dat 65 % van de politieagenten die het slachtoffer werden van geweld, geen klacht indient.

Het is verplicht een register bij te houden van gewelddaden tegen de politie, maar dat zou niet overal gebeuren.

1. Ziet u mogelijkheden om politiemensen tegen wie geweld werd gebruikt beter te helpen?

2. Hoe komt het dat de burgers de politie en de wet niet langer vrezen?

DO 2017201823349

Question n° 3280 de madame la députée Kattrin Jadin du 31 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Violence contre les policiers.

Ces dernières années, le nombre d'actes violents envers les policiers a augmenté. Le citoyen lambda ne semble plus respecter les policiers, se permettant de les agresser verbalement, voire même physiquement. Ces violences ne débouchent pas forcément sur des accidents de travail alors qu'elles sont parfois mal vécues par les policiers.

Suite à une analyse du phénomène, les anciennes ministres de l'Intérieur et de la Justice, Joëlle Milquet et Annemie Turtelboom, auraient constaté que 65 % des policiers agressés ne déposent pas de plaintes.

Des registres concernant les violences contre les policiers sont obligatoires mais n'existeraient malgré tout pas partout.

1. Envisagez-vous des solutions pour améliorer les aides offertes aux policiers ayant subi des violences?

2. Comment expliquer que les citoyens ne craignent plus les policiers et les lois?

3. Zult u nagaan of er overal daadwerkelijk een register van gewelddaden tegen de politie wordt bijgehouden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3280 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 31 mei 2018 (Fr.):

1. Ik kan u meedelen dat er ondertussen verdere maatregelen genomen zijn om hieraan uitvoering te geven. Dit heeft geleid tot een heel aantal "concrete" resultaten zoals een aanpassing van het wetgevend arsenaal op vlak van de rechtshulp en de bescherming van de politieleden (art. 52 van de Wet op het Politieambt, GPI 72); een uniformiteit in de gerechtelijke afhandeling voorzien in de COL 10/2017; een versterkte aandacht in de opleiding en de training inzake geweldsbeheersing overeenkomstig de GPI48; de invoering van het concept van "bodycam" en van de "dash-cam"; enz.

Sinds deze zomer 2018 is een Sharepointsite over geweld van derden tegen de personeelsleden van de Geïntegreerde Politie beschikbaar zijn. Hierop is informatie terug te vinden over de administratieve procedures die moeten worden doorlopen (PV opstellen, hiërarchie informeren, dossier arbeidsongevallen of incidenten invullen, ...) alsook interne en externe diensten die hen kunnen bijstaan bij gebeurtenissen na een ongeval met geweld (bv. stressteam, vakorganisaties, het "uniek loket" voor de slachtoffers van terrorisme van de FOD Justitie, enz.).

Deze Sharepointsite is toegankelijk zijn (via een URL-adres) zowel binnen als buiten de organisatie. Deze URL wordt breed gecommuniceerd via een intern communicatieplan binnen de Geïntegreerde Politie.

2. Het geweld tegen gezagsdragers waarbij het gaat over een personeelslid dat psychisch of fysisch wordt bedreigd en/of aangevallen bij de uitvoering van zijn werk, is in een moderne rechtstaat absoluut onaanvaardbaar. U geeft aan dat een stijging van dit geweld te maken heeft met de burgers die de politie en de wetten niet meer vrezen. Ook de perceptie, de berichtgeving in de (sociale) media alsook sommige actoren geven aan dat dit hiermee te maken kan hebben. Maar laat me toe om mee te geven dat mijns inziens enkel een wetenschappelijk onderzoek uitsluitsel kan geven over de oorzaken van een stijgend geweld tegen politie. En in die context is het noodzakelijk dat we dit geweld tegen de politie goed in beeld brengen. Dit brengt me tot uw volgende vraag waarbij ik u kan meedelen dat de registratietool "geweld tegen de politie" ingevoerd is.

3. Comptez-vous vous assurer qu'un registre concernant les violences infligées aux policiers soit imposé partout?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3280 de madame la députée Kattrin Jadin du 31 mai 2018 (Fr.):

1. Je peux vous communiquer qu'entre-temps, des mesures supplémentaires ont été prises pour être exécutées. Cela a abouti à une série de résultats "concrets" comme une adaptation de l'arsenal législatif sur le plan de l'assistance juridique et la protection des policiers (art. 92 de la loi sur la fonction de police, GPI 72); une uniformité du traitement judiciaire prévue dans la COL 10/2017; une attention accrue pour la formation et les cours pratiques en matière de maîtrise de la violence conformément à la GPI 48; l'introduction du concept de "bodycam" et de "dash-cam"; ...

Depuis l'été 2018, un site Sharepoint consacré à la violence exercée contre les membres du personnel de la Police Intégrée est disponible. Il fournit les informations quant aux démarches administratives à remplir (rédiger le PV, prévenir la hiérarchie, compléter un dossier d'accident/d'incident de travail, ...) et aux services internes et externes susceptibles de les soutenir dans les événements post-incident de violence (ex: stress team, organisations syndicales, "guichet unique" pour les victimes d'actes de terrorisme du SPF Justice,...).

Ce site Sharepoint est accessible (via une adresse URL) tant au sein de l'organisation qu'à l'extérieur de celle-ci. Cette adresse est communiquée largement, via un plan de communication interne, au sein de la Police intégrée.

2. La violence contre les détenteurs de l'autorité publique où il s'agit d'un membre du personnel qui est menacé psychiquement ou physiquement lors de l'exécution de son travail est absolument inacceptable dans un État de droit moderne. Vous signalez qu'une augmentation de cette violence est liée aux citoyens qui ne craignent plus la police et les lois. La perception, les messages dans les médias (sociaux), ainsi que certains acteurs signalent également que cela peut y être lié. Mais permettez-moi de vous communiquer que seule une recherche scientifique permettra de connaître les causes d'une violence croissante contre la police. Et dans ce contexte, il est nécessaire que nous ayons une bonne image de cette violence contre la police. Ceci me ramène à votre question suivante pour laquelle je peux vous communiquer que l'outil d'enregistrement "violence contre la police" a été instauré.

3. In het kader van het project MISI (Melding van Incidenten/*Incident Reporting*) is er in juli 2017 binnen de ISLP-applicatie een gebruiksvriendelijk registratiesysteem ontwikkeld, waarmee op basis van processen-verbaal het geweld door en tegen de politie kan worden geregistreerd. De registratie gebeurt "automatisch" door het systeem op basis van een vooraf gedefinieerde lijst van feiten die met de aan te vinken vakken verband houdt en/of 'handmatig' wanneer bijvoorbeeld het feit op zich geen verband houdt met geweld, maar er in het corpus van het pv toch sprake is van geweld.

Dankzij dit registratiesysteem is het mogelijk om enerzijds algemene statistieken over geweld tegen de politie te hebben en anderzijds kwantitatieve en kwalitatieve analyses uit te voeren en behoeve van de partners opgenomen in de GPI 62 (Hoofdstuk IV - Melding van incidenten).

DO 2017201823358

Vraag nr. 3281 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 01 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politie. - Afgevuurde schoten.

1. Hoeveel schoten werden door politieagenten afgevuurd, per politiezone, voor de jaren 2015, 2016 en 2017?

Kunnen deze opgesplitst worden enerzijds in schoten in het kader van oefeningen, en anderzijds in schoten in het kader van een interventie?

2. Graag deze cijfers eveneens voor de federale politie.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3281 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 01 juni 2018 (N.):

Niet elk wapengebruik wordt systematisch gemeld door de entiteiten.

De volgende gegevens zijn gebaseerd op de gegevens die werden meegedeeld door de entiteiten aan de dienst preventie.

De gegevens tot eind 2017 geven een overzicht van het aantal situaties die politieagenten meemaakten en waarbij een vuurwapen werd gebruikt. Deze inzameling is toevertrouwd aan de federale politiediensten en dit voor alle diensten van de politie.

3. Dans le cadre du projet MISI (Melding van Incidenten/Signalement des Incidents) un système d'enregistrement convivial a été développé en juillet 2017 au sein de l'application ISLP qui permet, sur la base des procès-verbaux, d'enregistrer la violence par et contre la police. L'enregistrement s'effectue "automatiquement" par le système sur base d'une liste prédéfinie de faits en lien avec des rubriques à cocher et/ou "manuellement" quand par exemple, le fait proprement dit n'a aucun rapport avec des faits de violence, mais qu'il est question de violence dans le corps du PV.

Grace à ce système d'enregistrement il est possible d'une part, de fournir des statistiques générales sur la violence envers la police et d'autre part, de réaliser des analyses quantitatives et qualitatives à l'attention des partenaires repris dans la GPI 62 (Chapitre IV - Signalement d'incidents).

DO 2017201823358

Question n° 3281 de monsieur le député Koenraad Degroote du 01 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les coups de feu tirés par les policiers.

1. Au cours des années 2015, 2016 et 2017, combien les policiers ont-il tiré de coups de feu par zone de police?

Pourriez-vous répartir ces chiffres selon que les coups de feu ont été tirés dans le cadre d'exercices ou d'interventions?

2. Est-il possible d'obtenir des statistiques analogues pour la police fédérale?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3281 de monsieur le député Koenraad Degroote du 01 juin 2018 (N.):

Tous les usages d'armes ne nous sont pas rapportés.

Les données ci-après sont basées sur les données communiquées par les entités au service de prévention.

Les données arrêtées jusque fin 2017 et présentées dans les tableaux ci-dessous donnent un aperçu du nombre de situations vécues par les policiers où l'arme à feu a été utilisée. Les données sont celles communiquées par la police intégrée à la police fédérale pour l'ensemble des services de police.

De meeste gevallen van vuurwapengebruik houden rechtstreeks verband met het politieambt (interventies, controles, enz.).

De meeste waarschuwingsschoten vinden plaats tijdens een achtervolging te voet of tijdens een controle (drugs, voertuig, enz.).

De politieschoten tegen voertuigen in beweging zijn dikwijls gelinkt aan gewapende weerspannigheid (voertuig door derden gebruikt tegen politieagenten). Meer dan de helft van de gevallen volgt op een achtervolging van een gestolen of verdacht voertuig.

Het schieten op bedreigende personen is bijna altijd het gevolg van gewapende weerspannigheid (hetzij met gebruik van een voertuig of een blank wapen tegen politieagenten, hetzij tijdens een familiaal geschil, een ruzie of bij verward gedrag (psychiatrische problemen).

Het wapengebruik om zich van gevaarlijke of gewonde dieren te ontdoen blijft hoog.

De vermelde accidentele schoten gebeuren dikwijls tijdens het nemen van veiligheidsmaatregelen met het wapen (in het algemeen is de schade beperkt). Het aantal blijft altijd te hoog rekening houdend met de grote risico's die de schoten kunnen veroorzaken.

Meldingen wapengebruik geïntegreerde politie 2015 tot 2017.

Les cas d'usage d'arme à feu les plus nombreux sont directement liés à la fonction policière (intervention - contrôles - *etc*.).

La plupart des tirs de semonce ou d'intimidation ont lieu lors de poursuite à pied ou lors de contrôle (drogue, véhicule, *etc.*).

Les tirs sur véhicules en mouvement sont pour la plupart effectués suite à une rébellion armée (véhicule utilisé par les tiers contre policiers). Plus de la moitié des cas fait suite à la poursuite d'un véhicule volé ou suspect.

Les situations où des tirs sur personnes menaçantes ont été rapportés font le plus souvent suite à des cas de rébellion armée (souvent usage d'un véhicule ou arme blanche contre policiers), soit lors d'un différend familial, d'une bagarre, ou encore d'un comportement incohérent (problèmes psychiatriques).

L'emploi d'armes pour se défaire d'animaux dangereux ou blessés reste élevé.

Les cas de tirs accidentels communiqués ont souvent lieu en effectuant les mesures de sécurité avec l'arme (en général dégâts matériels peu importants). Le nombre d'incidents de ce type est toujours trop élevé compte tenu des risques majeurs que ces tirs sont susceptibles d'engendrer.

Signalement des usages d'armes police intégrée 2015 à 2017.

Gebruik vuurwapens/*Usage armes PI* (meegedeeld aan CGWB)/*(communiqués à CGWB)*	2015	2016	2017
Vuren op (bedreigende) personen/*Tirs sur des personnes (menaçantes)*	26	17	9
Vuren op voertuigen in beweging/*Tirs sur des véhicules en mouvement*	48	27	14
Waarschuwingsschoten of intimidatieschoten/*Tirs de semonce*	33	16	19
Wapengebruik tegen dieren/*Usage d'arme sur animaux*	16	11	19
Accidenteel wapengebruik/*Tir accidental*	22	12	15

Meldingen wapengebruik: verdeling Federale Politie/ Lokale Politie.

Signalement usages d'armes: distribution Police fédérale/ Polices locales.

	2015 Fed Pol Pol Fed	2015 Lok Pol Pol Loc	2016 Fed Pol Pol Fed	2016 Lok Pol Pol Loc	2017 Fed Pol Pol Fed	2017 Lok Pol Pol Loc
Vuren op (bedreigende) personen / *Tirs sur des personnes (menaçantes)*	4	22	10	7	0	9
Vuren op voertuigen in beweging / *Tirs sur des véhicules en mouvement*	10	38	0	27	5	9
Waarschuwingsschoten of intimidatieschoten / *Tirs de semonce*	4	29	3	13	5	14
Wapengebruik tegen dieren / *Usage d'arme sur animaux*	5	11	2	9	9	10
Accidenteel wapengebruik / *Tir accidentel*	6	16	6	6	6	9
Totaal /*Total*	29	116	21	62	25	51

DO 2017201823360

Vraag nr. 3282 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 01 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Scholen. - Jodiumtabletten.

Onlangs werden er in de apotheken gratis jodiumtabletten ter beschikking gesteld. In het nieuwe nucleaireveiligheidsplan wordt scholen ook geadviseerd om in die tabletten te voorzien.

Volgens mijn informatie zijn de scholen daar echter nog niet over benaderd.

1. Hoe werden de scholen op de hoogte gebracht van het advies dat in het nucleaireveiligheidsplan staat?

2. Bestaat er een database om na te gaan welke scholen al over jodiumtabletten beschikken? Zo ja, hoeveel scholen hebben reeds het goede voorbeeld gevolgd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3282 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 01 juni 2018 (Fr.):

1. Op 28 februari 2018 werd een brief, ondertekend door de heer Jan Jambon, minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, en mevrouw Maggie De Block, minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, verstuurd naar de ministers-presidenten van de Gemeenschappen en Gewesten.

DO 2017201823360

Question n° 3282 de madame la députée Kattrin Jadin du 01 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Écoles. - Pastilles d'iode.

Dernièrement, les pastilles d'iode ont été gratuitement mises à disposition des personnes en pharmacie. Dans le nouveau plan de sécurité nucléaire, il est également conseillé aux écoles de s'équiper desdites tablettes.

Cependant, selon mes informations, les écoles n'ont pas encore été approchées à ce sujet.

1. Comment les écoles ont-elles été informées du conseil se trouvant dans le plan de sécurité nucléaire?

2. Existe-t-il une base de données pour savoir quelles écoles ont déjà été équipées de pastilles d'iode? Si oui, combien d'écoles ont déjà suivi le bon exemple?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3282 de madame la députée Kattrin Jadin du 01 juin 2018 (Fr.):

1. En date du 28 février 2018, un courrier signé par monsieur Jan Jambon, ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, et madame Maggie De Block, ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, a été envoyé aux ministre-présidents des Régions et Communautés.

Deze brief had tot doel om hen te informeren over enerzijds de nieuwe nationale preventieve informatiecampagne over het nucleair risico en anderzijds de nieuwe bepalingen betreffende de pre-distributie van jodiumtabletten op het hele Belgische grondgebied en in het bijzonder voor de voorzieningen voor kinderen (kinderopvangen, peuteropvangstructuren, kleuter- en basisscholen, enz.).

Wij hebben hen meer bepaald verzocht om de noodzakelijke instructies mee te delen aan de kindervoorzieningen die onder hun bevoegdheden vallen en om sensibiliseringsacties bij deze voorzieningen te ondernemen teneinde hen ertoe aan te zetten om zich te informeren over het risico en om zich hierop voor te bereiden, meer bepaald door stabiele jodiumtabletten te gaan halen bij de apotheker.

Op 6 maart 2018 werd bijvoorbeeld een omzendbrief uitgebracht door het kabinet van de minister van Onderwijs in de Federatie Wallonië-Brussel, Marie-Martine Schyns, waarin de betrokken kindervoorzieningen uitgenodigd werden. Er is informatie beschikbaar op de website van de Interne Dienst Preventie en Bescherming op het Werk (IDPBW) van de Federatie Wallonië-Brussel.

De informatie is eveneens beschikbaar op de website Onderwijs Vlaanderen, die eveneens een stramien van intern noodplan voor de scholen en de internaten voorstelt.

Bovendien werd deze aanbeveling voor de kindervoorzieningen eveneens geformuleerd tijdens de verschillende informatiesessies die overal in België en via de (sociale) media georganiseerd werden.

2. Er bestaat geen databank die deze informatie detailleert. Er worden ons regelmatig cijfers bezorgd door de Belgische farmaceutische bond (APB) en de Vereniging der Coöperatieve Apotheken van België (OPHACO).

De laatste beschikbare cijfers, die van de maand april 2018 dateren, gaven aan dat bijna 3.000 voorzieningen (in en buiten de nucleaire noodplanningszone) dozen jodiumtabletten afgehaald hadden bij de apotheker.

Er dient evenwel opgemerkt te worden dat, aangezien de jodiumtabletten die in 2011 uitgedeeld werden, nog steeds geldig zijn, een groot aantal van deze voorzieningen die zich in een nucleaire noodplanningszone bevinden, reeds over jodiumtabletten beschikken en momenteel geen nieuwe dozen moeten bestellen.

Ce courrier avait pour objectif de les informer d'une part, de la nouvelle campagne nationale d'information préventive sur le risque nucléaire et d'autre part, des nouvelles dispositions relatives à la pré-distribution des comprimés d'iode sur l'ensemble du territoire belge et en particulier pour les collectivités d'enfants (crèches, lieux d'accueil de la petite enfance, écoles maternelles et primaires, *etc*.).

Nous les avons notamment invités à diffuser les instructions nécessaires aux collectivités relevant de leurs compétences et à entreprendre des actions de sensibilisation auprès de celles-ci afin de les inciter à s'informer sur le risque et à s'y préparer notamment en allant chercher des comprimés d'iode stable en pharmacie.

Une circulaire invitant les collectivités concernées a par exemple été émise le 6 mars 2018 par le Cabinet de la ministre de l'Éducation en Fédération Wallonie-Bruxelles, Marie-Martine Schyns. Une information est disponible sur le site web du Service interne pour la protection et la prévention au travail (SIPPT) de la Fédération Wallonie-Bruxelles.

L'information est également disponible sur le site web *Onderwijs Vlaanderen*, proposant également un canevas de plan d'urgence interne pour les écoles et les internats.

Par ailleurs, cette recommandation aux collectivités d'enfants a également été formulée lors des différentes sessions d'information organisées partout en Belgique ainsi que via les médias (sociaux).

2. Il n'existe pas de base de données détaillant cette information. Cependant des chiffres nous sont fournis régulièrement par l'Association pharmaceutique belge (APB) et l'Office des Pharmacies coopératives de Belgique (OPHACO).

Les derniers chiffres disponibles, datant du mois d'avril 2018, indiquaient que près de 3.000 collectivités (dans et hors zone de planification d'urgence nucléaire) avaient retirés des boites de comprimés d'iode en pharmacie.

Il est à noter cependant, que les comprimés d'iode distribués en 2011 étant toujours valables, un bon nombre de ces collectivités situées dans une zone de planification d'urgence nucléaire disposent déjà de comprimés et ne doivent actuellement pas recommander de nouvelles boites.

DO 2017201823371

Vraag nr. 3285 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 01 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Georganiseerde misdaad en illegale wapenhandel.

Met betrekking tot de illegale wapenhandel in België wordt er in een door de Europese Commissie gefinancierde studie van Project SAFTE geconcludeerd dat men niet weet hoe groot de illegale wapenmarkt in België is.

In het rapport, waarin er wordt geprobeerd de toevoerkanalen van de zwarte markt in kaart te brengen, wordt België niet in een fraai daglicht geplaatst. Ons land wordt immers gezien als een draaischijf voor illegale wapenhandel.

Die wapenhandelaars zijn onder meer maffia's, kartels of min of meer georganiseerde ondernemingen, die zich bewapenen om drugs te verkopen. De jongste jaren hebben de politiediensten ook vastgesteld dat er steeds meer motorbendes actief zijn, die zich ook bezighouden met wapenhandel. Volgens het rapport beschikken die bendes over een brede waaier aan wapens en munitie.

1. Kunt u de bevindingen van dit verontrustende rapport bevestigen? Waarom kan men geen raming maken van de omvang van de illegale wapenmarkt? Zijn er niet op zijn minst enkele indicatoren?

2. Hoe gaan de voornoemde organisaties en maffia's te werk? Via welke achterpoortjes en kanalen kunnen ze aan illegale wapens raken?

3. Wat zijn de belangrijkste kanalen van die illegale handel?

4. Hoe zit het met de motorbendes in België? Hoe komt het dat hun aantal zo snel toeneemt?

5. Welke maatregelen werden er genomen om de illegale wapenhandel in België tegen te gaan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3285 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 01 juni 2018 (Fr.):

DO 2017201823371

Question n° 3285 de madame la députée Kattrin Jadin du 01 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le crime organisé et le trafic d'armes.

En ce qui concerne le trafic d'armes en Belgique, Project SAFTE, une étude financée par la Commission européenne, a conclu que "la taille du marché illicite des armes en Belgique n'est pas connue".

Ce rapport, visant à identifier et rationaliser les filières de fourniture du marché noir, remet en cause la Belgique, qui est vue comme une plaque tournante pour le trafic d'armes.

Parmi les nombreux trafiquants, on peut citer les mafias, cartels ou entreprises plus ou moins organisées qui s'arment pour vendre de la drogue. Ces dernières années, les services de police ont également pu constater la prolifération de gangs de motards eux aussi concernés par le commerce des armes. Selon le rapport, ces groupes disposent d'une "grande variété d'armes et de munitions".

1. Confirmez-vous ce rapport préoccupant? Pourquoi ne peut-on pas estimer la taille du marché illicite des armes? N'a-t-on pas au moins quelques indicateurs-clés?

2. Comment ces organisations et mafias procèdent-elles? Par quels subterfuges et par quels canaux arrivent-elles à détourner des armes illégales?

3. Quelles sont les principales filières de ce trafic?

4. Quel est l'état des gangs de motards en Belgique? Comment pourrait-on expliquer leur prolifération?

5. Quelles mesures sont mises en place pour empêcher le trafic d'armes illégales en Belgique?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3285 de madame la députée Kattrin Jadin du 01 juin 2018 (Fr.):

1. Het SAFTE-rapport werd opgesteld door een academisch consortium dat werd gecoördineerd door het Vlaams Vredesinstituut (VVI) en gefinancierd door het EU Internal Security Fund (ISF). Het kwam tot stand met de bereidwillige medewerking van verscheidene wetshandhavingsdiensten, waaronder de Belgische Federale Politie. Uiteraard kunnen wij de bevindingen van het rapport onderschrijven. Ik betwist evenwel de conclusie die onterecht stelt dat België als een draaischijf voor de illegale wapentrafiek zou gelden. Dat wordt nergens in het rapport zelfs maar gesuggereerd. Het rapport beschrijft accuraat de dynamiek van de illegale wapenmarkt in West-Europa en duidt de voornaamste herkomstbronnen van vuurwapens aan die in handen van terroristen terecht zijn gekomen. De auteurs van het rapport geven duidelijk aan dat het een clandestiene markt betreft en dat het derhalve vanuit zijn aard onmogelijk is de omvang ervan precies in te schatten.

Men moet daarbij voor ogen houden dat een vuurwapen geen verbruiksproduct is en derhalve een lange levensloop kent. Vuurwapens die in de criminele sfeer en terroristische aanslagen worden gebruikt zijn vaak meer dan 50 of zelfs 100 jaar oud. Aan de basis van elk handhavingsbeleid ligt aldus een deugdelijke registratie van het legale vuurwapenbezit in elke lidstaat afzonderlijk. Uitgerekend op dat vlak hebben wij in België met rasse schreden vooruitgang geboekt met het Centraal Wapen Register. Verder moeten wij onder ogen zien dat wij binnen een ééngemaakte Europese economische ruimte leven zonder binnengrenzen. Hieruit volgt dat het fenomeen van de illegale wapenhandel een pan-Europese geïntegreerde bejegening vergt. België schrijft zich hier volledig op in en heeft zich dan ook sterk geëngageerd binnen de EMPACT-policy cycle om het fenomeen van de illegale wapentrafiek aan te pakken. Vandaar dat de Belgische Federale Politie ook deelneemt aan een vervolgstudie op het SAFTE-rapport om de beeldvorming omtrent de illegale wapenhandel in de EU te versterken.

1. Le rapport SAFTE a été établi par un consortium académique coordonné par le *Vlaams Vredesinstituut* (VVI) et financé par l'*Internal Security Fund* (ISF) de l'Union Européenne et ce, grâce à la bonne volonté de différents services de maintien d'ordre, dont la Police fédérale belge. Nous ne pouvons bien évidemment que souscrire aux constatations du rapport, mais nous contestons la conclusion selon laquelle la Belgique serait une plaque tournante du trafic d'armes. Cette allusion n'apparaît nulle part dans le rapport. Le rapport décrit précisément la dynamique du marché illégal des armes en Europe Occidentale et fait état des principales sources des armes à feu qui arrivent aux mains des terroristes. Les auteurs du rapport indiquent clairement qu'il s'agit d'un marché clandestin dont l'ampleur est par définition difficile à évaluer précisément.

Une arme à feu n'est pas un produit de consommation et sa durée de vie est donc longue. Les armes à feu utilisées dans le milieu criminel et pour des attentats terroristes ont souvent plus de 50, voire 100 ans. La base de toute politique de sécurité est donc un enregistrement correct de la détention légale d'armes à feu dans chaque pays séparément. C'est précisément dans ce domaine que la Belgique a enregistré de grandes avancées avec son Registre Central des Armes. Il ne faut pas non plus perdre de vue que nous vivons dans espace économique européen dépourvu de frontières intérieures. S'ensuit que le phénomène du trafic d'armes requiert une approche intégrée paneuropéenne. La Belgique y souscrit entièrement et s'est donc fermement engagée à aborder le phénomène du trafic d'armes dans le cadre des cycles "Empact". D'où la participation de la Police fédérale belge à une étude complémentaire du rapport SAFTE permettant de renforcer l'image du trafic d'armes au sein de l'UE.

2. Een belangrijke vaststelling die uit het rapport naar voren komt is dat de illegale wapenhandel in onze contreien niet de klassieke verschijningsvorm aanneemt van wat men onder "georganiseerde criminaliteit" verstaat. Dit is voornamelijk vanwege het feit dat de illegale vuurwapenhandel niet in dezelfde mate winstgevend is als de trafiek in verdovende middelen of de smokkel van accijnsgoederen. De lokale illegale wapenmarkt wordt in de regel niet gedragen door georganiseerde structuren en speelt zich af binnen de context van het banditisme, gemeenrechtelijke criminelen en stadsbenden. Illegale wapenhandel is dan ook een faciliterende criminaliteit die zich ent op andere criminaliteitsvormen. Vandaar het belang van de nexus "crime-terror" die uit het rapport naar voren komt, waarbij (vaak in de gevangenis) geradicaliseerde voormalige straatcriminelen instaan voor de bewapening van de terreurcellen via de criminele netwerken waarvan zij eerder deel uitmaakten. Een accuraat beeld van de dynamiek en de mechanismen die de illegale wapenhandel beheersen is van het grootste belang voor de beleidsvorming en -sturing inzake beteugeling en de wetshandhaving van dit fenomeen. Het SAFTE-rapport draagt hiertoe onmiskenbaar bij.

3. Het SAFTE-rapport duidt verschillende herkomstbronnen van illegale vuurwapens aan. Het onderscheid wordt gemaakt door de wijze waarop deze vuurwapens van het legale circuit worden afgeleid. In eerste instantie onderkent men de proliferatie van vuurwapens naar aanleiding van een gewapend conflict zoals dat in ex-Joegoslavië. Zelfs 25 jaar na datum duiken dergelijke wapens op in de West-Europese criminele onderwereld en bij terroristische groeperingen. Een tweede belangrijke categorie van vuurwapens die circuleren binnen het illegale circuit zijn gestolen of verloren gerapporteerd door hun laatste legale eigenaar. Een nieuw fenomeen is de illegale handel die plaatsvindt via internet en dan vooral via het "dark web". Dit laatste lijkt nog niet zo'n hoge vlucht te nemen maar dient evenwel zorgvuldig te worden opgevolgd. De voornaamste filière die zich recentelijk ontwikkelde is de re- activatie van eerder geneutraliseerde vuurwapens of geconverteerde alarmwapens. De recente aanslagen hebben ertoe geleid dat de Europese regelgeving vanaf 2016 veel striktere technische standaarden oplegt voor de neutralisatie van vuurwapens. Dit neemt niet weg dat aanzienlijke aantallen van "ondeugdelijk" geneutraliseerde wapens nog steeds in het clandestiene circuit circuleren.

2. Le rapport fait le constat important que le trafic d'armes dans nos contrées ne prend pas la forme classique de ce que l'on entend par "criminalité organisée", principalement parce que le trafic d'armes ne rapporte pas comme le trafic de drogues ou de biens soumis aux accises. En règle générale, aucune structure organisée ne supporte le marché domestique des armes, qui sort du contexte du banditisme, de la criminalité de droit commun ou des bandes urbaines. D'où l'importance du nexus "Crime-terror" indiqué par le rapport en ce que d'anciens criminels de rue radicalisés (souvent en prison) arment des cellules terroristes en passant par les réseaux criminels dont ils faisaient partie auparavant. Une image précise de la dynamique et des mécanismes régissant le trafic d'armes est d'une importance capitale pour constituer et diriger une politique visant à contenir et à aborder ce phénomène. Le rapport SAFTE y contribue indéniablement.

3. Le rapport SAFTE désigne différentes sources d'approvisionnement des armes à feu illégales. Une distinction est établie dans la façon dont ces armes à feu sont détournées vers le circuit légal. Tout d'abord, la prolifération d'armes à feu suite à un conflit armé comme celui d'ex-Yougoslavie. 25 ans après, ces armes réapparaissent dans le milieu criminel d'Europe occidentale et dans les groupes terroristes. Une autre catégorie importante d'armes à feu circulant dans le circuit illégal sont les armes déclarées volées ou perdues par le propriétaire légitime. Un nouveau phénomène consiste à vendre des armes illégales sur internet et surtout sur le "dark web" dont l'essor est actuellement limité mais auquel il faut être attentif. La principale filière s'étant récemment développée est la réactivation d'armes à feu neutralisées ou d'armes d'alarme converties. Les récentes attaques ont fait que la réglementation européenne impose depuis 2016 des normes techniques beaucoup plus strictes pour la neutralisation d'armes à feu. Cela n'exclut pas la circulation de grosses quantités d'armes "mal" neutralisées dans le circuit clandestin.

Tenslotte zijn er de wapens die volstrekt legaal verworven worden door hun eigenaar en door deze laatste of door derden voor criminele vergrijpen worden aangewend. Hiertegen is alleen een zorgvuldig en terdege opgevolgd vergunningsbeleid opgewassen. Ik meen te kunnen stellen dat de Belgische wapenwetgeving en uitvoeringsreglementering hier garant voor staan.

4. Het aantal chapters van internationale 1 % motorclubs steeg van 9 in 2000 tot 60 in 2017. Naast deze grote "bekenden" zijn er ook al dan niet officiële supportersclubs en bevriende clubs.

De internationale 1 % clubs die momenteel door de dienst Highsider van DJSOC worden opgevolgd betreffen: HELLS ANGELS MC, BLUE ANGELS MC, OUTLAWS MC, BANDIDOS MC, SATUDARAH MC en NO SURRENDER MC. Deze clubs zijn in bijna het hele land actief.

Deze proliferatie kan te wijten zijn aan een "trend" maar ook aan het gebrek aan bestuurlijke maatregelen of gerechtelijke bestraffing tegen deze clubs.

5. De eerste te trekken les is dat de strijd tegen de illegale wapenhandel een gedeelde verantwoordelijkheid is, alsook een integrale en geïntegreerde aanpak vergt. Een aantal actoren spelen een rol in de preventie, reactie (bestraffing) en opvolging van dit fenomeen. De problematiek is derhalve opgenomen in de Kadernota Integrale Veiligheid (KIV) 2016-2017. Het federale niveau, Justitie, maar ook de Gewesten (waaronder het Brussels Hoofdstedelijk Gewest) hebben voorzien in te nemen maatregelen.

In deze context dient ook de bijdrage van de federale en lokale politie beschouwd te worden. Rekening houdend met de KIV is het fenomeen wapentrafiek weerhouden als prioritair fenomeen in het NVP 2016-2019.

Derhalve zijn 12 doelstellingen geformuleerd om de strijd tegen de illegale wapenhandel te versterken, waaronder acties met als doel:

- verhoogde toegang tot specifieke expertise en verbeterde beeldvorming;
- optimalisatie van de internationale informatie-uitwisseling en verwerking van de info met het oog op doeltreffende recherche en vervolging(en);
- afstemming van de regelgeving om detectie te verbeteren en hiaten te verwijderen in de regelgeving van verschillende EU-landen;
- verbetering van de registratie en traceerbaarheid van vuurwapens.

Enfin, certaines armes sont acquises entièrement légalement par leur propriétaire et ensuite utilisées par ces derniers ou des tiers à des fins criminelles. Seule une politique attentivement suivie des autorisations peut contrer ce phénomène. Je pense pouvoir dire qu'en Belgique, la législation sur les armes et la réglementation de son exécution garantissent ce suivi.

4. Le nombre de chapters de clubs de motards 1 % internationaux est passé de 9 en 2000 à 60 en 2017. A ces grandes "enseignes" s'ajoutent également les clubs de support officiels et non officiels ainsi que les clubs sympathisants.

Les clubs 1 % internationaux actuellement suivis par la section Highsider de la DJSOC sont: HELLS ANGELS MC, BLUE ANGELS MC, OUTLAWS MC, BANDIDOS MC, SATUDARAH MC et NO SURRENDER MC. Ces clubs sont implantés sur quasi l'ensemble du territoire.

Cette prolifération peut être attribuée à un phénomène de mode ainsi qu'à un manque de mesures administratives et de sanctions judiciaires prises à leur encontre.

5. Le premier enseignement que je souhaite souligner est que la lutte contre le trafic illégal d'armes est une responsabilité partagée et une approche intégrale et intégrée. Plusieurs acteurs jouent un rôle dans le cadre de la prévention, la réaction (répression) et le suivi de ce phénomène. La problématique a dès lors été reprise dans la Note Cadre de Sécurité Intégrale (NCSI) 2016-2017. Le niveau fédéral, la Justice, mais aussi les entités fédérées, et plus particulièrement les Régions (dont la Région de Bruxelles Capitale), ont prévu des mesures à réaliser.

C'est dans ce contexte qu'il faut aussi voir la contribution de la police fédérale et locale. Tenant compte de la NCSI, le phénomène trafic d'armes a aussi été retenu comme phénomène prioritaire dans le PNS 2016-2019.

Par conséquence, 12 objectifs ont été formulés pour renforcer la lutte contre le trafic illégal des armes. Ces objectifs consistent, entre autres, à mettre en oeuvre des actions pour aboutir à:

- un accès augmenté à l'expertise spécifique et l'amélioration de l'image du phénomène;
- l'optimalisation de l'échange international et du traitement de l'information menant à une recherche et poursuite(s) plus efficaces;
- l'harmonisation de la règlementation afin d'améliorer la prophylaxie et d'éliminer les anomalies dans la règlementation des divers pays membres de l'UE;
- l'amélioration de l'enregistrement et de la traçabilité des armes à feu.

Om deze doelstellingen te verwezenlijken is een programma-verantwoordelijke aangeduid binnen de federale politie, meer bepaald bij de centrale directie van de federale politie (DGJ/DJSOC). Drie medewerkers (incl. programmamanager) werken op de doelstellingen voor dit fenomeen.

Het spreekt voor zich dat het echte onderzoekswerk uitgevoerd wordt op het terrein door de gedecentraliseerde eenheden van de FGP's en de lokale politie.

DO 2017201823434

Vraag nr. 3301 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 05 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aanbevelingen in geval van een crisis- en oorlogssituatie.

Na Duitsland verspreidt nu ook Zweden onder de bevolking een brochure van enkele pagina's met aanbevelingen in geval van een crisis- en oorlogssituatie.

Bij de aanbevelingen vindt men informatie over het aanleggen van een voedselvoorraad en bijvoorbeeld over de manier waarop men water kan zuiveren. Naast deze overlevingstips in geval van een crisis omdat de brochure ook pagina's die handelen over cyberaanvallen, terroristische aanslagen, klimaatverandering, maar ook over het herkennen van nepnieuws. In de brochure wordt er dus ook uitgelegd hoe de huidige uitdagingen moeten worden aangegaan.

1. Wat vindt u van de verspreiding van zo een brochure in onze buurlanden?

2. Zou de Belgisch overheid best ook niet dergelijke aanbevelingen verspreiden, aangezien er onlangs in ons land nog een terreuraanslag werd gepleegd, de bevolking zeer ongerust is over de kerncentrales in ons land en er ook nog andere geopolitieke dreigingen zijn?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3301 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 05 juni 2018 (Fr.):

1. De brochure, in Zweden verspreid als huis-aan-huisblad getiteld *If crisis or war comes*, past in de internationale actie van versterking van de weerbaarheid van onze maatschappij, zelfredzaamheid van de burgers en solidariteit in crisis, waaraan België sinds enkele jaren ten volle meewerkt.

Afin de réaliser ces objectifs un responsable de programme a été désigné au sein de la police fédérale et plus particulièrement au niveau d'une direction centrale de la police fédérale (DGJ/DSJOC). Une équipe de trois personnes (incl. le manager de programme) travaille sur les objectifs à réaliser pour ce phénomène.

Il est évident que le vrai travail de recherche se fait sur le terrain par les entités décentralisées de la PJF et de la police locale.

DO 2017201823434

Question n° 3301 de madame la députée Kattrin Jadin du 05 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Recommandations en cas de crise et de guerre.

Après l'Allemagne, c'est au tour de la Suède à distribuer un fascicule contenant plusieurs pages de recommandations en cas de crise et de guerre à ses citoyens.

Parmi ces recommandations se trouvent des informations telles que la composition d'une réserve de nourriture et comment par exemple arriver à de l'eau propre. À côté de ces astuces pour la survie en cas de crise, il y a également des pages dans ce fascicule dédiés aux cyberattaques, attaques terroristes, changement climatique mais aussi à la reconnaissance de *fake news*. Ce fascicule explique donc également comment faire face aux défis actuels.

1. Que pensez de cette distribution dans nos pays voisins?

2. L'État belge ayant subi dernièrement une attaque terroriste et faisant régulièrement face à la panique d'une partie de la population vis-à-vis des centrales nucléaires, sans même parler des autres menaces géopolitiques actuelles, n'envisagerait-il pas également la distribution de telles recommandations?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3301 de madame la députée Kattrin Jadin du 05 juin 2018 (Fr.):

1. La brochure distribuée en toute-boîte par la Suède et intitulée *If crisis or war comes* entre dans cette démarche internationale de renforcement de la résilience de notre société, de l'autoprotection des citoyens et de la solidarité en crise, dans laquelle la Belgique s'inscrit pleinement depuis plusieurs années

Weerbaarheid definieert de kracht van de maatschappij - zowel van de bevolking als van de overheids- en private organisaties - om weerstand te bieden aan een noodsituatie, er het hoofd aan te bieden en deze te boven te komen.

De Algemene Directie Crisiscentrum (FOD Binnenlandse Zaken) is zich bewust van het belang weerbaar te zijn en heeft in 2009 dan ook proactief actie ondernomen om haar partners te ontmoeten en samen een welbepaalde risicocultuur te ontwikkelen in België.

Rekening houdend met de nieuwe risico's en de evolutie van onze informatiemaatschappij, kunnen alle burgers, private organisaties en overheidsinstellingen immers hun steentje bijdragen voor ieders veiligheid door hun weerbaarheid elke dag opnieuw te vergroten.

Aangezien het Crisiscentrum overtuigd is van deze aanpak met zijn partners, volgt het een benadering die vergelijkbaar is met de door Zweden of Duitsland gelanceerde aanpak voor de ontwikkeling van de weerbaarheid van de maatschappij en om samen bij te dragen tot ieders veiligheid.

2. Net zoals Zweden, heeft België reeds aanbevelingen voor de bevolking verspreid met betrekking tot de (nieuwe) risico's van onze maatschappij. In april 2016, na de dramatische gebeurtenissen van de maand maart, had het Crisiscentrum meer bepaald een infografie verspreid met praktische adviezen wat het gedrag betreft dat aangenomen moet worden in geval van een terroristische aanslag, een bomontploffing of een schietpartij. Dit initiatief maakte ten volle deel uit van een bredere strategische en operationele visie in verband met alle risico's.

In 2014 werden twee fundamentele referentietools gelanceerd om de basis van de ontwikkeling van een zekere weerbaarheid in België te structureren en te bepalen:

- voor de overheden en diensten die betrokken zijn bij de noodplanning en het crisisbeheer, verspreiding van een gids met praktische adviezen om te "communiceren over de risico's": een geharmoniseerde, strategische en operationele aanpak;

- voor iedereen, lancering van het platform *risico-info.be*: een centrale, informatieve en educatieve website.

Om weerbaar te zijn en goed te kunnen reageren in crisis, moet elkeen zich kunnen informeren over de risico's in zijn/haar omgeving, over de acties van de overheden en over de acties die hij/zij zelf kan ondernemen voor zijn/haar eigen veiligheid en die van zijn/haar familie.

La résilience définit la capacité de la société - tant de la population que des organisations publiques et privées - à résister, à faire face et à se relever lorsqu'une situation d'urgence survient.

Conscient de son importance, la Direction générale du Centre de crise (SPF Intérieur) a initié en 2009 une démarche proactive allant à la rencontrer de ses partenaires afin de développer ensemble une certaine culture du risque en Belgique.

Face aux nouveaux risques et à l'évolution de notre société de l'information, citoyens, organisations privées et autorités publiques, tous peuvent en effet être les acteurs de leur sécurité en renforçant au quotidien leur résilience.

Convaincu de cette approche adoptée avec ses partenaires, le Centre de crise suit une démarche similaire à celle lancée par la Suède ou l'Allemagne pour le développement de la résilience de la société et pour contribuer ensemble à la sécurité de tous.

2. Comme la Suède, la Belgique a déjà diffusé des recommandations à la population face aux (nouveaux) risques de notre société. En avril 2016, après les événements dramatiques du mois de mars, le Centre de crise avait notamment diffusé une infographie reprenant des conseils pratiques quant aux comportements à adopter en cas d'attentat terroriste, d'explosion d'une bombe ou de fusillade. Cette démarche faisait pleinement partie d'une vision stratégique et opérationnelle plus large liée à tous les risques.

En 2014, deux référents fondamentaux ont été lancés pour structurer et fixer les bases du développement d'une certaine résilience en Belgique:

- pour les autorités et services impliqués dans la planification d'urgence et la gestion de crise, diffusion d'un guide reprenant des conseils pratiques pour "communiquer sur les risques": une approche harmonisée, stratégique et opérationnelle;

- pour tout un chacun, lancement de la plateforme *info-risques.be*: un site web centralisateur, informatif et éducatif.

Pour être résilient et savoir comment réagir en crise, chacun doit pouvoir s'informer sur les risques dans son environnement, s'informer sur les actions des autorités mais également sur celles qu'il peut prendre lui-même pour sa propre sécurité et celle de sa famille.

Daarom heeft het Crisiscentrum besloten om, in samenwerking met zijn partners, de burgers op lange termijn te sensibiliseren en te vormen op het vlak van de risico's. Daarvoor maakt het Crisiscentrum gebruik van de tool *risico-info.be*.

Net zoals in de Zweedse aanpak, komen er verschillende risico's aan bod met voor elk risico praktische adviezen (wat te doen vóór, tijdens en na): ongeacht of het gaat om gezondheidsrisico's (pandemie, ozon- en pollutiepiek), technologische risico's (elektrische, nucleaire, chemische black-out), natuurlijke risico's (hittegolf, overstromingen, stormen, enz.), of nog, veilgheidsrisico's (terrorisme, cybersecurity, massa-evenement).

Bovendien worden er ook gedragsaanbevelingen opgenomen: hoe zich voorbereiden, zich informeren, gealarmeerd worden, schuilen, evacueren, enz.

Teneinde iedereen te sensibiliseren voor het belang van de weerbaarheid en voor de noodzaak om zich te informeren om zich voor te bereiden om actie te ondernemen, voert het Crisiscentrum sinds 2016 met de lokale overheden verschillende gevarieerde communicatieacties, zowel op het terrein als via de (sociale) media, of nog, via andere gerichte initiatieven:

- november 2016: het Crisiscentrum ging de baan op met de *Federal Truck* om in het hele land bijna 1.000 leerlingen van het lager (5de en 6de) en het secundair (1ste en 2de) te ontmoeten (educatie met betrekking tot de risico's en crisissen);

- december 2016: gerichte sensibilisering over het Seveso-risico (geactualiseerde website, zonale brochures, deurhangers, didactische video, acties via de sociale media, enz.);

- januari 2017: oprichting van een gemeenschap in verband met de risicocultuur en de weerbaarheid via de sociale netwerken Facebook, Instagram en You-Tube om de jongsten te sensibiliseren (*@RiskInfoBE*);

- april 2017: zich informeren vóór en tijdens een crisis, gerichte acties via de sociale media (quiz en didactische video);

- juni/september 2017: alarmering van de bevolking en BE-Alert, campagne via meerdere kanalen om te sensibiliseren voor zijn eigen alarmering (nieuwe website, radiospot, onlinepubliciteit, video, affiches in de grote stations, animatie op het terrein met een virtual realityspel, enz.);

- november 2017: lancering van *mijnnoodplan.be* om elke familie te helpen om zich voor te bereiden op noodsituaties;

C'est la raison pour laquelle le Centre de Crise, en collaboration avec ses partenaires, mène au travers d'*info-risques.be* une sensibilisation et une éducation à long terme des citoyens face aux risques.

Tout comme la démarche suédoise, différents risques sont abordés avec pour chacun des conseils pratiques (que faire avant, pendant et après): qu'il s'agisse de risques sanitaires (pandémie, pic d'ozone et de pollution), technologiques (black-out électrique, nucléaire, chimique), naturels (vague de chaleur, inondations, tempêtes, *etc*.) ou encore sécuritaires (terrorisme, cybersécurité, événement de masse).

En outre, des recommandations en terme de comportements y sont également reprises: comment se préparer, s'informer, être alerté, se mettre à l'abri, évacuer,*etc*.

Afin de sensibiliser chacun à l'importance de la résilience et à la nécessité de s'informer pour se préparer à agir, le Centre de crise mène depuis 2016 avec les autorités locales plusieurs actions variées de communication tant sur le terrain que via les médias (sociaux) ou encore via d'autres opérations ciblées:

- novembre 2016: sur la route avec le *Federal Truck* pour rencontrer, à travers tout le pays, près de 1.000 élèves de primaire (5e et 6e) et de secondaire (1e et 2e), dans le cadre de l'éducation aux risques et aux crises;

- décembre 2016: sensibilisation ciblée sur le risque Seveso (site web actualisé, brochures zonales, accroche-portes, capsule vidéo didactique, actions via les médias sociaux, *etc*.);

- janvier 2017: création d'une communauté autour de la culture du risque et de la résilience via les réseaux sociaux Facebook, Instagram et You-Tube pour sensibiliser les plus jeunes (*@RiskInfoBE*);

- avril 2017: s'informer avant et pendant une crise, actions ciblées via les médias sociaux (quiz et capsule vidéo didactique);

- juin/septembre 2017: l'alerte de la population et BE-Alert, campagne multicanale pour sensibiliser à sa propre alerte (nouveau site web, spot radio, publicité en ligne, capsule vidéo, affichages dans les grandes gares, animation sur le terrain avec un jeu en réalité virtuelle, *etc*.);

- novembre 2017: lancement de *monplandurgence.be* pour aider chaque famille à se préparer aux situations d'urgence;

- maart-december 2018: nationale preventieve informatiecampagne over het nucleair risico (geactualiseerde website, burgerontmoetingen in 20 steden en gemeenten, brochures bij alle apothekers van het land, partnerschap met de audiovisuele en geschreven pers, didactische vidoe, acties via de sociale media, enz.).

In 2018 en 2019 zullen er nog nieuwe sensibiliseringsacties gevoerd worden door het Crisiscentrum, meer bepaald ten aanzien van de instellingen en in het bijzonder de scholen, in samenwerking met de bevoegde overheden en diensten.

De ontwikkeling van de weerbaarheid maakt deel uit van de essentiële elementen van het toekomstige beleid op het vlak van risico- en crisisbeheer. Het Crisiscentrum zal hier dagelijks op toezien voor ieders veiligheid.

DO 2017201823527

Vraag nr. 3303 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 11 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Opleiding van politieagenten over stadspatrouilles.

Aanhangers van terroristische groeperingen, zoals Islamitische Staat, die een bedreiging vormen, hebben het helaas op onze politieagenten gemunt. Onlangs nog werden er in Luik twee politieagenten aangevallen met een mes en vervolgens doodgeschoten. Ook in andere landen werden al politieagenten aangevallen.

Een dergelijke tragedie mag zich niet opnieuw voordoen. We moeten ons afvragen of patrouillerende politieagenten correct handelen en goed zijn uitgerust. Politieagenten zouden een tactische opleiding over patrouilleren in de stad moeten krijgen, waarin ze leren hoe ze de veiligheid van hun collega en hun eigen veiligheid kunnen waarborgen. Onze politieagenten moeten immers op elk moment efficiënt kunnen reageren op terreurdaden.

1. Is het dragen van een beschermende vest tijdens het patrouilleren verplicht? Zo niet, zou het dan niet opportuun zijn om het dragen van zo'n vest verplicht te stellen?

2. Krijgen politieagenten een tactische opleiding over het patrouilleren in de stad? Zo niet, kan een dergelijke opleiding worden georganiseerd?

3. Welke maatregelen denkt u te nemen naar aanleiding van deze dodelijke aanval?

- mars - décembre 2018: campagne nationale d'information préventive sur le risque nucléaire (site web actualisé, rencontres citoyennes dans 20 villes et communes, brochures dans toutes les pharmacies du pays, partenariat avec la presse audiovisuelle et écrite, capsule vidéo didactique, actions via les médias sociaux, *etc*.).

En 2018 et 2019, de nouvelles actions de sensibilisation seront encore menées par le Centre de crise notamment envers les collectivités et en particulier les écoles et ce, en collaboration avec les autorités et services compétents.

Le développement de la résilience fait partie des éléments essentiels des politiques à venir en gestion des risques et crises. Le Centre de crise y veillera au quotidien pour la sécurité de tous.

DO 2017201823527

Question n° 3303 de madame la députée Kattrin Jadin du 11 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'instruction de policiers en patrouille urbaine.

Depuis les menaces des groupuscules terroristes tel que l'État islamique, nos policiers sont malheureusement devenus une cible privilégiée pour les adhérents de ces groupuscules. Dernièrement encore, deux policiers ont perdu la vie dans les rues de Liège suite à une attaque à l'arme blanche. D'autres pays ont déjà dû faire face aux mêmes attaques.

Il faut se poser la question sur le comportement et l'équipement des policiers en patrouille afin qu'une telle tragédie ne puisse se reproduire. Une instruction tactique en patrouille en zone urbaine pour veiller à la sécurité de son collègue et à sa propre sécurité devrait être appliquée car nos policiers devraient pouvoir répondre à tout moment à des actes terroristes.

1. Le port d'un gilet de protection en patrouille est-il obligatoire? Dans la négative, ne serait-ce pas le bon moment de rendre obligatoire le port dudit gilet?

2. Les policiers reçoivent-ils une instruction tactique en patrouille urbaine? Dans la négative, n'est-il pas envisageable de mettre une telle instruction en place?

3. Quelles mesures comptez-vous prendre suite à cette attaque mortelle?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3303 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 11 juni 2018 (Fr.):

1. Het al dan niet dragen van een kogelwerende vest wordt bepaald door interne richtlijnen van de hiervoor bevoegde politieoverheid. Het dragen ervan is, ingevolge de wetgeving van het welzijn op het werk, ten stelligste aangeraden, maar geen verplichting.

2. De politiemensen krijgen gedurende hun basisopleiding geen tactische instructies over het patrouilleren (in stedelijke of landelijke omgeving). Een soortgelijke opleiding werd wel ontwikkeld in het kader van het opleidingsprogramma betreffende de verbetering van het basisniveau in de zin van de omzendbrief GPI 48 over de geweldsbeheersing.

De opleiders van de federale politie die instaan voor het project *mobile protection* werden opgeleid in de tactische benadering van het patrouilleren. Een advies van de Vaste Commissie van de lokale politie wordt verwacht om deze opleiding te verstrekken in de zones van de lokale politie en in de erkende politiescholen. Momenteel is het enkel de federale politieschool (ANPA) die deze opleiding geeft aan de federale politiediensten en aan de lokale politiediensten die de vraag gesteld hebben.

3. Geen enkele maatregel zal kunnen vermijden dat dergelijke aanval nog zal plaatsgrijpen. Ik kan echter enkel hopen dat dankzij de bijkomende opleidingen, zoals deze van het "tactisch patrouilleren in een stedelijke omgeving", de risico's en het aantal slachtoffers beperkt worden.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3303 de madame la députée Kattrin Jadin du 11 juin 2018 (Fr.):

1. Le port ou non du gilet de protection pare-balles dépend des directives interne de chaque autorité de police. Bien sûr celui-ci est, sur base de la loi sur le bien-être au travail, fortement conseillé mais n'est pas obligatoire.

2. Les policiers, dans leur formation de base, ne reçoivent pas d'instruction tactique en patrouille (urbaine ou rurale). Une formation de ce genre a bien été développée dans le cadre d'un programme de formation consistant à améliorer le niveau de base au sens de la circulaire GPI 48 sur la maîtrise de la violence.

Les instructeurs des unités de la police fédérale amenées à exercer la mission de *mobile protection* ont été formés à cette approche tactique de la patrouille. Un avis de la Commission Permanente de la police pocale est encore attendu quant à la dispense de cette formation au sein des zones de police et des écoles de police agréées. Actuellement seule l'académie nationale de police dispense cette matière au niveau de la police fédérale et aux unités de police locale qui en font la demande.

3. Aucune mesure prise ne pourra empêcher qu'une telle attaque se reproduise. Cependant je ne peux que espérer, à travers des formations complémentaires comme celle que vous appelez "tactique en patrouille urbaine", de réduire les risques et le nombre de victimes.

DO 2017201823534

Vraag nr. 3444 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 19 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aantal huwelijken en echtscheidingen in 2017.

Het valt me op dat het aantal echtscheidingen tegenwoordig toeneemt, terwijl steeds minder koppels besluiten te trouwen.

1. Hoeveel huwelijken werden er in 2017 voltrokken? Hoeveel koppels zijn er gescheiden?

2. Wat is het percentage huwelijken en echtscheidingen ten opzichte van het aantal inwoners?

3. Kunnen er verschillen tussen de grote steden en de plattelandsgebieden worden opgemerkt?

DO 2017201823534

Question n° 3444 de madame la députée Kattrin Jadin du 19 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le nombre de mariages et de divorces en 2017.

Il me revient que, de nos jours, le nombre de divorces augmente alors que de moins en moins de couples décident de se marier.

1. Combien de mariages ont été actés en 2017? Et combien de divorces?

2. Quel est le taux de mariage et de divorce par rapport au nombre d'habitants?

3. Des divergences peuvent-elles être constatées entre les grandes villes et le milieu rural?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3444 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 19 juli 2018 (Fr.):

Ik wil er vooreerst op wijzen dat in het Rijksregister niet de gebeurtenis van het huwelijk of de echtscheiding wordt opgenomen, maar wel de registratie van dit statuut in het persoonlijk dossier van de betrokken personen. Dit betekent dat de meegedeelde cijfers geen betrekking hebben op het aantal dergelijke feiten, maar wel op het aantal individuele dossiers in het Rijksregister van de natuurlijke personen waarvoor over het genoemde tijdvak een informatie met betrekking tot een huwelijk of echtscheiding in de burgerlijke staat, informatietype 120, geregistreerd werd.

1. Van de personen die geregistreerd zijn in het Rijksregister van de natuurlijke personen, hebben 80.249 personen in het jaar 2017 een huwelijk laten voltrekken in een Belgische gemeente.

Het aantal personen, geregistreerd in het Rijksregister van de natuurlijke personen, met een informatie "echtscheiding" in het informatietype aangaande de burgerlijke staat, bedroeg 45.365 in het jaar 2017 (observatiedatum 21 juli 2018).

2. Op basis van de bevolkingscijfers van de Belgische gemeenten op 31 december 2017 (11.358.357 inwoners in totaal) bedraagt het huwelijkspercentage 0,706 % en het echtscheidingspercentage 0,399 %.

3. Logischerwijze hebben er meer huwelijken en echtscheidingen plaatsgevonden in grote steden in vergelijking met de plattelandsgebieden doordat het bevolkingsaantal groter is in de steden. Verder kan het Rijksregister geen uitspraak doen over de sociologische en demografische trends met betrekking tot de huwelijken en de echtscheidingen.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3444 de madame la députée Kattrin Jadin du 19 juillet 2018 (Fr.):

Je souhaite avant tout attirer l'attention sur le fait qu'au Registre national, ce ne sont pas les actes de mariage et divorces qui sont enregistrés, mais bien l'enregistrement de ce statut dans le dossier de la personne concernée; ce qui signifie que les chiffres communiqués n'indiquent pas le nombre de ces évènements mais bien le nombre de dossiers individuels au Registre national des personnes physiques pour lesquelles une information relative à un mariage ou à un divorce, type d'information 120, a été enregistrée à l'Etat civil au cours de la période désignée.

1. Parmi les personnes enregistrées dans le Registre national des personnes physiques, 80.249 personnes ont célébré un mariage dans une commune belge au cours de l'année 2017.

Le nombre de personnes enregistrées dans le Registre national des personnes physiques avec une information "divorce" dans le type d'information relatif à l'état civil, comprenait 45.365 personnes dans l'année 2017 (date d'observation 21 juillet 2018).

2. Sur base des chiffres de la population des communes belges au 31 décembre 2017 (11.358.357 habitants en tout) le taux des mariages est de 0,706 % et le taux des divorces est de 0,399 %.

3. Logiquement, plus de mariages et de divorces ont eu lieu dans les grandes villes par rapport à la campagne, du fait que le chiffre de la population est plus élevé dans les villes. Le Registre national ne peut pas se prononcer davantage sur les tendances sociologiques et démographiques relatives aux mariages et aux divorces.

DO 2017201823544

Vraag nr. 3306 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 11 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie Henegouwen. - Verkeersongevallen met fietsers.

Op de openbare weg ontstaan er vaak conflictsituaties tussen fietsers en andere weggebruikers. Gelukkig krijgen deze zwakke weggebruikers, onder meer via de aanleg van veilige fietspaden, een steeds belangrijker plaats op de openbare weg.

DO 2017201823544

Question n° 3306 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 11 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province de Hainaut. - Accidents de la circulation impliquant des vélos.

La cohabitation entre cyclistes et autres usagers de la route est souvent problématique. Fort heureusement, une place de plus en plus importante est accordée à ces usagers faibles via, notamment, des pistes cyclables sécurisées.

1. Kunt u ons voor de periode 2014-2017 de volgende informatie geven voor de provincie Henegouwen:

a) het aantal verkeersongevallen waarbij minstens een fietser betrokken was;

b) het aantal fietsers die lichte verwondingen opliepen bij een verkeersongeval;

c) het aantal fietsers die ernstige verwondingen opliepen bij een verkeersongeval;

d) het aantal fietsers die binnen de 30 dagen na een verkeersongeval overleden aan de gevolgen van het verkeersongeval;

e) het aantal ongevallen waarbij een fietser tussen 0 en 14 jaar oud betrokken was;

f) het aantal ongevallen waarbij een fietser tussen 15 en 29 jaar oud betrokken was;

g) het aantal ongevallen waarbij een fietser tussen 30 en 64 jaar oud betrokken was;

h) het aantal ongevallen waarbij een fietser van meer dan 65 jaar oud betrokken was?

2. Als u over deze informatie beschikt, kunt u dan ook aangeven in hoeveel procent van de gevallen het ongeval werd veroorzaakt door het gedrag van de fietser zelf?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3306 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 11 juni 2018 (Fr.):

1. Gelieve hieronder de gevraagde gegevens betreffende het aantal verkeersongevallen met fietsers te willen vinden. Het aantal verkeersongevallen met dodelijke afloop is eveneens inbegrepen in het aantal ongevallen met gekwetsten.

De tweede tabel herneemt de details (gekwetst, overleden) per leeftijdsvork voor de betrokken fietsers. De verkeersdoden ter plaatse zijn eveneens hernomen in het totale aantal overleden personen binnen de 30 dagen.

Het is niet mogelijk om het exacte aantal ongevallen te bepalen waarin fietsers van een bepaalde leeftijd betrokken zijn, aangezien meerdere fietsers, die niet in dezelfde leeftijdsvork hernomen kunnen worden, kunnen in eenzelfde verkeersongeval betrokken zijn.

2. Wij beschikken niet over gegevens in verband met de mogelijke verantwoordelijkheid van de fietsers betrokken in een verkeersongeval.

1. Pour les années 2014 à 2017, pouvez-vous communiquer les informations suivantes pour la province du Hainaut:

a) le nombre d'accidents de la circulation ayant impliqué au moins un cycliste;

b) le nombre de cyclistes blessés légèrement lors d'accidents de la circulation;

c) le nombre de cyclistes blessés graves lors d'accidents de la circulation;

d) le nombre de cyclistes décédés dans les 30 jours suite à un accident de la circulation;

e) le nombre d'accidents ayant impliqué un cycliste âgé entre 0 et 14 ans;

f) le nombre d'accidents ayant impliqué un cycliste âgé entre 15 et 29 ans;

g) le nombre d'accidents ayant impliqué un cycliste âgé entre 30 et 64 ans;

h) le nombre d'accidents ayant impliqué un cycliste âgé de plus de 65 ans?

2. Si vous possédez l'information, pouvez-vous également indiquer dans quelle proportion ces accidents ont été causés par le comportement du cycliste lui-même?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3306 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 11 juin 2018 (Fr.):

Veuillez trouver ci-dessous les données demandées relatives au nombre d'accidents de la circulation impliquant des cyclistes. Le nombre d'accidents mortels est également inclus dans le nombre d'accidents avec blessés.

Le deuxième tableau reprend les détails (blessés, tués) par tranche d'âge, pour les cyclistes impliqués. Les victimes de la route décédées sur place sont également reprises dans le nombre total de personnes décédées à 30 jours.

Il n'est pas possible de déterminer le nombre exact d'accidents dans lesquels des cyclistes d'un âge déterminé sont impliqués, étant donné que plusieurs cyclistes, qui ne peuvent pas être repris dans la même tranche d'âge, peuvent être impliqués dans un même accident de la circulation.

2. Nous ne disposons pas de données relatives à la responsabilité éventuelle des cyclistes dans un accident de la circulation.

Tabel 1: aantal verkeersongevallen met fietsers in de provincie Henegouwen, periode 2014-2017, volgens afloop.

Tableau 1: nombre d'accidents de la route impliquant des cyclistes dans la province du Hainaut, période 2014-2017, en fonction du dénouement.

Jaar/ *année*	Dodelijke afloop/ *accidents mortels*	Met gekwetsten/ *avec blessés*	Stoffelijke schade/ *dégâts matériels*
2014	3	268	45
2015	4	209	44
2016	4	242	66
2017	5	208	49

Tabel 2: details van de fietsslachtoffers bij verkeersongevallen in de provincie Henegouwen, periode 2014-2017.

Tableau 2: détails concernant les cyclistes victimes d'accidents de la circulation dans la province du Hainaut, période 2014-2017.

Jaar/ *Année*	Leeftijd*+/ *Age*+*	Verkeersdoden ter plaatse/ *Tués sur place*	Overleden binnen de 30 dagen/ *Tués dans les 30 jours*	Zwaar gewonden/ *Blessés graves*	Licht gewonden/ *Blessés légers*	Aantal ongedeerde personen/ *Nb d'indemnes*
2014	Jan-14	0	0	1	36	12
	15-29	0	0	2	69	13
	30-64	1	2	10	100	7
	65+	1	1	4	37	3
2015	Jan-14	0	0	1	23	9
	15-29	0	0	5	56	13
	30-64	0	1	9	86	12
	65+	0	3	2	13	3
2016	Jan-14	0	1	3	38	16
	15-29	1	1	5	49	14
	30-64	1	1	12	99	23
	65+	1	1	4	23	3
2017	Jan-14	0	0	2	32	7
	15-29	1	1	5	46	16
	30-64	2	2	12	73	18
	65+	2	2	2	24	1

(Bron: federale politie - DGR - DRI - Bipol)

(source: police fédérale - DGR - DRI - Bipol)

DO 2017201823545

Vraag nr. 3307 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 11 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie Henegouwen. - Fietsers die rijden onder invloed.

Op de openbare weg ontstaan er vaak conflictsituaties tussen fietsers en andere weggebruikers. De verantwoordelijkheid hiervoor moet worden gedeeld. Het is juist dat automobilisten door hun rijgedrag soms fietsers in gevaar brengen, maar het komt evengoed voor dat fietsers de verkeersregels niet in acht nemen.

Een voorbeeld van risicogedrag van fietsers is het fietsen in dronken toestand.

Kunt u voor de periode van 2014 tot 2017 de volgende informatie geven voor de provincie Henegouwen:

1. het aantal alcoholcontroles bij fietsers;

2. het aantal fietsers die een positieve alcoholtest aflegden;

3. het percentage alcoholcontroles die werden afgenomen naar aanleiding van een verkeersongeval?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3307 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 11 juni 2018 (Fr.):

1. Wij beschikken niet over cijfers met betrekking tot het aantal controles uitgevoerd ten aanzien van fietsers. De categorie van bestuurd voertuig wordt niet vermeld bij de vatting van de controlecijfers.

2. Hieronder vindt u een overzicht van het aantal fietsers dat in de provincie Henegouwen werd betrapt voor het rijden onder invloed van alcohol.

DO 2017201823545

Question n° 3307 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 11 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province de Hainaut. - Cyclistes conduisant sous influence d'alcool.

La cohabitation entre cyclistes et autres usagers de la route est souvent problématique. La responsabilité doit en être partagée. En effet, si les automobilistes ont parfois des comportements à risques vis-à-vis des utilisateurs du vélo, il arrive également que ceux-ci ne respectent pas les règles en vigueur.

Parmi ces comportements à risque de la part des cyclistes, l'on peut citer le fait de rouler en état d'ébriété.

Pouvez-vous communiquer les informations suivantes pour les années 2014 à 2017 en province de Hainaut:

1. le nombre de contrôles d'alcoolémie effectués auprès de cyclistes;

2. le nombre de cyclistes positifs lors de ces contrôles;

3. la proportion de ces contrôles réalisés à la suite d'accidents de la circulation?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3307 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 11 juin 2018 (Fr.):

1. Nous ne disposons pas de chiffres relatifs au nombre de cyclistes contrôlés. La catégorie du véhicule contrôlé n'est pas mentionnée au moment de l'enregistrement des résultats des contrôles.

2. Ci-dessous, vous trouverez un aperçu du nombre de cyclistes interceptés pour motif de conduite sous influence de l'alcool dans la province du Hainaut.

2014	2015	2016	2017
10	9	12	3

3. Zie antwoord op punt 1. Hierbij kunnen we opmerken dat, bij een verkeersongeval, de fietser vaak gekwetst wordt overgebracht naar een hospitaal, en het hierdoor niet mogelijk is om hem/haar te onderwerpen aan een ademtest, met als gevolg dat het niet mogelijk is om na te gaan of er tekenen zijn van alcoholopname.

In dergelijke gevallen voorziet de wet van 16 maart 1968 betreffende de politie over het wegverkeer, artikel 63, § 1.3° dat er een bloedstaal wordt afgenomen, waarvan het resultaat uiteraard pas beschikbaar is na de analyse. De politie beschikt niet over de resultaten van de bloedanalyses.

3. Voir réponse au point 1. Nous pouvons par ailleurs faire remarquer qu'en cas d'accident de la circulation, le cycliste souvent blessé est transporté vers un hôpital et que de ce fait, il n'est pas possible de le/la soumettre à un test de l'haleine, il n'est par conséquent pas possible de vérifier s'il y a des signes d'imprégnation alcoolique.

Dans ce type de cas, l'article 63, § 1.3° de la loi du 16 mars 1968 relative à la police de la circulation routière prévoit qu'il soit procédé à un prélèvement sanguin dont le résultat n'est naturellement disponible qu'après l'analyse. La police ne dispose pas des résultats des analyses de sang.

DO 2017201823550

Vraag nr. 3308 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sybille de Coster-Bauchau van 11 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Opvang in politiekantoren van vrouwelijke slachtoffers van partnergeweld.

In een verslag van de vrouwenorganisatie Vie Féminine wordt gewezen op de gebrekkige opvang door de politiediensten van vrouwelijke slachtoffers van partnergeweld en op het feit dat sommige agenten weigeren een klacht te noteren.

Volgens het verslag worden er vaak denigrerende uitspraken gedaan, waaruit blijkt dat geweld tegen vrouwen wordt geminimaliseerd en zelfs gebagatelliseerd.

1. Hoeveel klachten werden er bij het Comité P ingediend aangaande geweigerde klachten over partnergeweld?

2. De meeste politieagenten zouden nochtans opgeleid zijn om aan deze vragen tegemoet te komen. De politieagenten zouden tijdens de basisopleiding bijna 200 uur psychosociale vorming en vorming over opvang van slachtoffers krijgen. Heel wat agenten zouden opleidingen krijgen die uitsluitend over het aspect van partnergeweld gaan. Hoeveel agenten hebben deze opleidingen precies gekregen?

DO 2017201823550

Question n° 3308 de madame la députée Sybille de Coster-Bauchau du 11 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'accueil fait aux femmes victimes de violences conjugales dans certains commissariats.

Un rapport de Vie féminine fait état d'un accueil désastreux des femmes victimes de violences conjugales par les forces de l'ordre et du refus de dépôt de plaintes par certains agents.

Les propos rapportés dans ce rapport sont souvent dénigrants et démontrent une minimisation voire une banalisation des violences faites aux femmes.

1. Combien de plaintes ont été déposées au Comité P concernant ces refus d'acter des plaintes pour violences conjugales?

2. Pourtant, nos policiers seraient majoritairement formés à répondre à ces demandes. La formation de base des agents comprendrait près de 200 heures consacrées au volet psychosocial et accueil des victimes. Des formations continues portant exclusivement sur cet aspect de violences conjugales seraient dispensées à de nombreux agents. Combien d'agents exactement ont suivi de telles formations?

3. Meer dan een op vier vrouwen zou in België het slachtoffer zijn van partnergeweld. De politiekantoren in ons land zouden echter niet altijd goed uitgerust zijn om deze slachtoffers fatsoenlijk op te vangen. Zo hebben de politiekantoren momenteel geen specifieke ruimtes waar de slachtoffers optimaal kunnen worden opgevangen, zoals dat bij klachten voor verkrachting wel het geval is. Zullen er specifieke procedures worden ingevoerd voor de opvang van deze slachtoffers?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3308 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sybille de Coster-Bauchau van 11 juni 2018 (Fr.):

1. Aangezien het coderen van deze problematiek vandaag de dag niet specifiek voorzien is in de database van het Comité P, werd een verruimde opzoeking gedaan en werden de dossiers geselecteerd die aan deze parlementaire vraag zouden kunnen beantwoorden.

Het Comité P heeft de definitie gehanteerd van IntraFamiliaal Geweld (IFG) van de "COL 4/2006 (herzien op 12 oktober 2015) - Gemeenschappelijke omzendbrief van de minister van Justitie en het College van procureurs-generaal betreffende het strafrechtelijk beleid inzake partnergeweld" die zowel fysiek als psychisch geweld omvat, als een aandachtspunt voor de kinderen.

De opzoeking is dus ook uitgebreid tot elke vorm van niet-geacteerd geweld in de familiale sfeer (een kind tegen een ouder, enz.).

Om het iets overzichtelijker te maken, werden de twee categorieën opgesplitst in de cijfers die voorgesteld zijn in de onderstaande tabel:

3. Alors que plus d'une femme sur quatre subirait des violences conjugales en Belgique, les commissariats de notre Royaume seraient souvent sous-équipés pour accueillir correctement ce type de victimes. Par exemple, aucun local spécifique permettant une prise en charge optimale ne serait disponible actuellement au sein des commissariats comme c'est le cas lors de viol. Des procédures spécifiques visant l'accueil de ces victimes vont-elles être mises en place?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3308 de madame la députée Sybille de Coster-Bauchau du 11 juin 2018 (Fr.):

1. Étant donné que l'encodage de cette problématique n'est pas spécifiquement prévu à l'heure actuelle dans la banque de données du Comité P, une recherche élargie a été faite et les dossiers qui pourraient correspondre à la question parlementaire ont été sélectionnés.

Le Comité P a repris la définition des Violences IntraFamiliales (VIF) de la "COL 4/2006 (révisée le 12 octobre 2015) - Circulaire commune de la ministre de la Justice et du Collège des procureurs généraux relative à la politique criminelle en matière de violence dans le couple" qui comprend tant les violences physiques que psychiques et inclut aussi un point d'intérêt pour les enfants.

Donc, la recherche a été étendue à toute forme de violence non actée dans la sphère familiale (un enfant contre un parent, *etc.*).

Pour faciliter les choses, les deux catégories ont été scindées dans les chiffres présentés dans le tableau ci-dessous:

Problematiek/ *Problématique*	2017									2018						TOTAAL / *TOTAL*
	April/*Avril*	Mei/*Mai*	Juni/*Juin*	Juli/*Juillet*	Augustus/*Août*	September/*Septembre*	Oktober/*Octobre*	November/*Novembre*	December/*Décembre*	Januari/*Janvier*	Februari/*Février*	Maart/*Mars*	April/*Avril*	Mei/*Mai*	Juni/*Juin**	
IFG koppel/*VIF couple*	2	1	2	1	1		2	4	2	2	2	3	2	2	3	29
IFG intra-F/*VIF intra-F*	2	5	2	2		4	2	1	1	4	1	2	2	4	1	33
TOTAAL/*TOTAL*	4	6	4	3	1	4	4	5	3	6	3	5	4	6	4	62

2. Vanuit een statistisch oogpunt zijn er 1.240 personen (F en N samen) opgeleid op het gebied van huiselijk geweld, waarvan 184 leden van de federale politie en 1.056 leden van de lokale politiezones.

Hieronder vindt u een beknopt overzicht van de specifieke opleidingen en studiedagen in dit verband:

- opleidingen gericht op intrafamiliaal geweld: "Intrafamiliaal geweld", "Intrafamiliaal geweld en pesten", "Intrafamiliaal geweld-Reactie en redactie", "Tussenkomen bij echtelijk en intrafamiliaal geweld", "Intrafamiliaal geweld - Praktische aspecten", "Intrafamiliaal geweld - burgerlijke aspecten", "Intrafamiliaal geweld - politionele aspecten", "Intrafamiliaal geweld - juridische aspecten", "Intrafamiliaal geweld - sociale aspecten", "Intrafamiliaal geweld: Stalking en politioneel reageren", "Echtelijk geweld - psychologische mechanismen", "Psychologische mechanismes - partnergeweld", "Eergerelateerd geweld,vrouwelijke genitale verminkingen,gedwongen huwelijken", "Sporenbeveiliging-Slachtofferzorg-Intrafamiliaal geweld", "Intrafamiliaal geweld - daders";

- voorbeelden van studiedagen: studievoormiddag over risicofactorentaxatie bij partnergeweld; studiedag intra familiaal geweld;

- daarnaast worden ook voortgezette opleidingen over slachtofferbejegening in het algemeen georganiseerd.

Naast deze specifieke opleidingen wens ik er ook op te wijzen dat in het basisopleidingsprogramma voor de inspecteurs van politie, via de 78 uur durende "cluster" 8, ook specifieke aandacht wordt besteed aan slachtoffers van huiselijk geweld.

3. Verschillende richtlijnen rond slachtofferbejegening in het algemeen en partnergeweld in het bijzonder zijn reeds uitgevaardigd. Ik denk hierbij voornamelijk aan de GPI 58 betreffende politionele slachtofferbejegening waarin ook verwezen wordt naar het partnergeweld, of nog aan de COL 4/2006 die in het najaar 2015 herzien werd.

Ook verschillende beleidsplannen zoals het Nationaal actieplan ter bestrijding van alle vormen van gendergerelateerd geweld 2015-2019, alsook de Kadernota Integrale Veiligheid en het Nationaal Veiligheidsplan voorzien preventieve, reactieve en nazorgende maatregelen in het kader van onder andere partnergeweld.

2. D'un point de vue statistique, 1.240 personnes (F et N confondues) ont été formées à la thématique des violences conjugales, à raison de 184 membres de la police fédérale et 1.056 membres de zones de police locale.

Veuillez-trouver ci-dessous une aperçu bref des formations spécifiques et journées d'études concernant ce sujet:

- formations ayant spécifiques pour thème la violence intrafamiliale: "Violence intrafamiliale", "Violence intrafamiliale et harcèlement" , "Violence intrafamiliale - réaction et rédaction", "Intervenir dans un contexte de violence conjugale et intrafamiliale", "Violence intrafamiliale - aspects pratiques", "Violence intrafamiliale - aspects civils", "Violence intrafamiliale - aspects policiers", "Violence intrafamiliale - aspects juridiques", "Violence intrafamiliale - aspects sociaux", "Violence intrafamiliale: harcèlement et réactions policières", "Violences conjugale - mécanismes psychologiques", "Violences entre partenaires", "Violence liée à l'honneur, mutilations génitales féminines, mariage forcé", "Protection des traces - aide aux victimes - violence intrafamiliale","Violence intrafamiliale - Auteurs");

- exemples de journées d'études: Matinée d'étude sur l'évaluation des risques de la violence entre partenaires; Journée d'étude Violence intrafamiliale;

- en outre, des formations continuées concernant l'assistance aux victimes en général sont organisées.

Au-delà de ces formations spécifiques, je souhaite aussi rappeler que le programme de la formation de base des inspecteurs de police accorde également une attention spécifique aux victimes de violences conjugales au travers de son *cluster* 8 d'une durée de 78 heures consacré à l'accueil des victimes.

3. Différentes directives en matière d'assistance aux victimes en général et de violence entre partenaires en particulier ont déjà été promulguées. Je songe à cet égard principalement à la GPI 58 relative à l'assistance policière aux victimes qui fait référence à la violence entre partenaires ou encore à la COL 4/2006 qui a été remaniée en automne 2015.

Différents plans politiques tels que le Plan d'action national de lutte contre les formes de violence liée au genre 2015-2019, ainsi que la Note-Cadre de Sécurité intégrale et le Plan national de Sécurité prévoient des mesures préventives, réactives et de suivi, notamment dans le cadre de violence entre partenaires.

Deze documenten zijn belangrijke referentiekaders voor de lokale politiediensten. Het komt de bevoegde lokale politieoverheden toe om deze richtlijnen en maatregelen op te nemen in hun zonale veiligheidsplan en toe te passen in hun korps.

DO 2017201823676

Vraag nr. 3320 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie Oost-Vlaanderen. - Klachten wegens homofoob geweld.

1. Hoeveel klachten wegens homofoob geweld werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 in totaal ingediend bij politiekantoren in de provincie Oost-Vlaanderen?

2. Hoeveel klachten werden er in totaal per gemeente ingediend?

3. Hoeveel personen dienden er een klacht in?

4. Hoeveel personen dienden er een klacht in per gemeente?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3320 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

1 en 2. Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie).

De tabellen in bijlage bevatten het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie), zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het niveau van de provincies, per politiezone (tabel 1) en per gemeente (tabel 2) voor de periode 2014-2017. Deze gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 20 april 2018.

Ces documents sont d'importants cadres de référence pour les services de police locale. Il incombe aux autorités de police locale compétentes d'intégrer ces directives et mesures dans leur plan zonal de sécurité et de les appliquer dans leur corps de police.

DO 2017201823676

Question n° 3320 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province de Flandre orientale. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.

1. Quel fut le total des plaintes pour violences homophobes déposées auprès des postes de police en province de Flandre orientale pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Quel fut le total des plaintes déposées par commune?

3. Quel fut le total des personnes plaignantes?

4. Quel fut le total des personnes plaignantes par commune?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3320 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

1 et 2. À l'appui de la définition ci-dessus de la BNG, il est possible de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie).

Les tableaux en annexe reprennent le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie), tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau des provinces, par zone de police (tableau 1) et par commune (tableau 2) pour la période 2014- 2017. Les données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 avril 2018.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Het betreft hier door de politie geregistreerde inbreuken op de Wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie. Deze wet bestraft discriminatie op basis van leeftijd, seksuele geaardheid, burgerlijke staat, geboorte, vermogen, geloof of levensbeschouwing, politieke overtuiging, taal, huidige of toekomstige gezondheidstoestand, een handicap, een fysieke of genetische eigenschap of sociale afkomst. In dit geval gaat het om discriminatie op basis van seksuele geaardheid.

Bijvoorbeeld: een huiseigenaar weigert zijn woning te verhuren aan een homokoppel omwille van hun seksuele geaardheid. Dit is een inbreuk op de discriminatiewet en zal als dusdanig in de statistieken verschijnen.

Gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld: opzettelijke slagen en verwondingen) die met een homofoob motief gepleegd werden, vallen hier dus niet onder.

Voor bepaalde gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld slagen en verwondingen) geldt dat indien het feit gepleegd werd (onder meer) uit afkeer van iemands etnische afkomst, geloof, geslacht, seksuele geaardheid, enz. (een zogenaamde *bias motivation*) dit een verzwarende omstandigheid uitmaakt. Dit worden ook wel *hate crimes* genoemd.

De feitcodes binnen de politienomenclatuur zijn echter niet gedetailleerd genoeg om deze *hate crimes* te herkennen. Ook andere beschikbare velden brengen geen soelaas.

Dit betekent bijgevolg dat deze haatmisdrijven op basis van de informatie aanwezig in de ANG er momenteel niet kunnen worden uitgefilterd.

3 en 4. Met betrekking tot de slachtofferinformatie dien ik het geachte lid te informeren dat de ANG niet de nodige gegevens bevat om een antwoord op deze vraag te formuleren en dit om de volgende reden: de ANG is een relationele databank, die uit meerdere entiteiten bestaat. Naast de entiteit "feit" (waarin de eigenlijke feitinformatie zit) bestaat onder meer ook een entiteit "persoon". Deze entiteit bevat tot op heden informatie (geboortedatum, geslacht, nationaliteit, enz.) inzake verdachten, maar niet inzake slachtoffers (met uitzondering van vermiste personen). Dit laatstgenoemde is de reden waarom de vraag niet kan beantwoord worden.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Il s'agit ici d'infractions enregistrées par la police à la Loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination. Cette loi réprime la discrimination fondée sur l'âge, l'orientation sexuelle, l'état civil, la naissance, la fortune, la conviction religieuse ou philosophique, la conviction politique, la langue, l'état de santé actuel ou futur, un handicap, une caractéristique physique ou génétique ou l'origine sociale. Dans le cas présent, il s'agit de discrimination fondée sur l'orientation sexuelle.

Exemple: un propriétaire refuse de louer un appartement à un couple d'homosexuels en raison de leur orientation sexuelle. Il s'agit là d'une infraction à la loi antidiscrimination, infraction qui apparaîtra dès lors dans les statistiques en la matière.

Les délits de droit commun (par exemple: coups et blessures volontaires) commis avec un motif homophobe ne sont ainsi pas repris dans le cas présent.

Pour certaines infractions de droit commun (par exemple coups et blessures), si le fait est commis (entre autres) en raison d'une aversion envers l'appartenance ethnique, la religion, le sexe, la nature sexuelle, *etc*. d'une personne (ce qui est appelé une motivation discriminatoire), c'est considéré comme une circonstance aggravante. Ces infractions sont aussi appelées crimes de haine (*hate crimes*).

Les codes-faits présents dans la nomenclature policière ne sont toutefois pas assez détaillés pour identifier ces crimes de haine. D'autres champs disponibles n'apportent pas d'alternative.

En conséquence, cela signifie que, à l'heure actuelle, il n'est pas possible d'extraire ces crimes de haine sur base des informations présentes dans la BNG.

3 et 4. Nous devons informer l'honorable membre que la BNG ne contient pas les données nécessaires pour formuler une réponse à cette question, et ce pour la raison suivante: la BNG est une base de données relationnelle constituée de plusieurs entités. Outre l'entité "fait" (dans laquelle figurent les informations relatives aux faits), il existe, entre autres, une entité "personne". Cette entité reprend, jusqu'à aujourd'hui, les informations (date de naissance, sexe, nationalité, *etc*.) relatives aux suspects mais pas aux victimes (à l'exception des personnes disparues), raison pour laquelle il ne peut donc être répondu à la question.

Zoals meermaals aangekondigd zal het echter wel mogelijk worden zodra de aanpassingen aan de centrale databank (ANG) en haar alimentatiefluxen, opgelegd door de wet van 18 maart 2014 betreffende het politionele informatiebeheer, zullen zijn aangebracht.

DO 2017201823677

Vraag nr. 3321 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie West-Vlaanderen. - Klachten wegens homofoob geweld.

1. Hoeveel klachten wegens homofoob geweld werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 in totaal ingediend bij politiekantoren in de provincie West-Vlaanderen?

2. Hoeveel klachten werden er in totaal per gemeente ingediend?

3. Hoeveel personen dienden er een klacht in?

4. Hoeveel personen dienden er een klacht in per gemeente?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3321 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

1 en 2. Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie).

De tabellen in bijlage bevatten het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie), zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het niveau van de provincies, per politiezone (tabel 1) en per gemeente (tabel 2) voor de periode 2014-2017. Deze gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 20 april 2018.

Comme déjà annoncé à plusieurs reprises, cela sera néanmoins possible lorsque les adaptations à la banque de données centrale (BNG) et à ses flux d'alimentation imposées par la loi du 18 mars 2014 relative à la gestion de l'information policière opérationnelle auront été mises en oeuvre.

DO 2017201823677

Question n° 3321 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province de Flandre occidentale. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.

1. Quel fut le total des plaintes pour violences homophobes déposées auprès des postes de police en province de Flandre occidentale pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Quel fut le total des plaintes déposées par commune?

3. Quel fut le total des personnes plaignantes?

4. Quel fut le total des personnes plaignantes par commune?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3321 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

1 et 2. À l'appui de la définition ci-dessus de la BNG, il est possible de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie).

Les tableaux en annexe reprennent le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie), tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau des provinces, par zone de police (tableau 1) et par commune (tableau 2) pour la période 2014- 2017. Les données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 avril 2018.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Het betreft hier door de politie geregistreerde inbreuken op de Wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie. Deze wet bestraft discriminatie op basis van leeftijd, seksuele geaardheid, burgerlijke staat, geboorte, vermogen, geloof of levensbeschouwing, politieke overtuiging, taal, huidige of toekomstige gezondheidstoestand, een handicap, een fysieke of genetische eigenschap of sociale afkomst. In dit geval gaat het om discriminatie op basis van seksuele geaardheid.

Bijvoorbeeld: een huiseigenaar weigert zijn woning te verhuren aan een homokoppel omwille van hun seksuele geaardheid. Dit is een inbreuk op de discriminatiewet en zal als dusdanig in de statistieken verschijnen.

Gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld: opzettelijke slagen en verwondingen) die met een homofoob motief gepleegd werden, vallen hier dus niet onder.

Voor bepaalde gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld slagen en verwondingen) geldt dat indien het feit gepleegd werd (onder meer) uit afkeer van iemands etnische afkomst, geloof, geslacht, seksuele geaardheid, enz. (een zogenaamde *bias motivation*) dit een verzwarende omstandigheid uitmaakt. Dit worden ook wel *hate crimes* genoemd.

De feitcodes binnen de politienomenclatuur zijn echter niet gedetailleerd genoeg om deze *hate crimes* te herkennen. Ook andere beschikbare velden brengen geen soelaas.

Dit betekent bijgevolg dat deze haatmisdrijven op basis van de informatie aanwezig in de ANG er momenteel niet kunnen worden uitgefilterd.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Il s'agit ici d'infractions enregistrées par la police à la Loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination. Cette loi réprime la discrimination fondée sur l'âge, l'orientation sexuelle, l'état civil, la naissance, la fortune, la conviction religieuse ou philosophique, la conviction politique, la langue, l'état de santé actuel ou futur, un handicap, une caractéristique physique ou génétique ou l'origine sociale. Dans le cas présent, il s'agit de discrimination fondée sur l'orientation sexuelle.

Exemple: un propriétaire refuse de louer un appartement à un couple d'homosexuels en raison de leur orientation sexuelle. Il s'agit là d'une infraction à la loi antidiscrimination, infraction qui apparaîtra dès lors dans les statistiques en la matière.

Les délits de droit commun (par exemple: coups et blessures volontaires) commis avec un motif homophobe ne sont ainsi pas repris dans le cas présent.

Pour certaines infractions de droit commun (par exemple: coups et blessures), si le fait est commis (entre autres) en raison d'une aversion envers l'appartenance ethnique, la religion, le sexe, la nature sexuelle, *etc*. d'une personne (ce qui est appelé une motivation discriminatoire), c'est considéré comme une circonstance aggravante. Ces infractions sont aussi appelées crimes de haine (*hate crimes*).

Les codes-faits présents dans la nomenclature policière ne sont toutefois pas assez détaillés pour identifier ces crimes de haine. D'autres champs disponibles n'apportent pas d'alternative.

En conséquence, cela signifie que, à l'heure actuelle, il n'est pas possible d'extraire ces crimes de haine sur base des informations présentes dans la BNG.

3 en 4. Met betrekking tot de slachtofferinformatie dien ik het geachte lid te informeren dat de ANG niet de nodige gegevens bevat om een antwoord op deze vraag te formuleren en dit om de volgende reden: de ANG is een relationele databank, die uit meerdere entiteiten bestaat. Naast de entiteit "feit" (waarin de eigenlijke feitinformatie zit) bestaat onder meer ook een entiteit "persoon". Deze entiteit bevat tot op heden informatie (geboortedatum, geslacht, nationaliteit, enz.) inzake verdachten, maar niet inzake slachtoffers (met uitzondering van vermiste personen). Dit laatstgenoemde is de reden waarom de vraag niet kan beantwoord worden.

Zoals meermaals aangekondigd zal het echter wel mogelijk worden zodra de aanpassingen aan de centrale databank (ANG) en haar alimentatiefluxen, opgelegd door de wet van 18 maart 2014 betreffende het politionele informatiebeheer, zullen zijn aangebracht.

DO 2017201823678

Vraag nr. 3322 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie Waals-Brabant. - Klachten wegens homofoob geweld.

1. Hoeveel klachten wegens homofoob geweld werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 in totaal ingediend bij politiekantoren in de provincie Waals-Brabant?

2. Hoeveel klachten werden er in totaal per gemeente ingediend?

3. Hoeveel personen dienden er een klacht in?

4. Hoeveel personen dienden er een klacht in per gemeente?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3322 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, ...

3 et 4. Nous devons informer l'honorable membre que la BNG ne contient pas les données nécessaires pour formuler une réponse à cette question, et ce pour la raison suivante: la BNG est une base de données relationnelle constituée de plusieurs entités. Outre l'entité "fait" (dans laquelle figurent les informations relatives aux faits), il existe, entre autres, une entité "personne". Cette entité reprend, jusqu'à aujourd'hui, les informations (date de naissance, sexe, nationalité, *etc*.) relatives aux suspects mais pas aux victimes (à l'exception des personnes disparues), raison pour laquelle il ne peut donc être répondu à la question.

Comme déjà annoncé à plusieurs reprises, cela sera néanmoins possible lorsque les adaptations à la banque de données centrale (BNG) et à ses flux d'alimentation imposées par la loi du 18 mars 2014 relative à la gestion de l'information policière opérationnelle auront été mises en oeuvre.

DO 2017201823678

Question n° 3322 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province du Brabant wallon. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.

1. Quel fut le total des plaintes pour violences homophobes déposées auprès des postes de police en province du Brabant wallon pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Quel fut le total des plaintes déposées par commune?

3. Quel fut le total des personnes plaignantes?

4. Quel fut le total des personnes plaignantes par commune?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3322 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

1 en 2. Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie).

De tabellen in bijlage bevatten het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie), zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het niveau van de provincies, per politiezone (tabel 1) en per gemeente (tabel 2) voor de periode 2014-2017. Deze gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 20 april 2018.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Het betreft hier door de politie geregistreerde inbreuken op de Wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie. Deze wet bestraft discriminatie op basis van leeftijd, seksuele geaardheid, burgerlijke staat, geboorte, vermogen, geloof of levensbeschouwing, politieke overtuiging, taal, huidige of toekomstige gezondheidstoestand, een handicap, een fysieke of genetische eigenschap of sociale afkomst. In dit geval gaat het om discriminatie op basis van seksuele geaardheid.

Bijvoorbeeld: een huiseigenaar weigert zijn woning te verhuren aan een homokoppel omwille van hun seksuele geaardheid. Dit is een inbreuk op de discriminatiewet en zal als dusdanig in de statistieken verschijnen.

Gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld: opzettelijke slagen en verwondingen) die met een homofoob motief gepleegd werden, vallen hier dus niet onder.

Voor bepaalde gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld slagen en verwondingen) geldt dat indien het feit gepleegd werd (onder meer) uit afkeer van iemands etnische afkomst, geloof, geslacht, seksuele geaardheid, enz. (een zogenaamde *bias motivation)*dit een verzwarende omstandigheid uitmaakt. Dit worden ook wel *hate crimes* genoemd.

De feitcodes binnen de politienomenclatuur zijn echter niet gedetailleerd genoeg om deze *hate crimes* te herkennen. Ook andere beschikbare velden brengen geen soelaas.

Dit betekent bijgevolg dat deze haatmisdrijven op basis van de informatie aanwezig in de ANG er momenteel niet kunnen worden uitgefilterd.

1 et 2. À l'appui de la définition ci-dessus de la BNG, il est possible de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie).

Les tableaux en annexe reprennent le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie), tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau des provinces, par zone de police (tableau 1) et par commune (tableau 2) pour la période 2014- 2017. Les données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 avril 2018.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Il s'agit ici d'infractions enregistrées par la police à la Loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination. Cette loi réprime la discrimination fondée sur l'âge, l'orientation sexuelle, l'état civil, la naissance, la fortune, la conviction religieuse ou philosophique, la conviction politique, la langue, l'état de santé actuel ou futur, un handicap, une caractéristique physique ou génétique ou l'origine sociale. Dans le cas présent, il s'agit de discrimination fondée sur l'orientation sexuelle.

Exemple: un propriétaire refuse de louer un appartement à un couple d'homosexuels en raison de leur orientation sexuelle. Il s'agit là d'une infraction à la loi antidiscrimination, infraction qui apparaîtra dès lors dans les statistiques en la matière.

Les délits de droit commun (par exemple coups et blessures volontaires) commis avec un motif homophobe ne sont ainsi pas repris dans le cas présent.

Pour certaines infractions de droit commun (par exemple coups et blessures), si le fait est commis (entre autres) en raison d'une aversion envers l'appartenance ethnique, la religion, le sexe, la nature sexuelle, *etc*. d'une personne (ce qui est appelé une motivation discriminatoire), c'est considéré comme une circonstance aggravante. Ces infractions sont aussi appelées crimes de haine (*hate crimes*).

Les codes-faits présents dans la nomenclature policière ne sont toutefois pas assez détaillés pour identifier ces crimes de haine. D'autres champs disponibles n'apportent pas d'alternative.

En conséquence, cela signifie que, à l'heure actuelle, il n'est pas possible d'extraire ces crimes de haine sur base des informations présentes dans la BNG.

3 en 4. Met betrekking tot de slachtofferinformatie dien ik het geachte lid te informeren dat de ANG niet de nodige gegevens bevat om een antwoord op deze vraag te formuleren en dit om de volgende reden: de ANG is een relationele databank, die uit meerdere entiteiten bestaat. Naast de entiteit "feit" (waarin de eigenlijke feitinformatie zit) bestaat onder meer ook een entiteit "persoon". Deze entiteit bevat tot op heden informatie (geboortedatum, geslacht, nationaliteit, enz.) inzake verdachten, maar niet inzake slachtoffers (met uitzondering van vermiste personen). Dit laatstgenoemde is de reden waarom de vraag niet kan beantwoord worden.

Zoals meermaals aangekondigd zal het echter wel mogelijk worden zodra de aanpassingen aan de centrale databank (ANG) en haar alimentatiefluxen, opgelegd door de wet van 18 maart 2014 betreffende het politionele informatiebeheer, zullen zijn aangebracht.

DO 2017201823679

Vraag nr. 3323 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie Luik. - Klachten wegens homofoob geweld.

1. Hoeveel klachten wegens homofoob geweld werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 in totaal ingediend bij politiekantoren in de provincie Luik?

2. Hoeveel klachten werden er in totaal per gemeente ingediend?

3. Hoeveel personen dienden er een klacht in?

4. Hoeveel personen dienden er een klacht in per gemeente?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3323 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

3 et 4. Nous devons informer l'honorable membre que la BNG ne contient pas les données nécessaires pour formuler une réponse à cette question, et ce pour la raison suivante: la BNG est une base de données relationnelle constituée de plusieurs entités. Outre l'entité "fait" (dans laquelle figurent les informations relatives aux faits), il existe, entre autres, une entité "personne". Cette entité reprend, jusqu'à aujourd'hui, les informations (date de naissance, sexe, nationalité, *etc*.) relatives aux suspects mais pas aux victimes (à l'exception des personnes disparues), raison pour laquelle il ne peut donc être répondu à la question.

Comme déjà annoncé à plusieurs reprises, cela sera néanmoins possible lorsque les adaptations à la banque de données centrale (BNG) et à ses flux d'alimentation imposées par la loi du 18 mars 2014 relative à la gestion de l'information policière opérationnelle auront été mises en oeuvre.

DO 2017201823679

Question n° 3323 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province de Liège. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.

1. Quel fut le total des plaintes pour violences homophobes déposées auprès des postes de police en province de Liège pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Quel fut le total des plaintes déposées par commune?

3. Quel fut le total des personnes plaignantes?

4. Quel fut le total des personnes plaignantes par commune?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3323 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

1 en 2. Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie).

De tabellen in bijlage bevatten het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie), zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het niveau van de provincies, per politiezone (tabel 1) en per gemeente (tabel 2) voor de periode 2014-2017. Deze gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 20 april 2018.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Het betreft hier door de politie geregistreerde inbreuken op de Wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie. Deze wet bestraft discriminatie op basis van leeftijd, seksuele geaardheid, burgerlijke staat, geboorte, vermogen, geloof of levensbeschouwing, politieke overtuiging, taal, huidige of toekomstige gezondheidstoestand, een handicap, een fysieke of genetische eigenschap of sociale afkomst. In dit geval gaat het om discriminatie op basis van seksuele geaardheid.

Bijvoorbeeld: een huiseigenaar weigert zijn woning te verhuren aan een homokoppel omwille van hun seksuele geaardheid. Dit is een inbreuk op de discriminatiewet en zal als dusdanig in de statistieken verschijnen.

Gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld: opzettelijke slagen en verwondingen) die met een homofoob motief gepleegd werden, vallen hier dus niet onder.

Voor bepaalde gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld slagen en verwondingen) geldt dat indien het feit gepleegd werd (onder meer) uit afkeer van iemands etnische afkomst, geloof, geslacht, seksuele geaardheid, enz. (een zogenaamde *bias motivation*) dit een verzwarende omstandigheid uitmaakt. Dit worden ook wel *hate crimes* genoemd.

De feitcodes binnen de politienomenclatuur zijn echter niet gedetailleerd genoeg om deze *hate crimes* te herkennen. Ook andere beschikbare velden brengen geen soelaas.

1 et 2. À l'appui de la définition ci-dessus de la BNG, il est possible de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie).

Les tableaux en annexe reprennent le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie), tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau des provinces, par zone de police (tableau 1) et par commune (tableau 2) pour la période 2014- 2017. Les données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 avril 2018.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Il s'agit ici d'infractions enregistrées par la police à la Loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination. Cette loi réprime la discrimination fondée sur l'âge, l'orientation sexuelle, l'état civil, la naissance, la fortune, la conviction religieuse ou philosophique, la conviction politique, la langue, l'état de santé actuel ou futur, un handicap, une caractéristique physique ou génétique ou l'origine sociale. Dans le cas présent, il s'agit de discrimination fondée sur l'orientation sexuelle.

Exemple: un propriétaire refuse de louer un appartement à un couple d'homosexuels en raison de leur orientation sexuelle. Il s'agit là d'une infraction à la loi antidiscrimination, infraction qui apparaîtra dès lors dans les statistiques en la matière.

Les délits de droit commun (par exemple: coups et blessures volontaires) commis avec un motif homophobe ne sont ainsi pas repris dans le cas présent.

Pour certaines infractions de droit commun (par exemple: coups et blessures), si le fait est commis (entre autres) en raison d'une aversion envers l'appartenance ethnique, la religion, le sexe, la nature sexuelle, *etc*. d'une personne (ce qui est appelé une motivation discriminatoire), c'est considéré comme une circonstance aggravante. Ces infractions sont aussi appelées crimes de haine (*hate crimes*).

Les codes-faits présents dans la nomenclature policière ne sont toutefois pas assez détaillés pour identifier ces crimes de haine. D'autres champs disponibles n'apportent pas d'alternative.

Dit betekent bijgevolg dat deze haatmisdrijven op basis van de informatie aanwezig in de ANG er momenteel niet kunnen worden uitgefilterd.

3 en 4. Met betrekking tot de slachtofferinformatie dien ik het geachte lid te informeren dat de ANG niet de nodige gegevens bevat om een antwoord op deze vraag te formuleren en dit om de volgende reden: de ANG is een relationele databank, die uit meerdere entiteiten bestaat. Naast de entiteit "feit" (waarin de eigenlijke feitinformatie zit) bestaat onder meer ook een entiteit "persoon". Deze entiteit bevat tot op heden informatie (geboortedatum, geslacht, nationaliteit, enz.) inzake verdachten, maar niet inzake slachtoffers (met uitzondering van vermiste personen). Dit laatstgenoemde is de reden waarom de vraag niet kan beantwoord worden.

Zoals meermaals aangekondigd zal het echter wel mogelijk worden zodra de aanpassingen aan de centrale databank (ANG) en haar alimentatiefluxen, opgelegd door de wet van 18 maart 2014 betreffende het politionele informatiebeheer, zullen zijn aangebracht.

En conséquence, cela signifie que, à l'heure actuelle, il n'est pas possible d'extraire ces crimes de haine sur base des informations présentes dans la BNG.

3 et 4. Nous devons informer l'honorable membre que la BNG ne contient pas les données nécessaires pour formuler une réponse à cette question, et ce pour la raison suivante: la BNG est une base de données relationnelle constituée de plusieurs entités. Outre l'entité "fait" (dans laquelle figurent les informations relatives aux faits), il existe, entre autres, une entité "personne". Cette entité reprend, jusqu'à aujourd'hui, les informations (date de naissance, sexe, nationalité, *etc*.) relatives aux suspects mais pas aux victimes (à l'exception des personnes disparues), raison pour laquelle il ne peut donc être répondu à la question.

Comme déjà annoncé à plusieurs reprises, cela sera néanmoins possible lorsque les adaptations à la banque de données centrale (BNG) et à ses flux d'alimentation imposées par la loi du 18 mars 2014 relative à la gestion de l'information policière opérationnelle auront été mises en oeuvre.

DO 2017201823680

Vraag nr. 3324 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie Limburg. - Klachten wegens homofoob geweld.

1. Hoeveel klachten wegens homofoob geweld werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 in totaal ingediend bij politiekantoren in de provincie Limburg?

2. Hoeveel klachten werden er in totaal per gemeente ingediend?

3. Hoeveel personen dienden er een klacht in?

4. Hoeveel personen dienden er een klacht in per gemeente?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3324 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.):

DO 2017201823680

Question n° 3324 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province du Limbourg. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.

1. Quel fut le total des plaintes pour violences homophobes déposées auprès des postes de police en province du Limbourg pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Quel fut le total des plaintes déposées par commune?

3. Quel fut le total des personnes plaignantes?

4. Quel fut le total des personnes plaignantes par commune?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3324 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

1 en 2. Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie).

De tabellen in bijlage bevatten het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie), zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het niveau van de provincies, per politiezone (tabel 1) en per gemeente (tabel 2) voor de periode 2014-2017. Deze gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 20 april 2018.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Het betreft hier door de politie geregistreerde inbreuken op de Wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie. Deze wet bestraft discriminatie op basis van leeftijd, seksuele geaardheid, burgerlijke staat, geboorte, vermogen, geloof of levensbeschouwing, politieke overtuiging, taal, huidige of toekomstige gezondheidstoestand, een handicap, een fysieke of genetische eigenschap of sociale afkomst. In dit geval gaat het om discriminatie op basis van seksuele geaardheid.

Bijvoorbeeld: een huiseigenaar weigert zijn woning te verhuren aan een homokoppel omwille van hun seksuele geaardheid. Dit is een inbreuk op de discriminatiewet en zal als dusdanig in de statistieken verschijnen.

Gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld: opzettelijke slagen en verwondingen) die met een homofoob motief gepleegd werden, vallen hier dus niet onder.

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

1 et 2. À l'appui de la définition ci-dessus de la BNG, il est possible de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie).

Les tableaux en annexe reprennent le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie), tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau des provinces, par zone de police (tableau 1) et par commune (tableau 2) pour la période 2014- 2017. Les données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 avril 2018.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Il s'agit ici d'infractions enregistrées par la police à la Loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination. Cette loi réprime la discrimination fondée sur l'âge, l'orientation sexuelle, l'état civil, la naissance, la fortune, la conviction religieuse ou philosophique, la conviction politique, la langue, l'état de santé actuel ou futur, un handicap, une caractéristique physique ou génétique ou l'origine sociale. Dans le cas présent, il s'agit de discrimination fondée sur l'orientation sexuelle.

Exemple: un propriétaire refuse de louer un appartement à un couple d'homosexuels en raison de leur orientation sexuelle. Il s'agit là d'une infraction à la loi antidiscrimination, infraction qui apparaîtra dès lors dans les statistiques en la matière.

Les délits de droit commun (par exemple: coups et blessures volontaires) commis avec un motif homophobe ne sont ainsi pas repris dans le cas présent.

Voor bepaalde gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld slagen en verwondingen) geldt dat indien het feit gepleegd werd (onder meer) uit afkeer van iemands etnische afkomst, geloof, geslacht, seksuele geaardheid, enz. (een zogenaamde *bias motivation*) dit een verzwarende omstandigheid uitmaakt. Dit worden ook wel *hate crimes* genoemd.

De feitcodes binnen de politienomenclatuur zijn echter niet gedetailleerd genoeg om deze *hate crimes* te herkennen. Ook andere beschikbare velden brengen geen soelaas.

Dit betekent bijgevolg dat deze haatmisdrijven op basis van de informatie aanwezig in de ANG er momenteel niet kunnen worden uitgefilterd.

3 en 4. Met betrekking tot de slachtofferinformatie dien ik het geachte lid te informeren dat de ANG niet de nodige gegevens bevat om een antwoord op deze vraag te formuleren en dit om de volgende reden: de ANG is een relationele databank, die uit meerdere entiteiten bestaat. Naast de entiteit "feit" (waarin de eigenlijke feitinformatie zit) bestaat onder meer ook een entiteit "persoon". Deze entiteit bevat tot op heden informatie (geboortedatum, geslacht, nationaliteit, enz.) inzake verdachten, maar niet inzake slachtoffers (met uitzondering van vermiste personen). Dit laatstgenoemde is de reden waarom de vraag niet kan beantwoord worden.

Zoals meermaals aangekondigd zal het echter wel mogelijk worden zodra de aanpassingen aan de centrale databank (ANG) en haar alimentatiefluxen, opgelegd door de wet van 18 maart 2014 betreffende het politionele informatiebeheer, zullen zijn aangebracht.

Pour certaines infractions de droit commun (par exemple: coups et blessures), si le fait est commis (entre autres) en raison d'une aversion envers l'appartenance ethnique, la religion, le sexe, la nature sexuelle, *etc*. d'une personne (ce qui est appelé une motivation discriminatoire), c'est considéré comme une circonstance aggravante. Ces infractions sont aussi appelées crimes de haine (*hate crimes*).

Les codes-faits présents dans la nomenclature policière ne sont toutefois pas assez détaillés pour identifier ces crimes de haine. D'autres champs disponibles n'apportent pas d'alternative.

En conséquence, cela signifie que, à l'heure actuelle, il n'est pas possible d'extraire ces crimes de haine sur base des informations présentes dans la BNG.

3 et 4. Nous devons informer l'honorable membre que la BNG ne contient pas les données nécessaires pour formuler une réponse à cette question, et ce pour la raison suivante: la BNG est une base de données relationnelle constituée de plusieurs entités. Outre l'entité "fait" (dans laquelle figurent les informations relatives aux faits), il existe, entre autres, une entité "personne". Cette entité reprend, jusqu'à aujourd'hui, les informations (date de naissance, sexe, nationalité, *etc*.) relatives aux suspects mais pas aux victimes (à l'exception des personnes disparues), raison pour laquelle il ne peut donc être répondu à la question.

Comme déjà annoncé à plusieurs reprises, cela sera néanmoins possible lorsque les adaptations à la banque de données centrale (BNG) et à ses flux d'alimentation imposées par la loi du 18 mars 2014 relative à la gestion de l'information policière opérationnelle auront été mises en oeuvre.

DO 2017201823681

Vraag nr. 3325 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie Luxemburg. - Klachten wegens homofoob geweld.

1. Hoeveel klachten wegens homofoob geweld werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 in totaal ingediend bij politiekantoren in de provincie Luxemburg?

2. Hoeveel klachten werden er in totaal per gemeente ingediend?

3. Hoeveel personen dienden er een klacht in?

DO 2017201823681

Question n° 3325 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province de Luxembourg. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.

1. Quel fut le total des plaintes pour violences homophobes déposées auprès des postes de police en province de Luxembourg pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Quel fut le total des plaintes déposées par commune?

3. Quel fut le total des personnes plaignantes?

4. Hoeveel personen dienden er een klacht in per gemeente?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3325 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

1 en 2. Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie).

De tabellen in bijlage bevatten het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake discriminatie op grond van seksuele geaardheid (homofobie), zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het niveau van de provincies, per politiezone (tabel 1) en per gemeente (tabel 2) voor de periode 2014-2017. Deze gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 20 april 2018.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Het betreft hier door de politie geregistreerde inbreuken op de Wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van bepaalde vormen van discriminatie. Deze wet bestraft discriminatie op basis van leeftijd, seksuele geaardheid, burgerlijke staat, geboorte, vermogen, geloof of levensbeschouwing, politieke overtuiging, taal, huidige of toekomstige gezondheidstoestand, een handicap, een fysieke of genetische eigenschap of sociale afkomst. In dit geval gaat het om discriminatie op basis van seksuele geaardheid.

Bijvoorbeeld: een huiseigenaar weigert zijn woning te verhuren aan een homokoppel omwille van hun seksuele geaardheid. Dit is een inbreuk op de discriminatiewet en zal als dusdanig in de statistieken verschijnen.

4. Quel fut le total des personnes plaignantes par commune?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3325 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

1 et 2. À l'appui de la définition ci-dessus de la BNG, il est possible de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie).

Les tableaux en annexe reprennent le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de discrimination fondée sur son orientation sexuelle (homophobie), tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, au niveau des provinces, par zone de police (tableau 1) et par commune (tableau 2) pour la période 2014- 2017. Les données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 avril 2018.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Il s'agit ici d'infractions enregistrées par la police à la Loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination. Cette loi réprime la discrimination fondée sur l'âge, l'orientation sexuelle, l'état civil, la naissance, la fortune, la conviction religieuse ou philosophique, la conviction politique, la langue, l'état de santé actuel ou futur, un handicap, une caractéristique physique ou génétique ou l'origine sociale. Dans le cas présent, il s'agit de discrimination fondée sur l'orientation sexuelle.

Exemple: un propriétaire refuse de louer un appartement à un couple d'homosexuels en raison de leur orientation sexuelle. Il s'agit là d'une infraction à la loi antidiscrimination, infraction qui apparaîtra dès lors dans les statistiques en la matière.

Gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld: opzettelijke slagen en verwondingen) die met een homofoob motief gepleegd werden, vallen hier dus niet onder.

Voor bepaalde gemeenrechtelijke misdrijven (bijvoorbeeld slagen en verwondingen) geldt dat indien het feit gepleegd werd (onder meer) uit afkeer van iemands etnische afkomst, geloof, geslacht, seksuele geaardheid, enz. (een zogenaamde *bias motivation*) dit een verzwarende omstandigheid uitmaakt. Dit worden ook wel *hate crimes* genoemd.

De feitcodes binnen de politienomenclatuur zijn echter niet gedetailleerd genoeg om deze *hate crimes* te herkennen. Ook andere beschikbare velden brengen geen soelaas.

Dit betekent bijgevolg dat deze haatmisdrijven op basis van de informatie aanwezig in de ANG er momenteel niet kunnen worden uitgefilterd.

3 en 4. Met betrekking tot de slachtofferinformatie dien ik het geachte lid te informeren dat de ANG niet de nodige gegevens bevat om een antwoord op deze vraag te formuleren en dit om de volgende reden: de ANG is een relationele databank, die uit meerdere entiteiten bestaat. Naast de entiteit "feit" (waarin de eigenlijke feitinformatie zit) bestaat onder meer ook een entiteit "persoon". Deze entiteit bevat tot op heden informatie (geboortedatum, geslacht, nationaliteit, enz.) inzake verdachten, maar niet inzake slachtoffers (met uitzondering van vermiste personen). Dit laatstgenoemde is de reden waarom de vraag niet kan beantwoord worden.

Zoals meermaals aangekondigd zal het echter wel mogelijk worden zodra de aanpassingen aan de centrale databank (ANG) en haar alimentatiefluxen, opgelegd door de wet van 18 maart 2014 betreffende het politionele informatiebeheer, zullen zijn aangebracht.

Les délits de droit commun (par exemple: coups et blessures volontaires) commis avec un motif homophobe ne sont ainsi pas repris dans le cas présent.

Pour certaines infractions de droit commun (par exemple: coups et blessures), si le fait est commis (entre autres) en raison d'une aversion envers l'appartenance ethnique, la religion, le sexe, la nature sexuelle, *etc*. d'une personne (ce qui est appelé une motivation discriminatoire), c'est considéré comme une circonstance aggravante. Ces infractions sont aussi appelées crimes de haine (*hate crimes*).

Les codes-faits présents dans la nomenclature policière ne sont toutefois pas assez détaillés pour identifier ces crimes de haine. D'autres champs disponibles n'apportent pas d'alternative.

En conséquence, cela signifie que, à l'heure actuelle, il n'est pas possible d'extraire ces crimes de haine sur base des informations présentes dans la BNG.

3 et 4. Nous devons informer l'honorable membre que la BNG ne contient pas les données nécessaires pour formuler une réponse à cette question, et ce pour la raison suivante: la BNG est une base de données relationnelle constituée de plusieurs entités. Outre l'entité "fait" (dans laquelle figurent les informations relatives aux faits), il existe, entre autres, une entité "personne". Cette entité reprend, jusqu'à aujourd'hui, les informations (date de naissance, sexe, nationalité, *etc*.) relatives aux suspects mais pas aux victimes (à l'exception des personnes disparues), raison pour laquelle il ne peut donc être répondu à la question.

Comme déjà annoncé à plusieurs reprises, cela sera néanmoins possible lorsque les adaptations à la banque de données centrale (BNG) et à ses flux d'alimentation imposées par la loi du 18 mars 2014 relative à la gestion de l'information policière opérationnelle auront été mises en oeuvre.

DO 2017201823698

Vraag nr. 3329 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Ongeoorloofd inhalen door vrachtwagens.

Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen over het ongeoorloofd inhalen door vrachtwagens voor 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (voorbije periode).

DO 2017201823698

Question n° 3329 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les dépassements non autorisés de camions.

Je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes sur les dépassements non autorisés de camions pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (période écoulée).

1. Hoeveel boetes werden er opgelegd aan vrachtwagenchauffeurs die een inhaalverbod negeerden? Kunt u uw antwoord opsplitsen per Gewest en per nationaliteit van de bestuurder (Belg of buitenlander)?

2. Wat is het totale bedrag van deze boetes? Kunt u uw antwoord opsplitsen per Gewest en per nationaliteit van de bestuurder (Belg of buitenlander)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3329 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 juni 2018 (Fr.):

1. In bijgevoegde tabel 1 vindt u het aantal vastgestelde inbreuken wegens het negeren van een specifiek inhaalverbod voor bestuurders van zwaar vervoer, voor de periode 2014-2017, opgesplitst per Gewest, en onderverdeeld in Belgische en buitenlandse overtreders. Deze tabel omvat het inhaalverbod:

- bij neerslag op de autosnelwegen en de wegen met minstens vier rijstroken;

- op de openbare wegen waarvan de rijbaan minstens twee rijstroken omvat in de gevolgde rijrichting;

- opgelegd door het verkeersbord C39.

Het onderscheid tussen Belgen en buitenlanders werd gemaakt op basis van het land van inschrijving van het voertuig, niet op de nationaliteit van de bestuurder.

1. Que fut le nombre d'amendes infligées à des chauffeurs de camion pour des cas de dépassements non autorisés? Pourriez-vous étayer votre réponse par Région du pays et par nationalité des conducteurs (belge ou étranger)?

2. Quel fut le total financier afférent aux amendes précitées? Pourriez-vous étayer votre réponse par Région du pays et par nationalité des conducteurs (belge ou étranger)?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3329 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 juin 2018 (Fr.):

1. Dans le tableau 1 en annexe, vous trouverez le nombre d'infractions constatées pour le non-respect d'une interdiction de dépassement spécifique pour les conducteurs de poids lourds pour la période 2014 - 2017, réparties par Région et subdivisées en contrevenants belges et étrangers. Ce tableau comprend l'interdiction de dépassement:

- en cas de précipitations, sur les autoroutes et routes à quatre bandes de circulation au minimum;

- sur les voies publiques dont la chaussée comporte au moins deux bandes de circulation dans la direction suivie;

- imposée par le panneau de signalisation C39.

La distinction entre Belges et étrangers est établie sur base du pays d'immatriculation du véhicule, non pas d'après la nationalité du conducteur.

Gewest/*Région*	Nationaliteit/*Nationalité*	2014	2015	2016	2017
Brussel Hoofdstedelijk Gewest/ *Région Bruxelles-Capitale*	Belgen/*Belges*	8	14	8	13
	Buitenlanders/*Etrangers*	6	2	4	6
Totaal/*Total*		14	16	12	19
Vlaams Gewest/ *Région flamande*	Belgen/*Belges*	1 483	1 567	1 494	1 260
	Buitenlanders/*Etrangers*	1 100	1 404	1 469	1 333
Totaal/*Total*		2 583	2 971	2 963	2 593
Waals Gewest/ *Région wallonne*	Belgen/*Belges*	624	602	585	327
	Buitenlanders/*Etrangers*	794	777	683	452
Totaal/*Total*		1 418	1 379	1 268	779
Algemeen total/*Total général*		4 015	4 366	4 243	3 391

2. Het is ons niet mogelijk om het bedrag van de boetes mee te delen. Deze zijn enkel beschikbaar voor grote categorieën van inbreuken.

2. Il ne nous est pas possible de communiquer le montant des amendes. Ceci n'est disponible que pour les grandes catégories d'infractions.

DO 2017201823700

Vraag nr. 3331 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Opzettelijke beschadigingen van gebedshuizen.

Gebedshuizen worden jammer genoeg soms opzettelijk beschadigd (beledigende graffiti, vernielingen, enz.). Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor 2016, 2017 en 2018 (verstreken periode), per Gewest en indien mogelijk per religie.

1. Hoe vaak hebben de politiediensten in totaal moeten ingrijpen na een melding van opzettelijke beschadigingen?

2. Hoeveel personen werden er in totaal op heterdaad betrapt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3331 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om, op basis van de processen-verbaal, te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/ plaatsen. Interventies maken echter geen deel uit van de ANG.

De onderstaande gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 26 januari 2018.

1. De eerste tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake beschadigen van eigendom per klasse, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/ plaatsen, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2015-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 op het niveau van de Gewesten.

DO 2017201823700

Question n° 3331 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les actes de dégradations volontaires de lieux de culte.

Les lieux de culte sont malheureusement parfois soumis à des actes de dégradations volontaires (graffitis d'injures, destructions de biens, *etc*.). Aussi, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2016, 2017 et 2018 (période écoulée), par Région du pays et si possible par type de culte.

1. Quel fut le nombre total d'interventions opérées par les forces de l'ordre en raison de la signalisation de dégradations volontaires?

2. Quel fut le nombre total de personnes arrêtées en flagrant délit sur lesdits lieux?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3331 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

Selon cette définition de la BNG, il est possible, sur base des procès-verbaux, de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par les services de police avec comme destination de lieu Edifice religieux/lieu du culte. Les interventions opérées par les forces de l'ordre ne sont cependant pas reprises dans la BNG.

Les données ci-dessous proviennent de la banque de données clôturée à la date du 26 janvier 2018.

1. Le premier tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de dégradation de la propriété, par classe avec destination de lieu édifice religieux/lieu du culte, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2015-2016 et les trois premiers trimestres de 2017, au niveau des Régions.

Tabel 1: aantal geregistreerde feiten inzake beschadigen van eigendom per klasse, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen-plaatsen /
Tableau 1: nombre de faits enregistrés en matière de dégradation de la propriété, par classe avec destination de lieu Edifice religieux-lieu du culte

		2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	Vandalisme/*Vandalisme*	24	18	23
	Opzettelijke brandstichting/*Incendie volontaire*		3	
	Onopzettelijke brandstichting/*Incendie involontaire*	1		
	Subtotaal/*Sous-total:*	25	21	23
Vlaams Gewest/ *Région flamande*	Vandalisme/*Vandalisme*	301	277	212
	Opzettelijke brandstichting/*Incendie volontaire*	20	21	13
	Onopzettelijke brandstichting/*Incendie involontaire*	11	8	7
	Vernieling, onbruikbaarmaking, beschadiging/ *Destruction, dénaturation, dégradation*	6	4	2
	Subtotaal/*Sous-total:*	338	310	234
Waals Gewest/ Région wallonne	Vandalisme/*Vandalisme*	231	160	143
	Opzettelijke brandstichting/*Incendie volontaire*	13	14	9
	Onopzettelijke brandstichting/*Incendie involontaire*	1	2	2
	Vernieling, onbruikbaarmaking, beschadiging/ *Destruction, dénaturation, dégradation*	2		
	Subtotaal/*Sous-total:*	247	176	154
Totaal/*Total:*		610	507	411
(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*				

De tweede tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake beschadigen van eigendom, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/plaatsen met een opsplitsing naar het type gebouw/plaats, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2015-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 op het nationale niveau.

Le deuxième tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de dégradation de la propriété avec destination de lieu édifice religieux/lieu du culte, répartis selon le type de bâtiment/lieu, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2015-2016 et les trois premiers trimestres de 2017, au niveau national.

Tabel 2: aantal geregistreerde feiten inzake beschadigen van eigendom, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen-plaatsen per type gebouw-plaats/
Tableau 2: nombre de faits enregistrés en matière de dégradation de la propriété avec destination de lieu Edifice religieux-lieu du culte, par type

	2015	2016	TRIM 3 2017
Kerk - kapel/*Eglise - chapelle*	275	244	206
Begraafplaats/*Cimetière*	270	217	164
Klooster/*Couvent/monastère*	16	11	7
Niet nader bepaald/*Non précisé*	13	10	7
Pastorie/*Cure*	8	6	15
Abdij/*Abbaye*	7	4	2
Moskee/*Mosquée*	7	4	1
Eredienst algemeen/*Culte (en général)*	5	4	2
Bedevaartsoord/*Lieu pèlerinage*	5	4	1
Tempel-synagoge/*Temple-synagogue*	1	1	2
Begijnhof/*Béguinage*		1	2
Joodse gemeenschap/*Communauté juive*	2		1
Islamitische gemeenschap/*Communauté islamique*	1	1	
School waar men de koran onderwijst/*Ecole coranique*			1
Totaal/*Total:*	610	507	411

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

2. In het kader van deze vraag kan er gerapporteerd worden over het aantal door de politie geregistreerde verdachten. Het aantal arrestaties maken echter geen deel uit van de ANG.

De derde tabel bevat het aantal unieke door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake beschadigen van eigendom, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/plaatsen, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2015-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 op het nationale niveau.

2. Il est possible, dans le cadre de cette question, d'établir des rapports sur le nombre de suspects enregistrés par la police. En revanche, le nombre d'arrestations ne sont pas reprises dans la BNG.

Le troisième tableau reprend le nombre de suspects "uniques" enregistrés par les services de police en matière de dégradation de la propriété avec destination de lieu Edifice religieux/ lieu du culte, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2015-2016 et les trois premiers trimestres de 2017, au niveau national.

Tabel 3: aantal unieke door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake beschadigen van eigendom met als bestemming-plaats religieuze gebouwen-plaatsen/
Tableau 3: nombre de suspects « uniques » enregistrés par les services de police en matière de dégradation de la propriété avec destination de lieu Edifice religieux-lieu du culte

	2015	2016	TRIM 3 2017
Beschadigen van eigendom/*Dégradation de la propriété*	34	24	17

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

Belangrijke opmerking: Het betreft hier niet enkel de geregistreerde verdachten die op heterdaad zijn. De verdachtenrapportage van de politiële criminaliteitsstatistieken is namelijk ruimer dan enkel de personen die op heterdaad betrapt zijn.

Remarque importante: il ne s'agit pas exclusivement des suspects enregistrés pris en flagrant délit. Les rapports des statistiques de criminalité sur les suspects ont en effet un cadre plus large que les seules personnes appréhendées en flagrant délit.

Bovendien doet de ANG geen uitspraak over het al dan niet schuldig karakter van de verdachte.

DO 2017201823701

Vraag nr. 3332 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Diefstallen in gebedshuizen.

In gebedshuizen worden er regelmatig diefstallen gepleegd, doordat er vaak voorwerpen met een hoge erfgoedwaarde bewaard worden. Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor 2016, 2017 en 2018 (verstreken periode), per Gewest en indien mogelijk per religie.

1. Hoe vaak hebben de politiediensten in totaal moeten ingrijpen na een melding van diefstal in een gebedshuis?

2. Hoeveel personen werden er in totaal op heterdaad betrapt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3332 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om, op basis van de processen-verbaal, te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/plaatsen. Interventies maken echter geen deel uit van de ANG.

De onderstaande gegevens hebben steeds betrekking op de periode 2015-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 en zijn afkomstig van de databankafsluiting van 26 januari 2018.

De surcroît, la BNG ne fournit aucune information sur la culpabilité ou non du suspect.

DO 2017201823701

Question n° 3332 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les vols dans les lieux de culte.

Les lieux de cultes sont souvent victimes de vols en raison des pièces de haute valeur patrimoniale qui peuvent parfois y être abritées. Je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2016, 2017 et 2018 (période écoulée), par Région du pays et si possible par type de culte.

1. Quel fut le nombre total d'interventions opérées par les forces de l'ordre en raison de la signalisation d'un vol dans un lieu de culte?

2. Quel fut le nombre total de personnes arrêtées en flagrant délit sur lesdits lieux?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3332 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

Selon cette définition de la BNG, il est possible, sur base des procès-verbaux, de réaliser des rapports sur le nombre de faits enregistrés par les services de police, avec comme destination de lieu Edifice religieux/lieu du culte. Les interventions opérées par les forces de l'ordre ne sont cependant pas reprises dans la BNG.

Les données ci-dessous concernent la période 2015-2016 et les trois premiers trimestres de 2017 et proviennent de la banque de données clôturée à la date du 26 janvier 2018.

1. De eerste tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake diefstal en afpersing, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/plaatsen, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het niveau van de Gewesten.

1. Le premier tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de vol et extorsion avec comme destination de lieu Edifice religieux/lieu du culte, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, au niveau des Régions.

Tabel 1: aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake diefstal en afpersing, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen-plaatsen/
Tableau 1: nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de vol et extorsion avec comme lieu de destination édifices religieux-lieux de culte

	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	110	79	50
Vlaams Gewest/*Région flamande*	868	706	500
Waals Gewest/*Région wallonne*	491	374	352
Totaal/*Total:*	1 469	1 159	902
(Bron: federale politie/*Source: police fédérale)*			

De tweede tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake diefstal en afpersing, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/plaatsen met een opsplitsing naar het type gebouw/plaats, zoals geregistreerd in de ANG, op het nationale niveau.

Le deuxième tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de vol et extorsion avec destination de lieu édifice religieux/lieu du culte, répartis selon le type de bâtiment/lieu, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG, au niveau national.

Tabel 2: aantal geregistreerde feiten inzake diefstal en afpersing, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/*plaatsen per type gebouw-plaats/*
Tableau 2: nombre de faits enregistrés en matière de vol et extorsion avec destination de lieu Edifice religieux - lieu du culte, par type d'édifice

	2015	2016	TRIM 3 2017
Begraafplaats/*Cimetière*	717	541	429
Kerk-kapel/*Eglise-chapelle*	580	497	378
Klooster / *Couvent-monastère*	37	26	16
Pastorie/*Cure*	31	16	16
Abdij/*Abbaye*	26	19	13
Moskee/*Mosquée*	26	18	14
Niet nader bepaald/*Non précisé*	16	19	13
Eredienst algemeen/*Culte (en général)*	15	5	9
Bedevaartsoord/*Lieu pèlerinage*	10	7	5
Tempel-synagoge/*Temple -synagogue*	7	7	7
Islamitische gemeenschap/*Communauté islamique*	3	2	1
Begijnhof/*Béguinage*	1	2	1
Totaal/*Total:*	1 469	1 159	902
(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*			

De derde tabel bevat de top tien categorieën gestolen voorwerpen die in de ANG gekoppeld zijn aan het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake diefstal en afpersing, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/plaatsen en dit op nationaal niveau.

Le troisième tableau reprend le top dix des catégories d'objets volés associés dans la BNG au nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de vol et extorsion, avec comme destination de lieu édifice religieux/lieu du culte, et ce au niveau national.

Tabel 3: top 10 categorieën gestolen voorwerpen inzake diefstal en afpersing met als bestemming-plaats religieuze gebouwen-plaatsen/
Tableau 3: top 10 des catégories d'objets volés en matière de vol et extorsion avec comme destination de lieu Edifice religieux-lieu du culte

	2015	2016	TRIM 3 2017
Geld/*Argent*	315	238	141
Bomen-struiken -planten/*Arbre-arbuste-plante*	167	149	101
Kunst-antiek/*Art-antique*	161	109	113
Eredienst voorwerp/*Objet du culte*	148	81	53
Document	102	111	67
Decoratief element-tuinornament/*Décoration-ornement de jardin*	86	104	83
Lederwaren-imitatie/*Objet en cuir-imitation*	103	90	57
Metalen/*Métaux*	94	35	60
Communicatie/*Communication*	71	70	32
Ijzerwaren/*Quincaillerie*	61	50	40
(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*			

2. Er kan gerapporteerd worden over het aantal door de politie geregistreerde verdachten. Het aantal arrestaties maken echter geen deel uit van de ANG.

De vierde tabel bevat het aantal unieke door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake diefstal en afpersing, met als bestemming-plaats religieuze gebouwen/plaatsen, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, op het nationale niveau.

Il est possible d'établir des rapports sur le nombre de suspects enregistrés par la police. En revanche, le nombre d'arrestations ne sont pas reprises dans la BNG.

Le quatrième tableau reprend le nombre de suspects uniques enregistrés, dans la BNG, par les services de police, en matière de vol et extorsion, avec comme destination de lieu Edifice religieux/lieu du culte, sur base des procès-verbaux, au niveau national.

Tabel 4: aantal unieke door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake diefstal en afpersing met als bestemming-plaats religieuze gebouwen-plaatsen/
Tableau 4: nombre de suspects « uniques » enregistrés par les services de police en matière de vol et extorsion avec destination de lieu Edifice religieux-lieu du culte

	2015	2016	TRIM 3 2017
Diefstal en afpersing/*Vol et extorsion*	93	89	57
(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*			

DO 2017201823728

Vraag nr. 3333 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 18 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Rijden zonder rijbewijs.

Rijden zonder rijbewijs wordt zwaar bestraft door de wet van 16 maart 1968 betreffende de politie over het wegverkeer. De gevolgen hangen af van de omstandigheden waarin de overtreder zonder rijbewijs reed en van zijn gerechtelijk verleden.

DO 2017201823728

Question n° 3333 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 18 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le nombre de cas de conduite sans permis.

La conduite sans permis est lourdement sanctionnée par la loi du 16 mars 1968 relative à la police de la circulation routière. Les conséquences de la conduite sans permis dépendent des circonstances dans lesquelles l'individu en tort roulait et des antécédents avec la justice de celui-ci.

Een bestuurder die zonder rijbewijs rijdt, riskeert een boete van 200 tot 2.000 euro. Wie ondanks een intrekking van het rijbewijs toch met de auto rijdt, wordt gestraft met een gevangenisstraf van drie maanden tot een jaar en met een geldboete van 200 tot 2.000 euro, of met een van die straffen alleen, en met het verval van het recht tot het besturen van een motorvoertuig voor een duur van ten minste drie maanden en ten hoogste vijf jaar of levenslang. De straffen worden bovendien verdubbeld bij herhaling binnen drie jaar te rekenen van de dag van de uitspraak van een vorig veroordelend vonnis dat in kracht van gewijsde is gegaan.

Hoeveel personen werden er de voorbije vijf jaar per provincie om die reden aangehouden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3333 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 18 juni 2018 (Fr.):

Vooreerst kan aangemerkt worden dat het besturen van een motorvoertuig zonder houder te zijn van het vereiste rijbewijs, of zonder de voorwaarden of beperkingen vermeld op het rijbewijs sedert 15 februari van dit jaar ook bestraft kan worden met een gevangenisstraf van acht dagen tot twee jaar.

In tabel 1 vindt u het aantal inbreuken voor het besturen van een motorvoertuig zonder (geldig) rijbewijs, voor de periode 2013 - 2017, opgesplitst per provincie. Er wordt geen onderscheid gemaakt in het sturen zonder rijbewijs of met een rijbewijs dat niet geldig is voor het bestuurde voertuig, of het niet naleven van de voorwaarden of beperkingen.

En cas de conduite sans permis de conduire, le conducteur risque une amende de 200 euros à 2.000 euros. En outre, si un individu a eu un retrait de permis et qu'il conduit quand même sa voiture, il sera sanctionné d'un emprisonnement de trois mois à un an et d'une amende de 200 euros à 2.000 euros, ou d'une de ces peines seulement, ainsi que d'une déchéance du droit de conduire un véhicule à moteur d'une durée de trois mois au moins et cinq ans au plus ou à titre définitif. De plus, les peines sont doublées s'il y a récidive dans les trois ans à dater d'un jugement antérieur portant condamnation et passé en force de chose jugée.

Pouvez-vous indiquer, pour ces cinq dernières années, le nombre de personnes arrêtées pour un tel motif en ventilant ces chiffres par province?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3333 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 18 juin 2018 (Fr.):

Tout d'abord, on peut considérer que la conduite d'un véhicule à moteur sans être titulaire du permis de conduire requis ou sans les conditions ou restrictions mentionnées sur le permis de conduire depuis le 15 février de cette année peut également être sanctionné d'un emprisonnement de huit jours à deux ans.

Dans le tableau 1, vous trouverez le nombre d'infractions pour conduite d'un véhicule motorisé sans permis de conduire (valable), pour la période 2013 - 2017, réparties par province. Il n'est pas fait de distinction entre la conduite sans permis de conduire ou un permis de conduire qui n'est pas valable pour le véhicule conduit, ou le non-respect des conditions ou des restrictions.

Provincie/*Province*	2013	2014	2015	2016	2017
Antwerpen/*Anvers*	1 912	1 892	1 958	1 918	1 991
Waals Brabant/*Brabant wallon*	330	364	312	300	279
Brussel Hoofdstad/*Bruxelles-Capitale*	1 684	1 710	1 281	1 446	1 348
Henegouwen/*Hainaut*	2 297	2 148	2 319	2 343	2 236
Onbekend/*Inconnu*	19	26	13	30	5
Luik/*Liège*	1 140	1 100	1 116	1 086	1 048
Limburg/*Limbourg*	795	862	820	800	815
Luxemburg/*Luxembourg*	254	276	279	281	258
Namen/*Namur*	625	562	459	498	544
Oost-Vlaanderen/*Flandre orientale*	1 644	1 757	1 692	1 725	1 590
Vlaams Brabant/*Brabant flamand*	1 118	1 156	1 140	1 156	1 317
West-Vlaanderen/*Flandre occidentale*	1 405	1 465	1 417	1 319	1 334
Totaal/*Total*	13 223	13 318	12 806	12 902	12 765
Bron/*Source: FPF/DGR/DRI/BIPOL*					

In tabel 2 vindt u het aantal inbreuken voor het besturen van een motorvoertuig, of het begeleiden van een bestuurder met het oog op de scholing, gedurende de tijd dat hem dit verboden was, als gevolg van een positieve vaststelling inzake het rijden onder invloed van alcohol of drugs, voor de periode 2013 - 2017, opgesplitst per provincie.

Dans le tableau 2, vous trouverez le nombre d'infractions pour la conduite d'un véhicule à moteur, ou l'accompagnement d'un conducteur en vue de l'apprentissage, pendant la période durant laquelle la conduite était interdite à la suite d'une constatation positive de conduite sous influence de l'alcool ou de la drogue, pour la période 2013 - 2017, réparties par province.

Provincie/*Province*	2013	2014	2015	2016	2017
Antwerpen/*Anvers*	31	25	14	20	23
Waals Brabant/*Brabant wallon*	11	12	8	5	1
Brussel Hoofdstad/*Bruxelles-Capitale*	15	23	13	19	23
Henegouwen/*Hainaut*	39	48	54	27	41
Onbekend/*Inconnu*		1		1	
Luik/*Liège*	20	30	14	13	17
Limburg/*Limbourg*	6	8	5	2	5
Luxemburg/*Luxembourg*	20	19	9	7	8
Namen/*Namur*	10	21	15	18	14
Oost-Vlaanderen/*Flandre orientale*	19	25	17	28	15
Vlaams Brabant/*Brabant flamand*	17	9	13	7	16
West-Vlaanderen/*Flandre occidentale*	11	29	20	9	21
Total/*Totaal:*	199	250	182	156	184
Bron/*Source: FPF/DGR/DRI - BIPOL*					

In tabel 3 vindt u het aantal inbreuken voor het besturen van een motorvoertuig, of het begeleiden van een bestuurder met het oog op de scholing, terwijl het rijbewijs of als dusdanig geldend bewijs, vereist voor het besturen van dat voertuig onmiddellijk is ingetrokken of tijdens de periode van verlenging van de onmiddellijke intrekking, voor de periode 2013 - 2017, opgesplitst per provincie.

Dans le tableau 3, vous trouverez le nombre d'infractions pour la conduite d'un véhicule à moteur, ou l'accompagnement d'un conducteur en vue de l'apprentissage, alors que le permis de conduire ou le titre qui en tient lieu requis pour la conduite de ce véhicule a fait l'objet d'un retrait immédiat ou pendant la période de prolongation du retrait immédiat, pour la période 2013 - 2017, répartie par province.

Provincie/*Province*	2013	2014	2015	2016	2017
Antwerpen/*Anvers*	23	36	51	43	38
Waals Brabant/*Brabant wallon*	11	11	15	11	9
Brussel Hoofdstad/*Bruxelles-Capitale*	4	12	25	21	10
Henegouwen/*Hainaut*	40	44	49	50	40
Niet bepaald/*Inconnu*		3	1	1	
Luik/*Liège*	20	31	30	11	21
Limburg/*Limbourg*	20	26	36	28	35
Luxemburg/*Luxembourg*	15	12	10	14	12
Namen/*Namur*	12	16	14	21	18
Oost-Vlaanderen/*Flandre orientale*	48	81	81	56	66
Vlaams Brabant/*Brabant flamand*	30	27	40	43	41
West-Vlaanderen/*Flandre occidentale*	30	46	51	35	43
Total/*Totaal*	253	345	403	334	333
Bron/*Source: FPF/DGR/DRI - BIPOL*					

In tabel 4 vindt u het aantal inbreuken voor het besturen van een motorvoertuig, of het begeleiden van een bestuurder met het oog op de scholing, ondanks het tegen hem uitgesproken verval van het recht tot sturen, voor de periode 2013 - 2017, opgesplitst per provincie.

Dans le tableau 4, vous trouverez le nombre d'infractions pour la conduite d'un véhicule à moteur, ou l'accompagnement d'un conducteur en vue de l'apprentissage, en dépit de la déchéance du droit de conduire prononcé à l'encontre du conducteur, pour la période 2013 - 2017, réparties par province.

Provincie/*Province*	2013	2014	2015	2016	2017
Antwerpen/*Anvers*	256	274	305	281	293
Waals Brabant/*Brabant wallon*	44	63	70	53	47
Brussel Hoofdstad/*Bruxelles-Capitale*	94	120	101	118	108
Henegouwen/*Hainaut*	224	206	246	290	290
Niet bepaald/*Inconnu*	2	3	1	6	2
Luik/*Liège*	168	180	208	209	192
Limburg/*Limbourg*	145	157	166	161	135
Luxemburg/*Luxembourg*	46	39	48	50	51
Namen/*Namur*	86	61	76	81	98
Oost-Vlaanderen/*Flandre orientale*	383	364	417	440	375
Vlaams Brabant/*Brabant flamand*	194	247	254	245	295
West-Vlaanderen/*Flandre occidentale*	265	330	320	302	333
Total/*Totaal*	1 907	2 044	2 212	2 236	2 219
Bron/*Source: FPF/DGR/DRI - BIPOL*					

Het tijdelijk rijverbod en de onmiddellijke intrekking van het rijbewijs of het als dusdanig geldend bewijs worden geseind via "Mercurius", waardoor de politiediensten op het terrein kunnen verifiëren of een bestuurder al dan niet het voorwerp uitmaakt van een dergelijke maatregel. In een later fase zal ook het verval van het recht tot sturen voor de politiediensten beschikbaar zijn. De realisatie ervan is een bevoegdheid van Justitie.

L'interdiction temporaire de conduire ainsi que le retrait immédiat du permis de conduire ou du titre qui en tient lieu sont signalés dans Mercurius, de sorte que les services de police sur le terrain peuvent vérifier si un conducteur fait ou non l'objet d'une telle mesure. Dans une phase ultérieure, la déchéance du droit de conduire sera également disponible pour les services de police. La réalisation de cette étape relève de la compétence de la Justice.

DO 2017201823743

Vraag nr. 3337 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 18 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Activiteiten van de scheepvaartpolitie.

De federale politie beschikt over een afdeling Scheepvaartpolitie die met de veiligheid van de waterwegen in ons land is belast. Van de 377 personen die voor de Directie van de scheepvaartpolitie werken, zijn er 32 die in het zuiden van het land ongeveer 450 kilometer aan waterwegen moeten controleren.

De commissaris die de leiding over die zones heeft, gaf onlangs in de pers aan dat er tussen 1.200 en 1.800 controles per jaar worden uitgevoerd.

1. Welke strafbare feiten werden er de afgelopen vier jaar op de waterwegen in het zuiden van het land het vaakst vastgesteld?

2. Zijn er punten waaraan bijzondere aandacht moet worden geschonken? Neemt een bepaald type misdrijf bijvoorbeeld toe?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3337 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 18 juni 2018 (Fr.):

1. Het is van belang een onderscheid te maken tussen beroepsvaart en pleziervaart. Wij merken de laatste jaren voornamelijk onderstaande inbreuken op in respectievelijk beroepsvaart of pleziervaart.

Beroepsvaart:

- onvoldoende bemanning aan boord;
- niet respecteren van de vaar- en rusttijden;
- varen buiten de toegestane tijdsframes;
- overdreven snelheid;
- illegaal afmeren;
- onvoldoende navigatieverlichting;
- geen of verlopen scheepsdocumenten;
- niet naleven van het Algemeen Politiereglement voor de Scheepvaart op de Binnenwateren (APSB);
- geen toelating voor het transport van afvalstoffen.

Pleziervaart:

- ontbreken stuurbrevet;
- onvoldoende veiligheidsuitrusting aan boord (reddingsvest, brandblusser, enz.);

DO 2017201823743

Question n° 3337 de madame la députée Stéphanie Thoron du 18 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les activités de la police de la navigation.

La police fédérale dispose d'un département de la Police de la navigation chargé de la sécurité sur les voies navigables dans notre pays. Sur les 377 personnes travaillant pour la Direction de la Police de la navigation, 32 sont dédiées à la partie sud du pays pour gérer environ 450 kilomètres de voies navigables.

Le commissaire en charge de ces zones évoquait récemment dans la presse que ce sont entre 1.200 et 1.800 contrôles par an qui y sont réalisés.

1. Sur ces quatre dernières années, quelles sont les infractions qui sont le plus souvent constatées sur les voies navigables du sud du pays?

2. Y a-t-il des points pour lesquelles une attention particulière est nécessaire? Constate-t-on la recrudescence d'un type d'infraction en particulier par exemple?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3337 de madame la députée Stéphanie Thoron du 18 juin 2018 (Fr.):

1. Il y a lieu de distinguer la navigation professionnelle et la navigation de plaisance. Nous avons remarqué ces dernières années, principalement les infractions suivantes pour la navigation professionnelle ou pour les bateaux de plaisance, respectivement.

Navigation professionnelle:

- équipage insuffisant;
- dépassement des temps de conduite;
- navigation en dehors des horaires autorisés;
- vitesse excessive;
- stationnement illégal;
- éclairage absent ou insuffisant;
- absence de documents ou documents périmés;
- non-respect du RPNE (Règlement Général de Police pour la Navigation sur les eaux intérieures);
- absence d'autorisation de transport de déchets.

Navigation de plaisance:

- défaut de brevet de navigation;
- équipement de sécurité incomplet (gilet de sauvetage, extincteur, *etc*.);

- geen marifoon aanwezig of geen vergunning voor het gebruik van marifoon aanwezig;

- onaangepaste snelheid buiten de voorziene snelvaartzones.

2. Onze zeer bijzondere aandacht gaat uit naar die inbreuken die verband houden met het gedrag van de waterweggebruikers.

Onze prioriteit gaat hierbij vooral uit naar de samenstelling van de bemanning binnen de beroepsvaart (onvoldoende bemanning of onder gekwalificeerde bemanning, overschrijding van de vaartijden).

Naast de veiligheidsrisico's die hiermee onmiddellijk gepaard gaan, zorgen deze inbreuken tevens voor een vorm van oneerlijke concurrentie binnen de transportsector op de binnenvaart.

- mariphone (radio nautique spécifique): absence ou pas d'autorisation;

- vitesse inadaptée en dehors des zones prévues.

2. Une attention toute particulière doit être accordée aux infractions relatives aux comportements des usagers de la voie navigable.

Priorité doit être donnée aux infractions relatives à la composition des équipages professionnels (équipage insuffisant ou sous-qualifié, dépassement des temps de conduite).

En effet, outre les risques en matière de sécurité, ce type d'infractions a pour effet d'engendrer un dumping important au niveau des tarifs des transports fluviaux.

DO 2017201823746

Vraag nr. 3338 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Diefstallen in de taxfreeshops op de Belgische luchthavens.

1. Hoeveel diefstallen in de taxfreeshops op de Belgische luchthavens werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 per luchthaven gemeld?

2. Hoeveel aanhoudingen verrichtte de politie per betrokken luchthaven? Kunt u cijfers verstrekken per nationaliteit van de aangehouden personen (Belg of buitenlander)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3338 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 juni 2018 (Fr.):

Aantal door de politie geregistreerde inbreuken (Algemene Nationale Gegevensbank - ANG) waarvoor een proces)verbaal werd opgesteld.

DO 2017201823746

Question n° 3338 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les vols commis au sein des magasins duty free des aéroports belges.

1. Combien de vols au sein des magasins *duty free* dans les aéroports belges ont été signalés en 2014, 2015, 2016 et 2017, par aéroport?

2. Combien d'interpellations ont été opérées par la police, par aéroport concerné et par nationalité des personnes interpellées (belge ou étrangère)?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3338 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 juin 2018 (Fr.):

Nombre d'infractions enregistrées par la police (Banque de données Nationale Générale - BNG) pour lesquelles un procès-verbal a été rédigé.

	Winkeldiefstal/*Vol à l'étalage*			
	2014	2015	2016	2017
Antwerp Airport	3		2	4
Brussels Airport	55	77	66	63
Brussels South Charleroi Airport	21	14	4	5
Liège Airport			1	
Totaal/*Total*	79	91	73	72

Winkeldiefstal/*Vol à l'étalage*				
	2014	2015	2016	2017
Antwerp Airport	3		2	4
geen verdachte/*pas de suspect*	1			
Belg/*Belge*	1		1	3
andere nationaliteit/*autre nationalité*	1		1	1
Brussels Airport	55	77	66	63
geen verdachte/*pas de suspect*	19	36	18	19
Belg/*Belge*	9	10	13	15
andere nationaliteit/*autre nationalité*	27	31	35	29
Brussels South Charleroi Airport	21	14	4	5
geen verdachte/*pas de suspect*	7	5		2
Belg/*Belge*	2	3	1	1
andere nationaliteit/*autre nationalité*	12	6	3	2
Liège Airport			1	
andere nationaliteit/*autre nationalité*			1	
Totaal/*Total*	79	91	73	72

Deze cijfers zijn opgemaakt in functie van de wijze waarop ze zijn geregistreerd in de ANG door de opstellers van de processen verbaal.

Het betreft de winkeldiefstallen die zijn vastgesteld op de Schengenluchthavens zowel in de publieke zone *landside* (bijvoorbeeld: terminal) als de niet-publieke zone (*clean zone*).

Een bevraging van de ANG maakt een automatisch onderscheid tussen winkeldiefstallen in een *duty free shop* en deze in een winkel die uitgebaat wordt in de vertrekhal niet mogelijk. Manueel onderzoek is omwille van efficiëntieredenen geen haalbare kaart.

In de luchthaven van Oostende zijn er geen winkels. Daarom is deze niet weergegeven in bovenstaande tabellen.

De manier van vatten maakt dat de nationaliteiten niet verschijnen

Ces chiffres sont établis en fonction de la manière dont les faits sont encodés en BNG par les rédacteurs de procès-verbaux.

Ce sont les vols à l'étalage qui sont encodés au niveau des aéroports Schengen aussi bien dans la zone publique *landside* (terminal) que dans la zone non-publique (*clean zone*).

Une interrogation dans la BNG ne permet pas une distinction automatique entre vols dans magasins *duty free* et ceux dans magasins exploités dans le hall des départs.

L'absence de chiffres pour Ostende découle du fait qu'il n'y a pas de magasins.

Les nationalités n'apparaissent pas vu la méthode d'encodage dans la BNG.

DO 2017201823749

Vraag nr. 3339 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Controle van de biljetten op het openbaar vervoer. - Vraag om gerichte steun van de politiediensten

Het komt regelmatig voor dat aan de politiediensten wordt gevraagd om gerichte steun te verlenen bij de controle van de biljetten op het openbaar vervoer. Het betreft meer bepaald situaties waarin burgers gewelddadig gedrag vertonen of weigeren om hun identiteitsgegevens mee te delen.

1. Hoeveel interventies werden er in de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 in totaal per Gewest uitgevoerd?

2. Hoeveel personen werden er per Gewest gearresteerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3339 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de plaats van bestemming, enz.

Op basis van bovenstaande definitie is het mogelijk om te rapporteren over het aantal criminele feiten die door de politie werden geregistreerd op het domein van het openbaar vervoer aan de hand van de bestemmingen-plaats, die hieraan gerelateerd zijn. Het aantal interventies en het aantal arrestaties die volgden uit deze interventies maken echter geen deel uit van de ANG. Bijgevolg zijn deze gegevens dus ook niet beschikbaar.

De onderstaande gegevens zijn afkomstig uit de databankafsluiting van 26 januari 2018.

De eerste tabel bevat het aantal door de politie geregistreerde criminele feiten op basis van aan het openbaar vervoer gerelateerde bestemmingen-plaats, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 op het gewestelijk niveau.

DO 2017201823749

Question n° 3339 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Contrôle des billets dans les transports en commun. - Demande d'appui ponctuel des forces de police

Il arrive régulièrement que les forces de police soient sollicitées afin de fournir un appui ponctuel lors d'opérations de contrôle des billets dans les transports en commun. Il s'agit notamment des situations où des citoyens adoptent un comportement violent ou refusent de communiquer leur données d'identité.

1. Quel a été le nombre total d'interventions pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017 par Région du pays?

2. Quel a été le nombre d'arrestations de personnes par Région du pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3339 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

Sur base de la définition citée ci-dessus, il est possible de réaliser des rapports sur le nombre de faits criminels enregistrés par la police dans le domaine des transports en commun, et ce à l'aide des destinations-lieu qui s'y rapportent. Le nombre d'interventions et le nombre d'arrestations qui ont eu lieu lors de ces interventions ne sont cependant pas reprises dans la BNG. En conséquence, les données les concernant ne sont pas non plus disponibles.

Les données ci-dessous proviennent de la banque de données clôturée à la date du 26 janvier 2018.

Le premier tableau reprend le nombre de faits criminels enregistrés sur base des destinations de lieu relatives aux transports en commun, tels qu'ils sont enregistrés par les services de police dans la BNG sur base des procès-verbaux, pour la période 2014-2016 et les trois premiers trimestres de 2017, au niveau des régions

Tabel 1: aantal door de politie geregistreerde criminele feiten op basis van aan het openbaar vervoer gerelateerde bestemmingen-plaats per Gewest/
Tableau 1: nombre de faits criminels enregistrés sur base des destinations de lieu relatives aux transports en commun, par Région

	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	12.813	10.970	9.053	6.935
Vlaams Gewest/*Région flamande*	10.535	10.115	10.530	7.478
Waals Gewest/*Région wallonne*	6.060	5.634	6.479	4.854
Onbekend/*Inconnu*			1	
Totaal/*Total*	29.408	26.719	26.063	19.267
(Bron: Federale politie/*Source: police fédérale)*				

De tweede tabel bevat het aantal door de politie geregistreerde criminele feiten op basis van aan het openbaar vervoer gerelateerde bestemmingen-plaats, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 op het nationale niveau. Deze gegevens worden weergegeven met een opsplitsing per bestemming-plaats.

Le deuxième tableau reprend le nombre de faits criminels enregistrés sur base des destinations de lieu relatives aux transports en commun, tels qu'ils sont enregistrés par les services de police dans la BNG sur base des procès-verbaux, pour la période 2014-2016 et les trois premiers trimestres de 2017 au niveau national. Ces données sont présentées avec une répartition selon les destinations de lieu.

Tabel 2: aantal door de politie geregistreerde criminele feiten op basis van aan het openbaar vervoer gerelateerde bestemmingen-plaats per bestemming-plaats/
Tableau 2: nombre de faits criminels enregistrés sur base des destinations de lieu relatives aux transports en commun, par destination de lieu

	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Spoorwegstation-stopplaats trein/*Gare-arrêt de chemin de fer*	12.064	12.365	13.061	9.429
Trein/*Train*	4.022	3.447	3.045	2.097
Metrostation/*Station de métro*	4.058	3.427	2.628	2.117
Autobus / *autocar*	2.635	2.070	2.097	1.454
Bushalte/*Arrêt de bus*	1.766	1.537	1.449	1.057
Tram	1.801	1.373	1.270	848
Metro/*Métro*	1.370	989	715	395
Tramhalte/*Arrêt de tram*	620	717	774	595
Busstation/*Station de bus*	526	457	498	387
Perron (trein, tram, metro)/ Quai (train, tram, métro)			152	643
Openbaar vervoer/*Transport public*	232	182	193	155
Schuilplaats voor reizigers/ Abri de voyageurs / *aubette*	253	118	143	63
Wachthuisje/*Local de garde*	61	37	38	26
Goederentrein/*Train de marchandises*				1
Totaal/*Total :*	29.408	26.719	26.063	19.267
(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*				

De derde tabel toont de top tien van de meest geregistreerde criminele feiten per hoofdcategorie (aan de hand van de hierboven weergegeven bestemmingen-plaats), zoals door de politie geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 op het nationaal niveau.

Le troisième tableau reprend le top dix des faits criminels les plus enregistrés par catégorie principale (sur base des destinations de lieu présentées ci-dessus), tels qu'ils sont enregistrés par les services de police dans la BNG sur base des procès-verbaux, pour la période 2014-2016 et les trois premiers trimestres de 2017, au niveau national.

Tabel 3: top 10 van de meest geregistreerde criminele feiten per hoofdcategorie (aan de hand van de hierboven weergegeven bestemmingen-plaats)/
Tableau 3: top 10 des faits criminels les plus enregistrés par catégorie principale (sur base des destinations de lieu présentées ci-dessus)

	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Diefstal en afpersing/*Vol et extorsion*	15.719	13.271	10.894	8.420
Vreemdelingenwetgeving/*Législation sur les étrangers*	2.940	3.444	3.222	2.704
Drugs/*Drogues*	2.598	2.177	2.366	1.664
Misdr. tegen de lichamelijke integriteit/ *Infr. contre l'intégrité physique*	2.037	1.890	1.790	1.297
Andere bijzondere wetten/*Autres lois spéciales*	318	677	2.814	1.716
Beschadigen van eigendom/*Dégradation de la propriété*	1.094	904	814	468
Dronkenschap en alcohol/*Ivresse et alcool*	856	714	687	494
Misdr. tegen de openbare trouw/*Infr. contre la foi publique*	666	637	504	388
Misdr. tegen de openbare veiligheid/ *Infr. contre la sécurité publique*	583	567	524	354
Bedrog/*Fraude*	475	443	434	275
Andere/*Autres*	2.122	1.995	2.014	1.487
Totaal/*Total:*	29.408	26.719	26.063	19.267

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

DO 2017201823757

Vraag nr. 3340 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 19 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Schriftelijke proef om te mogen deelnemen aan het examen voor aspirant-commissaris.

De schriftelijke proef om te mogen deelnemen aan het examen voor aspirant-commissaris bestaat uit twee delen: een onderzoek naar de professionele vaardigheden en een verhandeling.

Sinds begin dit jaar is het puntensysteem veranderd: de commentaarverhandeling wordt zowel naar vorm als naar inhoud beoordeeld, en beide onderdelen kunnen voortaan eliminerend zijn. Het onderzoek naar de professionele vaardigheden weegt drie keer zo zwaar door als de verhandeling.

DO 2017201823757

Question n° 3340 de madame la députée Kattrin Jadin du 19 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'épreuve écrite pour accéder aux examens aspirant-commissaire.

L'épreuve écrite pour accéder aux prochains examens d'aspirant-commissaire est repartie en deux parties: la connaissance professionnelle et la dissertation.

Depuis le début de 2018, le système de cotation a changé: le commentaire de texte a été scindé en deux sous-parties, le fond et la forme, dont chacune peut dorénavant être éliminatoire. Et ce, alors que les connaissances professionnelles sont pondérés trois fois plus que la dissertation.

1. Kan een aspirant-commissaris met een totaalresultaat dat boven het gemiddelde ligt en dus voldoende is om te slagen, toch zakken voor het examen omwille van een slechte score voor een van de onderdelen? Is de totaalscore niet doorslaggevend?

2. Waarom werd het puntensysteem veranderd?

3. Zijn de slaagcijfers gedaald sinds de invoering van dit nieuwe systeem?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3340 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 19 juni 2018 (Fr.):

Verduidelijking vooraf: de wijziging dateert niet van begin 2018; sinds het vergelijkend examen van 2016 is voorzien dat de kandidaat om te slagen een minimumdrempel moet halen voor elk van volgende drie subproeven:

- de eerste subproef meet de vakkennis. Deze test behelst drie domeinen : "bestuurlijke politie", "gerechtelijke politie" en "organisatieontwikkeling en -beheer";

- het onderdeel "inhoud" van de tweede subproef test de kennis van de taal van inschrijving van de kandidaat;

- het onderdeel "vorm" test de kennis van de taal van inschrijving van de kandidaat.

1. Het is inderdaad zo dat, als de kandidaat de minimumscore voor één van de drie onderdelen niet behaalt, hij niet slaagt voor de beroepsproef.

2. De criteria voor de selectieprocedure van de kandidaten sociale promotie en deze voor de kandidaten externe werving waren verschillend vóór 2016. De redenen voor deze wijziging zijn bijgevolg tweeledig:

- de wil om de procedure voor de kandidaten sociale promotie af te stemmen op die van de aspirant-commissarissen die extern op basis van hun diploma worden aangeworven. Voor allen geldt nu een minimale slaagdrempel, zowel voor de subproef inhoud als de subproef vorm waarmee de kennis wordt gemeten van de taal van inschrijving van de kandidaat (commentaarverhandeling).

- teneinde een minimaal kwaliteitsniveau te waarborgen, werd een akkoord tussen de partners bekomen (waaronder de Vaste Commissie van de lokale politie) en de dienst Rekrutering en Selectie van de federale politie werd bekomen.

1. Un aspirant, dont le score global est au-dessus de la moyenne et qui a donc obtenu un résultat suffisant pour réussir, peut-il échouer à l'examen à cause d'une mauvaise sous-partie? Les points obtenus pour l'ensemble ne sont-ils pas déterminants?

2. Pour quelles raisons le système de cotation a-t-il changé?

3. A-t-on constaté une augmentation du taux d'échec depuis l'instauration du nouveau système?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3340 de madame la députée Kattrin Jadin du 19 juin 2018 (Fr.):

Précision préalable: l'adaptation ne date pas du début de 2018; depuis le concours de 2016, il est prévu que pour réussir, le candidat doit obtenir un seuil minimum pour chacune des trois sous-parties suivantes:

- la première sous-épreuve mesure les connaissances professionnelles. Cette sous-épreuve comprend trois domaines "police administrative", "police judiciaire" et "développement et gestion de l'organisation";

- la partie "contenu" de la deuxième sous-épreuve mesure la connaissance de la langue dans laquelle le candidat s'est inscrit;

- la partie "forme" de la deuxième sous-épreuve mesure la connaissance de la langue dans laquelle le candidat s'est inscrit.

1. C'est en effet le cas; si le candidat n'a pas atteint le seuil minimum dans une des trois parties, il ne réussit pas l'épreuve professionnelle.

2. Les critères de la procédure de sélection pour les candidats issus de la promotion sociale et ceux pour les candidats recrutement externe étaient différents avant 2016. Les raisons de cette modification sont dès lors de deux ordres:

- suite à la volonté d'aligner la procédure pour les candidats de promotion sociale avec celle des aspirants commissaires recrutés via la voie externe sur base du diplôme. Pour tous est actuellement d'application un seuil minimum de réussite, tant pour la sous-épreuve du fond que pour la sous-épreuve de forme mesurant la connaissance de la langue dans laquelle le candidat s'est inscrit (commentaire d'un texte).

- afin de garantir un niveau de qualité minimum, un accord a été établi entre les partenaires (notamment la Commission Permanente de la police locale) et le service recrutement et sélection de la police fédérale.

3. De globale slaagpercentages van de laatste vergelijkende examens zien er als volgt uit: 25 % voor 2015-2016, 48 % voor 2016-2017 en 46 % voor 2017-2018.

Het slaagpercentage voor het vergelijkend examen van 2015-2016 is lager door het geringe aantal geslaagden voor de beroepsproef.

Er is dus geen toename merkbaar van het percentage niet-geslaagden sinds 2016.

DO 2017201823796

Vraag nr. 3345 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aanhoudingen op heterdaad wegens drugshandel.

1. Hoeveel aanhoudingen op heterdaad wegens drugshandel werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 jaarlijks verricht per Gewest en per nationaliteit van de betrokkenen (Belgische of buitenlandse)?

2. Welke hoeveelheid drugs werd er in totaal in beslag genomen per Gewest en per drugssoort?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 11 september 2018, op de vraag nr. 3345 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

In het kader van deze vraag kan er gerapporteerd worden over het aantal door de politie geregistreerde feiten en verdachten inzake de handel in drugs.

Het aantal arrestaties op heterdaad maken echter geen deel uit van de ANG. Het betreft hier dus niet enkel de geregistreerde verdachten die op heterdaad betrapt zijn. De verdachtenrapportage van de politiële criminaliteitsstatistieken is namelijk ruimer dan enkel de personen die op heterdaad betrapt zijn.

De onderstaande cijfers zijn afkomstig van de databankafsluiting van 20 april 2018.

3. Les taux de réussite globaux des derniers concours sont de 25 % pour 2015-2016, 48 % pour 2016-2017 et 46 % pour 2017-2018.

Le taux de réussite du concours 2015-2016 est plus faible en raison du nombre important d'échec à l'épreuve professionnelle.

Nous ne constatons donc pas d'augmentation du taux d'échec depuis 2016.

DO 2017201823796

Question n° 3345 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les arrestations en flagrant délit pour trafic de drogues.

1. Combien d'arrestations en flagrant délit pour trafic de drogues ont été opérées par Région du pays, par nationalité des personnes (belges ou étrangères) et par an, pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Quel est le total des drogues saisies par Région du pays et par type de stupéfiants?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 11 septembre 2018, à la question n° 3345 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

Il est possible, dans le cadre de cette question, d'établir des rapports sur le nombre de faits et de suspects enregistrés par les services de police en matière de trafic de drogues.

Le nombre d'arrestations en flagrant délit ne sont cependant pas reprises dans la BNG. Il ne s'agit pas exclusivement ici des suspects enregistrés pris en flagrant délit. Les rapports des statistiques de criminalité sur les suspects ont en effet un cadre plus large que les seules personnes appréhendées en flagrant délit.

Les données ci-dessous proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 avril 2018.

1. De eerste tabel bevat de door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake handel in drugs, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2017 op het niveau van de gewesten en volgens de nationaliteit van de verdachte.

Bovendien doet de ANG geen uitspraak over het al dan niet schuldig karakter van de verdachte.

1. Le premier tableau reprend le nombre de suspects enregistrés par les services de police en matière de trafic de drogues, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2014-2017, au niveau des régions et en fonction de la nationalité du suspect.

La BNG ne fournit toutefois aucune information sur la culpabilité ou non du suspect.

		2014	2015	2016	2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	Belg/*Belge*	475	475	527	515
	Niet-Belg/*Non-Belge*	332	399	376	376
	Onbekend/*Inconnu*	16	15	19	11
	Totaal/*Total*	823	889	922	902
Vlaams Gewest/*Région flamande*	Belg/*Belge*	2.874	2.760	2.888	2.491
	Niet-Belg/*Non-Belge*	750	747	764	744
	Onbekend/*Inconnu*	10	5	6	7
	Totaal/*Total*	3.634	3.512	3.658	3.242
Waals Gewest/*Région wallonne*	Belg/*Belge*	1.134	1.112	1.245	1.088
	Niet-Belg/*Non-Belge*	329	383	425	391
	Onbekend/*Inconnu*	11	7	17	12
	Totaal/*Total*	1.474	1.502	1.687	1.491

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

2. U kunt in de tabel hieronder de door u gevraagde gegevens terugvinden. Ik kan u geen opdeling per regio geven.

2. Vous trouverez les données demandées ci-dessous. Ces données ne sont pas disponibles par Régions.

1.Type de drogue/ *Drugsoort*	2014		2015		2016		2017	
	Quantité/ *Hoeveelheid*	Nombre de saisies/ *Aantal IBN*	Quantité/ *Hoeveelheid*	Nombre de saisies/ *Aantal IBN*	Quantité/ *Hoeveelheid*	Nombre de saisies/ *Aantal IBN*	Quantité/ *Hoeveelheid*	Nombre de saisies/ *Aantal IBN*
Cocaïne	9 293 kg	159	17 487 kg	167	30 295 kg	110	44 752 kg	102
Heroïne	149 kg	43	121 kg	28	99 kg	32	53 kg	25
Opium	/	/	1	1	5 kg	4	1133 kg	2
Haschisch/*Hasj*	841 kg	36	7 045 kg	32	723 kg	33	947 kg	16
Marijuana/ *Marihuana*	10 744	139	764 kg	107	686 kg	128	946 kg	120
Cannabis (indéterminé/ *onbepaald)*	19 kg	5	5 kg	6	3 kg	3	8 kg	3
Amphetamine/ *Amfetamine*	199 kg + 200 L	32	69 kg	23	29 kg +140 L	13	128 kg + 4L	14
Methamphetamine	9 kg	7	4 kg	3	14 kg	8	35 kg	11
XTC	44 422	22	59 696 pilules/ *pillen*	30	179 393 Pilules/ *pillen*	45	491 183 pilules/ *pillen*	62
MDMA (poudre/ *poeder)*	3 kg	2	9 kg	3	64 kg	8	35 kg	3
GHB	56 L	6	30 L	18	/		2 L	3
Khat	2 032 kg	35	941 kg	30	1460 kg	27	2 310 kg	9

DO 2017201823797

Vraag nr. 3346 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aanhoudingen op heterdaad wegens inbraak.

1. Hoeveel aanhoudingen op heterdaad wegens inbraak werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 jaarlijks verricht per Gewest en per nationaliteit van de betrokkenen (Belgische of buitenlandse)?

2. In hoeveel gebouwen werd er in totaal ingebroken per Gewest?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3346 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, ...

In het kader van deze vraag kan er gerapporteerd worden over het aantal door de politie geregistreerde feiten en verdachten inzake inbraak in gebouwen. Dit betreft zowel de woninginbraken, als de inbraken in bedrijven/handelszaken en in openbare instellingen.

Belangrijke opmerking: het betreft hier niet enkel arrestaties van geregistreerde verdachten die op heterdaad betrapt zijn. De verdachtenrapportage van de politiële criminaliteitsstatistieken is namelijk ruimer dan enkel de personen die op heterdaad betrapt zijn.

De onderstaande cijfers zijn afkomstig van de databankafsluiting van 26 januari 2018.

1. De eerste tabel bevat het aantal unieke door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake inbraak in gebouwen, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2016 en de eerste 3 trimesters van 2017 op het niveau van de gewesten en volgens de nationaliteit van de verdachte.

Verder doet de ANG geen uitspraak over het al dan niet schuldig karakter van de verdachte.

DO 2017201823797

Question n° 3346 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les arrestations en flagrant délit pour cambriolage.

1. Combien d'arrestations en flagrant délit pour cambriolage ont été opérées par Région du pays, par nationalité des personnes (belges ou étrangères) et par an, pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Quel est le total des biens immobiliers concernés par Région du pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3346 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policière où sont enregistrés les faits sur la base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

Il est possible, dans le cadre de cette question, d'établir des rapports sur le nombre de faits et de suspects enregistrés par les services de police en matière de cambriolages dans les bâtiments. Ceux-ci concernent tant les cambriolages dans les habitations que les cambriolages dans les entreprises/commerces et dans établissements publics.

Remarque importante: il ne s'agit pas uniquement d'arrestations de suspects enregistrés qui ont été pris en flagrant délit. En effet, les rapports des statistiques policières de criminalité au sujet des suspects ne se limitent pas aux personnes prises en flagrant délit.

Les données ci-dessous proviennent de la banque de données clôturée à la date du 26 janvier 2018.

1. Le premier tableau reprend le nombre de suspects "uniques" enregistrés par les services de police en matière de cambriolage dans les bâtiments, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2014-2016 et les 3 premiers trimestres de 2017, au niveau des régions et en fonction de la nationalité du suspect.

De surcroît, la BNG ne fournit aucune information sur la culpabilité ou non du suspect.

Tabel 1: aantal door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake inbraak in gebouw opgedeeld naar gewest en nationaliteit/
Tableau 1 : nombre de suspects enregistrés par les services de police en matière de cambriolage dans les bâtiments, par région et par nationalité

		2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	Belg/*Belge*	317	393	342	259
	Niet-Belg/*Non-Belge*	378	344	289	266
	Onbekend/*Inconnu*	16	16	13	12
	Totaal/*Total*	711	753	644	537
Vlaams Gewest/ *Région flamande*	Belg/*Belge*	1 750	1 593	1 442	1 063
	Niet-Belg/*Non-Belge*	1 407	1 166	926	631
	Onbekend/*Inconnu*	39	28	26	10
	Totaal/*Total*	3 196	2 787	2 394	1 704
Waals Gewest/ *Région wallonne*	Belg/*Belge*	1 286	1 234	1 117	831
	Niet-Belg/*Non-Belge*	611	554	506	336
	Onbekend/*Inconnu*	25	20	21	18
	Totaal/*Total*	1 922	1 808	1 644	1 185

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

2. De tweede tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake "Inbraak in gebouwen" zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2016 en de eerste 3 trimesters van 2017 op het niveau van de gewesten.

2. Le deuxième tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de "Cambriolage dans les bâtiments", tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2014-2016 et les 3 premiers trimestres de 2017, au niveau des régions.

Tabel 2: aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake inbraken in gebouw opgedeeld naar gewest
Tableau 2: nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de cambriolage dans les bâtiments, par région

	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	12 487	11 914	10 420	7 845
Vlaams Gewest/ *Région flamande*	43 616	39 990	33 472	21 965
Waals Gewest/ *Région wallonne*	40 364	36 781	31 945	21 757
Totaal/*Total:*	96 467	88 685	75 837	51 567

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

DO 2017201823799

Vraag nr. 3348 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aanhoudingen op heterdaad wegens voertuigdiefstal.

1. Hoeveel aanhoudingen op heterdaad wegens voertuigdiefstal werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 jaarlijks verricht per Gewest en per nationaliteit van de betrokkenen (Belgische of buitenlandse)?

2. Hoeveel voertuigen werden er in totaal gestolen per Gewest?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3348 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om, op basis van de processen-verbaal, te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten en verdachten inzake voertuigdiefstal.

Het aantal arrestaties maken echter geen deel uit van de ANG.

De onderstaande gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 26 januari 2018.

1. De eerste tabel bevat het aantal unieke door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake voertuigdiefstal, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 op het niveau van de Gewesten en volgens de nationaliteit van de verdachte. Er wordt eveneens een onderscheid gemaakt naargelang het type voertuig dat gestolen werd.

DO 2017201823799

Question n° 3348 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les arrestations en flagrant délit pour vols de véhicules.

1. Combien d'arrestations en flagrant délit pour vols de véhicules ont été opérées par Région du pays, par nationalité des personnes (belges ou étrangères) et par an, pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Quel est le total des véhicules concernés par Région du pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3348 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

En référence à la définition de la BNG mentionnée ci-dessus, il est possible, sur base des procès-verbaux, d'établir des rapports sur le nombre de faits et de suspects enregistrés par les services de police en matière de vol de véhicule.

Le nombre d'arrestations ne sont cependant pas reprises dans la BNG.

Les données ci-dessous proviennent de la banque de données clôturée à la date du 26 janvier 2018.

1. Le premier tableau reprend le nombre de suspects "uniques" enregistrés par les services de police en matière de vol de véhicule, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2014-2016 et les trois premiers trimestres de 2017, au niveau des Régions et en fonction de la nationalité du suspect. Une répartition est également opérée selon le type de véhicule volé.

Tabel 1 : aantal door de politiediensten geregistreerde verdachten inzake diefstal van voertuigen opgedeeld naar gewest en nationaliteit/
Tableau 1: nombre de suspects enregistrés par les services de police en matière de vol de véhicule, par région et par nationalité

Autodiefstal/*Vol de voiture*		2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	Belg/*Belge*	76	98	87	72
	Niet-Belg/*Non-Belge*	54	75	52	38
	Onbekend/*Inconnu*	1	3		
	Totaal/*Total*	131	176	139	110
Vlaams Gewest/*Région flamande*	Belg/*Belge*	348	297	345	205
	Niet-Belg/*Non-Belge*	261	204	188	126
	Onbekend/*Inconnu*	5	5	3	
	Totaal/*Total*	614	506	536	331
Waals Gewest/*Région wallonne*	Belg/*Belge*	463	516	443	286
	Niet-Belg/*Non-Belge*	147	129	93	84
	Onbekend/*Inconnu*	2	4	2	3
	Totaal/*Total*	612	649	538	373

Bromfietsdiefstal/ *Vol de vélomoteur*		2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	Belg/*Belge*	17	28	36	18
	Niet-Belg/*Non-Belge*	4	3	6	10
	Totaal/*Total*	21	31	42	28
Vlaams Gewest/*Région flamande*	Belg/*Belge*	254	272	244	178
	Niet-Belg/*Non-Belge*	41	46	44	27
	Onbekend/*Inconnu*		2		
	Totaal/*Total*	295	320	288	205
Waals Gewest/*Région wallonne*	Belg/*Belge*	99	94	107	59
	Niet-Belg/*Non-Belge*	13	5	11	7
	Onbekend/*Inconnu*	1			
	Totaal/*Total*	113	99	118	66

Motodiefstal/*Vol de moto*		2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	Belg/*Belge*	17	9	19	15
	Niet-Belg/*Non-Belge*	9	7	10	9
	Onbekend/*Inconnu*		1	1	
	Totaal/*Total*	26	17	30	24
Vlaams Gewest/*Région flamande*	Belg/*Belge*	57	60	37	33
	Niet-Belg/*Non-Belge*	11	15	9	9
	Totaal/*Total*	68	75	46	42
Waals Gewest/*Région wallonne*	Belg/*Belge*	60	56	35	21
	Niet-Belg/*Non-Belge*	8	8	4	6
	Totaal/*Total*	68	64	39	27

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

Belangrijke opmerking: Het betreft hier niet enkel de geregistreerde verdachten die op heterdaad betrapt zijn. De verdachtenrapportage van de politiële criminaliteitsstatistieken is namelijk ruimer dan enkel de personen die op heterdaad betrapt zijn.

Bovendien doet de ANG geen uitspraak over het al dan niet schuldig karakter van de verdachte.

Remarque importante: il ne s'agit pas exclusivement des suspects enregistrés pris en flagrant délit. Les rapports des statistiques de criminalité sur les suspects ont en effet un cadre plus large que les seules personnes appréhendées en flagrant délit.

De surcroît, la BNG ne fournit aucune information sur la culpabilité ou non du suspect.

Tot slot mogen deze cijfers inzake auto-, moto- en bromfietsdiefstal niet bij elkaar worden opgeteld om dubbeltellingen te vermijden, aangezien het best mogelijk is dat een verdachte staat geregistreerd voor een diefstal van een auto en een moto.

2. De tweede tabel bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake "Diefstal van voertuigen" zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de periode 2014-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 op het niveau van de Gewesten. Er wordt eveneens een onderscheid gemaakt naargelang het type voertuig dat gestolen werd.

Enfin, ces chiffres relatifs aux vols de voiture, de moto et de vélomoteur ne peuvent pas être additionnés entre eux afin d'éviter des doubles comptages. En effet, un suspect peut très bien être enregistré pour un vol de voiture et un vol de moto.

2. Le deuxième tableau reprend le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de "Vol de véhicule", tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur la base des procès-verbaux, pour la période 2014-2016 et les trois premiers trimestres de 2017, au niveau des Régions. Une répartition est également opérée selon le type de véhicule volé.

Tabel 2: aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake diefstal van voertuigen opgedeeld naar Gewest/
Tableau 2: nombre de faits enregistrés par les services de police en matière de vol de véhicule, par Région

Autodiefstal/*Vol de voiture*	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	1 934	1 760	1 634	1 153
Vlaams Gewest/*Région flamande*	3 416	3 221	2 823	1 785
Waals Gewest/*Région wallonne*	5 260	5 164	4 483	3 347
Totaal/*Total*	10 610	10 145	8 940	6 285
Bromfietsdiefstal/*Vol de vélomoteur*	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	257	279	260	246
Vlaams Gewest/*Région flamande*	2 076	2 057	1 837	1 310
Waals Gewest/*Région wallonne*	1 324	1 185	1 082	673
Totaal/*Total*	3 657	3 521	3 179	2 229
Motodiefstal/*Vol de moto*	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	418	294	329	277
Vlaams Gewest/*Région flamande*	504	470	355	297
Waals Gewest/*Région wallonne*	602	510	458	270
Totaal/*Total*	1 524	1 274	1 142	844

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

DO 2017201823807

Vraag nr. 3351 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Ouderenmishandeling..

1. Hoeveel klachten voor ouderenmishandeling werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 per Gewest en per jaar ingediend bij de politie?

2. Hoeveel aanhoudingen na betrapping op heterdaad vonden er per Gewest plaats?

DO 2017201823807

Question n° 3351 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La maltraitance de personnes âgées.

1. Combien de plaintes de maltraitance de personnes âgées ont été déposées auprès des forces de police par Région du pays et par an, pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

2. Combien d'arrestations ont été effectuées en flagrant délit par Région du pays?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3351 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 juni 2018 (Fr.):

Voor de opmaak van de politiële criminaliteitsstatistieken wordt gebruik gemaakt van gegevens die door zowel de lokale als federale politiediensten worden geregistreerd in de Algemene Nationale Gegevensbank (ANG).

Dit is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Specifiek wat uw vraag betreft inzake mishandeling van senioren en zoals reeds werd aangegeven in het antwoord op de eerdere parlementaire vraag nr. 2913 van 1 februari 2018 van de heer Koenraad Degroote inzake fysieke en andere agressie tegen senioren (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 154) en vraag nr. 3186van 20 april 2018 van mevrouw Yoleen Van Camp inzake agressie tegen senioren (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 168), dien ik het geachte lid te informeren dat de ANG niet de nodige gegevens bevat om een antwoord op deze vraag te formuleren en dit om de volgende reden: de ANG is een relationele databank, die uit meerdere entiteiten bestaat.

Naast de entiteit "feit" (waarin de eigenlijke feitinformatie zit) bestaat onder meer ook een entiteit "persoon". Deze entiteit bevat tot op heden informatie (geboortedatum, geslacht, nationaliteit, enz.) inzake verdachten, maar niet inzake slachtoffers (met uitzondering van vermiste personen). Dit laatstgenoemde is de reden waarom de vraag niet kan beantwoord worden.

Zoals meermaals aangekondigd zal het echter wel mogelijk worden zodra de aanpassingen aan de centrale databank (ANG) en haar voedingsstromen zullen zijn aangebracht.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3351 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 juin 2018 (Fr.):

Pour la production des statistiques policières de criminalité, il est fait usage des données enregistrées par les services de police locale et de police fédérale dans la Banque de données nationale générale (BNG).

Cette dernière est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

Concernant spécifiquement votre demande sur la maltraitance des personnes âgées, et comme cela a déjà été mentionné dans la question parlementaire n° 2913 du 1*er* février 2018 de monsieur Koenraad Degroote au sujet de la violence physique ou sur d'autres formes d'agression à l'encontre des seniors (*Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 154) et la question n° 3186 du 20 avril 2018 de madame Yoleen Van Camp en matière d'agression à l'encontre des seniors (*Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 168), je dois informer l'honorable membre que la BNG ne contient pas les données nécessaires pour formuler une réponse à cette question, et ce pour la raison suivante: la BNG est une base de données relationnelle constituée de plusieurs entités.

Outre l'entité "fait" (dans laquelle figurent les informations relatives aux faits), il existe, entre autres, une entité "personne". Cette entité reprend, jusqu'à aujourd'hui, les informations (date de naissance, sexe, nationalité, *etc*.) relatives aux suspects mais pas aux victimes (à l'exception des personnes disparues), raison pour laquelle il ne peut donc être répondu à la question.

Comme déjà annoncé à plusieurs reprises, cela sera néanmoins possible lorsque les adaptations à la banque de données centrale (BNG) et à ses flux d'alimentation auront été mises en oeuvre.

DO 2017201823855

Vraag nr. 3361 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 22 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Camera's in bedrijfsruimten.

Om mijn gegevens over de installatie van camera's in bedrijfsruimten (winkels, bedrijven, logistieke opslagplaatsen, enz.) te vervolledigen, zou ik voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 graag een antwoord krijgen op de volgende vragen.

1. Hoeveel camera's werden er bij uw diensten per Gewest geregistreerd?

2. Hoeveel inbreuken op de wetgeving werden er per Gewest vastgesteld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3361 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 22 juni 2018 (Fr.):

1. Mijn diensten beschikken niet over cijfermateriaal omtrent het aantal camera's noch over het aantal inbreuken op de wetgeving voor de jaren 2014 en 2017. Tot 25 mei 2018 werden de aangiftes van bewakingscamera's inderdaad bij de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer ingediend.

2. Voor wat betreft het aantal inbreuken op de wetgeving, beschikken mijn diensten niet over de nodige statistieken, gezien het strafrechtelijke inbreuken betreffen en geen administratieve.

DO 2017201823855

Question n° 3361 de monsieur le député Gautier Calomne du 22 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les caméras dans les lieux d'activités économiques.

Afin de compléter mon information sur l'installation de caméras dans les lieux d'activités économiques (magasins, entreprises, dépôts logistiques, *etc*.), je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le nombre d'outils enregistrés auprès de vos services par Région du pays?

2. Quel est le nombre total d'infractions à la législation constatées par Région du pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3361 de monsieur le député Gautier Calomne du 22 juin 2018 (Fr.):

1. Mes services ne disposent pas de données chiffrées sur le nombre de caméras ni sur le nombre total d'infractions à la législation pour les années 2014 à 2017. En effet, jusqu'au 25 mai 2018, les déclarations de caméras de surveillance étaient introduites auprès de la Commission de la protection de la vie privée.

2. En ce qui concerne le nombre d'infractions à la législation, mes services ne disposent pas non plus de statistiques, étant donné qu'il s'agit d'infractions pénales et non d'infractions administratives

DO 2017201823873

Vraag nr. 3364 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 22 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Inschrijving minderjarigen in verblijfsregister.

Op 15 februari 2016 trad het koninklijk besluit van 26 december 2015 in werking, dat een nieuw informatiegegeven invoert om de gedeelde huisvesting van minderjarigen te registreren in het bevolkingsregister.

DO 2017201823873

Question n° 3364 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 22 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Inscription de mineurs dans le registre de résidence.

L'arrêté royal du 26 décembre 2015 introduisant une nouvelle donnée relative à la résidence partagée de mineurs dans les registres de la population est entré en vigueur le 15 février 2016.

Het is vooral de bedoeling om ook minderjarige kinderen, die niet gedomicilieerd zijn in een bepaalde gemeente/stad, maar er wel verblijven, de mogelijkheid te geven van bepaalde (al dan niet financiële) voordelen te laten genieten, die aan het verblijf zijn gekoppeld. Concreet gaat het over kinderen, die bijvoorbeeld één week bij de mama wonen en één week bij de papa, doch slechts bij één van beiden officieel kunnen ingeschreven zijn. Hiertoe moet elk gemeentebestuur een beslissing nemen.

Elk gemeentebestuur werd op dat moment door het rijksregister van de FOD Binnenlandse Zaken in kennis gesteld van de definitieve onderrichtingen met betrekking tot het gedeeld verblijf van minderjarigen. Op basis van een gerechtelijke beslissing of een gezamenlijk akkoord, kunnen de bevolkingsdiensten voortaan de gedeelde huisvesting van kinderen registreren.

Het verblijfsregister werd ook ingevoerd omwille van veiligheidsredenen. De hulpdiensten zouden kunnen weten of op een welbepaald adres een kind verblijft, dat er niet is gedomicilieerd. Van op het terrein wordt mij gesignaleerd dat noch de politie, noch de brandweer in de aanloop naar een interventie de informatie in het verblijfsregister kunnen raadplegen.

1. Hoeveel kinderen zijn tot op vandaag ingeschreven in het verblijfsregister? Graag de cijfers opgesplitst per provincie en voor de provincie West-Vlaanderen per gemeente.

2. Heeft u zicht op het aantal gemeenten dat bijkomend een besluit nam dat voorziet in (al dan niet financiële) voordelen die zijn gekoppeld aan het verblijfsregister?

3. Erkent u dat noch de politie, noch de brandweer in de aanloop naar een interventie de informatie in het verblijfsregister kunnen raadplegen? Kunt u een en ander toelichten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3364 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 22 juni 2018 (N.):

Het lijkt me zinvol om de concrete uitvoering uit te leggen van het koninklijk besluit van 26 december 2015 tot wijziging van het koninklijk besluit van 16 juli 1992 tot vaststelling van de informatie die opgenomen wordt in de bevolkingsregisters en in het vreemdelingenregister teneinde een informatiegegeven betreffende de verdeelde huisvesting van de minderjarigen te registreren in het Rijksregister.

Il s'agit avant tout de permettre aux enfants mineurs qui ne sont pas domiciliés dans une commune/ville donnée mais y résident de jouir de certains avantages (financiers ou autres) liés au séjour. Il s'agit concrètement d'enfants qui habitent par exemple une semaine chez leur mère et une semaine chez leur père mais ne peuvent être inscrits officiellement que chez l'un des deux. Chaque administration communale doit prendre une décision à ce sujet.

Chaque administration communale a été informée à ce moment par le registre national du SPF Intérieur des directives définitives concernant la résidence partagée des enfants mineurs. Sur la base d'une décision judiciaire ou d'un accord commun, les services de la population peuvent dédormais enregistrer la résidence partagée.

Le registre de résidence a également été créé pour des raisons de sécurité. Les services d'urgence pourraient ainsi savoir si un enfant réside à une adresse donnée sans y être domicilié. On me signale sur le terrain que ni la police, ni les services d'incendie en route pour une intervention ne peuvent consulter l'information contenue dans le registre de résidence.

1. Combien d'enfants sont enregistrés dans le registre de résidence à ce jour? Je souhaiterais obtenir les chiffres par province et par commune pour la province de Flandre occidentale.

2. Avez-vous une idée du nombre de communes qui ont pris complémentairement un arrêté prévoyant des avantages (financiers ou autres) liés au registre de résidence?

3. Confirmez-vous que ni la police, ni les services d'incendie en route pour une intervention ne peuvent consulter l'information contenue dans le registre de résidence? Pouvez-vous fournir un commenaire à ce propos?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3364 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 22 juin 2018 (N.):

Il me semble utile d'expliquer la mise en oeuvre concrète de l'arrêté royal du 26 décembre 2015 modifiant l'arrêté royal du 16 juillet 1992 déterminant les informations mentionnées dans les registres de la population et dans le registre des étrangers concernant l'enregistrement de l'information relative à l'hébergement partagé des mineurs au Registre national.

Op verzoek van de huisvesting verlenende ouder wordt, mits het voorleggen van de nodige stavingstukken, de gedeelde huisvesting geregistreerd in het informatietype 021 (IT021) in het Rijksregister.

De betrokken minderjarigen worden niet ingeschreven aan het adres van de huisvesting verlenende ouder en worden derhalve niet opgenomen in de gezinssamenstelling.

Er is dus eigenlijk geen sprake van een verblijfsregister.

1. In het Rijksregister waren er op datum van 3 juli 2018 (observatiedatum 3 juli 2018) in totaal 4.837 minderjarigen met een IT021 in hun dossier.

Hieronder vindt u een tabel met een overzicht per provincie.

L'hébergement partagé est enregistré au type d'information 021 (TI021) au Registre national et ce, à la demande du parent hébergeur, à condition de soumettre les pièces justificatives nécessaires.

Les mineurs concernés ne sont pas inscrits à l'adresse du parent hébergeur et ne figurent, par conséquent, pas dans la composition de ménage.

Il n'est donc pas question de registre de séjour.

1. À la date du 3 juillet 2018 (date d'observation au 3 juillet 2018), il y avait au Registre national un total de 4.837 mineurs dont le dossier contenait un TI021.

Vous trouverez ci-dessous un tableau récapitulatif par province.

Provincie/*Province*	Aantal
Antwerpen/*Anvers*	940
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	365
Vlaams Brabant/*Brabant flamand*	728
Waals Brabant/*Brabant wallon*	224
West-Vlaanderen/*Flandre occidentale*	544
Oost-Vlaanderen/*Flandre orientale*	724
Henegouwen/*Hainaut*	390
Luik/*Liège*	411
Limburg/*Limbourg*	243
Luxemburg/*Luxembourg*	86
Namen/*Namur*	182

Een tweede tabel met een overzicht per gemeente voor de provincie West-Vlaanderen bevindt zich in bijlage. De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. De gemeenten zijn er niet toe gehouden om de FOD Binnenlandse Zaken in te lichten over zulk besluit. Ik kan u hierover dus geen informatie bezorgen.

3. Artikel 20 van het koninklijk besluit van 9 maart 2017 houdende wijziging van verschillende koninklijke besluiten, heeft het IT021 toegevoegd aan het wettelijk informatiegegeven "hoofdverblijfplaats" van het Rijksregister.

Zowel de politie als de hulpdiensten zijn inmiddels gemachtigd tot de informatie aanwezig in IT021.

Deze informatie wordt door het Rijksregister aan hen beschikbaar gesteld.

Un second tableau récapitulatif par commune pour la province de Flandre occidentale est joint en annexe. Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. Les communes ne sont pas obligées d'informer le SPF Intérieur d'une telle décision. Je ne peux donc pas vous donner d'information à ce propos.

3. L'article 20 de l'arrêté royal du 9 mars 2017 modifiant plusieurs arrêtés royaux a ajouté le TI021 à l'information légale "résidence principale" du Registre national.

La police et les services d'urgence sont maintenant autorisés à accéder à l'information présente dans le TI021.

Cette information est mise à leur disposition par le Registre National.

Ik wil eraan herinneren dat deze info enkel verschijnt indien het dossier van de huisvesting verlenende ouder wordt geconsulteerd en indien de informaticatoepassing van de politie of hulpdienst het IT021 ook effectief opvraagt.

DO 2017201823888

Vraag nr. 3367 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 25 juni 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Foutieve of gebrekkige verkeerssignalisatie.

Ik krijg regelmatig berichten over verkeerssituaties waarbij de bewegwijzering onduidelijk is en vaak zelfs niet reglementair. De verschillende weggebruikers raken op die manier in de war met nadelige gevolgen voor de verkeersveiligheid. De verantwoordelijkheid voor het wegbeheer ligt op gemeente- en gewestniveau. Zij kunnen dus aansprakelijk gesteld worden als iets gebeurt dat mogelijk veroorzaakt is door de staat van de weg of de verkeerssignalisatie.

In Vlaanderen werden in 2016 710 klachten geregistreerd met betrekking tot een gebrekkige verkeerssignalisatie.

Van minister Bellot leren we dat er in 2016 114 letselongevallen werden geregistreerd door de politie met gebrekkige signalisatie als (bijdragende) ongevalsfactor.

1. Hoe vaak werd in de laatste vijf jaar door de lokale of de federale politie een proces-verbaal opgesteld omwille van een foutieve of gebrekkige verkeerssignalisatie? Graag cijfers per jaar.

2. Kan ook aangegeven worden tegen welke overheid (gemeente, Gewest, provincie, enz.) het proces-verbaal werd opgesteld, dan wel of het (ook) gericht was tegen een aannemer van wegenwerken of een door hem aangestelde signalisatieverantwoordelijke?

3. Wat is de exacte procedure voor een weggebruiker die een foutieve of gebrekkige situatie wil melden en wat gebeurt er bij de bevoegde instantie nadien?

4. Denkt u eraan een centraal meldpunt in het leven te roepen? Op dit moment vindt de gebruiker onvoldoende de weg tussen gemeente, Wegen en Verkeer, Meldpunt Fietspaden, Meldpunt Wegen, Wegentelefoon en zelfs de waterwegbeheerders.

Je veux vous rappeler que cette information n'apparaît que si le dossier du parent hébergeur est consulté et si l'application informatique de la police ou du service d'urgence interroge effectivement le TI021.

DO 2017201823888

Question n° 3367 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 25 juin 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La signalisation routière erronée ou insuffisante.

Je reçois régulièrement des informations sur des situations liées au manque de clarté, voire souvent au caractère non réglementaire de la signalisation routière. Ces cas sèment la confusion parmi les différents usagers de la route, au détriment de la sécurité routière. La gestion des réseaux routiers relève des communes et des Régions. Ces dernières peuvent donc être déclarées responsables d'une situation pouvant être imputée à l'état des routes ou à la signalisation routière.

En 2016, 710 plaintes ont été enregistrées en Flandre concernant une signalisation routière défaillante.

Selon le ministre Bellot, la police a enregistré la même année 114 cas de lésions notamment dues à des problèmes de signalisation.

1. Combien de fois les polices locale et fédérale ont-elles dressé un procès-verbal au cours des cinq dernières années en raison d'une erreur ou d'une insuffisance de la signalisation? Pouvez-vous ventiler ce chiffre sur une base annuelle?

2. Pouvez-vous également indiquer auprès de quelle autorité (commune, Région, province, *etc.*) les procès-verbaux ont été dressés et si ces derniers visaient (également) des entrepreneurs routiers ou des responsables de la signalisation désignés par ceux-ci?

3. Quelle procédure les usagers de la route qui souhaitent signaler une erreur ou une insuffisance doivent-ils suivre exactement et quelles suites les autorités compétentes donnent-elles à cette procédure?

4. Envisagez-vous de créer un point de contact central? Les usagers ne connaissent pas suffisamment la voie à suivre entre la commune, l'*Agentschap Wegen en Verkeer*(agence routes et circulation), le *Meldpunt Fietspaden* (point de contact pistes cyclables), le *Meldpunt Wegen* (point de contact Routes), le *Wegentelefoon* (téléphone routier) ou même les gestionnaires des voies navigables.

Zo ja, welke concrete stappen en timing stelt u voor?

Zo neen, waarom niet en denkt u aan andere maatregelen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3367 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 25 juni 2018 (N.):

1. Wij beschikken niet over cijfers met tot het aantal processen-verbaal dat werd uitgeschreven omwille van ontbrekende, ontoereikende of niet conforme signalisatie. Wanneer de politie vaststelt dat de signalisatie ontoereikend, dan wel verkeerd werd aangebracht, neemt zij veelal contact op met de aannemer of met de verantwoordelijke voor de signalisatie om het euvel binnen de kortste termijnen te verhelpen.

2. Zie antwoord op vraag nr. 1.

3. Er is geen uitgestippelde procedure voorzien. Politiediensten zijn bevoegd om signalisatie te controleren, en de Federale Wegpolitie doet dit systematisch voor de werken die op de autosnelwegen worden uitgevoerd. De verkeerstekens dienen correct aangebracht te worden volgens artikel 78 van de wegcode.

Ook het ministerieel besluit van 7 mei 1999 betreffende het signaleren van werken en belemmeringen op de openbare weg verwijst naar de wegcode. Weggebruikers die de mening toegedaan zijn dat de signalisatie niet in overeenstemming is met de wetgeving of die vaststellen dat (een deel van) de signalisatie ontbreekt, kunnen dus steeds de politie hiervan op de hoogte brengen.

Wanneer een wegbeheerder (gemeente of Gewestelijke overheid) infrastructuurwerken wil laten uitvoeren, stelt zij hiervoor een offerte op met hierin de vereisten voor de aannemer aan wie het contract wordt toegewezen. Indien deze hier niet aan voldoet, kan de overheid het contract verbreken of schadevergoeding eisen.

Wanneer een overheid infrastructuurwerken wil laten uitvoeren, stelt zij hiervoor een offerte op met hierin de vereisten voor de aannemer die het contract wint. Indien deze hier niet aan voldoet, kan de overheid het contract verbreken of schadevergoeding eisen.

Ook voor de werfcontroleurs is hierin een belangrijke rol weggelegd.

Op het einde van de werken, dient de aannemer steeds een bord aan te brengen waarop in het geel op zwarte achtergrond, de naam staat van de verantwoordelijke voor de signalisatie en diens telefoonnummer.

4. Dit valt onder de bevoegdheid van de Gewesten.

Dans l'affirmative, quelles démarches concrètes et quel calendrier proposez-vous?

Dans la négative, pourquoi pas et pensez-vous prendre d'autres mesures?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3367 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 25 juin 2018 (N.):

1. Nous ne disposons pas de chiffres relatifs au nombre de procès-verbaux rédigés pour motif de signalisation manquante, inadéquate ou non conforme. Lorsque la police constate que la signalisation a été placée de manière inadéquate ou incorrecte, elle prend d'habitude contact avec l'entrepreneur ou avec le responsable de la signalisation pour remédier à la situation dans les plus brefs délais.

2. Voir réponse à la question n° 1.

3. Il n'y a pas de procédure définie prévue. Les services de police sont compétents pour contrôler la signalisation et la police fédérale de la route le fait systématiquement pour les travaux exécutés sur les autoroutes. Les signaux doivent être placés correctement conformément à l'article 78 du code de la route.

L'arrêté ministériel du 7 mai 1999 relatif à la signalisation des chantiers et des obstacles sur la voie publique fait également référence au code de la route. Les usagers de la route qui estiment que la signalisation n'est pas conforme à la législation ou qui constatent que (une partie de) la signalisation fait défaut, peuvent donc toujours le signaler à la police.

Lorsqu'un gestionnaire de voirie (une commune ou une autorité régionale) veut faire exécuter des travaux d'infrastructure, il rédige une offre à cet effet avec les conditions destinées à l'entrepreneur à qui le contrat sera confié. Si celui-ci n'y satisfait pas, l'autorité peut rompre le contrat ou réclamer un dédommagement.

Lorsqu'une autorité souhaite faire exécuter des travaux d'infrastructure, elle rédige une offre à cet effet avec les conditions pour l'entrepreneur qui obtient le contrat. Si celui-ci ne satisfait pas aux conditions, l'autorité peut rompre le contrat ou réclamer un dédommagement.

Les contrôleurs de chantier ont également une rôle important à jouer dans ce cas.

À la fin des travaux, l'entrepreneur doit toujours placer un panneau indiquant en jaune sur fond noir, le nom du responsable de la signalisation et son numéro de téléphone.

4. Ceci relève de la compétence des Régions.

DO 2017201823930

Vraag nr. 3371 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 26 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Oplichterij met valse straatnamen.

Sinds kort is er in Charleroi een nieuwe vorm van oplichterij opgedoken. Verschillende inwoners hebben een brief met het logo en het briefhoofd van de stad ontvangen waarin hun wordt gevraagd hun mening te geven over een toekomstige naamswijziging voor hun straat.

Om op die vermeende enquête te antwoorden moest men stemmen door naar een betaalnummer te bellen. Bovendien kregen de mensen de vraag om een e-mail met hun contactgegevens te verzenden.

Er zijn verschillende personen in de val gelopen, ze deden bij het stadsbestuur hun beklag.

1. Werd u ingelicht over deze nieuwe vorm van oplichterij?

2. Werden dergelijke prakijken naar uw weten ook al elders in het land gesignaleerd?

3. Zouden er concrete maatregelen kunnen worden getroffen om te vermijden dat burgers zich op die manier laten beduvelen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3371 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 26 juni 2018 (Fr.):

Ik werd niet op de hoogte gesteld van dit soort oplichterij.

Deze vraag en problematiek vallen onder de bevoegdheid van de lokale administratieve overheid, in dit geval de lokale politiezone Charleroi, tot wie ik u verzoek zich te wenden.

Bovendien deelt de federale politie mij mee dat zij niet beschikt over gecentraliseerde informatie betreffende deze problematiek en ik kan mij dan ook niet uitdrukken over dit fenomeen op andere plaatsen van het land.

Burgers sensibiliseren opdat zij steeds met de nodige voorzichtigheid persoonlijke gegevens overmaken, is de boodschap. Dit is zeker noodzakelijk wanneer een overheid of om het even welke andere dienst melding krijgt van dergelijke feiten.

DO 2017201823930

Question n° 3371 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 26 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'arnaque aux faux noms de rues.

Il y a peu, une arnaque d'un nouveau type a fait son apparition dans la ville de Charleroi. Plusieurs habitants ont, en effet, reçu un courrier portant le logo et l'en-tête de la ville et leur demandant de donner leur avis au sujet d'un futur changement de nom de leur rue.

Pour répondre à cette soi-disant enquête, les citoyens devaient voter par téléphone à un numéro surtaxé. Ils étaient également invités à envoyer un mail contenant leurs coordonnées.

Plusieurs personnes sont tombées dans le panneau et se sont plaintes auprès de l'administration.

1. Avez-vous été avisé de ce nouveau type d'arnaque?

2. À votre connaissance, cela s'est-il déjà produit dans d'autres endroits du pays?

3. Concrètement, des mesures pourraient-elles être prises afin d'éviter à des citoyens de tomber dans ce type de piège?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3371 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 26 juin 2018 (Fr.):

Je n'ai pas été avisé de ce type d'arnaque.

Cette question et problématique relèvent de la compétence de l'autorité administrative locale, en l'occurrence la zone de police locale de Charleroi, auprès de laquelle je vous invite à vous adresser.

De plus, la police fédérale m'informe qu'elle ne dispose pas d'information centralisée concernant cette problématique et ne peut dès lors pas s'exprimer sur l'occurrence de ce phénomène dans d'autres endroits du pays.

Sensibiliser les citoyens de sorte qu'ils transmettent toujours avec la prudence nécessaire les données personnelles, tel est le message. C'est d'autant plus nécessaire lorsqu'une autorité ou n'importe quel service reçoit un signalement de tels faits.

DO 2017201823969

Vraag nr. 3379 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 26 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Provincie Luik. - Inbraken.

De FOD Binnenlandse Zaken, de politie, de gemeentelijke preventiediensten, de buurtinformatienetwerken, de provincies en de private partners bundelen hun krachten om iedereen te wijzen op het belang van inbraakbeveiliging.

In die context organiseerden de overheid en haar partners de campagne '1 dag niet' om in samenwerking met de burgers woningdiefstallen tegen te gaan.

Op de website *1dagniet.be* worden er verschillende tips gegeven om woninginbraken te voorkomen. Tevens wordt er vermeld dat er in België ongeveer 150 woninginbraken per dag worden gepleegd en dat de sociale kosten die hieraan verbonden zijn, meer dan 350 miljoen euro bedragen.

1. Hoeveel woningbraken waren er de voorbije vijf jaar in de provincie Luik? Kunt u uw antwoord opsplitsen per politiezone en per jaar?

2. Heeft men een daling van het aantal inbraken vastgesteld sinds de lancering van de campagne "1 dag niet"?

3. Hoeveel aanvragen voor een bezoek van een diefstalpreventieadviseur werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 in de provincie Luik ingediend?

4. Hoe vaak werd de 1dagniet-app, waarmee burgers tips kunnen krijgen om hun huis of appartement te beveiligen, per jaar gedownload sinds de lancering ervan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3379 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 26 juni 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de *modi operandi*, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

DO 2017201823969

Question n° 3379 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 26 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Province de Liège. - Cambriolages.

Le SPF Intérieur, la police, les services de prévention communaux, les partenariats locaux de prévention, les provinces et les partenaires privés unissent leurs forces pour attirer l'attention de tous sur l'importance de la sécurisation contre le cambriolage.

Dans ce contexte, la campagne "1 jour sans" des autorités fédérales et de ses partenaires a été mise en place afin de lutter, en collaboration avec les citoyens, contre les cambriolages.

Sur le site *www.1joursans.be*, parmi les divers conseils délivrés pour lutter contre les cambriolages, nous apprenons qu'environ 150 cambriolages par jour sont commis dans les habitations en Belgique et que les coûts sociaux y afférents s'élèvent à plus de 350 millions d'euros.

1. Depuis ces cinq dernières années, pouvez-vous communiquer le nombre de cambriolages enregistrés dans la province de Liège et ventiler votre réponse par zone de police et par année?

2. Depuis la mise en place de la campagne "1 jour sans", a-t-on noté une diminution du nombre de cambriolages?

3. En 2014, 2015, 2016 et 2017, combien de demandes pour le passage d'un conseiller en prévention vol ont été enregistrées dans la province de Liège?

4. Depuis sa mise en circulation, combien de fois l'application *1joursans*, qui délivre des conseils pour sécuriser sa maison ou son appartement a-t-elle été téléchargé (par an)?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3379 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 26 juin 2018 (Fr.):

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les *modi operandi*, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, *etc*.

Op basis van bovenstaande definitie van de ANG is het mogelijk om, op basis van de processen-verbaal, te rapporteren over het aantal door de politie geregistreerde feiten inzake de inbraken in woningen.

1. De onderstaande tabel bevat het aantal inbraken in woningen die werden gepleegd op het grondgebied van de provincie Luik.

Deze gegevens worden per politiezone weergegeven voor de volledige jaren 2013 tot 2017 en zijn afkomstig van de databankafsluiting van 20 april 2018.

2. Bovenstaande tabel geeft een significante daling weer van het aantal inbraken in woningen voor de periode 2014-2017 op het grondgebied van de provincie Luik.

3. Wij beschikken over de cijfers inzake het aantal preventieadviseurs. In onderstaande tabel wordt het aantal mensen met deze functie weergegeven per politiezone voor de provincie Luik voor de jaren 2014 tot 2016 (de cijfers voor 2017 zijn nog niet beschikbaar). Helaas beschikken wij niet over het aantal keer dat ze zijn tussengekomen. Deze cijfers dienen aan de politiezones gevraagd te worden.

4. U vindt hierbij de downloadcijfers van de app *1 dag niet* (Nederlandstalige versie) en *1 jour sans* (Franstalige versie). De gegevens kunnen niet opgedeeld per taalrol.

Voor iOS:
- 2014 (vanaf oktober): 491
- 2015: 673
- 2016: 155
- 2017: 194
- 2018 - tot op heden: 46

Voor Android:
- 2014: 533
- 2015: 501
- 2016: 152
- 2017: 141
- 2018 - tot op heden: 108

Dit brengt het totaal aantal downloads voor iOS en Android samen op 2.994.

De tabellen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Cette définition de la BNG induit qu'il est possible, sur base des procès-verbaux, d'établir des rapports sur le nombre de faits enregistrés par la police en matière de cambriolages dans les habitations.

1. Le tableau ci-dessous reprend le nombre de cambriolages dans les habitations perpétrés sur le territoire de la Province de Liège.

Ces données sont reproduites par zone de police pour les années 2013 à 2017 et proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 avril 2018.

2. Le tableau ci-dessus montre une baisse significative du nombre de cambriolages dans les habitations pour la période 2014-2017 sur le territoire de la Province de Liège.

3. Dans le tableau ci-dessous vous trouverez le nombre de conseillers en prévention des zones de police de la province de Liège pour les années 2014, 2015 et 2016 (les données de 2017 ne sont pas encore disponibles). Nous ne disposons cependant pas d'information concernant les interventions de ces conseillers en prévention. Ces informations doivent être demandées aux zones de police.

4. Vous trouvez, ci-dessous, les chiffres de téléchargement de l'app *1 dag niet* (version néerlandophone) et *1 jour sans* (version francophone). Les données ne peuvent pas être divisées par rôle linguistique.

Pour IOS:
- 2014 (depuis octobre): 491
- 2015: 673
- 2016: 155
- 2017: 194
- 2018 - jusqu'aujourd'hui: 46

Pour Android:
- 2014: 533
- 2015: 501
- 2016: 152
- 2017: 141
- 2018 - jusqu'au aujourd'hui: 108

Ce qui donne un total de 2.994 téléchargements pour IOS et Android.

Les tableaux joints à la réponse à cette question ont été transmis directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais ils peuvent être consultés au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201824045

Vraag nr. 3388 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 28 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gezondheidsbeleid bij de FOD Binnenlandse Zaken.

De Caycediaanse sofrologie werd in het begin van de jaren 60 door professor Alfonso Caycedo ontwikkeld en strekt ertoe het bewustzijn en de fysieke, chemische en psychologische veranderingen ervan te bestuderen voor educatieve, therapeutische en profylactische doeleinden.

In Frankrijk, Spanje en Canada wordt de Caycediaanse sofrologie erkend als een methode om psychosociale risico's in bedrijven te beperken en burn-outs te bestrijden.

In België is de Caycediaanse sofrologie erkend, gereglementeerd, noch beschermd en is er geen toegang tot het beroep.

In Wallonië staan er echter verschillende opleidingen in sofrologie op het programma van meerdere instellingen voor sociale promotie, en wordt er aan de geslaagden een attest van de Franse Gemeenschap uitgereikt. Hoewel dat attest geen wettelijke waarde heeft, biedt het meer waarborgen dan de attesten die door privé-organisaties worden uitgereikt.

Bovendien heb ik tijdens mijn onderzoek in een antwoord op een parlementaire vraag van 2011 over het gezondheidsbeleid van de FOD Binnenlandse Zaken ontdekt dat die administratie in het kader van het beleid inzake welzijn op het werk ook sofrologiesessies aanbood om stress te voorkomen.

1. Wordt er in het kader van het gezondheidsbeleid van de FOD Binnenlandse Zaken nog steeds gebruikgemaakt van sofrologie? Zo ja, in welke vorm?

2. Zo ja, over welke kwalificaties beschikken de personen (of persoon) die die sessies verzorgen?

3. Heeft u feedback gekregen van de werknemers die gebruik hebben gemaakt of maken van sofrologie bij de FOD Binnenlandse Zaken? Zo ja, welke?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3388 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 28 juni 2018 (Fr.):

1. Nee, er werd sinds 2011 geen gebruik meer gemaakt van sofrologie binnen de FOD Binnenlandse Zaken.

2. Niet van toepassing.

DO 2017201824045

Question n° 3388 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 28 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La politique de santé au sein du SPF Intérieur.

Créée au début des années 60 par le professeur Alfonso Caycedo, la sophrologie caycédienne entend étudier la conscience et ses modifications physiques, chimiques et psychologiques, dans un but pédagogique, thérapeutique et prophylactique.

En France, en Espagne ou encore au Canada, la sophrologie caycédienne compte parmi les solutions reconnues pour limiter les risques psycho-sociaux en entreprise et les moyens de lutte contre le burn-out.

En Belgique, la sophrologie caycédienne n'est pas reconnue, pas règlementée, pas protégée et il n'existe aucun accès à la profession.

Néanmoins, en Wallonie, plusieurs formations à la sophrologie sont programmées dans plusieurs établissements de promotion sociale et sont sanctionnées par une attestation de réussite délivrée par la Fédération Wallonie-Bruxelles. Si cette attestation n'a aucune valeur légale, elle présente cependant des garanties de sérieux au regard des attestations délivrées par des associations privées.

En outre, en effectuant quelques recherches, j'ai découvert dans une réponse à une question parlementaire posée en 2011 sur la politique de santé menée au sein du SPF Intérieur, que cette administration avait, dans sa politique de bien-être au travail, recouru à la sophrologie pour agir préventivement contre le stress.

1. La politique de santé menée au sein du SPF Intérieur recoure-t-elle encore aujourd'hui à la sophrologie? Si oui, laquelle?

2. Dans l'affirmative, quelles sont les qualifications de la ou des personne(s) qui dispense(nt) ces séances?

3. Avez-vous eu des retours des travailleurs qui ont pu bénéficier ou recourent à la sophrologie au sein du SPF Intérieur? Dans l'affirmative, quels sont-ils?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3388 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 28 juin 2018 (Fr.):

1. Non, il n'y a plus eu recours à la sophrologie au sein du SPF intérieur depuis 2011.

2. Pas d'application.

3. De personeelsleden van de FOD Binnenlandse Zaken hebben slechts een matige interesse getoond voor de opleiding sofrologie, georganiseerd in 2011.

Gelet op de zeer hoge kostprijs van deze opleiding en de zeer matige beoordelingen van de deelnemers die eraan deelgenomen hebben, heeft de FOD Binnenlandse Zaken het niet meer opportuun geacht om sofrologie op te nemen in zijn welzijns- en gezondheidsbeleid.

Het welzijn is en blijft echter één van de voornaamste gedragslijnen van het beleid dat de FOD Binnenlandse Zaken voert ten aanzien van zijn personeel, en zeer veel acties en maatregelen zijn gewijd aan de verbreiding ervan.

DO 2017201824077

Vraag nr. 3392 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Wetsontwerp betreffende de bestuurlijke handhaving.

De Ministerraad heeft onlangs ingestemd met het wetsontwerp betreffende de bestuurlijke handhaving, met name wat de bevoegdheden van de lokale overheden en de burgemeesters betreft inzake openbare overlast, openbare ordeverstoring en criminaliteit.

Het wetsontwerp kwam er naar aanleiding van de gebrekkige communicatie tussen de verschillende partners (gemeentebestuur, politie, inspectiediensten, enz.) en moet ervoor zorgen dat burgemeesters en lokale overheden beter op de hoogte zijn van criminele activiteiten in hun gemeente.

Het doel is om een systeem van uitbatingsvergunningen en -voorwaarden in te voeren, de bevoegdheden van de gemeente in het kader van de openbare orde te bepalen en criminaliteit te voorkomen en tegen te gaan.

1. Wat wordt de rol van de burgemeesters? Welke stappen moeten ze doen om van dat mechanisme gebruik te maken?

2. Ging de vraag uit van bepaalde gemeenten?

3. Aan de hand van welke wetgevende instrumenten zou dit plan worden geïmplementeerd en/of geïnstitutionaliseerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3392 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juli 2018 (Fr.):

3. Les agents du SPF Intérieur n'ont montré qu'un intérêt moyen pour la formation en sophrologie organisée en 2011.

Vu le coût très élevé de cette formation ainsi que les appréciations très mitigées des participants qui y ont participé, le SPF intérieur n'a plus jugé opportun d'inclure la sophrologie dans sa politique de bien-être et de santé.

Nonobstant, le bien-être est et reste une des lignes de conduite principales de la politique menée par le SPF Intérieur vis-à-vis de son personnel, et de très nombreuses actions et dispositifs sont consacrés à son rayonnement.

DO 2017201824077

Question n° 3392 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le projet de loi relatif au maintien administratif.

Récemment, le Conseil des ministres a marqué son accord sur le projet de loi relatif au maintien administratif, notamment en ce qui concerne les compétences des pouvoirs locaux et des bourgmestres en matière de nuisances publiques, d'atteintes à l'ordre public et de criminalité.

Faisant suite à un manque de communication entre différents partenaires (administration communale, police, services d'inspection, *etc*.), ce projet a pour but de permettre aux bourgmestres et autorités locales d'améliorer la connaissance des activités criminelles qui sévissent sur le territoire de leur commune.

La volonté est de créer un système de permis d'exploitation et de conditions d'exploitations, d'établir les compétences de la commune dans le cadre de l'ordre public ainsi que de prévenir et de lutter contre la criminalité.

1. Quel sera dès lors le rôle des bourgmestres? Quelles seront les démarches qu'ils devront effectuer pour utiliser ce mécanisme?

2. Des communes étaient-elles demanderesses d'un tel système?

3. Quels types d'outils législatifs seraient mis en place pour instituer et/ou institutionnaliser ce projet?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3392 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juillet 2018 (Fr.):

1. Dit ontwerp regelt de bevoegdheden van lokale besturen en burgemeesters inzake de gemeentelijke bestuurlijke handhaving. Meer specifiek heeft dit ontwerp tot doel om de lokale besturen meer slagkracht te geven in de strijd tegen de ondermijnende criminaliteit. Deze vorm van criminaliteit manifesteert zich door criminelen die zich in het lokaal sociaal en economisch weefsel nestelen om hun malafide praktijken verder te ontwikkelen.

Eén van de belangrijkste elementen van het ontwerp is dataan de gemeenten de mogelijkheid wordt geboden om bij wijze van een gemeentelijke politieverordening, de uitbating van publiek toegankelijke inrichtingen, dus café's, belwinkels, restaurants, autoverhuurbedrijven, enz. aan een uitbatingsvergunning te onderwerpen.

Daarbij kunnen zij de voorwaarden bepalen om te verhinderen dat malafide personen op het eerste zicht legitieme handelszaken gaan gebruiken om bijvoorbeeld crimineel geld wit te wassen of een drugshandel te starten. Zo zal de gemeente bij wijze van politieverordening kunnen trachten te voorkomen dat ernstige en georganiseerde criminaliteit zich mengt in de legale economie en deze economie als dekmantel gaat gebruiken voor illegale activiteiten.

In die zin zal de gemeente de mogelijkheid hebben om een administratief onderzoek uit te voeren naar de uitbater. Op basis van de resultaten van dit onderzoek zal men een uitbatingsvergunning kunnen toekennen of weigeren. In een later stadium zal de afgeleverde uitbatingsvergunning geschorst of opgeheven kunnen worden.

De concrete rol van de burgemeester betreft de volgende punten:

- hij zal, in geval nieuwe elementen opduiken of omstandigheden wijzigen, een nieuw administratief onderzoek opdragen om, naar gelang de resultaten van dit onderzoek, een vergunning ongewijzigd te laten, te schorsen of op te heffen;

- hij zal een pand die hij conform de vigerende wetgeving gesloten heeft, administratief kunnen verzegelen;

- hij zal, wanneer hij een bestuurlijke maatregel oplegt, een administratieve dwangsom kunnen opleggen opdat de maatregel nageleefd zou worden;

- voorts worden de reeds voorziene sluitingstermijnen in het kader van mensenhandel, mensensmokkel, terrorisme en drugs uitgebreid. Het wordt mogelijk om de initiële sluitingstermijn van zes maanden maximum twee keer te verlengen.

1. Ce projet régit les compétences des autorités locales et des bourgmestres en ce qui concerne l'approche administrative communale. Il vise plus spécifiquement à renforcer les pouvoirs locaux dans la lutte contre la criminalité déstabilisante. Cette forme de criminalité est le fait de criminels qui s'installent dans le tissu socioéconomique local pour développer leurs pratiques malhonnêtes.

L'un des principaux objectifs du projet est de permettre aux communes, au travers d'une ordonnance de police communale, de soumettre à une autorisation d'exploiter des établissements accessibles au public, et donc des cafés, *phone shops*, sociétés de location de voitures, *etc*.

À cet égard, les communes peuvent fixer les conditions afin d'empêcher des personnes malhonnêtes d'utiliser des commerces, à première vue légitimes, par exemple à des fins de blanchiment d'argent criminel ou de trafic de drogues. Ainsi, la commune pourra essayer, au moyen d'une ordonnance de police communale, d'éviter que des circuits de criminalité grave et organisée ne s'immiscent dans l'économie légale et ne se servent de cette économie pour couvrir des activités illégales.

En ce sens, la commune aura la possibilité de procéder à une enquête administrative concernant l'exploitant. Sur la base des résultats de cette enquête, elle pourra octroyer ou refuser une autorisation d'exploitation. Dans un stade ultérieur, l'autorisation d'exploitation délivrée pourra être suspendue ou retirée.

Le rôle concret du bourgmestre s'articule autour des aspects suivants:

- si de nouveaux éléments surgissent ou si les circonstances changent, il demandera une nouvelle enquête administrative et se basera sur les résultats de celle-ci pour laisser inchangée, suspendre ou annuler une autorisation, en fonction des résultats de l'enquête;

- il pourra sceller administrativement un bâtiment dont il a ordonné la fermeture en vertu de la législation en vigueur;

- s'il impose une mesure administrative, il pourra infliger une astreinte administrative pour faire respecter la mesure;

- en outre, les délais de fermeture prévus en cas de traite des êtres humains, de trafic d'êtres humains, de terrorisme et de faits de drogues seront étendus. Il sera désormais possible de prolonger maximum deux fois le délai de fermeture initial de six mois.

Gezien het ontwerp nu voor advies naar verschillende instanties is en naar aanleiding daarvan binnen de schoot van de regering ter bespreking ligt in tweede lezing, kan ik op dit moment geen verdere details over het ontwerp geven.

2. Op mijn vraag heeft professor Brice De Ruyver in 2016 een onderzoek gevoerd naar bestuurlijke handhaving in België. Daaruit bleek door de huidige stand van de wetgeving de gemeenten onvoldoende wettelijke middelen hebben om de strijd tegen de ernstige en georganiseerde criminaliteit aan te kunnen gaan.

De Vlaamse Vereniging van Steden en Gemeenten is dan ook grote vragende partij om de huidige wetgeving aan te passen. Via mijn formele en informele contacten met burgemeesters uit Brussel en Wallonië blijk dat men eveneens geconfronteerd wordt met fenomenen die men op dit moment onvoldoende kan bestrijden. Ook zij zijn dus vragende partij.

Het moet ook gezegd worden dat dit wetsontwerp aan geen enkele burgemeester iets oplegt. Wat wel doen, is hen de wettelijke tools bieden om criminelen te weren uit hun gemeenten.

3. Het ontwerp van wet "bestuurlijke handhaving" dat recent aan de Ministerraad werd voorgelegd, voorziet in een aanpassing van de nieuwe gemeentewet, alsook van de drugswet en de GAS-wet.

Op dit moment wordt ook gewerkt aan een tweede wetsontwerp dat zal handelen over informatieverzameling en -doorstroming waarbij het de bedoeling is om een Directie op federaal niveau op te richten die als opdracht heeft om gemeenten te voeden met informatie over mensen met criminele banden die zich onder andere met een handelszaak willen vestigen in een gemeente.

Om begrijpelijke redenen kan ik hier nu echter niet verder op in gaan omdat de gesprekken binnen de regering hierover volop gaande zijn.

Étant donné que le projet a déjà été soumis pour avis à différentes instances et qu'il fait l'objet de discussions en seconde lecture au sein du gouvernement, je ne suis actuellement pas en mesure de fournir de plus amples détails à ce sujet.

2. À ma demande, le professeur Brice De Ruyver a mené en 2016 une étude relative à l'approche administrative en Belgique. Ce travail de recherche a révélé que, dans l'état actuel de la législation, les communes ne disposaient pas de moyens légaux suffisants pour pouvoir lutter contre la criminalité grave et organisée.

L'union flamande des villes et communes est donc clairement demandeuse d'une adaptation de la législation actuelle. Au travers de mes contacts formels et informels avec des bourgmestres de Bruxelles et de Wallonie, il s'est avéré qu'ils sont eux aussi confrontés à des phénomènes contre lesquels ils ne peuvent lutter efficacement, faute de moyens suffisants. Ils sont donc eux aussi demandeurs.

Il faut également souligner que ce projet de loi n'impose rien à aucun bourgmestre. En revanche, il leur offre les outils légaux pour les aider à éloigner les criminels de leurs communes.

3. Le projet de loi "maintien administratif", qui a récemment été soumis au Conseil des ministres, prévoit une adaptation de la nouvelle loi communale, ainsi que de la loi drogues et de la loi SAC.

Pour l'heure, un second projet de loi est en cours d'élaboration concernant la collecte et le flux d'informations dans le but de mettre sur pied, au niveau fédéral, une Direction qui aura pour mission de fournir aux communes des informations sur les personnes ayant des liens avec les circuits criminels et qui veulent entre autres s'installer dans une commune en ouvrant un commerce.

Pour des raisons compréhensibles, je ne suis toutefois pas en mesure de fournir plus de détails pour l'instant, étant donné que les discussions à ce sujet sont en cours au sein du gouvernement.

DO 2017201824100

Vraag nr. 3398 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 04 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Het CBRNe terro noodplan voor de aanpak van een terroristische aanslag.

Ik heb vernomen dat de politiediensten betrokken worden bij het nieuwe CBRNe terro noodplan voor de aanpak van chemische en bacteriologische aanvallen.

1. Wat zijn precies de doelstellingen van dat noodplan?

2. Hoe staat het met de deelname van de politiediensten aan het programma?

3. Welk budget wordt er voor de verwezenlijking van het plan uitgetrokken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3398 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 04 juli 2018 (Fr.):

1. Dit plan neemt beschermings- en preventiemaatregelen in geval van criminele of terroristische incidenten waarbij CBRNe-stoffen betrokken zijn. Het beschrijft de opdrachten die de verschillende organismen en diensten, in voorkomend geval, ieder binnen hun wettelijke en reglementaire bevoegdheid, moeten uitvoeren, en dit ten opzichte van drie situaties:

- crimineel incident of aanslag CBRNe in het buitenland;

- nakend crimineel incident of terroristische aanslag CBRNe in België;

- crimineel incident of terroristische aanslag CBRNe in België.

2. De verschillende politiediensten werden betrokken bij de ontwikkeling van dit plan, dit zowel op het niveau van de administratieve politie als op gerechtelijk vlak.

3. Er is geen budget voorzien gelieerd aan dit plan, want dit plan vereist geen nieuwe investeringen van de betrokken diensten. Dit plan heeft als eerste doel het organiseren van een antwoord van de diensten op dit type van incident.

DO 2017201824100

Question n° 3398 de monsieur le député Gautier Calomne du 04 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le plan d'urgence CBRNe terro.

Il me revient que les forces de police seraient associées au nouveau plan d'urgence CBRNe terro, lequel vise à prévenir les risques d'attaques chimiques et bactériologiques.

1. Quels sont exactement les objectifs du plan précité?

2. Quel est l'état de la participation des forces de police à ce programme?

3. Quel est le budget mobilisé pour soutenir la réalisation de ce plan?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3398 de monsieur le député Gautier Calomne du 04 juillet 2018 (Fr.):

1. Ce plan prend les mesures de protection et de prévention afin de faire face aux incidents criminels ou terroristes impliquant des matières CBRNe. Il décrit les missions que doivent exécuter les différents organismes et services, chacun dans leur compétence légale et réglementaire, et ce, face à trois types de situations:

- incident criminel ou attentat CBRNe à l'étranger;

- imminence d'un incident criminel ou d'un attentat terroriste CBRNe en Belgique;

- incident criminel ou attentat terroriste CBRNe en Belgique.

2. Les différents services de police ont été associés à l'élaboration de ce plan tant au niveau de la police administrative que judiciaire.

3. Il n'y a pas de budget propre lié à ce plan car celui-ci n'engendre pas de nouveaux investissements pour les services impliqués. Ce plan a pour objectif premier d'organiser la réponse des services lors de ce type d'incident.

DO 2017201824190

Vraag nr. 3411 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 09 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Toegang tot het ambt van politiecommissaris.

Met het oog op hun bevordering tot politiecommissaris moeten de inspecteurs een opleiding volgen aan de politieschool.

Er zou echter een onderscheid kunnen ontstaan tussen de kandidaten met een universitair masterdiploma en de kandidaten met een bachelordiploma.

Een inspecteur met een universitair diploma die zich (extern) voor het ambt van commissaris kandidaat stelt, moet gedurende een jaar de opleiding tot politiecommissaris volgen indien hij voor de examens voor die functie slaagt. Hij zal dan gedurende twee jaar een politieschool bezocht hebben, één jaar als inspecteur en één jaar om commissaris te worden.

Daarnaast zou een gegradueerde hoofdinspecteur, die al een jaar de opleiding tot inspecteur en een jaar die tot hoofdinspecteur gevolgd heeft, nog een jaar naar een politieschool moeten gaan om commissaris te kunnen worden.

1. Een inspecteur zou tijdens de opleiding tot commissaris heel wat materies zien die hij tijdens zijn opleiding tot hoofdinspecteur gehad heeft. Niettemin zou hij een volledig, dus derde jaar moeten volgen. Is dat bijkomend jaar verantwoord? Zijn de bestudeerde materies zo verschillend?

2. Zijn die verschillen in opleidingsduur (twee jaar voor sommigen, drie jaar voor anderen) in proportie? Hoe worden ze gerechtvaardigd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3411 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 09 juli 2018 (Fr.):

1. Dit is correct. Ik wil nogmaals benadrukken dat de toegang tot het officierenkader (tot de graad van commissaris van politie) enerzijds mogelijk is via de procedure van interne promotie, die openstaat voor de hoofdinspecteurs van politie, en anderzijds via externe werving op basis van een diploma. Ook personeelsleden van de politiediensten kunnen, ongeacht hun graad, deelnemen aan de selectieproeven die georganiseerd worden in het kader van de externe werving als ze een diploma hebben van het vereiste niveau.

DO 2017201824190

Question n° 3411 de madame la députée Kattrin Jadin du 09 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'accès à la fonction de commissaire de police.

Dans le cadre de l'accès à la fonction de commissaire de police, les inspecteurs doivent réaliser des formations en école de police.

Cependant, des disparités pourraient exister entre les candidats titulaires d'un master universitaire et ceux titulaires d'un bachelier.

À cet égard, un inspecteur, disposant d'un diplôme universitaire et postulant pour être commissaire (en filière externe) devrait intégrer une formation de commissaire de police d'une durée d'un an en cas de réussite des examens à la fonction. Il aura ainsi fait deux ans d'école de police, soit un an comme inspecteur et un an pour devenir commissaire.

En outre, un inspecteur principal, disposant d'un graduat, ayant déjà fait un an de formation d'inspecteur et un an de formation d'inspecteur principal, devrait faire une troisième année d'école de police pour pouvoir accéder à la fonction de commissaire.

1. Dès lors, ce qu'un inspecteur étudie en formation de commissaire contiendrait de nombreuses matières déjà vues par les inspecteurs principaux, qui doivent malgré tout refaire une année complète, soit une troisième année. Cette année supplémentaire est-elle pertinente? Les matières étudiées sont-elles si différentes?

2. Ces différences au niveau de la durée de la formation (deux ans pour les uns, trois ans pour les autres) sont-elles équilibrées? Comment se justifient-elles?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3411 de madame la députée Kattrin Jadin du 09 juillet 2018 (Fr.):

1. Ceci est correct. Reprécisons avant tout que l'accès au cadre des officiers (au grade de commissaire de police) a, en effet, d'une part lieu via la procédure de promotion interne ouverte aux inspecteurs principaux de police et, d'autre part, via le recrutement externe sur la base d'un diplôme. Un membre du personnel des services de police peut aussi, quel que soit son grade, participer aux épreuves de sélection organisées dans le cadre du recrutement externe s'il est titulaire d'un diplôme du niveau requis.

In beide gevallen moeten de aspirant-commissarissen een specifieke basisopleiding volgen.

Voor wie extern aangeworven wordt en nog geen enkele "politieopleiding" volgde, wordt dit programma voorafgegaan door een voorbereidende opleiding. Deze is erop gericht de deelnemers sneller te integreren in de politionele wereld en hun de politionele basiscompetenties bij te brengen vooraleer ze starten met de specifieke opleidingscyclus voor het officierenkader.

Deze opleidingscyclus is volledig gerechtvaardigd, aangezien de commissarissen in spe zo de basiskennis en -competenties kunnen verwerven en ontwikkelen die essentieel zijn voor de uitoefening van hun nieuwe functies en verantwoordelijkheden. Deze verschillen van die van een hoofdinspecteur, niet het minst op het vlak van (team)management en ondersteuning bij opdrachten. Voor een meer gedetailleerd overzicht van deze verschillen en de lijst van de verschillende modules die aan bod komen tijdens de specifieke opleidingen voor elk van deze kaders, verwijs ik u naar artikel 24 en volgende van het koninklijk besluit van 20 november 2001 betreffende de basisopleidingen van de personeels-leden van het operationeel kader van de politiediensten en houdende diverse overgangsbepalingen.

Bovendien duurt de basisopleiding van het middenkader negen maanden. Dat is korter dan de opleiding voor het officierenkader. De hierboven aangehaalde bepalingen maken melding van opleidingsmodules met een minimale totale duur van respectievelijk 750 en 1.100 uur.

2. Ja, deze verschillen zijn gerechtvaardigd. In uw eerste hypothese gaat u uit van de situatie waarbij inspecteurs van politie toegang krijgen tot het middenkader (hoofdinspecteur van politie) en daarvoor de passende basisopleiding volgen. Als ze uiteindelijk tot het officierenkader toetreden, zullen ze deelnemen aan de specifieke basisopleiding voor commissarissen in spe.

In uw tweede hypothese gaat u in op het geval waarbij inspecteurs van politie die een diploma van het vereiste niveau hebben, via de externe werving slagen voor de selectieproeven voor het officierenkader. Over hun hele loopbaan zullen zij, alles samen genomen, inderdaad minder basisopleidingen gevolgd hebben dan in het eerste geval. Dit verschil valt eenvoudigweg te verklaren doordat zij nooit hoofdinspecteur geworden zijn en dus nooit de basisopleiding moesten volgen die hen de kennis en competenties zou bijbrengen die voor die graad vereist zijn.

Un programme de formation de base spécifique doit être suivi par les aspirants commissaires dans les deux cas.

Pour ceux recrutés via la voie externe, et n'ayant encore suivi aucune formation "policière", ce programme est précédé d'une formation préparatoire. Celle-ci vise une intégration accélérée dans le milieu policier et à doter les participants des compétences policières de base avant d'entamer le cycle de formation spécifiquement élaboré pour le cadre des officiers.

Le suivi de ce cycle de formation se justifie pleinement afin que les futurs commissaires de police puissent acquérir et développer les connaissances et compétences de base essentielles à l'exercice de leurs nouvelles fonctions et responsabilités qu'ils devront assumer. Celles-ci sont différentes de celles imparties aux inspecteurs principaux, notamment et surtout en termes de management, de gestion d'équipe et de rôle d'appui aux missions. Pour un aperçu plus détaillé de ces différences et la liste des divers modules abordés lors des formations spécifiques à chacun de ces cadres, je vous renvoie aux articles 24 et suivants de l'arrêté royal du 20 novembre 2001 relatif aux formations de base des membres du personnel du cadre opérationnel et portant diverses dispositions transitoires.

Par ailleurs, la durée de la formation de base du cadre moyen, à savoir 9 mois, est plus courte que celle réservée au cadre des officiers. Les dispositions réglementaires susmentionnées font état de modules de formation d'une durée totale minimale de 750 heures dans le premier cas, alors qu'elle s'élève à 1.100 heures dans le second.

2. Oui, ces différences sont justifiées. Dans votre première hypothèse, vous avancez la situation d'un inspecteur de police qui accède au cadre moyen (inspecteur principal de police) et, sortant, suit la formation de base idoine. S'il accède ultérieurement au cadre des officiers, il participera à la formation de base spécifiquement prévue pour les futurs commissaires de police.

Dans votre seconde hypothèse, il s'agit d'un inspecteur de police qui, titulaire d'un diplôme du niveau adéquat, participe fructueusement aux épreuves de sélection pour le cadre des officiers, organisées dans le cadre du recrutement externe. Sur l'ensemble de sa carrière, il aura, en effet, suivi moins de formations de base (toutes confondues) que dans le premier cas de figure. Cette différence se justifie tout simplement parce qu'il n'est jamais devenu inspecteur principal et n'a donc jamais dû suivre la formation de base visant à lui fournir les connaissances et compétences liées spécifiquement à ce grade.

Deze opleidingen worden momenteel bestudeerd in het kader van het project, op mijn vraag in plaats gesteld, betreffende de herziening van het onderwijs voor de veiligheidsberoepen en hun integratie binnen het hoger onderwijs.

DO 2017201824245

Vraag nr. 3421 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Veerle Wouters van 10 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Sommet de la francophonie. - Mogelijke bijdrage van het departement Binnenlandse Zaken en Veiligheid.

Op 13 juni 2018 heeft het Parlement van de Franse Gemeenschap een resolutie gestemd over de organisatie van de *Sommet de la francophonie* te Brussel in 2022 (439 (2016-2017) nr. 5). Dit is de tweejaarlijkse vergadering van de *Organisation Internationale de la Francophonie* (OIF). Volgens de resolutie is het de bedoeling om Brussel als Franstalige stad (*en tant que ville francophone*) in de verf te zetten.

De Franse Gemeenschap - in de resolutie weliswaar fout omschreven als Fédération Wallonie-Bruxelles - vraagt het engagement van de federale regering om financieel bij te dragen tot de organisatie van die top. De kosten worden geschat op 75 miljoen euro.

De resolutie stelt dat het overgrote deel van dit bedrag kosten van beveiliging zijn. Men verwacht immers dat meerdere buitenlandse staatshoofden deze *Sommet de la francopohonie* zullen bijwonen.

Deze kost zal ten laste komen van de begroting van uw departement Binnenlandse Zaken en Veiligheid.

Gaat uw departement op één of andere manier bijdragen aan de organisatie van deze top?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3421 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Veerle Wouters van 10 juli 2018 (N.):

Ik kan het geacht lid bevestigen dat het departement Binnenlandse Zaken organisaties of evenementen geen betoelaging geeft met het oog op het behartigen van de veiligheidsaspecten die bij de organisatie van een dergelijk evenement komen te kijken.

Ces formations font actuellement l'objet d'un examen dans le cadre du projet à ma demande relatif à la révision de l'enseignement aux métiers de la sécurité et leur intégration dans le cadre de l'enseignement supérieur.

DO 2017201824245

Question n° 3421 de madame la députée Veerle Wouters du 10 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La contribution éventuelle du département de la Sécurité et de l'Intérieur au Sommet de la francophonie.

Le 13 juin 2018, le Parlement de la Communauté française a voté une résolution relative à l'organisation du *Sommet de la francophonie* à Bruxelles en 2022 (439 (2016-2017) n° 5). Il s'agit d'une réunion bisannuelle de l'Organisation internationale de la Francophonie (OIF). L'objectif mis en avant par la résolution est de mettre Bruxelles en valeur "en tant que ville francophone".

La Communauté française - qualifiée erronément il est vrai dans la résolution de Fédération Wallonie-Bruxelles - demande au gouvernement fédéral de s'engager à contribuer financièrement à l'organisation de ce sommet. Le coût est estimé à 75 millions d'euros.

La résolution affirme que ce montant reflète essentiellement le coût de la sécurité. On prévoit en effet la participation de plusieurs chefs d'État étrangers à ce Sommet de la francophonie.

Ce coût sera à charge du budget de votre département de la Sécurité et de l'Intérieur.

Votre département contribuera-t-il d'une façon ou d'une autre à l'organisation de ce sommet?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3421 de madame la députée Veerle Wouters du 10 juillet 2018 (N.):

Je peux confirmer à l'honorable membre que le département de l'Intérieur ne subventionne pas des organisations ni des événements en vue de veiller aux aspects liés à la sécurité lors de l'organisation d'un tel événement.

Indien deze top effectief zou plaatsvinden zullen de bevoegde lokale overheden, zoals dit steeds het geval is bij dergelijke evenementen, de veiligheidsaspecten evalueren met het oog op het nemen van de nodige maatregelen van door de bevoegde veiligheidsdiensten.

DO 2017201824246

Vraag nr. 3422 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Carina Van Cauter van 10 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Huwelijken, echtscheidingen en samenlevingscontracten.

Onze maatschappelijke realiteit is een heel pak complexer dan vroeger. Terwijl er in 1990 nog zo'n 65.000 huwelijken werden afgesloten, waren er dit in 2014 net geen 40.000 meer.

De helft van de huwelijken eindigt momenteel in een echtscheiding en 80 % van de betrokkenen herpartnert. Ook het aantal alleenstaanden steeg aanzienlijk de voorbije decennia.

De verwachting is dat tegen 2060 de helft van alle Belgische huishoudens uit één persoon bestaat.

1. Hoeveel huwelijken werden jaarlijks in ons land afgesloten sedert 2014 tot op heden?

2. Hoeveel echtscheidingen werden jaarlijks in ons land geregistreerd sedert 2014 tot op heden?

3. Kan u een overzicht geven van de status van burgerlijke stand van onze bevolking vanaf 2014 tot op heden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3422 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Carina Van Cauter van 10 juli 2018 (N.):

Ik wil er vooreerst op wijzen dat in het Rijksregister niet de gebeurtenis van het huwelijk of de echtscheiding wordt opgenomen, maar wel de registratie van dit statuut in het persoonlijk dossier van de betrokken personen. Dit betekent dat de meegedeelde cijfers geen betrekking hebben op het aantal dergelijke feiten, maar wel op het aantal individuele dossiers in het Rijksregister van de natuurlijke personen waarvoor over het genoemde tijdvak een informatie met betrekking tot een huwelijk of echtscheiding in de burgerlijke staat, informatietype 120, geregistreerd werd.

Dans l'hypothèse où ce sommet se tiendrait effectivement, les autorités locales compétentes évalueront, ce qui est toujours le cas lors de tels événements, les aspects liés à la sécurité afin que les mesures qui s'imposent soient prises par les services de sécurité compétents.

DO 2017201824246

Question n° 3422 de madame la députée Carina Van Cauter du 10 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Mariages, divorces et contrats de vie commune.

La réalité sociétale d'aujourd'hui est bien plus complexe que celle d'autrefois. Alors que quelque 65.000 mariages étaient encore conclus en 1990, on en dénombrait un peu moins de 40.000 en 2014.

À l'heure actuelle, la moitié des mariages se termine par un divorce et 80 % des personnes divorcées trouvent un nouveau partenaire. Le nombre d'isolés a aussi considérablement augmenté au cours des dernières décennies.

Selon les estimations, la moitié des ménages belges seront composés d'une seule personne d'ici 2060.

1. Entre 2014 et aujourd'hui, combien de mariages ont-ils été conclus chaque année dans notre pays?

2. Entre 2014 et aujourd'hui, combien de divorces ont-ils été enregistrés chaque année dans notre pays?

3. Pourriez-vous fournir un aperçu de la situation de l'état civil dans notre pays au cours de la période comprise entre 2014 et aujourd'hui?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3422 de madame la députée Carina Van Cauter du 10 juillet 2018 (N.):

Je souhaite avant tout attirer l'attention sur le fait qu'au Registre national, ce ne sont pas les actes de mariage et divorces qui sont enregistrés, mais bien l'enregistrement de ce statut dans le dossier de la personne concernée; ce qui signifie que les chiffres communiqués n'indiquent pas le nombre de ces évènements mais bien le nombre de dossiers individuels au Registre national des personnes physiques pour lesquelles une information relative à un mariage ou à un divorce, type d'information 120, a été enregistrée à l'État civil au cours de la période désignée.

Volgende tabel geeft op observatiedatum van 21 juli 2018, voor de gevraagde jaren, het aantal personen, geregistreerd in het Rijksregister van de natuurlijke personen, dat een huwelijk liet voltrekken in een Belgische gemeente.

Pour les années demandées, le tableau comptabilise, à la date d'observation du 21 juillet 2018, le nombre de personnes enregistrées au Registre national des personnes physiques ayant contracté un mariage dans une commune belge.

Jaar huwelijk/*Année de mariage/*	Aantal/*Nombre/*
2014	80 107
2015	80 310
2016	80 555
2017	80 249
2018*	40 402
(*tot/*jusqu'au 21/07/2018)*	

Volgende tabel geeft op observatiedatum van 21 juli 2018, voor de gevraagde jaren, het aantal personen, geregistreerd in het Rijksregister van de natuurlijke personen, met een informatie "echtscheiding" in het informatietype aangaande de burgerlijke staat.

Pour les des années demandées, le tableau comptabilise, à la date d'observation du 21 juillet 2018, le nombre de personnes enregistrées au Registre national des personnes physiques qui ont, dans leur dossier, une information "divorce" dans le type d'information relatif à l'état civil.

Jaar echtscheiding /*Année de divorce*	Aantal /*Nombre*
2014	49 284
2015	48 346
2016	46 326
2017	45 365
2018*	22 245
(* tot/*jusqu'au 21/07/2018)*	

Volgende tabel geeft op observatiedatum van 21 juli 2018, voor de gevraagde jaren, het aantal personen, die telkens op 1 januari ingeschreven staat in een Belgische gemeente, opgesplitst naar de burgerlijke staat op dat zelfde tijdstip.

Pour les années demandées, à la date d'observation du 21 juillet 2018, le tableau comptabilise le nombre de personnes inscrites au 1*er* janvier dans une commune belge, réparties selon leur état civil à cette même date.

Etat civil/*Burgerlijke staat*	1/1/2014	1/1/2015	1/1/2016	1/1/2017	1/1/2018
Célibataire/ *Ongehuwd*	5 063 343	5 123 311	5 189 975	5 239 119	5 284 431
Marié/ *Gehuwd*	4 334 528	4 302 360	4 274 587	4 241 520	4 208 524
Annulation de mariage/ *Nietigverklaring*	1 992	2 006	2 057	2 074	2 101
Mariage putatif/ *Putatief huwelijk*	18	17	15	15	14
Veuf(ve)/ *Weduwnaar-Weduwe*	696 297	691 922	685 897	680 174	673 404
Divorcé/ *Gescheiden*	239 764	231 945	223 897	216 159	208 497
Divorce prononcé en application de la loi du 30 juin 1994/ *Echtscheiding uitgesproken met toepassing van de wet van 30 juni 1994*	740 208	764 228	786 894	807 218	826 656
Séparé de corps et de biens/ *Scheiding van tafel en bed en van goederen*	589	539	507	457	414
Séparation de corps et de biens prononcée en application de la loi du 30 juin 1994/ *Scheiding van tafel en bed en van goederen uitgesproken met toepassing van de wet van 30 juni 1994*	1 383	1 354	1 334	1 306	1 271
Dissolution du mariage sous une forme particulière/ *Ontbinding van het huwelijk op een bijzondere wijze*	1 173	1 144	1 123	1 104	1 089
Partenariat/ *Partnerschap*	490	553	641	759	846
Fin de partenariat/ *Beëindiging partnerschap*	162	161	201	205	212
Indéterminé/ *Onbepaald*	98 087	112 537	136 108	152 187	173 802
Sur déclaration sans preuve – Marié/ *Op verklaring zonder bewijs – Ongehuwd*			1	1	1
Sur déclaration sans preuve – Célibataire/ *Op verklaring zonder bewijs – Gehuwd*	1	1	1	3	29
Total/ *Totaal*	11 178 035	11 232 078	11 303 238	11 342 301	11 381 291

DO 2017201824247

Vraag nr. 3423 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Carina Van Cauter van 10 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Schijnhuwelijken en schijnwettelijke samenwoningen.

Bij wet van 2 juni 2013 werd de aanpak en bestraffing van een schijnhuwelijk aanzienlijk verstrengd. Daarnaast werd ook de schijnwettelijke samenwoning strafbaar gesteld. Van een schijnwettelijke samenwoning is sprake wanneer uit een geheel van omstandigheden blijkt dat de intentie van minstens één van de partijen kennelijk enkel gericht is op het verkrijgen van een verblijfsrechtelijk voordeel dat aan de staat van wettelijk samenwonende is verbonden.

Uit berichten in de pers konden we vorig jaar vernemen dat in Antwerpen het aantal schijnhuwelijken aanzienlijk was gedaald. Uit recente cijfers die ik verkreeg van de minister van Justitie (schriftelijke vraag nr. 2482, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 157, blz. 211) bleek dat jaarlijks toch nog een 4.000-tal dossiers inzake schijnhuwelijken worden geopend bij het parket. Wat betreft het aantal schijnwettelijke samenwoningen worden er jaarlijks ongeveer een 600-tal dossiers geopend bij de parketten.

1. Hoeveel huwelijken werden sedert het jaar 2013 jaarlijks geweigerd door een ambtenaar van de burgerlijke stand ten gevolge van een vermoeden van schijnhuwelijk? Kan u een opsplitsing geven tussen een huwelijk dat gepland staat in België, dan wel een huwelijk dat voltrokken werd in het buitenland?

2. Kan u daarnaast het aantal nietigverklaringen van een huwelijk, op initiatief van het parket of één van de echtgenoten, ingevolge een schijnhuwelijk per jaar sedert 2013 geven?

3. Hoeveel wettelijke samenwoningen werden sedert het jaar 2013 jaarlijks geweigerd door een ambtenaar van de burgerlijke stand ten gevolge van een vermoeden van schijnwettelijke samenwoning?

4. Kan u daarnaast het aantal nietigverklaringen van wettelijke samenwoningen, op initiatief van het parket of één van de samenwonenden, ingevolge een schijnwettelijke samenwoning per jaar sedert 2013 geven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3423 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Carina Van Cauter van 10 juli 2018 (N.):

DO 2017201824247

Question n° 3423 de madame la députée Carina Van Cauter du 10 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les mariages et les cohabitations légales de complaisance.

La loi du 2 juin 2013 a substantiellement renforcé la lutte contre le mariage de complaisance ainsi que les sanctions encourues par les personnes qui s'y prêtent. De plus, la cohabitation légale de complaisance est désormais également passible de sanctions. La cohabitation légale de complaisance est établie lorsqu'il ressort d'un faisceau de circonstances que l'objectif de la cohabitation d'au moins l'une des parties consiste à obtenir un avantage en terme de séjour associé au statut de cohabitant légal.

L'année dernière, la presse a rapporté une baisse considérable du nombre de mariages de complaisance à Anvers. Il ressort de statistiques récentes que m'a transmises le ministre de la Justice (question écrite n° 2482, *Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 157, p. 211) que le parquet n'en continue pas moins à ouvrir chaque année environ 4.000 dossiers concernant des mariages de complaisance. En ce qui concerne la cohabitation légale de complaisance, quelque 600 dossiers sont ouverts chaque année auprès du parquet.

1. Depuis 2013, quel est le nombre annuel de mariages que l'officier de l'état civil a refusé de célébrer en raison d'une suspicion de mariage de complaisance? Pourriez-vous indiquer comment se répartissent ces chiffres selon que le mariage est planifié en Belgique ou a été célébré à l'étranger?

2. Pourriez-vous indiquer, en outre, le nombre annuel d'annulations de mariage prononcées depuis 2013 à l'initiative du parquet ou de l'un des conjoints à la suite d'un mariage de complaisance?

3. Depuis 2013, combien de cohabitations légales ont-elles été refusées annuellement par un officier de l'état civil à la suite d'une présomption de cohabitation légale de complaisance?

4. Pourriez-vous indiquer, en outre, le nombre annuel d'annulation de cohabitations légales prononcées depuis 2013 à l'initiative du parquet ou de l'un des cohabitants en raison d'une cohabitation légale de complaisance?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3423 de madame la députée Carina Van Cauter du 10 juillet 2018 (N.):

1. en 3. De tabel geeft voor iedere rubriek het aantal ontvangen weigeringsbeslissingen betreffende in dat jaar geopende dossiers (en niet het aantal ontvangen weigeringen gedurende het jaar).

Na een aantal manipulaties werden de weigeringen gekoppeld aan het jaar van de aanvraag. Doch gezien de lange onderzoekstermijnen en eventuele beroepen is het mogelijk dat er nog een aantal weigeringen voor 2017 bijkomen in de loop van 2018.

1. et 3. Le tableau reprend, pour chaque rubrique, le nombre de décisions de refus reçues concernant des dossiers ouverts pendant l'année concernée (et non pas le nombre de refus reçus durant l'année).

Après diverses manipulations, les refus ont été liés à l'année de la demande. Cependant, étant donné les longs délais d'examen et les éventuels recours, il est possible qu'un certain nombre de refus pour 2017 viennent encore s'ajouter dans le courant de 2018.

Décisions de refus reçues par la Cellule Relations de complaisance/
Wegeringsbeslissingen ontvangen door de cel schijnrelaties

	Weigering van overschrijving van het in het buitenland gesloten huwelijk/ *Refus de transcription de mariages conclus à l'étranger*	Weigering om het huwelijk te voltrekken (in België)/ *Refus de célébrer le mariage (en Belgique)*	Weigering van de wettelijke samenwoonst te registreren (in België) / *Refus d'enregistrer la cohabitation légale (en Belgique)*	Totaal/ *Total*
2013	147	260	21*	407
2014	235	417	440	1 092
2015	314	337	408	1 059
2016	263	393	415	1 071
2017	179	314	323	816

* La circulaire concernant les cohabitations légales de complaisance est entrée en vigueur en septembre 2013./
** De circulaire betreffende de schijnwettelijke samenwoning is in werking getreden in september 2013.*

2. en 4. De antwoorden op deze vragen komen toe aan de FOD Justitie. Ik verwijs u dan ook door naar minister Geens.

2. et 4. Les réponses à ces questions incombent au SPF Justice. Je vous renvoie dès lors au ministre Geens.

DO 2017201824278

Vraag nr. 3432 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 12 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Financiering van BE-Alert en de deelname van gemeenten (MV 25121).

Om de doelstellingen in het Algemeen Nood- en Interventieplan (ANIP) (toepassing van artikel 234, § 3, van de nieuwe gemeentewet) en die van de FOD Binnenlandse Zaken te behalen, zal aan de gemeenten worden voorgesteld:

- de overeenkomst met het Crisiscentrum (IPG-Leuven) te ondertekenen, wat in eerste instantie geen kosten meebrengt;

- mee te betalen voor de ontwikkeling en het onderhoud van een platform voor het sturen van waarschuwingen en informatie naar de bevolking in crisissituaties: BE-Alert.

DO 2017201824278

Question n° 3432 de monsieur le député Emir Kir du 12 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le financement de BE-Alert et la participation des communes (QO 25121).

Pour concrétiser les objectifs fixés dans le Plan Général d'Urgence et d'Intervention (PGUI) (application de l'article 234, alinéa 3 de la nouvelle loi communale) ainsi que ceux du SPF Intérieur, il sera proposé aux conseils communaux:

- la signature de la convention avec le Centre de Crise (IPG-Leuven) qui n'a aucun impact financier préalable;

- la dépense pour la fourniture du portail informatique pour l'alerte et l'information de la population en situation de crise: BE-Alert.

De FOD Binnenlandse Zaken heeft voor BE-Alert een openbare aanbesteding voor de periode 2017-2022 uitgeschreven zodat de gemeenten gemakkelijker op de dienst kunnen intekenen (211 gemeenten hebben dat reeds gedaan) en heeft daarnaast midden juni 2017 een voorlichtingscampagne over BE-Alert voor het brede publiek gelanceerd.

Dit project is echter niet gratis voor de gemeenten. De gemeente Sint-Joost-ten-Noode moet bijvoorbeeld 9.317 euro ophoesten voor een periode van zes jaar en 12.000 euro neertellen voor een sms-prepaidpack.

1. Wordt het BE-Alert-project momenteel in alle gemeenten op dezelfde wijze uitgerold? Zo ja, kunt u dit met cijfers aantonen? Zo niet, waarom niet en wat zijn de concrete problemen?

2. Kunnen de gemeenten voor de financiering van dit project rekenen op aanvullende financiële steun?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 14 september 2018, op de vraag nr. 3432 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 12 juli 2018 (Fr.):

Vooraleer ik uw vragen beantwoord wil ik iets preciseren in verband met het BE-Alert-platform. In 2015 heeft de FOD Binnenlandse Zaken, via het Crisiscentrum, een openbare aanbestedingsprocedure, meer in het bijzonder een onderhandelingsprocedure met bekendmaking, gelanceerd. Na afloop van deze procedure werd met de geselecteerde firma een contract afgesloten voor een duur van zes jaar (van september 2016 tot september 2022).

Sinds februari 2017 kunnen alle Belgische gemeenten zich aansluiten bij het BE-Alert-platform, dat in juni 2017 operationeel geworden is.

De federale regering heeft niet minder dan zeven miljoen euro geïnvesteerd in dit project. Hierbij ging het om de ontwikkeling van het platform, de ontwikkeling van de aanvullende Alert-sms-technologie of de op de bevolking gerichte communicatieacties.

Momenteel zijn 397 gemeenten, zowel in het noorden als in het zuiden van het land, bij het platform aangesloten. Het Crisiscentrum ontvangt regelmatig nieuwe aansluitingsaanvragen.

Er moet trouwens gepreciseerd worden dat de jaarlijkse kost 1.100 euro (exclusief btw) bedraagt. Voor een theoretische duur van zes jaar zou het om een totaal bedrag van 7.986 euro (inclusief btw) gaan (en niet om 9.317 euro, zoals in uw vraag vermeld wordt).

Pour ce dernier, le SPF Intérieur a réalisé un marché intérieur public 2017-2022 facilitant fortement la souscription des communes (211 y ont déjà souscrit) et lancé parallèlement une campagne d'info BE-Alert auprès du grand public mi-juin 2017.

Néanmoins, ce projet n'est toutefois pas gratuit pour les communes. À titre d'exemple, il représente, pour la commune de Saint-Josse, un coût de 9.317 euros pour six ans et 12.000 euros de SMS provisionnels.

1. Actuellement, le projet BE-Alert est-il mis en oeuvre de façon uniforme dans toutes les communes? Si oui, pouvez-vous l'illustrer par des chiffres? Si non, pourquoi pas et où subsiste-t-il des problèmes concrets?

2. Des moyens complémentaires sont-ils prévus pour accompagner les communes dans le financement de ce projet?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 14 septembre 2018, à la question n° 3432 de monsieur le député Emir Kir du 12 juillet 2018 (Fr.):

Avant de répondre à vos questions, laissez-moi apporter quelques précisions au sujet de la plateforme BE-Alert. En effet, le SPF Intérieur, via le Centre de crise, a lancé en 2015 une procédure de marché public et plus précisément une procédure négociée avec publicité, au terme de laquelle un contrat a été passé avec la firme sélectionnée, pour une durée de six ans, donc de septembre 2016 à septembre 2022.

Depuis le mois de février 2017, toutes les communes belges ont l'opportunité d'adhérer à la plateforme BE-Alert, qui a été rendue opérationnelle en juin 2017.

Pour ce projet, le gouvernement fédéral a investi pas moins de sept millions d'euros, que ce soit pour le développement de la plateforme en elle-même, pour le développement de la technologie complémentaire Alert-SMS ou encore pour les actions de communication vers la population.

Actuellement, 397 communes au nord comme au sud du pays ont rejoint la plate-forme et le Centre de crise reçoit régulièrement des nouvelles demandes d'adhésion.

Par ailleurs, il faut préciser que le coût annuel s'élève à 1.100 euro hors TVA, ce qui reviendrait, pour une durée théorique de six ans, à un montant total de 7.986 euros TVA comprise (et pas 9.317 euro comme écrit dans votre question).

Wat de voorlopige sms-berichten betreft, is er geen enkele verplichting om prepaid sms-berichten te kopen, naast de 1.000 communicatie-eenheden die elke gemeente ontvangt wanneer ze zich aansluit.

Om uw eerste vraag te beantwoorden: zoals u zelf zei zijn het BE-Alert-systeem en het feit dat er in noodsituaties een beroep wordt gedaan op de diensten van een callcenter instrumenten die aan de gemeenten worden aangeboden, maar niet opgelegd worden. Elke burgemeester kan beslissen welke middelen hij wil gebruiken om zijn bevolking in noodsituaties te verwittigen en met haar te communiceren.

In 2017 heeft de BE-Alert-ploeg van het Crisiscentrum alle Belgische gemeenten ontmoet om het BE-Alert-platform, de functies en de aansluitingsprocedure voor te stellen, en dit met de steun van de provinciegouverneurs en de Hoge Ambtenaar voor het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad.

Zoals ik al zei zijn er momenteel 407 gemeenten aangesloten bij het platform, evenals alle centra 112 en ongeveer 40 politiezones. Men kan dus stellen dat de gemeenten op vrij uniforme wijze tot BE-Alert toetreden, alhoewel er, zoals eerder al gezegd werd, in het noorden van het land in eerste instantie meer belangstelling was voor het platform. Steeds meer Brusselse en Waalse gemeenten sluiten zich echter aan.

Instrumenten zoals BE-Alert en het callcenter 1771 hebben tot doel de gemeenten in het kader van hun noodplannings- en crisisbeheermissies te ondersteunen. De burgemeesters van de gemeenten die in het verleden gelijkaardige systemen gebruikt hebben, kunnen bevestigen dat de prijzen van de opdracht voor een geïsoleerde gemeente tien keer hoger zijn.

Door als opdrachtcentrale op te treden stelt de FOD Binnenlandse Zaken de gemeenten in staat om, dankzij schaalvoordelen, voor een beduidend lagere prijs van een dergelijk instrument gebruik te maken. Bovendien moeten de gemeenten niet zelf een openbare aanbestedingsprocedure doorlopen en moeten ze enkel een overeenkomst ondertekenen om zich aan te sluiten.

De gemeenten die zich aansluiten, genieten van een omkadering en een ondersteuning die continu en volledig gratis zijn: theoretische en praktische opleidingen, ondersteuning in het kader van de communicatie met de bevolking, helpdesk, AlertDesk om te helpen bij de activering van een alarm (24/24, 7/7).

En ce qui concerne les SMS provisionnels, il n'y a aucune obligation d'acheter des SMS prépayés, en plus des 1.000 unités de communication que chaque commune reçoit d'office lors de son adhésion.

Ensuite, pour répondre à votre première question, et comme vous l'évoquiez vous-même, le système BE-Alert, tout comme le recours aux service d'un *call-center* en cas de situation d'urgence sont des outils qui sont proposés aux communes mais non imposés. Chaque bourgmestre est libre de décider des moyens qu'il mettra en oeuvre pour alerter sa population et communiquer en cas de situation d'urgence.

Tout au long de l'année 2017, l'équipe BE-Alert du Centre de crise est allée à la rencontre de toutes les communes belges, afin de présenter la plateforme BE-Alert, ses fonctionnalités et la procédure d'adhésion et ce, avec le concours des gouverneurs de province et de la Haute fonctionnaire pour l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale,

Comme je l'indiquai il y a quelques instants, la plateforme compte actuellement 407 communes adhérentes, ainsi que tous les centres 112, et environ 40 zones de police. On peut donc dire que l'adhésion des communes à BE-Alert se fait de manière relativement uniforme, même si comme déjà évoqué ici a d'autres occasions, l'intérêt pour la plateforme a été plus soutenu dans un premier temps au nord du pays. Néanmoins, l'adhésion des communes bruxelloises et wallonnes continue d'augmenter.

Le but d'outils comme BE-Alert et le *call-center* 1771 est justement de proposer un appui aux communes pour leurs missions de planification d'urgence et de gestion de crise. Les bourgmestres de communes qui ont eu recours à des systèmes similaires par le passé pourront vous confirmer que les prix du marché, pour une commune isolée, sont dix fois plus élevés.

Le SPF Intérieur, en s'érigeant comme centrale de marché, permet aux communes de bénéficier d'un tel outil à un prix bien moindre grâce à des économies d'échelles. En outre, les communes ne doivent pas repasser elles-mêmes par une procédure de marché public et peuvent adhérer simplement en signant une convention.

Par ailleurs, les communes adhérentes bénéficient d'un encadrement et d'un support en continu et totalement gratuit: formations théoriques et pratiques, soutien à la communication vers la population, *helpdesk* mais aussi *AlertDesk* pour aider à activer une alerte, 24 h/24 et 7 j/7.

Indien de Alert-SMS-technologie geactiveerd wordt worden de SMS-kosten volledig ten laste genomen door de mobiele telefoonoperatoren.

Zoals ik al gezegd heb ontvangt elke gemeente die zich aansluit 1.000 gratis communicatie-eenheden wanneer ze zich aansluit (een eenheid is gelijk aan één SMS-bericht of een spraakbericht van 60 seconden), en dit zodra de aansluitingsprocedure voltooid is.

DO 2017201824338

Vraag nr. 3438 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 16 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politieprotocollen ter verbetering van de opsporing van vermiste bejaarden.

Eind 2017 heb ik u een vraag gesteld over de twee protocollen die de federale politie in het kader van de opsporing van vermiste bejaarden ingevoerd heeft.

U heeft geantwoord dat er op dat ogenblik al 117 politiezones (PZ) betrokken waren bij het project dementie (62 F en 55 N), en dit op een totaal van 187 PZ voor het ganse grondgebied.

U heeft verklaard dat het de bedoeling was zowel de leiding van de politiezones als de verantwoordelijken van de woonzorgcentra te blijven sensibiliseren.

Ten slotte heeft u gesteld dat het afsluiten van het protocol niet verplicht was en dat het derhalve niet mogelijk was om de actoren (politiezones en anderen) die zich niet betrokken voelden bij de problematiek of die er niet wilden aan deelnemen, te verplichten.

Niettemin hadden er slechts een beperkt aantal politiezones laten weten dat ze niet geïnteresseerd waren in het project.

1. Zijn er sinds het begin van het jaar nieuwe zones bij het project betrokken?

2. Welke politiezones hebben er gemeld dat ze niet aan dat project wilden deelnemen en welke reden(en) hebben ze daarvoor opgegeven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3438 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 16 juli 2018 (Fr.):

En outre, en cas d'activation de la technologie Alert-SMS, les coûts des sms sont entièrement pris en charge par les opérateurs de téléphonie mobile.

Et comme je l'ai évoqué, chaque commune adhérente reçoit 1.000 unités de communication gratuites lors de son adhésion (une unité étant égale à un sms ou 60 secondes de message vocal) dès que la procédure d'adhésion est complétée.

DO 2017201824338

Question n° 3438 de madame la députée Stéphanie Thoron du 16 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Protocoles de la police pour améliorer la recherche de seniors disparus.

Fin 2017 je vous questionnais au sujet des deux protocoles mis en place par la police fédérale concernant la recherche de seniors disparus.

Vous m'indiquiez qu'à ce moment, 117 zones de police locale (ZP) étaient déjà impliquées dans le projet sur la démence (62 francophones et 55 néerlandophones) sur un total de 187 ZP.

Vous indiquiez également que l'objectif était de continuer à sensibiliser les chefs de zones de police mais aussi les responsables des centres d'hébergement et de soins.

Enfin, vous indiquiez aussi que la conclusion du protocole n'est pas une obligation et il n'est donc pas possible de contraindre les acteurs (ZP et autres) qui ne se sentent pas concernés par la problématique.

Néanmoins il n'y avait qu'un nombre restreint de ZP qui avaient signalé qu'elles ne souhaitaient pas participer à ce projet.

1. Depuis le début de l'année, de nouvelles zones sont-elles impliquées dans le projet?

2. Quelles zones de police ont signalé ne pas souhaiter participer à ce projet et pour quelle(s) raison(s)?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3438 de madame la députée Stéphanie Thoron du 16 juillet 2018 (Fr.):

1. Vergelijking met de cijfers van vorig jaar 2017: in 2017 waren 117 zones (op een totaal van 187) van de lokale politie betrokken in de aanpak van het project rond de problematiek van de verdwijning van risico-personen met dementie. Het ging om 55 Nederlandstalige politiezones (PZ), 58 Franstalige PZ en vier PZ van het Brusselse Gewest.

In 2018 zijn er intussen 146 PZ betrokken in het project. Het gaat om 78 Nederlandstalige PZ, 64 Franstalige PZ en nog steeds vier Brusselse PZ.

Er zijn dus 23 Nederlandstalige PZ bijgekomen en zes Franstalige PZ.

2. Tot op heden heeft één korpschef zijn weigering onrechtstreeks geuit om deel te nemen aan dit protocol, namelijk de PZ 5249 Herstal en dit om een onbekende reden. Twee andere Brusselse politiezones (PZ 5342 Ukkel, Watermaal-Bosvoorde en Oudergem en de PZ 5344 Schaarbeek, Sint-Joost-Ten-Noode, Evere) hebben stappen ondernomen maar brachten de procedure niet tot het einde (ondertekening van een protocol) en dit om een onbekende reden.

1. Comparativement aux chiffres de 2017: en 2017, 117 zones (sur un total de 187) de la police locale était impliquées dans l'approche du projet sur la problématique des disparitions de personnes à risques atteintes de démence. La ventilation s'établit comme suit: 55 zones de police (ZP) néerlandophones, 58 francophones et quatre bruxelloises.

En 2018, 146 ZP sont déjà impliquées dans le projet, soit 78 néerlandophones, 64 francophones et quatre ZP bruxelloises.

23 ZP néerlandophones et six francophones se sont donc ajoutées.

2. Pour l'instant un chef de corps a signifié indirectement son refus de participer à ce protocole, il s'agit de la ZP 5279 Herstal et ce pour une raison ignorée. Deux autres zones de police Bruxelloises (ZP 5342 Uccle, Watermael-Boitsort et Auderghem en de PZ 5344 Schaerbeek, Saint-Josse-Ten-Noode, Evere) ont entamé les démarches mais n'ont pas poursuivi la procédure jusqu'à son terme (signature d'un protocole) et ce pour une raison ignorée.

DO 2017201824577

Vraag nr. 3469 van de heer volksvertegenwoordiger Richard Miller van 09 augustus 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Dieren die achtergelaten worden in voertuigen. - Dierenleed (MV 26585).

In september 2017 redde de politie in Luxemburg zeven honden die tijdens een hondenshow zonder water of voedsel werden achtergelaten in een camionette. In april 2018 werden er tijdens de Luxemburgse hondententoonstelling controles uitgevoerd en werden er twee honden in beslag genomen.

Een dier is een levend wezen en het welzijn van het dier is een prioriteit.

1. Binnen welke grenzen van hun bevoegdheid of macht mogen de politiediensten in België ingrijpen als er achtergelaten dieren in een gesloten voertuig aangetroffen worden?

2. Op welke manier kan de organisator van een hondenshow of wie dan ook die een dier in nood ziet dat terstond uit een voertuig bevrijd moet worden, ingrijpen zonder nadien te worden gesanctionneerd? Vaak telt elke minuut na het ontdekken van de achtergelaten dieren.

DO 2017201824577

Question n° 3469 de monsieur le député Richard Miller du 09 août 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les animaux en souffrance dans les véhicules (QO 26585).

En septembre 2017 la police luxembourgeoise a secouru sept chiens laissés à l'abandon, privés d'eau et de nourriture dans une camionnette lors du *dogshow*. En avril 2018, des contrôles ont été organisés sur cette même exposition et deux chiens furent saisis.

Le bien-être animal est une priorité, l'animal étant un être vivant.

1. Quelles sont les limites de compétences et pouvoirs des forces de l'ordre en Belgique pour intervenir dans un véhicule fermé avec la présence d'animaux en souffrance?

2. L'organisateur d'un *dogshow* ou toute personne constatant l'urgence de libérer un animal en détresse peut-elle intervenir et comment pour ne pas être sanctionnée ensuite? Souvent, les minutes qui suivent la découverte sont primordiales.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 10 september 2018, op de vraag nr. 3469 van de heer volksvertegenwoordiger Richard Miller van 09 augustus 2018 (Fr.):

Ik moet u eraan herinneren dat de materie betreffende de dierenbescherming een Gewestelijke bevoegdheid geworden is. Het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, het Waals Gewest en het Vlaams Gewest hebben een specifieke regelgeving goedgekeurd op basis van de basiswet van 14 augustus 1986 betreffende de bescherming en het welzijn der dieren.

Er zijn diverse bepalingen gewijd aan de omstandigheden waarin dieren getransporteerd worden, met name de ventilatie in het voertuig.

Ik wens al meteen te preciseren dat het achterlaten van een dier in een voertuig bij grote hitte een daad is die in overtreding is met de in de drie Belgische Gewesten geldende regelgeving betreffende de dierenbescherming en het dierenwelzijn. De persoon die een dier heeft, moet dat dier immers verzorgen en een verblijf bieden dat overeenstemt met de aard van het beest, rekening houdend met de omgevingsfactoren, zoals de temperatuur, de vochtigheidsgraad, de ventilatie en de luchtverplaatsing, enz.

Deze factoren moeten in overeenstemming zijn met de psychologische en ethologische noden van de diersoort. De wet voorziet overigens vrij zware strafrechtelijke sancties, zelfs administratieve boetes, voor dergelijke verwaarlozing.

1. Deze wetgeving biedt de geïntegreerde politie de mogelijkheid om de nodige vaststellingen te doen in geval van inbreuken. Bovendien wordt deze aangelegenheid ook geregeld in de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt. In de huidge stand van het Belgische recht heeft dit wetsartikel betrekking op dieren en in het bijzonder honden in de voormelde situatie.

Artikel 14 van de wet op het politieambt bepaalt immers dat de politiediensten, in het kader van de handhaving van de openbare orde, onder andere toezien op de bescherming van personen en goederen. Dat betekent dat de politie in het kader van haar opdrachten wel degelijk dieren mag bevrijden (bijvoorbeeld door een ruit van het voertuig in te slaan).

De aansprakelijkheid van de politieambtenaren en de tijdens hun opdrachten veroorzaakte schade (artikel 47) worden tevens geregeld door deze wet.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 10 septembre 2018, à la question n° 3469 de monsieur le député Richard Miller du 09 août 2018 (Fr.):

Je me dois de vous rappeler que la matière relative à la protection animale a été régionalisée. Les Régions bruxelloise, wallonne et flamande ont adopté une réglementation spécifique sur base de la loi de base du 14 août 1986 relative à la protection et au bien-être des animaux.

Diverses dispositions sont consacrées aux conditions de transport des animaux et notamment la ventilation dans l'habitacle.

Je me permets de vous préciser d'emblée que laisser son animal dans une voiture en cas de fortes chaleurs est un acte qui contrevient à la réglementation relative à la protection et au bien-être animal, applicable dans les trois Régions du pays. En effet, la personne qui détient un animal doit lui procurer des soins et un logement qui conviennent à sa nature en tenant compte des conditions ambiantes telles que la température, le degré d'humidité, la ventilation et la circulation d'air, *etc*.

Ceux-ci doivent être conformes aux besoins physiologiques et éthologiques de l'espèce. La loi prévoit d'ailleurs des sanctions pénales assez lourdes, voire des amendes administratives, pour ce type de négligence.

1. Cette législation permet à la police intégrée de procéder aux constatations utiles en cas d'infraction. La loi sur la fonction de police du 5 août 1992 règle en outre cette matière. Dans l'état actuel du droit belge, les animaux et en particuliers les chiens dans la situation exposée, sont visés par cet article de loi.

En effet, l'article 14 de la loi sur la fonction de police stipule que dans le cadre du maintien de l'ordre public, les fonctionnaires de police veillent, entre autre, à la protection des personnes et des biens. Cela signifie que la police peut effectivement libérer les animaux dans le cadre de leurs missions (par exemple en frappant une vitre de la voiture).

La responsabilité de policiers et les dégâts causés suites à leur missions (article 47) sont également assurées par cette loi.

2. Wat uw tweede vraag betreft, wordt inderdaad aangeraden om steeds een beroep te doen op de politie. De eventuele tussenkomst van een particulier die een situatie van dierenverwaarlozing vaststelt - ook al is er formeel en expliciet in de wetgeving nog niks voorzien op basis waarvan een particulier, in voorkomend geval, een voertuig waarin een dier opgesloten zou zitten en dus in gevaar zou zijn, mag binnendringen - zou noodzakelijkerwijs het inslaan van een ruit om een dier te redden, kunnen verantwoorden; de tussenkomende derde is derhalve vrijgesteld van enige strafrechtelijke (en burgerlijke) aansprakelijkheid.

Door te bewijzen dat het inslaan van een ruit noodzakelijk was om het dier dat blootgesteld is aan een onmiddellijk gevaar gelet op de warmte, te bevrijden en door aan te tonen dat er geen onevenredigheid bestaat tussen het inslaan van de ruit en de ernst van de situatie (dier in gevaar), zou de gerechtelijke overheid rekening moeten houden met de staat van "noodzaak".

Ik wens tevens te vermelden dat er elke zomer in de (sociale) media diverse campagnes en sensibiliseringsboodschappen verschijnen. Sensibiliseren en voorkomen blijft dus aangewezen.

Meer in het bijzonder zou ik organisatoren van *dogshows* aanraden om bij de ingang (met name aan de parkings voor hun evenementen) preventietips uit te hangen met betrekking tot de omstandigheden waarin de dieren zich bevinden.

2. Concernant votre deuxième question, il est vrai que l'avis est donné de toujours faire appel à la police. L'intervention éventuelle d'un particulier constatant une situation de détresse animale - même si rien n'est encore formellement et explicitement prévu dans la législation lui autorisant le cas échéant, à pénétrer dans un véhicule où serait détenu un animal en péril - pourrait, vu l'état de nécessité, justifier le bris d'une vitre pour sauver un animal; ce qui exclut alors la responsabilité pénale (et civile) dans le chef du tiers intervenant .

En prouvant le fait que le bris de vitre était un acte nécessaire pour libérer l'animal exposé à un danger imminent vu la chaleur et qu'il n'y a pas disproportion entre le bris de vitre et la gravité de la situation (animal en péril); l'état de "nécessité" devrait être retenu par l'autorité judiciaire.

Je tiens également à mentionner que chaque été, diverses campagnes et messages de sensibilisation à ce sujet apparaissent dans les médias (sociaux). Sensibiliser et prévenir dans ce domaine restent donc le message.

De manière encore plus précise, je ne peux que conseiller aux organisateurs de *dogshow* de prévoir à l'entrée (notamment des parking prévus pour leurs manifestations), des conseils de prévention visant la condition animale.

Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post

DO 2017201821583

Vraag nr. 1215 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 15 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Caller ID Spoofing.

Caller IDspoofing is een techniek waarbij op de telefoon van iemand die wordt opgebeld een ander nummer verschijnt dan dat van de beller. Dankzij deze techniek kan een callcenter voor commerciële doeleinden overal ter wereld mensen thuis opbellen en daarbij het eigen telefoonnummer van de opgebelde persoon als dat van de beller op het scherm weergeven.

Met gebruikmaking van deze techniek worden vele mensen tientallen keren per maand thuis opgebeld.

1. Kunt u het wettelijke kader voor deze praktijken in België toelichten?

2. Welke maatregelen hebt u genomen om die praktijken strafbaar te stellen of tegen te gaan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 juni 2018, op de vraag nr. 1215 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 15 mei 2018 (Fr.):

1. Allereerst is het noodzakelijk om de van toepassing zijnde bepalingen te onderzoeken in de wet van 13 juni 2005 betreffende elektronische communicatie (hierna WEC).

Aan de ene kant onder artikel 127, § 2, van de wet betreffende elektronische communicatie, is telefonische *spoofing* verboden als het voor de gerechtelijke autoriteiten moeilijker of onmogelijker maakt om de eindgebruiker (de oproeper of de opgeroepen partij) te identificeren.

Anderzijds, indien het aantoonbaar is dat *spoofing* gebruikt werd om overlast te veroorzaken aan de opgeroepene of schade te berokkenen, zou artikel 145 § 3*bis* WEC kunnen toegepast worden. Dat artikel bepaalt:

Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste

DO 2017201821583

Question n° 1215 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 15 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Spoofing téléphonique.

Le *spoofing* téléphonique consiste, lors d'un appel téléphonique, à faire identifier l'origine de l'appel par un faux numéro sur le téléphone du correspondant. Ainsi, un *call-center* publicitaire situé n'importe où dans le monde peut appeler chez tout le monde en affichant votre propre numéro de téléphone comme identifiant.

Plusieurs de nos concitoyens reçoivent ainsi des dizaines d'appels téléphoniques de ce type chez eux chaque mois.

1. Pourriez-vous préciser quel est le cadre légal relatif à ces pratiques en Belgique?

2. Quelles sont les mesures que vous avez prises afin de rendre punissable ou de mettre fin à ces pratiques?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 juin 2018, à la question n° 1215 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 15 mai 2018 (Fr.):

1. Tout d'abord, il convient d'examiner les dispositions applicables dans la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques (ci-après la LCE).

D'une part, en vertu de l'article 127, § 2, de la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques, le *spoofing* téléphonique est interdit s'il rend plus difficile ou impossible pour les autorités judiciaires l'identification de l'utilisateur final (l'appelant ou l'appelé).

D'autre part, si l'on peut prouver que le *spoofing* a été utilisé pour importuner l'appelé ou provoquer des dommages, l'article 145, § 3*bis*, LCE pourrait être appliqué. Cet article prévoit ce qui suit:

"§ 3*bis*. Met een geldboete van 50 euro tot 300 euro en met een gevangenisstraf van vijftien dagen tot twee jaar of met één van die straffen alleen worden gestraft de persoon, die een elektronische-communicatienetwerk of -dienst of andere elektronische communicatiemiddelen gebruikt om overlast te veroorzaken aan zijn correspondent of schade te berokkenen alsook de persoon die welk toestel dan ook opstelt dat bestemd is om de voorgaande inbreuk te begaan, alsook een poging om deze te begaan."

Vervolgens is het ook noodzakelijk om de reglementering te onderzoeken verbonden aan het gebruik van nummers. Telefonische *spoofing* is immers verbonden met de toekenning van gebruiksrechten voor nummers.

Artikel 19, tweede lid, 5° van het koninklijk besluit van 27 april 2007 betreffende het beheer van de nationale nummeringsruimte en de toekenning en intrekking van gebruiksrechten voor nummers (hierna: "het koninklijk besluit Nummering") stelt dat, als nummercapaciteit uit het Belgisch nummerplan in gebruik wordt genomen, "de houder van de nummercapaciteit [ervoor] zorgt [...] dat de weergave van het nummer voor de opgeroepene die meegestuurd wordt met de oproep hetzelfde is als het oproepnummer toegewezen aan de oproeplijn, tenzij de houder bewijst dat dit technisch niet haalbaar is".

Deze regel is enkel van toepassing op de operator die beschikt over de toewijzing van de Belgische nummers, van waaruit de oproep vertrekt. De toepasselijkheid van dezelfde principes op andere operatoren (zoals transit- of terminerende operatoren) die de oproep tot bij de opgeroepen abonnee brengen is niet geadresseerd door de regel van artikel 19, tweede lid, 5° van het koninklijk besluit Nummering.

2. Over de bruikbaarheid van artikels 127, § 2, en 145 § 3*bis* WEC in een concreet dossier beslist in essentie de bevoegde procureur des Konings.

In de toekomst zou er in de toekomstige Verordening betreffende privacy en elektronische communicatie, die bedoeld is om Richtlijn 2002/58/EG te vervangen, een direct toepasselijke Europese regel komen die personen die gebruikmaken van elektronische-communicatiediensten voor de doeleinden van direct marketing verplicht om de identiteit van een lijn te vermelden waarop contact met hen kan worden opgenomen.

(*Commission Proposal for a Regulation on Privacy and Electronic Communications* - 10 January 2017 - Artikel 16.3, a: "[...] n*atural or legal persons using electronic communications services for the purposes of placing direct marketing calls shall: (a) present the identity of a line on which they can be contacted*").

"§ 3*bis*. Est punie d'une amende de 50 euros à 300 euros et d'un emprisonnement de quinze jours à deux ans ou d'une de ces peines seulement la personne qui utilise un réseau ou un service de communications électroniques ou d'autres moyens de communications électroniques afin d'importuner son correspondant ou de provoquer des dommages ainsi que la personne qui installe un appareil quelconque destiné à commettre l'infraction susmentionnée, ainsi que la tentative de commettre celle-ci."

Ensuite, il convient aussi d'examiner la réglementation liée à l'emploi des numéros. Le *spoofing* téléphonique est en effet lié à l'attribution de droits d'utilisation de numéros.

L'article 19, alinéa 2, 5°, de l'arrêté royal du 27 avril 2007 relatif à la gestion de l'espace de numérotation national et à l'attribution et au retrait des droits d'utilisation de numéros (ci-après "l'arrêté royal Numérotation") prévoit que, si la capacité de numérotation du plan de numérotation belge est mise en service, "le titulaire de la capacité de numérotation veille à ce que la présentation du numéro pour l'appelé, qui est envoyée avec l'appel soit la même que le numéro d'appel attribué à la ligne appelante, à moins que le titulaire prouve que ce n'est pas faisable au niveau technique".

Cette règle ne s'applique qu'à l'opérateur qui dispose de l'attribution des numéros belges à partir desquels l'appel est généré. L'applicabilité des mêmes principes aux autres opérateurs (comme les opérateurs de transit ou de terminaison) qui acheminent l'appel à l'abonné appelé n'est pas traitée par la règle de l'article 19, alinéa 2, 5°, de l'arrêté royal Numérotation.

2. En ce qui concerne l'utilité des articles 127, § 2, et 145, § 3*bis*, LCE dans un dossier concret, c'est essentiellement le procureur du Roi compétent qui décide.

À l'avenir, dans le futur règlement concernant la vie privée et les communications électroniques, qui vise à remplacer la directive 2002/58/CE, une règle européenne directement applicable obligerait les personnes qui utilisent des services de communications électroniques à des fins de marketing direct à indiquer l'identité d'une ligne sur laquelle elles peuvent être contactées.

(*Commission Proposal for a Regulation on Privacy and Electronic Communications* - 10 January 2017 - Article 16.3, a: "[...] *natural or legal persons using electronic communications services for the purposes of placing direct marketing calls shall: (a) present the identity of a line on which they can be contacted*").

In de praktijk komen vele *spoofing* oproepen vanuit het buitenland en zijn de daders bijzonder moeilijk op te sporen. Internationale initiatieven zijn genomen zoals de ontwikkeling van het STIR- protocol (Secure Telephone Identity) met als doel om te controleren of de oproepende partij het recht heeft om een bepaald nummer uit het telefoonnummerplan te gebruiken en om te verifiëren of een partij die tussenkomt in de oproepontwikkeling het telefoonnummer niet heeft gewijzigd.

In de Verenigde Staten zal dit jaar gestart worden met de uitrol van een Amerikaanse variant van STIR. Het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT) merkt dat vanuit Europa deze ontwikkeling met interesse wordt gevolgd en dat in functie van het succes van de ontplooiing en praktische bruikbaarheid waarschijnlijk eveneens in Europa dergelijke initiatieven tractie zullen krijgen.

Dans la pratique, de nombreux appels de *spoofing* viennent de l'étranger et les auteurs sont particulièrement difficiles à retrouver. Des initiatives internationales ont été prises, comme le développement du protocole STIR (Secure Telephone Identity) visant à contrôler si la partie qui appelle a le droit d'utiliser un certain numéro du plan de numérotation téléphonique et à vérifier si une partie qui intervient dans le développement de l'appel n'a pas modifié le numéro de téléphone.

Aux États Unis, le déploiement d'une variante américaine du STIR sera lancé cette année. L'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) note que ce développement est suivi avec intérêt en Europe et qu'en fonction du succès du déploiement et de l'utilité pratique, de telles initiatives seront probablement aussi prises en Europe.

DO 2017201823056

Vraag nr. 1212 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Witte zones.

Witte zones zijn gebieden met een slechte of zeer slechte internetverbinding of waar dataverkeer via de gsm nauwelijks of niet mogelijk is.

1. Hoeveel witte zones zijn er vandaag nog in ons land? Waar zijn ze precies gelegen?

2. Wat zijn de recentste maatregelen die werden goedgekeurd om de problemen met het bereik op het gebied van telecommunicatie aan te pakken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 juni 2018, op de vraag nr. 1212 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.):

1. Tot op heden blijven in ons land nog 16 gemeenten over die als witte zone worden beschouwd. Ze liggen in de provincies Namen, Luik en Henegouwen. De dekking bedraagt in de betrokken zones gemiddeld 38 % van de gezinnen.

DO 2017201823056

Question n° 1212 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Les zones blanches.

Les zones blanches sont les territoires peu ou très mal desservis en termes de services de télécommunication, en particulier s'agissant de données de téléphonie mobile et d'Internet.

1. Quel est à ce jour le nombre de zones blanches qui subsistent encore dans notre pays? Où se situent-elles exactement sur notre territoire national?

2. Quelles sont les dernières mesures qui ont été décidées pour pallier ces problèmes de couverture en matière de télécommunication?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 juin 2018, à la question n° 1212 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.):

1. Il subsiste à ce jour 16 communes considérées comme des zones blanches dans notre pays. Elles sont situées en Province de Namur, de Liège et de Hainaut. Le taux de couverture est en moyenne de 38 % des ménages dans les zones concernées.

Het aantal huishoudens in die zones die nog geen breedbandtoegang hebben, wordt geraamd op ongeveer 14.000. Ter herinnering, de 30 Mbps-dekkingsgraad wordt in België geraamd op 95,5 %. De doelstelling is om tegen 2020, 100 % te bereiken.

2. Sedert de lancering van het plan voor breedband hebben we op drie niveaus actie ondernomen:

- de problematische zones nauwkeurig in kaart brengen;

- de regulering wijzigen om de operatoren aan te zetten tot investeren en;

- de uitrol bevorderen van een palet aan technologische oplossingen die aangepast zijn aan de meest afgelegen zones.

On estime à environ 14.000 le nombre de ménages situés dans ces zones et qui n'ont pas encore accès au haut débit. Pour rappel, le taux de couverture en 30 Mbps est estimé à 95,5 % en Belgique. L'objectif est d'atteindre les 100 % d'ici 2020.

2. Depuis le lancement du plan pour le haut débit, nous avons agi à trois niveaux:

- cartographier précisément les zones problématiques;

- modifier la régulation pour inciter les opérateurs à investir et;

- promouvoir le déploiement d'une palette de solutions technologiques adaptées aux zones plus isolées.

DO 2017201824646

Vraag nr. 1275 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Kabinetsuitgaven voor advocatenkantoren, consultancy, advies, enz.

In plaats van van de diensten van hun administratie gebruik te maken, zouden ministeriële kabinetten steeds vaker een beroep doen op advocatenkantoren, studie- en consultancybureaus, audit- en advieskantoren, enz.

Het recentste voorbeeld dat de media haalde, is de voorbereiding van de beursgang van Belfius, die nu al 10 miljoen euro zou hebben gekost, onder meer voor een studie uitgevoerd door het consortium Bank of America/Merrill-Lynch/Eubelius/KPMG.

Men kan zich ook vragen stellen bij het inschakelen van het advocatenkantoor Eubelius, aangezien dat kantoor werd opgericht door een regeringslid, wat ook op de website van Eubelius vermeld wordt. Op die website staat te lezen dat de stichtende vennoot en senior partner Koen Geens een belangrijke drijvende kracht achter de expansie van Eubelius was, tot hij het bedrijf op 5 maart 2013 verliet om minister in de Belgische federale regering te worden (eerst minister van Financiën en later minister van Justitie).

1. Welke bedragen heeft uw kabinet sinds het begin van de legislatuur jaarlijks uitgetrokken voor de diensten van advocatenkantoren, studie- en consultancybureaus, audit- en advieskantoren, enz.?

2. Hoeveel dossiers werden er eventueel toevertrouwd aan het advocatenkantoor Eubelius? Voor welk totaalbedrag?

DO 2017201824646

Question n° 1275 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Les dépenses du cabinet pour les services d'avocats, consultance, conseil, etc.

Plutôt que s'appuyer sur leur administration, les cabinets ministériels semblent recourir de plus en plus aux services de cabinets d'avocats, de bureaux d'études et de consultance, de sociétés d'audit et de conseil, *etc*.

Le dernier exemple ayant retenu l'attention des médias est la préparation de l'introduction en bourse de Belfius, pour laquelle les frais se seraient - déjà - élevés à 10 millions d'euros, notamment pour payer une étude réalisée par le consortium Bank of America/Merrill Lynch/Eubelius/KPMG.

Par ailleurs, le recours au cabinet d'avocats Eubelius peut également poser question, sachant que ce cabinet a été fondé par un membre du gouvernement, comme le mentionne d'ailleurs le site internet d'Eubelius: "Notre fondateur et senior partner Koen Geens a été un moteur important de cette expansion jusqu'à ce qu'il quitte Eubelius pour devenir ministre au sein du gouvernement fédéral belge, le 5 mars 2013 (ministre des Finances, puis ministre de la Justice).".

1. Pour chaque année, depuis le début de la législature, quels montants ont été engagés par votre cabinet pour des services de cabinets d'avocats, de bureaux d'études et de consultance, de sociétés d'audit et de conseil, *etc*.?

2. Combien de dossiers ont été, le cas échéant, confiés au cabinet d'avocats Eubelius? Pour quel montant total?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 11 september 2018, op de vraag nr. 1275 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.):

1. Sinds de opstart van mijn kabinet werd geen gebruik gemaakt van de dienst van advocatenkantoren, studie- en consultancybureaus of enige andere audit- en advieskantoren.

2. De vraag is zonder voorwerp.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 11 septembre 2018, à la question n° 1275 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.):

1. Depuis sa mise en place, mon cabinet n'a fait appel à aucun cabinet d'avocats, de bureaux d'études et de consultance ni aucun bureau de sociétés d'audit et de conseil.

2. La question est sans objet.

DO 2017201824726

Vraag nr. 1280 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 augustus 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Mobiele cybercriminaliteit.

Kaspersky Lab, de antivirusspecialist, heeft wereldwijd 61.045 Trojaanse paarden ontdekt voor mobiel bankieren, d.z. virussen die hackers toegang geven tot de bankapps van gebruikers.

Volgens Kaspersky Lab is het aantal aanvallen op deze applicaties in één jaar tijd verdubbeld.

Bij een aanval dringen Trojaanse paarden de smartphone binnen via nagemaakte of verborgen apps die de gebruiker installeert, en vermommen ze zich als een klassieke app. Zodra de gebruiker gegevens invoert, worden deze gestolen door de malware.

Tot nu toe zijn er in België nog geen gevallen bekend, maar de dreiging blijft toenemen en het is te verwachten dat er in die toekomst meer van dergelijke aanvallen zullen plaatsvinden.

Een security-analist van Kaspersky zegt ook het volgende: "De algemene groei van mobiele malware, en vooral van de malware die gericht is op bankieren, laat zien dat cybercriminelen voortdurend bezig zijn hun software geavanceerder en moeilijker traceerbaar te maken".

1. Hebben cybercriminelen al aanvallen uitgevoerd op andere apps dan bankapps? Wat is de omvang van dit fenomeen in België?

2. Hoe kunnen we dit soort aanvallen bestrijden?

3. Bestaan er maatregelen om dergelijke frauduleuze praktijken te voorkomen?

DO 2017201824726

Question n° 1280 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 août 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

La cybercriminalité mobile.

Le spécialiste antivirus Kaspersky a détecté, au niveau mondial, 61.045 chevaux de Troie dans la banque mobile, soit des virus permettant aux hackers d'accéder à l'application bancaire des utilisateurs.

Selon Kaspersky, le nombre d'attaques à l'encontre de ces applications a doublé en un an.

Le procédé est le suivant: les chevaux de Troie s'introduisent dans les smartphones via des applications contrefaites ou cachées installées par des utilisateurs et prennent ainsi l'apparence d'une application classique. Lorsque l'utilisateur introduit des données, elles sont ensuite volées par un *malware*.

Jusqu'à présent, aucun cas n'a été identifié en Belgique mais la menace continue d'augmenter et il faut s'attendre à une croissance d'attaques de ce genre.

Un analyste en sécurité de Kaspersky mentionne également que "la croissance globale des *malware* mobiles, et en particulier de ceux qui visent le secteur bancaire, montre que les cybercriminels ne cessent d'améliorer leurs logiciels et de les rendre plus difficiles à identifier".

1. Des attaques cybercriminelles au niveau des applications ont-elles déjà eu lieu dans d'autres domaines? Quel est l'état de ce phénomène en Belgique?

2. Comment peut-on lutter contre ce genre d'attaques?

3. Des mesures sont-elles d'application pour éviter ce genre de pratiques frauduleuses?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 11 september 2018, op de vraag nr. 1280 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 augustus 2018 (Fr.):

De parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden, maar behoort tot die van mijn collega, de heer Charles Michel, eerste minister (vraag nr. 341 van 2 oktober 2018).

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 11 septembre 2018, à la question n° 1280 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 août 2018 (Fr.):

Cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue, monsieur Charles Michel, premier ministre (question n° 341 du 2 octobre 2018).

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

DO 2017201824465

Vraag nr. 1484 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 31 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Compensatie voor neerhalen MH17 (MV 26075).

Op 25 mei 2018 raakte bekend dat Nederland en Australia Rusland aansprakelijk stellen voor het neerhalen van de MH17 vlucht boven Oost-Oekraïne op 17 juli 2014. Zij komen tot die conclusie na jaren van onderzoek. Beide landen vragen ook financiële compensaties van Rusland. Onder de 298 slachtoffers bevonden zich ook zes Belgen.

1. Zal ons land zich aansluiten bij de eis van Nederland en Australië? Zo neen, waarom niet?

2. Rusland weigert tot nu toe elke medewerking aan het onderzoek en weigert zijn rol in het incident te erkennen. Welke diplomatieke of juridische wegen liggen er verder open om Rusland tot meer verantwoordelijkheidszin te bewegen?

3. Was er in het kader van het WK voetbal gelegenheid tot bilateraal contact met Rusland, onder meer over deze kwestie?

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2017201824465

Question n° 1484 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 31 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La demande de compensations relative au crash du MH17 (QO 26075).

On a appris le 25 mai 2018 que les Pays-Bas et l'Australie tenaient la Russie pour responsable du crash du vol MH17 abattu au-dessus de l'est de l'Ukraine le 17 juillet 2014, plusieurs années d'enquête ayant été nécessaires pour aboutir à cette conclusion. Ces deux pays réclament dès lors des compensations financières à la Russie. Parmi les 298 victimes de la catastrophe se trouvaient aussi deux Belges.

1. Notre pays compte-t-il se joindre à la demande des Pays-Bas et de l'Australie? Dans la négative, pour quelles raisons?

2. La Russie refuse jusqu'ici de coopérer à l'enquête et nie toute implication dans l'incident. Quels autres canaux diplomatiques ou juridiques pourraient encore être utilisés pour amener la Russie à faire preuve d'un plus grand sens des responsabilités?

3. Avez-vous eu l'occasion de soulever ce point notamment, lors de contacts bilatéraux avec la Russie, pendant la Coupe du monde de football?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 14 september 2018, op de vraag nr. 1484 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 31 juli 2018 (N.):

Zoals u weet maakt België, samen met Nederland, Australië, Maleisië, Oekraïne, al van bij de oprichting in augustus 2014, deel uit van het *Joint Investigation Team* (JIT). Dit gezamenlijk onderzoeksteam heeft als doel een strafrechtelijk onderzoek te voeren naar de precieze feiten en verantwoordelijken bij het neerhalen van vlucht MH17. Het onderzoek wordt geleid door het Nederlandse gerecht maar de Belgische autoriteiten zijn er zeer nauw en actief bij betrokken.

Ik heb dan ook het volste vertrouwen in de onafhankelijkheid en de kwaliteit van dit onderzoek. Dit kon u trouwens lezen in mijn verklaring van 24 mei, naar aanleiding van de bekendmaking van nieuwe onderzoeksresultaten door het JIT.

Specifiek wat de schadeloosstelling van de nabestaanden van de slachtoffers betreft, is het niet uitgesloten dat het strafrechtelijke onderzoek en de daaropvolgende rechtszaak in Nederland daar uiteindelijk toe zullen kunnen bijdragen. Los daarvan is het zo dat de nabestaanden reeds een schadeloosstelling ontvingen van Malaysia Airlines.

Het is belangrijk dat de internationale gemeenschap het strafrechtelijk onderzoek van het JIT blijft ondersteunen, zodat de verantwoordelijken kunnen worden vervolgd en berecht voor hun daden. Deze ondubbelzinnige steun werd enkele dagen na de ramp, op 21 juli 2014, zo overeengekomen in resolutie 2166 van de VN-Veiligheidsraad. Deze Resolutie werd unaniem goedgekeurd, dus eveneens door Rusland.

De lidstaten van de Europese Unie, uiteraard met inbegrip van België, hebben Rusland al meermaals opgeroepen om mee te werken aan het onderzoek en verantwoordelijkheid op te nemen voor zijn rol in deze tragedie. Dit gebeurde recent nog op de Europese Raad van juni en eerder ook op Raad Buitenlandse Zaken, alsook binnen NAVO en bij de Organisatie voor Veiligheid en Samenwerking in Europa. Deze diplomatieke eensgezindheid vanwege de Europese Unie is bijzonder belangrijk.

Resolutie 2166 stelt ook dat het dossier op de agenda van de VN-Veiligheidsraad zal blijven staan. Recent werd het dossier nog besproken in het kader van een discussie over Oekraïne. Ook tijdens het Belgische lidmaatschap van de Veiligheidsraad in 2019-2020, zal de kwestie ongetwijfeld op de agenda staan.

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 14 septembre 2018, à la question n° 1484 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 31 juillet 2018 (N.):

Comme vous le savez, la Belgique, avec les Pays-Bas, l'Australie, la Malaisie et l'Ukraine, fait partie de la *Joint Investigation Team* (JIT) depuis sa création en août 2014. Cette équipe commune d'enquête a pour objectif de mener une enquête judiciaire sur les faits précis et les responsables du crash du vol MH17. L'enquête est menée par le tribunal néerlandais mais les autorités belges sont très étroitement et activement impliquées.

J'ai donc toute confiance dans l'indépendance et la qualité de cette enquête, comme vous pouviez déjà le lire dans ma déclaration du 24 mai, après la publication des nouveaux résultats de l'enquête par la JIT.

En ce qui concerne spécifiquement l'indemnisation des proches des victimes, il n'est pas exclu que l'enquête judiciaire et le procès qui s'ensuit aux Pays-Bas pourront enfin y contribuer. En outre, les proches des victimes ont déjà reçu une indemnisation de Malaysia Airlines.

Il est important que la communauté internationale continue d'appuyer l'enquête judiciaire de la JIT afin que les responsables puissent être poursuivis et jugés pour leurs actes. Ce soutien sans équivoque a été convenu quelques jours après le drame du 21 juillet 2014, dans la résolution 2166 du Conseil de sécurité des Nations unies. Cette résolution a été adoptée à l'unanimité, donc aussi par la Russie.

Les États membres de l'Union européenne, y compris la Belgique, ont déjà demandé à plusieurs reprises à la Russie de coopérer à l'enquête et d'assumer sa part de responsabilité dans cette tragédie. Cette demande a récemment été réitérée lors du Conseil européen de juin et au Conseil des Affaires étrangères ainsi qu'au sein de l'OTAN et de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe. Ce consensus diplomatique de l'Union européenne est particulièrement important.

La résolution 2166 détermine également que le dossier restera à l'ordre du jour du Conseil de sécurité de l'ONU. Le dossier a été débattu dernièrement dans le cadre d'une discussion sur l'Ukraine. Au cours du mandat de la Belgique au sein du Conseil de sécurité en 2019-2020, la question sera sans aucun doute à l'ordre du jour.

Persoonlijk kaartte ik het dossier MH17 aan tijdens elk van mijn ontmoetingen met mijn Russische collega, Sergei Lavrov. Dat was trouwens ook het geval tijdens mijn bezoek aan Moskou op 23 juni. Ik heb herhaald dat België gerechtigheid wil voor de slachtoffers en daarvoor rekent op de medewerking van Rusland en de hele internationale gemeenschap.

Eerst en vooral wil ik op deze vierde verjaardag van de MH17-tragedie, in naam van de voltallige Belgische regering mijn medeleven betuigen aan zij die familieleden en vrienden verloren bij deze ramp.

Ik wil ook benadrukken dat, ongeacht de gekozen procedures of instrumenten, Nederland en België, samen met de 15 andere *grieving nations*, er bovenal naar streven om gerechtigheid te laten geschieden voor de slachtoffers en hun nabestaanden.

Specifiek wat betreft het Nederland-Australië initiatief om Rusland staatsaansprakelijk te stellen, wil ik eerst en vooral duidelijk en formeel stellen dat ons land vooraf op geen enkel moment door Nederland (of Australië) werd gevraagd om er deel van uit te maken. We werden ook in het geheel niet betrokken bij de voorbereiding van dit initiatief en we werden er slechts 48 uur op voorhand door Nederland over ingelicht.

Daardoor is het ons tot op vandaag niet duidelijk welke werkwijze Nederland en Australië in deze procedure willen volgen en welke resultaten ze ermee hopen te bereiken. Maar uit de politieke reacties in Nederland leid ik af dat de regering Rutte vooral onder grote druk stond om daadkracht te etaleren tegenover zijn bevolking.

Voor ons land blijft de absolute prioriteit echter het verderzetten van het strafrechtelijk onderzoek van het JIT, waaraan wij dus actief deelnemen. [Collega-minister van Justitie kan daarover alle nodige concrete informatie verstrekken.] Het JIT-onderzoek moet toelaten om volledige duidelijkheid te scheppen over de precieze feiten en gebeurtenissen die geleid hebben tot het neerhalen van vlucht MH17, zodat de verantwoordelijken kunnen worden vervolgd en berecht.

Ik hoop dat het Nederland-Australië initiatief over staatsaansprakelijkheid daar eveneens toe zal bijdragen maar beide procedures mogen elkaar in geen geval belemmeren en het JIT-onderzoek moet onverdroten voortgaan.

Personnellement, j'ai évoqué le dossier MH17 lors de chacune de mes réunions avec mon collègue russe, Sergei Lavrov. Ce fut également le cas lors de ma visite à Moscou le 23 juin. J'ai réitéré le souhait de la Belgique que justice soit faite pour les victimes et qu'à cet effet nous comptons sur la coopération de la Russie et de l'ensemble de la communauté internationale.

Tout d'abord, en ce quatrième anniversaire de la tragédie du MH17, au nom de l'ensemble du gouvernement belge, je voudrais exprimer mes condoléances à ceux qui ont perdu des membres de leur famille et des amis dans cette catastrophe.

Je voudrais également souligner que, indépendamment des procédures ou des instruments choisis, les Pays-Bas et la Belgique, ainsi que les 15 autres "nations en deuil", s'efforcent avant tout d'assurer que justice soit rendue aux victimes et à leurs proches.

En ce qui concerne plus particulièrement l'initiative Pays-Bas-Australie visant à tenir l'État Russe responsable, je souhaite avant tout clarifier formellement, qu'à aucun moment notre pays n'a été invité à y participer, ni par les Pays-Bas, ni par l'Australie. Nous n'avons pas non plus participé à la préparation de cette initiative et nous n'avons été informés que 48 heures à l'avance par les Pays-Bas.

Par conséquent, nous ne savons pas encore quelle approche les Pays-Bas et l'Australie souhaitent suivre dans cette procédure et quels résultats ils espèrent obtenir. Cependant, d'après les réactions politiques aux Pays-Bas, je déduis que le gouvernement Rutte était surtout sous pression et devait faire preuve de détermination à l'égard de la population néerlandaise.

Pour notre pays, toutefois, la priorité absolue reste la poursuite de l'enquête judiciaire de la JIT, à laquelle nous participons activement. [Le ministre de la Justice peut fournir toutes les informations concrètes nécessaires à ce sujet.] L'enquête JIT doit permettre de clarifier tous les faits et événements précis qui ont conduit au crash du vol MH17, afin que les responsables puissent être poursuivis et jugés.

J'espère que l'initiative des Pays-Bas et de l'Australie sur la responsabilité de l'État russe contribuera également à cela, mais les deux procédures ne doivent en aucun cas s'entraver et l'enquête de la JIT doit se poursuivre sans relâche.

DO 2017201824466

Vraag nr. 1485 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Bellens van 31 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De aansprakelijkheidsstelling van Rusland door Nederland en Australië in verband met het neerhalen van vlucht MH17 (MV 25797).

Op 17 juli 2014 werd vlucht MH17 neergeschoten boven Oekraïne. Aan boord bevonden zich 298 personen, waaronder ook zes landgenoten. Al snel werd gezocht naar de verantwoordelijken, wat ontaardde in een rondje zwartepieten door Oekraïne, Rusland en de rebellenbewegingen in het oosten van Oekraïne. Het onderzoek werd bezwaard door het belang voor Rusland om te kunnen blijven weerleggen dat er Russische troepen actief zijn in Oost-Oekraïne.

Onafhankelijk onderzoek door JIT wees echter uit dat naar alle waarschijnlijkheid Russische luchtdoelraketten werden gebruikt. Dit is voldoende reden voor Nederland en Australië, die ook landgenoten te betreuren hadden bij de tragedie met de MH17, om stappen de ondernemen. Zij stellen Rusland aansprakelijk voor het neerhalen van vlucht MH17 en zullen gerechtigheid zoeken voor de nabestaanden van de slachtoffers.

1.Wat is het standpunt van onze regering over de resultaten van het onderzoek van JIT?

2. Waarom sluiten wij ons niet aan bij Nederland en Australië in het aansprakelijk stellen van Rusland? Welke voorwaarden moeten worden vervuld om later aan te sluiten bij het initiatief van Nederland en Australië?

3. Op welke wijze voert ons land onderzoek uit naar de verantwoordelijken achter het neerhalen van MH17 om gerechtigheid en eventuele schadeloosstelling te krijgen voor de nabestaanden van de Belgische slachtoffers?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 14 september 2018, op de vraag nr. 1485 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Bellens van 31 juli 2018 (N.):

DO 2017201824466

Question n° 1485 de madame la députée Rita Bellens du 31 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La mise en cause de la Russie par les Pays-Bas et l'Australie dans le crash du vol MH17 (QO 25797).

Le vol MH17 a été abattu au-dessus de l'Ukraine le 17 juillet 2014 avec à son bord 298 personnes, parmi lesquelles six ressortissants belges. Très rapidement, on a cherché à connaître les responsables, en pointant tour à tour l'Ukraine, la Russie et les mouvements rebelles présents dans l'est de l'Ukraine. L'enquête a piétiné, Moscou ayant tout intérêt à pouvoir continuer démentir la présence de troupes russes dans l'est de l'Ukraine.

Une enquête indépendante menée par le JIT a pourtant révélé que selon toute vraisemblance, des missiles sol-air russes avaient été utilisés. Les Pays-Bas et l'Australie, des pays qui ont aussi à déplorer des victimes dans cette catastrophe, estiment qu'il s'agit d'une raison suffisante pour entreprendre des actions. Ils tiennent la Russie pour responsable du crash du vol MH17 et veulent que justice puisse être rendue aux proches des victimes.

1. Quelle est la position de notre gouvernement concernant les résultats de l'enquête du JIT?

2. Pourquoi ne nous joignons-nous pas aux Pays-Bas et à l'Australie dans la mise en cause de la Russie? Quelles sont les conditions à remplir pour que nous puissions nous joindre ultérieurement à l'initiative des Pays-Bas et de l'Australie?

3. De quelle manière notre pays enquête-t-il sur les responsables du crash du MH17 pour que justice soit rendue et que les proches des victimes belges puissent éventuellement être indemnisés?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 14 septembre 2018, à la question n° 1485 de madame la députée Rita Bellens du 31 juillet 2018 (N.):

Zoals u weet maakt België, samen met Nederland, Australië, Maleisië, Oekraïne, al van bij de oprichting in augustus 2014, deel uit van het *Joint Investigation Team* (JIT). Dit gezamenlijk onderzoeksteam heeft als doel een strafrechtelijk onderzoek te voeren naar de precieze feiten en verantwoordelijken bij het neerhalen van vlucht MH17. Het onderzoek wordt geleid door het Nederlandse gerecht maar de Belgische autoriteiten zijn er zeer nauw en actief bij betrokken.

Ik heb dan ook het volste vertrouwen in de onafhankelijkheid en de kwaliteit van dit onderzoek. Dit kon u trouwens lezen in mijn verklaring van 24 mei, naar aanleiding van de bekendmaking van nieuwe onderzoeksresultaten door het JIT.

Specifiek wat de schadeloosstelling van de nabestaanden van de slachtoffers betreft, is het niet uitgesloten dat het strafrechtelijke onderzoek en de daaropvolgende rechtszaak in Nederland daar uiteindelijk toe zullen kunnen bijdragen. Los daarvan is het zo dat de nabestaanden reeds een schadeloosstelling ontvingen van Malaysia Airlines.

Het is belangrijk dat de internationale gemeenschap het strafrechtelijk onderzoek van het JIT blijft ondersteunen, zodat de verantwoordelijken kunnen worden vervolgd en berecht voor hun daden. Deze ondubbelzinnige steun werd enkele dagen na de ramp, op 21 juli 2014, zo overeengekomen in resolutie 2166 van de VN-Veiligheidsraad. Deze Resolutie werd unaniem goedgekeurd, dus eveneens door Rusland.

De lidstaten van de Europese Unie, uiteraard met inbegrip van België, hebben Rusland al meermaals opgeroepen om mee te werken aan het onderzoek en verantwoordelijkheid op te nemen voor zijn rol in deze tragedie. Dit gebeurde recent nog op de Europese Raad van juni en eerder ook op Raad Buitenlandse Zaken, alsook binnen NAVO en bij de Organisatie voor Veiligheid en Samenwerking in Europa. Deze diplomatieke eensgezindheid vanwege de Europese Unie is bijzonder belangrijk.

Resolutie 2166 stelt ook dat het dossier op de agenda van de VN-Veiligheidsraad zal blijven staan. Recent werd het dossier nog besproken in het kader van een discussie over Oekraïne. Ook tijdens het Belgische lidmaatschap van de Veiligheidsraad in 2019-2020, zal de kwestie ongetwijfeld op de agenda staan.

Comme vous le savez, la Belgique, avec les Pays-Bas, l'Australie, la Malaisie et l'Ukraine, fait partie de la *Joint Investigation Team* (JIT) depuis sa création en août 2014. Cette équipe commune d'enquête a pour objectif de mener une enquête judiciaire sur les faits précis et les responsables du crash du vol MH17. L'enquête est menée par le tribunal néerlandais mais les autorités belges sont très étroitement et activement impliquées.

J'ai donc toute confiance dans l'indépendance et la qualité de cette enquête, comme vous pouviez déjà le lire dans ma déclaration du 24 mai, après la publication des nouveaux résultats de l'enquête par la JIT.

En ce qui concerne spécifiquement l'indemnisation des proches des victimes, il n'est pas exclu que l'enquête judiciaire et le procès qui s'ensuit aux Pays-Bas pourront enfin y contribuer. En outre, les proches des victimes ont déjà reçu une indemnisation de Malaysia Airlines.

Il est important que la communauté internationale continue d'appuyer l'enquête judiciaire de la JIT afin que les responsables puissent être poursuivis et jugés pour leurs actes. Ce soutien sans équivoque a été convenu quelques jours après le drame du 21 juillet 2014, dans la résolution 2166 du Conseil de sécurité des Nations unies. Cette résolution a été adoptée à l'unanimité, donc aussi par la Russie.

Les États membres de l'Union européenne, y compris la Belgique, ont déjà demandé à plusieurs reprises à la Russie de coopérer à l'enquête et d'assumer sa part de responsabilité dans cette tragédie. Cette demande a récemment été réitérée lors du Conseil européen de juin et au Conseil des Affaires étrangères ainsi qu'au sein de l'OTAN et de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe. Ce consensus diplomatique de l'Union européenne est particulièrement important.

La résolution 2166 détermine également que le dossier restera à l'ordre du jour du Conseil de sécurité de l'ONU. Le dossier a été débattu dernièrement dans le cadre d'une discussion sur l'Ukraine. Au cours du mandat de la Belgique au sein du Conseil de sécurité en 2019-2020, la question sera sans aucun doute à l'ordre du jour.

Persoonlijk kaartte ik het dossier MH17 aan tijdens elk van mijn ontmoetingen met mijn Russische collega, Sergei Lavrov. Dat was trouwens ook het geval tijdens mijn bezoek aan Moskou op 23 juni. Ik heb herhaald dat België gerechtigheid wil voor de slachtoffers en daarvoor rekent op de medewerking van Rusland en de hele internationale gemeenschap.

Eerst en vooral wil ik op deze vierde verjaardag van de MH17-tragedie, in naam van de voltallige Belgische regering mijn medeleven betuigen aan zij die familieleden en vrienden verloren bij deze ramp.

Ik wil ook benadrukken dat, ongeacht de gekozen procedures of instrumenten, Nederland en België, samen met de 15 andere *grieving nations*, er bovenal naar streven om gerechtigheid te laten geschieden voor de slachtoffers en hun nabestaanden.

Specifiek wat betreft het Nederland-Australië initiatief om Rusland staatsaansprakelijk te stellen, wil ik eerst en vooral duidelijk en formeel stellen dat ons land vooraf op geen enkel moment door Nederland (of Australië) werd gevraagd om er deel van uit te maken. We werden ook in het geheel niet betrokken bij de voorbereiding van dit initiatief en we werden er slechts 48 uur op voorhand door Nederland over ingelicht.

Daardoor is het ons tot op vandaag niet duidelijk welke werkwijze Nederland en Australië in deze procedure willen volgen en welke resultaten ze ermee hopen te bereiken. Maar uit de politieke reacties in Nederland leid ik af dat de regering Rutte vooral onder grote druk stond om daadkracht te etaleren tegenover zijn bevolking.

Voor ons land blijft de absolute prioriteit echter het verderzetten van het strafrechtelijk onderzoek van het JIT, waaraan wij dus actief deelnemen. [Collega-minister van Justitie kan daarover alle nodige concrete informatie verstrekken.] Het JIT-onderzoek moet toelaten om volledige duidelijkheid te scheppen over de precieze feiten en gebeurtenissen die geleid hebben tot het neerhalen van vlucht MH17, zodat de verantwoordelijken kunnen worden vervolgd en berecht.

Ik hoop dat het Nederland-Australië initiatief over staatsaansprakelijkheid daar eveneens toe zal bijdragen maar beide procedures mogen elkaar in geen geval belemmeren en het JIT-onderzoek moet onverdroten voortgaan.

Personnellement, j'ai évoqué le dossier MH17 lors de chacune de mes réunions avec mon collègue russe, Sergei Lavrov. Ce fut également le cas lors de ma visite à Moscou le 23 juin. J'ai réitéré le souhait de la Belgique que justice soit faite pour les victimes et qu'à cet effet nous comptons sur la coopération de la Russie et de l'ensemble de la communauté internationale.

Tout d'abord, en ce quatrième anniversaire de la tragédie du MH17, au nom de l'ensemble du gouvernement belge, je voudrais exprimer mes condoléances à ceux qui ont perdu des membres de leur famille et des amis dans cette catastrophe.

Je voudrais également souligner que, indépendamment des procédures ou des instruments choisis, les Pays-Bas et la Belgique, ainsi que les 15 autres "nations en deuil", s'efforcent avant tout d'assurer que justice soit rendue aux victimes et à leurs proches.

En ce qui concerne plus particulièrement l'initiative Pays-Bas-Australie visant à tenir l'État Russe responsable, je souhaite avant tout clarifier formellement, qu'à aucun moment notre pays n'a été invité à y participer, ni par les Pays-Bas, ni par l'Australie. Nous n'avons pas non plus participé à la préparation de cette initiative et nous n'avons été informés que 48 heures à l'avance par les Pays-Bas.

Par conséquent, nous ne savons pas encore quelle approche les Pays-Bas et l'Australie souhaitent suivre dans cette procédure et quels résultats ils espèrent obtenir. Cependant, d'après les réactions politiques aux Pays-Bas, je déduis que le gouvernement Rutte était surtout sous pression et devait faire preuve de détermination à l'égard de la population néerlandaise.

Pour notre pays, toutefois, la priorité absolue reste la poursuite de l'enquête judiciaire de la JIT, à laquelle nous participons activement. [Le ministre de la Justice peut fournir toutes les informations concrètes nécessaires à ce sujet.] L'enquête JIT doit permettre de clarifier tous les faits et événements précis qui ont conduit au crash du vol MH17, afin que les responsables puissent être poursuivis et jugés.

J'espère que l'initiative des Pays-Bas et de l'Australie sur la responsabilité de l'État russe contribuera également à cela, mais les deux procédures ne doivent en aucun cas s'entraver et l'enquête de la JIT doit se poursuivre sans relâche.

DO 2017201824498

Vraag nr. 1499 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fatma Pehlivan van 31 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Relaties tussen UNHCR en Libanese regering (MV 26106).

Libanon vangt al sinds het begin van de gevechten in Syrie vluchtelingen op. Meer dan één milioen Syriers, ruim één voor elke vijf Libanezen, konden in Libanon aan de oorlog ontvluchten. Hetland vangt ook al decennia honderdduizenden Palestijnen op en ook haar eigen bevolking heeft het moeilijk in het politiek fragiele land.

De samenwerking met de VN vluchtelingenorganisatie UNHCR is dan ook noodzakelijk om zoveel mensen te ondersteunen, hun van voeding, onderdak, gezondheidszorg en onderwijs te voorzien.

Die samenwerking staat echter onder druk.

De Libanese regering heeft de verblijfsvergunningen aan personeel van UNHCR bevroren en beschuldigt de organisatie ervan Syriers te overtuigen om in Libanon te blijven. Volgens de regering van Libanon dient een aanzienlijk deel van de gevluchte Syriers binnen korte termijn naar veilige plaatsen in Syrie terug te keren. UNHCR ontkent dat ze Syriers zou ontraden naar Syrie terug te keren, maar wel haar mandaat uitvoert om maximale bescherming van vluchtelingen te garanderen. Analisten wijzen er ook op dat de Libanese regering geleid wordt door een Pro-Syrische coalitie; die eerder de goede relatie met bet Assad regime dan het welzijn van Syriers voor ogen heeft.

1. Op welke manier zouden België en Europa kunnen bijdragen aan een verbetering van de relaties tussen UNHCR en de Libanese regering?

2. De terugkeer van Syrische vluchtelingen is een gevoelige kwestie omdat het Assad regime dit kan misbruiken om haar beleid te rechtvaardigen, ondanks de vele burgerslachtoffers waar het verantwoordelijk voor is. Kan u verduidelijken wat het standpunt van België zal zijn dat zal ingenomen worden in de VN veiligheidsraad?

DO 2017201824498

Question n° 1499 de madame la députée Fatma Pehlivan du 31 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les relations entre le HCR et le gouvernement libanais (QO 26106).

Le Liban accueille des réfugiés depuis le début du conflit en Syrie. Plus d'un million de Syriens, ce qui équivaut à plus d'un cinquième de la population libanaise, ont pu fuir la guerre en trouvant refuge au Liban. Le pays du Cèdre accueille depuis déjà des décennies des centaines de milliers de Palestiniens et les conditions de vie de la population dans ce pays à l'équilibre politique fragile sont difficiles.

La coopération entre le Liban et l'agence des Nations unies pour les réfugiés, l'UNHCR, est par conséquent nécessaire pour venir en aide à tant de personnes et pour pourvoir à leurs besoins en matière de nourriture, de logement, de soins de santé et d'enseignement.

Or, cette coopération est compromise.

Le gouvernement libanais a gelé la procédure de délivrance de permis de séjour au personnel du HCR et a accusé cette organisation de convaincre les Syriens de rester au Liban. Le gouvernement libanais estime qu'un nombre considérable de réfugiés syriens devront, à court terme, retourner vivre dans les régions sûres de leur pays. L'UNHCR nie déconseiller aux Syriens de retourner vivre dans leur pays et déclare accomplir son mandat dans le but de garantir aux réfugiés une protection maximale. Des analystes soulignent également que le gouvernement libanais est dirigé par une coalition pro-syrienne, qui se préoccupe davantage d'entretenir de bonnes relations avec le régime de Bachar el-Assad que de veiller au bien-être des Syriens.

1. Comment la Belgique et l'Union européenne pourraient-elles concourir à l'amélioration des relations entre l'UNHCR et le gouvernement libanais?

2. Le retour des réfugiés syriens est un sujet sensible, car le régime d'el-Assad pourrait instrumentaliser ces retours pour légitimer sa politique, en dépit des très nombreuses victimes civiles dont il est responsable. Pourriez-vous préciser quelle position adoptera la Belgique à ce sujet au sein du Conseil de sécurité des Nations unies?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 14 september 2018, op de vraag nr. 1499 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fatma Pehlivan van 31 juli 2018 (N.):

1. De Libanese regering draagt reeds jaren een zeer grote last inzake de opvang van Syrische vluchtelingen. De aanwezigheid van meer dan één miljoen vluchtelingen in een land van vier miljoen inwoners veroorzaakt sociale spanningen, wat begrijpelijk is.

We hebben echter het volste vertrouwen dat de Libanese regering en het UNHCR (*UN Refugee Agency*) een constructieve dialoog zullen aanhouden en dit ten voordele van de vluchtelingen die in het land verblijven. België en Europa zijn belangrijke partners voor het UNHCR en voor Libanon en steunen beide om het lot van de vluchtelingen in Libanon te verbeteren.

2. Het Assad regime draagt een enorme verantwoordelijkheid voor de talrijke burgerslachtoffers en grote aantallen ontheemde Syriërs die het geweld in Syrië zijn ontvlucht. België is voorstander van een terugkeer van alle vluchtelingen maar slechts indien hun veiligheid gegarandeerd is en deze terugkeer in goede omstandigheden kan gebeuren met respect voor de mensenrechten.

Dit veronderstelt een echte pacificatie en het opstarten van een politiek proces dat hiertoe moet leiden. België zal attent blijven voor het mogelijke politiek misbruik van de vluchtelingenproblematiek door het Assad regime. Het risico is groot dat het regime aan *demographic engineering* wil doen onder andere door selectief te zijn in de vluchtelingen die mogen terugkeren. België zal vanuit de Veiligheidsraad deze problematiek verder blijven opvolgen.

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 14 septembre 2018, à la question n° 1499 de madame la députée Fatma Pehlivan du 31 juillet 2018 (N.):

1. Le gouvernement libanais assume, déjà depuis plusieurs années, un lourd fardeau en matière d'accueil des réfugiés syriens. La présence de plus d'un million de réfugiés dans un pays qui compte quatre millions d'habitants provoque des tensions sociales, ce qui est compréhensible.

Cependant, nous sommes convaincus que le gouvernement libanais et l'UNHCR (l'Agence des Nations Unies pour les réfugiés) maintiendront un dialogue constructif au bénéfice des réfugiés résidant dans le pays. La Belgique et l'Europe sont des partenaires importants pour le UNHCR et pour le Liban, qui les soutiennent afin d'améliorer le sort des réfugiés au Liban.

2. Le régime d'Assad porte une énorme responsabilité pour les nombreuses victimes civiles et le grand nombre de Syriens déplacés qui ont fui les violences en Syrie. La Belgique est favorable au retour de tous les réfugiés, mais seulement si leur sécurité est garantie et que ce retour peut avoir lieu dans de bonnes conditions respectant les droits de l'homme.

Cet objectif implique une véritable pacification ainsi que la mise en oeuvre d'un processus politique. La Belgique restera attentive à un éventuel abus politique de la problématique des réfugiés par le régime Assad. Le risque est grand que le régime veuille mener une politique démographique, entre autres, en sélectionnant les réfugiés autorisés à rentrer. La Belgique continuera de suivre cette problématique depuis le Conseil de sécurité.

DO 2017201824499

Vraag nr. 1500 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fatma Pehlivan van 31 juli 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De mogelijke impact van de verdere behandeling van de klacht tegen Peru inzake arbeidersrechten en duurzaamheid (MV 26110).

Op 27 april 2018 hebben wij gediscussieerd over het handelsverdrag dat is afgesloten tussen de EU en de Latijns-Amerikaanse landen Colombia en Peru. Met name heb ik de aandacht gevestigd op de klacht die is ingediend tegen Peru door organisaties uit het land, omdat de Peruaanse regering systematisch de arbeidsrechten en milieuwetgevingen negeert of manipuleert.

De klacht is in behandeling en een uitspraak wordt verwacht dit najaar. Die klacht is van groot belang; ze is belangrijk omdat ze de eerste is in haar soort. Een klacht tegen een land dat niet de sociale en ecologische regels naleeft die het beloofd heeft te respecteren als onderdeel van een handelsakkoord met de Europese Unie. U beschouwde deze klacht en dat deze in behandeling is, als bewijs dat de EU handelsakkoorden goed opgebouwd zijn, dat ze de kans bieden aan burgers om de betrokken regeringen aan hun beloftes te houden en zodoende ook democratie versterken.

Sinds onze laatste gesprek hierover, ben ik gecontacteerd geweest door ngo's die het niet eens zijn met uw lezing van de feiten. Zij stellen net dat sinds het handelsakkoord is ingevoerd, Peru net op grotere schaal de arbeidsrechten heeft ondermijnd en de ecologische wetten heeft omzeild. Het is oak met de grootste moeite dat een klacht kon ingediend warden. Een klacht die behandeld wordt door de Europese commissie, die betrokken partij is en ook eerst met de Peruaanse overheid zal besproken warden vooraleer ze publiek gemaakt wordt.

Dat is een heel ander verhaal dan dat u op 27 april verteld heeft in de commissie Buitenlandse Betrekkingen. Deze klacht is geen bewijs dat het handelsakkoord goed is ontworpen en democratie versterkt. De realiteit op het terrein is dat ondanks de toenemende schendingen begaan door de Peruaanse partner, de Europese Commissie niets deed. Deze klacht is een bewijs dat er nood is aan een duidelijkere, meer toegankelijke procedure dan dat er nu in hoofdstuk 9 van het huidige akkoord tussen Peru en de EU te vinden is.

DO 2017201824499

Question n° 1500 de madame la députée Fatma Pehlivan du 31 juillet 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La conséquence possible du traitement ultérieur de la plainte contre le Pérou relative aux droits des travailleurs et à la durabilité (QO 26110).

Le 27 avril 2018, nous avions discuté de l'accord commercial conclu entre l'UE et les pays d'Amérique latine que sont la Colombie et le Pérou. J'avais notamment attiré l'attention sur la plainte déposée contre le Pérou par des organisations péruviennes, au motif que le gouvernement péruvien ignore ou manipule systématiquement le droit du travail et la législation environnementale.

La plainte est en cours d'examen et une décision est attendue pour l'automne. Cette plainte est très importante, car elle est la première en son genre. Il s'agit d'une plainte qui vise un pays qui ne respecte pas les règles sociales et environnementales qu'il s'est engagé à respecter dans le cadre d'un accord commercial avec l'Union européenne. Vous considériez cette plainte ainsi que son examen comme la preuve que les accords commerciaux de l'UE ont été correctement élaborés, qu'ils offrent aux citoyens la possibilité de contraindre les gouvernements concernés à tenir leurs engagements et qu'ils renforcent ainsi la démocratie.

Depuis notre dernière discussion à ce sujet, j'ai été contactée par des ONG qui ne partagent pas votre lecture des faits. Ces ONG indiquent justement que, depuis l'entrée en vigueur de cet accord commercial, le Pérou sape le droit du travail et contourne la législation environnementale à plus grande échelle. De même, il a été extrêmement difficile de déposer une plainte à cet égard, laquelle est examinée par la Commission européenne, qui est partie prenante et qui en discutera aussi tout d'abord avec les autorités péruviennes avant la publication de la décision.

Voilà une histoire très différente de celle que vous aviez racontée en commission des Relations extérieures le 27 avril dernier. Cette plainte ne prouve nullement que l'accord commercial a été correctement élaboré et renforce la démocratie. La réalité du terrain est qu'en dépit du nombre croissant de violations commises par le partenaire péruvien, la Commission européenne n'a rien fait. Cette plainte démontre la nécessité d'élaborer une procédure plus claire et plus accessible que la procédure actuellement prévue au chapitre 9 de l'accord actuel entre le Pérou et l'UE.

1. De uitspraak over de klacht in behandeling wordt verwacht dit najaar, kan u verduidelijken wat de mogelijke impact zal zijn indien de Europese Commissie akkoord gaat met de klacht van de middenveld organisaties?

2. Zal deze klacht en de manier waarop de behandeling is verlopen een impact hebben op toekomstige handelsakkoorden en procedures? Zal bijvoorbeeld in tegenstelling zoals nu het geval is, dit soort klachten door onafhankelijke experts beoordeeld kunnen worden?

3. Een grote factor in de behandeling van deze klacht, is het relatief zwakke luik 9 omtrent arbeidsrechten en duurzaamheid. In het soortgelijke akkoord tussen Peru en de VS is dit luik veel sterker met ook mogelijkheden van sancties. Zal gezien de verloop van zaken met Peru een soortgelijke invulling van deze luiken in nieuwe en oude akkoorden overwogen worden? Wat is uw standpunt hieromtrent?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 14 september 2018, op de vraag nr. 1500 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fatma Pehlivan van 31 juli 2018 (N.):

De Europese Commissie analyseert momenteel nog steeds de klacht van organisaties van het maatschappelijk middenveld tegen Peru in het kader van de EU-vrijhandelsovereenkomst met Peru. Deze analyse moet bepalen of en in hoeverre de acties van Peru niet stroken met de bepalingen inzake handel en duurzame ontwikkeling van de overeenkomst.

Deze procedure wordt nauwlettend uitgevoerd en illustreert de inspanningen van de Europese Unie om erop toe te zien dat de verbintenissen waarin deze bepalingen voorzien gerespecteerd worden en de uitvoering ervan effectief plaatsvindt. Zodra de analyse is afgerond, zal de Commissie dit punt op de agenda plaatsen van de volgende vergadering van de Subcommissie Handel en Duurzame Ontwikkeling en het Handelscomité van de vrijhandelsovereenkomst in november 2018 in Ecuador.

1. La décision concernant la plainte en cours d'examen est attendue pour l'automne. Pourriez-vous indiquer ce qui arriverait si la Commission européenne venait à accepter la plainte introduite par des organisations de la société civile?

2. Cette plainte et la manière dont les négociations se sont déroulées auront-elles des répercussions sur les futurs accords commerciaux ainsi que sur les procédures? Par exemple, ce type de plaintes pourra-t-il être évalué par des experts indépendants, contrairement à ce qui est prévu actuellement?

3. Un facteur important à prendre en considération dans le traitement de cette plainte est la faiblesse relative du chapitre 9 relatif au droit du travail et à la durabilité. Dans l'accord similaire qui a été conclu entre le Pérou et les États-Unis, les dispositions figurant dans ce volet sont beaucoup plus strictes, y compris en matière de possibilités de sanctions. Compte tenu de l'évolution de la situation au Pérou, sera-t-il envisagé d'insérer des dispositions similaires dans ces chapitres figurant dans les anciens et les nouveaux accords? Quelle est votre position à ce sujet?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 14 septembre 2018, à la question n° 1500 de madame la députée Fatma Pehlivan du 31 juillet 2018 (N.):

La Commission européenne analyse actuellement la plainte des organisations de la société civile contre le Pérou dans le cadre de l'accord de libre-échange de l'UE avec le Pérou. Cette analyse devrait déterminer si et dans quelle mesure les actions du Pérou ne respectent pas les dispositions relatives au commerce et au développement durable de l'accord.

Cette procédure fait l'objet d'une surveillance étroite et illustre les efforts déployés par l'Union européenne pour veiller à ce que les engagements prévus dans ces dispositions soient respectés et mis en oeuvre. Une fois l'analyse terminée, la Commission inscrira ce point à l'ordre du jour de la prochaine réunion du Sous-Comité commerce et développement durable et du Comité commerce de l'accord de libre-échange en novembre 2018 en Équateur.

Het mechanisme van geschillenbeslechting in de EU-vrijhandelsovereenkomst is een dialoog tussen staten gebaseerd op de verbintenis van beide partijen om de overeenkomst als geheel te respecteren. Als deze dialoog onvoldoende blijkt, bevat de overeenkomst ook de mogelijkheid om een panel van deskundigen in te stellen om na te gaan of een partij haar verbintenissen is nagekomen en om aanbevelingen te doen.

Het mechanisme in het Peru-Verenigde Staten handelsakkoord verschilt van dat van de EU op vlak van de mogelijkheid tot sancties. Een belangrijke kanttekening hierbij is dat sancties alleen mogen worden toegepast wanneer een kwantificeerbaar negatief effect op de bilaterale handel of investeringen, als gevolg van schendingen van sociale en milieu bepalingen, duidelijk kan worden aangetoond. Bovendien is er geen enkele betrokkenheid van het maatschappelijk middenveld hierbij voorzien, in tegenstelling tot de Europese aanpak.

Het hoofdstuk handel en duurzame ontwikkeling van het EU-handelsakkoord met Colombia en Peru is het op één na oudste van kracht. De uitvoering ervan bracht een aantal tekortkomingen en beperkingen aan het licht die de Commissie en de lidstaten hebben aangezet tot een uitgebreid evaluatieproces.

Dat proces leidde tot de publicatie eind februari van een *non-paper* met 15 concrete werksporen, die onmiddellijk geïmplementeerd werden. Eén van deze 15 werksporen legt duidelijke deadlines vast voor de transparante en gestructureerde afhandeling van alle vragen van het maatschappelijk middenveld met betrekking tot TSD (Trade and sustainable development).

België heeft een belangrijke rol gespeeld in dit proces, onder meer met het initiatief tot een *non-paper* die werd ondersteund door verschillende lidstaten, en blijft de reflectie voeden over de wijzigingen die moeten worden aangebracht aan het hoofdstuk over handel en duurzame ontwikkeling in reeds bestaande overeenkomsten en mogelijke verbeteringen naar de toekomst toe.

Le mécanisme de règlement des différends prévu dans l'accord de libre-échange de l'UE est un dialogue entre États fondé sur l'engagement des deux parties à respecter l'accord dans son ensemble. Si ce dialogue s'avère insuffisant, l'accord prévoit également la possibilité de constituer un panel d'experts chargé de vérifier si une partie a rempli ses engagements et de formuler des recommandations.

Le mécanisme de l'accord commercial entre le Pérou et les États-Unis diffère de celui de l'UE en ce qui concerne la possibilité de sanctions. Il convient de noter ici que les sanctions ne peuvent être appliquées que si un effet négatif quantifiable sur le commerce ou les investissements bilatéraux, dû à des violations des dispositions sociales et environnementales, peut être clairement démontré. De plus, aucune implication de la société civile n'est prévue, contrairement à l'approche européenne.

Le chapitre sur le commerce et le développement durable de l'accord commercial de l'UE avec la Colombie et le Pérou est le deuxième plus ancien en vigueur. Sa mise en oeuvre a révélé un certain nombre de lacunes et de limites qui ont amené la Commission et les États membres à entreprendre un vaste processus d'évaluation.

Ce processus a abouti à la publication fin février d'un *non-paper* comportant 15 pistes de travail concrètes, qui ont été mises en oeuvre immédiatement. L'une de ces 15 pistes fixe des délais clairs pour le traitement transparent et structuré de toutes les questions de la société civile en ce qui concerne le commerce et le développement durable.

La Belgique a joué un rôle important dans ce processus, notamment avec l'initiative d'un *non-paper* qui a été soutenu par plusieurs États membres, et continue d'alimenter la réflexion sur les modifications à apporter au chapitre sur le commerce et le développement durable dans les accords existants et les améliorations possibles à l'avenir.

DO 2017201824502

Vraag nr. 1503 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 31 juli 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Houding van de Belgische regering met betrekking tot de gevangenisstraf voor pleitbezorger van de Tibetaanse taal Tashi Wangchuk (MV 26058).

Op 22 mei 2018 werd Tashi Wangchuk, een 33-jarige Tibetaanse handelaar die ijvert voor het recht van Tibetanen om hun moedertaal te leren en in hun moedertaal te studeren, door het regionale volksgerechtshof van Yushu veroordeeld tot een gevangenisstraf van vijf jaar wegens het aanmoedigen van separatisme.

De mensenrechtenactivist werd in januari 2016 al eens opgepakt omdat hij in een interview met de *New York Times*dat in november 2015 verscheen, op vreedzame wijze zijn kritische mening had gegeven over het onderwijs- en taalbeleid van China. Zijn proces op 4 januari 2018 voldeed niet aan de internationale normen voor een eerlijk proces en werd door verschillende mensenrechtenbewegingen omschreven als een politiek proces.

1. Na zijn veroordeling hebben verschillende landen, zoals Canada, Frankrijk en de Verenigde Staten, evenals vertegenwoordigers van de Europese Unie de uitspraak openlijk veroordeeld en opgeroepen om Tashi Wangchuk onmiddellijk vrij te laten. Is de Belgische regering van plan hierover een publiek standpunt in te nemen?

2. Welke demarches of acties heeft de Belgische regering ondernomen of is zij van plan te ondernemen om de onmiddellijke en onvoorwaardelijke vrijlating van Tashi Wangchuk te bewerkstelligen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 14 september 2018, op de vraag nr. 1503 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 31 juli 2018 (Fr.):

We hebben vernomen dat de heer Tashi Wangchuk op 22 mei 2018 tot vijf jaar gevangenisstraf is veroordeeld voor het aanzetten tot separatisme.

Ik kan bevestigen dat België en de Europese Unie de zaak betreffende de heer Wangchuk van zeer nabij volgen. De situatie in de Tibetaanse regio's en de aanhouding van sommige mensenrechtenverdedigers zijn inderdaad zorgwekkend.

DO 2017201824502

Question n° 1503 de monsieur le député Georges Dallemagne du 31 juillet 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La position du gouvernement belge sur la peine de prison envers le défenseur de la langue tibétaine Tashi Wangchuk (QO 26058).

Le 22 mai 2018, Tashi Wangchuk, un commerçant tibétain âgé de 33 ans et défenseur du droit des Tibétains à apprendre et à étudier dans leur langue maternelle, a été condamné à cinq ans d'emprisonnement par la Cour populaire intermédiaire de Yushu pour incitation au séparatisme.

Le défenseur des droits de l'homme avait été arrêté en janvier 2016 uniquement pour avoir exprimé pacifiquement ses opinions critiques des politiques chinoises en matière d'éducation et de langue, dans une interview pour le *New York Times* publiée en novembre 2015. Son procès le 4 janvier 2018 n'a pas respecté les normes internationales relatives à un procès équitable, et a été décrit par plusieurs groupes de défense des droits de l'homme comme politiquement motivé.

1. Depuis sa condamnation, plusieurs États tels que le Canada, la France et les États-Unis ainsi que des représentants de l'Union européenne, ont condamné ce verdict dans des communiqués publics demandant notamment la libération immédiate de Tashi Wangchuk. Est-il dans l'intention du gouvernement belge de prendre une position publique à ce sujet?

2. Quelles démarches ou actions le gouvernement belge a-t-il entrepris ou envisage-t-il d'entreprendre pour obtenir la remise en liberté immédiate et inconditionnelle de Tashi Wangchuk?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 14 septembre 2018, à la question n° 1503 de monsieur le député Georges Dallemagne du 31 juillet 2018 (Fr.):

Nous avons en effet appris que le 22 mai 2018, monsieur Tashi Wangchuk a été condamné à cinq ans d'emprisonnement pour incitation au séparatisme.

Je peux vous confirmer que la Belgique, et l'Union européenne, suivent le cas concernant monsieur Wangchuk de très près. La situation dans les régions tibétaines et l'emprisonnement de certains défenseurs des droits de l'Homme sont en effet une source de préoccupation.

Het geval van Tashi Wangchuk werd specifiek geciteerd in de verklaring van de delegatie van de Europese Unie in China op de Internationale mensenrechtendag op 8 december 2017, die door België werd gesteund en op de website werd geplaatst van onze ambassade in Peking.

Na zijn veroordeling herhaalde onze ambassade in Peking de verklaring van de woordvoerder van de Europese Dienst voor extern optreden. In deze verklaring roept de Europese Unie de Chinese autoriteiten op ervoor te zorgen dat etnische minderheden gelijke rechten genieten, met inbegrip van de vrijheid van meningsuiting en de vrijheid van godsdienst.

Dit is in overeenstemming met China's verplichtingen onder internationaal recht, met name de Universele Verklaring van de Rechten van de Mens en het Internationaal Verdrag inzake de uitbanning van alle vormen van rassendiscriminatie, dat China in 1981 heeft geratificeerd. Deze verklaring roept de Chinese regering op om Tashi Wangchuk onmiddellijk vrij te laten.

Tijdens mijn ontmoeting met minister Wang Yi in Brussel op 1 juni heb ik erop aangedrongen dat China en de EU een open dialoog over mensenrechten moeten blijven voeren.

Tijdens de laatste mensenrechtendialoog tussen de EU en China, die op 9 en 10 juli in Peking plaatsvond, herhaalde de EU haar oproep tot de onmiddellijke vrijlating van Tibetaanse religieuze leiders, activisten en schrijvers die vervolgd worden of gevangen zijn gezet voor de uitoefening van hun recht op vrijheid van meningsuiting. De zaak van Tashi Wangchuk werd specifiek geciteerd.

Tot slot roept de EU in internationale fora zoals de Mensenrechtenraad, waarvan België deel uitmaakt, China regelmatig op de culturele diversiteit en de godsdienstvrijheid in Tibet te eerbiedigen. Tijdens de zitting van de Raad in maart 2018 heeft België deze kwestie aangekaart in het algemene debat met de Hoge commissaris voor de mensenrechten.

Le cas de Tashi Wangchuk a été spécifiquement cité dans la déclaration de la Délégation de l'Union européenne en Chine lors de la journée internationale des Droits de l'Homme du 8 décembre 2017, qui a été soutenue par la Belgique et mis sur le site web de notre ambassade à Pékin.

Après sa condamnation, notre ambassade à Pékin a de nouveau repris la déclaration émise par le porte-parole du Service européen pour l'action extérieure. Dans cette déclaration, l'Union européenne demande aux autorités chinoises de veiller à ce que les minorités ethniques puissent jouir de droits égaux, y compris la liberté d'expression et la liberté de conviction.

Ceci est conforme aux obligations de la Chine au regard du droit international, notamment la Déclaration universelle des droits de l'Homme et la Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale, que la Chine a ratifiée en 1981. Cette déclaration appelle le gouvernement chinois à libérer Tashi Wangchuk immédiatement.

Lors de mon entretien avec le ministre Wang Yi à Bruxelles le 1*er* juin, j'ai insisté sur le fait que la Chine et l'UE doivent continuer à mener un dialogue ouvert sur les droits de l'Homme.

Lors du dernier dialogue des droits de l'Homme entre l'UE et la Chine, qui s'est tenu à Pékin les 9 et 10 juillet, l'UE a répété sa demande de libérer, sans délai, les activistes, écrivains et religieux tibétains qui font l'objet de poursuites pénales ou qui ont été emprisonnés pour avoir exercé leur droit à la liberté d'expression. Le cas de Tashi Wangchuk a été spécifiquement cité.

Enfin, dans les fora internationaux tel que le Conseil des Droits de l'Homme, dont la Belgique fait partie, l'UE appelle régulièrement la Chine à respecter la diversité culturelle et la liberté de religion au Tibet. Lors de la session du Conseil en mars 2018, la Belgique a soulevé cette problématique lors du débat général avec le Haut commissaire des droits de l'Homme.

Minister van Justitie

DO 2016201715926

Vraag nr. 1859 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 25 april 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Aantal uitgesproken vrijheidsstraffen.

Bij de analyse van de evolutie van de (over)bevolkingscijfers in de gevangenissen wordt soms gesteld dat het stijgend aantal gedetineerden het gevolg is van het uitspreken van zwaardere gevangenisstraffen door hoven en rechtbanken.

Mede in het licht van de redactie van deel II van het nieuwe Strafwetboek, waar de strafmaat voor de diverse misdrijven zal worden vastgelegd, had ik graag een aantal zaken vernomen.

1. Hoeveel vrijheidsstraffen boven de vijf jaar werden (geheel of gedeeltelijk met uitstel) door de hoven en rechtbanken jaarlijks uitgesproken sinds 2012 (indien mogelijk sinds 2000)?

2. Welke conclusies trekt u uit deze cijfers?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 1859 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 25 april 2017 (N.):

1. De tabel hieronder geeft een overzicht van het aantal veroordelingen tot vrijheidsstraffen boven de vijf jaar (met en zonder uitstel), uitgesproken van 2012 tot 2016 en geregistreerd in het Centraal Strafregister.

Ministre de la Justice

DO 2016201715926

Question n° 1859 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 25 avril 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Nombre de peines privatives de liberté prononcées.

Certains se fondent sur l'analyse de l'évolution de la (sur)population carcérale pour affirmer que l'augmentation du nombre de détenus est imputable à l'alourdissement des peines d'emprisonnement prononcées par les cours et les tribunaux.

Eu égard entre autres à la rédaction de la deuxième partie du nouveau Code pénal qui fixera le taux de la peine pour les diverses infractions, je souhaiterais obtenir une réponse aux questions suivantes :

1. Combien de peines privatives de liberté de plus de cinq ans (assorties d'un sursis complet ou partiel) ont été prononcées par les cours et les tribunaux depuis 2012 (si possible depuis 2000)?

2. Quelles conclusions tirez-vous de ces statistiques?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 1859 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 25 avril 2017 (N.):

1. Le tableau ci-dessous présente le nombre de condamnations à des peines privatives de liberté d'une durée supérieure à cinq ans (avec ou sans sursis), prononcées de 2012 à 2016 et enregistrées au casier judiciaire central.

Aantal uitgesproken vrijheidsstraffen boven de vijf jaar, effectief en met uitstel (2012-2016)/
Nombre de peines privatives de liberté d'une durée supérieure à 5 ans prononcées, fermes ou avec sursis (2012-2016)

Jaar/*Année*	A/*N*
2012	391
2013	357
2014	333
2015	349
2016	375

Bron: Centraal Strafregister, extractie op 30/04/2018 (dienst voor het Strafrechtelijk beleid)/
Source: casier judiciaire central, extraction au 30/04/2018 (service de la politique criminelle)

2. Het aantal veroordelingen tot straffen boven de vijf jaar is niet gestegen ten opzichte van 2012 (daling tot in 2014 en sindsdien stijging, maar steeds onder het niveau van 2012).

2. Le nombre de condamnations à des peines de plus de cinq ans n'a pas augmenté par rapport à 2012 (baisse jusqu'en 2014 et augmentation depuis lors mais sous le niveau de 2012).

Deze cijfers kunnen niet rechtstreeks in verband worden gebracht met de hoogte van de bevolkingscijfers in de gevangenissen, want die cijfers hangen ook af van tal van andere factoren: de duur van de effectieve straffen die ten uitvoer worden gelegd (en niet alleen het aantal lange straffen), de aanwending van de voorlopige hechtenis, de herroeping van uitstel (gewoon uitstel of probatie-uitstel), de regels om in aanmerking te komen voor strafuitvoeringsmodaliteiten en invrijheidsstelling (waaronder de toelaatbaarheidsdrempels en de elementen die daarbij in overweging worden genomen, zoals bijvoorbeeld de wettelijke herhaling), de besluitvormingspraktijk van de strafuitvoeringsrechtbanken, enz.

Ces chiffres ne peuvent pas être rapprochés du niveau de la population pénitentiaires car celui-ci dépend de multiples autres facteurs: durée des peines effectives mises à exécution (et non seulement le nombre de longues peines), recours à la détention préventive, révocation des sursis (simples ou probatoires), règles relatives à l'admissibilités aux modalités d'exécutions des peines et de libération (dont les seuils d'admissibilité et les éléments pris en compte comme, par exemple, la récidive légale), pratiques décisionnelles des tribunaux d'application des peines, *etc*.

DO 2017201818837

Vraag nr. 2165 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 16 oktober 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Strijd tegen mensenhandel.

Op 27 april 2017 heeft de Conseil des Femmes Francophones de Belgique (CFFB) een studie gepresenteerd om de aandacht te vestigen op het verband tussen prostitutie en georganiseerde misdaad. 90 % van de mensenhandel in Europa zou gelinkt zijn aan prostitutie en 95 % van die slachtoffers zouden vrouwen zijn. De voorzitster van de CFFB pleit voor de bestraffing van de klanten.

Wat is het huidige juridische kader op dat gebied en biedt het de mogelijkheid om de klanten te bestraffen?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2165 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 16 oktober 2017 (Fr.):

Vooreerst lijkt het relevant om te herhalen dat, hoewel het waar is dat de mensenhandel met seksuele uitbuiting als doel vooral vrouwen betreft, het niet juist is om te zeggen dat de mensenhandel in het algemeen voor 90 % uit prostitutie zou bestaan.

Prostitutie als dusdanig is geen mensenhandel maar wel de uitbuiting van de prostitutie.

Ten tweede is het statistisch niet correct om uit de beschikbare cijfers af te leiden dat 90 % van de mensenhandel seksuele uitbuiting zou zijn.

Wel zijn seksuele en economische uitbuiting de meest voorkomende vormen van mensenhandel.

DO 2017201818837

Question n° 2165 de madame la députée Kattrin Jadin du 16 octobre 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

La lutte contre la traite des êtres humains.

Le 27 avril 2017, le Conseil des Femmes Francophones (CFFB) de Belgique a présenté une étude pour souligner le lien entre la prostitution et le crime organisé. 90 % de la traite des êtres humains en Europe serait de la prostitution et dans 95 % des cas il s'agirait de femmes. La présidente du CFFB insiste sur sa volonté d'imposer des sanctions pour les clients.

Quel est le cadre juridique actuel en la matière et pour l'hypothèse précitée?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2165 de madame la députée Kattrin Jadin du 16 octobre 2017 (Fr.):

Tout d'abord, il semble pertinent de rappeler que s'il est vrai que la traite des êtres humains avec finalité d'exploitation sexuelle concerne en majorité des femmes, il n'est pas exact de dire que la traite des êtres humains en général serait composée à 90 % de prostitution.

D'une part la prostitution en tant que telle n'est pas de la traite des êtres humains puisque c'est l'exploitation de la prostitution qui constitue de la traite.

D'autre part, inférer des chiffres disponibles que 90 % de la traite des êtres humains serait de l'exploitation sexuelle est un raisonnement qui n'est pas statistiquement valide.

Principalement la traite des êtres humains se compose de l'exploitation sexuelle et économique qui en sont les deux formes les plus présentes.

Er bestaan verschillende cijfers met betrekking tot de in de landen gevoerde onderzoeken over de verschillende vormen van mensenhandel.

In bepaalde landen liggen de percentages van seksuele uitbuiting zeer hoog, in andere landen liggen de percentages van seksuele en economische uitbuiting dicht bij elkaar en in nog andere landen zijn er eenvoudigweg lage cijfers voor de twee vormen.

De Belgische ervaring leert, bijvoorbeeld, dat er in het begin zeer hoge cijfers waren voor onderzoeken inzake seksuele uitbuiting. Daarna heeft het strafrechtelijk beleid ook de dimensie van economische uitbuiting in zijn aanpak geïntegreerd door de sociale inspectie of de arbeidsauditoraten er meer bewust van te maken.

Daardoor is er een zeker evenwicht tussen de twee vormen van uitbuiting ontstaan op het vlak van onderzoek en vervolging. Dat heeft natuurlijk een weerslag op de percentages, zonder daarmee te willen zeggen dat er minder aandacht is voor seksuele uitbuiting. Het zijn simpelweg de relatieve cijfers die zijn veranderd.

In de landen die geen strafrechtelijk beleid inzake economische uitbuiting hebben ontwikkeld, ligt de seksuele uitbuiting hoger in relatieve cijfers, maar dat is zonder twijfel niet representatief voor de mensenhandel in al zijn dimensies.

Momenteel bestaan er geen plannen om klanten van de prostitutie te bestraffen.

Aan de ene kant wijzen bepaalde argumenten op de gevolgen die deze maatregel kan hebben voor de vermindering van de vraag naar handelingen van seksuele aard en de victimisering die ermee gepaard kan gaan, alsook een grotere bewustmaking van de bevolking; aan de andere kant rijzen er vragen in verband met de schending van het zelfbeschikkingsrecht (het EHRM stelt bijvoorbeeld niet dat prostitutie en menselijke waardigheid onverenigbaar zijn) en het risico dat de prostitutie en inzonderheid de uitbuiting ervan steeds heimelijker worden, zodat de controle erop moeilijker wordt en de prostitutie meer precair wordt.

Er bestaat geen eenvoudig antwoord op die vragen.

In Frankrijk verliep het debat bijvoorbeeld moeizaam. De *Commission nationale consultative des droits de l'homme* (vertaling: Nationale adviescommissie voor de rechten van de mens) heeft een kritisch advies uitgebracht over het voorstel van wet ter versterking van de bestrijding van het prostitutiesysteem.

Il existe des chiffres différents quant aux enquêtes menées entre pays sur les différentes formes de traite.

Dans certains pays les taux sont très élevés en matière d'exploitation sexuelle, dans d'autres les taux en matière d'exploitation sexuelle sont proches de ceux de l'exploitation économique et enfin dans d'autres il y a tout simplement des chiffres bas pour les deux aspects.

Ce que l'on sait par exemple à partir de l'expérience belge c'est qu'initialement les chiffres étaient très élevés en matière d'enquêtes pour exploitation sexuelle. Par la suite, la politique criminelle a aussi intégré dans son approche la dimension exploitation économique en sensibilisant davantage les inspections sociales ou les auditorats du travail.

De ce fait on a un certain équilibre entre les deux formes d'exploitation sur le plan des recherches et poursuites. Cela a évidemment un impact sur les pourcentages sans pour autant vouloir dire qu'il y a une attention différente sur l'exploitation sexuelle. Ce sont simplement les chiffres relatifs qui ont changé.

Dans les pays qui n'ont pas développés de politique criminelle relative à l'exploitation économique, en chiffres relatifs l'exploitation sexuelle est élevée mais cela n'est sans doute pas représentatif de ce que constitue la traite dans toutes ces dimensions.

Il n'est à l'heure actuelle pas envisagé d'imposer des sanctions à l'égard des clients de la prostitution.

D'un côté, certains arguments mettent en avant les effets que cette mesure peut avoir sur la diminution de la demande d'actes à caractère sexuel et la victimisation qui peut l'entourer, ainsi qu'une plus grande conscientisation de la population; de l'autre côté se posent les questions liées à l'atteinte au droit à l'autodétermination (la CEDH ne considère pas par exemple qu'il y a incompatibilité entre prostitution et dignité humaine) et un risque de voir la prostitution et en particulier son exploitation devenir davantage souterraine, son contrôle plus difficile et une précarisation accrue de celle-ci.

Il n'existe pas de réponse simple à ces questions.

À titre d'exemple, en France, le débat a été difficile. La Commission nationale consultative des droits de l'homme a rendu un avis critique sur la proposition de loi renforçant la lutte contre le système prostitutionnel.

In dit stadium lijkt het dan ook opportuun om de voorlopige aanpak te bestuderen die andere landen ook hebben overwogen, bijvoorbeeld met betrekking tot klanten die wisten of hadden moeten weten dat een persoon werd uitgebuit.

DO 2017201820459

Vraag nr. 2366 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 16 januari 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Familierechtbank. - Stand van zaken.

"Eén familie, één dossier, één rechter" is de slogan van de familie- en jeugdrechtbank, die op 1 september 2014 van start ging. De instelling van een familierechtbank in elk van de twaalf gerechtelijke arrondissementen van het land bracht een ware aardverschuiving teweeg: alle procedures worden voortaan gecentraliseerd en rechtzoekenden hoeven zich dus maar tot één rechter te wenden voor de volledige behandeling van hun dossier.

Drie jaar later wil ik samen met u deze verandering van het gerechtelijk landschap evalueren.

1. Hoeveel dossiers werden er geopend sinds de instelling van de familierechtbank? Kunt u de aantallen opsplitsen per soort zaak (huwelijken, scheidingen, erfenissen enz.)?

2. In hoeveel zaken die voor de familierechtbank zijn gebracht, werd er al een uitspraak gedaan?

3. Hebt u al enige feedback ontvangen over deze nieuwe familierechtbank? Welke? Wat kan er nog worden verbeterd?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2366 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 16 januari 2018 (Fr.):

1. Voor 2015 en 2016 volstaat het om de cijfers van de publicatie van de steundienst van het College van hoven en rechtbanken te gebruiken.

De volledige publicatie is beschikbaar op het volgende adres: *https://www.rechtbanken-tribunaux.be/nl/rechterlijke-orde/beheer-en-ondersteuning/college-van-hoven-en-rechtbanken/statistieke*n

Voor 2017 worden de statistieken thans geëxtraheerd. Vooraleer die statistieken worden bekendgemaakt, moeten de griffies ze nog controleren en corrigeren.

Dès lors à ce stade il semble opportun d'étudier des approches intermédiaires qui ont été aussi envisagées dans d'autres pays par exemple par rapport aux clients qui savaient ou auraient dû savoir qu'une personne était exploitée.

DO 2017201820459

Question n° 2366 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 16 janvier 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Tribunal de la famille. - Bilan.

"Une famille, un dossier, un juge", tel est le slogan du tribunal de la famille et de jeunesse créé le 1*er* septembre 2014. À l'époque, l'installation d'un tribunal de la famille dans chacun des douze arrondissements judiciaires du pays était perçue comme un bouleversement complet puisque, désormais, toutes les procédures sont centralisées, ce qui permet aux justiciables de ne s'adresser qu'à un seul juge à chaque étape de son dossier.

Trois ans plus tard, je souhaite faire le point avec vous sur ce changement dans le paysage judiciaire.

1. Combien de dossiers ont été créés suite à l'installation d'un tribunal de la famille? Quelle est la répartition de ceux-ci (mariages, divorces, jeunesse, successions, *etc.*)?

2. Sur le nombre d'affaires portées devant le tribunal de la famille, pouvez-vous indiquer combien ont reçu un jugement?

3. Avez-vous un retour du terrain par rapport à ce nouveau tribunal? Qu'en ressort-il? Que conviendrait-il d'améliorer davantage?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2366 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 16 janvier 2018 (Fr.):

1. Pour les années 2015 et 2016, il suffit d'utiliser les chiffres de la publication du service d'appui du Collège des cours et tribunaux.

La publication complète est disponible à l'adresse suivante: *https://www.rechtbanken-tribunaux.be/nl/rechterlijke-orde/beheer-en-ondersteuning/college-van-hoven-en-rechtbanken/statistieken*

Pour ce qui est de l'année 2017, nous sommes encore occupés à extraire les statistiques. Avant d'être publiées, ces statistiques vont encore faire l'objet de vérifications et de corrections par les différents greffes.

2. Idem zoals voor punt 1.

Belangrijk: Enige interpretatie of vergelijking van de cijfers moet ermee rekening houden dat de behandeling van de verzoekschriften neergelegd ter griffie van de familierechtbank niet dezelfde is in alle rechtbanken. Bepaalde rechtbanken registeren immers meer dan één zaak voor een enkel verzoekschrift, terwijl andere een enkele zaak registeren per neergelegd verzoekschrift. Bijgevolg is het aantal geregistreerde verzoekschriften in bepaalde rechtbanken groter dan in andere.

3. In 2016 werd er een werkgroep "familierechtbanken" opgericht. De relatief nieuwe familierechtbank wordt geconfronteerd met enkele kinderziekten. Het is dan ook één van de doelstellingen van deze werkgroep om de werking van de familierechtbanken te optimaliseren alsook aanbevelingen over te maken.

De werkgroep heeft een uitgebreide samenstelling, gaande van de advocatuur, kinderrechtencommissarissen, vertegenwoordigers van de gemeenschappen bevoegd voor Welzijn, magistratuur, de Hoge Raad voor de Justitie, enz.

De werkgroep heeft zich inmiddels reeds over tal van onderwerpen gebogen zoals: de relatie tussen jeugdbeschermingsmaatregelen en de wijze waarop het ouderlijk gezag wordt uitgeoefend, de heffing van rolrechten, de permanente saisine, de neutrale bezoekruimtes, de persoonlijke verschijning, de gelijkmatig verdeelde verblijfsregeling, oudervervreemding en het hoorrecht van minderjarigen.

2. Idem que pour le point 1.

Remarque importante: Toute interprétation ou comparaison des chiffres doit tenir compte du fait que le traitement des requêtes déposées au greffe du tribunal de la famille n'est pas le même dans tous les tribunaux. En effet, certains tribunaux enregistrent plus d'une affaire pour une seule requête, tandis que d'autres enregistrent une seule affaire pour chaque requête déposée. En conséquence, le nombre de requêtes enregistrées est plus grand dans certains tribunaux que dans d'autres.

3. En 2016, un groupe de travail "tribunaux de la famille" a été mis sur pied. Le tribunal de la famille, relativement récent est confronté à quelques maladies de jeunesse. Dès lors, un des objectifs de ce groupe de travail est d'optimiser le fonctionnement des tribunaux de la famille et d'émettre des recommandations à cet égard.

Le groupe de travail s'est vu doter d'une large composition, allant du barreau, des commissaires aux droits de l'enfant, de représentants des Communautés compétentes pour le bien-être, de la magistrature, du Conseil supérieur de la Justice, *etc*.

Depuis sa création, le groupe de travail s'est déjà penché sur de nombreux sujets, tels que la relation entre les mesures de protection de la jeunesse et la manière d'exercer l'autorité parentale, la suppression des droits de rôle, la saisine permanente, les espaces de visite neutres, la comparution personnelle, le régime de garde alternée égalitaire, l'aliénation parentale et le droit d'audition des mineurs.

DO 2017201820921

Vraag nr. 2570 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 15 maart 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

DNA-onderzoeken. - Evolutie aantal en duur.

De wetenschap staat niet stil en DNA-onderzoeken worden steeds verfijnder en nauwkeuriger. Daarom had ik graag een stand van zaken gekregen.

1. Hoeveel DNA-onderzoeken worden jaarlijks in het kader van juridische onderzoeken en processen aangevraagd? Graag de cijfergegevens van 2014 tot en met 2018, opgesplitst per jaar en per arrondissement.

2. Kan u gegevens meedelen betreffende de gemiddelde duurtijd van de DNA-onderzoeken? Graag een opsplitsing per jaar en per arrondissement.

DO 2017201820921

Question n° 2570 de monsieur le député Koenraad Degroote du 15 mars 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Évolution du nombre et de la durée des analyses ADN.

Grâce aux progrès accomplis par la science, les analyses ADN ne cessent de s'affiner et de gagner en précision. C'est pourquoi j'aurais aimé obtenir un aperçu de la situation.

1. Combien d'analyses ADN sont-elles demandées chaque année dans le cadre d'enquêtes et de procédures judiciaires? Pourriez-vous me fournir des chiffres pour les années 2014 à 2018 incluse, avec une ventilation par année et par arrondissement?

2. Pourriez-vous communiquer des chiffres concernant la durée moyenne des analyses ADN? Pourriez-vous me fournir une ventilation de ces résultats par année et par arrondissement?

3. a) Wat is de gemiddelde kostprijs voor DNA-onderzoeken? Graag eveneens een opsplitsing per jaar en per arrondissement.

b) Wat is de totale kostprijs hiervan op jaarbasis?

c) Graag de cijfers van 2014 tot en met 2018.

4. Zijn er gerechtelijke arrondissementen waar meer dan andere gebruik wordt gemaakt van DNA-onderzoek?

5. Heeft men vergelijkingspunten met het buitenland?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2570 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 15 maart 2018 (N.):

Ik verwijs het geachte lid naar het antwoord op vraag nr. 2584 van 21 maart 2018 (zie huidig Bulletin).

3. a) Quel est le coût moyen d'une analyse ADN? Merci de me fournir également une ventilation de ces résultats par année et par arrondissement.

b) Quel est le coût total annuel de ces analyses?

c) Merci de me communiquer les chiffres pour les années 2014 à 2018 incluse.

4. Certains arrondissements judiciaires recourent-ils plus fréquemment que d'autres à des analyses ADN?

5. Dispose-t-on de points de comparaison avec les pays étrangers?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2570 de monsieur le député Koenraad Degroote du 15 mars 2018 (N.):

Je renvoie l'honorable membre à la réponse de la question n° 2584 du 21 mars 2018 (voir Bulletin actuel).

DO 2017201821102

Vraag nr. 2467 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 15 februari 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Wijziging van de status van het dier in de huidige hervorming van het Burgerlijk Wetboek.

Uw huidige hervorming van het Burgerlijk Wetboek omvat wijzigingen inzake de roerende en onroerende goederen. Een van de wijzigingen betreft de status van het dier, dat vandaag in het Burgerlijk Wetboek nog steeds beschouwd wordt als een roerend goed of, in zeer specifieke door het Wetboek bepaalde omstandigheden, als een onroerend goed door bestemming.

1. Wat is de stand van zaken met betrekking tot de voorgenomen hervorming van het Burgerlijk Wetboek?

2. Hoe zal de wijziging van de status van het dier in deze hervorming geconcretiseerd worden? Wat zal de geplande hervorming van de status van het dier inhouden voor dierenrechtenactivisten? Werd er over deze wijziging overleg gepleegd met de sector? Zo niet, waarom niet?

3. Welk tijdpad zal er worden gevolgd tot de indiening van het ontwerp bij de Kamer van volksvertegenwoordigers?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2467 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 15 februari 2018 (Fr.):

DO 2017201821102

Question n° 2467 de monsieur le député Elio Di Rupo du 15 février 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

La modification du statut de l'animal dans l'actuelle réforme du Code civil.

Votre actuelle réforme du Code civil prévoit quelques changements en matière de biens meubles et immeubles. Parmi les modifications prévues, nous retrouvons une modification du statut de l'animal, aujourd'hui toujours considéré, dans le Code civil, comme un bien meuble ou comme un bien immeuble par destination dans certains cas très précis et prévus par le Code.

1. Pouvez-vous réaliser un état des lieux du projet en cours de réforme du Code civil?

2. Au sein de cette réforme, comment comptez-vous concrétiser le changement de statut de l'animal? Qu'impliquera, pour les défenseurs du bien-être animal, la réforme du statut de l'animal que vous prévoyez? Cette modification a-t-elle fait l'objet d'une concertation avec le secteur? Dans la négative, pourquoi?

3. Quel est l'agenda prévu d'ici à sa présentation à la Chambre des représentants?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2467 de monsieur le député Elio Di Rupo du 15 février 2018 (Fr.):

1. en 3. Overeenkomstig het regeerakkoord van 10 oktober 2014 heeft de minister van Justitie beslist om verschillende commissies op te richten voor de hervorming van het burgerlijk recht. Op vraag van de minister zijn die commissies in 2015 met hun werkzaamheden gestart in de vorm van expertengroepen. Een van die commissies, te weten de commissie tot hervorming van het goederenrecht, was belast met het formuleren van een ontwerp tot hervorming van het goederenrecht.

Die hervorming streeft naar een vernieuwde benadering van het goederenrecht door de belangrijkste teksten van bijzondere wetten op gestructureerde wijze in het Burgerlijk Wetboek te integreren om de transparantie en rechtszekerheid ter zake te verbeteren.

De minister heeft van 7 december 2017 tot 1 februari 2018 een openbare raadpleging georganiseerd opdat iedereen de mogelijkheid zou hebben om te reageren op het voorontwerp van wet houdende invoeging van Boek 3 "Goederen" in het nieuw Burgerlijk Wetboek.

De Raad van State heeft zijn advies gegeven op 10 juli 2018. Het voorontwerp zal binnenkort in de Kamer van volksvertegenwoordigers worden ingediend.

2. De hervorming van het goederenrecht veronderstelt een aanzienlijke wijziging van het statuut van dieren. Zij krijgen een andere benaming. Ontworpen artikel 3.52 voorziet in het volgende: "Voorwerpen, ongeacht of ze natuurlijk of kunstmatig, lichamelijk of onlichamelijk zijn, zijn te onderscheiden van dieren. Voorwerpen en dieren zijn te onderscheiden van personen.".

Via de wetenschappelijke en maatschappelijke vooruitgang worden immers de bijzondere kenmerken van dieren waargenomen, waardoor zij noch als voorwerpen, noch als rechtssubjecten kunnen worden geklasseerd. De *summa divisio* omvat bijgevolg drie categorieën: voorwerpen, personen en dieren. Deze benadering stemt overeen met andere moderne rechtsstelsels.

Ontwerpen artikel 3.53 bepaalt bovendien het volgende: "De bepalingen met betrekking tot zaken zijn op dieren van toepassing, met inachtneming van de wettelijke en reglementaire bepalingen ter bescherming van dieren en van de openbare orde.".

1. et 3. Conformément à l'accord de gouvernement du 10 octobre 2014, le ministre de la Justice a décidé de créer plusieurs commissions chargées de réformer le droit civil. À la demande du ministre, celles-ci ont entamé leurs travaux en 2015 sous la forme de groupes d'experts. L'une d'elles, à savoir la commission de réforme du droit des biens, a été chargée de formuler un projet de réforme du droit des biens.

Cette réforme a pour objectif d'apporter une approche modernisée du droit des biens en y intégrant les textes les plus importants de lois spéciales dans le Code civil, de façon structurée, afin d'améliorer la transparence et la sécurité juridique en ce domaine.

Le ministre a pris soin d'organiser une consultation publique du 7 décembre au 1*er* février 2018 afin que toute personne puisse avoir la possibilité de réagir sur l'avant-projet de loi portant insertion du Livre 3 "Les biens" dans le nouveau Code civil.

Le Conseil d'État a rendu son avis en date du 10 juillet 2018. L'avant-projet sera déposé à la Chambre des représentants prochainement.

2. La réforme du droit des biens apporte un changement important au statut des animaux. Il leur donne une appellation distincte. L'article 3.52 en projet dispose: "Les choses, naturelles ou artificielles, corporelles ou incorporelles, se distinguent des animaux. Les choses et les animaux se distinguent des personnes.".

Les progrès scientifiques et sociétaux laissent percevoir en effet les particularités des animaux qui incitent à ne les classer ni dans le choses, ni dans les sujets de droit. La *summa diviso* comprend dès lors trois catégories: les choses, les personnes et les animaux. Cette approche est conforme aux autres systèmes juridiques contemporains.

L'article 3.53 en projet précise, quant à lui, que "Les dispositions relatives aux choses corporelles s'appliquent aux animaux, dans le respect des dispositions légales et réglementaires qui les protègent et de l'ordre public.".

Indien die bijzondere bepalingen er niet van afwijken, wordt met het oog op transparantie en eenvoud dus voorgesteld om de regels die gelden voor de lichamelijke voorwerpen op de dieren toe te passen. Gelet op het subsidiaire karakter van de bepalingen van het ontworpen Boek (voorgesteld artikel 2) wordt in dat verband rekening gehouden met de regels inzake de wetgevende bevoegdheidsverdeling en wordt niet geraakt aan de talrijke bijzondere wetgevingen die verband houden met dierenbescherming.

De natrekking betreffende natuurlijke onroerende zaken van halfwilde dieren ten voordele van de eigenaar van het erf (huidige artikel 564 BW) verdwijnt aangezien dat niet meer past in de huidige opvatting van het dier.

Si des dispositions spéciales n'y dérogent pas, il est donc proposé, dans un souci de transparence et de praticabilité, d'appliquer aux animaux les règles qui régissent des choses corporelles. Ce faisant, compte tenu du caractère subsidiaire des dispositions du Livre en projet (article 2 proposé), il est tenu compte des règles de répartition des compétences législatives et il n'est pas touché aux nombreuses législations particulières concernant la protection des animaux.

Enfin, l'accession dite immobilière naturelle des animaux semi-sauvages au bénéfice du propriétaire du fonds (article 564 actuel C.civ.) disparaît car elle ne cadrait plus avec la perception de l'animal de nos jours.

DO 2017201821645

Vraag nr. 2547 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 08 maart 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Dierenwelzijnswet.

Op 12 februari 2018 lazen we in de krant dat slechts 6 % van alle klachten inzake dierenmishandeling ook effectief leiden tot een veroordeling. Van de meer dan 4.000 klachten die binnenkwamen op twee jaar tijd volgde er slechts in 235 dossiers een veroordeling. Naar verluidt wordt er te veel geseponeerd omdat het parket andere prioriteiten heeft.

In de media ergerde Vlaams minister van Dierenwelzijn zich openlijk aan de makke vervolging van dierenmishandeling en -verwaarlozing door het parket. Vlaanderen heeft de parketten ontlast met de eigen administratieve boetes voor dierenwelzijn, maar heeft daarbij nadrukkelijk wel gevraagd om de zaken die ze doorspelen aan het parket ernstig worden genomen.

Dat gebeurt vandaag blijkbaar niet als we de cijfers van seponeringen bekijken. Mijn collega in het Vlaams Parlement Renaat Landuyt stelde daaromtrent een vraag aan minister Weyts. De minister noemde de cijfers van vervolging niet echt bemoedigend te meer omdat de Vlaamse regering de vervolging van inbreuken op de dierenwelzijnswet aanduidde als strafrechtelijke prioriteit in het Vlaams vervolgingsbeleid. Hij drukte onder meer de hoop uit dat er in de toekomst minder seponeringen zullen volgen door een intensere samenwerking tussen de parketten en de gewestelijke inspectiediensten.

DO 2017201821645

Question n° 2547 de madame la députée Annick Lambrecht du 08 mars 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Loi sur le bien-être animal.

On a pu lire dans la presse, le 12 février 2018, que 6 % seulement de l'ensemble des plaintes relatives à des maltraitances animales débouchent effectivement sur une condamnation. Sur les plus de 4.000 plaintes enregistrées en deux ans, des condamnations n'ont été prononcées que dans 235 dossiers. Il semblerait qu'il y ait trop de classements sans suite parce que le parquet a d'autres priorités.

Le ministre flamand du Bien-être animal a dénoncé publiquement l'attitude laxiste du parquet dans les dossiers de maltraitance et de négligence à l'égard d'animaux. La Flandre a déchargé les parquets en instaurant des amendes administratives mais a expressément demandé que les dossiers transmis au parquet soient traités avec tout le sérieux requis.

Les chiffres relatifs aux classements sans suite donnent à penser que tel n'est pas le cas. Mon collègue au Parlement flamand, monsieur Renaat Landuyt, a posé une question à ce sujet au ministre Weyts. Le ministre a qualifié de peu encourageants les chiffres relatifs aux poursuites, d'autant plus que le gouvernement flamand a désigné les poursuites dans les dossiers de violation de la loi sur le bien-être animal comme une priorité pénale dans le cadre de la politique flamande en matière de poursuites. Il a formé le voeu que la coopération plus étroite entre les parquets et les services régionaux d'inspection fasse en sorte que les classements sans suite soient moins nombreux à l'avenir.

1. Hoeveel processen-verbaal over inbreuken op de dierenwelzijnswetgeving die aan de parketten bezorgd werden zijn afkomstig van de politiediensten en hoeveel van de gewestelijke inspectiediensten? Graag een overzicht per jaar en per parket voor de laatste drie jaar.

2. Hoeveel processen-verbaal leidden tot seponering, hoeveel tot een vonnis met vrijspraak en hoeveel tot een vonnis met vervolging? Graag een overzicht, opgesplitst volgens categorie (categorie processen-verbaal afkomstig van politiediensten/categorie processen-verbaal afkomstig van gewestelijke inspectiediensten).

3. Wat zijn de voornaamste redenen voor seponering? Graag een overzicht, opgesplitst volgens bovengenoemde categorieën.

4. Hoeveel processen-verbaal werden na seponering doorgestuurd naar de gewestelijke inspectiediensten zodat die alsnog kunnen verbaliseren en een administratieve boete opleggen?

5. Bent u bereid ervoor te zorgen dat de parketten nog intenser kunnen samenwerken en afstemmen met de gewestelijke inspectiediensten inzake dierenwelzijn, zodat de vastgestelde gevallen van dierenmishandeling daadwerkelijk bestraft worden, minstens door het opleggen van een administratieve boete door de inspectiediensten en in zware gevallen en bij recidive door strafrechtelijke vervolging?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2547 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 08 maart 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

1. Combien de procès-verbaux dans des dossiers de violation de la législation sur le bien-être animal transmis aux parquets émanent des services de police et combien des services régionaux d'inspection? Je souhaiterais obtenir un aperçu par année et par parquet pour les trois dernières années.

2. Combien de procès-verbaux ont débouché respectivement sur un classement sans suite, sur un acquittement et sur des poursuites? Je souhaiterais obtenir un aperçu avec une distinction par catégorie (catégorie procès-verbaux émanant des services de police/catégorie procès-verbaux émanant des services régionaux d'inspection).

3. Quelles sont les raisons majeures des classements sans suite? Je souhaiterais un aperçu sur la base des catégories précitées.

4. Après un classement sans suite, combien de procès-verbaux ont été transmis aux services régionaux d'inspection afin que ces derniers puissent encore verbaliser et imposer une amende administrative?

5. Êtes-vous disposé à faire en sorte que les parquets puissent encore intensifier leur coopération et coordonner leurs actions avec les services régionaux d'inspection en matière de bien-être animal afin que les actes de maltraitance soient effectivement sanctionnés, au moins par l'imposition d'une amende administrative par les services d'inspection et, dans les cas graves et en cas de récidive, par des poursuites pénales?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2547 de madame la députée Annick Lambrecht du 08 mars 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201821957

Vraag nr. 2584 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie De Wit van 21 maart 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

DNA-onderzoeken.

De wetenschap staat niet stil en DNA-onderzoeken worden steeds verfijnder en nauwkeuriger. Daarom had ik graag een stand van zaken gekregen.

DO 2017201821957

Question n° 2584 de madame la députée Sophie De Wit du 21 mars 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Analyses ADN.

La science progresse constamment et les analyses ADN sont de plus en plus fines et précises. C'est pourquoi je souhaiterais obtenir un état d'avancement de ce dossier.

1. Hoeveel DNA-onderzoeken worden jaarlijks in het kader van juridische onderzoeken en processen aangevraagd? Graag de cijfergegevens van 2014 tot en met 2017, opgesplitst per jaar en per arrondissement.

2. Kan u gegevens meedelen betreffende de gemiddelde duurtijd van de DNA-onderzoeken? Graag een opsplitsing per jaar en per arrondissement.

3. a) Wat is de gemiddelde kostprijs voor DNA-onderzoeken? Graag eveneens een opsplitsing per jaar en per arrondissement.

b) Wat is de totale kostprijs hiervan op jaarbasis voor de jaren 2014 tot en met 2017?

4. Zijn er gerechtelijke arrondissementen waar meer dan andere gebruik wordt gemaakt van DNA-onderzoek?

5. Heeft men vergelijkingspunten met het buitenland?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2584 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie De Wit van 21 maart 2018 (N.):

1. Er wordt verwezen naar de tabel in bijlage. De in de tabel opgenomen bedragen zijn effectieve uitgaven.

2. Elk laboratorium dan DNA-analyses uitvoert, heeft zijn eigen procedures. De verantwoordelijke magistraat heeft als enige de rechtstreekse informatie met betrekking tot zijn dossier.

3. a) Zie bijlage voor de gemiddelde kost per onderzoek op jaarbasis. Er is geen gemiddelde gemaakt per arrondissement omdat tal van elementen dit gemiddelde gaan bepalen en beïnvloeden zodat het cijfermateriaal geen statistische meerwaarde geeft om te gaan interpreteren.

b) Zie bijlage.

4. Dit is afhankelijk van meerdere elementen zoals onder meer de grootte van het arrondissement of het aantal dossiers waarin een dergelijk onderzoek zich opdringt.

5. Bij de administratie van de FOD Justitie zijn er geen vergelijkingspunten met het buitenland bekend.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

1. Combien d'analyses ADN sont demandées chaque année dans le cadre d'enquêtes et de procès judiciaires? Merci de fournir des chiffres pour la période de 2014 à 2017, en les ventilant par année et par arrondissement.

2. Pouvez-vous communiquer des données relatives à la durée moyenne des analyses ADN? Merci de ventiler les chiffres par année et par arrondissement.

3. a) Quel est le coût moyen des analyses ADN? Merci de ventiler ici aussi les chiffres par année et par arrondissement.

b) Quel est en le coût total sur une base annuelle pour les années 2014 jusqu'à 2017 inclus?

4. Y a-t-il des arrondissements judiciaires qui recourent plus fréquemment que d'autres aux analyses ADN?

5. Dispose-t-on de points de comparaison avec l'étranger?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2584 de madame la députée Sophie De Wit du 21 mars 2018 (N.):

1. Il est renvoyé au tableau en annexe. Les montants qui y figurent constituent les dépenses effectives.

2. Chaque laboratoire effectuant des analyses ADN dispose de ses propres procédures. Le magistrat responsable est le seul à obtenir les informations directes en lien avec son dossier.

3. a) Voir annexe pour connaitre le coût moyen par analyse sur base annuelle. Aucune moyenne n'a été établie par arrondissement, car de nombreux éléments influenceraient et détermineraient celle-ci. De ce fait, ces chiffres ne représentent aucune plus-value statistique permettant une interprétation.

b) Voir annexe.

4. Cela dépend de plusieurs éléments, tels que la taille de l'arrondissement ou le nombre de dossiers qui nécessitent une telle analyse.

5. L'administration du SPF Justice ne dispose d'aucun point de comparaison avec l'étranger.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201822098

Vraag nr. 2588 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 26 maart 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Roetfilterfraude.

Elk jaar blijken tienduizenden dieselauto's gekeurd te raken ook al werd de roetfilter illegaal weggenomen. In plaats van kapotte roetfilters te vervangen, verwijderen bepaalde garages de roetfilter. Toch geraken de wagens nadien probleemloos door de autokeuring omdat de roetmeting die daar gebruikt wordt, verouderd is.

Het aangehaalde gesjoemel is volgens mobiliteitsorganisatie VAB slechts het topje van de ijsberg. Zij schatten het aantal dieselwagens met verwijderde of defecte roetfilter in België op 140.000 stuks. De huidige roettest van de autokeuring kan niet garanderen dat een dieselwagen de vereiste euronorm effectief bereikt. Mobiliteitsorganisatie VAB roept de overheid op om snel werk te maken van accuratere milieucontroles, niet alleen wat betreft de werking van de roetfilter maar ook inzake uitstoot van stikstofdioxide (NO2).

Aangezien er jaarlijks tienduizenden dieselauto's door de controles glippen zonder werkende roetfilter, stelt VAB zich ook ernstige vragen bij de rechtsgeldigheid van de lage-emissiezones (LEZ) zoals in Antwerpen. Als de fiscaliteit en de invoering van de lage-emissiezones gebaseerd worden op de euronorm van een wagen, moet de verplichte autokeuring dit ook effectief kunnen controleren. Dit roept vragen op over de rechtsgeldigheid van de LEZ.

Volgens sectorfederatie Traxio en de koepel van autokeurders Goca is de technologie die in de Vlaamse autokeuringscentra gebruikt wordt verouderd en is er dringend modernere apparatuur nodig om die metingen correct uit te voeren. In Nederland werd door TNO (de Nederlandse organisatie voor toegepast natuurwetenschappelijk onderzoek) een methode ontwikkeld om vervuilende stoffen op een goedkope en snelle manier op te sporen met lasertechnologie die fijne stofdeeltjes meet. De autokeuringscentra zijn vragende partij om die technologie te implementeren in Vlaanderen.

DO 2017201822098

Question n° 2588 de madame la députée Annick Lambrecht du 26 mars 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Fraude au filtre à particules.

Il semble que des dizaines de milliers de véhicules soient acceptés au contrôle technique chaque année alors que leur filtre à particule a été ôté tout à fait illégalement. Au lieu de remplacer le filtre défectueux, certains garagistes l'enlèvent. Cela n'empêche pas ces voitures de satisfaire au contrôle technique parce que l'appareil de mesure des suies qui y est utilisé est obsolète.

Selon l'organisation automobile VAB, les fraudes mises au jour ne sont que la partie émergée de l'iceberg. Le VAB estime à 140.000 le nombre de véhicules diesel circulant sans filtre à particules ou avec un filtre défectueux. Le contrôle des suies au contrôle technique ne permet actuellement pas de garantir qu'un véhicule diesel respecte la norme euro prescrite. Le VAB appelle les autorités à faire en sorte d'améliorer rapidement les tests environnementaux auxquels sont soumis les véhicules, en ce qui concerne non seulement le fonctionnement du filtre à particules mais aussi les émissions de dioxyde d'azote (NO2).

Dès lors que des dizaines de milliers de véhicules diesel passent chaque année avec succès le contrôle technique sans être équipés d'un filtre à particules performant, le VAB s'inquiète de la validité des zones de basses émissions telle que celle d'Anvers (ZBE). Si la fiscalité et l'instauration de zones de basses émissions sont fondées sur la norme euro d'un véhicule, le contrôle automobile obligatoire doit permettre de réellement contrôler celle-ci. Cela soulève des questions à propos de la validité des ZBE.

Selon Traxio, la fédération sectorielle, et Goca, l'organisation faîtière des contrôles techniques, la technique utilisée dans les centres de contrôle technique flamands est obsolète et il faut d'urgence un appareillage plus moderne pour pouvoir effectuer correctement les mesures. Aux Pays-Bas, TNO (l'organisation néerlandaise de recherche en physique appliquée) a mis au point une méthode permettant de dépister rapidement et à bon compte des substances polluantes au moyen d'une technologie laser mesurant les particules fines. Les centres de contrôle technique sont demandeurs d'une mise en oeuvre de cette technologie en Flandre.

VAB kaartte het probleem blijkbaar al twee jaar geleden aan, zowel bij de vereniging van autokeurders als bij de minister van Mobiliteit. Ook tijdens de commissie Dieselgate in het Europees Parlement doken er al signalen op over het verwijderen van de roetfilters. We zijn twee jaar verder en nu lezen we in de krant dat de minister het probleem erkent en dat hij zal nagaan hoe de metingen accurater kunnen. Daarnaast stelt hij ook voor om bij twijfel over het aanwezig zijn van een roetfilter de eigenaar zou worden opgelegd om een attest van een erkende verdeler te laten voorleggen.

Mijn collega Renaat Landuyt heeft uw Vlaamse collega minister Weyts hierover bevraagd die hierop het volgende antwoordde:

"Er werd mij gevraagd om aan te dringen bij de federale collega's om te kijken of we geen inspectie moeten doen bij een aantal garagehouders die dit soort diensten aanbieden op hun website. Ik heb mijn federale collega's, minister Peeters en minister Geens, aangeschreven met het verzoek om voor wat hun bevoegdheden betreft de nodige stappen te ondernemen.".

1. Heeft u de brief van minister Weyts inmiddels ontvangen?

2. Hoeveel inspecties bij garages werden in het jaar 2017 uitgevoerd?

3. Hoeveel vaststellingen van fraude waren er in 2017?

4. Hoeveel dossiers werden geklasseerd zonder gevolg en met welke reden?

5. Zal u er bij de procureurs-generaal op aandringen deze fraude te vervolgen?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2588 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 26 maart 2018 (N.):

1. De brief van minister Weyts is inderdaad toegekomen.

2. De Algemene Directie Economische Inspectie van de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie, coördineert de strijd tegen economische fraude. De controles waarvan hier gewag gemaakt wordt behoren dus tot haar opdrachten.

Het antwoord op deze vraag behoort dan ook tot het bevoegdheidsdomein van de minister van Economie.

3. Het nazicht of dieselwagens al dan niet beschikken over een roetfilter, dient te gebeuren op het niveau van de voertuiginspectie (keuringscentra).

Het vaststellen van mogelijke fraudegevallen, betreft dus een bevoegdheid van de Gewesten.

Il semble que le VAB a déjà évoqué la question il y a deux ans auprès de l'association des contrôleurs techniques et du ministre de la mobilité. En commission du Dieselgate du Parlement européen aussi, des informations ont filtré au sujet de l'enlèvement des filtres à particules. Deux ans se sont écoulés depuis et les journaux rapportent que le ministre reconnaît le problème et se propose de voir comment rendre les mesures plus précises. Il propose par ailleurs aussi, en cas de doute quant à la présence d'un filtre à particules, de contraindre le propriétaire à produire une attestation délivrée par un distributeur agréé.

Mon collègue Renaat Landuyt a interrogé à ce propos votre homologue flamand, Ben Weyts, qui a répondu ce qui suit:

"Il m'a été demandé d'insister auprès de mes collègues du fédéral pour voir s'il ne convient pas d'effectuer des inspections auprès d'un certain nombre de garagistes qui offrent ce type de service sur leur site internet. J'ai adressé un courrier à mes collègues du fédéral, MM. Peeters et Geens, en leur demandant d'effectuer les démarches pour ce qui concerne leurs compétences.".

1. Avez-vous entre-temps reçu le courrier du ministre Weyts?

2. Combien d'inspections ont été effectuées auprès de garages en 2017?

3. Combien de cas de fraude ont été constatés en 2017?

4. Combien de dossiers ont été classés sans suite et pour quelles raisons?

5. Comptez-vous demander aux procureurs généraux de poursuivre ces faits de fraude?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2588 de madame la députée Annick Lambrecht du 26 mars 2018 (N.):

1. Le courrier du ministre Weyts nous est effectivement parvenu.

2. La Direction générale de l'Inspection économique au sein du SPF Économie, PME, Classes moyennes et Énergie, coordonne la lutte contre la fraude économique. Les contrôles dont il est fait mention ici relèvent donc de sa mission.

La réponse à cette question relève dès lors du domaine de compétences du ministre de l'Économie.

3. C'est au niveau de l'inspection des véhicules (centres de contrôle technique) qu'il convient de vérifier si les véhicules diesel disposent ou non d'un filtre à particules.

La constatation des éventuels cas de fraude est donc une compétence des Régions.

4 en 5. De gegevensbank van het College van procureurs-generaal laat niet toe om cijfergegevens aan te leveren om de gestelde vragen te beantwoorden.

Het grootste deel van de overtredingen betreffende deze materie worden echter door administratieve sancties afgehandeld en stromen bijgevolg niet binnen op de parketten. Er bestaat binnen het registratiesysteem MACH ook geen code om deze specifieke vorm van inbreuk op technische voorschriften te kunnen identificeren.

DO 2017201822100

Vraag nr. 2589 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 26 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Verbeurdverklaring van illegale financiële voordelen voor kansspelen (MV 23384).

Het Hof van Cassatie oordeelde in een arrest van 17 november 2017 dat met toepassing van de kansspelwet niet alleen het materiaal, maar ook de illegale financiële voordelen verbeurd verklaard worden.

Wanneer iemand zonder vergunning van de Kansspelcommissie een kansspel exploiteert, zal bij een veroordeling niet alleen het illegale materiaal geconfisqueerd worden, maar ook de vermogensvoordelen die rechtstreeks uit de inbreuk voortvloeien, voor de volledige duur van de inbreuk.

1. Hoeveel inbreuken van deze aard worden er in België gepleegd? Hebt u cijfergegevens hierover?

2. Kunt u becijferen hoeveel dit de sector zou kosten?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2589 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 26 maart 2018 (Fr.):

Enkel een rechtbank heeft de bevoegdheid om de financiële voordelen verbeurd te verklaren. Indien bij een controle blijkt dat het wel degelijk gaat om illegale spelen, wordt het ingezette geld in beslag genomen.

In het verleden werden ook de wagens van de organisatoren van illegale spelen in beslag genomen alsook de financiële middelen die uit die spelen voortvloeiden, na een vermogensonderzoek bevolen door een magistraat. De minister van Justitie beschikt niet over precieze cijfers inzake het aantal misdrijven.

4 et 5. La banque de données du Collège des procureurs généraux ne permet pas de générer des données chiffrées pour répondre aux questions posées.

La majeure partie des infractions en cette matière sont toutefois réglées par des sanctions administratives et n'affluent donc pas dans les parquets. Il n'existe pas non plus de code au sein du système d'enregistrement MACH permettant d'identifier ce type spécifique d'infraction aux prescriptions techniques.

DO 2017201822100

Question n° 2589 de madame la députée Kattrin Jadin du 26 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

La confiscation des avantages financiers illégaux pour les jeux de hasard (QO 23384).

Dans un arrêt du 17 novembre 2017, la Cour de cassation a décidé que, dans l'application de la loi sur les jeux de hasard, la confiscation des avantages financiers illégaux s'ajoute à la confiscation du matériel.

En cas de condamnation, les personnes du secteur qui ont exploité un jeu de hasard sans licence délivrée par la Commission des jeux de hasard se verront confisquer le matériel illégal mais également les avantages patrimoniaux découlant directement de l'infraction, pour toute la durée de celle-ci.

1. Combien d'infractions de ce genre sont recensées en Belgique? Disposez-vous de chiffres?

2. Est-il possible de chiffrer le coût que cela pourrait représenter pour le secteur?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2589 de madame la députée Kattrin Jadin du 26 mars 2018 (Fr.):

Seul un tribunal dispose du pouvoir d'ordonner la confiscation d'avantages financiers. À l'occasion d'un contrôle, s'il ressort qu'il s'agit bien de jeux illégaux, l'argent misé est saisi.

Par le passé, les voitures des organisateurs de jeux illégaux ainsi que les moyens financiers qui en découlaient, ayant été mis au jour à la suite d'une enquête patrimoniale ordonnée par un magistrat, ont également été saisis. Le ministre de la Justice ne dispose pas de chiffres exactes relatifs au nombre d'infractions.

DO 2017201822354

Vraag nr. 2612 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 06 april 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Verbod op de toegang tot kansspelinrichtingen voor gokverslaafden.

Om de stand van zaken op te maken inzake het verbod op de toegang tot kansspelinrichtingen voor gokverslaafden, kreeg ik voor 2014, 2015, 2016 en 2017 graag een antwoord op de volgende vragen.

1. Hoeveel personen werden er per Gewest opgenomen in de EPIS-databank (Excluded Persons Information System)?

2. In hoeveel gevallen werd het gokverbod niet gerespecteerd door personen die op deze EPIS-lijst staan, volgens de informatie die u van uw diensten krijgt?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2612 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 06 april 2018 (Fr.):

1. De Kansspelcommissie kent niet noodzakelijkerwijze de woonplaats van in EPIS opgenomen uitgesloten spelers aangezien de informatie wordt doorgegeven via gegevensbanken (politie, Nationale Kamer van Gerechtsdeurwaarders, vredegerechten) die thans enkel de naam, de voornaam en de geboortedatum meedelen.

Van de vrijwillig uitgesloten spelers is de woonplaats doorgaans wel gekend.

Op 1 januari 2014:

-van 2.877 uitgesloten spelers was de woonplaats niet gekend;

- respectievelijk 7.311, 2.549 en 6.936 uitgesloten spelers hadden hun woonplaats in het Vlaamse Gewest, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Waalse Gewest.

Op 1 januari 2015:

- van 3.194 uitgesloten spelers was de woonplaats niet gekend;

- respectievelijk 8.275, 2.776 en 7.744 uitgesloten spelers hadden hun woonplaats in het Vlaamse Gewest, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Waalse Gewest.

Op 1 januari 2016:

- van 3 478 uitgesloten spelers was de woonplaats niet gekend;

- respectievelijk 9.437, 3.006 en 8.397 uitgesloten spelers hadden hun woonplaats in het Vlaamse Gewest, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Waalse Gewest.

Op 1 januari 2017:

DO 2017201822354

Question n° 2612 de monsieur le député Gautier Calomne du 06 avril 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les personnes exclues des salles de jeux pour des raisons d'addiction.

Afin de faire le point sur la situation des personnes interdites dans les salles de jeux pour des raisons d'addiction, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le total des personnes inscrites dans le registre EPIS (*Excluded Persons Information System*) par Région du pays?

2. Selon les informations à votre disposition, quel est le total des cas de non-respect du registre EPIS enregistrés par vos services?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2612 de monsieur le député Gautier Calomne du 06 avril 2018 (Fr.):

1. En ce qui concerne les interdits de jeux repris dans EPIS, la Commission des jeux ne connaît pas nécessairement leur domiciliation car l'information transite par des banques de données (police, chambre des huissiers, justice de paix) qui ne fournissent actuellement que le nom et le prénom ainsi que la date de naissance.

Par contre, pour les interdits volontaires, cette donnée est globalement connue.

Au 1*er* janvier 2014:

- 2.877 la localisation restait inconnue pour 2.877;

- 7.311, 2.549, 6.936 sont respectivement domiciliés en Flandres, à Bruxelles-Capitale/Brussel-Hoofdstad en Wallonie.

Au 1*er* janvier 2015:

- la localisation reste inconnue pour 3.194;

- 8.275, 2.776, 7.744 sont respectivement domiciliés en Flandres, à Bruxelles-Capitale/Brussel-Hoofdstad en Wallonie.

Au 1*er* janvier 2016:

- la localisation reste inconnue pour 3.478;

- 9.437, 3.006, 8.397 sont respectivement domiciliés en Flandres, à Bruxelles-Capitale, en Wallonie.

Au 1*er* janvier 2017

- van 3.848 uitgesloten spelers was de woonplaats niet gekend.

- respectievelijk 10.545, 3.254 en 9.127 uitgesloten spelers hadden hun woonplaats in het Vlaamse Gewest, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Waalse Gewest.

2. Uit de analyse van de EPIS-cijfers blijkt wat volgt.

Gemiddeld aantal geweigerde personen per dag wat de landbased kansspelen betreft:

- 2015: 84
- 2016: 73
- 2017: 69
- 2018: 65

Gemiddeld aantal geweigerde personen per dag wat de online kansspelen betreft:

- 2015: 2.179
- 2016: 1.536
- 2017: 1.683

- la localisation est inconnue pour 3.848;

- 10.545, 3.254, 9.127 sont respectivement domiciliés en Flandres, à Bruxelles-Capitale, en Wallonie.

2. Après avoir analysé les chiffres EPIS, on trouve

Pour le jeu terrestre, le nombre de personnes refusées en moyenne par jour:

- 2015: 84
- 2016: 73
- 2017: 69
- 2018: 65

Pour les jeux en ligne le nombre de personnes refusées en moyenne par jour:

- 2015: 2.179
- 2016: 1.536
- 2017: 1.683

DO 2017201822897

Vraag nr. 2679 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Gevangenisbezoek zonder toezicht.

Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel bezoeken werden er door uw diensten geregistreerd per strafinrichting?

2. Hoeveel gedetineerden per strafinrichting konden geen bezoek zonder toezicht krijgen, en wat waren de belangrijkste weigeringsgronden?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2679 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2018 (Fr.):

1. Deze bezoeken worden vanzelfsprekend geregistreerd in het persoonlijk dossier van elke gedetineerde. Momenteel is het niet mogelijk daar globale lijsten van samen te stellen.

2. Deze gegevens worden niet op centraal niveau geregistreerd. In de collectieve brief 107 wordt bepaald dat "elke gedetineerde, zowel verdachte als veroordeelde, overeenkomstig artikel 58, § 4 van de basiswet minstens eenmaal per maand recht heeft op ongestoord bezoek gedurende minimum twee uur."

DO 2017201822897

Question n° 2679 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les visites hors surveillance en prison.

Je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le total de visites enregistrées par vos services, par établissement pénitencier?

2. Quel est le nombre global de détenus qui n'ont pas bénéficié du mécanisme des visites hors surveillance, par établissement pénitencier et par principaux motifs de refus des services pénitenciers?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2679 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2018 (Fr.):

1. Il est évident que ces visites sont enregistrées dans le dossier individuel du détenu. Actuellement il est impossible de tirer des listes globales.

2. Ces données ne sont pas enregistrées au niveau central. La lettre collective n° 107 indique que "conformément à l'article 58, § 4, de la loi de principes, chaque détenu, tant inculpé que condamné, a le droit de recevoir une visite dans l'intimité durant une durée minimale de deux heures, au moins une fois par mois".

De toelating tot het bezoek kan enkel geweigerd worden wanneer de bezoeker geen gerechtvaardigd belang heeft of wanneer er geïndividualiseerde aanwijzingen bestaan dat het bezoek de handhaving van de orde of de veiligheid in gevaar kan brengen. De directeur kan ongestoord bezoek ook weigeren wanneer:

- de bezoeker of de gedetineerde eerder de bezoekregeling niet heeft nageleefd en er redenen bestaan om aan te nemen dat deze inbreuk op de bezoekregeling zich kan herhalen;

- de gedetineerde of de bezoeker niet - toegelaten voorwerpen in de gevangenis heeft binnengebracht en er redenen bestaan om aan te nemen dat deze inbreuk op de bezoekregeling zich kan herhalen;

- de persoonlijkheid van de gedetineerde een contra-indicatie vormt voor de toekenning van ongestoord bezoek.

De tijdelijke weigering van het bezoek is gemotiveerd en wordt schriftelijk ter kennis gebracht van de gedetineerde.

Wanneer het ongestoord bezoek wordt geweigerd, kan een nieuwe aanvraag worden ingediend na drie maanden, te rekenen vanaf de beslissing tot weigering. De aanvraag kan vroeger ingediend worden indien de directeur akkoord is.

L'autorisation de visite ne peut être refusée que si le visiteur ne peut justifier d'aucun intérêt légitime ou s'il existe des indices personnalisés que la visite peut présenter un danger pour le maintien de l'ordre ou de la sécurité. Le directeur peut également refuser la visite dans l'intimité:

- lorsque le visiteur ou le détenu a enfreint antérieurement le règlement des visites et qu'il y a des raisons de supposer que cette infraction au règlement des visites est susceptible de se reproduire;

- lorsque le visiteur ou le détenu a introduit des objets non autorisés dans la prison et qu'il y a des raisons de supposer que cette infraction au règlement des visites est susceptible de se reproduire;

- lorsque la personnalité du détenu constitue une contre-indication à l'octroi de la visite dans l'intimité.

Le refus à titre provisoire de la visite est motivé et notifié par écrit au détenu.

Lorsque la visite dans l'intimité est refusée, une nouvelle demande peut être introduite après trois mois, à compter de la décision de refus. La demande peut être introduite plus tôt si le directeur marque son accord.

DO 2017201822933

Vraag nr. 2682 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 04 mei 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

DNA-analyse en gerechtskosten.

Een nieuw koninklijk besluit verlaagde enkele jaren terug de prijs voor een DNA-analyse naar 60 euro. De verlaagde prijs zou enerzijds zorgen voor lagere gerechtskosten voor de overheid. De universitaire labo's waren hier niet tevreden mee omdat de lage prijs voor hen niet kostendekkend was.

Het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie (NICC) beloofde om de resultaten binnen zeven dagen bekend te maken. Wanneer de termijnen niet in acht kunnen worden genomen, kan de onderzoeksrechter een extra termijn toekennen en/of de aangerekende kosten verminderen.

Uit de cijfers van 2010 bleek dat het NICC verantwoordelijk was voor 1.083 genetische expertises tegenover 8.885 analyses door andere wetenschappelijke labo's.

1. Kunt u meedelen hoeveel analyses er per jaar werden uitgevoerd in de periode 2013-2017?

DO 2017201822933

Question n° 2682 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 04 mai 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Les analyses ADN et leur coût pour la justice.

Il y a quelques années, la promulgation d'un nouvel arrêté royal a réduit le tarif d'une analyse ADN à 60 euros. Cette baisse de tarif avait pour vocation de diminuer les frais de justice pour l'État. La mesure a toutefois déplu aux laboratoires universitaires, dès lors que ce nouveau tarif ne couvrait plus leurs coûts.

L' Institut National de Criminalistique et de Criminologie (INCC) s'était engagé à livrer les résultats des analyses dans un délai de sept jours. Si ce délai n'est pas honoré, le juge d'instruction peut accorder un délai supplémentaire et/ou réduire le montant des frais facturés.

Il ressort des statistiques de 2010 que l'INCC a procédé à 1.083 expertises génétiques et que 8.885 analyses ont été effectuées par d'autres laboratoires scientifiques.

1. Pourriez-vous indiquer le nombre annuel d'analyses effectuées entre 2013 et 2017?

2. Voor de jaren 2015, 2016 en 2017, kunt u zeggen hoeveel genetische expertises er werden uitgevoerd door de verschillende wetenschappelijke labo's en hoeveel door het NICC? Welke bedragen werden door de respectievelijke instellingen gefactureerd?

3. Hoeveel van de genetische expertises door het NICC werd niet binnen zeven dagen aangeleverd? Als deze cijfers niet beschikbaar zouden zijn, hoe zou u de samenwerking met het NICC beschrijven en hoe zou u de nauwgezetheid van het NICC omschrijven?

4. Wat betreft het NICC, hoe vaak dienden onderzoeksrechters extra termijnen toe te kennen en met hoeveel werden de aangerekende kosten verminderd? Met betrekking tot dit laatste, wat wordt hieronder verstaan?

5. Hoeveel van de genetische expertises die niet werden uitgevoerd door het NICC werden niet binnen zeven dagen aangeleverd? Als er geen cijfers beschikbaar zijn, hoe zou u de nauwgezetheid en de samenwerking met de andere labo's beschrijven? Werden er met de andere labo's afspraken gemaakt over de termijnen en verminderde kosten? Zo ja, welke?

6. Kunt u meedelen hoeveel de gerechtskosten bedroegen voor DNA-analyses voor de jaren 2013-2017?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2682 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 04 mei 2018 (N.):

1. Zie tabel hieronder.

2. Pourriez-vous préciser pour les années 2015, 2016 et 2017 comment se répartit le nombre d'expertises génétiques entre les divers laboratoires scientifiques et l'INCC? Quels ont été les montants facturés par les établissements respectifs?

3. À combien de reprises l'INCC n'a-t-il pas été en mesure de fournir les résultats des expertises génétiques dans le délai de sept jours? Si ces statistiques ne sont pas disponibles, comment qualifieriez-vous la coopération avec l'INCC et la rigueur de l'Institut?

4. En ce qui concerne l'INCC, à combien de reprises, des juges d'instruction ont-ils dû accorder des délais additionnels et quel a été le montant de la réduction des frais? À propos de ce dernier point, que recouvre exactement cette notion?

5. Combien des expertises génétiques confiées à d'autres laboratoires que l'INCC n'ont-elles pas été finalisées dans les sept jours? Si ces statistiques ne sont pas disponibles, comment qualifieriez-vous la rigueur de ces autres laboratoires et la qualité de leur coopération? Des clauses en matière de délais et de réduction des coûts ont-elles été convenues avec les autres laboratoires? Dans l'affirmative, quelle en est la teneur?

6. Pourriez-vous indiquer le montant des frais de justice afférents à des analyses ADN pour la période 2013-2017?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2682 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 04 mai 2018 (N.):

1. Voir tableau ci-dessous.

Jaar/*Année*	2013	2014	2015	2016	2017
Aantal geopende dossiers voor deskundigenonderzoek in het DNA-laboratorium van het NICC/ *Nombre de dossiers ouverts pour expertise au laboratoire ADN de l'INCC*	1107	1155	1019	1500	1794

2. Zie tabel hieronder.

2. Voir tableau ci-dessous.

Laboratorium voor DNA-analyse/ *Laboratoire d'analyse ADN*	2015 Gefactureerd bedrag/ *Montant facturé*	2016 Gefactureerd bedrag/ *Montant facturé*	2017 Gefactureerd bedrag/ *Montant facturé*
NICC/*INCC*	999 895.70	710 524.48	887 233.94
KULeuven	323 055.90	339 656.91	265 694.16
Bio.be	1 197 831.06	278 335.25	N.v.t.
IML Luik	736 271.37	450 954.96	726 347.59
U Gent	1 639 002.01	576 984.89	Naar eurofins/ *vers eurofins*
UZA	1 308 503.31	608 012.56	512 475.08
UCL	31 877.24	1 212.17	1 027.18
Biomed U Hasselt	1 984 068.07	833 130.25	16 635.93 + naar eurofins/ *+ vers eurofins*
Eurofins Forensics Belgium	257 919.63	429 880.90	1 369 632.50

Bovenstaande cijfers zijn afkomstig van de dienst Gerechtskosten van de FOD. Het gaat om de gefactureerde bedragen in het jaar n (niet de effectieve uitgaven). Het aantal facturen per laboratorium vereist een bijzondere behandeling en kon niet worden gegeven.

3. De samenwerking met het NICC verloopt correct en in goede orde. De door het NICC vooropgestelde termijn werd in 2017 enigszins beïnvloed door de nasleep van de brand in de lokalen van het NICC in 2016 en de verhoogde werklast ten gevolge van de sluiting van enkele andere laboratoria.

4. Het DNA-laboratorium van het NICC brengt de magistraten op de hoogte van hun onderzoekstermijnen vanaf de ontvangst van de vordering. Zo kan de magistraat onmiddellijk actie ondernemen. De tarifering wordt zeer zelden verminderd.

5. Elk laboratorium heeft zijn eigen procedures en zoals hierna verduidelijkt, heeft de verantwoordelijke magistraat als enige de rechtstreekse informatie met betrekking tot zijn dossier.

6. In onderstaande tabel wordt het bedrag per jaar van de gerechtskosten voor de DNA-onderzoeken weergegeven.

Les chiffres ci-dessus émanent du service des frais de justice du SPF. Il s'agit de montants facturés durant l'année n (pas les dépenses effectives). Le nombre de factures par laboratoire nécessite un traitement particulier et n'a pas pu être donné.

3. La coopération avec l'INCC se déroule correctement et pour suite voulue. Le délai avancé par l'INCC a été légèrement influencé en 2017 par les répercussions de l'incendie survenu dans les locaux de l'INCC en 2016 et par la charge de travail accrue due à la fermeture des plusieurs autres laboratoires.

4. Le laboratoire ADN de l'INCC informe les magistrats de leurs délais d'analyse dès la réception du réquisitoire. Ainsi, le magistrat a la possibilité de directement prendre action. La réduction de la tarification est très rare.

5. Chaque laboratoire a ses propres procédures et comme précisé ci-dessous, le magistrat responsable est le seul à avoir les informations en direct par rapport à son dossier.

6. Le tableau ci-dessous représente le montant par année des frais de justice pour les analyses ADN.

Jaar/*Année*	2013	2014	2015	2016	2017
Gerechtskosten (miljoen euro)/ *Frais de Justice (millions d'euros)*	10.95	9.05	8.5	4.3	3.8

In december 2015 heeft het koninklijk besluit betreffende de gerechtskosten de tarieven van de genetische onderzoeken met bijna 50 % verminderd, wat de vermindering van het bedrag van 2016 verklaart.

En décembre 2015, l'arrêté royal sur les frais de justice a réduit les tarifs des analyses génétiques de près de 50 %, ce qui explique la diminution du montant de 2016.

DO 2017201823096

Vraag nr. 2701 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Verkeersovertredingen van de vierde graad.

Verkeersovertredingen van de vierde graad zijn in het kader van de wegcode overtredingen die de veiligheid van personen rechtstreeks in gevaar brengen en die bij een ongeval helaas vaak leiden tot fysieke schade. Kunt u de volgende vragen beantwoorden voor de jaren 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 (tot op heden)?

1. Hoeveel boetes werden er door de politierechtbanken opgelegd voor overtredingen van de vierde graad? Hoeveel zijn dat er per Gewest en per nationaliteit van de betrokken personen (Belgen of buitenlanders)?

2. Wat is het totaalbedrag van deze boetes per Gewest en per nationaliteit van de betrokken personen (Belgen of buitenlanders)?

3. Tegen hoeveel personen werd er een verval van het recht tot sturen uitgesproken, per Gewest en per nationaliteit van de betrokken personen (Belgen of buitenlanders)?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2701 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 16 mei 2018 (Fr.):

1. Het is momenteel niet mogelijk voor het College van de zetel om betrouwbare cijfers aan te reiken betreffende het aantal uitspraken van de politierechtbanken in verband met opgelegde boetes voor verkeersinbreuken van de vierde graad. Logischerwijze kan dan ook niet geantwoord worden op deze vraag.

2. De invordering van de penale boetes behoort tot de opdrachten van de FOD Financiën. Het antwoord op deze vraag behoort dan ook tot het bevoegdheidsdomein van de minister van Financiën.

DO 2017201823096

Question n° 2701 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les infractions du 4ème degré au Code de la route.

Au niveau du Code de la route, les infractions du 4ème degré sont celles qui mettent directement en danger la sécurité des personnes et qui entraînent malheureusement souvent des dommages physiques en cas d'accident. Pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 (pour la période écoulée)?

1. Quel est le total des amendes infligées par les tribunaux de police concernant les infractions du 4ème degré? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par Région du pays et par nationalité des personnes concernées (belge et étrangère).

2. Quel est le total financier afférent aux amendes précitées? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par Région du pays et par nationalité des personnes concernées (belge et étrangère).

3. Quel est le total des condamnations à une déchéance du droit de conduire? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par Région du pays et par nationalité des personnes concernées (belge et étrangère).

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2701 de monsieur le député Gautier Calomne du 16 mai 2018 (Fr.):

1. Il est actuellement impossible pour le Collège du siège de fournir des chiffres fiables quant au nombre de jugements prononcés par les tribunaux de police au sujet des amendes infligées pour des infractions de roulage du quatrième degré. En toute logique, il est donc également impossible de répondre à ce point de la question.

2. Le recouvrement des amendes pénales relève des missions du SPF Finances. La réponse à cette question relève dès lors du domaine de compétence du ministre des Finances.

3. Naar aanleiding van de modernisering van de computersystemen van de politierechtbanken en rechtbanken van eerste aanleg en de aansluiting ervan op het Centraal Strafregister moeten de statistische programma's met betrekking tot de in het Centraal Strafregister geregistreerde veroordelingen worden aangepast. De gevraagde cijfers zijn dan ook niet beschikbaar.

DO 2017201823315

Vraag nr. 2719 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 29 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Gewone adopties van meerderjarigen.

U hebt me onlangs zeer precieze cijfers over het aantal adopties in België gegeven. Uit die informatie bleek in het bijzonder dat het aantal adoptiedossiers de afgelopen jaren sterk is gedaald.

Binnen de adopties kunnen we twee verschillende soorten onderscheiden: de gewone adopties en de volle adopties. De belangrijkste verschillen zijn dat de eerste adoptievorm de banden tussen de geadopteerde en zijn gezin niet verbreekt en dat zowel kinderen als volwassenen op die manier geadopteerd kunnen worden.

Kunt u, om de cijfers die u me eerder hebt gegeven te verfijnen, voor de jaren 2014 tot 2017 per jaar en per Gewest aangeven hoeveel meerderjarigen er in totaal gewoon werden geadopteerd?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2719 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 29 mei 2018 (Fr.):

De door een Belgische rechter uitgesproken adoptie van een meerderjarige geadopteerde kan enkel een gewone adoptie zijn.

De federale centrale autoriteit heeft voor de jaren 2014 tot 2017 een totaal van 745 adopties van meerderjarigen genoteerd.

Die gegevens hebben betrekking op de beslissingen die het voorwerp hebben uitgemaakt van een overschrijving in de registers van de burgerlijke stand en werden toegezonden aan de federale centrale autoriteit.

De resultaten zijn uitgesplitst volgens de datum van de uitspraak van de beslissing en volgens de woonplaats van de adoptanten op het tijdstip van de uitspraak van de adoptiebeslissing.

Agemene tabel waarin de uitgesproken adoptiebeslissingen worden uitgesplitst per jaar:

3. Suite à la modernisation des systèmes informatiques des tribunaux de police et tribunaux de première instance et leur connexion au casier judiciaire central, les programmes statistiques relatifs aux condamnations enregistrées au casier judiciaire central doivent être adaptés. Les chiffres demandés ne sont dès lors pas disponibles.

DO 2017201823315

Question n° 2719 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 29 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les adoptions simples concernant des personnes majeures.

Vous me donniez récemment des chiffres très précis en ce qui concerne le nombre d'adoptions en Belgique. Ces informations nous montraient notamment que celles-ci connaissaient une baisse importante ces dernières années.

Au sein de ces adoptions, nous pouvons relever deux types différents: les adoptions simples et les adoptions plénières. Les principales différences sont que la première adoption ne supprime pas le lien de filiation entre l'adopté et sa famille et qu'elle peut concerner aussi bien des enfants que des adultes.

Afin de pouvoir affiner les chiffres que vous aviez fournis, pourriez-vous indiquer, pour les années 2014 à 2017, par année et par Région, le nombre total de personnes majeures ayant fait l'objet d'une adoption simple?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2719 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 29 mai 2018 (Fr.):

L'adoption prononcée par un juge belge au profit d'un adopté majeur ne peut être qu'une adoption simple.

L'autorité centrale fédérale a acté pour les années 2014 à 2017, 745 adoptions de majeur.

Ces données portent sur les décisions ayant fait l'objet d'une transcription dans les registres de l'État civil transmise à l'autorité centrale fédérale.

Les résultats sont ventilés sur base de la date de prononcé de la décision et sur base du lieu de résidence des adoptants au moment du prononcé de la décision d'adoption.

Tableau général ventilant les décisions d'adoption prononcées par année:

	Jaar van uitspraak van de beslissing/ *Année du prononcé de la décision*				
	2014	2015	2016	2017	Algemeen totaal/ *Total général*
Geadopteerde meerdejarigen/ *Majeurs adoptés*	179	192	195	179	745

Tabel waarin de uitgesproken adoptiebeslissingen worden uitgesplitst per Gewest en per jaar:

Tableau ventilant les décisions d'adoption prononcées par Région et par année:

	Jaar van uitspraak van de beslissing/ *Année du prononcé de la décision*				
	2014	2015	2016	2017	Total général/ *Algemeen totaal*
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	19	25	12	2	58
Vlaams Gewest/ *Région flamande*	67	59	60	62	248
Waals Gewest/ *Région wallonne*	93	108	123	115	439

DO 2017201823463

Vraag nr. 2732 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 06 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Lopende hervorming van het Burgerlijk Wetboek.- Niet-inoverwegingneming van de status van dieren als levende wezens met gevoelens.

Uw geplande hervorming van het Burgerlijk Wetboek omvat wijzigingen inzake de roerende en onroerende goederen. Een aantal wijzigingen zouden de status van het dier betreffen, dat vandaag in het Burgerlijk Wetboek nog steeds beschouwd wordt als een roerend goed of, in zeer specifieke door het Wetboek bepaalde omstandigheden, als een onroerend goed door bestemming.

Tot op vandaag werd er echter geen tekst ingediend in het Parlement.

1. Wat is de stand van zaken met betrekking tot de voorgenomen hervorming van het Burgerlijk Wetboek?

2. Hoe zal de wijziging van de status van het dier in deze hervorming geconcretiseerd worden?

3. Wat zal de geplande hervorming van de status van het dier inhouden voor dierenrechtenactivisten?

4. Werd er over deze wijziging overleg gepleegd met de sector? Zo niet, waarom niet?

DO 2017201823463

Question n° 2732 de monsieur le député Elio Di Rupo du 06 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

La non prise en considération du caractère sensible des animaux dans la réforme en cours du Code civil.

La réforme du Code civil que vous projetez prévoit quelques changements en matière de biens meubles et immeubles. Certaines modifications envisagées porteraient sur le statut de l'animal, aujourd'hui toujours considéré, dans le Code civil, comme un bien meuble ou comme un bien immeuble par destination.

À ce jour, pourtant, aucun texte n'a encore été déposé au Parlement.

1. Pouvez-vous nous informer sur l'état d'avancement du projet en cours de réforme du Code civil?

2. Dans cette réforme, comment comptez-vous concrétiser le changement de statut de l'animal?

3. Qu'impliquera, pour les défenseurs du bien-être animal, la réforme du statut de l'animal que vous prévoyez?

4. Cette modification a-t-elle fait l'objet d'une concertation avec le secteur? Dans la négative, pourquoi?

5. Zal er bij in het federale luik van deze hervorming (deze bevoegdheid werd in het kader van de jongste staatshervorming immers gedeeltelijk geregionaliseerd) rekening worden gehouden met de status van dieren als levende wezens met gevoelens?

6. Welk tijdpad zal er worden gevolgd tot de indiening van het ontwerp bij de Kamer van volksvertegenwoordigers?

Antwoord van de minister van Justitie van 13 september 2018, op de vraag nr. 2732 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 06 juni 2018 (Fr.):

Voor het antwoord op deze vraag wordt verwezen naar het antwoord op de parlementaire vraag met nummer 2467 (zie huidig Bulletin).

5. Le caractère sensible des animaux, dans son volet fédéral (compte tenu de la dernière réforme de l'État qui a transféré une part de la compétence aux Régions), sera-t-il repris dans cette réforme?

6. Quel est l'agenda prévu d'ici à sa présentation à la Chambre des représentants?

Réponse du ministre de la Justice du 13 septembre 2018, à la question n° 2732 de monsieur le député Elio Di Rupo du 06 juin 2018 (Fr.):

Pour la réponse à cette question, il est renvoyé à la réponse de la question parlementaire n° 2467 (voir Bulletin actuel).

DO 2017201823566

Vraag nr. 2742 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 11 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Aantal uitgaansvergunningen om medische redenen.

Artikel 4, 2de lid van de wet van 17 mei 2006 bepaalt dat elke veroordeelde een uitgaansvergunning kan aanvragen om een medisch onderzoek of een medische behandeling buiten de gevangenis te ondergaan. Als een dergelijke uitgaansvergunning om medische redenen wordt geweigerd, dan kan er bij de rechter in kort geding hoger beroep worden aangetekend.

Hoeveel uitgaansvergunningen om medische redenen werden er voor de jaren 2014 tot 2017 per Gewest door gedetineerden aangevraagd, en hoeveel werden er toegekend?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2742 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 11 juni 2018 (Fr.):

De gevraagde gegevens kunnen niet bezorgd worden. Het aantal uitgaansvergunningen wordt geregistreerd, maar de differentiatie van deze uitgaansvergunningen wordt niet apart bijgehouden. Dit wordt enkel bijgehouden in het individueel dossier van elke gedetineerde. Het betreft een 5.000-tal aanvragen per jaar.

DO 2017201823566

Question n° 2742 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 11 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Nombre de permissions de sortie de prison à finalité médicale.

L'article 4, alinéa 2 de la loi du 17 mai 2006 dispose que tout condamné peut solliciter une permission de sortie afin de subir un examen ou un traitement médical en dehors des murs de la prison. En cas de refus d'une telle sortie à finalité médicale, un recours peut être introduit devant le juge des référés.

Quel est, pour les années 2014 à 2017, le nombre de permissions de sortie de prison à finalité médicale demandées par des détenus ainsi que le nombre d'entre elles octroyées, pour chaque Région du pays?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2742 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 11 juin 2018 (Fr.):

Les données demandées ne peuvent pas être fournies. Le nombre de permissions de sortie est bien enregistré, mais la différenciation de ces permissions de sortie n'est pas tenue à jour séparément. Ces données ne sont notées que dans le dossier individuel de chaque détenu. Il s'agit de plus ou moins 5.000 demandes par an.

DO 2017201823830

Vraag nr. 2768 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 21 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

DNA-onderzoeken door of in opdracht van de gerechtelijke diensten.

1. Hoeveel DNA-onderzoeken werden er per gerechtelijk arrondissement en per jaar door of voor rekening van de gerechtelijke diensten uitgevoerd in de periode 2014-2017?

2. Wat is per gerechtelijk arrondissement het totale budget voor DNA-onderzoeken?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2768 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 21 juni 2018 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201823830

Question n° 2768 de monsieur le député Gautier Calomne du 21 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les analyses ADN réalisées par ou pour le compte des services de Justice.

1. Combien d'analyses ADN ont été réalisées par ou pour le compte des services de Justice, par arrondissement judiciaire et par an, de 2014 à 2017?

2. Quel est le budget total mobilisé pour lesdites analyses, par arrondissement judiciaire?

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2768 de monsieur le député Gautier Calomne du 21 juin 2018 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201824034

Vraag nr. 2795 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 28 juni 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

NICC. - Inkomsten en uitgaven.

Het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie (NICC) heeft een aantal wettelijk aangewezen taken.

Haar opdrachten zijn volgens haar website:

"Als centrale instantie van het forensisch onderzoek in België:

- voert het NICC op vraag van de bevoegde gerechtelijke overheden forensische deskundigenonderzoeken uit;

- biedt het een belangrijke meerwaarde aan de gerechtelijke opdrachtgevers (magistratuur);

- en levert het kwaliteitsvol wetenschappelijk onderzoek af aan een breed gamma van opdrachtgevers.

De primaire activiteit van het NICC is het uitvoeren van forensische expertises, ter ondersteuning van het gerechtelijk onderzoek en dus ook van de burger die gerechtigheid zoekt. Het NICC biedt een uitgebreid pakket van forensische expertises aan.

DO 2017201824034

Question n° 2795 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 28 juin 2018 (N.) au ministre de la Justice:

INCC. - Recettes et dépenses.

Plusieurs missions légales sont dévolues à l'Institut National de Criminalistique et de Criminologie (INCC).

Selon le site internet, les missions sont les suivantes:

"L'INCC, instance centrale de recherche criminalistique en Belgique:

- réalise des expertises forensiques à la demande des partenaires judiciaires;

- propose une plus-value importante aux autorités judiciaires (magistrature);

- fournit une recherche scientifique de qualité à un large éventail d'autorités mandantes.

L'activité fondamentale de l'INCC est la réalisation d'expertises forensiques. Cette mission tend à soutenir l'instruction et par conséquent le citoyen qui demande justice. L'INCC met différentes expertises à disposition de la Justice.

Daarnaast wordt, in overleg met en voor de gerechtelijke overheden en beleidsinstanties, continu wetenschappelijk onderzoek verricht. Zowel onderzoek naar nieuwe deskundigheidsgebieden en wetenschappelijke technieken, als criminologisch onderzoek naar een betere kennis en aanpak van misdrijven en van strafrechtelijk beleid.

Andere activiteiten van het NICC zijn:

- opstellen en beheren van criminalistische databanken;

- zorgen voor bijstand en advies aan de gerechtelijke autoriteiten;

- voorzien in de opleiding van de gerechtelijke actoren;

- meewerken aan de wetenschappelijke coördinatie van de Laboratoria voor Technische en Wetenschappelijke Politie.".

Jaarlijks wordt in de begroting ongeveer tien miljoen euro voorzien voor het NICC. Uit het activiteitenverslag kon ik niet afleiden hoe dit geld wordt besteed. Graag had ik een zicht gekregen op de besteding van die middelen door het NICC in functie van haar taken.

1. Hoeveel % van het budget wordt voor elke taak voorbehouden? Hoe verhoudt de personeelskost (150 personen in 2016) zich ten opzichte van de uitgevoerde taken? Hoe worden de werkingsmiddelen verdeeld over de verschillende toegewezen opdrachten?

2. Heeft het NICC ook inkomsten buiten de middelen voorzien in de begroting? Zo ja, graag een overzicht van de bronnen en om hoeveel het dan gaat.

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2795 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 28 juni 2018 (N.):

Het huidige budget van het NICC wordt verdeeld volgens de vier directies van het instituut: de algemene directie, de criminalistiek, de criminologie en de ondersteunende diensten.

Een eerste opsplitsing van dat budget (13,4 miljoen euro) op het stuk van activiteiten (directe en indirecte kosten) kan als volgt worden geraamd:

- +/- 75 % voor de activiteit van het gerechtelijk deskundigenonderzoek en de DNA-databanken;

- +/- 11 % voor de onderzoeksactiviteit op criminologisch vlak;

- +/- 9 % voor de opleiding van de magistraten, het advies, het forensisch onderzoek;

- +/- 2 % voor de KIT's;

Parallèlement, en concertation avec les autorités judiciaires, l'INCC fournit des recherches scientifiques de qualité: des recherches de nouvelles techniques scientifiques et des recherches criminologiques sur différents phénomènes criminels, et sur les réponses à y apporter.

Autres activités:

- créer et entretenir des banques de données criminalistiques;

- assister et conseiller les autorités judiciaires;

- pourvoir à la formation des acteurs judiciaires;

- participer à la coordination scientifique des laboratoires de police technique et scientifique".

Environ 10 millions d'euros sont inscrits annuellement au budget pour l'INCC. J'ai pu me faire une idée du mode d'affectation de ce montant en lisant le rapport d'activités. Je voudrais savoir comment ces moyens sont affectés par l'INCC en fonction des tâches qui lui sont dévolues.

1. Quel pourcentage du budget est réservé à chaque mission? Quelle est la proportion des frais de personnel (150 personnes en 2016) par rapport au coût des missions accomplies? Comment les moyens de fonctionnement sont-ils répartis entre les diverses missions attribuées à l'Institut?

2. L'INCC peut-il également compter sur des recettes en plus des moyens prévus dans le budget? Dans l'affirmative, je voudrais un aperçu des sources de recettes et des montants concernés.

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2795 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 28 juin 2018 (N.):

Le budget actuel de l'INCC est réparti en fonction des quatres directions de l'institut: la direction générale, la criminalistique, la criminologie et les services d'appui.

Une première ventilation de ce budget (13,4 millions d'euros) en terme d'activités (coûts directs et indirects) peut être estimée comme suit:

- +/- 75 % pour l'activité de l'expertise judiciaire et les banques de données ADN;

- +/- 11 % pour l'activité de recherche en matière criminologique;

- +/- 9 % pour la formation des magistrats, le conseil, la recherche criminalistique;

- +/- 2 % pour les KIT;

- +/- 3 % andere soorten uitgaven.

Op het vlak van personeel (147 voltijdequivalenten) met integratie van de lopende wervingen:

- 4 % werkt voor de algemene directie;
- 68 % werkt voor de criminalistiek;
- 13 % voor de criminologie;
- 15 % voor de ondersteunende diensten.

Op het vlak van de ontvangsten is de verdeling als volgt:

- 9,9 miljoen euro als dotatie;
- 3 miljoen euro ontvangsten van deskundigenonderzoeken;
- 0,7 miljoen euro externe onderzoeksfinanciering.

- +/- 3 % autres types de dépenses.

Sur le plan du personnel (147 équivalents temps plein) en intégrant les recrutements encours:

- 4 % travaille pour la direction générale;
- 68 % travaille pour la criminalistique;
- 13 % pour la criminologie;
- 15 % pour les services d'appui.

Sur le plan des recettes, la répartition est la suivante:

- 9,9 millions d'euros comme dotation;
- 3 millions d'euros de recettes d'expertises;
- 0,7 million d'euros de financement externe de recherche.

DO 2017201824415

Vraag nr. 2823 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 24 juli 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Het aantal geradicaliseerden in onze gevangenissen (MV 26434).

Onlangs verscheen in de pers dat er in onze Belgische gevangenissen 237 geradicaliseerden opgesloten zitten. Er werd ook in kaart gebracht hoeveel geradicaliseerden er per gevangenis zijn. Zo staat er op de kaart één enkele geradicaliseerde geregistreerd in de gevangenis in Ieper. De vraag hierbij stelt zich of dit cijfer ten eerste klopt, en ten tweede wat de reden is dat één enkele geradicaliseerde er opgesloten is.

1. Waar komen de cijfers op de kaart die in de pers is verschenen vandaan, en kloppen deze wel? Klopt het dat er in de gevangenis van Ieper één geradicaliseerde is ondergebracht en er nog steeds verblijft?

2. Bestaat er zoiets als een spreidingspolitiek voor het onderbrengen van geradicaliseerden in de verschillende gevangenissen? Kan u hierbij toelichting geven?

3. Maakt het voor de spreiding uit of het gaat om iemand die in de gevangenis radicaliseert, of iemand die daarentegen voordien al geradicaliseerd was? Blijft wie in de gevangenis radicaliseert in eerste instantie in dezelfde gevangenis?

4. Hoeveel geradicaliseerde gedetineerden zitten ondertussen in de gespecialiseerde afdelingen, en hoeveel in de gewone?

DO 2017201824415

Question n° 2823 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 24 juillet 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Le nombre de personnes radicalisées au sein de nos prisons (QO 26434).

Selon de récents articles de presse, les prisons belges comptent 237 détenus radicalisés. Dans ces mêmes articles figurait également un tableau répertoriant le nombre de personnes radicalisées par prison. La lecture de ce tableau nous apprend que la prison d'Ypres compte un seul détenu radicalisé. Se pose dès lors la question de savoir, premièrement, si ce chiffre est exact et, deuxièmement, pourquoi une seule personne radicalisée y est emprisonnée.

1. D'où proviennent les chiffres figurant dans le tableau paru aujourd'hui dans la presse et ceux-ci sont-ils exacts? Est-il vrai qu'une seule personne radicalisée a été incarcérée à la prison d'Ypres et qu'elle y séjourne toujours?

2. Existe-t-il une politique de répartition en matière de prise en charge de personnes radicalisées dans les différentes prisons? Pourriez-vous fournir des précisions à cet égard?

3. Dans le cadre de cette répartition, le fait qu'une personne se soit radicalisée en prison ou, au contraire, avant son arrivée en prison a-t-il de l'importance? Les personnes qui se sont radicalisées en prison restent-elles avant tout dans la même prison?

4. Entre-temps, combien de détenus radicalisés séjournent-ils dans des ailes spécialisées et combien séjournent-ils dans des ailes ordinaires?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 september 2018, op de vraag nr. 2823 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 24 juli 2018 (N.):

1. In de Belgische gevangenissen zaten op 18 juli 2018 233 gedetineerden die zijn veroordeeld voor of in verdenking gesteld voor terrorismemisdrijven, banden hebben met gekende terroristen, gevalideerd zijn als *foreign terrorist fighter*, *homegrown terrorist fighter* of haatpropagandist, of geradicaliseerd zijn.

Eén van hen verblijft inderdaad in de gevangenis van Ieper.

2 en 3. De plaatsing van deze gedetineerden wordt geregeld in de bijzondere instructies extremisme van het directoraat-generaal Penitentiaire Inrichtingen (DG EPI). Deze is gebaseerd op een tweesporenbeleid.

Er wordt niet gekozen voor een systematische concentratie van deze gedetineerden. In de mate van het mogelijke worden deze gedetineerden geïntegreerd op gewone afdelingen, in zoverre dat het radicaliseringsproces wordt beheerst.

Indien er ernstige risico's zijn dat betrokkene andere gedetineerden zou radicaliseren en al dan niet aanzetten tot het plegen van gewelddadige feiten binnen een geradicaliseerde context, wordt een plaatsing in de Deradex-afdeling in Hasselt of Ittre voorzien. Het is dus niet zo dat een gedetineerde meteen wordt overgeplaatst indien tekenen van radicalisering aanwezig zijn.

4. In de Deradex-afdeling van Hasselt zaten op 18 juli 2018 negen gedetineerden en in de Deradex-afdeling van Ittre zaten elf gedetineerden.

Réponse du ministre de la Justice du 11 septembre 2018, à la question n° 2823 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 24 juillet 2018 (N.):

1. Les prisons belges hébergaient le 18 juillet 2018 233 détenus qui ont été condamnés ou inculpés pour infractions terroristes, ont des liens avec des terroristes connus, ont été validés en tant que *foreign terrorist fighters*, *homegrown terrorist fighters* ou prédicateurs de haine, ou sont radicalisés.

L'un d'entre eux séjourne effectivement à la prison d'Ypres.

2 et 3. Le placement de ces détenus est régi par les instructions particulières extrémisme de la direction générale des Établissements pénitentiaires (DG EPI). Il se fonde sur une double stratégie.

L'option retenue n'est pas celle d'une concentration systématique de ces détenus. Ceux-ci sont, dans la mesure du possible, intégrés dans des sections ordinaires, pour autant que le processus de radicalisation est maîtrisé.

S'il existe des risques sérieux qu'un détenu en radicalise d'autres et les incite ou non à commettre des faits violents dans un contexte de radicalisation, un placement est prévu dans la section Deradex de Hasselt ou d'Ittre. Un détenu n'est donc pas immédiatement transféré en cas de signes de radicalisation.

4. Neuf détenus étaient incarcérés le 18 juillet 2018 dans la section Deradex de Hasselt. La section Deradex d'Ittre en comptait onze.

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2017201820848

Vraag nr. 2101 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 01 februari 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Effectief ontslagen ambtenaren.

Onlangs vernamen we dat van de 53.440 federale ambtenaren die geëvalueerd werden, er slechts 39 negatief geëvalueerd werden.

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2017201820848

Question n° 2101 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 01 février 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le nombre de fonctionnaires licenciés.

Il nous est récemment revenu que seuls 39 des 53.440 fonctionnaires fédéraux soumis à une évaluation ont reçu un signalement négatif.

De overheid zou nochtans, zoals elke werkgever haar werknemers moeten kunnen evalueren, bijsturen en nieuwe kansen geven waar nodig. Zo zijn mensen gelukkiger op hun werk en kunnen ze beter functioneren. Dat houdt ook in dat wanneer iemand systematisch niet functioneert, dat deze persoon moet kunnen ontslaan worden.

1. Hoeveel statutaire ambtenaren zijn, jaarlijks, in de periode 2012-2017 effectief ontslagen binnen uw diensten en administraties?

2. In hoeveel gevallen heeft dit geresulteerd in een beroepsprocedure voor de Raad van State?

3. Wat was de uitslag van deze beroepsprocedures?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 september 2018, op de vraag nr. 2101 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 01 februari 2018 (N.):

FOD Sociale Zekerheid

Er werden geen statutaire ambtenaren ontslagen binnen de FOD Sociale Zekerheid in de periode 2012-2017.

Controledienst voor de Ziekenfondsen en de Landsbonden van Ziekenfondsen

In de periode 2012-2017 werd geen enkele statutaire ambtenaar van de Controledienst voor de Ziekenfondsen en de Landsbonden van Ziekenfondsen effectief ontslagen in het kader van het evaluatieproces.

Federaal Agentschap voor de Kinderbijslag

1. In de periode 2012-2017 werden door het Agentschap geen statutaire ambtenaren ontslagen als gevolg van een negatieve evaluatie.

2. Niet van toepassing.

3. Niet van toepassing.

Federaal agentschap voor beroepsrisico's (Fedris)

1. Tijdens de periode 2012-2018 werden drie personeelsleden ontslagen:

- 2013: één statutaire personeelslid;
- 2015: één contractueel personeelslid;
- 2017 : één contractueel personeelslid.

2. Er werd geen procedure voor de Raad van State ingediend.

3. Nihil.

Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering

1. Zie tabel hieronder:

À l'instar de tout autre employeur, l'État devrait pourtant pouvoir évaluer ses travailleurs, les amender et leur donner, le cas échéant, de nouvelles possibilités. Les travailleurs sont ainsi plus heureux au travail et leurs prestations sont meilleures. Cela suppose, par ailleurs, qu'un travailleur dont les évaluations sont systématiquement mauvaises doit pouvoir être licencié.

1. Entre 2012 et 2017, combien de fonctionnaires statutaires ont-ils été licenciés annuellement dans vos services et administrations?

2. Combien de ces licenciements ont-ils donné lieu à un recours auprès du Conseil d'État?

3. Quel a été le résultat de ces procédures d'appel?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 septembre 2018, à la question n° 2101 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 01 février 2018 (N.):

SPF Sécurité Sociale

Aucun agent statutaire n'a été licencié pendant la période 2012-2017 au sein du SPF Sécurité sociale.

Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités

Sur la période 2012-2017, aucun agent statutaire de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités n'a été effectivement licencié dans le cadre du processus d'évaluation.

Agence fédérale pour les allocations familiales

1. Durant la période 2012-2017, aucun fonctionnaire statutaire n'a été licencié par l'Agence suite à une évaluation négative.

2. Pas d'application.

3. Pas d'application.

Agence fédérale des risques professionnels (Fedris)

1. Pendant la période 2017-2018, trois membres du personnel de Fedris ont été démis de leurs fonctions.

- 2013: un agent statutaire;
- 2015: un agent contractuel;
- 2017 : un agent contractuel.

2. Aucune procédure n'a été initiée devant le Conseil d'État.

3. Nihil.

Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité

1. Voir tableau ci-dessous

	Nombre
2012	0
2013	0
2014	1
2015	0
2016	0
2017	0

2. Dit heeft in geen enkel geval geleid tot een beroepsprocedure voor de Raad van State.

3. Niet van toepassing.

Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid en eHealth-platform

De Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid en het eHealth-platform hebben in de periode 2012-2017 geen statutaire ambtenaren ontslagen.

Rijksinstituut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering

1. Er is geen vast ambtenaar effectief ontslagen in de periode 2012-2017. Er zijn drie stagedoende statutaire ambtenaren ontslagen in de periode 2012-2017. Eén stagedoende ambtenaar in 2012, één stagedoende ambtenaar in 2014 en één stagedoende ambtenaar in 2017.

2. In twee gevallen heeft dit geresulteerd tot een beroepsprocedure voor de Raad van State.

3. In één geval is de vordering tot nietigverklaring afgewezen en één geval is lopende.

Rijksdienst voor Sociale Zekerheid (RSZ)

1. Tussen 2010 en 2017 werden binnen de RSZ geen statutaire ambtenaren ontslagen in het kader van de evaluaties. Er was in 2017 één ontslag van ambtswege.

2. Er werd geen beroep tegen dit ontslag ingesteld.

3. Zonder voorwerp.

FOD Volksgezondheid

1. Bij de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu zijn er, tussen 2012 en 2017, vier ambtenaren ontslagen, waaronder slechts één ambtenaar ten gevolge van twee negatieve evaluaties.

De overige ontslagen waren op grond van stages, die niet positief verlopen waren.

2. Eén geval heeft geleid tot een beroepsprocedure voor de Raad van State.

3. De Raad van State oordeelde dat de beslissing om de stagiair te ontslaan onvoldoende was gemotiveerd. De motivatie werd aangepast en betrokkene is terug ontslagen.

Federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten (fagg)

2. Cela n'a en aucun cas entraîné de procédure d'appel devant le Conseil d'État.

3. Pas d'application.

Banque-carrefour de la sécurité sociale et Plate-forme eHealth

Ni la Banque Carrefour de la sécurité sociale ni la Plate-forme eHealth n'ont licencié des fonctionnaires statutaires au cours de la période 2012-2017.

Institut national d'assurance maladie-invalidité

1. Aucun agent statutaire nommé à titre définitif n'a été licencié dans la période 2012-2017. Trois agents statutaires stagiaires ont été licenciés au cours de la période 2012-2017. Un agent stagiaire en 2012, un agent stagiaire en 2014 et un agent stagiaire en 2017.

2. Dans deux cas, cela a donné lieu à une procédure de recours devant le Conseil d'État.

3. Dans un cas, la demande d'annulation a été rejetée et une affaire est en cours.

Office national de sécurité sociale (ONSS)

1. Au sein de l'ONSS aucun fonctionnaire statutaire n'a été licencié entre 2010 et 2017 dans le cadre des évaluations. Il y avait une démission d'office en 2017.

2. Il n'y avait pas de recours.

3. Sans objet.

SPF Santé Publique

1. Au SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, entre 2012 et 2017, quatre fonctionnaires ont été licenciés, dont un seulement à la suite de deux évaluations négatives.

Les autres licenciements étaient liés à des stages dont le déroulement n'avait pas été positif.

2. Un seul cas a donné lieu à une procédure de recours devant le Conseil d'État.

3. Le Conseil d'État a jugé que la décision de licencier le stagiaire était insuffisamment motivée. La motivation a été adaptée et l'intéressé a été licencié de nouveau.

Agence fédérale des médicaments et produits de santé (afmps)

1. Bij het fagg zijn in de periode 2012-2017 geen vaste ambtenaren effectief ontslagen. Er zijn drie stagedoende statutaire ambtenaren ontslagen in de periode 2012-2017, één in 2015 en twee in 2017.

2. In één geval heeft dit geresulteerd tot een beroepsprocedure voor de Raad van State.

3. De beroepsprocedure is lopende.

Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg

1. Van 2012 tot 2017, werd één enkeel statutaire stagiaire ontslagen (in oktober 2012).

2. Geen enkel procedure werd gestart voor de Raad van State.

3. Nihil.

DO 2017201821818

Vraag nr. 2252 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 15 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

E-sigaret, dampen met cannabidiol, THC of terpeenmoleculen.

In de dampwinkels en op de verkoopsites duikt er een nieuw modeverschijnsel op: de elektronische sigaret met cannabis.

Drie soorten producten worden als elektronische joint aangeboden:

- de e-sigaret met cannabisaroma. Die producten bevatten cannabidiol (CBD) noch THC, maar wel aroma's van cannabisterpeen;

- de e-sigaret met cannabidiol, waarin de nicotine wordt vervangen of gecombineerd met een cannabidiolmolecule. Cannabidiol heeft geen euforiserend effect, maar bepaalde studies schrijven de stof een zekere spierverslappende en antidepressieve werking toe;

- de ambachtelijke e-sigaret op basis van het blad van de cannabisplant, die niet de gifstoffen van de verbranding bevat en toch het euforiserende effect van THC opwekt.

1. Kunt u die drie producten in de categorie van de wettelijk verboden of van de wettelijk toegelaten producten indelen?

2. Is de wet specifiek genoeg over de e-vloeistoffen?

3. Bestaan er studies om de ernst van het gezondheidsrisico van die drie producten in te schatten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 september 2018, op de vraag nr. 2252 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 15 maart 2018 (Fr.):

1. Auprès de l'afmps aucun agent statutaire nommé à titre définitif n'a été licencié dans la période 2012-2017. Trois agents statutaires stagiaires ont été licenciés au cours de la période 2012 - 2017, un en 2015 et deux en 2017.

2 Dans un cas, cela a donné lieu à une procédure de recours devant le Conseil d'État.

3 La procédure est en cours.

Centre Fédéral d'Expertise des Soins de Santé

1. De 2012 à 2017, une seule stagiaire statutaire a été licenciée (en octobre 2012).

2. Aucune procédure n'a été initiée devant le Conseil d'État.

3. Nihil.

DO 2017201821818

Question n° 2252 de monsieur le député Vincent Scourneau du 15 mars 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

E-cigarette, vapotage au cannabidiol, au THC ou aux molécules terpènes.

Une nouvelle mode se développe dans les magasins de vapotage et sur les sites de vente en ligne, la cigarette électronique au cannabis.

Trois types de produits sont proposés comme joint électronique:

- une e-cigarette aux arômes de cannabis. Ces produits ne contiennent ni CBD, ni THC, mais des molécules aromatisées aux terpènes de cannabis;

- l'e-cigarette au cannabidiol où la nicotine est remplacée ou combinée avec une molécule de cannabidiol (CDB). Le cannabidiol n'induit pas d'effets euphorisants mais certaines études notent certaines vertus myorelaxantes et antidépressives;

- l'e-cigarette artisanale à partir de feuille de cannabis, qui si l'usage permet d'éviter les produits toxiques liés à la combustion induit tous les effets euphorisants liés au THC.

1. Pouvez-vous classer ces trois produits dans la catégorie interdits ou autorisés au regard de la loi?

2. La loi est-elle assez précise au sujet de ces e-liquides?

3. Existe-t-il des études pour évaluer le degré de dangerosité pour la santé de ces trois produits?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 septembre 2018, à la question n° 2252 de monsieur le député Vincent Scourneau du 15 mars 2018 (Fr.):

1. Het koninklijk besluit van 28 oktober 2016, dat artikel 20 van richtlijn 2014/40/EU omzet, verbiedt additieven die in onverbrande vorm KMR-kenmerken hebben, evenals de ingrediënten in e-vloeistoffen met nicotine die risico's inhouden voor de menselijke gezondheid. Voor e-vloeistoffen zonder nicotine bestaan er geen specifieke regels omtrent de samenstelling. Er zijn evenwel algemene bepalingen van toepassing. Zo is er de algemene wetgeving betreffende de veiligheid van producten die onder de bevoegdheid van de FOD Economie valt. Daarnaast is er de algemene reglementering voor chemische producten, met inbegrip van de verordening (EG) 1272/2008 betreffende de indeling, etikettering en verpakking van gevaarlijke stoffen en mengsels.

In deze verordening worden de criteria aangegeven voor de indeling van de verschillende gevarencategorieën, met inbegrip van de effecten op de organen en het zenuwstelsel ingevolge een acute of herhaalde blootstelling. Er is dus geen algemeen verbod op additieven die een cannabisaroma geven in e-sigaretten, maar er zal per geval geanalyseerd moeten worden welke bepalingen van toepassing zijn.

Cannabidiol (CBD) is een substantie die ook medische toepassingen kent, zo is zeer recentelijk een geneesmiddel in de VS op basis van CBD vergund. CBD afgeleiden moeten dan ook aan de geneesmiddelenwet voldoen, wat wil zeggen dat ze enkel op de markt mogen komen na het verkrijgen van een vergunning voor het in de handel brengen. Ik ben dan ook van mening dat CBD niet moet voorkomen in e-sigaretten.

Voor tetrahydrocannabinol (THC) bestaat er een maximumlimiet van 0,2 % in functie van de teelt van hennep voor de productie van vezelhennep. Een dergelijke, of zelfs veel lagere dosis, kan niet als onschadelijk beschouwd worden door de toxische effecten van THC. Bijgevolg kan THC niet toegelaten worden in e-sigaretten. Overigens zijn alle artisanale elektronische sigaretten verboden omdat ze niet aan een hele reeks wettelijke voorschriften voldoen, in het bijzonder inzake etikettering en notificatie.

1. L'arrêté royal du 28 octobre 2016, qui transpose l'article 20 de la directive 2014/40/UE, interdit les additifs qui, sans combustion, ont des propriétés CMR ainsi que les ingrédients qui présentent des risques pour la santé humaine dans les e-liquides contenant de la nicotine. Pour les e-liquides sans nicotine, il n'existe pas de règles spécifiques concernant leur composition, les dispositions générales sont applicables. C'est le cas de la législation générale sur la sécurité des produits qui est de la compétence du SPF Économie. C'est également le cas des règlementations générales concernant les produits chimiques, en ce compris le règlement (CE) 1272/2008 sur la classification, l'étiquetage et l'emballage des substances et mélanges dangereux.

Ce dernier décrit les critères de classification de différentes catégories de danger, y compris les effets sur les organes et le système nerveux à la suite d'une exposition aiguë ou répétée. Il n'y a donc pas d'interdiction générale des additifs donnant un arôme de cannabis dans les cigarettes électroniques mais il faudra faire une analyse au cas par cas pour identifier les dispositions applicables.

Le cannabidiol (CBD) est une substance qui est également utilisée pour des applications médicales, ainsi très récemment un médicament à base de CBD a été autorisé aux USA. Les dérivés de CBD doivent par conséquent également satisfaire à la loi sur les médicaments, ce qui veut dire qu'ils ne peuvent être commercialisés avant d'avoir obtenu une autorisation de mise sur le marché. Je suis dès lors d'avis que le CBD ne doit pas être présent dans les cigarettes électroniques.

Concernant le tétrahydrocannabinol (THC), il existe une limite maximale de 0,2 % en fonction de la culture chanvre pour la production de fibres. Une dose aussi faible, voire même plus faible encore, ne peut être considérée comme inoffensive en raison des effets toxiques du THC. Par conséquent, le THC ne peut être autorisé dans les cigarettes électroniques. Par ailleurs, toute cigarette électronique artisanale est interdite puisqu'elle ne répond pas à toute une série de prescrits légaux, notamment en matière d'étiquetage ou de notification.

2. De FOD Volksgezondheid heeft ter zake heel wat ervaring opgebouwd met de implementatie van de eerste wetgeving betreffende de e-sigaret (koninklijk besluit 28 oktober 2016). Deze markt evolueert zeer snel waardoor mijn diensten op dit moment een aanpassing analyseren en indien noodzakelijk voorbereiden. De kwestie van CBD en andere additieven in e-vloeistoffen met of zonder nicotine zal in het kader van deze toekomstige wetswijzigingen behandeld worden.

3. Er zijn veel studies betreffende THC en CBD die een beeld geven van de impact van de consumptie van deze producten, inhalatie inbegrepen. Er blijven evenwel nog vragen omtrent het effect van hitte op CBD en de veiligheid ervan wanneer het verdampt in elektronische sigaretten.

2. Le SPF Santé publique a accumulé de l'expérience dans le domaine à la suite de la mise en oeuvre de cette première législation en matière d'e-cigarette (arrêté royal du 28 octobre 2016). Ce marché évolue très rapidement c'est pourquoi mes services analysent actuellement l'opportunité d'une modification et le cas échéant, en prépareront une. La question du CBD et des autres additifs dans les e-liquides avec ou sans nicotine sera traitée dans le cadre de ces futures modifications législatives.

3. Les études concernant le THC et la CBD sont nombreuses et permettent d'avoir une idée de l'impact de la consommation de ces produits, y compris par inhalation. Cependant, il reste des questions sur l'effet de la chaleur sur le CBD et sa sécurité quand il est vaporisé dans les cigarettes électroniques.

DO 2017201822296

Vraag nr. 2288 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 04 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het ziekteverzuim bij werknemers.

Kan u voor 2017 meedelen, opgesplitst per Gewest:

1. het aantal uitkeringsdagen;

2. het gemiddeld aantal dagen per primaire uitkeringsgerechtigde (ziektecijfer)?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 september 2018, op de vraag nr. 2288 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 04 april 2018 (N.):

In de onderstaande tabel kan u de gevraagde informatie vinden met betrekking tot het aantal uitkeringsdagen en het gemiddeld aantal dagen per primaire uitkeringsgerechtigde (ziektecijfer) voor de periode 2010 tot en met 2017.

De gegevens werden voor 2017 geactualiseerd.

DO 2017201822296

Question n° 2288 de madame la députée Barbara Pas du 04 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les absences pour cause de maladie chez les fonctionnaires.

Pouvez-vous indiquer pour 2017, pour chaque Région individuellement:

1. le nombre de jours d'indemnité;

2. le nombre moyen de jours indemnisés par titulaire indemnisable primaire (taux de morbidité)?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 septembre 2018, à la question n° 2288 de madame la députée Barbara Pas du 04 avril 2018 (N.):

Veuillez trouver ci-dessous l'information relative au nombre de jours indemnisés pour la période 2010 à 2017 ainsi que le nombre moyen de jours indemnisés par titulaire indemnisable (taux de morbidité).

Les données ont été actualisées pour l'année 2017.

	Uitkeringsdagen per gewest / *Jours indemnisés par région*							
	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017
Gewest Brussel/ *Région Bruxelloise*	1.359.253	1.470.191	1.467.881	1.541.757	1.680.039	1.738.365	1.731.476	1.942.082
Gewest Vlaanderen/ *Région Flamande*	13.228.458	14.088.286	14.145.505	14.528.550	15.640.974	16.271.938	17.072.886	17.102.019
Gewest Wallonië/ *Région Wallonne*	6.729.433	7.177.928	7.174.697	7.235.967	7.714.358	7.909.498	7.853.706	8.414.989
Onbekend/ *Inconnu*	289.577	302.345	320.756	339.098	365.057	395.293	501.743	641.287
Tota(a)l	21.606.721	23.038.750	23.108.839	23.645.372	25.400.428	26.315.094	27.159.811	28.100.377

	Gemiddeld aantal dagen per primaire uitkeringsgerechtigde/ *Nombre moyen de jour par titulaire indemnisable*							
	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017
Gewest Brussel/ *Région Bruxelloise*	5,32	5,59	5,4	5,62	6,13	6,3	6,11	6,74
Gewest Vlaanderen/ *Région Flamande*	7,02	7,4	7,3	7,5	8,08	8,39	8,71	8,61
Gewest Wallonië/ *Région Wallonne*	8,03	8,38	8,19	8,31	8,88	9,08	8,8	9,38
Onbekend/ *Inconnu*	4,45	4,83	5,05	5,28	5,64	6,02	7,62	9,35
Tota(a)l	7,1	7,46	7,34	7,51	8,08	8,35	8,48	8,67

DO 2017201822403

Vraag nr. 2307 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 16 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

MUG-helikopter West-Vlaanderen.

Het AZ Sint-Jan in Brugge heeft, als enige in Vlaanderen, een MUG-helikopter. Deze helikopter sleept al een hele tijd financieringsproblemen met zich mee. De stijgende kosten om de uitbating te garanderen worden niet gecompenseerd door stijgende inkomsten.

De West-Vlaamse provincieraad stemde in januari 2018 unaniem voor een motie die een basisfinanciering eist van de federale overheid. De MUG-helikopter wordt mede gefinancierd door de provincie, maar dat wordt door verschuivende bevoegdheden steeds moeilijker. De provincie vraagt zich ook af of het financieren van een helikopter wel tot haar bevoegdheden behoort.

DO 2017201822403

Question n° 2307 de madame la députée Anne Dedry du 16 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'hélicoptère SMUR en Flandre occidentale.

L'AZ Sint-Jan de Bruges est le seul établissement en Flandre à disposer d'un hélicoptère SMUR. Plusieurs problèmes financiers se posent à cet égard depuis longtemps déjà. En effet, la croissance des frais destinés à garantir l'exploitation de l'hélicoptère n'est pas compensée par une augmentation des revenus.

En janvier 2018, le conseil provincial de Flandre occidentale a voté à l'unanimité pour une motion exigeant un financement de base des autorités fédérales. L'hélicoptère SMUR est cofinancé par la province, mais les glissements opérés en matière de compétences ne cessent de compliquer les choses. La province se demande en outre si le financement de l'hélicoptère relève bien de ses compétences

1. Heeft u deze motie ontvangen?

2. Wat is uw standpunt over deze motie?

3. Gaat u het probleem aanpakken? Waarom wel of waarom niet? Indien wel, welke stappen gaat u hiervoor ondernemen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 september 2018, op de vraag nr. 2307 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 16 april 2018 (N.):

België telt twee studieprojecten omtrent het nut van de inzet van helikopters in de dringende geneeskundige hulpverlening.

De financiering welke de twee studieprojecten ontvangen vanwege Volksgezondheid is niet gewijzigd.

De financiering per contract beloopt 62.000 euro per jaar.

Wat de toekomst betreft.

Het advies van de Nationale Raad voor Dringende Geneeskundige Hulpverlening dateert ondertussen al van 2010. Ik heb daarom gevraagd aan de Nationale Raad om zich opnieuw te buigen over het dossier van de MUG-helikopters.

Zodra ik dit advies ontvang, kan ik verder bekijken hoe dit middel in het Belgische gezondheidszorgsysteem optimaal ingezet kan worden.

1. Avez-vous reçu cette motion?

2. Quel est votre point de vue à cet égard?

3. Comptez-vous vous attaquer à ce problème? Dans l'affirmative comme dans la négative, pourquoi? Dans l'affirmative, quelles démarches allez-vous entreprendre à cet effet?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 septembre 2018, à la question n° 2307 de madame la députée Anne Dedry du 16 avril 2018 (N.):

La Belgique compte deux projets d'étude portant sur l'opportunité d'utiliser des hélicoptères dans le cadre de l'aide médicale urgente.

Le financement dont bénéficient ces deux projets d'étude de part de la Santé publique reste inchangé.

Par contrat, ce financement s'élève à 62.000 euros par.

En ce qui concerne l'avenir.

Entretemps, l'avis du Conseil national de l'Aide Médicale Urgente date déjà de 2010. C'est pour cette raison que j'ai donc demandé au Conseil national de bien vouloir se pencher à nouveau sur le dossier des hélicoptères SMUR.

Dès réception de cet avis, j'examinerai comment ce moyen peut être utilisé de manière optimale dans le système de soins de santé belge.

DO 2017201822583

Vraag nr. 2340 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 19 april 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Screening van baarmoederhalskanker.

Volgens Stichting tegen Kanker zou bijna 90 % van de gevallen van baarmoederhalskanker door regelmatige screening kunnen worden voorkomen.

Dit type kanker ontwikkelt zich immers geleidelijk vanuit zogenaamde precancereuze letsels.

Dankzij het systematisch nemen van uitstrijkjes kunnen verdachte letsels vroegtijdig opgespoord en behandeld worden en stijgen de genezingskansen.

Op dit moment worden de uitstrijkjes om de drie jaar terugbetaald en om de zes maanden in geval van een abnormaal resultaat.

1. Hoeveel uitstrijkjes werden er in 2014, 2015, 2016 en 2017 genomen? Hoeveel werden er terugbetaald? Wat waren de bijbehorende kosten?

DO 2017201822583

Question n° 2340 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 19 avril 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le dépistage du cancer du col de l'utérus.

La Fondation contre le Cancer considère que près de 90 % des cancers du col de l'utérus pourraient être évités grâce à un dépistage régulier.

En effet, ce type de cancer se développe progressivement, à partir de lésions dites précancéreuses.

Les frottis systématiques permettent de découvrir et de traiter précocement les lésions suspectes et augmenter les chances de guérison.

Actuellement, les frottis sont remboursés tous les trois ans et si un de ceux-ci est anormal, le remboursement passe à tous les six mois.

1. Pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017 combien de frottis ont été réalisés? Combien ont été remboursés? Quel budget cela représente-t-il?

2. In hoeveel gevallen wezen de resultaten in diezelfde periode op de vermoedelijke aanwezigheid van precancereuze letsels?

3.Worden de uitstrijkjes die de gynaecologen nemen automatisch op baarmoederhalskanker onderzocht wanneer die screening kan worden vergoed of is er een speciale aanvraag of vaststelling van de gynaecoloog nodig?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 september 2018, op de vraag nr. 2340 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 19 april 2018 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. Pour ces mêmes années, dispose-t-on du nombre de frottis dont les résultats laissaient présumer les prémices d'un cancer du col de l'utérus? Dans l'affirmative, qu'en est-il?

3. Est-ce que les frottis réalisés par les gynécologues incluent automatiquement le dépistage du cancer du col de l'utérus quand celui-ci rentre dans les conditions pour faire l'objet d'un remboursement ou ce dépistage doit-il faire l'objet d'une demande particulière ou d'un constat spécifique par le gynécologue?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 septembre 2018, à la question n° 2340 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 19 avril 2018 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201823636

Vraag nr. 2476 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Klokkenluiders.

In 2013 werd er een federale wet goedgekeurd om klokkenluiders bij de federale overheid tegen represailles te beschermen.

1. Kunt u de maatregelen die u hebt getroffen in de administraties die onder uw bevoegdheid vallen in detail toelichten?

2. Hoeveel klachten werden er in het kader van die procedure ingediend en van welke aard waren die?

3. Hoe werd er gevolg gegeven aan die klachten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 september 2018, op de vraag nr. 2476 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 juni 2018 (Fr.):

FOD Volksgezondheid

DO 2017201823636

Question n° 2476 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 juin 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Lanceurs d'alerte.

Une loi fédérale a été adoptée en 2013 afin de protéger de représailles les lanceurs d'alerte au sein des administrations fédérales.

1. Pouvez-vous détailler les dispositifs que vous avez mis en place au sein des administrations qui sont sous votre responsabilité?

2. Quels sont le nombre et la nature des plaintes qui ont été introduites dans le cadre de cette procédure?

3. Quel suivi a été apporté à ces plaintes?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 septembre 2018, à la question n° 2476 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 juin 2018 (Fr.):

SPF Santé publique

1. Binnen de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu werd de dienst organisatiebeheersing, die zich binnen de stafdienst Budget Beheerscontrole (BBc) bevindt, aangesteld als coördinator voor het integriteitsbeleid. Het team vertegenwoordigt de FOD in het netwerk Integriteit dat wordt georganiseerd door het Bureau voor Ambtelijke Ethiek en Deontologie bij de FOD BBc.

In uitvoering van de wet van 15 september 2013 (*Belgisch Staatsblad* van 4 oktober 2013) werd in 2015 binnen de FOD per taalrol een "Vertrouwenspersoon Integriteit" (VPI) aangeduid. Dit werd toen via intranet gecommuniceerd aan alle medewerkers van de FOD.

Er werden verschillende communicaties op onze intranet-pagina gepubliceerd omtrent de nieuwe wetgeving "integriteitsschending". Er werd ook een specifieke intranet-pagina aangemaakt waar de medewerkers van de FOD meer informatie vinden met betrekking tot integriteit en de deontologische code.

Sinds april 2018 is er voor de Franstalige taalrol geen VPI meer aanwezig. Er wordt momenteel rechtstreeks naar de Federale Ombudsman verwezen.

2. Tot nu toe zijn er binnen de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu geen meldingen gemaakt van (veronderstelde) integriteitsschendingen. Er werden enkel informele vragen gesteld over de procedure.

In het jaarverslag van de ombudsman is er een algemeen overzicht van de meldingen in de federale overheidsadministraties:

http://www.federaalombudsman.be/sites/default/files/jaarverslag_2017_-_rapport_annuel_2017.pdf

3. Binnen de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu werden er geen meldingen gemaakt, dus was er ook geen opvolging vereist.

FOD Sociale Zekerheid

1. Kort na de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 9 oktober 2014 tot uitvoering van artikel 3, § 2 van de wet van 15 september 2013 betreffende de melding van een veronderstelde integriteitsschending in de federale administratieve overheden door haar personeelsleden werd er binnen de FOD Sociale Zekerheid een oproep gelanceerd met het oog op de selectie en de aanstelling van één Nederlandstalige en één Franstalige vertrouwenspersoon integriteit.

Bij gebreke aan geïnteresseerde kandidaten werd deze oproep herhaald, eveneens zonder gunstig resultaat.

1. Au SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, le service gestion de l'organisation, qui se trouve au sein du service d'encadrement Budget et Contrôle de gestion (BCg), a été désigné comme coordinateur pour la politique d'intégrité. Cette équipe représente le SPF dans le réseau Intégrité organisé par le Bureau d'Éthique et de Déontologie administratives au SPF BCg.

En exécution de la loi du 15 septembre 2013 (*Moniteur belge* du 4 octobre 2013), une "personne de confiance d'intégrité" (PCI) a été désignée en 2015 pour chaque rôle linguistique. Cela avait alors été communiqué via l'intranet à tous les collaborateurs du SPF.

Différentes communications ont été publiées sur notre page intranet à propos de la nouvelle législation en matière d' "atteinte à l'intégrité". Une page intranet spécifique où les collaborateurs du SPF peuvent également trouver un complément d'information à propos de l'intégrité et du code déontologique a également été développée.

Depuis avril 2018, il n'y a plus de PCI pour le rôle linguistique francophone. Les personnes sont pour l'instant directement orientées vers le Médiateur fédéral.

2. Jusqu'à présent, aucun rapport n'a été fait sur des violations d'intégrité (présumées). Seules des questions informelles ont été posées sur la procédure.

Dans le rapport annuel du Médiateur, il y a un aperçu général des rapports:

http://www.federaalombudsman.be/sites/default/files/jaarverslag_2017_-_rapport_annuel_2017.pdf

3. Aucun rapport n'a été fait au sein du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, si bien qu'aucun suivi n'a été requis.

SPF Sécurité Sociale

1. Peu de temps après l'entrée en vigueur de l'arrêté royal du 9 octobre 2014 portant exécution de l'article 3, § 2 de la loi du 15 septembre 2013 relative à la dénonciation d'une atteinte suspectée à l'intégrité au sein d'une autorité administrative fédérale par un membre de son personnel, un appel a été lancé au sein du SPF Sécurité sociale en vue de la sélection d'une personne de confiance intégrité francophone et d'une personne de confiance intégrité néerlandophone.

Par manque de candidats intéressés, cet appel a été renouvelé, à nouveau sans résultat positif.

Bijgevolg heeft voor de FOD Sociale Zekerheid het "Centraal Meldpunt voor Veronderstelde Integriteitsschendingen" bij de Federale Ombudsman volheid van bevoegdheid in overeenstemming met de wet van 15 september 2013.

Buiten dit strikt wettelijke kader organiseerde de administratie voor het personeel wel sensibiliseringacties in de vorm van interactieve workshops, waarin onder meer aandacht besteed wordt aan aspecten integriteit en deontologisch bewustzijn.

2. Wegens de volheid van bevoegdheid van het Centraal Meldpunt beschikt de FOD Sociale Zekerheid niet over geconsolideerde volledige cijfergegevens in het kader van de melding van veronderstelde integriteitsschendingen. Volledig cijfermateriaal voor de gehele federale administratie kan geraadpleegd worden in de jaarverslagen van de federale Ombudsman (*www.federaalombudsman.be/nl*).

3. In voorkomend geval engageert de administratie zich rekening te houden met de verslagen die haar worden overgemaakt om procedures onder de loep te nemen en te verbeteren.

Dès lors, le "Point de contact central pour les atteintes suspectées à l'intégrité" auprès du Médiateur fédéral est totalement compétent en la matière pour le SPF Sécurité sociale, conformément à la loi du 15 septembre 2013.

En dehors de ce cadre strictement légal, l'administration a toutefois organisé pour le personnel des actions de sensibilisation sous forme d'ateliers interactifs, au cours desquels une attention est accordée entre autres aux aspects intégrité et conscience déontologique.

2. Compte tenu de la compétence totale du Point de contact central, le SPF Sécurité sociale ne dispose pas de données chiffrées consolidées complètes dans le cadre de la communication d'atteintes supposées à l'intégrité. Des données chiffrées totales pour l'ensemble de l'administration fédérale peuvent être consultées dans les rapports annuels du Médiateur fédéral (*www.federaalombudsman.be/fr*).

3. Le cas échéant, l'administration s'engage à tenir compte des rapports qui lui sont transmis afin d'examiner et d'améliorer les procédures.

DO 2017201824074

Vraag nr. 2522 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 juli 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Burgerdienst.

Volgens een bericht in de pers zou de Waalse regering de deelname van 1.500 jongeren aan een burgerdienstprogramma willen steunen. Er zou echter voor dit soort activiteiten nog steeds geen specifiek sociaal statuut bestaan.

1. Hoe staat het met de vaststelling en goedkeuring van een dergelijk statuut?

2. Wordt er met de sector over dit statuut overlegd?

3. Wanneer wordt het statuut verwacht?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 september 2018, op de vraag nr. 2522 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 juli 2018 (Fr.):

DO 2017201824074

Question n° 2522 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 juillet 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le Service Citoyen.

La presse a relaté le projet du gouvernement wallon visant à soutenir la participation de 1.500 jeunes à un programme de Service Citoyen. Toutefois, il me revient qu'il n'existe toujours pas de statut social spécifique pour ce type d'activité.

1. Quel est l'état de la situation concernant la définition et l'adoption dudit statut?

2. Quel est l'état des concertations sur ce dossier avec les acteurs sectoriels?

3. Quel est l'agenda escompté en termes de finalisation de ce dossier?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 septembre 2018, à la question n° 2522 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 juillet 2018 (Fr.):

Met de wet van 18 juli 2018 werd een wettelijk kader gecreëerd voor het plussen. Het plussen bestaat uit drie pijlers: het verenigingswerk, de occasionele diensten tussen burgers en de prestaties via erkend platform. Binnen het verenigingswerk is dan de mogelijkheid van de jongeren samenlevingsdienst gecreëerd.

Dus via het verenigingswerk bestaat er nu een sociaal statuut voor de jongeren burgerdienst. Het is nu aan de regio's dit verder uit te werken en de eventuele trajecten te laten herkennen. Dat behoort immers tot hun bevoegdheid. Voor wat mijn bevoegdheden betreft is het dossier bijgevolg afgerond.

Par la loi du 18 juillet 2018, un cadre légal pour les activités complémentaires exonérées d'impôts a été créé. Ces activités complémentaires exonérées comportent trois piliers: le travail associatif, les services occasionnels entre citoyens et les prestations via des plateformes agréées. Dans le cadre du travail associatif, est donc créée la possibilité d'un service citoyen pour les jeunes.

Ainsi, via le travail associatif, il existe à présent un statut social pour le service citoyen des jeunes. Il appartient maintenant aux Régions de développer cette possibilité et d'agréer les programmes éventuels. Cette prérogative relève d'ailleurs de leurs compétences. Dès lors, pour ce qui concerne mes compétences, le dossier est clôturé.

DO 2017201824182

Vraag nr. 2542 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 juli 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Beroepsziekten.

Graag verkreeg ik meer informatie over de bedragen van de vergoedingen voor beroepsziekten volgens woonplaats van de uitkeringsgerechtigden.

1. Welk bedrag werd uitgekeerd aan uitkeringsgerechtigden voor blijvende arbeidsongeschiktheid in respectievelijk Vlaanderen, Brussel en Wallonië in 2017?

2. Welk bedrag ontvingen rechthebbenden ingevolge het overlijden van een betrokkene met woonplaats in respectievelijk Vlaanderen, Brussel en Wallonië in 2017?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 september 2018, op de vraag nr. 2542 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 juli 2018 (N.):

1. Zie tabel hieronder.

DO 2017201824182

Question n° 2542 de madame la députée Barbara Pas du 06 juillet 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les maladies professionnelles.

Je souhaiterais obtenir de plus amples informations concernant les montants des indemnités de maladie professionnelle et la répartition des sommes versées en fonction du domicile des bénéficiaires.

1. Quel montant d'indemnités pour incapacité de travail permanente a-t-on versé en 2017 à des bénéficiaires domiciliés respectivement en Flandre, à Bruxelles et en Wallonie?

2. Quel montant a-t-on versé en 2017 aux ayants droit à la suite du décès d'un bénéficiaire domicilié respectivement en Flandre, à Bruxelles et en Wallonie?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 septembre 2018, à la question n° 2542 de madame la députée Barbara Pas du 06 juillet 2018 (N.):

1. Voir tableau ci-dessous.

Gewest/*Région*	2017
Vlaanderen/*Flandre*	€ 71.897.473
Wallonië/*Wallonie*	€ 91.107.618
Brussel-Hoofdstad Bruxelles - Capitale	€ 2.700.787
Totaal/*Total*	€ 165.705.878

2. Zie tabel hieronder.

2. Voir tableau ci-dessous.

Gewest/*Région*	2017
Vlaanderen/*Flandre*	€ 18.208.350
Wallonië/*Wallonie*	€ 23.002.369
Brussel-Hoofdstad Bruxelles - Capitale	€ 1.393.358
Totaal/*Total*	€ 42.604.077

DO 2017201824239

Vraag nr. 2549 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 10 juli 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Elektronische sigaret.

De industrie en de sector verkondigen graag dat de elektronische sigaret een hulpmiddel kan zijn om te stoppen met roken. Het omgekeerde is echter even plausibel: de elektronische sigaret kan een eerste stap zijn naar het roken van gewone tabakswaren. Het is daarom niet onbelangrijk aandacht te hebben voor dit fenomeen.

1. Hoeveel controles werden tussen 1 juli 2017 en 1 juli 2018 uitgevoerd op de verkooppunten van elektronische sigaretten? Graag een opdeling per type verkooppunt (dagbladhandel, dampshop, enz.) en per type controle.

2. Hoeveel overtredingen werden in deze periode vastgesteld tijdens deze controles? Graag een opdeling per type verkooppunt en per type overtreding.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 september 2018, op de vraag nr. 2549 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 10 juli 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201824239

Question n° 2549 de madame la députée Els Van Hoof du 10 juillet 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La cigarette électronique.

L'industrie et le secteur aiment à prétendre que la cigarette électronique peut aider au sevrage tabagique. Le contraire est toutefois tout aussi plausible: la cigarette électronique peut constituer un premier pas vers la consommation de produits du tabac ordinaires. Ce phénomène mérite donc certainement que l'on s'y intéresse.

1. Combien de contrôles ont-ils été effectués entre le 1*er* juillet 2017 et le 1*er* juillet 2018 concernant les points de vente de cigarettes électroniques? Merci de fournir une ventilation par type de point de vente (marchand de journaux, vapostore, *etc.*) et par type de contrôle.

2. Combien d'infractions ont-elles été constatées pendant cette période à l'occasion de ces contrôles? Merci de fournir une ventilation par type de point de vente et par type d'infraction.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 septembre 2018, à la question n° 2549 de madame la députée Els Van Hoof du 10 juillet 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201824336

Vraag nr. 2556 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sybille de Coster-Bauchau van 13 juli 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Bestraffing van de verkoop van alcohol aan minderjarigen.

De FOD Volksgezondheid heeft onlangs de cijfers gepubliceerd met betrekking tot de boetes die in 2017 aan de horecazaken voor de verkoop van alcohol aan minderjarigen werden opgelegd.

In de eerste plaats is het een geruststellende gedachte dat er controles worden uitgevoerd en de inbreuken bestraft worden.

Tal van caféhouders wijzen echter op de moeilijkheden die ze ondervinden om het verbod te handhaven en de minderjarigen te herkennen zonder (bijna) al hun klanten om een identiteitsbewijs te vragen, wat voor ongemak en tijdverlies bij de bediening zorgt.

Het Neutraal Syndicaat voor Zelfstandigen (NSZ), dat dit probleem aan de orde stelt, doet dus een voorstel dat zinvol lijkt. Waarom straft men de minderjarigen zelf niet?

1. Wat vindt u van dat idee?

2. Het NSZ stelt voor de boete geheel naar minderjarige overtreders door te schuiven. Zou het echter niet verstandiger zijn beide partijen te bestraffen? De caféhouders moeten uiteraard geresponsabiliseerd worden, maar het lijkt het me aangewezen dat dat ook voor de jongeren geldt.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 september 2018, op de vraag nr. 2556 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sybille de Coster-Bauchau van 13 juli 2018 (Fr.):

Zoals u vermeldt tonen de statistieken van 2017 aan dat de inspectiedienst van de FOD Volksgezondheid die belast is met de controle op de naleving van het verbod op de verkoop van alcohol aan minderjarigen zeer actief is wat dit betreft. Dit is met name het resultaat van de aanwerving, onder mijn impuls, van twaalf jonge controleurs eind 2016.

DO 2017201824336

Question n° 2556 de madame la députée Sybille de Coster-Bauchau du 13 juillet 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La répression de la vente d'alcool aux mineurs d'âge.

Le SPF Santé publique a publié dernièrement les chiffres des amendes décernées aux établissements de l'horeca en 2017 pour vente d'alcool à des mineurs et ce chiffre a doublé par rapport à l'année précédente.

Il est tout d'abord heureux de constater que cette infraction est contrôlée et sanctionné.

Cependant, nombreux sont les cafetiers à souligner la difficulté qu'ils ont à faire respecter l'interdiction et à identifier les mineurs d'âge sans demander à (presque) tous leurs clients de présenter un document d'identité. Ce qui ne manque pas de provoquer des gênes et pertes de temps dans le service.

Le Syndicat Neutre des Indépendant (SNI) qui relaie cette difficulté fait donc une proposition qui n'apparaît pas manquer de sens: pourquoi ne pas sanctionner les mineurs eux-mêmes?

1. Que pensez-vous de cette idée?

2. Si le SNI propose un glissement complet de l'amende vers les mineurs en infraction, ne serait-il pas plus judicieux de sanctionner les deux parties? En effet, si le cafetier doit être responsabilisé, il ne m'apparaît pas inopportun de responsabiliser également les jeunes d'une manière ou d'une autre?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 septembre 2018, à la question n° 2556 de madame la députée Sybille de Coster-Bauchau du 13 juillet 2018 (Fr.):

Comme vous le mentionnez, les statistiques 2017 montrent que le service inspection du SPF Santé publique en charge du contrôle de l'interdiction de la vente d'alcool aux mineurs est très actif sur ce point. Cela découle notamment de l'engagement, sous mon impulsion, de douze jeunes contrôleurs fin 2016.

Momenteel is de persoon die wordt bestraft effectief de persoon die alcohol heeft verkocht, geserveerd of aangeboden aan een minderjarige die de wettelijke leeftijd nog niet bereikt heeft. Indien een meerderjarige alcohol heeft gekocht voor een minderjarige, zal niet de verkoper van het product worden bestraft maar wel degelijk de tussenpersoon die het voor de jongere mogelijk gemaakt heeft om alcohol te gebruiken. Bovendien werd sinds 1 januari 2017, de wet van 24 januari 1977 gewijzigd waardoor thans ook "de verantwoordelijke voor wiens rekening deze drank of dit product werd verkocht, geserveerd of aangeboden" aansprakelijk kan worden gesteld en dus bestraft kan worden.

De wet van 24 januari 1977 bepaalt eveneens dat de controleurs mogen overgaan tot de inbeslagname van dranken die werden verkregen met miskenning van artikel 6, § 6. In feite wordt de jonge consument zo dus reeds gestraft.

Anderzijds hebben mijn diensten gewerkt aan een project ter vereenvoudiging en verbetering van de huidige wetgeving inzake het verbod op de verkoop van alcohol aan minderjarigen. De logica bij deze hervorming is het opleggen van een algemeen verbod op het verkopen, schenken en aanbieden aan min-achttienjarigen, met uitzondering van bier en wijn die zouden toegelaten zijn vanaf 16 jaar.

Ik heb de sector van de producenten van alcoholhoudende dranken geraadpleegd om na te gaan of deze wetswijziging coherent is en wel degelijk alle grijze zones betreffende sommige speciale dranken dekt. Momenteel leg ik de laatste hand aan deze tekst teneinde deze te laten goedkeuren voor het einde van de legislatuur. In dit stadium werd het niet nodig geacht om de aansprakelijkheid van de overtreding over te hevelen naar de minderjarigen door de aankoop te verbieden.

Actuellement, la personne sanctionnée est effectivement la personne qui a vendu, servi ou offert de l'alcool à un mineur qui n'avait pas atteint l'âge légal. Si un majeur a acheté de l'alcool pour un mineur, la sanction ne sera pas pour le vendeur du produit mais bien pour l'intermédiaire qui aura permis au jeune de consommer de l'alcool. De plus, depuis le 1*er* janvier 2017, la loi du 24 janvier 1977 a été modifiée ce qui permet à présent que "le responsable pour le compte duquel cette boisson a été vendue, servie ou offerte" puisse également être tenu responsable et donc sanctionné.

La loi du 24 janvier 1977 indique également que les contrôleurs peuvent procéder à la saisie des boissons qui ont été obtenues par méconnaissance de l'article 6, §6. En pratique, il s'agit donc déjà d'une sanction pour le jeune consommateur.

Par ailleurs, mes services ont travaillé à un projet de simplification et d'amélioration de la législation actuelle en ce qui concerne l'interdiction de vente d'alcool aux mineurs. La logique de cette réforme est de fixer une interdiction générale de vente, de service et d'offre pour les personnes de moins de 18 ans, tout en fixant une exception pour les bières et le vin qui pourraient être autorisés dès 16 ans.

J'ai consulté le secteur des producteurs de boissons alcoolisées afin de vérifier que cette modification législative est cohérente et qu'elle couvre bien toutes les zones grises concernant certaines boissons particulières. Je suis actuellement en train de finaliser ce texte dans l'optique de le faire adopter avant la fin de la législature. Il n'a à ce stade pas été jugé nécessaire de transférer la responsabilité de l'infraction vers le mineurs en interdisant l'achat.

DO 2017201824475

Vraag nr. 2566 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 31 juli 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Verordening (EU) nr. 1169/2011.

De Kamer van volksvertegenwoordigers heeft op 19 mei 2016 een resolutie inzake de kennisgeving bij Europa van een positief voedingslabel aangenomen (Parl.St. 1124/006).

In die resolutie wordt er geadviseerd op korte termijn:

DO 2017201824475

Question n° 2566 de monsieur le député Daniel Senesael du 31 juillet 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le Règlement UE 1169/2011.

Le 19 mai 2016, la Chambre des représentants a adopté une résolution relative à la notification d'un label d'alimentation positive à l'Union européenne (Doc Parl 1124/006).

Cette résolution recommande, à court terme:

- rond de tafel te zitten met alle partijen betrokken bij de thematiek van de voedseletikettering over de concrete invoering in ons land van een systeem van aanvullende etikettering op de voorkant van de verpakking van voedingsproducten in het kader van de Europese verordeningen;

- zich te informeren bij andere landen omtrent de impact van reeds genomen initiatieven inzake de invoering van aanvullende etiketteringssystemen;

- hierbij bijzondere aandacht te hebben voor het fundamenteel wetenschappelijk onderzoek;

- op Europees niveau het belang te bepleiten van uniformering van de verschillende nationale initiatieven, onder meer in het kader van de rapportering hierover door de Europese Commissie in 2017.

1. Welke initiatieven heeft de regering in het kader van die aanbevelingen genomen?

2. Heeft België artikel 35, 2, van de verordening (EU) nr. 1169/2011 geïmplementeerd? Zo niet, waarom niet? Zal het dit in 2018 doen?

3. Heeft de Europese Commissie het in artikel 35, 5, van de verordening (EU) nr. 1169/2011 bedoelde verslag ingediend? Zo niet, waarom niet? Zal dat verslag eerlang ingediend worden?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 september 2018, op de vraag nr. 2566 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 31 juli 2018 (Fr.):

1. Zoals u ongetwijfeld vernomen hebt, heb ik de beslissing genomen om de Nutri-Score op vrijwillige basis in te voeren als label op de verpakkingen van voedingsmiddelen in België.

Met dit systeem kan een globale score worden toegekend aan een product waarmee de nutritionele kwaliteit ervan bepaald wordt (van -15 voor de "meest gezonde" tot +40 voor de "minst gezonde" producten). Op basis van die score krijgt een product een letter met bijhorende kleurcode: van donkergroen (A) tot donkerrood (E). Het algoritme waarmee de score wordt berekend houdt rekening met zowel positieve als negatieve elementen: het gehalte aan suikers, verzadigde vetzuren, calorieën en zout hebben een negatieve invloed op de score, terwijl het gehalte aan fruit, groenten, vezels of eiwitten de score kunnen verbeteren.

- de se mettre autour de la table avec toutes les parties concernées par le thème de l'étiquetage des denrées alimentaires au sujet de l'instauration concrète, dans notre pays, d'un système d'étiquetage complémentaire sur la face avant de l'emballage des produits alimentaires dans le cadre des règlements européens;

- de s'informer auprès d'autres pays sur l'impact des initiatives déjà prises en matière d'instauration de systèmes d'étiquetage complémentaire;

- de prêter à cet égard une attention particulière à la recherche scientifique fondamentale;

- d'insister au niveau européen, sur l'importance d'une uniformisation des différentes initiatives nationales, notamment dans le cadre du rapport que la Commission européenne doit présenter à ce sujet en 2017.

1. Quelles initiatives ont été prises par le gouvernement dans le cadre des recommandations reprises ci-dessus?

2. La Belgique a-t-elle mis en oeuvre l'article 35, § 2 du Règlement UE 1169/2011? Si non, pourquoi? Le fera-t-elle en 2018?

3. La Commission européenne a-t-elle présenté le rapport visé à l'article 35, § 5 du Règlement UE 1169/2011? Si non, pourquoi? Ce rapport sera-t-il présenté prochainement?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 septembre 2018, à la question n° 2566 de monsieur le député Daniel Senesael du 31 juillet 2018 (Fr.):

1. Comme vous l'avez certainement appris, j'ai pris la décision d'introduire le Nutri-Score comme système d'information nutritionnelle sur les emballages alimentaires en Belgique sur base volontaire.

Ce système permet de donner un score global d'appréciation de la qualité nutritionnelle du produit (allant de -15 pour les produits "les plus sains" à +40 pour les produits "les moins sains"). Sur base de ce score, le produit reçoit une lettre avec le code couleur correspondant: du vert foncé (A) au rouge foncé (E). L'algorithme sur base duquel le score est calculé tient compte à la fois des éléments positifs et négatifs: la teneur en sucres, en acides gras saturés, en sel et les calories ont une influence négative sur le score, tandis que la teneur en fruits, légumes, fibres ou protéines peut améliorer le score.

Deze beslissing komt er na een lange overlegronde met de betrokken stakeholders (de voedingsindustrie, de grootdistributie, consumentenorganisaties, wetenschappers, enz.) om hun mening hieromtrent te vernemen en om de bestaande systemen te bestuderen. Mijn voorkeur ging uit naar de Nutri-score boven andere labelsystemen zoals het verkeerslichtlogo (*traffic lights*) in het Verenigd Koninkrijk, en dit om verschillende redenen:

- de Nutri-score werd al getest in Frankrijk en bleek een grotere impact te hebben op het koopgedrag van de consument dan andere systemen;

- dit eenvoudige systeem (één score voor het hele product) laat de consument toe om in één oogopslag een globale evaluatie te zien van het product;

- de Nutri-score krijgt de steun van voedingsexperten, van grote spelers in de distributie in België en van de deelstaten.

Ik verheug mij er trouwens over dat sommige merken al aangekondigd hebben dat ze van plan zijn het Nutri-score logo te gebruiken op hun producten.

2. Vanuit juridisch oogpunt valt de Nutri-score niet onder artikel 35 van de verordening EU 1169/2011, maar onder de verordening 1924/2006 inzake voedings- en gezondheidsclaims voor levensmiddelen. Maar het doel blijft hetzelfde: de consumenten in staat stellen om makkelijke informatie te verkrijgen over de mate waarin een voedingsmiddel deel uitmaakt van een evenwichtige voeding.

3. In het kader van de verordening (EU) nr. 1169/2011 betreffende de verstrekking van voedselinformatie aan consumenten, moet de Europese Commissie inderdaad een verslag opstellen over het gebruik van aanvullende uitdrukkings- en presentatievormen voor de voedingswaardevermelding, hun gevolgen voor de interne markt, en over de vraag of het wenselijk is ze verder te harmoniseren. De goedkeuring van dit verslag werd verschoven naar eind 2018 teneinde de ervaring verworven binnen de verschillende lidstaten daarin te integreren. Om dit verslag voor te bereiden en om de informatie-uitwisseling over de alternatieve vormen van de voedingswaarde-etikettering te vergemakkelijken, heeft de Commissie gezamenlijke vergaderingen georganiseerd met de lidstaten en de stakeholders. Dit proces bevindt zich echter nog maar in de beginfase en we zijn nog niet in het stadium aanbeland waarop de invoering van een geharmoniseerd systeem op Europees niveau kan worden verwacht.

Cette décision intervient après de longues consultations. Nous avons interpellé les différentes parties prenantes (industrie alimentaire, grande distribution, associations de consommateur, scientifiques, *etc*.) pour connaître leur opinion sur le sujet et étudier les différents systèmes existants. Le Nutri-Score a obtenu ma préférence par rapport à d'autres systèmes comme le système britannique (*traffic lights*) pour plusieurs raisons:

- les tests effectués en France ont démontré qu'il y avait un impact plus important sur le comportement d'achat des consommateurs que d'autres systèmes;

- il s'agit d'un système simple qui donne un score unique pour l'ensemble du produit et qui permet donc au consommateur d'avoir une évaluation globale du produit en un coup d'oeil;

- il bénéficie du soutien d'experts alimentaires, d'acteurs majeurs de la distribution en Belgique et des entités fédérées.

Je me réjouis d'ailleurs que certaines enseignes ont d'ores et déjà annoncé leur intention d'implémenter le Nutri-Score sur leurs produits.

2. D'un point de vue juridique, le Nutri-Score ne tombe pas sous l'article 35 du Règlement UE 1169/2011, mais sous le règlement 1924/2006 concernant les allégations nutritionnelles et de santé. Mais l'objectif reste le même: permettre aux consommateurs d'obtenir plus facilement des informations leur permettant de savoir dans quelle mesure un aliment fait partie d'une alimentation équilibrée.

3. Dans le cadre du règlement (UE) n° 1169/2011 concernant l'information des consommateurs sur les denrées alimentaires, la Commission européenne doit effectivement adopter un rapport sur l'utilisation des formes d'expression et de présentation complémentaires de la déclaration nutritionnelle, leur effet sur le marché intérieur et sur l'opportunité de poursuivre l'harmonisation dans ce domaine. L'adoption de ce rapport a été reportée fin 2018 en vue d'intégrer l'expérience acquise au sein des différents États membres. En vue de préparer ce rapport et de faciliter l'échange d'informations sur les formes alternatives de l'étiquetage nutritionnel, la Commission a organisé des réunions conjointes avec les États membres et les parties prenantes. Ce n'est cependant que le début du processus et nous ne sommes pas encore au stade de prévoir l'adoption d'un système harmonisé au niveau européen.

DO 2017201824800

Vraag nr. 2627 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 06 september 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Diefstallen in ziekenhuizen.

Toegang tot een degelijke gezondheidszorg is een grondrecht. België behoort qua niveau en toegankelijkheid van de gezondheidszorg nu al tot de wereldtop, en daar mogen we blij om zijn.

Zoals overal maken kwaadwillige individuen evenwel gebruik van de kwetsbaarheid van bepaalde personen om profijt van te trekken hun situatie. Dat ondervinden de patiënten in onze ziekenhuizen die het slachtoffer worden van een diefstal, aan den lijve. Ook zou er ziekenhuismateriaal gestolen worden, door al even gewetenloze personen. Naar verluidt is er sinds kort een lichte daling van het aantal soortgelijke feiten.

1. Hoeveel diefstallen bij patiënten in Belgische ziekenhuizen werden er in 2017 opgetekend? Kunt u dezelfde gegevens meedelen voor 2015, 2016 en het eerste halfjaar van 2018?

2. Kunt u dezelfde informatie verstrekken voor het materiaal dat uit de Belgische ziekenhuizen werd gestolen? Welke zaken worden er het meest ontvreemd?

3. Kunt u de twee vorige antwoorden uitsplitsen per Gewest?

4. Aan welke maatregelen werkt u momenteel samen met de ziekenhuissector om de ziekenhuisdiefstallen nog efficiënter aan te pakken? Uw systeem met premies voor ziekenhuizen die een goede beoordeling krijgen van hun patiënten is al een goede zaak, want daardoor zullen ziekenhuizen in een verscherpt veiligheidsbeleid investeren.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 september 2018, op de vraag nr. 2627 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 06 september 2018 (Fr.):

Deze vraag behoort niet tot mijn bevoegdheden, maar tot die van mijn collega, de minister van Binnenlandse Zaken (vraag nr. 3584 van 2 oktober 2018).

DO 2017201824800

Question n° 2627 de madame la députée Françoise Schepmans du 06 septembre 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les vols dans les hôpitaux.

L'accès à des soins de santé de qualité est un droit fondamental. En Belgique, le niveau et l'accessibilité des soins de santé est d'ores et déjà l'un de meilleurs au monde et nous pouvons nous en réjouir.

Pourtant, comme partout, des individus malhonnêtes profitent de la faiblesse de certaines personnes pour en tirer profit. Il en va ainsi pour les patients hospitalisés dans nos hôpitaux et qui sont victimes d'un vol. Il en va de même pour le matériel hospitalier qui viendrait à se faire dérober par des individus tout aussi peu scrupuleux. Il me revient qu'une certaine diminution de ce type de faits commence à être constatée.

1. Pouvez-vous indiquer le nombre de vol commis sur des patients hospitalisés dans les hôpitaux en Belgique au cours de l'année 2017? Pouvez-vous communiquer les mêmes chiffres pour les années 2015, 2016 et pour le premier semestre de 2018?

2. Pouvez-vous communiquer la même information à propos des vols de matériel dans les hôpitaux belges? Quels sont les éléments les plus subtilisés?

3. Pouvez-vous ventiler les deux réponses précédentes entre les trois Régions du pays?

4. Quelles sont les mesures sur lesquelles vous travaillez actuellement, en collaboration avec le secteur hospitalier, pour lutter encore plus efficacement contre ce phénomène? Votre système de prime pour les hôpitaux bien cotés par leurs patients est déjà une excellente nouvelle puisqu'elle poussera les hôpitaux à investir dans une politique de sécurité renforcée.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 septembre 2018, à la question n° 2627 de madame la députée Françoise Schepmans du 06 septembre 2018 (Fr.):

Je l'informe que sa question ne relève pas de mes compétences, mais de celles de mon collègue, le ministre de l'Intérieur (question n° 3584 du 2 octobre 2018).

Minister van Pensioenen

DO 2017201824645

Vraag nr. 359 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.) aan de minister van Pensioenen:

Voorkomen van belangenconflicten op uw kabinet.

In ons land lijkt men niet erg proactief in te zetten op het voorkomen van belangenconflicten tussen de politiek en de zakenwereld.

Het probleem doet zich onder meer voor op de ministeriële kabinetten. Het gebeurt niet zelden dat kabinetsmedewerkers eerder deel uitmaakten van privébedrijven of -lobby's (of er op een andere manier mee verbonden zijn) die mogelijk al dan niet rechtstreekse belangen hebben bij de beleidskeuzes van de betrokken minister.

1. Welke regels en good practices past u op uw kabinet toe om belangenconflicten te voorkomen?

2. Hoeveel kabinetsmedewerkers waren er sinds het begin van de regeerperiode bij mogelijke belangenconflicten betrokken?

3. Wat is de naam van die personen en wat is hun functie op het kabinet? Met welke bedrijven of lobby's onderhouden of onderhielden ze betrekkingen en wat is de aard van die relaties?

4. Hebt u kabinetsmedewerkers wegens belangenconflicten moeten wegzenden?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 11 september 2018, op de vraag nr. 359 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.):

1. Ik verwijs het geachte lid naar het antwoord dat werd gegeven door de eerste minister op de schriftelijke vraag van volksvertegenwoordiger André Frédéric van 19 april 2017 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 118, bladzijde 43).

2 tot 4. Ik informeer het geachte lid dat geen enkel lid van mijn kabinet zich in een situatie van een belangenconflict heeft bevonden.

Ministre des Pensions

DO 2017201824645

Question n° 359 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.) au ministre des Pensions:

La prévention des conflits d'intérêts au sein de votre cabinet.

La prévention des conflits d'intérêts entre le monde politique et le monde des affaires me semble peu proactive dans notre pays.

La question se pose entre autres dans les cabinets ministériels, dont il n'est pas rare que des membres soient issus d'entreprises ou lobbies privés (ou liés sous d'autres formes à ceux-ci) ayant des intérêts directs ou indirects potentiellement liés aux choix politiques du ministre.

1. Quelles règles et pratiques appliquez-vous au sein de votre cabinet en matière de prévention des conflits d'intérêts?

2. Depuis le début de la législature, combien de membres de votre cabinet se sont trouvés dans des situations de conflits d'intérêts potentiels?

3. Quel est le nom de ces personnes, leur fonction au sein du cabinet, les entreprises ou lobbies avec lesquels elles ont ou ont eu des relations, la nature de ces relations?

4. Avez-vous dû vous séparer de membres de votre cabinet en raison de conflits d'intérêts?

Réponse du ministre des Pensions du 11 septembre 2018, à la question n° 359 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.):

1. Je renvoie l'honorable membre à la réponse qui a été donnée par le premier ministre à la question écrite du député André Frédéric datant du 19 avril 2017 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 118, page 43).

2 à 4. Je vous informe qu'aucun membre du cabinet ne s'est trouvé dans une situation de conflit d'intérêts.

Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken

DO 2017201824400

Vraag nr. 1569 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 23 juli 2018 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

De rekrutering van militaire leerling-piloten.

Er zijn veranderingen op til wat de rekrutering en opleiding van de Belgische leerling-piloten bij de Luchtcomponent betreft. U antwoordde onlangs op een schriftelijke vraag dat in 2018 acht kandidaat-officieren piloot hun opleiding bij de Koninklijke Militaire School (KMS) zouden starten, en zestien kandidaat-officieren via de bijzondere werving, de werving van kandidaat-hulpofficieren en de werving voor een loopbaan van beperkte duur (BDL) in dienst zouden treden.

Onze luchtvloot maakt zich op voor een heuse omwenteling na afloop van de overheidsopdracht voor de vervanging van onze F-16-gevechtsvliegtuigen. Niet alleen de toekomstige kandidaat-gevechtspiloten, maar ook hun instructeurs, zullen moeten worden opgeleid om met de nieuwe toestellen te leren vliegen. Afhankelijk van de vereisten van het toestel dat wordt gekozen, zou ook het aantal gevechtspiloten kunnen evolueren. De volgende generaties van leerling-piloten worden dus bijzonder belangrijk voor de toekomst van de Luchtcomponent. Daarom wil ik even stilstaan bij het aanwervingsbeleid en -proces voor de militaire piloten.

1. Hoeveel kandidaat-leerling-piloten werden de jongste vijf jaar geselecteerd om de opleiding bij de Luchtmacht te volgen? Zo mogelijk kreeg ik per jaar graag een opsplitsing tussen de opleiding via de KMS en de andere rekruteringskanalen.

2. Hoeveel van hen maakten de opleiding ook daadwerkelijk af en werden piloot? Zo mogelijk kreeg ik graag een opsplitsing per promotie.

3. Hoe werden ze verdeeld over de toestellen waaruit onze luchtvloot momenteel bestaat en aan de hand van welke criteria? Zo mogelijk kreeg ik graag een overzicht per toestel en per promotie.

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 10 september 2018, op de vraag nr. 1569 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 23 juli 2018 (Fr.):

Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique

DO 2017201824400

Question n° 1569 de monsieur le député Philippe Goffin du 23 juillet 2018 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Le recrutement des élèves pilotes militaires.

Le recrutement et la formation des élèves pilotes belges dans la Composante Air sont appelés à évoluer prochainement. Vous précisiez récemment dans une réponse à une question écrite que huit candidats officiers pilotes seraient recrutés au sein de l'École Royale Militaire (ERM) en 2018, ainsi que 16 candidats officiers par le recrutement spécial, le recrutement cadre auxiliaire ou le recrutement à durée limitée (BDL).

Notre flotte aérienne s'apprête à connaitre un bouleversement majeur à l'issue du marché public visant à remplacer nos avions de chasse F-16. Les futurs candidats pilotes de chasse devront être formés aux nouvelles machines, de même que leurs propres instructeurs. Les effectifs de chasseurs pourraient également évoluer selon les besoins de l'appareil retenu. Les prochaines générations d'élèves pilotes seront donc décisives pour l'avenir de la Composante Air. Il convient de s'attarder sur la politique et le processus de recrutement des pilotes militaires.

1. Au cours des cinq dernières années, combien de candidats élèves pilotes ont été sélectionnés pour suivre la formation de la Composante Air? Si possible, je souhaiterais une répartition annuelle entre la filière ERM et les filières auxiliaires.

2. Parmi eux, combien sont effectivement arrivés au bout de leur formation et sont devenus pilotes? Si possible, je souhaiterais une répartition par promotion.

3. Comment ont-ils été répartis sur les appareils composant notre flotte actuelle et sur base de quels critères? Si possible, je souhaiterais une répartition par appareil et par promotion.

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 10 septembre 2018, à la question n° 1569 de monsieur le député Philippe Goffin du 23 juillet 2018 (Fr.):

Op de parlementaire vraag nr. 1349 van 28 november 2017 van mevrouw Caroline Massart-Mailleux, werd geantwoord dat naast de acht kandidaat-piloten, aangeworven via de KMS, er ook 16 kandidaat-officieren voor de Luchtcomponent zouden worden aangeworven als officier beperkte duur of via bijzondere wervingen en via de werving voor hulpofficieren.

Er werd gespecificeerd dat deze 16 kandidaten officieren vooral aangeworven worden voor de functie van piloot en luchtverkeersleider. In totaal worden twaalf van hen kandidaat-piloot van het hulpkader. De overige gevraagde gegevens zijn te vinden in onderstaande tabel.

Vier kandidaat-hulpofficieren van de promotie 2013 en drie kandidaat-hulpofficieren van de promotie 2014 zijn piloot geworden. De kandidaten van het beroepskader die in 2013 en 2014 zijn gestart, zijn nog geen piloot, omdat hun opleiding langer duurt dan die van de kandidaten van het hulpkader. Alle kandidaat-piloten die in 2015, 2016 en 2017 hun opleiding zijn gestart, hebben die opleiding nog niet afgerond.

Van de vier piloten van het hulpkader van de promotie 2013 zijn er drie gevechtspiloot en één transportpiloot. De drie piloten van het hulpkader uit de promotie 2014 zijn nog niet toegewezen.

De affectatie van piloten is gebaseerd op de resultaten van de evaluatie van hun vaardigheden tijdens de opleiding en op de behoeften van Defensie, waarbij zoveel mogelijk rekening wordt gehouden met de wensen van de betrokkenen.

Aantal kandidaat-piloten per promotie:

Il a été répondu à la question parlementaire n° 1349 du 28 novembre 2017 de madame la Députée Caroline Massart-Mailleux, qu'à côté des huit candidats-pilotes recrutés via l'ERM, 16 candidats-officiers seraient également recrutés pour la composante Air comme officier à durée limitée ou via le recrutement spécial et le recrutement pour le cadre auxiliaire.

Il avait été précisé que ces 16 candidats-officiers seraient principalement recrutés pour les fonctions de pilote et de contrôleur de trafic aérien. Au total, 12 d'entre eux sont candidats-pilotes du cadre auxiliaire. Les autres données demandées sont reprises dans le tableau ci-dessous.

Quatre candidats-officiers auxiliaires de la promotion 2013 et trois candidats-officiers auxiliaires de la promotion 2014 sont devenus pilotes. Les candidats de carrière ayant commencé en 2013 et 2014 ne sont pas encore devenus pilotes étant donné que la durée de leur formation est plus longue que celle des candidats du cadre auxiliaire. L'ensemble des candidats-pilotes ayant commencé leur formation en 2015, 2016 et 2017 n'ont pas encore terminé cette formation.

Sur les quatre pilotes du cadre auxiliaire de la promotion 2013, trois sont pilotes de chasse et un est pilote d'avion de transport. Les trois pilotes du cadre auxiliaire de la promotion 2014 n'ont pas encore été affectés.

L'affectation des pilotes s'effectue sur base du résultat de l'évaluation de leurs aptitudes durant leur formation et en fonction des besoins de la Défense, tout en tenant compte, dans la mesure du possible, des souhaits des intéressés.

Nombre de candidats-pilotes par promotion:

Promotie/ *Promotion*	Kandidaten van het beroepskader/ *Candidats de carrière*	Kandidaten hulpkader/ *Candidats auxiliaires*	Totaal/ *Total*
2013	13	5	18
2014	8	4	12
2015	13	0	13
2016	7	4	11
2017	10	6	16
2018	8	12	20

DO 2017201824573

Vraag nr. 1578 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 08 augustus 2018 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Uitrusting van de nieuwe mijnenvegers.

Begin 2018 gaf de regering haar fiat voor het uitschrijven van een overheidsopdracht voor de aankoop van zes mijnenvegers. Volgens kapitein-ter-zee Carl Gillis zouden de nieuwe schepen 'gereedschapskisten' zijn waarin men opsporingsapparatuur kan installeren die kan worden vervangen naarmate de technologie zich verder ontwikkelt, om steeds voorop te lopen op het vlak van mijndetectie.

1. Dreigt die 'scheeps-LEGO' geen incompabiliteit tussen de opsporingsapparatuur en het gekozen schip tot gevolg te hebben?

2. Zullen de offertes voor de schepen losstaan van de offertes voor de detectieapparatuur (*autonomous underwater vehicles* (AUV's), *mine countermeasures* (MCM's), radars enz.)?

3. De Britse marine, de Royal Navy, heeft onlangs zijn eerste autonome mijnenveger (zonder schepeling) in gebruik genomen. Een extra voordeel van dat systeem is dat het gemakkelijk over de weg en de zee en door de lucht kan worden vervoerd. Zou dat geen oplossing zijn voor het voortdurende personeelsgebrek bij de marine?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 10 september 2018, op de vraag nr. 1578 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 08 augustus 2018 (Fr.):

1. Wat in het militair jargon een *toolbox* wordt genoemd is gebaseerd op een concept waarbij de constructeur er moet over waken dat instrumenten of technieken kunnen vervangen worden door nieuwe evoluties met een minimum aan technische ingrepen en waarbij onverenigbaarheden maximaal vermeden worden. Soms wordt ook de benaming modulair systeem gebruikt.

2. Het lastenboek voor de aankoop van de nieuwe mijnenbestrijdingscapaciteit voorziet om de schepen uit te rusten met een eerste set van mijnenbestrijdingssystemen, dus een eerste versie van de *toolbox*.

3. Het concept van de Royal Navy is op vele vlakken gelijkaardig aan dat van de Admiraliteit Benelux (ABNL). Het zou er inderdaad kunnen toe leiden dat de *toolbox*, geheel of gedeeltelijk, ingezet zou kunnen worden los van het moederplatform, in dit geval dus het schip.

DO 2017201824573

Question n° 1578 de monsieur le député Vincent Scourneau du 08 août 2018 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Équipement des nouveaux chasseurs de mines.

Le gouvernement a approuvé début 2018 le lancement d'une procédure de marché public pour l'achat de six chasseurs de mines. Selon le capitaine de vaisseau Carl Gillis, les nouveaux bateaux seraient "des boîtes à outils" dans lesquels nous pourrions installer des équipements de détections remplaçables au fur à mesure de l'évolution technologique afin d'être constamment à la pointe en matière de détection de mines.

1. Ce "LEGO naval" ne risque-t-il pas de déboucher sur des incompatibilités entre le matériel de détection et le bateau choisi?

2. Les appels d'offres pour les bateaux seront-ils indépendants des appels d'offres pour le matériel de détection (AUV, MCM, sonars, *etc*.)?

3. La Royal Navy vient de mettre en service son premier dragueur de mines autonome (sans marin). Ce système offre aussi l'avantage d'être facilement transportable par route, par mer et par air. Ne serait-ce pas une solution au manque récurent de personnel à la marine?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 10 septembre 2018, à la question n° 1578 de monsieur le député Vincent Scourneau du 08 août 2018 (Fr.):

1. Ce qu'on appelle *toolbox* dans le jargon militaire est basé sur un concept par lequel le constructeur doit veiller à ce que des instruments ou techniques puissent être remplacés par de nouvelles évolutions avec le moins d'interventions techniques possible et en évitant au maximum toute incompatibilité. Parfois, la dénomination système modulaire est également utilisée.

2. Le cahier de charges pour l'achat de la nouvelle capacité de lutte contre les mines, prévoit d'équiper les navires avec un premier set de systèmes de lutte contre les mines, donc une première version du *toolbox*.

3. Le concept de la Royal Navy est similaire dans de nombreux aspects à celui de l'Amirauté Benelux (ABNL). En effet, le concept pourrait mener à une situation dans laquelle le *toolbox* pourrait être engagé, dans son ensemble ou partiellement, sans la plateforme mère, donc le navire dans ce cas-ci.

Door beroep te doen op diverse types drones, boven, op of onder water, al dan niet geautomatiseerd, moet er beroep worden gedaan op minder gespecialiseerd personeel.

DO 2017201824645

Vraag nr. 1582 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Voorkomen van belangenconflicten op uw kabinet.

In ons land lijkt men niet erg proactief in te zetten op het voorkomen van belangenconflicten tussen de politiek en de zakenwereld.

Het probleem doet zich onder meer voor op de ministeriële kabinetten. Het gebeurt niet zelden dat kabinetsmedewerkers eerder deel uitmaakten van privébedrijven of -lobby's (of er op een andere manier mee verbonden zijn) die mogelijk al dan niet rechtstreekse belangen hebben bij de beleidskeuzes van de betrokken minister.

1. Welke regels en good practices past u op uw kabinet toe om belangenconflicten te voorkomen?

2. Hoeveel kabinetsmedewerkers waren er sinds het begin van de regeerperiode bij mogelijke belangenconflicten betrokken?

3. Wat is de naam van die personen en wat is hun functie op het kabinet? Met welke bedrijven of lobby's onderhouden of onderhielden ze betrekkingen en wat is de aard van die relaties?

4. Hebt u kabinetsmedewerkers wegens belangenconflicten moeten wegzenden?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 11 september 2018, op de vraag nr. 1582 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.):

1. Ik verwijs het geachte lid naar het antwoord dat gegeven werd door de eerste minister, de heer Charles Michel, op de schriftelijke parlementaire vraag nr. 224 van de heer André Frédéric over hetzelfde onderwerp (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 118 van 23 mei 2018).

2. Geen.

3. Niet van toepassing.

4. Niet van toepassing.

Le fait de faire appel à des drones, au-dessus, en dessous ou sur la surface de l'eau, automatisé ou non, permet de faire appel à moins de personnel spécialisé.

DO 2017201824645

Question n° 1582 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

La prévention des conflits d'intérêts au sein de votre cabinet.

La prévention des conflits d'intérêts entre le monde politique et le monde des affaires me semble peu proactive dans notre pays.

La question se pose entre autres dans les cabinets ministériels, dont il n'est pas rare que des membres soient issus d'entreprises ou lobbies privés (ou liés sous d'autres formes à ceux-ci) ayant des intérêts directs ou indirects potentiellement liés aux choix politiques du ministre.

1. Quelles règles et pratiques appliquez-vous au sein de votre cabinet en matière de prévention des conflits d'intérêts?

2. Depuis le début de la législature, combien de membres de votre cabinet se sont trouvés dans des situations de conflits d'intérêts potentiels?

3. Quel est le nom de ces personnes, leur fonction au sein du cabinet, les entreprises ou lobbies avec lesquels elles ont ou ont eu des relations, la nature de ces relations?

4. Avez-vous dû vous séparer de membres de votre cabinet en raison de conflits d'intérêts?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 11 septembre 2018, à la question n° 1582 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.):

1. Je prie l'honorable membre de se référer à la réponse du premier ministre, monsieur Charles Michel, à la question parlementaire écrite n° 224 de monsieur André Frédéric portant sur le même sujet (*Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 118 du 23 mai 2018).

2. Aucun.

3. Pas d'application.

4. Pas d'application.

DO 2017201824646

Vraag nr. 1583 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Kabinetsuitgaven voor advocatenkantoren, consultancy, advies, enz.

In plaats van van de diensten van hun administratie gebruik te maken, zouden ministeriële kabinetten steeds vaker een beroep doen op advocatenkantoren, studie- en consultancybureaus, audit- en advieskantoren, enz.

Het recentste voorbeeld dat de media haalde, is de voorbereiding van de beursgang van Belfius, die nu al 10 miljoen euro zou hebben gekost, onder meer voor een studie uitgevoerd door het consortium Bank of America/Merrill-Lynch/Eubelius/KPMG.

Men kan zich ook vragen stellen bij het inschakelen van het advocatenkantoor Eubelius, aangezien dat kantoor werd opgericht door een regeringslid, wat ook op de website van Eubelius vermeld wordt. Op die website staat te lezen dat de stichtende vennoot en senior partner Koen Geens een belangrijke drijvende kracht achter de expansie van Eubelius was, tot hij het bedrijf op 5 maart 2013 verliet om minister in de Belgische federale regering te worden (eerst minister van Financiën en later minister van Justitie).

1. Welke bedragen heeft uw kabinet sinds het begin van de legislatuur jaarlijks uitgetrokken voor de diensten van advocatenkantoren, studie- en consultancybureaus, audit- en advieskantoren, enz.?

2. Hoeveel dossiers werden er eventueel toevertrouwd aan het advocatenkantoor Eubelius? Voor welk totaalbedrag?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 12 september 2018, op de vraag nr. 1583 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.):

1. Mijn kabinet heeft geen uitgaven gedaan voor diensten van advocatenkantoren, studie- en consultancybureaus of audit- en advieskantoren.

1. Er werden door mijn kabinet dan ook geen dossiers toevertrouwd aan het advocatenkantoor Eubelius.

DO 2017201824646

Question n° 1583 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Les dépenses du cabinet pour les services d'avocats, consultance, conseil, etc.

Plutôt que s'appuyer sur leur administration, les cabinets ministériels semblent recourir de plus en plus aux services de cabinets d'avocats, de bureaux d'études et de consultance, de sociétés d'audit et de conseil, *etc*.

Le dernier exemple ayant retenu l'attention des médias est la préparation de l'introduction en bourse de Belfius, pour laquelle les frais se seraient - déjà - élevés à 10 millions d'euros, notamment pour payer une étude réalisée par le consortium Bank of America/Merrill Lynch/Eubelius/KPMG.

Par ailleurs, le recours au cabinet d'avocats Eubelius peut également poser question, sachant que ce cabinet a été fondé par un membre du gouvernement, comme le mentionne d'ailleurs le site internet d'Eubelius: "Notre fondateur et senior partner Koen Geens a été un moteur important de cette expansion jusqu'à ce qu'il quitte Eubelius pour devenir ministre au sein du gouvernement fédéral belge, le 5 mars 2013 (ministre des Finances, puis ministre de la Justice).".

1. Pour chaque année, depuis le début de la législature, quels montants ont été engagés par votre cabinet pour des services de cabinets d'avocats, de bureaux d'études et de consultance, de sociétés d'audit et de conseil, *etc*.?

2. Combien de dossiers ont été, le cas échéant, confiés au cabinet d'avocats Eubelius? Pour quel montant total?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 12 septembre 2018, à la question n° 1583 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.):

1. Mon cabinet n'a pas fait de dépenses pour des services de cabinets d'avocats, de bureaux d'études et de consultance, ou de sociétés d'audit et de conseil.

2. Aucun dossier n'a donc été confié par mon cabinet au cabinet d'avocats Eubelius.

Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij

DO 2017201824645

Vraag nr. 286 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.) aan de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij:

Voorkomen van belangenconflicten op uw kabinet.

In ons land lijkt men niet erg proactief in te zetten op het voorkomen van belangenconflicten tussen de politiek en de zakenwereld.

Het probleem doet zich onder meer voor op de ministeriële kabinetten. Het gebeurt niet zelden dat kabinetsmedewerkers eerder deel uitmaakten van privébedrijven of -lobby's (of er op een andere manier mee verbonden zijn) die mogelijk al dan niet rechtstreekse belangen hebben bij de beleidskeuzes van de betrokken minister.

1. Welke regels en good practices past u op uw kabinet toe om belangenconflicten te voorkomen?

2. Hoeveel kabinetsmedewerkers waren er sinds het begin van de regeerperiode bij mogelijke belangenconflicten betrokken?

3. Wat is de naam van die personen en wat is hun functie op het kabinet? Met welke bedrijven of lobby's onderhouden of onderhielden ze betrekkingen en wat is de aard van die relaties?

4. Hebt u kabinetsmedewerkers wegens belangenconflicten moeten wegzenden?

Antwoord van de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij van 10 september 2018, op de vraag nr. 286 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.):

1. Ik verwijs het geachte parlementslid naar het antwoord van de eerste minister op vraag nr. 224 van 19 april 2017 van de heer André Frédéric (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 118).

2. Geen enkele.

3. Niet van toepassing.

4. Neen.

Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale

DO 2017201824645

Question n° 286 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.) à la ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale:

La prévention des conflits d'intérêts au sein de votre cabinet.

La prévention des conflits d'intérêts entre le monde politique et le monde des affaires me semble peu proactive dans notre pays.

La question se pose entre autres dans les cabinets ministériels, dont il n'est pas rare que des membres soient issus d'entreprises ou lobbies privés (ou liés sous d'autres formes à ceux-ci) ayant des intérêts directs ou indirects potentiellement liés aux choix politiques du ministre.

1. Quelles règles et pratiques appliquez-vous au sein de votre cabinet en matière de prévention des conflits d'intérêts?

2. Depuis le début de la législature, combien de membres de votre cabinet se sont trouvés dans des situations de conflits d'intérêts potentiels?

3. Quel est le nom de ces personnes, leur fonction au sein du cabinet, les entreprises ou lobbies avec lesquels elles ont ou ont eu des relations, la nature de ces relations?

4. Avez-vous dû vous séparer de membres de votre cabinet en raison de conflits d'intérêts?

Réponse de la ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale du 10 septembre 2018, à la question n° 286 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.):

1. Je renvoie l'honorable membre vers la réponse du premier ministre à la question n° 224 du 19 avril 2017 de monsieur André Frédéric (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 118).

2. Aucun.

3. Pas d'application.

4. Non.

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen

DO 2016201712309

Vraag nr. 1782 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 11 oktober 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Besparing op exploitatie.

Nu zowel Infrabel als de NMBS volop bezig zijn met de voorbereiding van hun financieel plan, hun meerjareninvesteringsplan en hun beheerscontracten, zou ik graag pleiten om de besparingen maximaal te realiseren in de exploitatie-uitgaven.

Uitgaande van onder meer het feit dat Infrabel zich sinds de herstructurering van 1 januari 2014 nog enkel dient bezig te houden met de *business-to-business* activiteiten en dus geen rechtstreeks contact meer heeft met de reizigers, zou ik er van uitgaan dat de communicatiedienst van Infrabel zich omgevormd heeft tot efficiënte en slanke dienst qua personeelseffectieven.

Daarnaast stel ik me voor dat Infrabel beschikt over een account management dienst, waarbij het me logisch lijkt dat elke spoorwegonderneming één vast aanspreekpunt heeft, zodanig dat Infrabel de spoorwegondernemingen vanuit een moderne klantvriendelijke aanpak kan benaderen. De communicatiedienst van de NMBS focust op de informatieverstrekking aan de treinreizigers.

1. Hoeveel statutaire en contractuele personeelsleden zijn per taalrol tewerkgesteld in de algemene diensten van Infrabel? Graag ontving ik een gedetailleerde uitsplitsing per directie/dienst met vermelding van de personeelskost per dienst.

2. Hoeveel statutaire en contractuele personeelsleden zijn per taalrol tewerkgesteld in de algemene diensten van de NMBS? Graag ontving ik een gedetailleerde uitsplitsing per directie/dienst met vermelding van de personeelskost per dienst.

3. Op welke posten met betrekking tot de algemene diensten zullen Infrabel en de NMBS besparen?

4. Welk aandeel van de natuurlijke afvloeiingen wordt vervangen?

Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

DO 2016201712309

Question n° 1782 de madame la députée Inez De Coninck du 11 octobre 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Économies de fonctionnement.

Étant donné qu'Infrabel et la SNCB élaborent actuellement leur plan financier, leur plan d'investissement pluriannuel et leurs contrats de gestion, il conviendrait selon moi de réaliser un maximum d'économies sur les frais de fonctionnement.

Depuis la restructuration du 1*er* janvier notamment, les activités d'Infrabel se limitent au *business-to-business* et l'entreprise n'entretient plus de contact direct avec les voyageurs. En matière de personnel, son service de communication s'est dès lors simplifié et a gagné en efficacité.

Je suppose, en outre, qu'Infrabel dispose d'un service de comptabilité, dans lequel les entreprises ferroviaires bénéficient toutes logiquement d'un point de contact permanent, ce qui permet à l'entreprise d'entretenir des contacts avec celles-ci sur la base d'une approche moderne et conviviale. Le service de communication de la SNCB est axé sur l'information aux voyageurs.

1. Combien d'agents statutaires et contractuels par rôle linguistique sont-ils employés au sein des services généraux d'Infrabel? Pouvez-vous ventiler ce chiffre de manière circonstanciée par direction/service, en mentionnant le coût du personnel par service.

2. Combien d'agents statutaires et contractuels par rôle linguistique sont-ils employés au sein des services généraux de la SNCB? Pouvez-vous ventiler ce chiffre de manière circonstanciée par direction/service, en mentionnant le coût du personnel par service.

3. Sur quels postes concernant les services généraux Infrabel et la SNCB réaliseront-ils des économies?

4. Quelle proportion des départs naturels est-elle remplacée?

5. Welke directies grijpen dit aan voor aanpassing van de kostenstructuur en op welke manier?

6. Nieuwe aanwervingen van statutairen binden de NMBS en Infrabel opnieuw voor een periode van 30 tot 40 jaar. Hoeveel statutairen en contractuelen worden aangeworven binnen de NMBS en de dochterbedrijven?

7. Vindt u het niet zinnig om dit momentum aan te grijpen voor overschakeling naar meer contractuele arbeid?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 1782 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 11 oktober 2016 (N.):

1. Bij Infrabel bestaan de algemene diensten uit de directies:

5. Quelles directions profitent-elles de l'occasion pour adopter leur structure des coûts et comment procèdent-elles?

6. Recruter de nouveaux statutaires engage à nouveau la SNCB et Infrabel pour une période de 30 à 40 ans. Combien d'agents statuaires et contractuels sont-ils recrutés au sein de la SNCB et de ses filiales?

7. N'estimez-vous pas qu'il serait judicieux de saisir cette occasion pour recourir davantage au travail contractuel?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 1782 de madame la députée Inez De Coninck du 11 octobre 2016 (N.):

1. Chez Infrabel, les services généraux se composent des directions:

I-CPA (Corporate and Public affairs)	75 VTE/*ETP*
I-FBA (Finance and Business administration)	207 VTE/*ETP*
I-HRO (HR & Organisation)	188 VTE/*ETP*
I-SES (Strategy and Enterprise steering)	25 VTE/*ETP*

Ongeveer 60 % van deze medewerkers zijn statutair. De overige gevraagde informatie kan niet meegedeeld worden.

2. Hieronder vindt u een overzicht van de personeelsverdeling van de stafdiensten van de NMBS, opgesplitst naar dienstverband en naar taal, op datum van 1 april 2018:

Environ 60 % de ces collaborateurs sont statutaires. Les autres informations demandées ne peuvent pas être communiquées.

2. Ci-dessous figure une répartition du personnel des services staff de la SNCB, selon la nature du contrat de travail et selon la langue, à la date du 1*er* avril 2018:

Personeelsverdeling van de stafdiensten naar dienstverband (aantal medewerkers)/
Répartition du personnel des services staff selon le contrat de travail (nombre de collaborateurs)

	Statutair/ *Statutaires*	Contractueel/ *Contractuels*	Totaal/ *Total*
Human Resources	48	10	58
Corporate communication	47	16	63
Internal audit	17	4	21
Gen	7	6	13
Finance	260	79	339
Strategy, Legal & IT	103	33	136

Personeelsverdeling van de stafdiensten naar dienstverband (aantal VTE)/
Répartition du personnel des services staff selon le contrat de travail (nombre d'ETP)

	Statutair/ *Statutaires*	Contractueel/ *Contractuels*	Totaal/ *Total*
Human Resources	44,89	9,6	54,49
Corporate communication	41,06	14,44	55,5
Internal audit	16,48	3,8	20,28
Gen	6,4	5,53	11,93
Finance	232,46	76,58	309,05
Strategy, Legal & IT	87,38	30,94	118,32

Personeelsverdeling van de stafdiensten naar taal (aantal medewerkers)/
Répartition du personnel des services staff en fonction de la langue (nombre de collaborateurs)

	Nederlands/ *Néerlandophones*	Frans/ *Francophones*	Totaal/ *Total*
Human Resources	31	27	58
Corporate communication	31	32	63
Internal audit	8	13	21
Gen	4	9	13
Finance	166	173	339
Strategy, Legal & IT	69	67	136

Personeelsverdeling van de stafdiensten naar taal (aantal VTE)/
Répartition du personnel des services staff en fonction de la langue (nombre d'ETP)

	Nederlands/ *Néerlandophones*	Frans/ *Francophones*	Totaal/ *Total*
Human Resources	29,25	25,24	54,49
Corporate communication	28,01	27,49	55,5
Internal audit	7,8	12,48	20,28
Gen	3,8	8,13	11,93
Finance	153,12	155,92	309,05
Strategy, Legal & IT	59,53	58,79	118,32

3. Infrabel stelt zich tot doel het aantal voltijdequivalenten (VTE) met ongeveer 20 % te verminderen in elke algemene dienst tegen 31 december 2020.

3. L'objectif d'Infrabel est de diminuer d'environ 20 % le nombre d'équivalents temps plein (ETP) de chacun des services généraux d'ici le 31 décembre 2020.

De NMBS laat mij weten dat door verscheidene processen te digitaliseren, de personeelsbehoefte zal dalen. Daarnaast centraliseren de stafdiensten hun administraties waardoor er schaalvoordelen ontstaan en er dus eveneens minder personeel nodig is.

4. Bij Infrabel werd in 2015 en 2016 ongeveer één op twee natuurlijke afvloeiingen binnen de algemenen diensten vervangen.

Bij de NMBS wordt bij elk vertrek grondig geëvalueerd of de medewerker al dan niet moet vervangen worden. Hierbij wordt rekening gehouden met het garanderen van een goede dienstverlening naar de klant toe en een efficiënte werking van de NMBS.

Aanvragen voor nieuwe aanwervingen worden eerst geëvalueerd door de stafdienst zelf. Daarna worden de stafdiensten Human Resources en Finance betrokken. Beide gaan na of de personeelsbehoefte verantwoord is en past binnen het vooropgestelde budget.

5. Bij Infrabel zal de besparing hoofdzakelijk gebeuren dank zij de digitalisering van de processen, de uniformering en de vereenvoudiging van de procedures.

Bij de NMBS is elke stafdienst verantwoordelijk om te werken aan een efficiëntere kostenstructuur. Dit doen ze door te automatiseren en te digitaliseren. Door veel processen te centraliseren wordt er ook bespaard.

6. Bij Infrabel bedraagt het aandeel van de niet-statutaire aanwervingen over het algemeen 20 %.

De NMBS laat mij weten geen informatie te hebben op lange termijn inzake het aantal statutairen en contractuelen.

7. Het is binnen het budgettair kader dat de regering van bij het begin van deze legislatuur heeft opgelegd aan de spoorweggroep dat de betrokken bedrijven de mogelijkheden moeten aangrijpen om tot een meer effectieve en efficiënte dienstverlening te komen.

Het is ook binnen het reglementair kader dat er bestaat inzake statutaire of contractuele tewerkstelling dat daartoe de nodige afwegingen moeten worden gemaakt en dat moet worden gekeken of het niet beter is om voor sommige functies over te schakelen naar meer contractuele arbeid.

La SNCB m'informe que la numérisation de certains processus fera diminuer les besoins en personnel. Parallèlement, les services staff procèdent à une centralisation de leurs administrations, générant ainsi des économies d'échelle; il faut donc également moins de personnel.

4. Chez Infrabel, en 2015 et 2016, le taux de remplacement des départs naturels au sein des services généraux s'est élevé à environ un sur deux.

À la SNCB, chaque départ donne lieu à une évaluation approfondie de la nécessité ou non de remplacer le collaborateur. Cela prend en compte la garantie d'offrir un service de qualité au client, ainsi qu'un fonctionnement efficient de la SNCB.

Toute demande de nouveau recrutement est d'abord évaluée par le service staff même, avant d'y associer les services staff Human Resources et Finance. Ceux-ci examinent alors si le besoin de personnel est justifié et rentre dans le budget fixé.

5. Chez Infrabel, les économies seront réalisées principalement grâce à la numérisation des processus, à l'uniformisation et à la simplification des procédures.

À la SNCB, chaque service staff a pour responsabilité d'oeuvrer à une structure des coûts plus efficiente. Cela passe par l'automatisation et la numérisation. La centralisation d'un grand nombre de processus permet aussi de réaliser des économies.

6. En règle générale, chez Infrabel, la proportion de recrutements non statutaires est de 20 %.

La SNCB me fait savoir qu'elle ne dispose pas d'informations à long terme sur le nombre de statutaires et de contractuels.

7. Les opportunités pour rendre la prestation de service plus effective et plus efficiente doivent être saisies par les sociétés concernées dans les limites du cadre budgétaire que le gouvernement a imposé au groupe ferroviaire dès le début de l'actuelle législature.

Par ailleurs, les mises en balance nécessaires à cette fin et l'examen de la question de savoir si, pour certaines fonctions, il n'est pas préférable d'aller vers davantage d'emplois contractuels doivent se faire dans les limites du cadre réglementaire existant en matière d'emploi statutaire et contractuel.

DO 2016201713219

Vraag nr. 1919 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 24 november 2016 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Toekomst van de Thalysverbinding met Charleroi.

Sinds enkele maanden rijden er geen Thalystreinen meer naar Charleroi. Daardoor wordt de grootste stad in Wallonië economisch nog wat meer geïsoleerd. Het is voor de hele regio van belang dat er opnieuw een internationale treinverbinding komt met het station Charleroi-Zuid.

Op mijn parlementaire vraag nr. 749 van 24 september 2015 antwoordde minister Galant me dat het onderzoek van de heropening van de Waalse as tot de mogelijke pistes behoort (*Schriftelijke vragen en antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 69).

Welke maatregelen hebt u in het kader van het nieuwe beheerscontract genomen om de Thalysverbinding opnieuw in dienst te stellen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 1919 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 24 november 2016 (Fr.):

Ik verwijs het geachte lid naar mijn antwoord op de samengevoegde mondelinge vragen nr. 23959, nr. 23968, nr. 23988 en nr. 24434 tijdens de vergadering van de commissie Infrastructuur op 21 maart 2018 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2017-2018, CRIV 54 COM 852).

DO 2016201713219

Question n° 1919 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 24 novembre 2016 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'avenir de la liaison Thalys vers Charleroi.

Depuis plusieurs mois, la liaison des trains Thalys n'est plus assurée vers Charleroi. Cette situation a pour conséquence d'isoler économiquement un peu plus la plus grande métropole wallonne. Le rétablissement d'une liaison ferroviaire internationale en gare de Charleroi-Sud constitue un enjeu majeur pour toute la région.

Dans ma question parlementaire n° 749 adressée le 24 septembre 2015, la ministre Galant me signalait que "parmi toutes les pistes, la réouverture sera examinée" (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 69).

Dans le cadre du nouveau contrat de gestion, quelles mesures avez-vous prises afin de remettre cette liaison sur les rails?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 1919 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 24 novembre 2016 (Fr.):

Je prie l'honorable membre de se référer à la réponse que j'ai donnée lors de la réunion de la commission Infrastructure du 21 mars 2018 aux questions orales jointes n° 23959, n° 23968, n° 23988 et n° 24434 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2017-2018, CRIV 54 COM 852)

DO 2017201818870

Vraag nr. 2683 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 17 oktober 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Verstoring Eurostar.

Op 29 september 2017 was er een storing van het internationaal reizigersverkeer tussen Londen, Brussel en Parijs. Duizenden passagiers moesten uren wachten zonder enige informatie en voelden zich aan hun lot overgelaten. Een vijftigtal gestrande reizigers zou weigeren het perron te verlaten zolang er geen oplossing aan hen werd geboden. Hierdoor konden de passagiers voor latere treinen niet inchecken met bijkomende chaos tot gevolg.

Op Europees niveau werden een aantal minimumrechten en verplichtingen van reizigers in het treinverkeer vastgelegd. Spoorwegondernemingen dienen aan de reiziger tijdens de reis adequate informatie te verstrekken over vertragingen en veiligheidskwesties in de meest geschikte vorm met bijzondere aandacht voor de behoeften van slechthorenden en slechtzienden.

De reizigers kregen geen enkele mondelinge of schriftelijke informatie en velen bleven in het ongewisse of hun trein al dan niet geannuleerd zou worden. De reizigers kregen enkel een kaartje dat hen doorverwees naar een website van het contactcenter. Passagiers hebben recht op informatie over hun rechten en plichten. Gestrande vliegtuigpassagiers krijgen in dergelijke omstandigheden wel een overzichtelijke A4 met hun rechten.

Bij vertragingen van meer dan één uur heeft de reiziger recht op een schadevergoeding van 25 % of 50 % van de ticketprijs. Eurostar stelt initieel de gedupeerde reizigers voor om een voucher ter waarde van voorvermeld bedrag aan te vragen, wat niet hetzelfde is als de terugbetaling van dit bedrag.

1. Voldeed Eurostar aan de Europese verplichtingen inzake informatieverstrekking bij de geciteerde vertragingen?

2. Voldoet Eurostar aan de Europese verplichtingen inzake informatieverstrekking over de rechten en plichten van treinpassagiers? Dient iedereen over internet te beschikken?

DO 2017201818870

Question n° 2683 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 17 octobre 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Perturbations du trafic Eurostar.

Le 29 septembre 2017, la circulation des trains internationaux de voyageurs a été perturbée entre Londres, Bruxelles et Paris. Des milliers de passagers ont dû attendre pendant des heures sans recevoir la moindre information et se sont sentis abandonnés à leur sort. Une cinquantaine de passagers en rade auraient refusé de quitter le quai tant qu'on ne leur aurait pas proposé une solution. De ce fait, les personnes qui devaient prendre un train plus tard ne sont pas parvenues à s'enregistrer, ce qui a ajouté au chaos.

L'Union européenne a fixé un certain nombre de droits minimaux et d'obligations des voyageurs ferroviaires. Les entreprises ferroviaires sont tenues de fournir à ces derniers, pendant leur voyage, des informations adéquates dans la forme la plus appropriée, concernant les retards et les questions de sécurité. Une attention particulière est accordée aux besoins des personnes souffrant d'une déficience auditive et/ou visuelle.

Les voyageurs n'ont pas reçu la moindre information verbale ou écrite et beaucoup sont demeurés dans l'incertitude, ne sachant pas si leur train serait annulé ou non. Ils ont reçu une simple carte les renvoyant vers un site web du centre de contact. Les passagers ont le droit d'être informés sur leurs droits et leurs obligations. Dans pareilles circonstances, les passagers aériens qui restent en rade reçoivent une feuille en format A4 les informant de leurs droits.

Lorsque le retard dépasse une heure, le passager a droit à une compensation équivalant à 25 à 50 % du prix du billet. Eurostar propose d'abord aux voyageurs concernés un voucher correspondant au montant précité, ce qui n'est pas un remboursement à proprement parler.

1. Eurostar a-t-il respecté les obligations européennes en matière de communication d'informations lorsque les trains ont connu les retards précités?

2. Eurostar respecte-t-il les obligations européennes en matière d'information sur les droits et obligations des voyageurs ferroviaires? Tout le monde doit-il nécessairement disposer d'une connexion internet?

3. Eurostar verzamelt bij de boeking onder meer de gsm-nummers en e-mailadressen van de reizigers. Worden deze gebruikt voor communicatie bij calamiteiten? Waarom wel of waarom niet?

4. Op welke wijze wordt toegezien op de naleving van de bepalingen in de verordening betreffende de rechten en verplichtingen van reizigers in het treinverkeer? Hoeveel inspecteurs in voltijdequivalenten leggen zich hierop toe?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 2683 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 17 oktober 2017 (N.):

1. De Eurostar valt onder de Verordening 1371/2007/EG voor wat de rechten van de treinreizigers betreft en voldoet aan de voorwaarden die deze regelgeving oplegt. Tijdens de verstoring die op 29 september 2017 plaatsvond in de Eurostar-stations (met name als gevolg van de sluiting van de tunnel gedurende vier uur) heeft Eurostar, op basis van de voor ons beschikbare gegevens, de Verordening nageleefd, inzonderheid de bepalingen aangaande vertragingen, annulaties, informatieverstrekking en vergoedingen.

2. Tijdens de verstoring bracht Eurostar al zijn betrokken passagiers op de hoogte, ook in Brussel-Zuid en dit zodra zij informatie had van de infrastructuurmanager van de tunnel.

Alle passagiers werden in de mate van het mogelijke gecontacteerd en hebben bijstand, vergoedingen en informatie over het herboeken van hun reis aangeboden gekregen.

Bovendien wordt aan de klanten die over internet beschikken een online applicatie aangeboden door Eurostar.

Via deze applicatie kunnen zij een nieuwe reis met Eurostar boeken en gratis een hotel vinden zonder bijkomende kost indien een overnachting noodzakelijk is omwille van de verstoring van het treinverkeer.

Hoewel deze applicatie af en toe problemen heeft gekend, voldeed Eurostar wel aan de verplichtingen die zij had om informatie te verstrekken aan de treinreizigers.

Eurostar biedt in dat opzicht zelf geen internet aan. In het kader van de Verordening 1371/2007 is ze niet verplicht om internet aan te bieden aan de treinreizigers.

Het is de betrachting van Eurostar om enige problemen die ontstaan zijn bij het gebruik van haar applicatie te verhelpen.

3. Au moment de la réservation, Eurostar recueille notamment les numéros de GSM et les adresses e-mail des voyageurs. Ces informations sont-elles utilisées pour communiquer en cas d'incidents imprévus? Dans l'affirmative ou dans la négative, pour quelles raisons?

4. Comment veille-t-on au respect des dispositions contenues dans le Règlement relatif aux droits et obligations des voyageurs ferroviaires? Combien d'inspecteurs, exprimés en équivalents temps plein, sont-ils affectés à cette tâche?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 2683 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 17 octobre 2017 (N.):

1. Eurostar relève du Règlement 1371/2007/CE pour ce qui concerne les droits des voyageurs ferroviaires et remplit les conditions imposées par cette réglementation. Lors de la perturbation survenue dans les gares Eurostar le 29 septembre 2017 (notamment en raison de la fermeture du tunnel durant quatre heures), sur la base des données dont nous disposons, Eurostar a respecté le Règlement, notamment les dispositions relatives aux retards, aux annulations, à l'information et aux compensations.

2. Durant la perturbation, Eurostar a informé tous ses passagers affectés, y compris à Bruxelles-Midi, dès qu'il a reçu l'information du gestionnaire de l'infrastructure du tunnel.

Tous les passagers ont été dans la mesure du possible contactés et se sont vus offrir une assistance, des compensations et une information à propos de la reprogrammation de leur voyage.

De plus, Eurostar propose une application en ligne aux clients qui disposent d'internet.

Cette application leur permet de réserver un nouveau voyage en Eurostar et de trouver gratuitement un hôtel sans coûts supplémentaires si une nuitée est rendue nécessaire par la perturbation du trafic ferroviaire.

Bien que cette application ait occasionnellement rencontré des problèmes, Eurostar a respecté les obligations qui lui incombent, de fournir une information aux voyageurs ferroviaires.

À cet égard, Eurostar n'offre pas lui-même une connexion internet. Dans le cadre du Règlement 1371/2007, il n'est pas obligé d'offrir internet aux voyageurs ferroviaires.

Eurostar essaiera de résoudre certains problèmes survenus lors de l'utilisation de son application.

3. De contactgegevens van de reizigers worden gebruikt om, voor zover mogelijk, contact met hen te kunnen opnemen. Er zijn echter gevallen waarin dit niet mogelijk is, zoals wanneer tickets werden verkocht door automaten die niet rechtstreeks aan Eurostar gelinkt zijn.

4. Conform Verordening 1371/2007 publiceert Eurostar een dienstkwaliteitsrapport en heeft ze een klantendienst voor het behandelen van klachten, zodanig dat de Verordening nageleefd wordt. Verder wordt bij elke grote verstoring van het net, de aangeboden aanpak van Eurostar geëvalueerd en indien nodig aangepast.

De handhavingsinstantie opgericht in het kader van de Verordening 1371/2007 ziet toe op de naleving van de bepalingen van de Verordening. Naar aanleiding van klachten die zij ontvangt van treinreigers kan zij bij niet naleving een administratieve procedure opstarten tegen de in gebreke blijvende spoorwegonderneming. Zij heeft hiertoe de mogelijkheid om een administratieve boete op te leggen.

Bij de handhavingsinstantie leggen één voltijdequivalent en twee halftijdequivalenten zich toe op de naleving van de Verordening.

3. Les coordonnées des voyageurs sont utilisées afin de pouvoir les contacter dans la mesure du possible. Cependant, il y a des cas où cela n'a pas été possible, comme quand des billets ont été vendus par des distributeurs qui ne sont pas directement liés à Eurostar.

4. Eurostar, conformément au Règlement 1371/2007, publie un rapport sur la qualité du service et dispose d'un service chargé du traitement des plaintes de telle sorte que le Règlement soit respecté. De plus, à chaque perturbation majeure du réseau, l'offre Eurostar est évaluée et adaptée si nécessaire.

L'autorité en charge de l'exécution du Règlement 1371/2007 veille au respect des dispositions dudit Règlement. À l'occasion des plaintes qu'elle reçoit des voyageurs ferroviaires, elle peut en cas de non-respect, engager une procédure administrative à l'encontre de l'entreprise ferroviaire qui reste en défaut. Elle a, à cette fin, la possibilité d'imposer une amende administrative.

Au niveau de l'autorité en charge de l'exécution, un équivalent temps plein et deux équivalents mi-temps veillent au respect du Règlement.

DO 2017201819345

Vraag nr. 2742 van de heer volksvertegenwoordiger Paul-Olivier Delannois van 06 november 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Vliegtuigen die in Lille-Lesquin landen. - Vluchten boven Doornik.

Ik heb u onlangs ondervraagd over het probleem van de vliegtuigen die over Doornik vliegen op weg naar de luchthaven van Lille-Lesquin.

U hebt mij toen geantwoord dat enkel de vliegtuigen die in het westen landen (baan 26) over de zuidwestelijke sector van de gemeente Doornik vliegen. Per dag zijn er gemiddeld 22 vliegtuigen die deze landingsprocedure volgen.

In 2016 vonden er in Lille-Lesquin 552 nachtelijke landingen plaats, dat wil zeggen tussen 22 en 6 uur, en 75 % daarvan gebeurde op baan 26 (waarbij er dus over Doornik werd gevlogen).

1. Voorziet de Belgische wetgeving in beperkingen van de nachtvluchten op lage hoogte over steden, zoals dat het geval is in Doornik? Zo ja, kan u deze dan oplijsten?

DO 2017201819345

Question n° 2742 de monsieur le député Paul-Olivier Delannois du 06 novembre 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Avions atterrissant à Lille-Lesquin. - Survol de Tournai.

Récemment, je vous ai interrogé sur la problématique du survol de Tournai par les avions atterrissant à l'aéroport de Lille-Lesquin.

Dans votre réponse, vous m'expliquiez que seuls les atterrissages vers l'ouest (piste 26) entrainent le survol du secteur sud-ouest de la commune de Tournai. Il y a en moyenne 22 arrivées par jour utilisant cette procédure.

Durant la nuit, c'est-à-dire de 22 h à 6 h, il y a eu en 2016 552 arrivées à Lille-Lesquin, dont 75 % utilisant la piste 26 (donc survolant Tournai).

1. La législation belge prévoit-elle des restrictions relatives aux vols de nuit qui passent au-dessus des villes en basse altitude comme c'est le cas à Tournai? Si oui, quelles sont-elles?

2. Bij welke minimale snelheid van de westenwind moeten vliegtuigen boven Doornik vliegen bij het landen? Kunnen vliegtuigen dit gebied vermijden bij zwakke wind?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 2742 van de heer volksvertegenwoordiger Paul-Olivier Delannois van 06 november 2017 (Fr.):

1. De SERA-bepalingen (*Standardized European Rules of the Air*) van de Uitvoeringsverordening (EU) nr. 923/2012 van de Commissie van 26 september 2012 tot vaststelling van gemeenschappelijke luchtverkeersregels en operationele bepalingen betreffende luchtvaartnavigatiediensten en -procedures zijn van toepassing overeenkomstig het koninklijk besluit van 19 december 2014 betreffende de luchtverkeersregels.

Deze bepalingen hebben onder meer betrekking op de minimumvlieghoogte, artikel SERA.3105 Minimumhoogten, en artikels SERA.5005 Zichtvliegvoorschriften, c) en f) en SERA.5015 Instrumentvliegvoorschriften (IFR).

De Gewesten zijn bevoegd qua geluidshinder van het vliegverkeer en kunnen dus nachtvluchten beperken.

De Franse Staat is bevoegd voor de exploitatievoorwaarden van de luchthaven Lille-Lesquin

2. De zuidwestelijke sector van Doornik wordt overvlogen door luchtvaartuigen die op baan 26 landen. Het gaat om de preferentiële landingsbaan gelet op de heersende windrichting. De luchtvaartuigen die het platform gebruiken, zijn gecertificeerd om te kunnen landen bij staartwind, zijnde uit oostelijke richting, tot tien knopen. Er is dus geen minimumwaarde voor wind uit westelijke richting.

2. Quelle est la vitesse minimale du vent d'ouest exigeant le survol de Tournai pour l'atterrissage? Lorsque le vent est faible, n'y a-t-il pas moyen d'éviter le survol de cette zone?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 2742 de monsieur le député Paul-Olivier Delannois du 06 novembre 2017 (Fr.):

1. Les dispositions des SERA (*Standardized European Rules of the Air*) du Règlement (UE) de la Commission n° 923/2012 du 26 septembre 2012 établissant les règles de l'air communes et les dispositions opérationnelles relatives aux services et procédures de navigation aérienne sont rendues applicables en Belgique par l'arrêté royal du 19 décembre 2014 relatif aux règles de l'air.

Ceci concerne notamment la hauteur minimale de survol, article SERA.3105 Hauteurs minimales, et articles SERA.5005 Règles de vol à vue, c) et f) et SERA.5015 Règles de vol aux instruments (IFR).

Les Régions sont compétentes pour la gestion des nuisances sonores du trafic aérien, qui peuvent mener à des restrictions relatives aux vols de nuit.

Les conditions d'exploitation de l'aéroport de Lille-Lesquin sont du ressort de l'État Français.

2. Le sud-ouest de la région de Tournai est concerné par les atterrissages en piste 26. Il s'agit de l'axe préférentiel pour l'atterrissage au vu des vents dominants sur le secteur. Les aéronefs fréquentant la plate-forme sont certifiés pour pouvoir se poser par vent arrière, soit un vent d'Est dans ce cas, jusque dix noeuds. Il n'y a donc pas de valeur minimale pour le vent d'Ouest.

DO 2017201819790

Vraag nr. 2830 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 29 november 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Noodlanding van vliegtuigen.

Vliegtuigen zijn soms om diverse redenen genoodzaakt om een noodlanding te maken (medische problemen, sanitaire risico's, motorbrand, veiligheidsproblemen met een passagier, enzovoort).

Ik wil de volgende vragen stellen voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 (tot nu toe).

DO 2017201819790

Question n° 2830 de monsieur le député Gautier Calomne du 29 novembre 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les atterrissages d'urgence d'avions.

En raison de paramètres divers (problèmes médicaux, risques sanitaires, incendies de moteur, troubles sécuritaires causés par un passager, *etc*.), il arrive que des avions procèdent à un atterrissage d'urgence.

Je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017 (période écoulée).

1. Hoeveel noodlandingen werden er in ons land per luchthaven geregistreerd?

2. Om welke redenen vonden die noodlandingen plaats?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 2830 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 29 november 2017 (Fr.):

1. Zie tabel 1. De gegevens komen uit de daabank van het ECCAIRS (*European Coordination Centre for Accident and Incident Reporting Systems*). Het gaat om noodlandingen die effectief gerapporteerd en geregistreerd werden.

2.Bepaalde aangevraagde data zijn confidentieel volgens Verordening (EU) 376/2014 inzake het melden, onderzoeken en opvolgen van voorvallen in de burgerluchtvaart. De bescherming van deze gegevens wordt besproken in artikels 10, 15 en 16 van desbetreffende verordening.

1. Quel fut le nombre total des atterrissages d'urgence enregistrés par aéroport dans notre pays?

2. Quels furent les raisons des cas concernés?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 2830 de monsieur le député Gautier Calomne du 29 novembre 2017 (Fr.):

1. Voir tableau 1. Les données proviennent de la base de données ECCAIRS (*European Coordination Centre for Accident and Incident Reporting Systems*) et reprennent les cas qui ont effectivement été rapportés et encodés.

2. Certaines données demandées sont confidentielles conformément au Règlement (UE) 376/2014 concernant les rapports, enquêtes et le suivi des incidents dans l'aviation civile. La protection de ces informations est abordée dans les articles 10, 15 et 16 du règlement en question.

Tableau 1/*Tabel 1*

		2014	2015	2016	2017
Atterrissages d'urgence/ *Noodlandingen*		2	5	3	6
Dont/*Waarvan*	Commercial/ *Commercieel*	1	3	3	3
	Business	0	1	0	0
	General Aviation	1	1	0	3

DO 2017201821441

Vraag nr. 2994 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Treinontsporingen.

Treinen kunnen jammer genoeg om diverse redenen ontsporen. Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel treinen van de NMBS zijn er in totaal ontspoord?

2. Hoeveel treinen die niet tot de NMBS-Groep behoren zijn er in totaal ontspoord op het Belgische grondgebied?

DO 2017201821441

Question n° 2994 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les déraillements de train.

Pour des raisons très diverses, il peut malheureusement arriver que des trains soient victimes d'un scénario de déraillement. Je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel fut le total des cas de déraillement enregistrés au niveau des trains de la SNCB?

2. Quel fut le total des cas de déraillement enregistrés au niveau des trains n'appartenant pas au groupe SNCB et ce, sur le territoire belge?

3. Wat waren de totale budgettaire kosten van de incidenten (vertraging op lijnen voor reizigers- en vrachtvervoer, reparaties van rails, enzovoort)?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 2994 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 maart 2018 (Fr.):

In totaal zijn 37 treinen van de NMBS ontspoord in de periode 2014-2017, onderverdeeld als volgt:

3. Quel fut le coût budgétaire global des incidents (retard sur les lignes de voyageurs et de fret, réparation des rails, *etc.*)?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 2994 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 mars 2018 (Fr.):

1. Au total, 37 déraillements de trains de la SNCB ont été enregistrés au cours de la période 2014-2017, répartis comme suit:

2014	6 ontsporingen/*déraillements*
2015	12 ontsporingen/*déraillements*
2016	6 ontsporingen/*déraillements*
2017	13 ontsporingen/*déraillements*

Er dient te worden opgemerkt dat, van de 37 ontsporingen waarbij rollend materieel van de NMBS betrokken was, slechts zeven treinen reizigers vervoerden.

2. In totaal zijn 166 treinen die niet tot de NMBS groep behoren, ontspoord op het Belgische grondgebied in de periode 2014-2017, onderverdeeld als volgt:

Il est à noter que sur les 37 déraillements impliquant du matériel roulant de la SNCB, seulement sept trains transportaient des voyageurs.

2. Au total, 166 déraillements de trains n'appartenant pas au groupe SNCB ont été enregistrés sur le territoire belge au cours de la période 2014-2017, répartis comme suit:

2014	43 ontsporingen/*déraillements*
2015	39 ontsporingen/*déraillements*
2016	44 ontsporingen/*déraillements*
2017	40 ontsporingen/*déraillements*

3. Volgens de database van Infrabel (Saferail), die rekening houdt met ontsporingen op bijsporen en hoofdsporen, bedraagt de kostprijs van de ontsporingen (2014-2017) 8.574.252 euro.

Dit bedrag omvat de kosten voor de hersporingstreinen, de geannuleerde rijpaden, de herstellingen van de infrastructuur en de inzet van Infrabel-personeel.

3. Selon la base de données d'Infrabel (Saferail), qui prend en compte les cas ayant eu lieu en voies accessoires et en voies principales, le coût lié aux déraillements (2014-2017) est de 8.574.252 euros.

Ce montant reprend les coûts pour les aux trains de relevage, pour les sillons annulés, pour les réparations de l'infrastructure et pour la mise à contribution de personnel Infrabel.

DO 2017201821577

Vraag nr. 3010 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 06 maart 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De evolutie van het spoorgoederenvervoer in België.

De federale overheid steunt al verscheidene jaren het goederenvervoer per spoor. Dat heeft een gunstige impact op het milieu: het aantal vrachtwagens op onze wegen wordt teruggedrongen en de uitstoot van CO2 wordt verminderd. Maar ook de economie, werkgelegenheid en mobiliteit hebben heel wat te winnen bij de federale steun.

1. Wat is de evolutie van het aantal goederentreinen en hun bruto tonnage tussen België en Duitsland in de periode 2012-2017? Graag cijfers (absoluut en relatief) op jaarbasis.

2. Wat is de evolutie van het aantal goederentreinen en hun bruto tonnage tussen België en Nederland in de periode 2012-2017? Graag cijfers (absoluut en relatief) op jaarbasis.

3. Wat is de evolutie van het aantal goederentreinen en hun bruto tonnage tussen België en Frankrijk in de periode 2012-2017? Graag cijfers (absoluut en relatief) op jaarbasis.

4. Wat is de evolutie van het aantal goederentreinen en hun bruto tonnage van en naar de havens van Antwerpen en Zeebrugge in de periode 2012-2017? Graag cijfers (absoluut en relatief) op jaarbasis en opgesplitst per haven.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3010 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 06 maart 2018 (N.):

De FOD Mobiliteit en Vervoer kan de gevraagde specifieke statistieken niet meedelen.

Omwille van de liberalisering van het spoorgoederenvervoer in 2005, ontvangt de FOD Mobiliteit en Vervoer slechts een heel beperkt aantal gegevens over het goederenvervoer per spoor; op verzoek van de goederenoperatoren worden die gegevens als vertrouwelijk beschouwd en mogen ze niet worden verspreid.

Hetzelfde geldt voor de gegevens die door de FOD Economie worden ingezameld, waartoe de FOD Mobiliteit en Vervoer geen toegang heeft.

DO 2017201821577

Question n° 3010 de monsieur le député Wouter Raskin du 06 mars 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'évolution du fret ferroviaire en Belgique.

Le gouvernement fédéral soutient depuis déjà plusieurs années le transport ferroviaire de marchandises, ce qui produit un effet positif sur l'environnement: le nombre de camions sur nos routes est résorbé et l'émission de CO2 est réduite. Mais l'économie, l'emploi et la mobilité ont aussi beaucoup à gagner de ce soutien fédéral.

1. Quelle évolution a connu le nombre de trains de marchandises et leur tonnage brut entre la Belgique et l'Allemagne au cours de la période 2012-2017? Merci de fournir des chiffres (absolus et relatifs) annuels.

2. Quelle évolution a connu le nombre de trains de marchandises et leur tonnage brut entre la Belgique et les Pays-Bas au cours de la période 2012-2017? Merci de fournir des chiffres (absolus et relatifs) annuels.

3. Quelle évolution a connu le nombre de trains de marchandises et leur tonnage brut entre la Belgique et la France au cours de la période 2012-2017? Merci de fournir des chiffres (absolus et relatifs) annuels.

4. Quelle évolution a connu le nombre de trains de marchandises et leur tonnage brut en provenance et en direction des ports d'Anvers et de Zeebrugge au cours de la période 2012-2017? Merci de fournir des chiffres (absolus et relatifs) annuels ventilés par port.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3010 de monsieur le député Wouter Raskin du 06 mars 2018 (N.):

Le SPF Mobilité et Transports n'est pas en mesure de communiquer les statisques précises demandées.

En raison de la libéralisation du fret ferroviaire en 2005, le SPF Mobilité et Transports ne reçoit qu'un nombre très limité de données relatives au transport de marchandises par rail et celles-ci sont, à la demande des opérateurs marchandises, considérées comme confidentielles et ne pouvant pas faire l'objet d'une diffusion.

Il en va de même des données collectées par le SPF Économie, auxquelles le SPF Mobilité et Transports n'a pas accès.

DO 2017201822625

Vraag nr. 3099 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 23 april 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Verbinding Tielen-Knokke.

Met de zomer voor de deur zullen veel Kempenaars de trein nemen naar de zee. Een populaire bestemming is Knokke. Mijn vraag gaat dan ook over de verbinding Tielen-Knokke.

Als men vanuit Tielen de reis naar Knokke aanvat komt men, sinds de vernieuwde uurregeling, in Brussel aan één minuut nadat de trein vanuit Brussel naar Knokke vertrokken is. Dat wil zeggen: telkens een uur wachten. Ook via Antwerpen is er een gelijkaardig probleem, met één uur wachttijd in Brugge.

Andere reisschema's vragen meerdere overstappen, met een minimale tijdswinst.

1. Zijn er mogelijkheden om dit aan te passen?

2. Zal hier een oplossing voor komen bij de volgende herziening van het vervoersplan?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3099 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 23 april 2018 (N.):

Van alle reizigers in het station van Tielen die in de zomer van 2017 naar de zee reisden, kocht meer dan 60 % een biljet richting Oostende en enkel 6 % een biljet naar de zone Knokke.

De NMBS probeert zoveel mogelijk van haar klanten optimaal te bedienen maar moet ook rekening houden met de reizigersstromen.

Wat de verbinding Tielen-Knokke op weekdagen betreft, komt de IC-trein uit Tielen inderdaad aan in Brussel-Zuid één minuut nadat de IC-trein naar Knokke daar vertrokken is. Het gaat om twee verbindingen die elk hun eigen klanten, te verzekeren aansluitingen onderweg en beperkingen inzake rijpaden hebben.

DO 2017201822625

Question n° 3099 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 23 avril 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La liaison Tielen-Knokke.

Avec l'été à nos portes, de nombreux Campinois prendront le train en direction de la mer. Knokke est une destination populaire. Ma question porte dès lors sur la liaison Tielen-Knokke.

Depuis l'entrée en vigueur du nouvel horaire, si l'on entreprend le voyage pour Knokke depuis Tielen, on arrive à Bruxelles une minute après que le train de Bruxelles en direction de Knokke soit parti, ce qui implique qu'il faut chaque fois attendre une heure. Si l'on transite par Anvers, un problème similaire se pose puisqu'il faut attendre une heure à Bruges.

D'autres itinéraires exigent davantage de correspondances et ne permettent qu'un gain de temps insignifiant.

1. Existe-t-il des possibilités pour remédier à ce problème?

2. Une solution lui sera-t-elle apportée lors de la prochaine révision du plan de transport?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3099 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 23 avril 2018 (N.):

De tous les voyageurs en gare de Tielen qui ont voyagé vers la mer durant l'été 2017, plus de 60 % ont acheté un billet à destination d'Ostende, et seulement 6 % un billet à destination de la zone de Knokke.

La SNCB essaie d'offrir une qualité optimale de service à un maximum de ses clients mais doit également tenir compte des flux de voyageurs.

En ce qui concerne la relation Tielen-Knokke en semaine, le train IC en provenance de Tielen arrive effectivement à Bruxelles-Midi une minute après le départ du train IC pour Knokke. Il s'agit de deux relations ayant chacune leurs propres voyageurs, des correspondances à assurer en cours de parcours et des restrictions en matière de sillons.

Het is in de praktijk momenteel niet mogelijk om te gaan schuiven in de dienstregeling van beide verbindingen zodanig dat te Brussel-Zuid een aansluiting vanuit Tielen naar Knokke kan verzekerd worden. Gezien de eerder beperkte belangstelling voor die verbinding zal het niet meteen de bedoeling zijn om prioritair te voorzien in een goede treinaansluiting vanuit Tielen naar Knokke in Brussel.

De reistijd en het aantal keer overstappen kunnen tijdens de zomermaanden beperkt worden door gebruik te maken van de rechtstreekse toeristentrein van Tielen naar Blankenberge en dan in Brugge over te stappen op een toeristentrein naar Knokke (bijvoorbeeld aankomst in Knokke om 10.27 uur, na 2 uur en 53 minuten reizen).

Het is niet mogelijk om elk station rechtstreeks met elke badplaats aan de kust te verbinden. Maar de NMBS versterkt toch iedere zomer haar reguliere aanbod naar de kust door het inleggen van specifieke toeristentreinen. Op die manier worden er ook rechtstreekse verbindingen vanuit de Kempen naar de kust tot stand gebracht en bestaan er, mits wordt overgestapt in de knooppunten Gent-St-Pieters en/of Brugge, talrijke reismogelijkheden naar alle badplaatsen

Dans la pratique, il n'est pas possible d'effectuer actuellement un glissement des horaires de ces deux relations afin qu'une correspondance de Tielen vers Knokke puisse être assurée à Bruxelles-Midi. Vu l'intérêt plutôt limité pour cette relation, l'objectif recherché dans l'immédiat ne sera pas de prévoir en priorité une bonne correspondance de train de Tielen vers Knokke à Bruxelles.

Le temps de parcours et le nombre de correspondances peuvent être limités durant les mois d'été en utilisant les trains touristiques directs entre Tielen et Blankenberge, puis en changeant à Bruges pour emprunter un train touristique à destination de Knokke (par exemple arrivée à Knokke à 10 h 27, après un temps de parcours de 2 heures et 53 minutes).

Il n'est pas possible de relier chaque gare directement à chaque station balnéaire du littoral. Cependant, la SNCB renforce malgré tout chaque été son offre régulière vers la Côte en mettant en circulation des trains touristiques spécifiques. Ainsi, plusieurs liaisons directes vers la Côte sont également créées au départ de la Campine et, moyennant des correspondances aux points nodaux de Gand-Saint-Pierre et/ou Bruges, il existe de nombreuses possibilités de voyage vers toutes les stations balnéaires.

DO 2017201822707

Vraag nr. 3133 van de heer volksvertegenwoordiger Laurent Devin van 24 april 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Station La Louvière-Centrum.

Tijdens de commissie voor de Infrastructuur van 14 maart 2018 heeft de top van Infrabel en van de NMBS ons het meerjareninvesteringsplan (MIP) voorgesteld.

1. Voorziet het nieuwe MIP in investeringen voor dat station? Ik denk bijvoorbeeld aan de aanleg en de renovatie van de toegangen tot de perrons voor personen met een beperkte mobiliteit. Zo ja, welke bedragen werden daarvoor uitgetrokken? Beschikt u over een tijdpad voor de geplande werken?

2. Heeft Infrabel herstellingswerken aan overwegen in deze gemeente gepland en in het MIP ingeschreven?

3. Zullen er nieuwe ticketautomaten worden geplaatst?

DO 2017201822707

Question n° 3133 de monsieur le député Laurent Devin du 24 avril 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Gare de La Louvière Centre.

Lors de la commission Infrastructure du 14 mars 2018, le Plan Pluriannuel d'Investissement (PPI) nous a été présenté par les responsables d'Infrabel et de la SNCB.

1. Des investissements sont-ils prévus dans le nouveau PPI sur ce point d'arrêt (par exemple, la création et la rénovation des accès aux voies de gare pour les personnes à mobilité réduite)? Si oui, à combien se chiffrent les montants prévus? Disposez-vous d'un échéancier des travaux prévus?

2. Pouvez-vous indiquer si des réfections de passage à niveau sont prévues et budgétées dans le PPI par Infrabel au sein de cette entité?

3. Pourriez-vous préciser si de nouveaux distributeurs automatiques y seront placés?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3133 van de heer volksvertegenwoordiger Laurent Devin van 24 april 2018 (Fr.):

In het nieuwe meerjareninvesteringsplan van Infrabel zijn geen investeringen in dit station noch herstellingswerken aan overwegen in deze gemeente gepland.

Wat de NMBS betreft, wordt in het meerjareninvesteringsplan voorzien in een totaalbedrag van 1,002 miljoen euro over de jaren 2018-2021 ter vernieuwing van de bestaande onderdoorgang en luifels.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3133 de monsieur le député Laurent Devin du 24 avril 2018 (Fr.):

Le nouveau plan pluriannuel d'investissement d'Infrabel ne prévoit pas d'investissements dans cette gare ni de réfections de passage à niveau dans cette entité.

Pour ce qui est de la SNCB, le plan pluriannuel d'investissement prévoit un montant total de 1,002 million d'euros réparti sur les années 2018-2021 pour rénover le passage sous voies et les auvents existants.

DO 2017201822905

Vraag nr. 3152 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 04 mei 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Paramotoren.

Op 10 juni 2014 verscheen het koninklijk besluit paramotoren in het *Belgisch Staatsblad*. Dit koninklijk besluit bepaalt de voorwaarden waaraan terreinen voor paramotoren moeten voldoen. Er zijn drie types terreinen voor paramotoren mogelijk:

- terrein voor paramotoren met een permanent karakter;
- terrein voor paramotoren met een tijdelijk karakter;
- terrein voor paramotoren met een recreatief karakter.

Na twee jaar is het voor paramotoristen nog steeds niet mogelijk om een permanent terrein in gebruik te nemen, aangezien het koninklijk besluit vergoedingen nog niet is aangepast. De kostprijs is enorm hoog in vergelijking met de andere lichte recreatieve luchtvaartuigen. Met als gevolg dat de paramotoren vandaag de dag massaal op recreatieve en tijdelijke terreinen zouden vliegen, met de bijhorende overlast.

1. Hoeveel vliegbewegingen door paramotoren werden vastgesteld op terreinen met een permanent karakter? Graag een overzicht voor de periode 2014-2017. Indien er geen cijfers voor handen zijn, graag een ruwe schatting.

2. Hoeveel vliegbewegingen door paramotoren werden vastgesteld op terreinen met een tijdelijk karakter? Graag een overzicht voor de periode 2014-2017. Indien er geen cijfers voor handen zijn, graag een ruwe schatting.

DO 2017201822905

Question n° 3152 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 04 mai 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les paramoteurs.

Le 10 juin 2014, l'arrêté royal fixant les conditions particulières imposées pour l'admission à la circulation aérienne des paramoteurs paraissait au *Moniteur belge*. Cet arrêté royal définit les conditions auxquelles doivent répondre les terrains pour paramoteurs. Trois types de terrain peuvent être utilisés pour les paramoteurs:

- le terrain pour paramoteurs à caractère permanent;
- le terrain pour paramoteurs à caractère temporaire;
- le terrain pour paramoteurs à caractère récréatif.

Après deux ans, il n'est toujours pas possible pour les paramotoristes de faire usage d'un terrain d'aviation permanent, étant donné que l'arrêté royal fixant les redevances n'a toujours pas été modifié. Le coût est très élevé en comparaison d'autres aéronefs légers récréatifs, ce qui a pour conséquence que les paramoteurs volent aujourd'hui massivement sur des terrains récréatifs et temporaires et y occasionnent les nuisances liées à ce type d'activité.

1. Combien de mouvements aériens de paramoteurs ont-ils été constatés sur des terrains à caractère permanent? Pouvez-vous en fournir un aperçu pour la période 2014-2017? Si ces chiffres ne sont pas disponibles, pouvez-vous effectuer une évaluation approximative de la situation?

2. Combien de mouvements aériens de paramoteurs ont-ils été constatés sur des terrains à caractère temporaire? Pouvez-vous en fournir un aperçu pour la période 2014-2017? Si ces chiffres ne sont pas disponibles, pouvez-vous effectuer une évaluation approximative de la situation?

3. Hoeveel vliegbewegingen door paramotoren werden vastgesteld op terreinen met een recreatief karakter. Graag een overzicht voor de periode 2014-2017. Indien er geen cijfers voor handen zijn, graag een ruwe schatting.

4. Wat is de kostprijs van de dienstverlening door de administratie per type luchtvaartterrein, met inbegrip van deze voor paramotoren, drones en aërostaten?

5. Wat is de huidige vergoeding per type luchtvaarttuig?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3152 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 04 mei 2018 (N.):

1 tot 3. De vliegbewegingen van paramotoren worden niet geregistreerd. Men kan dit aantal ramen op enkele honderden per jaar.

4. De kosten voor de verschillende prestaties zijn erg gelijklopend, en omvatten de personeelskosten, de afschrijving van het gespecialiseerd materieel en de verplaatsingskosten.

Voor een nieuw luchtvaartterrein wordt de kostprijs geraamd op een bedrag tussen 1.500 euro en 2.500 euro;

Voor een vijfjaarlijkse inspectie wordt de kostprijs geraamd op een bedrag tussen 1.000 euro en 1.500 euro;

Voor een advies wordt de kostprijs geraamd op 400 euro.

5. De verschillende vergoedingen staan vermeld in artikel 7 van het koninklijk besluit van 14 februari 2001 tot vaststelling van de vergoedingen waaraan het gebruik van openbare diensten betreffende de luchtvaart is onderworpen, en liggen tussen 75 en 1.500 euro.

3. Combien de mouvements aériens de paramoteurs ont-ils été constatés sur des terrains à caractère récréatif? Pouvez-vous en fournir un aperçu pour la période 2014-2017? Si ces chiffres ne sont pas disponibles, pouvez-vous effectuer une évaluation approximative de la situation?

4. Quel est le coût du service fourni par l'administration par type d'aérodrome, y compris ceux des paramoteurs, des drones et des aérostats?

5. Quelle est la redevance due actuellement par type d'aéronef?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3152 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 04 mai 2018 (N.):

1 à 3. Les mouvements de paramoteurs ne sont pas enregistrés. On peut les estimer à quelques centaines par an.

4. Les coûts sont sensiblements identiques pour les différentes prestations, et incluent les frais de personnel, l'amortissement de matériels spécialisés, et les frais de déplacement.

Pour un nouvel aérodrome, le coût est estimé entre 1.500 et 2.500 euros;

Pour un suivi quinquennal, le coût est estimé entre 1.000 et 1.500 euros;

Pour un avis, le coût est estimé à 400 euros .

5. Les différentes redevances sont reprises à l'article 7 de l'arrêté royal du 14 février 2001 fixant les redevances auxquelles est soumise l'utilisation de services publics intéressant la navigation aérienne et s'échelonnent entre 75 et 1.500 euros .

DO 2017201822934

Vraag nr. 3155 van de heer volksvertegenwoordiger Marcel Cheron van 07 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Infrabel. - Wervingsmoeilijkheden.

Infrabel moet vóór 2020 1.620 werknemers rekruteren. Het bedrijf vindt momenteel echter moeilijk voldoende technische profielen die voor de activiteiten onmisbaar zijn. Als dat probleem blijft duren, zou dat de druk op het huidige personeel kunnen verhogen en de veiligheid van het spoor kunnen bedreigen.

DO 2017201822934

Question n° 3155 de monsieur le député Marcel Cheron du 07 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Infrabel. - Difficultés de recrutement.

D'ici 2020, Infrabel doit engager 1.620 travailleurs. Pourtant, elle peine aujourd'hui à recruter suffisamment des profils techniques indispensables à son activité. Si cette situation se prolonge, ceci pourrait contribuer à accentuer la pression mise sur les effectifs existants, et menacer la sécurité du rail.

1. Waar wringt de schoen? Wat zijn de aanwijsbare oorzaken van die schaarste?

2. Welke maatregelen, behalve de *job days*, worden er getroffen om het probleem aan te pakken?

3. Welke profielen worden er precies gezocht en welke profielen zijn het moeilijkst te vinden?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3155 van de heer volksvertegenwoordiger Marcel Cheron van 07 mei 2018 (Fr.):

1 en 3. Ondanks de inspanningen van Infrabel om 938 nieuwe medewerkers aan te werven in 2017, werden er uiteindelijk maar 729 aangeworven. De belangrijkste oorzaak is het tekort aan kandidaten op de arbeidsmarkt.

De aangeboden functies zijn immers voor een groot deel knelpuntberoepen. De meest gezochte profielen zijn technici, gekwalificeerde technici, bestuurders en operatoren van werktuigen.

Dit is vooral een probleem in Vlaanderen. Ingenieurs zijn ook bijzonder schaars op de arbeidsmarkt.

2. Naast haar selectiedagen (*job days*), die een groot succes zijn, neemt Infrabel heel wat maatregelen om het tekort aan kandidaten op te vangen.

Zo is er de oprichting van een eigen opleidingscentrum voor spoorberoepen. Er worden meer dan 500 verschillende opleidingen gegeven. Het is onder meer de bedoeling om de opleiding van het personeel te verbeteren in functie van de behoeften en competenties bij Infrabel.

De toekomstige Infrabel Academy zal opleidingen organiseren voor zowel 16-jarige schoolverlaters als voor gediplomeerde ingenieurs.

Infrabel zet zijn aanwervingsbeleid bovendien ook kracht bij via reclamecampagnes op onder meer sociale media, ten einde zich te profileren als aantrekkelijke werkgever bij potentiële kandidaten.

1. Où se situe le problème? Quelles sont les causes identifiées à cette pénurie?

2. En dehors des *job days*, quelles sont les mesures mises en place pour remédier à ce problème?

3. Quels sont précisément les profils qui sont recherchés, et quels sont ceux qui sont le plus difficile à trouver?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3155 de monsieur le député Marcel Cheron du 07 mai 2018 (Fr.):

1 et 3. Malgré les efforts déployés par Infrabel pour recruter 938 nouveaux collaborateurs en 2017, seulement 729 ont finalement été recrutés. La cause principale est le manque de candidats sur le marché de l'emploi.

En effet, les fonctions proposées sont dans une proportion importante des métiers en pénurie. Les profils les plus recherchés sont ceux de techniciens, techniciens qualifiés, conducteurs et opérateurs d'engins de travaux.

Ce problème est surtout présent en Flandre. Les ingénieurs sont aussi particulièrement rares sur le marché de l'emploi.

2. Outre ses journées de sélection (*job days*), qui rencontrent un réel succès, Infrabel met en place de nombreuses mesures pour pallier cette pénurie de candidats.

Signalons la création d'un propre centre de formation aux métiers du rail. Plus de 500 formations différentes sont dispensées. Le but est notamment d'améliorer la formation du personnel en fonction des besoins et des compétences chez Infrabel.

La future Infrabel Academy organisera des formations aussi bien pour ceux qui ont quitté l'école à 16 ans que pour les ingénieurs diplômés.

Pour soutenir sa politique de recrutement, Infrabel mène en outre aussi des campagnes publicitaires, notamment sur les médias sociaux, afin de se profiler comme un employeur attrayant auprès des candidats potentiels.

DO 2017201823003

Vraag nr. 3165 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Peteghem van 09 mei 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Station De Pinte.

Uit het antwoord op mijn vraag nr. 2532 van 29 augustus 2017 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 135) bleek dat u geen uitspraken wilde doen over investeringen in het NMBS-station van De Pinte zolang er geen overleg was met de Gewesten over de meerjareninvesteringsplannen van de NMBS en Infrabel.

De investeringsplannen werden inmiddels goedgekeurd door de raden van bestuur van de spoorbedrijven en principieel goedgekeurd door de federale regering. Ze werden in maart 2018 voorgesteld in het Parlement, maar er werd niet ingegaan op concrete projecten.

1. Wat is de visie van de NMBS en Infrabel op het verhogen van de perrons in het station van De Pinte? Zijn er plannen om de perrons te verhogen, zo ja, wanneer?

2. Hoe evalueert de NMBS de capaciteit van de auto- en fietsparkeerplaatsen in het station van De Pinte? Zijn er plannen om daarin te investeren? Waarom wel of waarom niet? Zijn er plannen om dat parkeerterrein betalend te maken, waarom wel of waarom niet?

3. Op de andere vragen over het station De Pinte, die mijns inziens los stonden van de investeringsplannen, werd in het antwoord op bovenvermelde vraag evenmin ingegaan.

Hoeveel instappende reizigers telde het station van De Pinte in 2016 en 2017? Graag een opsplitsing voor weekdagen, zaterdag en zondag.

4. Kunt u de evolutie weergeven van het aantal verkochte vervoerbewijzen aan de loketten van het station van De Pinte van januari 2016 tot nu? Graag een gemiddeld aantal per maand.

5. Kunt u de evolutie weergeven van het aantal verkochte vervoerbewijzen aan de automaten in het station van De Pinte van januari 2016 tot nu? Graag een gemiddeld aantal per maand.

6. Ziet de NMBS mogelijkheden om het leegstaande deel van het station door een overeenkomst ter beschikking te stellen aan derde partijen, bijvoorbeeld als vergaderlokaal voor lokale verenigingen? Waarom die visie?

DO 2017201823003

Question n° 3165 de monsieur le député Vincent Van Peteghem du 09 mai 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La gare de De Pinte.

Dans la réponse à ma question n° 2532 du 29 août 2017 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 135), vous disiez ne pas souhaitervous prononcer par rapport à des investissements à réaliser dans la gare de De Pinte tant qu'une concertation n'aurait pas eu lieu avec les Régions à propos des plans pluriannuels d'investissement de la SNCB et d'Infrabel.

Ces plans d'investissement ont entre-temps été approuvés par les conseils d'administration des entreprises ferroviaires et ont fait l'objet d'un accord de principe du gouvernement fédéral. Ils ont été soumis au Parlement en mars 2018 mais il n'y a pas eu de suite donnée à des projets concrets.

1. Quel est le point de vue de la SNCB et d'Infrabel par rapport au rehaussement des quais de la gare de De Pinte? Des plans de rehaussement existent-ils? Dans l'affirmative, quand seraient-ils menés à bien?

2. Quelle est, selon la SNCB, la capacité des emplacements de stationnement pour voitures et vélos à De Pinte? Prévoit-on d'y investir? Dans l'affirmative ou la négative, pourquoi? Prévoit-on de les rendre payants? Dans l'affirmative ou la négative, pourquoi?

3. Dans sa réponse à la question susmentionnée, le ministre n'a pas non plus répondu aux autres questions relatives à la gare de De Pinte, lesquelles n'avaient, selon moi, aucun lien avec les projets d'investissement.

Combien de voyageurs ont-ils pris le train à De Pinte en 2016 et 2017? Merci d'établir une distinction entre les jours de semaine, les samedis et les dimanches.

4. Pouvez-vous esquisser l'évolution des ventes de titres de transport aux guichets de la gare de De Pinte entre janvier 2016 et aujourd'hui? Merci d'indiquer les moyennes mensuelles.

5. Pouvez-vous esquisser l'évolution des ventes de titres de transport aux distributeurs automatiques de la gare de De Pinte entre janvier 2016 et aujourd'hui? Merci d'indiquer les moyennes mensuelles.

6. La SNCB entrevoit-elle la possibilité de mettre la partie inoccupée de la gare à la disposition de tiers par le biais d'un accord, pour en faire une salle de réunion pour les associations locales, par exemple? Pouvez-vous expliciter ce point de vue?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3165 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Peteghem van 09 mei 2018 (N.):

1. en 2. De visie van de NMBS is om op termijn alle lage perrons te verhogen naar 76 cm. Momenteel is ongeveer een derde van de stations uitgerust met hoge perrons.

De planning voor perronverhogingen is opgesteld in functie van de staat van de bestaande infrastructuur, van het aantal opstappende reizigers, van de beschikbare buitendienststellingen en van de mogelijkheden om de werkzaamheden te combineren met spoorvernieuwingswerken of renovatiewerken van een station, dit alles binnen de marge van de beperkte beschikbare middelen (financieel en inzake resources). In het station De Pinte is tot in 2022 geen perronverhoging gepland.

Het station van De Pinte telt 323 parkeerplaatsen; de bezettingsgraad schommelt rond de 85 %. De parkeerdruk is toegenomen sinds de invoering van het betalend parkeren in het station van Deinze. De verwachting is dat de parkeerdruk verder zal toenemen na realisatie van de projectontwikkeling in de stationsomgeving.

Op termijn zullen wellicht maatregelen nodig zijn om de parkeerdruk op te vangen. Niet alle parkings zijn eigendom van de NMBS en de NMBS heeft geen terreinen ter beschikking voor een eventuele uitbreiding. De aanpak moet overlegd worden samen met de lokale overheden.

Er zijn 444 fietsstalplaatsen, waarvan de gemiddelde bezettingsgraad eveneens 85 % bedraagt.

Betalend parkeren op stationsparkings van de NMBS wordt ingevoerd wanneer er onvoldoende plaatsen beschikbaar blijken te zijn voor treingebruikers (pendelaars en occasionele reizigers). De NMBS wil op die manier in de eerste plaats haar klanten een gegarandeerde plaats aanbieden.

In geval van een toename van de vraag naar parkeerplaatsen wordt nagegaan in welke mate een eventuele uitbreiding van een parking mogelijk of wenselijk is. In De Pinte zijn er op korte termijn geen plannen om betalend parkeren in te voeren of om de capaciteit uit te breiden.

3. In 2016 en 2017 telde het station van De Pinte de volgende aantallen instappende reizigers:

a) 2016:

- weekdagen: 1.664 reizigers;
- zaterdag: 308 reizigers;

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3165 de monsieur le député Vincent Van Peteghem du 09 mai 2018 (N.):

1. et 2. La vision de la SNCB consiste à terme à rehausser l'ensemble des quais bas à 76 cm. Actuellement, environ un tiers des gares sont équipées de quais hauts.

Le planning de rehaussement des quais a été élaboré en fonction de l'état de l'infrastructure existante, du nombre de voyageurs montés, des mises hors service disponibles et des possibilités de combiner les opérations avec des travaux de renouvellement de quai ou de rénovation d'une gare, le tout, dans les limites des moyens disponibles limités (au niveau financier et ressources). En gare de De Pinte, aucun rehaussement de quai n'est prévu d'ici 2022.

La gare de De Pinte compte 323 places de stationnement; le taux d'occupation fluctue aux alentours des 85 %. Les problèmes de stationnement ont augmenté depuis l'introduction du stationnement payant en gare de Deinze. On s'attend à ce que le problème du stationnement s'intensifiera encore à l'issue du projet de promotion immobilière aux abords de la gare.

À terme, des mesures s'imposeront sans doute face au problème de stationnement. Les parkings n'appartiennent pas tous à la SNCB et elle ne dispose d'aucun terrain pour une extension éventuelle. Il faut aborder les choses en concertation avec les autorités locales.

Les emplacements disponibles pour les vélos sont au nombre de 444 et le taux d'occupation moyen s'élève également à 85 %.

Le stationnement payant dans les parkings de gare de la SNCB est instauré lorsqu'il apparaît qu'il n'y a pas suffisamment de places disponibles pour les usagers du train (navetteurs et voyageurs occasionnels). La SNCB souhaite ainsi garantir en premier lieu une place à ses clients.

En cas d'augmentation de la demande de places de stationnement, il est examiné dans quelle mesure une extension éventuelle de parking est possible ou souhaitable. Aucun projet d'instauration d'un stationnement payant ou d'extension de la capacité n'est prévu à court terme à De Pinte.

3. Le nombre de voyageurs qui ont pris le train à De Pinte en 2016 et 2017 s'établit comme suit:

a) 2016:

- en semaine: 1.664 voyageurs;
- le samedi: 308 voyageurs;

- zondag: 282 reizigers;

b) 2017:

- weekdagen: 1.605 reizigers;
- zaterdag: 356 reizigers;
- zondag: 413 reizigers.

4. en 5. De NMBS maakt zich op voor de liberalisering van het binnenlandse spoorwegvervoer in 2021. In het kader daarvan heeft ze besloten om een zekere terughoudendheid aan de dag te leggen wat betreft het algemeen bekend maken van commerciële en bedrijfsgevoelige gegevens.

Om haar treinaanbod op te voeren en te verfijnen, met als doel zo goed mogelijk tegemoet te komen aan de behoeften van haar klanten, beroept de NMBS zich ook op een analyse van haar verkoopcijfers en van de bezettingsgraad van haar treinen. De NMBS is van oordeel dat het om concurrentiële redenen niet aangewezen is deze gegevens openbaar te maken.

6. Het stationsgebouw huisvest momenteel nog enkele beperkte logistieke activiteiten en het fietspunt. De diensten van Infrabel vertrekken op korte termijn uit het gebouw. De NMBS is bereid om gesprekken met de gemeente op te starten voor de herbestemming van de vrijgekomen ruimte via een concessieovereenkomst.

DO 2017201823020

Vraag nr. 3170 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Aanvragen voor een vliegboek voor de leerling-piloten PPL vliegtuigen en helikopter.

Kunt u mij ter vervollediging van mijn gegevens over de aanvragen voor een vliegboek voor de leerling-piloten PPL vliegtuigen en helikopter voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 een antwoord bezorgen op de volgende vragen?

1. Hoeveel aanvragen hebben uw diensten in totaal ontvangen?

2. Hoeveel aanvragen werden er in totaal goedgekeurd?

3. Hoeveel aanvragen werden er in totaal afgewezen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3170 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.):

- le dimanche: 282 voyageurs;

b) 2017:

- en semaine: 1.605 voyageurs;
- le samedi: 356 voyageurs;
- le dimanche: 413 voyageurs.

4. et 5. La SNCB se prépare à la libéralisation du secteur du transport ferroviaire intérieur en 2021. Dans ce cadre, elle a décidé de faire preuve de réticence dans la diffusion au grand public, de données commerciales et sensibles pour l'entreprise.

Pour renforcer et affiner son offre de trains, visant à répondre au mieux aux besoins de ses clients, la SNCB a également recours à une analyse de ses chiffres de ventes et du taux d'occupation de ses trains. La SNCB considère que ces données n'ont pas vocation à être rendues publiques, pour des raisons concurrentielles.

6. Le bâtiment de gare héberge actuellement encore quelques activités logistiques limitées, ainsi que le point vélo. Les services d'Infrabel quitteront le bâtiment à court terme. La SNCB est disposée à entamer des discussions avec la commune en vue de la réaffectation de l'espace ainsi libéré via un contrat de concession.

DO 2017201823020

Question n° 3170 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les demandes de délivrance d'un carnet de vol pour les élèves pilotes PPL avion et hélicoptère.

Afin de compléter mon information sur les demandes de délivrance d'un carnet de vol pour les élèves pilotes PPL avion et hélicoptère, pourriez-vous communiquer des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017?

1. Quel est le total des demandes reçues par vos services?

2. Quel est le total des demandes avec une suite positive?

3. Quel est le total des demandes avec une suite négative?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3170 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.):

Totaal aanvragen van vliegboek:

Les demandes de carnets de vol se chiffent à:

2014	*448
2015	764
2016	804
2017	906

*gedeeltelijk cijfer na informatisering van het systeem in dat jaar/
**chiffre partiel après informatisation du système durant cette année-là*

Dit alles resulteert in de uitgave van een boekje.

Toutes aboutissent à la délivrance d'un carnet.

DO 2017201823034

Vraag nr. 3173 van de heer volksvertegenwoordiger Veli Yüksel van 09 mei 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Ondersteuning toerisme.

Het aantal toeristen in Brussel en Vlaanderen is in stijgende lijn. Toeristen zijn niet altijd een van onze landstalen machtig. De NMBS kan een bijdrage leveren aan een aangenaam en duurzaam verblijf in ons land.

1. Welke type diensten, apps en informatieborden zijn nog niet beschikbaar in het Engels?

2. Welke type aankondigingen in de trein of op de perrons gebeuren nog niet in het Engels?

3. Welke bijkomende inspanningen zou de NMBS kunnen doen om toeristen nog beter op weg te helpen?

4. Wat is de top 20 van NMBS-stations die de meeste toeristen aantrekken als treinreiziger? Kunt een raming geven over hoeveel mensen het hier per jaar gaat?

5. Hoeveel tickets worden er jaarlijks aangeschaft met een buitenlandse bankkaart?

6. Wat was het aantal bezoekers van respectievelijk de websites *nmbs.be* en *b-europe.com* in april 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 uitgesplitst per taalvoorkeur?

7. Hoe vaak werd de NMBS-app gedownload, uitgesplist per besturingssysteem en taalvoorkeur?

DO 2017201823034

Question n° 3173 de monsieur le député Veli Yüksel du 09 mai 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Aide au tourisme.

Les touristes à Bruxelles et en Flandre sont en nombre croissant. Ils ne maîtrisent pas toujours toutes nos langues nationales et la SNCB peut contribuer à rendre leur séjour en Belgique agréable et durable.

1. Quels types de service, d'application et de panneau d'affichage ne sont-ils pas encore disponibles en langue anglaise?

2. Quels types d'annonce dans les trains ou sur les quais ne sont-ils pas encore communiqués en langue anglaise?

3. Quels efforts supplémentaires la SNCB pourrait-elle fournir pour aider encore mieux les touristes?

4. Quelles sont les vingt principales gares de la SNCB qui attirent le plus grand nombre de touristes? Pouvez-vous estimer le nombre annuel de voyageurs qui se rendent dans ces gares?

5. Combien de billets de train sont-ils achetés chaque année au moyen d'une carte de banque étrangère?

6. Combien de voyageurs ont-ils consulté respectivement les sites internet *sncb.be* et *b-europe.com* en avril 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018, par préférence linguistique?

7. Combien de fois l'application de la SNCB a-t-elle été téléchargée par système d'exploitation et préférence linguistique?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3173 van de heer volksvertegenwoordiger Veli Yüksel van 09 mei 2018 (N.):

1. en 2. De taalwetgeving in ons land is er vooral op gericht om in bestuurszaken de burger in de taal van zijn taalgebied te kunnen inlichten en verder te helpen.

Voor een vervoersmaatschappij zoals de NMBS vormt deze taalwetgeving soms een hindernis bij de dienstverlening aan haar klanten. Bijvoorbeeld wanneer een trein uit Luik in Leuven aankomt, mag de NMBS enkel communiceren in het Nederlands. De NMBS weet nochtans dat deze trein vooral Franstalige klanten vervoert.

Zo ook wanneer een trein uit Antwerpen naar Rijsel met veel Franstalige klanten aan boord halte houdt in Kortrijk, mag de NMBS haar klanten op deze trein enkel informeren in het Nederlands. De NMBS volgt hiermee de taalwetgeving en de adviezen van de vaste commissie van taaltoezicht. Enkel voor plaatsen die als toeristisch erkend zijn en voor de nationale luchthaven is een uitzondering mogelijk.

De website en de app van de NMBS zijn beschikbaar in de drie landstalen en in het Engels. De lokale affiches die de NMBS in haar stations uithangt, moeten de taalwetgeving naleven.

3. De NMBS maakt deel uit van en neemt deel aan het Overlegplatfom Mobiliteit dat door Toerisme Vlaanderen wordt beheerd. De NMBS tracht een zo constructief mogelijke invulling te geven aan de werkzaamheden en actiepunten van dit platform ten behoeve van buitenlandse toeristen.

4. Op één uitzondering na (*Hi Belgium Pass*), bestaat er momenteel geen enkel speciaal biljet voor buitenlandse toeristen. Aangezien buitenlandse toeristen dus gebruikmaken van het bestaande NMBS-productengamma (standaardbiljet, weekendbiljet, enz.) is het niet mogelijk om te achterhalen welke stations (vertrek/bestemming) het populairst zijn bij de buitenlandse klanten en om hoeveel unieke reizigers het gaat.

5. De NMBS heeft geen lijst met de gegevens over de aankopen die met buitenlandse bankkaarten gebeuren.

6. Het aandeel van de sessies in het Engels op de twee websites in april 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 is als volgt:

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3173 de monsieur le député Veli Yüksel du 09 mai 2018 (N.):

1. et 2. La législation en matière d'emploi des langues dans notre pays vise surtout à pouvoir informer et assister le citoyen dans la langue de sa région linguistique pour toutes les questions d'ordre administratif.

Pour une société de transport telle que la SNCB, cette législation sur l'emploi des langues constitue parfois un frein au niveau de son service à la clientèle. Par exemple, lorsqu'un train en provenance de Liège arrive à Louvain, la SNCB ne peut communiquer qu'en néerlandais. La SNCB sait pourtant que ce train transporte essentiellement des clients francophones.

De même, lorsqu'un train effectuant le parcours Anvers-Lille avec à son bord de nombreux clients francophones effectue un arrêt à Courtrai, la SNCB ne peut informer ses clients à bord de ce train qu'en néerlandais. La SNCB observe à cet égard la législation en matière d'emploi des langues et les avis de la commission permanente de contrôle linguistique. Une exception est possible uniquement pour les lieux reconnus comme touristiques et l'aéroport national.

Le site et l'application de la SNCB sont disponibles dans les trois langues du pays et en anglais. Les affiches locales que la SNCB dispose dans ses gares doivent suivre la législation sur l'emploi des langues.

3. La SNCB fait partie et participe à la Plate-forme de concertation Mobilité gérée par *Toerisme Vlaanderen*. La SNCB tente d'apporter une contribution la plus constructive possible aux travaux et points d'action de cette plateforme à l'intention des touristes étrangers.

4. À une exception près (*Hi Belgium Pass*), il n'existe actuellement aucun billet spécial pour les touristes étrangers. Étant donné que les touristes étrangers utilisent donc la gamme de produits SNCB existante (billet standard, billet week-end, *etc.*), il n'est pas possible de retracer quelles sont les gares (de départ / de destination) les plus populaires auprès des clients étrangers, ni de déterminer combien de voyageurs uniques cela concerne.

5. La SNCB ne possède pas de liste reprenant les données liées aux achats effectués avec des cartes bancaires étrangères.

6. La part des sessions en anglais sur les deux sites internet en avril 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018 s'établit comme suit:

a) *nmbs.be*:
- 2014: 18,10 %;
- 2015: 17, 92 %;
- 2016: 18,34 %;
- 2017: 13,95 %;
- 2018: 13, 63 %.

b) *b-europe.com*:
- 2014: 26,70 %;
- 2015: 27,55 %;
- 2016: 26,81 %;
- 2017: 17,15 %;
- 2018: 25,70 %.

7. De NMBS-app kan niet in een specifieke taal worden gedownload. Hieronder vindt u daarentegen de top vijf van de landen waar de app wordt gedownload, opgesplitst per mobiel besturingssysteem:

a) Android:
- België: 91,75 %;
- Nederland: 1,63 %;
- Frankrijk: 1,45 %;
- Duitsland: 0,71 %;
- Spanje: 0,59 %.

b) iOS:
- België: 81,59 %;
- Frankrijk: 3,59 %;
- Nederland: 2,32 %;
- Verenigde Staten: 2,24 %;
- Verenigd Koninkrijk: 1,23 %.

a) *sncb.be*:
- 2014: 18,10 %;
- 2015: 17, 92 %;
- 2016: 18,34 %;
- 2017: 13,95 %;
- 2018: 13, 63 %;

b) *b-europe.com*:
- 2014: 26,70 %;
- 2015: 27,55 %;
- 2016: 26,81 %;
- 2017: 17,15 %;
- 2018: 25,70 %.

7. Le choix d'une langue spécifique n'est pas possible pour les téléchargements de l'application de la SNCB. Par contre, voici le top cinq des pays où l'application est téléchargée, par système d'exploitation mobile:

a) Android:
- Belgique: 91,75 %;
- Pays-Bas: 1,63 %;
- France: 1,45 %;
- Allemagne: 0,71 %;
- Espagne: 0,59 %.

b) iOS:
- Belgique: 81,59 %;
- France: 3,59 %;
- Pays-Bas: 2,32 %;
- Etats-Unis: 2,24 %;
- Royaume-Uni: 1,23 %.

DO 2017201823088

Vraag nr. 3177 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Reizigersaantallen op de internationale lijnen van de NMBS.-

Ter vervollediging van mijn informatie over de reizigersaantallen op de internationale NMBS-lijnen kreeg ik graag een antwoord op de volgende vragen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Wat zijn de vijf drukste lijnen?

2. Wat zijn de vijf minst drukke lijnen?

DO 2017201823088

Question n° 3177 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les taux de fréquentation des lignes internationales de la SNCB.

Afin de compléter mon information sur le taux de fréquentation des lignes internationales de la SNCB, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quelles sont les cinq premières lignes dont le taux de fréquentation est le plus élevé?

2. Quelles sont les cinq premières lignes dont le taux de fréquentation est le moins élevé?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3177 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.):

Aangezien de internationale verbindingen die worden uitgebaat door operatoren van hogesnelheidstreinen behoren tot een geliberaliseerde activiteit waarbij de concurrentieregels volop spelen, wordt de NMBS niet geacht hierover te communiceren, omdat hierdoor haar marktposities en deze van haar buitenlandse partners die bij de exploitatie van deze lijnen betrokken zijn, zouden kunnen worden ondermijnd.

De hieronder vermelde informatie heeft betrekking op de verbindingen die tot de opdracht van openbare dienst behoren (grensoverschrijdend verkeer).

In dit kader deelt de NMBS mij het volgende mee:

- de drukste lijnen zijn de IC-verbindingen met Nederland (lijn 12 Brussel - Amsterdam via Roosendaal) en de volgende grensoverschrijdende verbindingen over korte afstand: lijn 162 Aarlen - Luxemburg, lijn 40 Luik - Maastricht, lijn 7 Kortrijk - Lille Flandres en lijn 78 Doornik - Lille Flandres;

- de minst drukke lijnen zijn de volgende grensoverschrijdende verbindingen over korte afstand: lijn 165 Virton - Luxemburg, lijn 42 Gouvy - Luxemburg en lijn 37 Welkenraedt - Aken.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3177 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.):

Étant donné que les relations internationales exploitées par des opérateurs de trains à grande vitesse, font partie d'une activité libéralisée pour laquelle les règles de concurrence jouent pleinement, la SNCB n'est pas tenue de communiquer sur cette matière, sous peine de fragiliser ses positions de marché, ainsi que celles de ses partenaires étrangers impliqués dans l'exploitation de ces lignes.

Les informations reprises ci-dessous, concernent les relations qui font partie de la mission de service public (trafic transfrontalier).

Dans ce cadre, la SNCB me communique ce qui suit:

- les lignes dont le taux de fréquentation est le plus élevé sont les relations IC avec les Pays-Bas (la ligne 12 Bruxelles - Amsterdam via Roosendaal) et les relations transfrontalières de courte distance suivantes: la ligne 162 Arlon - Luxembourg, la ligne 40 Liège - Maastricht, la ligne 7 Courtrai - Lille Flandres et la ligne 78 Tournai - Lille Flandres;

- les lignes dont le taux de fréquentation est le moins élevé sont les relations transfrontalières de courte distance suivantes: la ligne 165 Virton - Luxembourg, la ligne 42 Gouvy - Luxembourg et la ligne 37 Welkenraedt - Aix-la-Chapelle.

DO 2017201823112

Vraag nr. 3178 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 16 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Sensibiliseringscampagne in verband met spoorlopen.

In een vorige commissievergadering heb ik u een vraag gesteld over de sensibiliseringscampagne in verband met spoorlopen. U hebt mij geantwoord dat Infrabel en de NMBS al jaren sensibiliseringscampagnes in het lager en het secundair onderwijs organiseren. Het initiatief, dat al goed is ingeburgerd in Vlaanderen, komt in Wallonië echter iets moeizamer van de grond. U gaf aan dat het de bedoeling was om in de komende maanden nog meer "lessen" te organiseren in de Franstalige scholen.

DO 2017201823112

Question n° 3178 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 16 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La sensibilisation aux dangers du rail.

Lors d'une précédente réunion de commission, je vous ai interrogé à propos de la campagne de sensibilisation aux dangers du rail. À cela, vous m'aviez répondu qu'Infrabel et la SNCB organisaient depuis plusieurs années des campagnes de sensibilisation dans les écoles primaire et secondaire. Néanmoins, il faut bien constater que l'initiative, déjà bien ancrée en Flandre, a du mal à démarrer en Wallonie. Vous indiquiez votre volonté d'organiser d'autres sessions dans les écoles francophones et cela, dès les mois suivants.

U hebt voorts meegedeeld dat de NMBS momenteel werk maakt van de ontwikkeling van andere sensibiliseringstools voor andere leeftijdscategorieën en voor doorgewinterde treinreizigers.

1. Komt het initiatief ondertussen beter van de grond in Wallonië? Zo niet, hoe verklaart u dat verschil? Zou het niet interessant zijn om een nieuwe informatiecampagne op touw te zetten voor de scholen?

2. Wat is de stand van zaken met betrekking tot de ontwikkeling van andere sensibiliseringstools? Wanneer zullen ze beschikbaar zijn? Wat is de concrete doelgroep?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3178 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 16 mei 2018 (Fr.):

1. De sensibiliseringsactie *The Floor by Infrabel* (sensibilisering rond de gevaren van spoorlopen in *virtual reality*) die sinds maart 2018 loopt in Vlaanderen, Wallonië en Brussel, is een groot succes.

Tussen de lancering van *The Floor* in maart en eind juni werd de actie zes keer in Wallonië en één keer in Brussel georganiseerd voor bijna 3.200 Franstalige leerlingen (tussen 12 en 18 jaar).

Het merendeel van die acties vond plaats in scholen maar Infrabel nam daarnaast ook deel aan twee kennismakingsdagen van de politie, met name in Brussel en Quaregnon.

De organisaties waarmee Infrabel werkt, klonken heel enthousiast en de acties kwamen ook uitgebreid aan bod in de lokale en nationale pers. De acties worden ook aangekondigd via onze website en de sociale media.

Voor het nieuwe schooljaar hebben tot nu toe al negen Franstalige scholen een aanvraag gedaan maar er zullen nog scholen volgen. Momenteel wordt de planning voor 2018-2019 opgemaakt.

Infrabel wil in 2018-2019 niet alleen langsgaan in scholen maar ook meer samenwerken met de Spoorwegpolitie en de lokale politie om jongeren te sensibiliseren op veiligheids- en mobiliteitsdagen.

Vous m'aviez en outre indiqué que "la SNCB travaille à développer d'autres outils de sensibilisation adaptés à d'autres tranches d'âge" et pour des utilisateurs plus "aguerris".

1. À l'heure actuelle, l'initiative se développe-t-elle mieux en Wallonie? À défaut, comment expliquez cette différence? Ne serait-il pas intéressant de relancer une campagne d'information à l'égard des écoles?

2. Pouvez-vous en dire davantage à propos du développement d'autres outils de sensibilisation? Pour quand pouvons-nous les attendre? Concrètement, quel sera le public cible?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3178 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 16 mai 2018 (Fr.):

1. L'action de sensibilisation *The Floor by Infrabel* (sensibilisation aux dangers du *trespassing* par une expérience en réalité virtuelle) constitue un véritable succès depuis qu'elle a été lancée en Flandre, en Wallonie et à Bruxelles en mars 2018.

Entre le lancement de *The Floor* en mars et fin juin, l'action a été menée six fois en Wallonie et une fois à Bruxelles pour près de 3.200 élèves francophones (de 12 à 18 ans).

Ces actions ont pour la plupart été menées dans des écoles, mais Infrabel a en outre aussi participé à deux journées découvertes de la police, à Bruxelles et à Quaregnon.

Les organisations avec lesquelles Infrabel travaille se sont montrées très enthousiastes et aussi la presse locale et nationale a largement fait écho à ces actions. Les actions sont par ailleurs annoncées sur notre site internet et les réseaux sociaux.

Pour la nouvelle année scolaire, neuf demandes d'écoles francophones ont été reçues à ce jour mais d'autres écoles feront encore une demande. Le planning pour l'année 2018-2019 est en cours de préparation.

En 2018-2019, Infrabel souhaite non seulement se rendre dans les écoles, mais aussi collaborer davantage avec la police des chemins de fer et la police locale pour sensibiliser les jeunes à l'occasion de journées dédiées à la sécurité et la mobilité.

Wat de lagere scholen betreft, stuurde Infrabel in het begin van het schooljaar haar Grote Schoolkalender naar alle leerkrachten van het basisonderwijs. Daarnaast werd een sensibiliseringskit over de spoorveiligheid ontwikkeld. De leerkrachten uit het basisonderwijs kunnen dit lespakket gebruiken om zelf een les te geven over de spoorveiligheid.

Sinds begin 2018 heeft Infrabel al 1.800 sensibiliseringskits verstuurd naar Franstalige leerkrachten. Ten slotte ontwikkelde Infrabel voor de leerlingen van het lager onderwijs ook een spelletjesboek over de spoorveiligheid. Sinds begin 2018 heeft Infrabel al 21.500 spelletjesboeken verstuurd naar Franstalige leerkrachten. Die tools kunnen via de website van Infrabel worden besteld.

Ook de NMBS onderneemt uiteraard sensibiliseringsacties gericht op scholieren. Om de effectiviteit van haar acties te verbeteren, zal de NMBS haar educatieve tool promoten via schoolmagazines, in samenwerking met verschillende uitgeverijen. Deze tool is voor alle scholen ook toegankelijk via de website van de NMBS.

2. Infrabel zal de bestaande tools ook in het nieuwe schooljaar uitdelen en bij de scholen langsgaan met de sensibiliseringsactie *The Floor*. Er werd tevens een tevredenheidsenquête gehouden bij de leerkrachten om feedback te krijgen over de tools en na te gaan wat nog kan verbeteren.

Daarnaast zal Infrabel verder aanwezig zijn op bepaalde muziekfestivals om jonge volwassenen (18-25 jaar) te sensibiliseren over de gevaren van spoorlopen.

Er loopt online (dit is het belangrijkste communicatiemedium voor jongeren) een nieuwe, positieve en interactieve actie (om een gedragswijziging tot stand te brengen). Deze actie staat in het teken van het bord "verboden de sporen over te steken".

Tot slot, wil ook de NMBS haar tools richten naar jongvolwassenen (15-18 jaar). Het is echter nog te vroeg om een implementatiedatum mee te delen daar de projecten zich nog in de studiefase bevinden.

En ce qui concerne les écoles primaires, Infrabel a envoyé au début de l'année scolaire son Calendrier des Écoliers à l'ensemble des enseignants de l'enseignement primaire. En parallèle, un kit de sensibilisation à la sécurité ferroviaire a été développé. Ce kit didactique permet aux enseignants du primaire de donner eux-mêmes un cours sur la sécurité ferroviaire.

Depuis début 2018, Infrabel a déjà distribué 1.800 kits à des enseignants francophones. Enfin, un livre d'activités sur le thème de la sécurité ferroviaire a également été développé par Infrabel pour les élèves de l'enseignement primaire. Depuis le début de l'année 2018, Infrabel a distribué environ 21.500 livres d'activités à des enseignants francophones. Ces outils peuvent être commandés via le site internet d'Infrabel.

La SNCB entreprend évidemment elle aussi des actions de sensibilisation à l'attention des écoliers. Pour améliorer l'efficacité de ses actions, la SNCB va promouvoir son outil didactique via les magazines scolaires, en collaboration avec plusieurs maisons d'édition. Toutes les écoles peuvent par ailleurs avoir accès à cet outil via le site internet de la SNCB.

2. Pour la nouvelle année scolaire, Infrabel continuera à distribuer les outils existants et à se rendre dans les écoles avec son action de sensibilisation *The Floor*. Une enquête de satisfaction a aussi été organisée auprès des enseignants afin d'obtenir un feed-back sur les outils et de déterminer les points d'amélioration.

Par ailleurs, Infrabel poursuivra sa présence sur certains festivals de musique pour sensibiliser les jeunes adultes (18-25 ans) aux dangers du *trespassing.*

Une nouvelle action, positive et interactive (afin de générer un changement de comportement), est mise en ligne (le principal média de communication pour les jeunes). Cette action est placée sous le signe du panneau "défense absolue de traverser les voies".

Enfin, la SNCB souhaite elle aussi cibler ses outils sur les adolescents (15-18 ans). Il est cependant encore trop tôt pour avancer une date de mise en oeuvre dans la mesure où les projets sont toujours à l'étude.

DO 2017201823291

Vraag nr. 3192 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Staat van de parking van het station Eupen.

De parking van het station Eupen is voor de treinreiziger die van Eupen naar andere NMBS-stations wenst te sporen niet erg aantrekkelijk.

Een van de redenen is namelijk de staat waarin de parking verkeert: er zijn enorme kuilen in de weg waardoor de automobilisten grote zigzagbewegingen moeten maken om hun schokdempers te beschermen. Alleen de plaatsen voor personen met beperkte mobiliteit zijn geasfalteerd.

1. Bent u op de hoogte van de staat van die parking? Zijn er daarover al klachten ingediend?

2. Welke actie denkt u te ondernemen om de enorme kuilen aan te pakken?

3. Zou de parking, die niet al te groot is, niet geasfalteerd kunnen worden?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3192 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 mei 2018 (Fr.):

De NMBS laat mij weten dat het vermoedelijk om de parking achteraan het station gaat. Die parking behoort niet toe aan de NMBS maar aan een derde; het terrein werd meer dan 20 jaar geleden verkocht. De andere parkeerplaatsen zijn in een publieke zone gelegen en worden dan ook door de stad beheerd.

DO 2017201823291

Question n° 3192 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'état du parking de la gare d'Eupen.

Le parking de la gare d'Eupen n'est pas très attractif pour le voyageur de train désirant se rendre d'Eupen à d'autres gares desservies par la SNCB.

Une des raisons est notamment l'état du parking: des nids de poules immenses qui entraînent l'automobiliste à faire des grands zigzags afin de protéger ses amortisseurs. Seules les places pour les personnes à mobilité réduite sont actuellement asphaltées.

1. Êtes-vous au courant de l'état dudit parking? Y-a-t-il déjà eu des plaintes à ce propos?

2. Que comptez-vous faire contre lesdits nids de poules?

3. Ce parking de taille vraiment raisonnable ne pourrait-il pas être asphalté?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3192 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 mai 2018 (Fr.):

La SNCB m'informe qu'il s'agit probablement du parking arrière de la gare. Ce dernier n'appartient pas à la SNCB, mais à un tiers; le terrain a été vendu il y a plus de 20 ans. Les autres emplacements de parking sont situés en zone publique et sont par conséquent gérés par la ville.

DO 2017201823310

Vraag nr. 3194 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 29 mei 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Antwerpen-Hasselt. - Reistijd.

De reistijd van de rechtstreekse verbinding tussen Antwerpen en Hasselt bedraagt nu 1 uur 34 minuten op weekdagen. Er is nog één enkele trein die de vroegere snelheid van 1 uur en 2 minuten aanhoudt om 7 uur 's ochtends.

DO 2017201823310

Question n° 3194 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 29 mai 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Anvers-Hasselt. - Temps de parcours.

Le trajet du train direct entre Anvers et Hasselt est actuellement d'1 heure 34 minutes durant les jours de semaine. Seul le train de 7 heures du matin continue de rouler à la vitesse antérieure lui permettant d'effectuer le trajet en 1 heure 2 minutes.

De reistijd van de overige treinen tussen deze twee provinciehoofdsteden is achteruitgegaan met 32 minuten. Dit is een merkwaardige ontwikkeling en weinig klantvriendelijk, te meer omdat de files op de E313 zich al lang niet meer tot het spitsuur beperken.

Daarnaast stelt men zich ook de vraag waarom deze trein niet doorrijdt tot centrumstad Genk. Deze verlenging duurt slechts 18 minuten terwijl een verplichte overstap in Hasselt vanuit Antwerpen lange wachttijden met zich meebrengt, in het weekend duurt dergelijke verbinding 2 uur en 21 minuten.

1. Op basis waarvan werd beslist de reistijd van de rechtstreekse trein tussen Antwerpen en Hasselt op weekdagen te verlengen met 32 minuten?

2. Wordt overwogen dit terug te brengen naar de vroegere reistijd van 1 uur en 2 minuten? Zo ja, op welke termijn kan dit verwacht worden? Zo neen, waarom niet?

3. Waarom rijdt deze trein niet verder tot in Genk en wordt onderzocht om dit wel te gaan doen? Zo ja, op welke termijn is een beslissing en de uitvoering ervan te verwachten? Zo neen, waarom niet?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3194 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 29 mei 2018 (N.):

In 2014 was een herschikking van het treinaanbod noodzakelijk op de lijn 35 Hasselt - Aarschot om gedurende de ganse dag een nieuwe, zeer snelle IC-verbinding Hasselt - Brussel via de bocht van Leuven mogelijk te maken. Daarnaast moest op die lijn 35 een stoptrein Leuven - Hasselt behouden blijven en een IC-verbinding Hasselt - Leuven - Brussels Airport-Zaventem - Antwerpen worden ingelegd.

Die drie verbindingen zorgen voor een aanbod dat beantwoordt aan de belangrijkste verplaatsingsbehoeften van de klanten die reizen op de lijn 35 (namelijk naar Brussel en Leuven) en aan de vereisten van het Diabolo-contract waarin een rechtstreekse verbinding vanuit Hasselt naar de luchthaven staat vermeld. Bovendien is lijn 35 een belangrijke goederenas. In combinatie met de drie reizigerstreinen per uur en per richting zorgt dat ervoor dat er geen ruimte is voor een vierde verbinding gedurende de ganse dag.

Le temps de parcours des autres trains entre ces deux chefs-lieux de province a reculé de 32 minutes. Cette étrange évolution est peu conviviale pour les usagers, d'autant que les embouteillages sur la E313 ne se limitent plus depuis longtemps aux heures de pointe.

La question se pose en outre de savoir pourquoi ce train ne poursuit pas son voyage jusqu'au centre de Genk. Ce prolongement ne prendrait que 18 minutes, alors que la correspondance à Hasselt, depuis Anvers, implique un temps d'attente plus long - le week-end, cette liaison prend 2 heures 21 minutes.

1. Sur quelle base a-t-il été décidé de prolonger de 32 minutes le trajet du train direct entre Anvers et Hasselt les jours de semaine?

2. Est-il envisagé de le réduire au temps de parcours antérieur d'1 heure 2 minutes? Dans l'affirmative, dans quel délai peut-on s'attendre à ce que cette mesure soit mise en oeuvre? Dans la négative, pourquoi cette mesure n'est-elle pas envisagée?

3. Pourquoi ce train ne poursuit-il pas son trajet jusqu'à Genk? Cette possibilité est-elle examinée? Dans l'affirmative, dans quel délai peut-on s'attendre à ce qu'une décision soit prise en la matière et à ce que celle-ci soit mise en oeuvre? Dans la négative, pourquoi cette mesure n'est-elle pas prise?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3194 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 29 mai 2018 (N.):

En 2014, un réaménagement de l'offre train s'était révélé nécessaire sur la L35 Hasselt - Aarschot afin de permettre l'aménagement d'une nouvelle relation IC Hasselt - Bruxelles très rapide via la courbe de Louvain, durant toute la journée. En outre, il convenait à la fois de maintenir un train omnibus Louvain - Hasselt sur cette L35 et de mettre en service une relation IC Hasselt - Louvain - Brussels Airport-Zaventem - Anvers.

Ces trois relations garantissent une offre répondant aux principaux besoins de déplacements des clients qui voyagent sur la L35 (à savoir à destination de Bruxelles et Louvain), ainsi qu'aux exigences du contrat Diabolo qui stipule une relation directe à destination de l'aéroport au départ d'Hasselt. La L35 est par ailleurs un axe marchandises important. Combiné aux trois trains de voyageurs par heure et par direction, cela ne permet aucune latitude pour une quatrième relation durant toute la journée.

1. De reistijd werd niet met 32 minuten verlengd. De rechtstreekse reismogelijkheid met reistijd van 1.07 uur werd vervangen door een reis met overstap in Aarschot met een reistijd van 1.19 uur (dus +12 minuten). De andere rechtstreekse reismogelijkheid (via Mol, 1.42 uur) bleef behouden.

Weliswaar werd een nieuwe IC-verbinding ingelegd tussen Hasselt en Antwerpen, die beide steden verbindt met de luchthaven. Met een reistijd van 1.37 uur (+30 minuten ten opzichte van de reistijd van 1.07 uur) is deze verbinding niet gericht op reizigers die tussen Hasselt en Antwerpen willen reizen. Zij maken, afhankelijk van het tijdstip van de dag, beter gebruik van de snelle rechtstreekse P-treinen of van de verbinding met overstap in Aarschot.

2. Bij de voorbereiding van het vervoersplan van december 2020 zullen de verzoeken van de stakeholders opnieuw bestudeerd worden, dus ook het verzoek betreffende een snellere verbinding tussen Hasselt en Antwerpen.

3. Het is niet interessant om treinen die Hasselt bereiken via Diest, naar Genk te verlengen, omdat hiervoor de treinstellen dan in het station van Hasselt zouden moeten worden gekeerd, met tijdsverlies als gevolg.

1. Le temps de parcours n'a pas été prolongé de 32 minutes. La possibilité de voyage direct proposant un temps de parcours de 1 h 07 a été remplacée par un voyage avec correspondance à Aarschot, d'un temps de parcours de 1 h 19 (soit +12 minutes). L'autre possibilité de voyage direct (via Mol, en 1 h 42) a été maintenue.

Une nouvelle relation IC a certes été mise en service entre Hasselt et Anvers, qui relie ces deux villes à l'aéroport. Avec un temps de parcours de 1 h 37 (soit +30 minutes par rapport au temps de parcours d'1 h 07), cette relation n'est pas destinée aux clients désireux de voyager entre Hasselt et Anvers. En fonction du moment de la journée, il vaut mieux qu'ils empruntent les trains P directs rapides ou la relation avec correspondance à Aarschot.

2. Les requêtes des *stakeholders*, et donc également la demande concernant une relation plus rapide entre Hasselt et Anvers, seront réétudiées lors de la préparation du plan de transport de décembre 2020.

3. Il n'est pas intéressant de prolonger vers Genk les trains arrivant à Hasselt via Diest, car il faudrait alors, à cette fin, inverser les rames en gare d'Hasselt, ce qui générerait une perte de temps.

DO 2017201823359

Vraag nr. 3196 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 01 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Provincie Luik. - Aantal treinreizigers.

Omdat ik de spoorwegactiviteiten in de provincie Luik en in het bijzonder in het arrondissement Verviers op de voet volg, ben ik zeer geïnteresseerd in de evolutie van het aantal passagiers dat vanuit de NMBS-stations in de provincie Luik reist.

1. Wat was het aantal passagiers per station in de provincie Luik in 2017?

2. Welke conclusies kunnen er worden getrokken uit een vergelijking van die cijfers met die van voorgaande jaren?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3196 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 01 juni 2018 (Fr.):

DO 2017201823359

Question n° 3196 de madame la députée Kattrin Jadin du 01 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Province de Liège. - Nombre de voyageurs.

Suivant de très proche les activités ferroviaires en province de Liège et notamment dans l'arrondissement de Verviers, je m'intéresse particulièrement à l'évolution du nombre de passagers à partir des gares de la SNCB en province de Liège.

1. Quel est le nombre de passagers par gare en province de Liège pour l'exercice 2017?

2. Quels constats pouvons-nous tirer en comparant les chiffres avec ceux des années précédentes?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3196 de madame la députée Kattrin Jadin du 01 juin 2018 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201823519

Vraag nr. 3205 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 08 juni 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Mobiele dekking langs spoorwegen.

De NMBS vindt het aanbieden van een kwalitatieve internettoegang aan reizigers op de trein een belangrijk element van haar dienstverlening. Het spoorbedrijf startte in dat kader een proefproject waarbij reizigers in twee eersteklasrijtuigen op de lijn Eupen-Oostende gratis gebruik konden maken van wifi.

Omwille van de hoogoplopende kosten van dit project besloot de NMBS om niet langer te investeren in wifi. Belangrijk is dat er dan als alternatief wel een goede dekking wordt voorzien. Een goede bel- en surfervaring langs het spoornetwerk kan een enorme troef zijn in de promotie van collectief vervoer en het bewerkstelligen van een *modal shift*.

De mobiele operatoren zouden in de toekomst een minimumdekking (dekkingspercentage, minimum debiet) dienen te voorzien langs het spoorwegnet.

Het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT) publiceerde de raadpleging georganiseerd op uw verzoek van telecommunicatie inzake de frequentiebanden 900 MHz, 1800 MHz, 2 GHz en 700 MHz.

1. Van welke hypothesen wordt uitgegaan? Is 20 Mbit/s voldoende voor een gemiddelde trein?

2. Hoeveel reizigers zitten gemiddeld op een trein tijdens piek- en daluren op respectievelijk de primaire en secundaire assen?

3. Wat is het huidige dataverbruik en de verwachte evolutie de komende twee decennia per reiziger?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3205 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 08 juni 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201823519

Question n° 3205 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 08 juin 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La couverture mobile le long des voies ferrées.

Pour la SNCB, un accès internet de qualité à bord des trains constitue un élément important de sa prestation de services. Dans ce cadre, l'entreprise ferroviaire a lancé un projet-pilote offrant aux voyageurs la possibilité d'utiliser le wi-fi gratuitement dans deux voitures de première classe, sur la ligne Eupen-Ostende.

En raison du coût élevé de ce projet, la SCNB a décidé de ne plus investir dans le wi-fi. Il serait, dès lors, important d'assurer, à titre de solution alternative, une couverture mobile efficace. Une bonne expérience de téléphonie et de navigation le long du réseau ferroviaire peut constituer un atout énorme pour la promotion des transports collectifs et la mise en oeuvre d'un glissement modal (*modal shift*).

À l'avenir, les opérateurs de téléphonie mobile seront tenus d'assurer une couverture minimale (taux de couverture, débit minimal) du réseau ferroviaire.

L'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) a publié la consultation organisée à votre demande en matière de télécommunications concernant les bandes de fréquences 900 MHz, 1800 MHz, 2 GHz et 700 MHz.

1. Quelles hypothèses sous-tendent cette consultation? 20 Mbit/s est-il un débit suffisant pour un train moyen?

2. Combien de voyageurs prennent-ils le train en moyenne aux heures pleines et aux heures creuses, sur les axes primaires et secondaires, respectivement?

3. Quelle est la consommation *data* actuelle par voyageur et comment devrait-elle évoluer au cours des deux prochaines décennies?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3205 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 08 juin 2018 (N.):

1 en 3. Het geachte lid wordt verzocht de vraag te stellen aan de minister die bevoegd is voor het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT).

2. Ik verwijs het geachte lid naar het antwoord dat ik op 22 januari 2018 heb gegeven op vraag nr. 2426 van de heer Stefaan Van Hecke (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 143).

DO 2017201823562

Vraag nr. 3210 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 11 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Betere beveiliging van 22 Belgische stations.

Stations zijn openbare plaatsen bij uitstek, waar dagelijks veel mensen passeren. Het leger houdt momenteel toezicht in de grootste Belgische stations, maar een verhoogde veiligheid op deze plaatsen waar veel passage is, moet een voortdurend punt van zorg zijn.

Uit de pers vernamen we dat 22 Belgische stations binnenkort beter zullen worden beveiligd door de installatie van rampaaltjes of pollers. Eind maart 2018 werd er hiervoor een overheidsopdracht uitgeschreven.

1. Wat is het budget voor deze overheidsopdracht?

2. Kunnen sommige stations uit de boot vallen als de offerteprijzen te hoog zijn?

3. Welk budget wordt er in het algemeen uitgetrokken om de beveiliging van de stations te verscherpen?

4. Op basis van welke criteria werden de 22 stations gekozen?

5. Zullen sommige stations prioritair worden beveiligd?

6. Wat is het verwachte tijdpad voor de werkzaamheden?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3210 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 11 juni 2018 (Fr.):

1. Het globale budget voor dit project wordt geraamd op 1.600.000 euro.

2. In voorkomend geval zal de analyse gebeuren op basis van de ingediende prijzen en de prioriteiten die bepaald worden voor de beveiliging.

1 et 3. Je prie l'honorable membre d'interroger le ministre qui a l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) dans ses attributions.

2. Je prie l'honorable membre de se référer à la réponse que j'ai donnée le 22 janvier 2018 à la question n° 2426 de monsieur Stefaan Van Hecke (*Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 143).

DO 2017201823562

Question n° 3210 de monsieur le député Gilles Foret du 11 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le renforcement de la sécurité dans 22 gares belges.

Lieux publics par excellence, les gares voient transiter de nombreuses personnes chaque jour. Si l'armée surveille actuellement les plus grandes du pays, la sécurité de ces lieux de passage doit continuellement être renforcée.

Nous avons appris par voie de presse que 22 gares belges seraient ainsi prochainement sécurisées de manière plus importante par l'installation de poteaux de protection, appelés bollards. Un marché public a été lancé à la fin du mois de mars 2018.

1. Quel budget est prévu pour ce marché public?

2. Certaines gares pourraient-elles passer à la trappe si les prix remis sont trop élevés?

3. Quel budget est alloué de manière générale pour renforcer la sécurité des gares?

4. Comment les 22 gares ont-elles été choisies?

5. Certaines seront-elles sécurisées en priorité?

6. Quel est le calendrier espéré pour les travaux?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3210 de monsieur le député Gilles Foret du 11 juin 2018 (Fr.):

1. Le budget global lié à ce projet est évalué à 1.600.000 euros.

2. Le cas échéant, l'analyse se fera sur la base des remises de prix et des priorités définies en matière de sécurisation.

3. Het koninklijk besluit van 22 december 2016 heeft NMBS bijkomende subsidies toegewezen voor de financiering van projecten inzake de strijd tegen terrorisme en radicalisme.

Deze subsidie bedraagt 15,695 miljoen euro voor het deel investeringen en 6,584 miljoen euro die vanaf 2017 jaarlijks en terugkerend toegekend wordt voor de exploitatie.

Voor 2018 heeft de regering een budget van 960.000 euro toegewezen dat specifiek gewijd is aan de beveiliging van de stationstoegangen (bollardproject).

4. De stations die voor dit project weerhouden zijn, zijn Brussel-Zuid, Brussel-Centraal, Brussel-Noord en de stopplaatsen Brussel-Kapellekerk en Brussel-Congres, omwille van hun ligging in het centrum van de hoofdstad, en de andere stations in de top 20 van de stations die dagelijkse het meeste bezoekers krijgen: Oostende, Brugge, Gent-Sint-Pieters, Aalst, Denderleeuw, Antwerpen-Centraal, Kortrijk, Antwerpen-Berchem, Charleroi-Zuid, Sint-Niklaas, Ottignies, Mechelen, Namen, Leuven, Luik, Hasselt en Bergen.

5. Het directiecomité van NMBS heeft een implementatie in twee stappen van de maatregelen voor de beveiliging van de toegangen van de betrokken stations goedgekeurd:

- een snelle en tijdelijke oplossing: de installatie van betonblokken van het type New Jersey.

De laatste blokken werden eind januari 2018 geplaatst. Er is dus al een zeker beveiligingsniveau gehaald in afwachting van de definitieve plaatsing van bollards.

- een definitieve oplossing op middellange termijn: installatie van bollards

De bollards zullen volgens prioriteit in onderstaande volgorde geplaatst worden: Brussel-Zuid, Brussel-Centraal, Brussel-Noord, Brussel-Kapellekerk, Brussel-Congres, Antwerpen-Centraal, Antwerpen-Berchem, Gent-Sint-Pieters, Leuven, Ottignies, Brugge, Namen, Luik, Denderleeuw, Charleroi-Zuid, Kortrijk, Oostende, Sint-Niklaas, Hasselt, Aalst.

6. De studie zal naar planning eind juni afgerond zijn, waarna onmiddellijk tijdens de zomermaanden de markt geraadpleegd zal worden.

De uitvoering start in oktober en zal naar schatting zes maanden duren.

3. L'arrêté royal du 22 décembre 2016 a attribué des subsides complémentaires à la SNCB dans le cadre du financement de projets en matière de lutte contre le terrorisme et le radicalisme.

Le montant de ce subside est de 15,695 millions d'euros pour la partie investissement et de 6,584 millions d'euros attribués annuellement et de manière récurrente à partir de 2017 pour la partie exploitation.

Pour 2018, le gouvernement a attribué un budget de 960.000 euros spécifiquement dédié à la sécurisation des accès de gares (projet bollards).

4. Les gares retenues par le projet sont les gares de Bruxelles-Midi, Bruxelles-Central, Bruxelles-Nord et les points d'arrêts de Bruxelles-Chapelle et Bruxelles-Congrès pour leur localisation au centre de la capitale ainsi que les autres gares du top 20 en termes de fréquentation quotidienne: Oostende, Brugge, Gent-Sint-Pieters, Aalst, Denderleeuw, Antwerpen-Centraal, Kortrijk, Antwerpen-Berchem, Charleroi-Sud, Sint-Niklaas, Ottignies, Mechelen, Namur, Leuven, Liège, Hasselt et Mons.

5. Le comité de direction de la SNCB a validé une mise en oeuvre en deux temps des mesures de sécurisation des accès des gares concernées:

- une solution - rapide - temporaire: installation de blocs de béton type New Jersey.

Les derniers blocs ont été posés fin janvier 2018. Un certain niveau de sécurisation est donc déjà atteint en attendant la pose définitive des bollards.

- une solution - à moyen terme - définitive: mise en place de bollards.

Il est prévu d'implanter les bollards selon l'ordre de priorité suivant: Bruxelles-Midi, Bruxelles-Central, Bruxelles-Nord, Bruxelles-Chapelle, Bruxelles-Congrès, Antwerpen-Centraal, Antwerpen-Berchem, Gent-Sint-Pieters, Leuven, Ottignies, Brugge, Namur, Liège, Denderleeuw, Charleroi-Sud, Kortrijk, Oostende, Sint-Niklaas, Hasselt, Aalst.

6. Dès finalisation de l'étude prévue fin juin, la consultation du marché aura lieu dans le courant de l'été.

L'exécution commencera en octobre pour un délai estimé à six mois.

DO 2017201823769

Vraag nr. 3253 van de heer volksvertegenwoordiger Sébastian Pirlot van 19 juni 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Overplaatsingen van personeelsleden van het station Aarlen.

Sinds eind 2015 heb ik het regelmatig gehad over de bezorgdheid van het personeel van het station Aarlen over de mogelijke overheveling van activiteiten en werknemers naar Namen of zelfs Brussel.

De afgelopen jaren hebben de opeenvolgende overplaatsingen er geleidelijk toe geleid dat de werknemers van de verschillende diensten in het station Aarlen zich steeds meer zorgen zijn gaan maken.

Eind 2015 hadden de vragen betrekking op de overplaatsing van seingevers naar Libramont. Begin 2016 waren het de werknemers van het bureau voor het personeel die verantwoordelijk waren voor de treinbegeleiders die mogelijk naar Namen zouden worden overgeplaatst, die zich zorgen maakten. Medio 2016 was het de beurt aan de medewerkers van het bureau voor het personeel, de logistiek en de IT om te vernemen dat ze in oktober zouden worden overgeplaatst.

Naar aanleiding van mijn vragen over de eerste overplaatsing van personeelsleden heeft de minister verklaard dat "er geen andere aanpassingen op het programma in het station van Aarlen staan, dat een belangrijke installatie blijft".

Sindsdien hebben de vermelde overplaatsingen plaatsgevonden. Officieel gebeurde dit enkel om de diensten efficiënter te organiseren en de kwaliteit en de veiligheid van de dienstverlening te waarborgen.

In elke fase werd er telkens beloofd dat er niet aan de andere diensten zou worden geraakt. Nu doet er echter het gerucht de ronde dat de bureaus voor het personeel in Aarlen zouden worden afgeschaft, wat voor grote ongerustheid zorgt.

In het licht van die opeenvolgende overplaatsingen van personeelsleden naar Libramont, Namen en zelfs Brussel zou ik u nu willen vragen meer duidelijkheid te verschaffen over de situatie van de spoorwegsite in Aarlen en de toekomstige ontwikkeling van de activiteiten aldaar:

1. Zijn er nog andere plannen om personeelsleden en/of activiteiten de komende maanden en jaren van de site te Aarlen over te hevelen? Over welke diensten gaat het? Naar waar zullen die worden overgeheveld?

DO 2017201823769

Question n° 3253 de monsieur le député Sébastian Pirlot du 19 juin 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les transferts de personnel en gare d'Arlon.

Depuis fin 2015, j'ai eu l'occasion de relayer les inquiétudes du personnel en poste à la gare d'Arlon suite aux perspectives d'éventuels transferts d'activités et d'employés vers Namur, voire Bruxelles.

Une succession de transferts a d'ailleurs jalonné ces dernières années, de manière progressive, nourrissant toujours plus les inquiétudes des travailleurs des différents services assurés en gare d'Arlon.

Fin 2015 les questions portaient sur le transfert vers Libramont d'agents liés à la signalisation. Début 2016, les inquiétudes venaient des membres du bureau du personnel en charge des accompagnateurs susceptibles d'être déplacés vers Namur. Mi 2016, ce fut aux personnes occupées au service du bureau du personnel, de la logistique et de l'informatique qui apprenaient leur transfert prévu pour octobre 2016.

Suite au questionnement lié au premier transfert de personnel, le ministre affirmait que "aucune autre modification n'est prévue en gare d'Arlon, qui reste une installation importante".

Depuis lors, les transferts mentionnés ci-dessus ont eu lieu. Officiellement dans le seul souci d'efficacité du service et la garantie de qualité et de sécurité du service.

À chaque étape, la promesse était faite également de n'apporter aucune modification aux autres services. Or, il est à présent question de supprimer les bureaux du personnel sur le site d'Arlon ce qui suscite moult inquiétudes.

Au vu de cette succession de transferts de personnel vers Libramont, Namur, voire même Bruxelles, pouvez-vous aujourd'hui clarifier la situation du site ferroviaire d'Arlon et des perspectives d'évolution de ses activités?

1. Y a-t-il d'autres projets de transfert de personnel et/ou d'activités pour les mois et années à venir au départ du site d'Arlon? De quels services s'agit-il? Où seront-ils transférés?

2. Zo ja, hoeveel personen zullen er bij elke dienst overgeplaatst worden? Wanneer zullen die eventuele aanpassingen in werking treden?

3. Welke compensaties zullen er aan de betrokken werknemers aangeboden worden?

4. Bevestigt u dat het bureau voor het personeel en de wachtdienst van de treinbestuurders in Aarlen eerlang zullen worden afgeschaft en dat alle administratieve medewerkers van Aarlen en Luik in een dienst zullen worden samengebracht?

5. Welke diensten en betrekkingen zullen er uiteindelijk in Aarlen behouden blijven? Hoeveel personeelsleden zullen er blijven werken?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 september 2018, op de vraag nr. 3253 van de heer volksvertegenwoordiger Sébastian Pirlot van 19 juni 2018 (Fr.):

Infrabel beschikt op de site van Aarlen enkel over teams die deel uitmaken van de directie Asset Management.

Ongeveer 150 medewerkers zijn er tewerkgesteld in een recent en modern Logistiek centrum infrastructuur (LCI). Op dit ogenblik zijn er geen personeelsoverplaatsingen gepland, noch op middellange noch op lange termijn. Infrabel meldt me dat een aantal nieuwe medewerkers worden gezocht om de teams die werkzaam zijn op de site van Aarlen te versterken.

De NMBS geeft me te kennen dat het realtime beheer van al haar productiemiddelen - waaronder ook de treinbesturing - gecentraliseerd worden op districtsniveau (Namen). De permanentie treinbesturing die thans in Aarlen en in Luik is gevestigd, zal aldus verhuizen naar Namen.

Daarnaast heeft de NMBS ook een planningstool voor het beheer van de productiemiddelen aangekocht, die toelaat de planning eveneens op districtsniveau te doen.

Beide maatregelen zullen de stiptheid en het efficiënt beheer van de treinen ten goede komen.

2. Dans l'affirmative, combien de personnes seront concernées dans chaque service? Quand ces éventuelles modifications seront-elles effectives?

3. Quelles seront les compensations proposées aux travailleurs concernés?

4. Confirmez-vous la suppression prochaine du bureau du personnel, de la permanence des conducteurs d'Arlon ainsi que le rassemblement de tous les employés administratifs d'Arlon et de Liège?

5. Quels seront au final, les services et postes de travail conservés à Arlon? Avec quel effectif?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 septembre 2018, à la question n° 3253 de monsieur le député Sébastian Pirlot du 19 juin 2018 (Fr.):

Infrabel dispose sur le site d'Arlon uniquement d'équipes relevant de sa direction Asset Management.

Quelque 150 collaborateurs y sont basés dans un Centre logistique infrastructure (CLI) récent et moderne. Aucun transfert de personnel n'est actuellement prévu, que ce soit à moyen ou long terme. Infrabel m'informe être à la recherche d'un certain nombre de collaborateurs pour renforcer les équipes actives sur le site d'Arlon.

La SNCB m'indique que la gestion en temps réel de l'ensemble de ses moyens de production - ce qui comprend également les conducteurs de train - sera centralisée au niveau du district (Namur). La permanence conducteurs de train, aujourd'hui établie à Arlon et à Liège, va donc déménager vers Namur.

Par ailleurs, la SNCB a aussi fait l'acquisition d'un outil de planification pour la gestion des moyens de production, qui permet de procéder à la planification également au niveau du district.

Ces deux mesures seront bénéfiques pour la ponctualité et une gestion efficace des trains.

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie

DO 2017201819984

Vraag nr. 1009 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 07 december 2017 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

De gevolgen van de fipronilcrisis.

Omdat fipronil, het bestrijdingsmiddel tegen bloedluis dat afgelopen zomer de pluimveesector op z'n kop zette, zich erg makkelijk aan kunststoffen zoals plastic bindt, moeten pluimveehouders doortastende maatregelen treffen om fipronilsporen te verwijderen. Sommige boeren uit buurland Nederland kiezen er zelfs voor om het plastic te vervangen, wat uiteraard een extra kost met zich meebrengt. Het gaat onder meer over nestmatjes, flappen en drinkcups. Volgens Nederlandse pluimveehouders loopt de schade voor het verwijderen van de plastic stalonderdelen op tot een euro per kip.

Ook bij ons worden leghennenhouders geconfronteerd met het probleem. Voor de flappen aan de legnesten is ook hier in Vlaanderen extra aandacht, laat de Boerenbond weten. Ze worden best verwijderd, geweekt, grondig gereinigd en teruggehangen. Al zijn er ook hier pluimveehouders die nieuwe flappen plaatsen.

Een ander neveneffect van de fipronilcrisis is dat er nog amper bruine leghennen te vinden zijn in Vlaanderen. Vele kippenboeren moesten immers hun dieren laten slachten. De kippenhouders zijn ondertussen hun stallen opnieuw aan het bevolken, maar door de grote vraag zijn er niet genoeg bruine leghennen. Hun witte soortgenoten zijn wel nog verkrijgbaar.

Bovendien is ook de schaarste aan leghennen een probleem dat zich ook in de supermarkt laat voelen. De prijs van de eieren staat momenteel op recordhoogte. De Boerenbond verwacht tot kerst prijzen die ongeveer een derde hoger liggen dan normaal.

1. Plant u maatregelen om de landbouwers te ondersteunen bij deze dure operatie om het plastic te vervangen? Zo ja, welke en wanneer?

Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale

DO 2017201819984

Question n° 1009 de madame la députée Leen Dierick du 07 décembre 2017 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Les effets de la crise du fipronil.

Le fipronil, qui sert à traiter les poux rouges et qui a semé la pagaille dans le secteur avicole l'été dernier, se fixe très facilement sur les matières synthétiques telles que le plastique. Dès lors, les éleveurs de volaille ont dû prendre des mesures radicales pour éliminer toute trace de cet insecticide. Aux Pays-Bas, certains éleveurs ont même choisi de remplacer les objets en plastique, ce qui engendre bien entendu des frais supplémentaires. Les éléments à remplacer étaient, entre autres, les tapis de nid, les portes à rabat et les abreuvoirs. Si l'on en croit les éleveurs avicoles néerlandais, le remplacement de ces composants coûterait jusqu'à un euro par poulet.

Nos éleveurs belges sont confrontés au même problème. Le Boerenbond a indiqué que les portes à rabat des pondoirs font également l'objet d'une attention particulière en Flandre. Il est ainsi préférable de les retirer, de les faire tremper et de les nettoyer en profondeur avant de les réinstaller. Certains éleveurs belges préfèrent toutefois placer de nouvelles portes.

Un autre effet secondaire de cette crise est la quasi-disparition des poules pondeuses rousses en Flandre. De nombreux éleveurs avicoles ont en effet dû abattre leurs bêtes. Ils se sont entre-temps attelés à repeupler leur poulailler, mais les poules rousses sont en nombre insuffisant du fait de la forte demande. Leurs congénères blanches sont néanmoins toujours disponibles.

La pénurie de pondeuses a en outre des conséquences perceptibles dans les supermarchés. Le prix des oeufs y atteint actuellement un niveau record. Le Boerenbond prévoit que ces prix seront d'un tiers supérieurs à la normale jusqu'à Noël.

1. Prévoyez-vous de prendre des mesures pour soutenir les éleveurs dans le cadre de cette opération coûteuse qu'est le remplacement du plastique? Dans l'affirmative, lesquelles et dans quels délais?

2. Zullen landbouwers hiervoor een beroep kunnen doen op het compensatiemechanisme die werd goedgekeurd om materiële schade te dekken? Waarom wel of waarom niet?

3. Bent u op de hoogte van de schaarste aan bruine leghennen? Hoe groot is de omvang van dit probleem? Is hierover reeds een overleg geweest met de sector? Zo ja, wat zijn de bevindingen?

4. Zal u, via onder meer het Prijzenobservatorium, de prijzen voor eieren opvolgen? Werd hiervoor een opdracht gegeven? Zo ja, wat zijn de bevindingen?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 10 september 2018, op de vraag nr. 1009 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 07 december 2017 (N.):

De Europese instanties hebben in december 2017 het door de federale regering voorgestelde compensatiemechanisme goedgekeurd zoals voorzien door de wet van 21 november 2017 betreffende compensaties ten gunste van bedrijven getroffen door de fipronilcrisis en het koninklijk besluit van 17 december tot vaststelling van de procedure en van de uitvoeringsbepalingen met betrekking tot de compensaties ten gunste van bedrijven van de primaire sector getroffen door de fipronilcrisis. Deze twee maatregelen werden gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 15 december 2017 voor wat betreft de wet van 21 november 2017 en dat van 22 december voor wat betreft het voormelde koninklijk besluit. Dit betekent dat elke getroffen pluimveehouder nu aanspraak kan maken op een compensatie en een dossier voor schadevergoeding kan indienen via het unieke loket dat sinds 02 januari 2018 toegankelijk is bij de FOD Beleid en Ondersteuning.

Deze compensaties hebben betrekking op het elimineren en compenseren van besmette dieren en eieren, op de gemaakte laboratoriumkosten en op het reinigen van de gecontamineerde stallen. Daarnaast is er een beperkte leegstandsvergoeding voorzien voor de bedrijven, die hun besmette dieren vroegtijdig hebben moeten laten slachten en voor wie er niet onmiddellijk vervangdieren beschikbaar waren. Ik heb voor de compensaties van de pluimveebedrijven 21 miljoen euro vrijgemaakt.

2. À cet égard, les éleveurs pourront-ils faire appel au mécanisme de compensation qui a été adopté en vue de couvrir les dommages matériels? Pourquoi?

3. Êtes-vous au courant de la pénurie de poules pondeuses rousses? Quelle est l'ampleur de ce problème? Une concertation avec le secteur a-t-elle déjà eu lieu? Dans l'affirmative, quelles constatations en ressortent-elles?

4. Suivrez-vous l'évolution du prix des oeufs, notamment pas le biais de l'Observatoire des prix? Une mission a-t-elle été confiée à cet égard? Dans l'affirmative, qu'a-t-il pu être constaté?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 10 septembre 2018, à la question n° 1009 de madame la députée Leen Dierick du 07 décembre 2017 (N.):

En décembre 2017, les instances européennes ont approuvé le mécanisme de compensation proposé par le gouvernement fédéral tel que prévu par la loi du 21 novembre 2017 relative à des compensations en faveur d'entreprises touchées par la crise du fipronil ainsi que l'arrêté royal du 17 décembre fixant la procédure et les modalités d'exécution concernant les compensations en faveur des entreprises du secteur primaire touchées par la crise du fipronil. Ces deux dispositions ont été publiées au *Moniteur belge* le 15 décembre 2017 pour ce qui concerne la loi du 21 novembre 2017 et le 22 décembre 2017 pour ce qui concerne l'arrêté royal précité. Cela signifie que tout éleveur de volailles impacté peut désormais introduire un dossier de compensation via le guichet unique, accessible depuis le 02 janvier 2018, au SPF Stratégie et Appui.

Ces compensations concernent l'élimination et le remplacement des animaux contaminés, la destruction des oeufs contaminés, les frais de laboratoire encourus et le nettoyage des poulaillers contaminés. Une indemnité limitée pour inoccupation est en outre prévue pour les exploitations qui ont dû abattre leurs animaux de manière anticipée et pour qui des animaux de remplacement n'étaient pas disponibles dans l'immédiat. J'ai libéré 21 millions d'euros pour les compensations des exploitations de volailles.

DO 2017201820352

Vraag nr. 1022 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 09 januari 2018 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Financiering van het FAVV.

Het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) wordt deels gefinancierd met een federale dotatie en deels met bijdragen van de voedselketenoperatoren die aan het toezicht van het agentschap onderworpen zijn.

Uit de begrotingstabellen blijkt dat de federale dotatie aan het FAVV sinds 2014 met zo'n 13 % is gedaald.

Toch daalt de begroting van het FAVV niet, zoals u tijdens de begrotingsbesprekingen hebt onderstreept (Doc 54 2690/024, blz. 33).

1. Kunt u me een overzicht bezorgen van de financiering van het FAVV in de periode 2014-2018, met een opsplitsing tussen de federale dotatie en de bijdragen van de operatoren?

2. Hoe evolueerde het aantal personeelsleden in dezelfde periode?

3. Wat was de impact van de lineaire besparingen op de efficiënte werking van het agentschap en op het nagestreefde voedselveiligheidsniveau?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 10 september 2018, op de vraag nr. 1022 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 09 januari 2018 (Fr.):

1. In de onderstaande tabel vindt u details over de financiering van het FAVV.

DO 2017201820352

Question n° 1022 de madame la députée Fabienne Winckel du 09 janvier 2018 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Le financement de l'AFSCA.

L'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) est financée en partie par une dotation du fédéral et en partie par les contributions payées par les opérateurs actifs au sein de la chaîne alimentaire et soumis au contrôle de l'Agence.

L'examen des tableaux budgétaires montre une diminution de la dotation fédérale à l'AFSCA de l'ordre de 13 % depuis 2014.

Toutefois, "il n'y a pas de baisse du budget de l'AFSCA", avez-vous souligné lors des débats budgétaires (Doc 54 2690/024, p. 33)

1. Pourriez-vous détailler les chiffres du financement de l'AFSCA sur la période 2014-2018 en opérant une ventilation selon les sources (dotation du fédéral, contribution des opérateurs)?

2. Pourriez-vous communiquer l'évolution des ressources humaines sur la période 2014-2018?

3. Comment les économies linéaires se sont-elles traduites sur l'efficacité de l'Agence et le niveau d'ambition de sécurité de la chaîne alimentaire?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 10 septembre 2018, à la question n° 1022 de madame la députée Fabienne Winckel du 09 janvier 2018 (Fr.):

1. Vous trouverez dans le tableau ci-dessous les détails concernant le financement de l'AFSCA pour la période 2014-2018.

	2014		2015		2016		2017		2018
	Begroting (EUR)/ *Budget (EUR)*	Realisaties (EUR)/ *Réalisations (EUR)*	Begroting (EUR)/ *Budget (EUR)*	Realisaties (EUR)/ *Réalisations (EUR)*	Begroting (EUR)/ *Budget (EUR)*	Realisaties (EUR)/ *Réalisations (EUR)*	Begroting (EUR)/ *Budget (EUR)*	Realisaties (EUR)/ *Réalisations (EUR)*	Begroting (EUR)/ *Budget (EUR)*
Dotatie/*Dotation*	108.129.000	107.775.000	95.103.000	95.102.000	93.557.000	93.332.000	93.729.977	93.710.000	94.019.181
Heffingen/*Contributions*	24.000.000	31.296.000	28.000.000	30.875.000	27.100.000	29.532.000	26.606.770	29.750.716	29.071.820
Retributies/*Rétributions*	39.731.000	38.884.000	38.080.000	39.487.000	38.568.000	40.263.000	39.288.900	38.736.857	40.043.247
Andere/*Autres*	6.091.000	6.857.000	5.913.000	3.005.000	6.024.000	4.071.000	6.198.000	6.297.134	6.545.761
Totaal inkomsten/*Total revenus*	177.951.000	184.812.000	167.096.000	168.469.000	165.249.000	167.198.000	165.823.647	168.494.707	169.680.009
Interdepartementale provisie/ *Provision interdépartementale*	389.000	389.000	2.958.000	2.958.000	184.000	184.000	7.300.412	7.300.412	0

2. Hieronder vindt u de evolutie van het aantal personeelsleden voor de periode 2014-2018.

2014: 1.161;

2015: 1.147;

2016: 1.091;

2017: 1.093.

3. Eén van de doelen van de overheid is om te voorkomen dat de schuldenlast bij toekomstige generaties wordt gelegd. Daarbij heeft het FAVV, net als andere overheden, de nodige besparingen moeten doorvoeren. Deze hadden geen invloed op het functioneren van het Agentschap, dat zich aan deze nieuwe budgettaire context aanpaste door de werking ervan te optimaliseren. Een concreet voorbeeld is de reorganisatie van de buitendiensten.

Bovendien kunt u vaststellen dat, zonder rekening te houden met de interdepartementale provisie, de dotatie is blijven toenemen sinds 2016. Bovendien liggen de gerealiseerde inkomsten sindsdien hoger dan de gebudgetteerde bedragen. Tot slot zult u voor de begroting 2018 de gevoelige toename vaststellen. Dit bedrag houdt geen rekening met de budgettaire verhoging met 2 miljoen euro op jaarbasis die werd verkregen tijdens de begrotingscontrole van maart 2018 om enerzijds de controles van het Agentschap te versterken in de vleessector en anderzijds het aantal controleurs op te schroeven.

2. Vous trouverez ci-dessous l'évolution du nombre des membres du personnel pour la période 2014-2018.

2014: 1.161;

2015: 1.147;

2016: 1.091;

2017: 1.093.

3. L'un des objectifs du gouvernement est d'éviter de faire supporter le poids de la dette par les générations futures. Ce faisant, l'AFSCA, à l'instar des autres administrations, a dû faire l'objet d'économies nécessaires. Celles-ci n'ont néanmoins en rien impacté le fonctionnement de l'Agence, qui s'est adapté à ce nouveau contexte budgétaire en procédant à une optimalisation de son fonctionnement. Un exemple concret est la réorganisation des services extérieurs.

De plus, vous constaterez que, sans tenir compte de la provision interdépartementale, la dotation n'a cessé d'augmenter depuis 2016. En outre, depuis lors, le revenu réalisé est supérieur aux montants budgétés. Vous noterez, enfin, l'augmentation sensible enregistrée pour le budget 2018. Ce montant ne tient pas compte de la rallonge budgétaire de 2 millions d'euros sur base annuelle obtenue lors du contrôle budgétaire de mars 2018 afin, d'une part, de renforcer les contrôles de l'Agence dans le secteur de la viande et, d'autre part, de renforcer ses effectifs de contrôleurs.

De interdepartementale provisie werd niet opgenomen in de jaarlijkse berekening. Dit kan worden verklaard door het feit dat deze provisie, ter herinnering, slechts een reserve is bij de FOD Beleid en Ondersteuning. Zij wordt trouwens beheerd door deze laatste. De bedoeling van deze provisie bestaat erin onverwachte uitgaven te dekken (bijvoorbeeld na een uitspraak in een juridisch geschil) en is steeds budgetneutraal voor het FAVV.

DO 2017201820374

Vraag nr. 1062 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 15 februari 2018 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Gebrekkige allergeneninformatie.

Sinds eind 2014 moeten handelaars hun klanten informeren over de aanwezigheid van allergenen in de producten die ze aanbieden.

Drie jaar na de inwerkingtreding van de wetgeving daaromtrent stelt Test-Aankoop de gebrekkige verstrekking van allergeneninformatie voor niet-voorverpakte voedingsmiddelen aan de kaak. De resultaten van de steekproef van Test-Aankoop en de statistieken van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) zijn immers niet bepaald geruststellend.

1. Hebt u kennisgenomen van de studie van Test-Aankoop en de statistieken van het FAVV? Wat is uw analyse ervan?

2. Test-Aankoop pleit voor meer controles op de correcte toepassing van de wetgeving. Werkt u daaraan? Wat kunt u hierover meedelen?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 10 september 2018, op de vraag nr. 1062 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 15 februari 2018 (Fr.):

1. Ik heb inderdaad kennis genomen van de studie van Test-Aankoop over de allergeneninformatie voor niet-voorverpakte levensmiddelen.

Deze studie ligt in dezelfde lijn van de bevindingen van het FAVV, met name dat de allergeneninformatie voor niet-voorverpakte levensmiddelen naar de consument toe momenteel ontoereikend is.

La provision interdépartementale n'a pas été incluse dans le calcul annuel. Cela s'explique par le fait que cette provision ne constitue pour rappel qu'une réserve auprès du SPF Stratégie et Appui. Elle est d'ailleurs gérée par celui-ci. L'objectif de cette provision est de couvrir des dépenses imprévues (par exemple après un jugement dans un contentieux) et est toujours budgétairement neutre pour l'AFSCA.

DO 2017201820374

Question n° 1062 de madame la députée Fabienne Winckel du 15 février 2018 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Manque d'informations sur les allergènes.

Depuis fin 2014, les commerçants ont l'obligation d'informer leurs clients de la présence ou non d'allergènes dans leurs produits.

Trois ans après l'entrée en vigueur de cette législation, Test-Achats dénonce des lacunes d'informations en matière d'allergènes pour les produits non préemballés. En effet, les résultats de l'enquête de Test-Achats, de même que les statistiques de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) sont loin d'être rassurants.

1. Avez-vous pu prendre connaissance de l'étude de Test-Achats ainsi que des statistiques de l'AFSCA? Quelle analyse en faites-vous?

2. Test-Achats souhaite davantage de contrôles pour veiller à une meilleure application de la loi. Y travaillez-vous? Que pouvez-vous dire à ce sujet?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 10 septembre 2018, à la question n° 1062 de madame la députée Fabienne Winckel du 15 février 2018 (Fr.):

1. J'ai en effet pris connaissance de l'étude de Test-Achats au sujet des informations sur les allergènes pour les denrées alimentaires non préemballées.

Cette étude rejoint les conclusions de l'AFSCA, à savoir que les informations sur les allergènes fournies au consommateur dans le cas des denrées alimentaires non préemballées sont actuellement insuffisantes.

2. Voor de allergeneninformatie bij niet-voorverpakte levensmiddelen zijn de eisen opgenomen in het koninklijk besluit van 17 juli 2014 tot vaststelling van de bepalingen inzake de mededeling van bepaalde stoffen en producten die allergieën of intoleranties veroorzaken voor niet-voorverpakte levensmiddelen.

Voor niet-voorverpakte levensmiddelen zijn zowel de schriftelijke als mondelinge overdracht van de allergeneninformatie toegestaan mits aan een aantal voorwaarden is voldaan.

Het FAVV controleert deze bepalingen tijdens elke inspectie in de distributiesector aan de hand van checklists die publiek beschikbaar zijn op zijn website. Elke vraag op de checklist heeft een wegingsfactor, die aangeeft hoe het belang van de vraag wordt ingeschat en die ook bepalend is voor het resultaat van de inspectie en de maatregelen die genomen worden.

In een eerste fase gingen deze inspecties gepaard met sensibilisering, daarvoor werden verschillende initiatieven genomen ter verbetering van de communicatie over allergenen aan de consument in de distributiesector, en voor een betere naleving van de wettelijke voorschriften op dit vlak:

- de problematiek werd herhaaldelijk aangekaart tijdens overlegvergaderingen met de beroepsfederaties die de sector vertegenwoordigen opdat de operatoren zouden gesensibiliseerd worden,

- een omzendbrief van 13 december 2014 waarin deze reglementering verduidelijkt wordt, werd gepubliceerd en kan op de website van het FAVV geraadpleegd worden,

- algemene informatie over allergenen worden op de website van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu ter beschikking gesteld,

- een FAQ "allergenen" werd gepubliceerd om een antwoord op de meest gestelde vragen over dit thema te geven,

- het Agentschap heeft een *quick-start*-fiche over allergenen en het beheer ervan uitgegeven om de operatoren te helpen rekening te houden met dit gevaar in het kader van hun autocontrolesysteem,

- in de FAQ "levensmiddelen die met het oog op de onmiddellijke verkoop worden voorverpakt vrijstelling van de voedingswaardedeclaratie" wordt aan de operatoren die een afwijking verkregen hebben inzake etikettering uitgelegd welke specifieke verplichtingen ze hebben op het vlak van allergeneninformatie aan de consument,

2. Les exigences relatives aux informations sur les allergènes pour les denrées alimentaires non préemballées sont reprises dans l'arrêté royal du 17 juillet 2014 fixant les dispositions en matière de déclaration de certaines substances ou certains produits provoquant des allergies ou intolérances pour les denrées alimentaires non préemballées.

Pour ces denrées, tant la transmission écrite que la transmission orale des informations sur les allergènes sont autorisées, moyennant le respect d'un certain nombre de conditions.

Lors de chaque inspection dans le secteur de la distribution, l'AFSCA contrôle ces dispositions à l'aide de checklists qui sont mises à la disposition du public sur son site Internet. Dans ces check-lists, un facteur de pondération est attribué à chaque question; celui-ci indique le degré d'importance accordé à la question et est déterminant pour le résultat de l'inspection et les mesures à prendre.

Dans un premier temps, ces inspections allaient de pair avec une sensibilisation des opérateurs. À cet effet, plusieurs initiatives ont été prises afin d'améliorer la communication envers le consommateur au sujet des allergènes dans le secteur de la distribution, ainsi que le respect des prescriptions légales en la matière:

- la problématique a été abordée à plusieurs reprises lors des réunions de concertation avec les fédérations professionnelles qui représentent le secteur afin de sensibiliser les opérateurs,

- une circulaire du 13 décembre 2014 clarifiant cette réglementation a été publiée et peut être consultée sur le site Internet de l'AFSCA,

- des informations générales sur les allergènes ont été mises à disposition sur le site Internet du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement,

- une FAQ "allergènes" a été publiée afin de répondre aux questions les plus fréquemment posées à ce sujet,

- l'Agence a publié une fiche *Quick Start* sur les allergènes et la gestion de ces derniers afin d'aider les opérateurs à tenir compte de ce danger dans le cadre de leur système d'autocontrôle,

- dans la FAQ "denrées alimentaires préemballées en vue de leur vente immédiate dérogation à l'étiquetage nutritionnel", il est expliqué aux opérateurs ayant obtenu une dérogation en matière d'étiquetage quelles sont leurs obligations spécifiques concernant les informations sur les allergènes à communiquer au consommateur,

- tijdens de organisatie van de acties "DIS-in-stad" (aangekondigde actie van het Agentschap die enkele dagen in een bepaalde gemeente loopt met een systematische controle van de inrichtingen uit de distributie), vinden infosessies plaats die bestemd zijn voor de operatoren vooraleer de actie gelanceerd wordt. De problematiek van allergenen en het beheer ervan wordt behandeld tijdens deze sessies,

- de voorlichtingscel van het Agentschap geeft opleidingen aan de operatoren van de distributie rond het thema hygiëne. Tijdens deze opleidingen wordt het gevaar "allergeen" en allergeneninformatie aan de consument aangekaart,

- de begeleidingscel verzorgt opleidingen voor operatoren over etikettering, waarin dit thema ook aan bod komt.

Niettegenstaande deze initiatieven blijkt duidelijk dat de overdracht van de allergeneninformatie naar de consument ontoereikend blijft voor de niet-voorverpakte levensmiddelen (zie hieronder) en daarom heeft het FAVV besloten om sinds 1 oktober 2017 de wegingsfactor van de vragen in verband met allergeneninformatie in de betreffende checklists te verhogen waardoor sneller maatregelen kunnen worden genomen bij non-conformiteiten.

Percentage niet-conforme vragen in verband met de allergeneninfo op niet-voorverpakte levensmiddelen in distributiesector:

2015: 60,1;

2016: 56,4;

2017: 50,1.

Terwijl we, zoals u kunt vaststellen, de voorbije jaren een positieve evolutie opmerken, blijft het resultaat evenwel nog onbevredigend. Het spreekt voor zich dat de informatie ten aanzien van de consument zo transparant mogelijk moet zijn.

- dans le cadre des actions "DIS en ville" (action annoncée de l'Agence, qui se déroule en quelques jours dans une commune donnée, avec un contrôle systématique des établissements de la distribution), l'AFSCA organise au préalable des sessions d'information destinées aux opérateurs, lors desquelles la problématique des allergènes et de la gestion de ces derniers est abordée,

- la cellule de vulgarisation de l'Agence dispense des formations sur le thème de l'hygiène pour les opérateurs de secteur de la distribution. Lors de ces formations, le danger lié aux allergènes et les informations à fournir au consommateur à ce sujet sont abordés,

- la cellule d'accompagnement dispense aux opérateurs des formations sur l'étiquetage, au cours desquelles ce thème est également abordé.

Malgré ces initiatives, il semble évident que, pour ce qui est des denrées alimentaires non préemballées, la transmission au consommateur des informations sur les allergènes reste insuffisante (voir ci-dessous). C'est pourquoi l'AFSCA a décidé, depuis le 1*er* octobre 2017, d'augmenter le facteur de pondération des questions relatives aux informations sur les allergènes dans les check-lists concernées, permettant ainsi une prise de mesures plus rapide en cas de non-conformités.

Pourcentage de questions non conformes concernant les informations sur les allergènes pour les denrées alimentaires non pré-emballées dans le secteur de la distribution:

2015: 60,1;

2016: 56,4;

2017: 50,1.

Si, comme vous pouvez le constater, on note une évolution positive ces dernières années, le résultat demeure cependant encore insatisfaisant. Il est évident que l'information doit être la plus transparente possible vis-à-vis du consommateur.

DO 2017201820522

Vraag nr. 1031 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 18 januari 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

RSVZ. - Gewestelijk kantoor Brussel-Hoofdstad. - Taalkennis personeel.

Ik verwijs naar mijn schriftelijke vragen nrs. 467 van 10 juni 2016, 526 van 30 augustus 2016 en 759 van 19 mei 2017, betreffende de taalkennis van het personeel van het Rijksinstituut voor de Sociale Verzekeringen der Zelfstandigen (RSVZ) - Gewestelijk kantoor Brussel-Hoofdstad.

1. Wat is de actuele stand van zaken voor wat de personeelsleden betreft die nog niet over het vereiste taalbrevet beschikten? Graag een opsplitsing per taalgroep.

2. Welke verdere maatregelen worden er desgevallend genomen met betrekking tot de personeelsleden die nog niet in orde zouden zijn met de verplichtingen inzake kennis van de tweede landstaal?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 10 september 2018, op de vraag nr. 1031 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 18 januari 2018 (N.):

1. Op 31 december 2017 bezetten zeven Nederlandstalige en twaalf Franstalige statutaire personeelsleden een plaats in de personeelsformatie van het gewestelijk kantoor Brussel-Hoofdstad. Daarnaast zijn er ook respectievelijk één Nederlandstalige en vijf Franstalige contractuele personeelsleden tewerkgesteld.

Onder de statutaire personeelsleden beschikken zes Nederlandstaligen en negen Franstaligen over het vereiste taalbrevet. Onder de contractuele personeelsleden bezitten één Nederlandstalige en drie Franstaligen het vereiste taalbrevet.

2. Het RSVZ heeft verschillende initiatieven genomen om aan de wettelijke verplichtingen te voldoen betreffende de kennis van de tweede landstaal in het gewestelijk kantoor Brussel-Hoofdstad.

In november en december 2017 volgden de Franstalige personeelsleden van het gewestelijk kantoor Brussel-Hoofdstad een interne verplichte opleiding Nederlands van 18 lesuren. De Nederlandstalige personeelsleden van het gewestelijk kantoor Brussel-Hoofdstad konden zich inschrijven voor een opleiding Frans bij het Opleidingsinstituut van de Federale Overheid die in 2018 zal doorgaan.

DO 2017201820522

Question n° 1031 de madame la députée Barbara Pas du 18 janvier 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

INASTI. - Bureau régional de Bruxelles-Capitale. - Connaissances linguistiques du personnel.

Je me réfère à mes questions écrites nos 467 du 10 juin 2016, 526 du 30 août 2016 et 759 du 19 mai 2017 relatives aux connaissances linguistiques du personnel de l'Institut national d'assurances sociales pour travailleurs indépendants (INASTI) - Bureau régional de Bruxelles-Capitale.

1. Quelle est actuellement la situation des membres du personnel qui ne disposaient pas du brevet linguistique requis? Merci de ventiler les données par groupe linguistique.

2. Quelles autres mesures seront prises, le cas échéant, à l'égard des membres du personnel qui ne seraient pas encore en règle du point de vue de leurs obligations en matière de connaissance de la seconde langue nationale?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 10 septembre 2018, à la question n° 1031 de madame la députée Barbara Pas du 18 janvier 2018 (N.):

1. Au 31 décembre 2017, sept agents statutaires néerlandophones et douze agents statutaires francophones occupent une place dans le cadre du personnel du bureau régional de Bruxelles-Capitale. En outre, un agent contractuel néerlandophone et cinq agents contractuels francophones y sont également occupés.

Parmi les agents statutaires, six Néerlandophones et neuf Francophones disposent du brevet linguistique requis. Parmi les agents contractuels, un agent néerlandophone et trois agents francophones possèdent le brevet linguistique requis.

2. L'INASTI a pris différentes initiatives pour respecter les obligations légales en matière de connaissance de la deuxième langue au sein du bureau régional de Bruxelles-Capitale.

En novembre et décembre 2017, les agents francophones du bureau régional de Bruxelles-Capitale ont suivi une formation interne obligatoire de Néerlandais qui comportait 18 heures de cours. Les agents néerlandophones du bureau régional Bruxelles-Capitale ont pu s'inscrire à une formation Français à l'Institut de Formation de de l'Administration fédérale qui a lieu en 2018.

In 2018 zijn opnieuw negen lesuren gepland voor een interne opleiding Nederlands met het oog op de voorbereiding op het mondeling taalexamen van artikel 9§2 zoals omschreven in het koninklijk besluit van 8 maart 2001 tot vaststelling voor het uitreiken van de bewijzen omtrent de taalkennis.

Daarnaast start de Opleidingscel conversatietafels bij het RSVZ om de kennis van de tweede landstaal te stimuleren. Deze conversatietafels lopen gedurende tien weken, van 25 september tot 4 december 2018. Voordat de conversatietafels van start gaan, worden de animatoren gecoacht door een verantwoordelijke van Patatifed (advies, materiaal, onderwerpen voor debat, spelletjes en andere tools zoals websites, videolinks). De verantwoordelijke van het Patatifed-team zal de eerste conversatietafel animeren en zal de animatoren begeleiden gedurende het ganse traject. De deelnemers zullen op deze manier de kans krijgen om te debatteren, te discussiëren, hun vocabularium uit te breiden en hun grammaticale kennis op te frissen.

Daarnaast zal ter gelegenheid van de volgende planningsgesprekken opnieuw een ontwikkelingsdoelstelling toegevoegd worden aan de bestaande doelstellingen voor de personeelsleden van het gewestelijk kantoor Brussel-Hoofdstad, met name "de nodige taalcompetenties verwerven om het taalbrevet (artikel 9 §2) te behalen teneinde te voldoen aan de wettelijke bepalingen inzake de personeelsbezetting binnen het gewestelijk kantoor Brussel-Hoofdstad". Deze ontwikkelingsdoelstelling zal geëvalueerd worden aan het einde van de cyclus.

En 2018, neuf heures de cours sont à nouveau prévus pour un cours interne de Néerlandais, destiné à la préparation de l'examen oral de l'article 9 §2, tel qu'il est défini dans l'arrêté royal du 8 mars 2001 fixant les conditions de délivrance des certificats de connaissances linguistiques.

En outre, la cellule Formation lance des tables de conversation au sein de l'INASTI afin de stimuler la connaissance de la deuxième langue. Ces tables de conversation s'étaleront sur dix semaines, du 25 septembre au 4 décembre 2018. Avant le début des tables de conversation, les animateurs seront coachés par un responsable de Patatifed (conseils, matériel, sujets de débat, jeux et autres outils utiles tels que sites internet et vidéos). Ensuite, le responsable de l'équipe Patatifed animera la première table de conversation et accompagnera les animateurs tout au long du trajet. Les participants auront ainsi l'occasion de débattre, discuter, élargir leur vocabulaire et rafraîchir leurs connaissances grammaticales.

En outre, à l'occasion des prochains entretiens de planification, un objectif de développement sera à nouveau ajouté aux objectifs existants pour les agents du bureau régional de Bruxelles-Capitale, à savoir "acquérir les compétences linguistiques nécessaires à l'obtention du brevet linguistique (article 9, §2) afin de répondre aux exigences légales en matière d'occupation du personnel au sein du bureau régional de Bruxelles-Capitale". Cet objectif de développement fera l'objet d'une évaluation à la fin du cycle.

DO 2017201820544

Vraag nr. 1115 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 april 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Het recht op terugbetaling van medische zorgen in geval van afbetalingsplan.

Wie een afbetalingsplan heeft voor een openstaande schuld (bijdragen) bij de Sociale Zekerheid en er gedurende twee jaar geen bijdragebons naar de mutualiteit kunnen worden verstuurd, heeft als zelfstandige geen recht meer op tussenkomst in medische zorgen. Dat laatste geldt ook voor de kinderen.

DO 2017201820544

Question n° 1115 de madame la députée Barbara Pas du 06 avril 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Le droit au remboursement des soins médicaux en cas de plan d'apurement.

Le droit au remboursement des frais médicaux est dénié à tout travailleur indépendant sous le coup d'un plan d'apurement pour une dette (cotisations) auprès de la Sécurité sociale et qui pendant deux ans ne peut plus envoyer de bons de cotisation à la mutualité. Cette dernière disposition s'étend aux frais médicaux des enfants.

Deze schuld kan bijvoorbeeld door een herziening (die men pas na drie jaar krijgt) vrij snel oplopen waardoor men meestal een afbetalingsplan moet aanvragen. Een afbetalingsplan voor een herziening en het betalen van de recentere bijdragen is in vele gevallen financieel niet haalbaar. Met het betalen van de recentere bijdragen stopt men bovendien omdat men een afbetalingsplan volgt voor de herziening. Eerst betaalt men immers de herziening af, waardoor de nieuwe bijdragen ook opschuiven en men zo in een straatje zonder onmiddellijk einde komt te zitten.

Men kan daarvoor wel een extra verzekering afsluiten, maar die is behoorlijk duur en het ligt voor de hand dat wie de bijdragen niet of niet volledig kan betalen ook geen extra verzekering kan afsluiten. En dan zwijgen we nog over de intresten die erbij komen.

Men kan ook een vrijstelling vragen, maar die krijgt men niet zomaar. Er wordt immers nagegaan of men een huis bezit en als dat het geval is, wordt deze niet toegestaan. Ook het hebben van een eenmanszaak of vennootschap maakt blijkbaar een verschil in het toekennen van vrijstelling.

Wie afbetaalt draagt nog steeds bij aan de Sociale Zekerheid. Bovendien is het onaanvaardbaar dat kinderen niet kunnen terugvallen op dit vangnet. Dit zou steeds moeten gebeuren, ongeacht of ouders hun de schuld kunnen afbetalen of niet, vermits kinderen hiervoor geen verantwoordelijkheid dragen.

1. Hoeveel personen vroegen in 2017 een afbetalingsplan aan? Graag een opsplitsing per Gewest.

2. Om welke beroepen ging het?

3. Aan hoeveel personen werd dit afbetalingsplan toegekend (zelfde opsplitsing als in punt 1)?

4. Hoeveel personen kregen kwijtschelding (zelfde opsplitsing als in punt 1)?

5. Vindt u het aanvaardbaar dat er geen terugbetaling meer wordt gedaan voor medische kosten in geval er een afbetalingsplan is?

6. Vindt u het meer specifiek in deze gevallen aanvaardbaar dat ook voor de kinderen geen terugbetaling van medische kosten wordt gedaan?

7. Overweegt u maatregelen te nemen om daar een wijziging in aan te brengen?

À la suite d'une régularisation de cotisations (reçue seulement après trois ans), le montant d'une telle dette peut parfois enfler rapidement et obliger l'intéressé à demander un plan d'apurement. Dans de nombreux cas, conjuguer financièrement les échéances du plan d'apurement obtenu à la suite d'une régularisation de cotisations et le paiement des cotisations plus récentes s'avère impossible. L'intéressé, soucieux de respecter le plan d'apurement, interrompt le paiement des cotisations plus récentes. Il apure en effet en priorité la régularisation de cotisations ; le paiement des nouvelles cotisations est à son tour reporté et c'est le début d'un cercle vicieux sans issue immédiate.

Pour se prémunir de ce risque, il est possible de souscrire une assurance supplémentaire, dont la prime est toutefois relativement coûteuse et il va, dès lors, de soi que l'indépendant qui ne réussit pas à s'acquitter d'une partie ou de la totalité de ses cotisations ne peut pas se permettre le luxe d'une assurance supplémentaire. Sans parler des intérêts qui viennent s'ajouter aux sommes dues.

L'indépendant en difficulté peut également demander une dispense du paiement des cotisations sociales, mais celle-ci est soumise à certaines conditions. La dispense sera refusée à l'indépendant propriétaire d'un bien immobilier. Apparemment, l'octroi de la dispense est également influencé par le statut juridique (entreprise individuelle ou société).

Le bénéficiaire d'un plan d'apurement continue à cotiser à la Sécurité sociale. De plus, il est inadmissible que les enfants ne puissent pas bénéficier de ce filet de sécurité. Peu importe que les parents soient ou non en mesure d'apurer leur dette, les enfants ne sont pas responsables de la situation et devraient, dès lors, toujours jouir de ces prestations sociales.

1. Pourriez-vous indiquer, par Région, combien de personnes ont demandé un plan d'apurement en 2017?

2. Quelles étaient les professions concernées?

3. Combien de personnes ont-elles obtenu ce plan d'apurement par Région?

4. Combien de personnes ont-elles obtenu une remise des majorations de cotisations? Pourriez-vous ventiler les chiffres par Région?

5. La suspension du remboursement des frais médicaux en cas de plan d'apurement vous paraît-elle acceptable?

6. Jugez-vous en particulier admissible que dans de telles situations, la mesure s'étende également aux enfants?

7. Envisagez-vous de prendre des mesures pour modifier la réglementation en la matière?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 10 september 2018, op de vraag nr. 1115 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 april 2018 (N.):

1. tot 3. Het Rijksinstituut voor de Sociale Verzekeringen der Zelfstandigen (RSVZ) beschikt niet over de gevraagde gegevens.

4. Wat betreft de kwijtschelding van verhogingen, heeft het RSVZ in 2017 21.070 kwijtscheldingsbeslissingen genomen voor een totaalbedrag van 15.833.151,93 euro. Er is geen enkele opsplitsing naar gewest of naar beroep beschikbaar.

5. Er is enkel recht op gezondheidszorgen als de zelfstandige in orde is met de betaling van de bijdragen voor het tweede voorafgaande jaar. Zolang de voorlopige bijdragen voor dat jaar niet volledig werden betaald, kan het sociaal verzekeringsfonds geen bijdragenbon uitreiken.

6. en 7. Deze reglementering beantwoordt natuurlijk aan doelstellingen inzake invordering van sociale bijdragen. We moeten er evenwel over waken dat deze regel niet tot gevolg heeft dat medische zorgen worden uitgesteld, met name in hoofde van zieke kinderen.

Deze ongewenste effecten kunnen in bepaalde gevallen vermeden worden, enerzijds door het feit dat de zelfstandige retroactief zijn recht op terugbetaling terugkrijgt wanneer het afbetalingsplan nageleefd en afgesloten wordt. Anderzijds, in gevoelige of hoogdringende gevallen, kan de mutualiteit voorstellen aan de belanghebbende om een specifieke premie te betalen die hem toelaat zichzelf en zijn gezin te dekken voor gezondheidszorgen.

Ik laat momenteel door mijn administratie onderzoeken in welke mate een onvoorwaardelijk recht op terugbetaling van gezondheidszorgen ingevoerd zou kunnen worden voor deze kinderen in het socialezekerheidsstelsel van de zelfstandigen.

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 10 septembre 2018, à la question n° 1115 de madame la députée Barbara Pas du 06 avril 2018 (N.):

1. à 3. L'Institut national d'assurances sociales pour les travailleurs indépendants (INASTI) ne dispose pas des données demandées.

4. En ce qui concerne la remise des majorations, l'INASTI a pris, en 2017, 21.070 décisions de renonciation pour un montant total de 15.833.151,93 euros. Aucune ventilation par Région, ni par profession, n'est disponible.

5. Il n'y a de droit aux soins de santé que si l'indépendant est en ordre de cotisations pour la deuxième année qui précède. Tant que les cotisations provisoires de cette année-là n'ont pas été totalement payées, la caisse d'assurances sociales ne peut pas délivrer de bon de cotisations.

6. et 7. Cette réglementation répond bien entendu à des objectifs de recouvrement des cotisations sociales. Nous devons néanmoins veiller à ce que cette règle n'ait pas pour conséquence que des soins médicaux soient reportés, notamment dans le chef d'enfants malades.

Ces effets indésirables peuvent dans certains cas être évités, d'une part, par le fait que l'indépendant retrouve rétroactivement son droit aux remboursements lorsque le plan d'apurement est honoré et clôturé. D'autre part, dans les cas sensibles ou urgents, la mutualité peut proposer à l'intéressé de payer une prime spécifique lui permettant d'être couvert ainsi que sa famille en matière soins de santé.

Je fais actuellement examiner par mon administration dans quelle mesure un droit inconditionnel de remboursement des soins de santé peut être mis en oeuvre pour ces enfants dans le régime de sécurité sociale des travailleurs indépendants.

DO 2017201821546

Vraag nr. 1080 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 05 maart 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Veehouderij en gezondheid.

De literatuurstudie van de West-Vlaamse Milieufederatie (WMF) en het bijbehorende tv-optreden openden in Vlaanderen het debat over veehouderij en gezondheid. De WMF richtte zich rechtstreeks tot de beleidsmakers, met resultaat want ook in het Vlaams Parlement werd de kwestie geagendeerd.

De WMF waarschuwde voor mogelijke gezondheidsrisico's verbonden aan de (intensieve) veehouderij. Er zijn onderzoeken met tegenstrijdige conclusies en dito berichtgeving. minister Schauvliege kijkt naar de federale onderzoeksinstellingen om één en ander uit te klaren, maar rekent ook op het eigen landbouwonderzoeksinstituut ILVO.

Uit het onderzoek van het ILVO in opdracht van de provincie West-Vlaanderen blijkt dat er geen wetenschappelijk bewijs is dat wonen in een omgeving van veebedrijven schadelijk is voor de gezondheid.

Het ILVO vertrok in het literatuuronderzoek van de twee rapporten die in Vlaanderen maar ook in Nederland stof hebben doen opwaaien: het rapport van de WMF en een uitgebreide studie (VGO-rapport) van het Nederlandse Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu. Een groot deel van de aangehaalde risico's blijkt niet relevant te zijn en/of niet specifiek voor omwonenden van veehouderijen.

Drie risico's worden weerhouden en moeten volgens de studie verder onderzocht worden:

- de rol van fijn stof (al dan niet in combinatie met ammoniak);

- endotoxines (al dan niet in combinatie met stof);

- de verspreiding van Q-koorts in het geval van een epidemie bij kleine herkauwers.

In het Vlaams Parlement kwam deze studie reeds aan bod, waarbij gepolst werd of minister Schauvliege bereid is om verder onderzoek te ondersteunen. Maar niet minister Schauvliege is aan zet, wel de federale collega's.

DO 2017201821546

Question n° 1080 de madame la députée Nathalie Muylle du 05 mars 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Les risques pour la santé liés aux pratiques d'élevage.

L'étude de littérature de la *West-Vlaamse Milieufederatie* (WMF) et l'intervention y afférente de l'organisation dans un programme télévisé ont déclenché le débat en Flandre sur le thème de l'incidence de l'élevage sur la santé. La WMF a directement interpellé les responsables politiques, avec succès, puisque le thème a également été inscrit à l'ordre du jour des travaux du Parlement flamand.

La WMF a mis en garde contre de possibles risques pour la santé liés à la pratique de l'élevage (intensif). Les conclusions d'autres études qui prennent le contrepied de cet avertissement sont également diffusées. La ministre flamande Joke Schauvliege se tourne vers les établissements de recherche fédéraux pour clarifier la situation, tout en comptant également sur l'ILVO, l'institut flamand de recherche agronomique.

Il ressort des recherches effectuées par l'ILVO à la demande de la province de Flandre occidentale qu'aucune preuve scientifique ne vient étayer l'affirmation selon laquelle habiter à proximité d'exploitations d'élevage présente un risque pour la santé.

Les travaux de l'ILVO ont débuté par une analyse des deux rapports qui ont suscité l'émoi tant en Flandre qu'aux Pays-Bas: le rapport de la WMF et celui publié à l'issue d'une étude fouillée intitulée "*Veehouderij en Gezondheid van Omwonenden*" (VGO), réalisée aux Pays-Bas par le *Nederlandse Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu*. Une part importante des risques rapportés ne semblent pas pertinents et/ou n'affectent pas en particulier les riverains d'exploitations d'élevage.

Trois risques ont néanmoins été relevés et nécessitent selon l'étude un examen plus approfondi:

- le rôle des particules fines (associées ou non à l'ammoniac);

- les endotoxines (associées ou non aux particules fines);

- la propagation de la fièvre Q en cas d'épizootie parmi les petits ruminants.

L'étude a déjà été évoquée au Parlement flamand où les parlementaires ont tenté de savoir si la ministre Schauvliege est disposée à soutenir des recherches ultérieures. La balle n'est toutefois pas dans le camp de la ministre flamande, mais plutôt de ses collègues fédéraux.

1. Bent u bereid om een uitgebreid verder volksgezondheidsonderzoek te doen naar Nederlands voorbeeld? Indien ja, kan u een stand van zaken meegeven? Wanneer verwacht u hiervan resultaten? Indien niet, waarom niet?

2. Heeft u hieromtrent reeds een overleg gehad met uw federale collega mevrouw Maggie De Block? Indien ja, kan u kort meegeven wat jullie beslist hebben? Indien niet, wordt er nog een overleg gepland? Indien ja, wanneer?

3. Zal u hierover een overleg plannen met uw collega minister Schauvliege?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 10 september 2018, op de vraag nr. 1080 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 05 maart 2018 (N.):

Ik nodig het geachte lid uit haar vraag te stellen aan mijn collega, de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid (Vraag nr. 2649 van 2 oktober 2018).

1. Etes-vous disposée à emboîter le pas du gouvernement néerlandais et à demander une nouvelle enquête de santé publique approfondie? Dans l'affirmative, pourriez-vous faire état des résultats des études déjà réalisées sur le sujet? Quand attendez-vous les résultats de l'étude? Dans la négative, pourquoi?

2. Avez-vous déjà consulté votre collègue du gouvernement fédéral, Mme Maggie De Block? Dans l'affirmative, pourriez-vous commenter brièvement les décisions prises? Dans la négative, une concertation est-elle prévue? Si oui, à quelle date?

3. Comptez-vous organiser une concertation sur ce thème avec votre homologue flamande, Mme Joke Schauvliege?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 10 septembre 2018, à la question n° 1080 de madame la députée Nathalie Muylle du 05 mars 2018 (N.):

J'invite l'honorable membre à adresser sa question à ma collègue, ministre des Affaires sociales et de la Santé publique (Question n° 2649 du 2 octobre 2018).

DO 2017201822247

Vraag nr. 1110 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 03 april 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Herverpakking voedingswaren.

Verpakte voedingswaren moeten een etikettering krijgen waarop heel wat informatie staat, waaronder uiteraard de vervaldatum. Evenwel kunnen goederen ook herverpakt worden, waarna ze een nieuwe etikettering krijgen.

1. a) Klopt het dat een product dat de vervaldatum nadert herverpakt kan worden en via het nieuwe etiket een nieuwe vervaldatum kan krijgen die de eerste vervaldatum overschrijdt? Zo ja, heeft het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) recht om tussen te komen indien dit gebeurt?

b) Hoe vaak is dat de afgelopen vijf jaar, jaarlijks, gebeurd?

2. Welke sanctie kan worden opgelegd aan wie goederen vóór hun vervaldatum herverpakt en een nieuwe vervaldatum op het nieuwe etiket voorziet die de oorspronkelijke vervaldatum overschrijdt?

DO 2017201822247

Question n° 1110 de madame la députée Nele Lijnen du 03 avril 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Le réemballage des denrées alimentaires.

Les produits alimentaires emballés doivent faire l'objet d'un étiquetage comprenant de nombreuses informations, dont, bien sûr, leur date de péremption. S'ils sont, par ailleurs, réemballés, ils doivent faire l'objet d'un nouvel étiquetage.

1. a) Est-il exact qu'un produit dont la date de péremption est imminente peut être réemballé et recevoir ainsi une nouvelle date de péremption excédant la première? Dans l'affirmative, l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) a-t-elle le droit d'intervenir, le cas échéant?

b) Combien de fois par an cette situation s'est-elle présentée au cours des cinq dernières années?

2. Quelle sanction peut-elle être infligée aux personnes qui procèdent au réemballage de produits avant leur date de péremption et prévoient sur la nouvelle étiquette une date de péremption excédant la première?

3. Staat er een limiet op het aantal keer dat een voedingsproduct kan worden herverpakt?

4. Heeft het FAVV kennis van praktijken waarbij bijna of recent vervallen voedingswaren uit de oorspronkelijke verpakking worden gehaald en vermengd met verse voedingswaren in een nieuwe verpakking?

5. Hoe wordt dit gecontroleerd?

6. Beschikt het FAVV over voldoende controle- en sanctiemechanismen om dergelijke praktijken tegen te gaan? Over welke mechanismen gaat het hier?

Zo neen, welke aanpassingen van de huidige regelgeving zijn er nodig?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 10 september 2018, op de vraag nr. 1110 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 03 april 2018 (N.):

1. a) De Europese wetgeving, verordening nr. 10/2011, bepaalt dat een houdbaarheidsdatum een verplichte vermelding is voor voorverpakte levensmiddelen.

Er dient niettemin een onderscheid gemaakt te worden tussen de twee types houdbaarheidsdata: de datum van minimale houdbaarheid en de uiterste consumptiedatum.

a. De uiterste houdbaarheidsdatum die vermeld wordt als "te gebruiken tot", wordt aangebracht op zeer bederfelijke eetwaren. Na deze datum zou er een onmiddellijk gevaar kunnen optreden voor de menselijke gezondheid en bijgevolg worden deze levensmiddelen na het overschrijden van de uiterste houdbaarheidsdatum als onveilig gezien en mogen ze na die datum niet meer verkocht, verdeeld, verwerkt en/of geconsumeerd worden.

Voor het verstrijken van die datum kunnen een aantal behandelingen worden uitgevoerd die een invloed zouden kunnen hebben op de houdbaarheidsdatum.

Zo kunnen levensmiddelen in hun oorspronkelijke verpakking worden ingevroren, dit dient zo snel mogelijk te gebeuren om een zo optimaal mogelijke kwaliteit te waarborgen.

Door het invriezen kan de houdbaarheid verlengd worden met een periode die vastgelegd wordt op basis van een risicoanalyse, uitgevoerd door de verantwoordelijke voor het invriesproces.

Ook als het levensmiddel uit de oorspronkelijk verpakking wordt gehaald en verwerkt wordt, bijvoorbeeld onder de vorm van een warmtebehandeling, kan de houdbaarheidsduur verlengd worden, maar ook hier moet dit kunnen aangetoond worden op basis van een risicoanalyse.

3. Existe-t-il une limite au nombre de fois qu'un produit alimentaire peut être réemballé?

4. L'AFSCA a-t-elle connaissance de pratiques consistant à retirer de leur emballage des denrées quasiment ou récemment périmées pour mélanger celles-ci à des aliments frais dans un nouvel emballage?

5. Comment contrôle-t-on s'il est recouru à ces pratiques?

6. L'ASFCA dispose-t-elle de mécanismes de contrôle et de sanctions suffisants pour lutter contre ces pratiques? Dans l'affirmative, quels sont ces mécanismes?

Dans la négative, quelles adaptations doivent-elles être apportées à la réglementation actuelle?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 10 septembre 2018, à la question n° 1110 de madame la députée Nele Lijnen du 03 avril 2018 (N.):

1. a) La législation européenne, et plus précisément le Règlement n° 10/2011, dispose que la date de péremption est une mention obligatoire pour les denrées alimentaires préemballées.

Il convient néanmoins de faire la distinction entre les deux types de dates de péremption, à savoir la date de durabilité minimale et la date limite de consommation.

a. La date limite de consommation, précédée des termes "à consommer jusqu'au", est indiquée sur les denrées alimentaires très périssables. Au-delà de cette date, ces denrées sont susceptibles de présenter un danger immédiat pour la santé humaine. Par conséquent, une fois la date limite de consommation dépassée, ces denrées alimentaires sont considérées comme à risque et ne peuvent plus être vendues, distribuées, transformées et/ou consommées.

Avant cette date, un certain nombre d'opérations susceptibles d'avoir une incidence sur la date de péremption peuvent être réalisées.

Les denrées alimentaires peuvent ainsi être congelées dans leur emballage d'origine; cela doit se faire dans les plus brefs délais afin de garantir une qualité optimale.

La congélation permet de prolonger la durée de conservation pour une période déterminée sur base d'une analyse des risques réalisée par le responsable du processus de congélation.

La durée de conservation peut aussi être prolongée lorsque la denrée alimentaire est sortie de son emballage d'origine et soumise à une transformation (par ex. un traitement thermique), mais cela doit également reposer sur une analyse des risques.

Als daarentegen de oorspronkelijk verpakking wordt verwijderd en het levensmiddel wordt herverpakt of versneden zonder bijkomende behandeling die de houdbaarheid verlengt, dan kan er op basis van een risicoanalyse een nieuwe houdbaarheidsdatum worden vermeld, die in elk geval de oorspronkelijke niet mag overschrijden. De houdbaarheidsdatum op de nieuwe verpakking mag in dit geval dus wel vroeger, maar nooit later zijn dan op de oorspronkelijke verpakking.

b. De datum van minimale houdbaarheid, die vermeld wordt als "ten minste houdbaar tot", wordt vermeld op microbiologisch minder kwetsbare producten waarbij er dus minder snel een risico voor de gezondheid van de consument optreedt. Tot die datum waarborgt de fabrikant een veilig en kwalitatief product. Nadien kan, afhankelijk van het type levensmiddel en de verstreken termijn, de kwaliteit afnemen, maar er is geen onmiddellijk gevaar voor de consument te verwachten, zolang de verpakking intact is en de bewaarvoorschriften worden nageleefd.

Na deze datum kunnen deze producten wel nog verwerkt of verkocht worden maar dat gebeurt onder de verantwoordelijkheid van, respectievelijk, de verwerker of verkoper. Die operator moet nagaan of de producten nog geschikt zijn.

In geen enkel geval mag de datum op de verpakking door de verkoper gewijzigd worden.

Zomaar, zonder enige vorm van verwerking en risicoanalyse kan een levensmiddel dus niet herverpakt worden met een nieuwe houdbaarheidsdatum later dan de oorspronkelijke. Dit alles staat ook vermeld in een FAVV omzendbrief van 23 december 2011 met betrekking tot de houdbaarheidsdata.

Daarnaast dient de operator zich er ook van te vergewissen dat het product ook na herverpakken traceerbaar blijft.

Bij de dagdagelijkse controles worden de etiketteringsvereisten geverifieerd. Daarnaast, als het FAVV vermoedens heeft over frauduleuze praktijken bij het herverpakken, wordt de cel die zich, onder andere, toespitst op het tegengaan van fraude, nl. de Nationale Opsporingseenheid van het FAVV (NOE) ingeschakeld en kan deze maatregelen opleggen.

Si par contre l'emballage d'origine est enlevé et que la denrée alimentaire est réemballée ou découpée sans traitement complémentaire pouvant prolonger la durée de conservation, une nouvelle date de péremption peut être déterminée sur base d'une analyse des risques, mais elle ne peut en aucun cas dépasser la date initiale. Dans ce cas, la date de péremption apposée sur le nouvel emballage peut donc être avancée, mais jamais repoussée par rapport à celle de l'emballage d'origine.

b. La date de durabilité minimale, précédée des termes "à consommer de préférence avant le", est apposée sur les produits moins vulnérables microbiologiquement parlant, et qui présentent donc moins rapidement un risque pour la santé du consommateur. Jusqu'à cette date, le fabricant garantit un produit sûr et de qualité. Après cela, la qualité peut diminuer selon le type de denrée alimentaire et la période de dépassement, mais il n'y a pas de danger immédiat pour le consommateur si l'emballage est intact et que les consignes de conservation sont respectées.

Après cette date, ces produits peuvent néanmoins encore être transformés ou vendus, mais cela engage respectivement la responsabilité du transformateur ou du vendeur. Cet opérateur doit vérifier que les produits sont encore propres à la consommation.

Le vendeur ne peut en aucun cas modifier la date mentionnée sur l'emballage.

Une denrée alimentaire n'ayant subi aucune forme de transformation et n'ayant pas fait l'objet d'une analyse des risques ne peut donc pas être pourvue d'un nouvel emballage mentionnant une date de péremption ultérieure à la date initiale. Tout cela est également mentionné dans une circulaire de l'AFSCA datant du 23 décembre 2011 relative aux dates de péremption.

L'opérateur doit en outre s'assurer que le produit reste également traçable après son réemballage.

Les exigences en matière d'étiquetage sont vérifiées lors des contrôles quotidiens. En outre, si l'AFSCA soupçonne le recours à des pratiques frauduleuses lors du réemballage, elle fait appel à la cellule qui se consacre entre autres à la lutte contre la fraude, à savoir l'Unité nationale d'Enquête de l'AFSCA (UNE). Cette dernière peut alors imposer des mesures.

b) Hieronder worden in twee tabellen het aantal pv's weergeven, die uitgeschreven werden door de Nationale Opsporingseenheid. In de eerste tabel wordt het aantal pv's weergegeven voor inbreuken betreffende etikettering, waaronder heretikettering, voor de laatste vijf jaar. De tweede tabel geeft het aantal pv's weer voor inbreuken betreffende de bewaaromstandigheden, waaronder herverpakking.

Tabel 1: Aantal pv's uitgeschreven door de NOE betreffende etikettering (onder andere heretiketteren).

b) Deux tableaux reprennent ci-dessous le nombre de P.-V. qui ont été établis par l'Unité nationale d'Enquête. Le premier tableau donne le nombre de P.-V. dressés dans le cadre d'infractions relatives à l'étiquetage, y compris au réétiquetage, au cours des cinq dernières années. Le deuxième tableau donne le nombre de P.-V. dressés dans le cadre d'infractions relatives aux conditions de conservation, y compris au réemballage.

Tableau 1. Nombre de P.-V. dressés par l'UNE concernant l'étiquetage (entre autre le réétiquetage).

Jaar/ *Année*	Aantal PV's/ *Nombre de PV*
2013	13
2014	9
2015	16
2016	8
2017	13

Tabel 2: Aantal pv's uitgeschreven door de NOE betreffende bewaarvoorwaarden (onder andere herverpakken).

Tableau 2. Nombre de P.-V. dressés par l'UNE concernant les conditions de conservation (entre autre le réemballage).

Jaar/ *Année*	Aantal PV's/ *Nombre de PV*
2013	5
2014	1
2015	1
2016	6
2017	1

2. Voor het bepalen van de sancties moet elk geval apart bekeken worden en dienen alle aspecten in rekening te worden gebracht. De operatoren kunnen beboet worden; hun vergunning en erkenning kan ingetrokken worden; de betrokken goederen kunnen vernietigd worden, enz.

3. Er staat geen limiet op het aantal keer dat een levensmiddel kan worden herverpakt. Wel dient dit steeds in de hierboven beschreven gepaste omstandigheden te gebeuren. Deze herverpakkingsstappen kunnen bv. plaatsvinden bij het verkleinen van verkoopseenheden.

2. En vue de déterminer les sanctions, chaque cas doit être examiné séparément et tous les aspects doivent être pris en compte. Les opérateurs peuvent recevoir une amende; leur autorisation et leur agrément peuvent être retirés; les marchandises concernées peuvent être détruites, *etc*.

3. Le nombre de fois où une denrée alimentaire peut être réemballée n'est pas limité. Cela doit toutefois toujours avoir lieu dans les conditions adéquates précisées ci-dessus. Ces étapes de réemballage peuvent par exemple avoir lieu lors de la réduction des unités de vente.

4. Het FAVV wijst mij erop dat het mengen van verse en ingevroren producten een praktijk is die geaccepteerd wordt voor zover zij geen enkel risico inhoudt voor de gezondheid van de consument. Zo kan bijvoorbeeld ingevroren gehakt vlees gemengd worden met vers gehakt vlees om het afkoelingsproces van het vlees te versnellen. Een product waarvan de houdbaarheidsdatum "te gebruiken tot" overschreden is, mag daarentegen natuurlijk nooit meer terugkomen in de voedselketen.

5. Bedrijven mogen enkel conforme producten op de markt brengen. Het is aan de operator om in het kader van zijn autocontrolesysteem de nodige procedures uit te werken om de risico's te beheersen, dus ook deze van een eventuele herverpakking. Daarenboven bestaan er microbiologische criteria die de veiligheid van producten aantonen en de consument beschermen. In het kader van het inspectieplan voert het FAVV controles uit op onder andere de hygiëne, de etikettering, de traceerbaarheid en de autocontrole waarbij ook de bepaling van de houdbaarheidsdatum en de onderbouwing ervan door het bedrijf in zijn autocontrolesysteem aan bod komt. Daarnaast wordt ook de conformiteit van producten ten opzichte van de microbiologische criteria getoetst via analyses. Indien hierbij een vermoeden bestaat dat er doelbewuste fraude plaatsvindt, dan zal het dossier doorgegeven worden aan de Nationale Opsporingseenheid van het FAVV die een verder onderzoek zal voeren.

6. Het FAVV beschikt over een controleplan waarin beschreven wordt welke controles uitgevoerd dienen te worden bij welke activiteiten en volgens welke frequentie. In dit kader beschikt het FAVV over de wettelijk vastgelegde mechanismen om sancties te nemen.

De audits van het Agentschap die op mijn initiatief worden uitgevoerd, zouden het moeten toelaten om de eventuele wijzigingen aan te duiden die moeten worden aangebracht om dit mechanisme te versterken.

4. L'AFSCA m'indique que le mélange de produits frais et surgelés est une pratique acceptée pour autant qu'elle ne présente aucun risque pour la santé du consommateur. Par exemple, de la viande hachée congelée peut être mélangée avec de la viande hachée fraîche afin d'accélérer le processus de refroidissement de la viande. Par contre, un produit dont la date de péremption "à consommer jusqu'au" est dépassée ne peut bien entendu jamais être réintroduit dans la chaîne alimentaire.

5. Les entreprises peuvent uniquement commercialiser des produits conformes. C'est à l'opérateur d'élaborer les procédures nécessaires dans le cadre de son système d'autocontrôle en vue de maîtriser les risques, donc aussi les risques liés à l'éventuelle étape de réemballage. En outre, il existe des critères microbiologiques qui démontrent la sécurité des produits et protègent le consommateur. Dans le cadre du plan d'inspection, l'AFSCA effectue notamment des contrôles sur l'hygiène, l'étiquetage, la traçabilité et l'autocontrôle; elle examine alors aussi la manière dont la date de péremption est déterminée et justifiée par l'entreprise dans son système d'autocontrôle. En outre, la conformité des produits par rapport aux critères microbiologiques est également vérifiée par le biais d'analyses. Si l'on suspecte qu'une fraude intentionnelle a lieu, le dossier est transmis à l'Unité nationale d'Enquête de l'AFSCA qui mènera une enquête approfondie.

6. L'AFSCA dispose d'un plan de contrôle décrivant quels contrôles doivent être effectués pour quelles activités et à quelle fréquence. Dans ce cadre, l'AFSCA dispose des mécanismes légalement définis pour prendre des sanctions.

Néanmoins, les audits de l'Agence mis en place à mon initiative devraient permettre de mettre en exergue les éventuels changements à mettre en oeuvre pour renforcer ce mécanisme.

DO 2017201823130

Vraag nr. 1161 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Griet Smaers van 17 mei 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Kmo's. - Administratieve vereenvoudiging (MV 23642).

De voorbije twee jaar zijn volgens Unizo de administratieve kosten voor de kleine en middelgrote ondernemingen gestegen met 2,3 %. Dit staat haaks op de doelstelling in het regeerakkoord om de administratieve lasten te verminderen met 30 %.

Nochtans werd op 22 juni 2017 een federaal actieplan administratieve vereenvoudiging voor kmo's voorgesteld door staatssecretaris Francken en toenmalig minister Borsus. Het actieplan voorziet in vijftig nieuwe maatregelen om de administratieve rompslomp voor kmo's te verminderen en hen te helpen om zich te focussen op de corebusiness door hen te bevrijden van nutteloze of overbodige administratieve rompslomp.

1. De evolutie van de administratieve lasten worden gemonitord aan de hand van de impactmeting van belangrijke regeringsinitiatieven door het meetbureau van de Dienst Administratieve Vereenvoudiging en door de macro-economische studies van het Federaal Planbureau. Komen de vaststellingen overeen met de conclusie van Unizo dat de administratieve lasten voor kmo's gestegen zijn?

2. Wat is de stand van zaken in de uitvoering van het federaal actieplan? Welke maatregelen zijn er in uitvoering? Wat is de timing?

3. De Ministerraad heeft de Dienst Administratieve Vereenvoudiging belast met de opmaak van een halfjaarlijks verslag over de voortgang van het actieplan op grond van de informatie die de overheidsdiensten en beleidscellen hun bezorgen. Heeft u dit verslag al ontvangen? Wat is hun conclusie met betrekking tot de vooruitgang?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 11 september 2018, op de vraag nr. 1161 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Griet Smaers van 17 mei 2018 (N.):

DO 2017201823130

Question n° 1161 de madame la députée Griet Smaers du 17 mai 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

La simplification administrative pour les PME (QO 23642).

Selon l'Unizo, les frais administratifs pour les petites et moyennes entreprises ont augmenté de 2,3 % au cours des deux dernières années, ce qui contrevient à l'objectif de l'accord de gouvernement de diminuer les charges administratives de 30 %.

Un plan d'action fédéral de simplification administrative pour les PME a pourtant été proposé le 22 juin 2017 par le secrétaire d'État Francken et le ministre des PME de l'époque, M. Borsus. Le plan d'action prévoit 50 nouvelles mesures pour diminuer les tracasseries administratives pour les PME et les aider à se concentrer sur leur métier de base en les libérant de soucis administratifs inutiles et superflus.

1. Le bureau de mesure de l'Agence pour la Simplification administrative suit l'évolution des charges administratives en mesurant l'impact d'initiatives importantes du gouvernement et le Bureau fédéral du Plan fait de même en réalisant des études macroéconomiques. Leurs constatations rejoignent-elles celles de l'Unizo qui conclut à l'augmentation des charges administratives pour les PME?

2. Où en est la mise en oeuvre du plan d'action fédéral? Quelles mesures du plan sont-elles en cours? Quel est le calendrier prévu?

3. Le conseil des ministres a chargé l'Agence pour la Simplification administrative d'élaborer un rapport semestriel sur l'avancement du plan d'action sur la base des informations que les services publics et les cellules stratégiques leur fournissent. Avez-vous déjà reçu ce rapport? Quelles sont leurs conclusions concernant le progrès réalisé?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 11 septembre 2018, à la question n° 1161 de madame la députée Griet Smaers du 17 mai 2018 (N.):

Om de twee jaar evalueert het Federaal Planbureau (FPB) de administratieve lasten die wegen op de Belgische ondernemingen. Het doet dat in samenwerking met de Dienst Administratieve Vereenvoudiging. De eerste enquête had betrekking op de administratieve lasten van het jaar 2000 en de laatste op die van het jaar 2016.

Uit deze laatste enquête bleek dat de totale kost van de administratieve lasten voor alle ondernemingen en zelfstandigen toegenomen is met 2,3 % tussen 2014 en 2016. Hij is dan ook gestegen van 6,64 (in 2014) naar 6,79 miljard (in 2016).

We stellen evenwel een daling voor de zelfstandigen vast. De administratieve lasten daalden van 1,12 miljard naar 0,86 miljard. Voor de ondernemingen stegen de administratieve lasten daarentegen van 5,52 naar 5,93 miljard (in percentage van het bruto binnenlands product, van 1,38 naar 1,4 %).

Dit gezegd zijnde, vestig ik de aandacht van het geachte lid op het feit dat er een plan voor administratieve vereenvoudiging voor de kmo's voorgesteld werd aan de Ministerraad op 22 juni 2017 om de administratieve lasten te verlagen die wegen op de kleine ondernemingen. Dit gebeurde in overleg met de staatssecretaris belast met Administratieve Vereenvoudiging en in samenwerking met de vice-eersteminister en de minister van Werk.

Dit plan werd opgesteld na raadpleging van een vijftiental professionele en interprofessionele organisaties.

Het spreekt voor zich dat elke minister bevoegd blijft voor de goede uitvoering van de voorgestelde vereenvoudigingen die onder zijn bevoegdheid vallen. Elke minister moet ook de termijnen bepalen voor de realisatie en de effecten meten van de verschillende maatregelen.

Er is echter voorzien dat het plan het voorwerp zal uitmaken van een zesmaandelijkse monitoring onder de controle van de Dienst Administratieve Vereenvoudiging (DAV). Binnenkort zou deze dienst dus die monitoring moeten bezorgen aan mijn collega, de staatssecretaris belast met Administratieve Vereenvoudiging.

Als voorbeeld van realisatie kan ik de invoering vermelden van de halfautomatische toekenning van de dienstencheques in het kader van de moederschapshulp (in werking sinds 1 september 2017) dankzij een verbeterde en vereenvoudigde toekenningsprocedure. Sinds 1 septembrer 2017 gebeurt de toekenning van de 105 dienstencheques halfautomatisch.

Le Bureau Fédéral du plan (BFP) établit tous les deux ans en collaboration avec l'Agence pour la simplification administrative une évaluation des charges administratives pesant sur les entreprises belges. La première enquête portait sur les charges administratives de l'année 2000 et la dernière sur l'année 2016.

De cette dernière, il résulte que le coût total des charges administratives pour l'ensemble des entreprises et des indépendants a augmenté de 2,3 % entre 2014 et 2016 puisqu'il passe de 6,64 (en 2014) à 6,79 milliards (en 2016).

On constate toutefois une baisse pour les indépendants puisque les charges administratives diminuent de 1,12 milliards à 0,86 milliards tandis que pour les entreprises, les charges administratives augmentent de 5,52 à 5,93 milliards (en % de produit intérieur brut de 1,38 à 1,4)

Ceci étant dit, j'attire l'attention de l'honorable membre sur le fait qu'afin de réduire les charges administratives pesant sur les petites entreprises, un plan de simplification administrative au profit des PME a été présenté au Conseil des ministres du 22 juin 2017 en concertation avec le secrétaire d'État en charge de la Simplification administrative et avec la collaboration du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi.

Ce plan a été établi après consultation d'une quinzaine d'organisations professionnelles et interprofessionnelles.

Il est évident que chaque ministre reste compétent de la bonne exécution des mesures de simplification proposées qui font partie de ses attributions et qu'il lui appartient de fixer les délais de réalisation et de mesurer les effets des différentes mesures.

Cependant, il est prévu que le plan fera l'objet d'un monitoring semestriel sous le contrôle de l'Agence de Simplification administrative (ASA) qui devrait donc prochainement transmettre celui-ci à mon collègue secrétaire d'État en charge de la simplification administrative.

Veuillez toutefois noter, comme exemple de réalisation, la mise en oeuvre de l'octroi semi-automatique des titres services dans le cadre de l'aide à la maternité (effectif au 1*er* septembre 2017) grâce à une procédure d'octroi améliorée et simplifiée. Depuis le 1*er* septembre 2017, l'octroi des 105 titres-services se réalise de manière semi-automatique.

Vroeger genoot iets meer dan 85 % van de vrouwelijke zelfstandigen die moederschapsverlof namen (4.550 op 5.200) van de moederschapshulp (105 gratis dienstencheques). Ongeveer 650 vroegen ze niet aan, ofwel omdat ze er niet van op de hoogte waren, ofwel omdat ze er te laat van op de hoogte werden gebracht.

Sinds de halfautomatische toekenning van de moederschapshulp op 1 september 2017, werd de voorwaarde voor het indienen van een aanvraag binnen de 15 weken volgend op de bevalling versoepeld en nemen de sociale verzekeringsfondsen proactief contact op met de vrouwelijke zelfstandigen die in aanmerking komen om van deze hulp te genieten.

Wat betreft de vereenvoudiging van de procedures voor de ondernemingen die willen exporteren, heeft het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) het elektronische systeem "BECERT" verbeterd dat in 2011 gecreëerd werd. Dit elektronische systeem heeft het voorwerp uitgemaakt van een upgrade op praktisch vlak na overleg met de sectoren.

Deze toepassing beoogt de digitalisering van het certificatieproces voor de export naar derde landen, met als doel een administratieve vereenvoudiging, traceerbaarheid en fraudebestrijding.

Dankzij deze verbetering:

- laat het BECERT-systeem de aanvraag, de creatie, de registratie, het afdrukken, de afgifte en de raadpleging toe van certificaten in elektronische vorm;

- registreert het systeem alle informatie over de certificaten in een unieke database;

- is het systeem gebruiksvriendelijk, beveiligd en efficiënt;

Dit systeem zal verplicht zijn vanaf 1 januari 2019 voor alle ondernemingen die willen exporteren.

Auparavant, un peu plus de 85 % des travailleuses qui prennent un congé de maternité (4.550 sur 5.200) bénéficiaient de l'aide à la maternité (105 titres-services gratuits). Quelques 650 ne les demandaient pas, soit qu'elles n'étaient pas au courant, soit qu'elles en étaient informées trop tard.

Depuis l'octroi semi-automatique de l'aide à la maternité au 1*er* septembre 2017, la condition d'introduire une demande dans le 15 semaines de l'accouchement est désormais assouplie et les caisses d'assurances sociales prennent proactivement contact avec les indépendantes susceptibles de bénéficier de cette aide.

Concernant la simplification des procédures pour les entreprises qui souhaitent exporter, l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) a amélioré le système électronique "BECERT" qui avait été créé en 2011. Ce système électronique a fait l'objet d'un upgrade sur le plan pratique suite aux concertations avec les secteurs.

Cette application vise la numérisation du processus de certification pour l'exportation vers les pays tiers, dans le but d'une simplification administrative, de la traçabilité et de la lutte contre la fraude.

Grâce à cette amélioration, désormais, le système BECERT:

- permet la demande, la création, l'enregistrement, l'impression, la livraison et la consultation des certificats sous forme électronique;

- enregistre toutes les informations relatives aux certificats dans une base de données unique;

- est convivial, sécurisé et efficient;

Ce système sera obligatoire à partir du 1*er* janvier 2019 pour toutes les entreprises qui souhaitent exporter.

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2017201824645

Vraag nr. 791 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Voorkomen van belangenconflicten op uw kabinet.

In ons land lijkt men niet erg proactief in te zetten op het voorkomen van belangenconflicten tussen de politiek en de zakenwereld.

Het probleem doet zich onder meer voor op de ministeriële kabinetten. Het gebeurt niet zelden dat kabinetsmedewerkers eerder deel uitmaakten van privébedrijven of -lobby's (of er op een andere manier mee verbonden zijn) die mogelijk al dan niet rechtstreekse belangen hebben bij de beleidskeuzes van de betrokken minister.

1. Welke regels en good practices past u op uw kabinet toe om belangenconflicten te voorkomen?

2. Hoeveel kabinetsmedewerkers waren er sinds het begin van de regeerperiode bij mogelijke belangenconflicten betrokken?

3. Wat is de naam van die personen en wat is hun functie op het kabinet? Met welke bedrijven of lobby's onderhouden of onderhielden ze betrekkingen en wat is de aard van die relaties?

4. Hebt u kabinetsmedewerkers wegens belangenconflicten moeten wegzenden?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 10 september 2018, op de vraag nr. 791 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 21 augustus 2018 (Fr.):

1. Ik verwijs naar het antwoord van de eerste minister op schriftelijke vraag nr. 336 van 21 augustus 2018.

2. Geen.

Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2017201824645

Question n° 791 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La prévention des conflits d'intérêts au sein de votre cabinet.

La prévention des conflits d'intérêts entre le monde politique et le monde des affaires me semble peu proactive dans notre pays.

La question se pose entre autres dans les cabinets ministériels, dont il n'est pas rare que des membres soient issus d'entreprises ou lobbies privés (ou liés sous d'autres formes à ceux-ci) ayant des intérêts directs ou indirects potentiellement liés aux choix politiques du ministre.

1. Quelles règles et pratiques appliquez-vous au sein de votre cabinet en matière de prévention des conflits d'intérêts?

2. Depuis le début de la législature, combien de membres de votre cabinet se sont trouvés dans des situations de conflits d'intérêts potentiels?

3. Quel est le nom de ces personnes, leur fonction au sein du cabinet, les entreprises ou lobbies avec lesquels elles ont ou ont eu des relations, la nature de ces relations?

4. Avez-vous dû vous séparer de membres de votre cabinet en raison de conflits d'intérêts?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 10 septembre 2018, à la question n° 791 de monsieur le député Marco Van Hees du 21 août 2018 (Fr.):

1. Je renvoie à la réponse du premier ministre (question n° 336 du 21 août 2018).

2. Aucun.

3. Niet van toepassing.
4. Niet van toepassing.

3. Pas d'application.
4. Pas d'application.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page

* Vraag zonder antwoord
* Question sans réponse

Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel
Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur

2017201824135	05-07-2018	2407	**Gautier Calomne**	Achterstand van de Belgische internethandelaars. Le retard des acteurs belges de l'e-commerce.	39
2017201824138	05-07-2018	2410	**Gautier Calomne**	Valse webshops. Les fausses boutiques en ligne.	41
2017201824158	06-07-2018	2412	**Johan Klaps**	Online woonkredieten. Crédits hypothécaires conclus en ligne.	42
2017201824160	06-07-2018	2413	**Johan Klaps**	Online consumentenkredieten. Crédits à la consommation conclus en ligne.	43
2017201824220	10-07-2018	2419	**Kattrin Jadin**	Oneerlijke concurrentie. La concurrence déloyale.	44
2017201824253	12-07-2018	2420	**Isabelle Galant**	Het toenemende aantal klachten van Belgische consumenten in 2017. L'augmentation des plaintes des clients belges en 2017.	45
2017201824262	12-07-2018	2421	**Peter Dedecker**	Beheersvennootschappen. - Niet-conformiteit van de jaarrekeningen 2015. Sociétés de gestion. - Non-conformité des comptes annuels 2015.	47
2017201824269	12-07-2018	2422	**Gautier Calomne**	Inbreuken op de koopjeswetgeving. Les infractions commises à l'égard de la législation sur les soldes.	48
2017201824356	17-07-2018	2427	**Philippe Goffin**	Cashback. Le procédé du cashback.	50
2017201824365	17-07-2018	2428	**Kattrin Jadin**	3D-printen. L'impression 3D.	52
2017201824385	18-07-2018	2429	**Françoise Schepmans**	Valse webshops. Les fausses boutiques en ligne.	54

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

2016201715028	27-02-2017	2020	**Philippe Pivin**	Toename van de pestproblematiek. Développement du phénomène de harcèlement.	56
2016201716017	28-04-2017	2169	**André Frédéric**	Inschakelen van studie- en consultancybureaus. Recours aux bureaux d'études et de consultance.	58
2016201718500	27-09-2017	2542	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Liedekerke. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites. Protection civile de Liedekerke. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.	59

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2016201718501	27-09-2017	2543	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Libramont. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites. Protection civile de Libramont. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.	62
2016201718502	27-09-2017	2544	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Jabbeke. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites. Protection civile de Jabbeke. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.	65
2016201718503	27-09-2017	2545	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Ghlin. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites. Protection civile de Ghlin. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.	68
2016201718504	27-09-2017	2546	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Crisnée. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites. Protection civile de Crisnée. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.	71
2016201718505	27-09-2017	2547	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Brasschaat. - Risicoanalyse. - Aanpak van de sevesosites. Protection civile de Brasschaat. - Analyse de risques. - Prise en charge des sites Seveso.	74
2016201718524	28-09-2017	2566	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Brasschaat. - Onderhoud van het materieel. Protection civile de Brasschaat. - Entretien du matériel.	77
2016201718525	28-09-2017	2567	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Liedekerke. - Onderhoud van het materieel. Protection civile de Liedekerke. - Entretien du matériel.	79
2016201718526	28-09-2017	2568	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Libramont. - Onderhoud van het materieel. Protection civile de Libramont. - Entretien du matériel.	81
2016201718527	28-09-2017	2569	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Jabbeke. - Onderhoud van het materieel. Protection civile de Jabbeke. - Entretien du matériel.	83
2016201718528	28-09-2017	2570	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Ghlin. - Onderhoud van het materieel. Protection civile de Ghlin. - Entretien du matériel.	85
2016201718529	28-09-2017	2571	**Philippe Goffin**	Civiele Bescherming van Crisnée. - Onderhoud van het materieel. Protection civile de Crisnée. - Entretien du matériel.	87
2017201819194	26-10-2017	2680	**Veerle Heeren**	De werking van ALINE. Le fonctionnement du système ALINE.	89
2017201819635	21-11-2017	2727	**Barbara Pas**	Infoavond voor moslims in het stadhuis van Genk. La séance d'information organisée pour les musulmans à la maison communale de Genk.	92
2017201820230	21-12-2017	2827	**Alain Top**	De spoorwegpolitie. La police des chemins de fer.	94
2017201821902	19-03-2018	3052	**Nele Lijnen**	Posttraumatische stress stoornis. Trouble de stress post-traumatique.	96

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201822038	23-03-2018	3086	**Philippe Pivin**	Bestuurlijke aanpak van de veiligheid. Approche administrative de la sécurité.	100
2017201822116	27-03-2018	3117	**Gautier Calomne**	Misdrijven in religieuze gebouwen. Les infractions commises dans les édifices religieux.	103
2017201822145	28-03-2018	3124	**Franky Demon**	Aantal nieuw aanwervingen en opleidingen bij de politiediensten in 2018 (MV 23492). Chiffres relatifs aux nouveaux recrutements et aux formations au sein des services de police en 2018 (QO 23492).	104
2017201822160	28-03-2018	3126	**Brecht Vermeulen**	BE-Alert en Alert-SMS. Les systèmes BE-Alert et Alert-SMS.	105
2017201822174	29-03-2018	3127	**Nawal Ben Hamou**	Politie. - Diverse cijfers. Police. - Divers chiffres.	107
2017201822606	20-04-2018	3181	**Yoleen Van Camp**	Kempen. - Gemeenschapswachten. Les gardiens de la paix en Campine.	110
2017201822607	20-04-2018	3182	**Brecht Vermeulen**	Ladingdiefstallen vrachtwagens. Le vol de chargements de camions.	112
2017201822861	02-05-2018	3216	**Veerle Heeren**	ANPR-project. - Financiering. Projet LAPI. - Financement.	114
2017201822898	03-05-2018	3218	**Gautier Calomne**	Handelaars. - Omgaan met crisissituaties. La gestion des situations de crise par les commerçants.	117
2017201822921	04-05-2018	3222	**Koenraad Degroote**	Toezichtsbevoegdheid (MV 24882). Le pouvoir de tutelle (QO 24882).	118
2017201823010	09-05-2018	3229	**Philippe Goffin**	Vermiste bejaarden. Les disparitions de seniors.	120
2017201823016	09-05-2018	3230	**Gautier Calomne**	Big data. Le big data.	122
2017201823046	14-05-2018	3235	**Gautier Calomne**	Problematiek van de voertuigen zonder keuringsbewijs. La problématique des véhicules sans certificat du contrôle technique.	127
2017201823085	15-05-2018	3239	**Gautier Calomne**	Problematiek van de voertuigen zonder verzekeringsbewijs. La problématique des vehicules sans certificat d'assurance.	128
2017201823111	16-05-2018	3241	**Caroline Cassart-Mailleux**	Gsm'en achter het stuur. L'utilisation du GSM au volant.	130
2017201823166	22-05-2018	3244	**Olivier Chastel**	BE-Alert. BE-Alert.	131
2017201823207	23-05-2018	3254	**Gautier Calomne**	Seksistisch geweld. Les violences à caractère sexiste.	133
2017201823261	25-05-2018	3264	**Brecht Vermeulen**	Bidden op de openbare weg. Prier sur la voie publique.	135
2017201823288	28-05-2018	3270	**Barbara Pas**	SPC Brussel. - Aanwezigheid van Nederlandstaligen. Personnel néerlandophone à la Police des chemins de fer de Bruxelles.	138

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201823298	28-05-2018	3272	**Françoise Schepmans**	Opdrachten van de beveiligingsagenten. Missions des agents de sécurisation.	139
2017201821980	29-05-2018	3274	**Gautier Calomne**	Handelaars. - Omgaan met crisissituaties. La gestion des situations de crise par les commerçants.	99
2017201823349	31-05-2018	3280	**Kattrin Jadin**	Geweld tegen de politie. Violence contre les policiers.	140
2017201823358	01-06-2018	3281	**Koenraad Degroote**	Politie. - Afgevuurde schoten. Les coups de feu tirés par les policiers.	142
2017201823360	01-06-2018	3282	**Kattrin Jadin**	Scholen. - Jodiumtabletten. Écoles. - Pastilles d'iode.	144
2017201823371	01-06-2018	3285	**Kattrin Jadin**	Georganiseerde misdaad en illegale wapenhandel. Le crime organisé et le trafic d'armes.	146
2017201823434	05-06-2018	3301	**Kattrin Jadin**	Aanbevelingen in geval van een crisis- en oorlogssituatie. Recommandations en cas de crise et de guerre.	150
2017201823527	11-06-2018	3303	**Kattrin Jadin**	Opleiding van politieagenten over stadspatrouilles. L'instruction de policiers en patrouille urbaine.	153
2017201823544	11-06-2018	3306	**Jean-Jacques Flahaux**	Provincie Henegouwen. - Verkeersongevallen met fietsers. Province de Hainaut. - Accidents de la circulation impliquant des vélos.	155
2017201823545	11-06-2018	3307	**Jean-Jacques Flahaux**	Provincie Henegouwen. - Fietsers die rijden onder invloed. Province de Hainaut. - Cyclistes conduisant sous influence d'alcool.	158
2017201823550	11-06-2018	3308	**Sybille de Coster-Bauchau**	Opvang in politiekantoren van vrouwelijke slachtoffers van partnergeweld. L'accueil fait aux femmes victimes de violences conjugales dans certains commissariats.	159
2017201823676	14-06-2018	3320	**Gautier Calomne**	Provincie Oost-Vlaanderen. - Klachten wegens homofoob geweld. Province de Flandre orientale. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.	162
2017201823677	14-06-2018	3321	**Gautier Calomne**	Provincie West-Vlaanderen. - Klachten wegens homofoob geweld. Province de Flandre occidentale. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.	164
2017201823678	14-06-2018	3322	**Gautier Calomne**	Provincie Waals-Brabant. - Klachten wegens homofoob geweld. Province du Brabant wallon. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.	166
2017201823679	14-06-2018	3323	**Gautier Calomne**	Provincie Luik. - Klachten wegens homofoob geweld. Province de Liège. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.	168
2017201823680	14-06-2018	3324	**Gautier Calomne**	Provincie Limburg. - Klachten wegens homofoob geweld. Province du Limbourg. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.	170

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201823681	14-06-2018	3325	**Gautier Calomne**	Provincie Luxemburg. - Klachten wegens homofoob geweld. Province de Luxembourg. - Dépôt de plaintes pour violences homophobes.	172
2017201823698	15-06-2018	3329	**Gautier Calomne**	Ongeoorloofd inhalen door vrachtwagens. Les dépassements non autorisés de camions.	174
2017201823700	15-06-2018	3331	**Gautier Calomne**	Opzettelijke beschadigingen van gebedshuizen. Les actes de dégradations volontaires de lieux de culte.	176
2017201823701	15-06-2018	3332	**Gautier Calomne**	Diefstallen in gebedshuizen. Les vols dans les lieux de culte.	179
2017201823728	18-06-2018	3333	**Jean-Jacques Flahaux**	Rijden zonder rijbewijs. Le nombre de cas de conduite sans permis.	181
2017201823743	18-06-2018	3337	**Stéphanie Thoron**	Activiteiten van de scheepvaartpolitie. Les activités de la police de la navigation.	185
2017201823746	19-06-2018	3338	**Gautier Calomne**	Diefstallen in de taxfreeshops op de Belgische luchthavens. Les vols commis au sein des magasins duty free des aéroports belges.	186
2017201823749	19-06-2018	3339	**Gautier Calomne**	Controle van de biljetten op het openbaar vervoer. - Vraag om gerichte steun van de politiediensten Contrôle des billets dans les transports en commun. - Demande d'appui ponctuel des forces de police	188
2017201823757	19-06-2018	3340	**Kattrin Jadin**	Schriftelijke proef om te mogen deelnemen aan het examen voor aspirant-commissaris. L'épreuve écrite pour accéder aux examens aspirant-commissaire.	190
2017201823796	20-06-2018	3345	**Gautier Calomne**	Aanhoudingen op heterdaad wegens drugshandel. Les arrestations en flagrant délit pour trafic de drogues.	192
2017201823797	20-06-2018	3346	**Gautier Calomne**	Aanhoudingen op heterdaad wegens inbraak. Les arrestations en flagrant délit pour cambriolage.	194
2017201823799	20-06-2018	3348	**Gautier Calomne**	Aanhoudingen op heterdaad wegens voertuigdiefstal. Les arrestations en flagrant délit pour vols de véhicules.	196
2017201823807	20-06-2018	3351	**Gautier Calomne**	Ouderenmishandeling.. La maltraitance de personnes âgées.	198
2017201823855	22-06-2018	3361	**Gautier Calomne**	Camera's in bedrijfsruimten. Les caméras dans les lieux d'activités économiques.	200
2017201823873	22-06-2018	3364	**Sabien Lahaye-Battheu**	Inschrijving minderjarigen in verblijfsregister. Inscription de mineurs dans le registre de résidence.	200
2017201823888	25-06-2018	3367	**Stefaan Van Hecke**	Foutieve of gebrekkige verkeerssignalisatie. La signalisation routière erronée ou insuffisante.	203
2017201823930	26-06-2018	3371	**Jean-Jacques Flahaux**	Oplichterij met valse straatnamen. L'arnaque aux faux noms de rues.	205
2017201823969	26-06-2018	3379	**Caroline Cassart-Mailleux**	Provincie Luik. - Inbraken. Province de Liège. - Cambriolages.	206
2017201824045	28-06-2018	3388	**Caroline Cassart-Mailleux**	Gezondheidsbeleid bij de FOD Binnenlandse Zaken. La politique de santé au sein du SPF Intérieur.	208

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201824077	04-07-2018	3392	**Kattrin Jadin**	Wetsontwerp betreffende de bestuurlijke handhaving. Le projet de loi relatif au maintien administratif.	209
2017201824100	04-07-2018	3398	**Gautier Calomne**	Het CBRNe terro noodplan voor de aanpak van een terroristische aanslag. Le plan d'urgence CBRNe terro.	212
2017201824190	09-07-2018	3411	**Kattrin Jadin**	Toegang tot het ambt van politiecommissaris. L'accès à la fonction de commissaire de police.	213
2017201824245	10-07-2018	3421	**Veerle Wouters**	Sommet de la francophonie. - Mogelijke bijdrage van het departement Binnenlandse Zaken en Veiligheid. La contribution éventuelle du département de la Sécurité et de l'Intérieur au Sommet de la francophonie.	215
2017201824246	10-07-2018	3422	**Carina Van Cauter**	Huwelijken, echtscheidingen en samenlevingscontracten. Mariages, divorces et contrats de vie commune.	216
2017201824247	10-07-2018	3423	**Carina Van Cauter**	Schijnhuwelijken en schijnwettelijke samenwoningen. Les mariages et les cohabitations légales de complaisance.	219
2017201824278	12-07-2018	3432	**Emir Kir**	Financiering van BE-Alert en de deelname van gemeenten (MV 25121). Le financement de BE-Alert et la participation des communes (QO 25121).	220
2017201824338	16-07-2018	3438	**Stéphanie Thoron**	Politieprotocollen ter verbetering van de opsporing van vermiste bejaarden. Protocoles de la police pour améliorer la recherche de seniors disparus.	223
2017201823534	19-07-2018	3444	**Kattrin Jadin**	Aantal huwelijken en echtscheidingen in 2017. Le nombre de mariages et de divorces en 2017.	154
2017201824577	09-08-2018	3469	**Richard Miller**	Dieren die achtergelaten worden in voertuigen. - Dierenleed (MV 26585). Les animaux en souffrance dans les véhicules (QO 26585).	224

Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post
Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste

2017201823056	14-05-2018	1212	**Gautier Calomne**	Witte zones. Les zones blanches.	229
2017201821583	15-05-2018	1215	**Jean-Marc Nollet**	Caller ID Spoofing. Spoofing téléphonique.	227
2017201824646	21-08-2018	1275	**Marco Van Hees**	Kabinetsuitgaven voor advocatenkantoren, consultancy, advies, enz. Les dépenses du cabinet pour les services d'avocats, consultance, conseil, etc.	230
2017201824726	28-08-2018	1280	**Kattrin Jadin**	Mobiele cybercriminaliteit. La cybercriminalité mobile.	231

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page

* Vraag zonder antwoord
* Question sans réponse

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen
Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

2017201824465	31-07-2018	1484	**Wouter De Vriendt**	Compensatie voor neerhalen MH17 (MV 26075). La demande de compensations relative au crash du MH17 (QO 26075).	232
2017201824466	31-07-2018	1485	**Rita Bellens**	De aansprakelijkheidsstelling van Rusland door Nederland en Australië in verband met het neerhalen van vlucht MH17 (MV 25797). La mise en cause de la Russie par les Pays-Bas et l'Australie dans le crash du vol MH17 (QO 25797).	235
2017201824498	31-07-2018	1499	**Fatma Pehlivan**	Relaties tussen UNHCR en Libanese regering (MV 26106). Les relations entre le HCR et le gouvernement libanais (QO 26106).	238
2017201824499	31-07-2018	1500	**Fatma Pehlivan**	De mogelijke impact van de verdere behandeling van de klacht tegen Peru inzake arbeidersrechten en duurzaamheid (MV 26110). La conséquence possible du traitement ultérieur de la plainte contre le Pérou relative aux droits des travailleurs et à la durabilité (QO 26110).	240
2017201824502	31-07-2018	1503	**Georges Dallemagne**	Houding van de Belgische regering met betrekking tot de gevangenisstraf voor pleitbezorger van de Tibetaanse taal Tashi Wangchuk (MV 26058). La position du gouvernement belge sur la peine de prison envers le défenseur de la langue tibétaine Tashi Wangchuk (QO 26058).	243

Minister van Justitie
Ministre de la Justice

2016201715926	25-04-2017	1859	**Stefaan Van Hecke**	Aantal uitgesproken vrijheidsstraffen. Nombre de peines privatives de liberté prononcées.	245
2017201818837	16-10-2017	2165	**Kattrin Jadin**	Strijd tegen mensenhandel. La lutte contre la traite des êtres humains.	246
2017201820459	16-01-2018	2366	**Caroline Cassart-Mailleux**	Familierechtbank. - Stand van zaken. Tribunal de la famille. - Bilan.	248
2017201821102	15-02-2018	2467	**Elio Di Rupo**	Wijziging van de status van het dier in de huidige hervorming van het Burgerlijk Wetboek. La modification du statut de l'animal dans l'actuelle réforme du Code civil.	250
2017201821645	08-03-2018	2547	**Annick Lambrecht**	Dierenwelzijnswet. Loi sur le bien-être animal.	252
2017201820921	15-03-2018	2570	**Koenraad Degroote**	DNA-onderzoeken. - Evolutie aantal en duur. Évolution du nombre et de la durée des analyses ADN.	249
2017201821957	21-03-2018	2584	**Sophie De Wit**	DNA-onderzoeken. Analyses ADN.	253

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201822098	26-03-2018	2588	**Annick Lambrecht**	Roetfilterfraude. Fraude au filtre à particules.	255
2017201822100	26-03-2018	2589	**Kattrin Jadin**	Verbeurdverklaring van illegale financiële voordelen voor kansspelen (MV 23384). La confiscation des avantages financiers illégaux pour les jeux de hasard (QO 23384).	257
2017201822354	06-04-2018	2612	**Gautier Calomne**	Verbod op de toegang tot kansspelinrichtingen voor gokverslaafden. Les personnes exclues des salles de jeux pour des raisons d'addiction.	258
2017201822897	03-05-2018	2679	**Gautier Calomne**	Gevangenisbezoek zonder toezicht. Les visites hors surveillance en prison.	259
2017201822933	04-05-2018	2682	**Kristien Van Vaerenbergh**	DNA-analyse en gerechtskosten. Les analyses ADN et leur coût pour la justice.	260
2017201823096	16-05-2018	2701	**Gautier Calomne**	Verkeersovertredingen van de vierde graad. Les infractions du 4ème degré au Code de la route.	263
2017201823315	29-05-2018	2719	**Jean-Jacques Flahaux**	Gewone adopties van meerderjarigen. Les adoptions simples concernant des personnes majeures.	264
2017201823463	06-06-2018	2732	**Elio Di Rupo**	Lopende hervorming van het Burgerlijk Wetboek.- Niet-inoverwegingneming van de status van dieren als levende wezens met gevoelens. La non prise en considération du caractère sensible des animaux dans la réforme en cours du Code civil.	265
2017201823566	11-06-2018	2742	**Jean-Jacques Flahaux**	Aantal uitgaansvergunningen om medische redenen. Nombre de permissions de sortie de prison à finalité médicale.	266
2017201823830	21-06-2018	2768	**Gautier Calomne**	DNA-onderzoeken door of in opdracht van de gerechtelijke diensten. Les analyses ADN réalisées par ou pour le compte des services de Justice.	267
2017201824034	28-06-2018	2795	**Kristien Van Vaerenbergh**	NICC. - Inkomsten en uitgaven. INCC. - Recettes et dépenses.	267
2017201824415	24-07-2018	2823	**Sabien Lahaye-Battheu**	Het aantal geradicaliseerden in onze gevangenissen (MV 26434). Le nombre de personnes radicalisées au sein de nos prisons (QO 26434).	269
			Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique		
2017201820848	01-02-2018	2101	**Vincent Van Quickenborne**	Effectief ontslagen ambtenaren. Le nombre de fonctionnaires licenciés.	270
2017201821818	15-03-2018	2252	**Vincent Scourneau**	E-sigaret, dampen met cannabidiol, THC of terpeenmoleculen. E-cigarette, vapotage au cannabidiol, au THC ou aux molécules terpènes.	273

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201822296	04-04-2018	2288	**Barbara Pas**	Het ziekteverzuim bij werknemers. Les absences pour cause de maladie chez les fonctionnaires.	275
2017201822403	16-04-2018	2307	**Anne Dedry**	MUG-helikopter West-Vlaanderen. L'hélicoptère SMUR en Flandre occidentale.	276
2017201822583	19-04-2018	2340	**Caroline Cassart-Mailleux**	Screening van baarmoederhalskanker. Le dépistage du cancer du col de l'utérus.	277
2017201823636	13-06-2018	2476	**Jean-Marc Nollet**	Klokkenluiders. Lanceurs d'alerte.	278
2017201824074	03-07-2018	2522	**Gautier Calomne**	Burgerdienst. Le Service Citoyen.	280
2017201824182	06-07-2018	2542	**Barbara Pas**	Beroepsziekten. Les maladies professionnelles.	281
2017201824239	10-07-2018	2549	**Els Van Hoof**	Elektronische sigaret. La cigarette électronique.	282
2017201824336	13-07-2018	2556	**Sybille de Coster-Bauchau**	Bestraffing van de verkoop van alcohol aan minderjarigen. La répression de la vente d'alcool aux mineurs d'âge.	283
2017201824475	31-07-2018	2566	**Daniel Senesael**	Verordening (EU) nr. 1169/2011. Le Règlement UE 1169/2011.	284
2017201824800	06-09-2018	2627	**Françoise Schepmans**	Diefstallen in ziekenhuizen. Les vols dans les hôpitaux.	287
			Minister van Pensioenen **Ministre des Pensions**		
2017201824645	21-08-2018	359	**Marco Van Hees**	Voorkomen van belangenconflicten op uw kabinet. La prévention des conflits d'intérêts au sein de votre cabinet.	288
			Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken **Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique**		
2017201824400	23-07-2018	1569	**Philippe Goffin**	De rekrutering van militaire leerling-piloten. Le recrutement des élèves pilotes militaires.	289
2017201824573	08-08-2018	1578	**Vincent Scourneau**	Uitrusting van de nieuwe mijnenvegers. Équipement des nouveaux chasseurs de mines.	291
2017201824645	21-08-2018	1582	**Marco Van Hees**	Voorkomen van belangenconflicten op uw kabinet. La prévention des conflits d'intérêts au sein de votre cabinet.	292
2017201824646	21-08-2018	1583	**Marco Van Hees**	Kabinetsuitgaven voor advocatenkantoren, consultancy, advies, enz. Les dépenses du cabinet pour les services d'avocats, consultance, conseil, etc.	293

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
				Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij **Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale**	
2017201824645	21-08-2018	286	**Marco Van Hees**	Voorkomen van belangenconflicten op uw kabinet. La prévention des conflits d'intérêts au sein de votre cabinet.	294
				Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen **Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges**	
2016201712309	11-10-2016	1782	**Inez De Coninck**	NMBS. - Besparing op exploitatie. SNCB. - Économies de fonctionnement.	295
2016201713219	24-11-2016	1919	**Jean-Marc Nollet**	Toekomst van de Thalysverbinding met Charleroi. L'avenir de la liaison Thalys vers Charleroi.	299
2017201818870	17-10-2017	2683	**Jef Van den Bergh**	Verstoring Eurostar. Perturbations du trafic Eurostar.	300
2017201819345	06-11-2017	2742	**Paul-Olivier Delannois**	Vliegtuigen die in Lille-Lesquin landen. - Vluchten boven Doornik. Avions atterrissant à Lille-Lesquin. - Survol de Tournai.	302
2017201819790	29-11-2017	2830	**Gautier Calomne**	Noodlanding van vliegtuigen. Les atterrissages d'urgence d'avions.	303
2017201821441	01-03-2018	2994	**Gautier Calomne**	Treinontsporingen. Les déraillements de train.	304
2017201821577	06-03-2018	3010	**Wouter Raskin**	De evolutie van het spoorgoederenvervoer in België. L'évolution du fret ferroviaire en Belgique.	306
2017201822625	23-04-2018	3099	**Yoleen Van Camp**	Verbinding Tielen-Knokke. La liaison Tielen-Knokke.	307
2017201822707	24-04-2018	3133	**Laurent Devin**	NMBS. - Station La Louvière-Centrum. SNCB. - Gare de La Louvière Centre.	308
2017201822905	04-05-2018	3152	**Jef Van den Bergh**	Paramotoren. Les paramoteurs.	309
2017201822934	07-05-2018	3155	**Marcel Cheron**	Infrabel. - Wervingsmoeilijkheden. Infrabel. - Difficultés de recrutement.	310
2017201823003	09-05-2018	3165	**Vincent Van Peteghem**	Station De Pinte. La gare de De Pinte.	312
2017201823020	09-05-2018	3170	**Gautier Calomne**	Aanvragen voor een vliegboek voor de leerling-piloten PPL vliegtuigen en helikopter. Les demandes de délivrance d'un carnet de vol pour les élèves pilotes PPL avion et hélicoptère.	314
2017201823034	09-05-2018	3173	**Veli Yüksel**	NMBS. - Ondersteuning toerisme. SNCB. - Aide au tourisme.	315
2017201823088	15-05-2018	3177	**Gautier Calomne**	Reizigersaantallen op de internationale lijnen van de NMBS.- Les taux de fréquentation des lignes internationales de la SNCB.	317

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201823112	16-05-2018	3178	**Caroline Cassart-Mailleux**	Sensibiliseringscampagne in verband met spoorlopen. La sensibilisation aux dangers du rail.	318
2017201823291	28-05-2018	3192	**Kattrin Jadin**	Staat van de parking van het station Eupen. L'état du parking de la gare d'Eupen.	321
2017201823310	29-05-2018	3194	**Stefaan Van Hecke**	NMBS. - Antwerpen-Hasselt. - Reistijd. SNCB. - Anvers-Hasselt. - Temps de parcours.	321
2017201823359	01-06-2018	3196	**Kattrin Jadin**	NMBS. - Provincie Luik. - Aantal treinreizigers. SNCB. - Province de Liège. - Nombre de voyageurs.	323
2017201823519	08-06-2018	3205	**Jef Van den Bergh**	Mobiele dekking langs spoorwegen. La couverture mobile le long des voies ferrées.	324
2017201823562	11-06-2018	3210	**Gilles Foret**	Betere beveiliging van 22 Belgische stations. Le renforcement de la sécurité dans 22 gares belges.	325
2017201823769	19-06-2018	3253	**Sébastian Pirlot**	Overplaatsingen van personeelsleden van het station Aarlen. Les transferts de personnel en gare d'Arlon.	327
			Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie **Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale**		
2017201819984	07-12-2017	1009	**Leen Dierick**	De gevolgen van de fipronilcrisis. Les effets de la crise du fipronil.	329
2017201820352	09-01-2018	1022	**Fabienne Winckel**	Financiering van het FAVV. Le financement de l'AFSCA.	331
2017201820522	18-01-2018	1031	**Barbara Pas**	RSVZ. - Gewestelijk kantoor Brussel-Hoofdstad. - Taalkennis personeel. INASTI. - Bureau régional de Bruxelles-Capitale. - Connaissances linguistiques du personnel.	336
2017201820374	15-02-2018	1062	**Fabienne Winckel**	Gebrekkige allergeneninformatie. Manque d'informations sur les allergènes.	333
2017201821546	05-03-2018	1080	**Nathalie Muylle**	Veehouderij en gezondheid. Les risques pour la santé liés aux pratiques d'élevage.	340
2017201822247	03-04-2018	1110	**Nele Lijnen**	Herverpakking voedingswaren. Le réemballage des denrées alimentaires.	341
2017201820544	06-04-2018	1115	**Barbara Pas**	Het recht op terugbetaling van medische zorgen in geval van afbetalingsplan. Le droit au remboursement des soins médicaux en cas de plan d'apurement.	337
2017201823130	17-05-2018	1161	**Griet Smaers**	Kmo's. - Administratieve vereenvoudiging (MV 23642). La simplification administrative pour les PME (QO 23642).	346

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page

* Vraag zonder antwoord
* Question sans réponse

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

2017201824645	21-08-2018	791	**Marco Van Hees**	Voorkomen van belangenconflicten op uw kabinet. La prévention des conflits d'intérêts au sein de votre cabinet.	349

Centrale drukkerij – Imprimerie centrale